অগ্নিসংস্কার—

প্রধূসিত বহি

১৯৪২ সালের আগষ্ট বিদ্রোহ সম্বন্ধে অনেক কাহিনী পড়েছি, অনেক কথা শুনেছি, কিছু কিছু নিজের চোথেও দেখেছি। পরে ঐ বিদ্রোহেরই সম্পর্কে গ্রেপ্তার হয়ে জেলের মধ্যে কাঙ্গের অভাবে মন যথন হাঁফিয়ে উঠেছিল, কিছু একটা করবার জন্মই তথন টুকরা টুকবা সেই সব স্মৃতি, অমুভূতি আর উপলব্ধি একতা গেঁথে এই গল্প রচনা করি। কোনও রাজনৈতিক দলেরই সপক্ষে বা বিপক্ষে প্রচার করবার অভিসন্ধি এতে নেই। এতে সমদামন্থিক কালের ঐতিহাসিক সত্য নিশ্চয়ই আছে। কিন্তু কলিত গল্পের সভাই ঐতিহাসিক সত্যের চেয়ে বড়।

গলটি দীঘ। নানা কারণে একে তই পর্নে ভাগ করতে হয়েছে। প্রত্যেক পর্নেই একটা স্বয়ংসম্পূর্ণতা আছে; তথাপি ছটি পর্ব্ব একত্র করেই আমার সম্পূর্ণ গল। 'প্রধূমিত বঙ্গি'তে যার আভাস মাত্র দেওয়া গিয়েছে, তার পরিণতি 'ভয়াবশেষ'। সে কথাটা পাঠক আর সমালোচককে আগেই বিনীত ভাবে জানিয়ে রাথছি।

গালের দৈঘা সম্বন্ধে আমার একমাত্র কৈফিয়ৎ এই যে, বাংলা ভাষায়ও আত্মকান স্থানীর্ঘ গল লেখা এবং ছাপা হচ্ছে,—আমি মহাজনের পদান্ধ অনুসরণ করেছি মাত্র।

কলিকাতা

मनीख दार

অগ্নিসংস্থার

(5)

শনিবারের বাজার।

আব ঘণ্টাকয়েক পরেই হুগলী জিলার এই কারথানাঅঞ্চলটা নাচে, গানে, আনন্দে ও উৎসবে হুলে উঠবে। পথের ধারে ধারে মেলা বসে যাবে। শহর থেকে দোকানী পসাবী আসবে দলে দলে, দূর থেকে আসবে বাজীকর, পেশাদার নর্ত্তকী এসে পথের ধারেই তাব নাচ-গানেব আসব জমিয়ে তুলবে। দিকে দিকে ছডিয়ে পডবে রঙের আগুন, গল্পে ও শব্দে বাতাস ভারী হয়ে উঠবে।. ভাটিথানার প্রাঙ্গণে প্রাঙ্গণে মদমত্ত পরুষ কণ্ঠের সবস সঙ্গীত তাল-ল্যের বন্ধন কাটিয়ে উদ্দাম হয়ে উঠবে, আবাব সঙ্গে ক্রতাল সহযোগে অমাজ্জিত গদ্গদ্ কণ্ঠেব উচ্ছুসিত রামায়ণ বা হরিনাম কীর্ত্তন।

তাবপব আদবে বাত। নিম্পদীপেব ম্থোশপবা অন্ধকার আবও বেশী কালো হযে দেখা দেবে। ওরই উদার ও নিরাপদ আবরণের নীচে মান্থ্যের লজ্জা ও সঙ্কোচেব হাল্কা অন্তরবাদেব অবশিষ্ট বন্ধনটুকুও টুপটুপ করে খদে পডবে। বাইরের আলোকেব অভাবেব ক্ষতিপূবণ করে মনের ভিতরে গোলাপী আমেজটুকু রাঙা হযে, তপ্ত হয়ে লেলিহান শিথায় জ্বলে উঠবে। কুগুলী পাকিয়ে ধোঁায়া গিয়ে উঠবে মাথায়। তথন আর কোন বাধা থাকবে না। পুরুষের সঙ্গে পাল্লা দিয়ে মদমত্ত নারীকণ্ঠ বিকট উল্লাসে বেস্থরের কসরৎ স্থক্ন করে দেবে। উচ্ছ্ছাল ইন্দ্রিয়পরায়ণতার জোয়ার ছুটবে তর্তর বেগে। সঙ্গীত কোলাহল হয়ে উঠবে; কোলাহল ধাপে ধাপে উঠে যাবে

অগ্নিসংস্থার ২

কলহের পর্যায়ে। মুখের সঙ্গে হাত চলবে; কুৎসিৎ, কুপ্রাব্য গালাগালির সঙ্গে চলতে থাকবে শাণিত ছুরিকা। কতজনের মাথা ফাটবে, খানায় পড়ে কতজনের হাত-পা ভাঙ্গবে, অকারণে নির্যাতিতা মাতাল স্বামীর সাধ্বী স্ত্রীর তীক্ষ্ণ, আর্ত্ত ক্রন্দনধ্বনি শেষ রাত পর্যান্তও থেকে থেকে নৈশ প্রকৃতির স্তর্ক শান্তিকে কাঁপিয়ে তুলতে থাকবে।

আজ শনিবার—মজত্রের সাপ্তাহিক হোলির বীভৎস উৎসবের দিন।
কাল ছুটি; আজ 'হপ্তা' পাওয়া গিয়েছে। বাইরের বাঁধন আল্গা হতেই
ভিতরের পশুটার ম্থের বল্গা গিয়েছে খুলে। সামনে তার খোলা মাঠ,—
সে ছুটে বেরিয়ে পড়বে উচ্ছুগ্রল উল্লাসে। ভোগশক্তিকেই পঙ্গু কবে
সংসারের সর্বহারার দল জীবনকে আজ উপভোগ করবে,—শূন্ত পাত্রের তলানীটুকুকে পর্যন্ত তারা নিংশেষে পান না করে ছাড়বে না,—
ক্ষণিকের বিশ্বতির মধ্যে ব্যর্থ জীবনের চরম সার্থকতা লাভ করবার জন্ত অন্ধ আবেগে তরল আগুন গলায় ঢেলে মিইয়ে-পড়া স্বায়্গুলিকে জিইয়ে
তুলে তারা আজ উন্মন্ততার কদর্য্য, প্তিগন্ধময় প্রকুণ্টে দলে দলে ঝাঁপিয়ে
পড়বে।

তারই আয়োজন ব্যারাকে ব্যারাকে, বস্তিতে বস্তিতে এখনই স্ক হয়ে গিয়েছে। বাক্সের ভিতর থেকে ধোপার ধোয়া জামা-কাপড় বের করা হয়েছে। মাচার উপর থেকে ঢোলক নেমে এসেছে নীচে। কলতলায় ঘষে ঘষে সাবান মেথে স্নান চলেছে মহাসমারোহে। মেয়েদের সঙ্গে পালা দিয়ে ঘরে ঘরে প্রুষেরাও সাড়ম্বরে প্রসাধন স্কুকরে দিয়েছে। চার্নিকেই আজ একটা অসাধারণ সমারোহ; বাতাসেও আজ যেন একটা উৎসবেব আমেজ।

কারখানার ছুটি হয়ে গিয়েছে ঘণ্টাখানিক আগেই। বৈকালে আর
কাল্প হবে না, রাতেও নয় এবং আগামীকালও নয়। যন্ত্রদানবের হৃদ্পিওটা
এখন একেবারেই স্তর,—বয়লারের বিরাট জঠরে কয়লার খোরাক আর
পড়েনি। ভিতরে লোকজন একেবারেই নেই। কারখানার প্রকাণ্ড
ফটকটা এখন বন্ধ। বাইরে দারোয়ান টুলের উপর বসে ঝিমুচ্ছে—
বেচারা দারোয়ান বলেই আজকের দিনেও ছুটি পায়নি।

শার ছুটি পায়নি কারথানার হাসপাতালের নার্স স্ভ্রাদেবী। তার হাতের কান্ধ এখনও শেষ হয়নি।

জেমদন-টমদন কোম্পানীর লোহার কারখানা যেমন বড়, তেমনি নামকরা। অনেকদিনের কারখানা, ছোট থেকে ধীরে ধীরে বড় হয়েছে। এখন যুদ্ধের বাজারে আয়তনেও যেমন বেড়েছে, গুরুত্বেও তেমনি। মেয়ে-পুরুষে মিলিয়ে হাজার তিনেক মজত্ব এখানে খাটে; দিন-রাত সমানে কাজ চলে, লাভ হয় বিস্তর।

এই কারথানারই হাসপাতালের নাস স্বভদ্র।,—বছর তিনেক যাবৎ এথানে সে কান্ধ করছে।

সেদিন শেষরাত্রেই হাসপাতালে স্বভন্নার ডাক পড়েছিল—ব্যারাক থেকে কোন এক মজত্বের আসমপ্রসবা যুবতী স্ত্রী অসহ্য যন্ত্রণা নিয়ে হাসপাতালে দায়মুক্ত হতে এসেছে। স্বভন্না চা'টুকু পর্যন্ত থেয়ে আসতে পারেনি,—খবর পেয়েই হাসপাতালে ছুটে এসেছিল। সেই থেকে সে নিখাস ফেলবাবও অবসর পায়নি।

ষোল-দতর বছব বয়দের হিদ্দৃস্থানী রোগা মেয়েটি প্রথম প্রদাবের অদৃষ্থ মন্ত্রণায় প্রায় পাগল হয়ে গিয়েছিল। স্কভদ্রার চোথের দামনেই কি তাব কাতরানি আর কি আর্ত্রনাদ! কখনও কাটা ছাগলের মৃগুহীন ধড়টার মত তার যন্ত্রণাক্লিষ্ট দেহটা থাটের উপর থেকে ছিটকে মাটিতে গিয়ে পড়েছে, আবার কখনও থাটের উপরেই শূলবিদ্ধ নাপের মত অক্ষম ক্রোধে কুগুলী পাকিয়ে গোঁ গোঁ করে আর্ত্রনাদ করেছে দে। মাঝে মাঝে হয়ে গিয়েছে যেন পাগল। স্কভদ্রা ধরতে এলে তাকে দে সজোরে ঠেলে ফেলে দিয়েছে, বেচারী ঝিকে মেরেছে লাথি, স্বামীকে উদ্দেশ করে অপ্রায় ভাষায় গালাগালি করেছে, বিয়ে দেওয়ার অপরাধের জন্ম বাপরে দিয়েছে অভিশাপ, অনাগত সন্তানের মৃত্যুও কামনা করেছে। তারপর আবার স্কভদ্রার পায়ের উপর ল্টিয়ে পড়ে আর্ত্তকণ্ঠে আবেদন করেছে—দিদিমণি, বিষ নেই তোমাদের? একটু আমার গলায় তেলে দিতে পার না—শুধু একটি ফোটা!

স্বভদাকে সবই সইতে হয়েছে,—সে তো কেবল শিক্ষিতা ধাত্রীই নয়, সে যে এ অঞ্চলের সকলেরই আদর ও আশ্রয়ের দিদিমণিও। সে একাই মেয়েটির চিকিৎসা করেছে, শুশ্রষা করেছে, আবার পরম আত্মীয়ার মত তাকে আশাদ এবং দাস্থনাও দিয়েছে। মাথা ঠিক রেথে, স্নায়ু ও পেশীগুলিকে লোহার মত শক্ত করে, সমগ্র অন্তরকে তৃটি চোথের স্থির দৃষ্টির মধ্যে একাগ্র করে, জীবনের সমস্ত শিক্ষা ও অভিজ্ঞতা দন্তানাপরা হাতত্থানির মধ্যে কেন্দ্রীভূত করে ক্লেদ ও রক্তের ছোটখাটো একটি নরককুণ্ডের মধ্যে হাটু গেড়ে বদে শিক্ষিতা ও দায়িস্বজ্ঞানসম্পন্না ধাত্রীর কর্ত্ব্য তাকে স্থচাকরপেই সম্পন্ন করতে হয়েছে।

অবশেষে নিরাপদেই হুজন হু'ঠাই হয়ে গেল। নবজাত শিশু কেঁদে উঠল। প্রস্থীর তথন অর্জন্চিত অবস্থা। স্বভন্থা চট্ করে তাকেও একবার পবীক্ষা করে নিলে,— বুঝলে যে আশক্ষার কোন কারণ নেই। দ্বিগুণ উৎসাহে সেতথন যথাশাস্ত্র শিশুর পরিচর্ঘ্যা স্থক করে দিলে।

শিশু তো নয় যেন পাথা-ছাড়ানো একটা মুরগী বা হাস,—বিবর্ণ, ক্লাকার, জীবন্ত একটা মাংদপিও। তথাপি গ্রম জলের গামলা থেকে তুলে শুকনো কাপড় দিয়ে তার গা মুছিয়ে দেবার পব স্থভদা ঐ শিশুর দিকেই মৃশ্ধ দৃষ্টিতে চেয়ে রইল। শিশুপালনের এই অভিজ্ঞতা তার জীবনে আজ নৃতন নয়—কত নবজাত শিশুকেই সে এমন করে ধুইয়ে এবং মুছে তাদেব মায়ের কোলে তুলে দিয়েছে। কিন্তু আজ এই অতি সাধারণ শিশুর মুথের উপর থেকেও তার চোথ যেন ফিরতে চাইল না। একটা নবলর অহুভূতি তার ঐ চোথহটিতে হঠাৎ যেন একটা নেশ। ধরিয়ে দিলে,— নৃতন অভিজ্ঞতার রঙ ঠিকরে গিয়ে পড়ল পুরাতনের মৃথের উপব। আর একজনের নবজাত শিশুর মুখের দিকে চেয়ে একটি অনাগত শিশুর কথা স্থভদার মনে পডে গেল,—তার নিজের সন্তান যার আগমনের আভাষ-টুকু মাত্র সে পেয়েছে। নবজাত শিশুর মুখের উপর তার কৌতৃহলী চোথ-ত্টি স্থির হয়ে পড়ে রইল আর তার সক্রিয় মন রঙ আর রসের উপাদান দিয়ে ক্রমাগত জাল বুনতে বুনতে ভবিষ্যতের দিকে এগিয়ে চলল,—অদ্র ভবিশ্বতেই ঐ হিন্দুখানী মেয়েটির মতই তারও জীবনের পরম শুভদিন আসবে; তুঃসহ বেদনার ভিতর দিয়ে অন্তরের নীবিড় আনন্দ রূপে এবং রসে জীবস্ত হয়ে উঠবে; তার নারীজীবনের চরম সার্থকতা এমনই একটি

স্থকুমার শিশুর রূপ পরিগ্রহ করে তারও কোলের উপর আলোর মত, ফুলের মত পরিপূর্ণ স্থমায় প্রস্কৃতিত হয়ে উঠবে। এমনই একটি শিশু!—স্থভদার বিফারিত, লুব্ধ চোথ তৃটির স্থপ্রবিহ্বল দৃষ্টি হঠাৎ তীক্ষ হয়ে উঠল; তার মন যেন মাথা নেড়ে প্রতিবাদ করে বললে,—তার নিজের সন্তান হবে এই শিশুর চেয়ে তের বেশী স্থানর, তের বেশী প্রাণবান,—ঠিক্ অরুণাংশুর নিজের কন্পর্পর মত রূপের অবিকল প্রতিরূপ।

কিন্তু শিশু কাঁদছিল,—ওঁয়া—ওঁয়া !—কথা নয়, কেবল ধ্বনি। কিন্তু নবজাত শিশুব ঐ অস্টু ক্রন্দনধ্বনির উপর দিয়েই যেন ছুটে এসে আর একটি ক্ষীণ, কাত্র কণ্ঠস্বর স্থভদার জাগরণের স্বপ্ন ভেক্ষে দিলে। সে কণ্ঠস্বর জননীর,—আবেদনে করুণ, কিন্তু আশক্ষায় ব্যাকুল।

পরদাব ওপাশ থেকে প্রস্তী ক্ষীণস্বরে ডাকলে, দিদিমণি !---

স্বভদা চমকে উঠল; পরদা তুলে সে জ্বতপদে চলে এল প্রস্থতীর কাছে; একট হেট হযে হেসে বললে, তোমার ছেলে হয়েছে,—দেখ কি স্থন্দর!

প্রস্তীব মৃদিত চোথ ছটি হঠাৎ খুলে গেল; ছেলেকে কোলে নেবার জন্য সে সাগ্রহে হাত বাডিয়ে দিলে।

কিন্তু স্থভদা শব্দ করে হেনে উঠল; একটু পিছিয়ে গিয়ে কটাক্ষে প্রস্থৃতীব মূখেব দিকে চেয়ে নে পরিহাসের তীক্ষ্মরে বললে, এখন হাত বাড়াচ্ছ যে! দেব না—যাও!

প্রস্তীর পাণ্ডর গাল ছটি লজ্জা ও আনন্দে রাশ্ব। হয়ে উঠল; বিবর্ণ ঠোটের কোণে ফুটে উঠল অদ্ভূত কিন্তু ভারি মিষ্টি, হাল্কা একটুথানিক হাসি। কিন্তু হাত ছ্থানি স্কুদার দিকে আরও একটু বাড়িয়ে দিয়ে সে অকুটস্বরে বললে, দিজিয়ে দিদিমণি,—মেরা লেড়কা!

কুটিল কটাক্ষে আরও কয়েক মৃহুর্ত্ত মেয়েটির মুথের দিকে তাকিয়ে থাকবার পর স্থভদা আবার হেনে উঠে বললে, আচ্ছা নাও।

হাসপাতালের ঝি পাশেই দাঁড়িয়ে ছিল; এইবার সে স্তজার ম্থেক দিকে চেয়ে অহ্যোগের স্বরে বললে, পরের ছেলে-মেয়ে'নিয়ে এত আহলাদ কর দিদিমণি—তোমার নিজের একটি হলে কি ভালই না হত! কিন্তু বিয়ে তো করবে না তুমি!— তুই থাম্,— স্ভেদ্রা জ্রভঙ্গী করে তাকে থামিয়ে দিতে চেষ্টা করলে। কিন্তু বি তুষীমির হাদি হেদে বললে, কেন? অন্থায় কি বলেছি আমি? তো ঐ তোমাদের অ্রুণবাবু রয়েছেন। এত তো তোমার ভাব তার সাথে। এখন বিয়ে হলেই তো বেশ হয়।

স্বভদা তর্জনী তুলে বললে, এবার মার থাবি তুই।

কিন্ত ছদ্ম বিরক্তির নীচে সবটুকু হাসি চাপা পড়ল না ব্ঝে প্রসঙ্গাই বদলে দেবার উদ্দেশ্যে সে আবার বললে, এক কাপ চা যদি আমায় না বা ওয়াও ঝি, ডাহলে আমার এই দেহটাকে আর বাসায় নিয়ে যেতে পারব না,—এখানেই মরে পড়ে থাকব।

হাসি থামিয়ে ঝি বললে, তা দিচ্ছি বাছা,—এক কাপ কেন, তিন কাপ দিচ্ছি। কিন্তু তুমি আগে তোমার টুপি আর জামা ছেড়ে ফেল তো— মনে হচ্ছে যেন রক্তের সমৃদ্রে ডুব দিয়ে উঠেছে!—

বাইরে যা'ই হোক না কেন, স্বভদার দেহের ভিতরে সমস্ত রক্ত সম্দ্রের মতই ফুলে এবং ত্লে উঠেছিল এবং ওরই মধ্যে যেন বার বার ডুবে বার বার ডেসে উঠছিল, তার নিজের মনটা। শোলার মত হাল্কা সেই মন। একটুও ক্রোধ নেই, একটুও বিরক্তি নেই,—আছে কেবল উল্লাস। ঝি'র কথাটা মনে করে কেবলই তার হাসি পেতে লাগল,—এমনি ওর অভ্যাস,—কাবণে-অকারণে কেবলই বিয়ে আর বিয়ে,—থালি বলবে, বিয়ে কর না কেন, বিয়ে কর না কেন,

মিষ্টি রকমের একটু রাগও তার হল অরুণাংশুর উপর। কি অভূত লোক,—
একেবারে স্টিছাড়া। বিয়ে দে কিছুতেই করবে না, এক বাড়ীতে একত্র
থাকতে বললেও মৃচকি হেসে উত্তর দেবে—তুর্লভ বলেই যে পাওয়াটা অমূল্য
এবং প্রতিবারেই রঙে ও রসে অপূর্ব্ব, তাকেই একই ঘরের সঙ্কীর্ণ কোণে
প্রতি মৃহুর্ত্তের চাওয়ার আয়ত্বের মধ্যে স্থলভ করে দিয়ে তার সব মূল্য
ভূমি নষ্ট করে দিতে চাও শুভা? আর বিয়ের কথা বললে তো কথাই নেই।
ঠোটের ও চোধের হাসি এক নিমেষেই নিশ্চিহ্ন হয়ে মুছে যাবে; বিচারকের
মত মৃথ করে গন্তীর স্বরে সে বলবে—শরতের আলোর মতই যা মধুর,
আকাশের নীলিমার মতই যার স্বচ্ছ সৌন্দর্য্য, নির্মাল গগনের অসীম শৃক্তে

9

আনন্দসদীতম্থর বিহদশিশুর মতই যা মৃক্ত, আমাদের সেই স্বতঃ কৃষ্ঠ প্রেমকে বিবাহের শিকল দিয়ে বেঁধে তৃঃথ, দৈন্ত ও স্বার্থকলুষিত দৈনন্দিন জীবনের ধূলি ও পাঁকের মধ্যে খাসরোধ করে হত্যা করতে চাও তৃমি?— এমন করে, এমন ভাষায়, এমন সব কথা সে বলবে যে কিছুতেই তার উত্তর দেওয়া যাবে না। অভ্তত—একেবারেই স্বাষ্টিছাড়া। কোন নিয়ম, কোন বিধান, কোন বন্ধনই সে মানবে না। যেন—ভাবতে ভাবতে কতকট কৌতৃকে এবং কতকটা বিদ্রাপে স্বভ্রার ঠোটত্থানি অভ্ত এক ভঙ্গীতে বেঁকে গেল—যেন বন্ধন মানবো না বললেই সব বন্ধন এড়িয়ে চলা যায়!—

আবার নঙ্গে সঙ্গেই স্থভন্তার বুকের মধ্যে মমতাও উথলে উঠল। সত্যই সে স্টিছাড়া। এতবড় বিদ্বান, এতবড় বড়লোকের একমাত্র সন্তান,—তব্ না আছে ভোগের লিপ্সা, না যশের আকাঙ্খা। ঘবই তার নেই। সব ছেড়ে, মাতা-পিতা আত্মীয়-পরিজন সব ছেড়ে কুলিমজহুরের সঙ্গে তাদেরই মত থোলার ঘরে ছাতু আর ফটি থেয়ে দিন কাটাছে সে; মজহুরের সেবা কবাকেই করে নিয়েছে জীবনের একমাত্র ত্রত। ব্যারিষ্টার জীবনের অমন সন্তাবনাসমূদ্ধ ভবিশ্বৎ সে হ'থানি থোলামকুচির মত অবহেলায় দুরে ঠেলে দিয়েছে, পৈত্রিক সম্পত্তির নঙ্গে পিতার স্বেহও হয়তো হারিয়েছে; অমন যে স্বান্থ্য, তাও এখন সে হারাতে বসেছে,—আজ ক'মাস যাবৎই সে হ্রারোগ্য আমাশয় রোগে ভূগছে। তবু তার সঙ্গল্প টলেনি। এমন বলেই না তাকে তার এত ভাল লাগে!

স্নানের পর গাউন আর টুপি খুলে হুভন্তা কিছুক্ষণ অন্তমনদ্ধের মত চুপ করে দাঁড়িয়ে রইল। বৃকের মধ্যে তেউএর পর তেউ উঠে তথনও তার বক্ষপিঞ্জরের গায়ে এদে আছড়ে পড়ছে। ওরই তালে তালে মনটাও উঠছে ছলে। একবার তার অরুণাংশুকে মনে পড়ছে, একবার মনে পড়ছে হিন্দুস্থানী মেয়েটির বিবর্ণ মুখের অমন উজ্জ্বল হাসিটুকু; একবার মনে পড়ছে এ মেয়েটির নবজাত শিশুটিকে, আর হাওয়ার মত, আলোর মত ওতঃ-প্রোতভাবে তার মনের সঙ্গে জড়িয়ে রয়েছে তারই নিজের অনাগত সন্তান সম্বন্ধে তার সক্রিয় চিত্তের উদ্ধাম কল্পনা। হুভন্থার মনে হতে লাগল যে জগতের চেহারাটাই আজ হঠাৎ যেন আগাগোড়া বদলে গিয়েছে।

মৃথ-হাত ধুয়ে চা থেতে বসেও স্থভন্তা উন্মনা হয়েই রইল,—উদ্বেগে নয়, উল্লাসে। নিজে সে কৃতবিছা ধাত্রী এবং নাস । বয়সের অমুপাতে তার অভিজ্ঞতা তের বেশী। কদিন আগেই তার নিজের অবস্থা সম্বন্ধে তার মনে একটা সন্দেহ হয়েছিল,—আজকের উত্তেজনার তাপে তাই দানা বেঁধে বিশ্বাস হয়ে উঠেছে। আজ সে নিঃসংশয়েই বুঝেছে যে তারই দেহের মধ্যে আর একটি ন্তন জীবনের সঞ্চার হয়েছে,—মনের পুলক আর দেহের শিহরণের ভিতর দিয়ে তার আবির্ভাব সে খুব তীব্রভাবেই অমুভব করেছে।

শুধু জীবন,—নিরাকার, নিরাবয়ব হলেও তা জীবন। অপরিমেয় তার বিকাশের শক্তি, অসীম তার সম্ভাবনা। স্থভদার নিজের দেহেব অভ্যন্তরেই আজকের ঐ অদৃশ্য প্রাণবিদ্ধি তারই দেহ থেকে তিল তিল করে উপাদান আহরণ করে ধীরে ধীরে রক্ত-মাংসেব দেহ ধাবণ করবে, প্রকাশের ও বিকাশের আগ্রহে একদিন সত্য সত্যই বদ্ধাব অন্ধকার রাজ্যে হাতড়ে হাতড়ে বহির্গমনের পথ খুঁজে বেড়াবে; তারপর বিশেষ একটি শুভদিনে প্রকৃতির কাছথেকে দাবীর জোরে ছাড়পত্র আদায় কবে নিয়ে রপ-রস-শন্দ-গন্ধ স্পর্শের আলোকাজ্জল এই জগতে সগৌরবে ও সাড়ম্বরে নেমে আসবে স্থলর, স্বকুমার ও স্থারিণত মানবশিশুর মৃত্তিতে। অজাত সন্তানের সেই রপ স্থভদা তথনই যেন তার চোথের সামনে স্পষ্ট দেখতে লাগল—চাপা ফুলের মত রঙ, টানা টানা চোথ, গ্রীদিয়ান প্যাটার্ণের নাক নিয়ে সে যেন অরণাংশুরই শিশুসংস্করণ।

ঝি'র তীক্ষ কণ্ঠস্বরের আঘাতে স্বভদার স্বপ্ন ভেঙ্গে গেল।

—বাসায় যাবে না, দিদিমণি ? বেলা যে গেল !—

স্ভদ্রা চমকে উঠল। খোলা জানালা দিয়ে বাইরের দিকে তাকাতেই তার চোথে পড়ল, সত্যই গাছের মাথায় শীতের রৌদ্র ফিকে হয়ে এসেছে। এই যাই—বলে লজ্জিত মূথে তাড়াতাড়ি উঠে দাড়াল সে; অকারণেই কৈফিয়ৎ দিয়ে বললে, এত খাটুনি গিয়েছে আজ যে চলবার শক্তিও যেন আর নেই।

কথাটা যে সত্য, ঝি তার কোন প্রমাণ পেলে না। স্থভদা আবার প্রস্থতির ঘরে গেল। নবজাত শিশুকে আর একবার সে কোলে নিয়ে আদর করলে। শিশু উত্তর দিলে কেঁদে। স্থভদা প্রস্থতীর সঙ্গে হেসে হেসে কিছুক্ষণ আলাপ করলে; তাকে তার নিজের ও শিশুর সম্বন্ধে উপদেশ দিলে বিস্তর। তারপর শিশুকে তার মায়ের কোলে ফিবিয়ে দিয়ে সে বাসায় ফিরে চলল।

কিন্তু বারান্দায় পা দিতে না দিতেই দে থমকে দাড়াল।

বারান্দায় বেঞ্চের উপর বসে একটি যুবক থববের কাগজ পড়ছিল। তার পরণে থাটো, আধময়লা ধুতি, গায়ে হাতকাটা একটি জামার উপর মোটা থদবের চাদব; মাথার চুল একে ছোট এবং আগে-পাছে সমান করে ছোটা, তায় আবার রুক্ষ,—কতদিন যেন তাতে তেল পড়েনি; চোথে নিকেলের ময়লা ফ্রেমে আঁটা পুরু চশমা,—সব স্তভ্রার স্থপরিচিত। তার বুকটা হঠাৎ ছাং করে উঠল,—থমকে দাঁড়াল সে।

যুবকটিও নাড়া পেয়ে চমকে মুথ তুলে চেয়েছিল, স্বভদ্রাকে দেথেই তার রুক্ষ মুথথানি প্রদন্ন হাস্তে উদ্ভাসিত হয়ে উঠল।

অফুট, কম্পিত স্বরে স্কভদ্র। বললে, স্ববোধবাবু!—

স্থবোধ ভাড়াভাড়ি উঠে দাঁড়িয়ে হাত তুখানি কপালে ঠেকিয়ে হাসিমুখে বললে, নমস্কার।

কেবল একটি মুহূর্ত্ত।

ভথাপি বিদ্যুদীপ্তির মতই গত তিন বছবের ইতিহান যেন সমগ্র একথানি ছবির মত স্বভন্তার চোথের সামনে ফুটে উঠল,—একটি মুহুর্ত্তের মধ্যেই ঐ তিন বছবেব জীবন সে যেন আবার যাপন কবে নিলে।

তিন বছর আগের কথা।

মাত্র বাইশ বছর বয়সের মধ্যেই ঘুবে ঘুবে অনেক ঘাটের জল থেয়ে অবশেষে স্বভদা হগলীর এই কারখানাব হাসপাতালে চাকরি নিয়ে স্বদূর যুক্তপ্রান্তের স্বদূরতম প্রান্ত থেকে এখানে এসে সবেমাত্র কাজে যোগ দিয়েছে। তার জীবনের আগে এবং পিছনে সবটাই তখন ফাকা। মাবাপ নেই,—কোন শৈশবে যে তাদের হাবিয়ে সেও নাল হয়েছিল, তা তার মনেও পড়েনা। ঘর বল, আশ্রয় বল,—আর্য্য সমাজের পরিচালিত যে অনাথ আশ্রমে সে মানুষ হয়েছে, তার সঙ্গেও সকল সম্বন্ধ চুকিয়ে দিয়েই সে হগলীতে চাকরি করতে চলে এসেছিল। আশ্রমের কর্তারা তাকে

বেতে বলেননি ; বরং আদর করে, কদর করে রাথতেই চেয়েছিলেন। কিন্ত উত্তরে স্থভদ্রা বলেছিল যে সে আশ্রমের বাইরে গিয়েই নিজের শক্তির পরীক্ষা করবে আর ঐ পরীক্ষার ভিতর দিয়েই তার আবাল্যের আশ্রয় ঐ আপ্রমেরও পরীক্ষা হবে। পরে কথায় কথায় নিজের কথাটাকে সে বিশদরূপে ব্ঝিয়ে বলেছিল,—অংশ্রয় ছাড়া এদেশের মেয়েদের চলেই না; বাল্যে পিতার আশ্রয়, যৌবনে স্বামীর এবং বার্দ্ধক্যে পুত্রের আশ্রয় মেমেদের জন্ম অপরিহার্য্য বলে মন্থ-মহারাজের নাকি নির্দেশ রয়েছে; তাই মেয়েদের যা হয় তা ঐ আশ্রয়ের আওতায় টিকে থাকবার শিক্ষা,— মেয়ের পঙ্গুতার মাপেই মাপা হয় তার শিক্ষার দার্থকতা; কিন্তু নিজে দে আর একটি মাপকাঠি দিয়ে তার শিক্ষার সার্থকতা মেপে দেখবে,—পরীক্ষা করে দেখবে যে আশ্রমের আশ্রম পর্যান্ত ছেড়ে দিয়ে কেবল নিজের শক্তিতেই সংসার-সমৃদ্রের মাঝখানে সে ভেসে থাকতে পারে কি না, যদি পারে তবে আশ্রমও ব্রতে পারবে যে আশ্রমবাসীদের মধ্যে আশ্রম ছেড়ে যাবার শক্তি সঞ্চার করেই আশ্রম নিজে টিকে থাকবার যোগ্যতা অর্জন করেছে। এসব কথা শুনে আপ্রমের কর্ত্তা ক্ষুণ্ণ হয়েছিলেন, কিন্তু স্তক্তাকে বাধা দেননি। তার পরেই সে অকূল সমূদ্রে ঝাঁপ দিয়েছিল।

হগলীতে যথন সে আসে তথন সে সম্পূর্ণ স্বাধীন। তার আগের কয়েক বছর সে খুব হাব্ডুব্ থেয়েছে—এক একবার প্রায় ডোবে আর কি। কিন্তু শেষ পর্যান্ত নিছক নিজের শক্তিতেই সে কুলে এসে উঠেছে। স্বাধীনভাবে জীবিকা অর্জন করবার উদ্দেশ্যে সে দস্তরমত শুশ্রমা বিছা শিথেছে, স্বাধীনভাবে কিছুদিন ব্যবসাও করতে চেষ্টা করেছে; তারপর নিজেই চেষ্টা করে চাকরি সংগ্রহ করে আগ্রা থেকে হগলীতে চলে এসেছে। এখন ঐ চাকরিটুক্ ছাড়া তার আর কোন আশ্রয় নেই, কিন্তু বন্ধনও কিছু সেই। নৃতন চাকরি, নৃতন জীবন। পরিচিত জগতের সঙ্গে এক রকম সকল সম্বন্ধ চুকিয়ে দিয়েই সে চলে এসেছে। সামনে নিদিষ্ট কোন লক্ষ্য নেই, পিছনেও কোন টান নেই। যে ডুদশজন নরনারীর কথা তার মনে পড়ে, তারা পড়ে আছে হাজার মাইল দ্রে। নৃতন জারগায় এক হাসপাতালের ডাক্টার আর কম্পাউপ্তার ছাড়া আর কারও সঙ্গে তথনও তার পরিচয়ই হয় নি।

কোম্পানীর দেওয়া সাদাসিধে ছোট একতলা বাড়ীথানিতে একটি ঠিকা ঝি'র সাহায্যে সে সবেমাত্র তার একক জীবনের বৈচিত্র্যহীন গৃহস্থালিটুকু গুছিয়ে নিয়ে বসেছে। ঠিক এমনি সময়ে একদিন বৈকালে স্থবোধ তার বাসায় এসে উপস্থিত হল।

সেদিনও এমনি দীনহীন তার বেশ,—দেখে মনে হয় যেন কারথানার মজত্রদেরই একজন। বৈশিষ্ট্যের মধ্যে কেবল তার চোথ-ম্থের বলিষ্ঠ সজীবতা, বৈচিত্যের মধ্যে কেবল তার অতুলনীয় গান্তীর্য।

হাত তুলে ছোট্ট একটি নমস্কার করে স্থবোধ স্থতপ্রাকে বললে, কোন রকম এতেলা না দিয়েই আপনাকে বিরক্ত করতে এসেছি; মাপ করতে যদি না পারেন, না-ই করবেন। কিন্তু আমাদের ইউনিয়নের মেম্বর আপনাকে অবশ্যাই হতে হবে।

প্রথমে স্কৃত্যা বিশ্বয়ে অবাক হয়ে গেল; তারপর হঠাৎ যেন সচেতন হঙ্গে উঠে বললে, বস্থন। বসবার একথানা চৌকিও নিজেই সে স্থবোধের দিকে এগিয়ে দিলে।

স্থবোধ তার আগের অন্ধরোধেরই পুনরাবৃত্তি করে বললে আপনাকে আমাদের ইয়ুনিয়নের মেম্বর হতেই হবে, স্বভদ্রাদেবী।

স্ত্রা বিহ্বল হয়ে জিজাসা করলে, কিসের ইয়ুনিয়ন?

মজত্র ইয়্নিয়ন,—স্থবোধ উত্তর দিলে,—এই কারথানায় যত মজত্র কাজ করে, তাদের পঞ্চায়েং বলুন, জমায়েং বলুন,—একটা বড় রকমের সংগঠন আছে। আপনাকে আমি তারই মেম্বর করতে এসেছি।

কিন্তু আমি তো মজত্বর নই।—

অল্প একটু হেসে স্থবোধ উত্তর দিলে, রাগ করবেন না স্ক্তলা দেবী,
—যারা কারথানায় কাজ করে, কারথানায় কেন, চাকরি যারা করে, তারা
সবাই তো মজত্র। যন্ত্র অপরের, যন্ত্রী আর একজন,—আমরা তো কেবল
জোগানদার। তা-ও যতদিন মালিকের খুশী ঠিক ততদিন পর্যন্ত। আমাদের
আজকের চাকরি মালিকের হকুমে কালই 'গয়া' হয়ে যেতে পারে। কাজেই
সবাই আমরা মজত্র,—তফাৎ যা কিছু সে কেবল পোষাকের,—কেউ কালো
পোষাকের মজত্র, কেউ সাদা পোষাকের। তবু চাকরি করেও যদি অভিমান

অগ্নিসংস্কার ১২

কারও থাকে যে সে মজত্র নয়, তবে তার সাথে তুলনা চলবে রবি ঠাকুরের সেই কুমাণ্ডের যার 'মনে মনে' বড় অভিমান, বাঁশের মাচাটি তার পুপ্পক বিমান'।

কৌতুক বোধ করে স্বভদ্রা নিজেও হেনে ফেলে বললে, আপনি বৃঝি—
না, আমি কুমাণ্ড নই,—স্থবোধ দিব্য সপ্রতিভভাবে উত্তর দিলে,—
কুমাণ্ডের অভিমানটা অবশ্য জন্ম থেকেই আরও অনেকের মত আমাকেও
ঘিরে ছিল; কিন্ত তৃঃথ আর অপমানের তীক্ষ থোঁচা থেয়ে থেয়ে শৃন্তগর্ভ
বেলুনের মত সেটা অনেকদিন আগেই ফেটে গিয়েছে। এখন আমি মজত্র
—তবে সাদা পোষাকের দলের।

আর ?--

আর তার উপর মজতুর সংঘের সেক্রেটারি। সেই হিসেবেই আপনি নৃতন জায়গায় ঠিক হয়ে বসতে না বসতেই আপনাকে মেম্বর করবার জন্ম ছুটে এসেছি। আমার নাম স্ববোধ ব্যানাজ্জি,—মজতুরেরা ডাকে ব্যানাজ্জি বাবু।

স্ভদ্রার মুথে তৎক্ষণাৎ উত্তর ফুটল না,—ঠিক আপত্তির জন্ম নয়,
সক্ষোচে। শৈশব থেকেই সে পশ্চিমের আর্য্য সমাজের আওতায় মান্থা।
সেবাধর্মের শান্ত ও রুদ্ররপ তুইই নিজের চোথেই সে অনেক দেখেছে।
সমাজের ত্যাগী কর্মীদের পরিচালনাধীনে নিজেও সে স্বয়ংসেবিকার কাজ
নিতান্ত কম করে নি। ঐদিকে তার একটা ঝোঁক আছে বলেই জীবিকা

অর্জনের জন্মও সে নার্সের কাজ শিখতে গিয়েছিল। তাই স্থবোধের
প্রস্তাব শুনে মনে মনে সে একটু উৎসাহই বোধ করলে। তথাপি তার
সক্ষোচও হল।

প্রথম কারণ এই যে, মজতুর সংঘ জিনিষটার সঙ্গে তার কোন পরিচয় ছিল না। পশ্চিমে যে সব শহরে সে বাস করেছে, তার কোনটাই শিল্প কেন্দ্র নয়। তার পরিচিত আর্য্য সমাজের কর্মী ও প্রচারকেরা তার চোথের সামনে যাদের সেবা করেছে, তারা হয় গরীব, নয় অস্ত্যজ—অধিকাংশ ক্ষেত্রেই তুইই। ঠিক মজতুর বলতে যা বোঝা যায়, সে রকম লোককে ইতিপুর্বের সে চোথেই দেখে নি। তাদের সংঘ জিনিষটা যে কি এবং তাদের নিয়ে কি ধরণের কাজ করা হবে, সে তা যেন ঠিক ঠিক বুঝাতে পারছিল

না। তা ছাড়া নৃতন জায়গা,—অপরিচিত দব লোক—

স্বভন্সা কতকটা যেন কিংকর্ত্তব্যবিমৃঢ়ের মতই চুপ করে রইল।

স্থবোধ উত্তরের জন্ম কিছুক্ষণ অপেক্ষা করলে, তারপর চাঁদার থাতাথানা স্থভদার সামনে এগিয়ে ধরে কৃষ্ঠিতস্বরে বললে, দয়া করে এথানে আপনার একটা সই দিন; আর চাঁদা দিন অন্ততঃ চার আনা।

স্ভদা সঙ্কৃচিত হয়ে একট় পিছিয়ে গেল, কুন্ঠিতস্বরে বললে, কি উদ্দেশ, কি কাজ—নে সব কিছুই তো আমার জানা নেই!—

জান। নেই !—স্থবোধ সবিশায়ে কিছুক্ষণ স্ভদার ম্থের দিকে চেয়ে রইল।
কথাটা যেন সে বিশ্বাস করতে পারছিল না। কিন্তু স্ভদার ম্থের বিত্রত,
কুঠিত ভাবটা লক্ষ্য করেই নিজেকে সামলে নিয়ে সে আবার বললে, মজগ্রের
অভাব-অভিযোগের প্রতিকারের জন্ম সমবেতভাবে চেষ্টা করাই আমাদের
এই সংঘের উদ্দেশ্য। তবে সেটা গৌণ; আমাদের ম্থ্য উদ্দেশ্য শোষণভিত্তিক
পুঁজিবাদী এই সমাজটাকে ভেকে ফেলে এমন একটা সমাজের প্রতিষ্ঠা করা
যাতে ধনী আর দরিদের ভেদ থাকবে না, শ্রমের মালিককে শোষণ করে
ধনেব মালিক বড়লোক হতে পারবে না, শ্রেণীর সঙ্গে শ্রেণীর, স্বার্থের সঙ্গে
স্বার্থের সংঘর্ষ যে সমাজের নরনাবীকে যুদ্ধামান হিংল্র তৃটি দলে ভাগ করে
রাথবে না।

এইটুকু ভূমিকা। তারপর সে মজত্ব আন্দোলনের মূলনীতি ও ইতিহাস সংক্ষেপে স্বভদাকে ব্ঝিয়ে দিলে। বলতে বলতে সন্ধ্যা হয়ে এল; খোলা মাঠের মাঝ্যানেও স্বভদার বারান্দায় সন্ধ্যার ধ্যর ছায়া গাঢ় হয়ে জমে উঠতে লাগল।

হঠাং এক সময়ে স্বভদ। দাঁড়িয়ে উঠে বললে, আপনি একটু বস্থন, আমি আলে। আনি।

আলো নিয়ে ফিরে এল দে মিনিট পাঁচেক পর। কিন্তু ততক্ষণে স্থবোধ উঠে দাঁড়িয়েছে। স্থভদা ফিরে আসতেই অপরাধীর মত কুষ্ঠিতস্বরে সেবললে, রাত হয়ে গিয়েছে তঃ বুঝতেই পারি নি। আজ আমি আসি; কথা আর একদিন হবে।

ক্রমে ক্রথা অনেক হল। একদিন স্থবোধ স্বভদাকে বললে, এ কাজে

হৈ চৈ অনেক আছে; বিপদ-আপদও কম নেই। কিন্তু তার মধ্যে আপনাকে জড়াতে আসি নি। আপনাকে আমরা চাই নিছক সেবাকার্য্যের ক্ষেত্রে।

একটু চূপ করে থেকে সে আবার বললে, দেখুন, লোকে আমাদের বদনাম রটায়,—আমরা মজত্রকে ক্ষেপিয়ে বেড়াই, তার ভাল করিনে, কবি সর্বানাশ—এই সব। কেউ যে তা করে না, তা আমি বলতে চাইনে। কিছু আমি এখানে এসে অবধি মজত্রের ভাল করবার জন্তই চেষ্টা করিছ। বক্তৃতা দিয়ে এদের আমি ভোলাতে চাইনে, সেবা দিয়ে জয় করতে চাই আর আপনাকে আমি চাই আমাদের সেই সেবার ক্ষেত্রে।

ভিতরের কুণ্ঠা পরিহাদের নীচে চাপা দিয়ে স্থভদা বলে উঠল, কিন্তু আমিও যে সেটা করতে চাই, সে কথাটা গোড়াতেই আপনি ধরে নিচ্ছেন কেন ?

স্বাধে অল্ল একটু হেনে উত্তর দিলে, আপনি যে নার্স, তাই। আমাদেব দেশের মেয়েদের জীবনের নিরাপদ, নিশ্চিস্ত, নির্মাণ্ডা, গতাত্বগতিক ধারাটাকে পরিত্যাগ করে আপনি নৃতন একটা পথ বেছে নিয়েছেন, মান্তাবণী হ্বার বিছে না শিথে শিথেছেন স্বোধর্ম। আমি কি ধরে নেব যে তা মাসে কেবল বেতন বা মজুরিবাবদ পঞ্চাশ-ষাটটি টাকা রোজগাব করবার জন্ম ?

আনন্দে ও গর্বে স্থেভদার বুকের ভিতরটা গুলে উঠল। নার্স হবার জন্ম এতদিন সে লোকের কাছ থেকে পেয়েছে হয় ধিকার, নয় টিটকাবি। সে নার্স, শুধু এইটুকু জানবার পবেই অধিকাংশ পুরুষই তাকে উপহার দিয়েছে হয় ঘুণা, নয় জো লালসাপিছিল দৃষ্টি। তার পেশাকে সেবাধর্ম আর তাকে সেবিকা বলে শ্রদ্ধা নিবেদন কবলে স্থবোধই প্রথম, আর তা-ও একেবারে প্রথম আলাপেই। স্থভদার মুথের উপর একটা রক্তিম আভা ফুটে উঠল।

কিন্তু সঙ্গে সংশৃষ্ট তার চোথছ্টিও নত হয়ে পড়ল। কুঠিতিস্বরে সে বললে, আমার আগে যিনি এখানে ছিলেন, তিনি বুঝি আপনাদের মঞ্জুর সংঘেষ জন্ম খুব থেটেছেন ?

স্থবোধ লজ্জিতের মত উত্তর দিলে, না,—তা আমি বলতে পারি নে।
কাজ করা দূরে থাক, তিনি আমাদের কাছেও ঘেঁষতেন না, আর আমরাও
তার কাছে ঘেঁষতে পারতাম না।

বিশ্বিতা স্বভন্তার মুথের দিকে চেয়ে অল্প একটু হেলে স্থবোধ কথাটাকে শেষ করলে, তবে কি জানেন?—তিনি ছিলেন এাংগ্লোই গুলান। তার কথাই আলাদা।

স্তদ্রা শব্দ করে হেদে উঠল, বললে, তবেই দেখুন,—নার্স হলেই তার সেবাপ্রবৃত্তি থাকতে হবে, এমন কোন কথা নেই। আমার সম্বন্ধে গোড়াতেই অতথানি ধরে নেওয়া আপনার মত অভিজ্ঞ লোকের পক্ষে উচিৎ হয়নি।

কিন্তু স্থবোধ বেশ সপ্রতিভভাবেই উত্তর দিলে, আপনি যা-ই বলুন, আমি ভুল করি নি। আপনি যে দিন আদেন সেই দিনই আপনাকে আমি দেখেছি। দেখলাম আপনার পরনে খদরের শাড়ী—হোল্ড অল্টি পর্যান্ত খদরের। তথনই বিশাস হয়ে গেল যে সেবাকার্য্যের নিমন্ত্রণ পেলে আপনি তা প্রত্যাখ্যান করতে পারবেন না।

কথাটা সত্য। সেই কারণেই স্থভদ্রা আরক্তম্থে চুপ করে বসে রইল। স্থবোধ আবার চাঁদার থাতাথানা স্থভদার সামনে এগিয়ে ধরে কুঞ্জিতস্বরে বললে, তা'হলে দয়া করে সইটা করে দিন!—

স্ত্রার হাতথানা একবার এগিয়ে এদেও আবার সন্ধৃতিত হয়ে পেছনে সরে গেল। সেও কৃষ্ঠিতস্বরে বললে, আজ থাক্,—আমি আরও একটু ভেবে দেখি। স্থবোধ নিরাশ হল, কিন্তু সেদিন সে আর পীড়াপীড়ি করলে না। বিদায় নিয়ে চলতে স্থক্ষ করেও সিঁডির কাছে থমকে দাঁড়িয়ে, স্থবোধ আবার বললে, আপনি কিন্তু চমৎকার বাংলা বলতে পারেন।

স্ভদ্রা সশব্দে হেসে উঠে উত্তর দিলে, বাংলা বলতে পারি, কি বলছেন— বাংলাই যে আমার মাতৃভাষা।

স্থবোধ সবিস্ময়ে বললে, মাতৃভাষা!

তা বই কি!—স্বভদা হাসতে হাসতেই উত্তর দিলে,—আমি তো বান্ধালী!

স্থবোধ অবাক হয়ে স্থভদার মুথের দিকে চেয়ে রইল।

ই্যা, আমি বান্ধালী,—একটু পরে স্বভদ্রাই আবার বললে,—তবে আপনি যদি আমায় হিন্দুস্থানী মনে করে থাকেন তবে তাতেও ভুল হয়নি আপনার। একরকম জন্ম থেকেই হিন্দুস্থানীদের মধ্যেই আমি মান্ত্রষ হয়েছি। মাতৃত্রাষা বাংলা হলেও আগ্নে আমি হিন্দীই শিথেছিলাম। বাংলা শিথেছি পরে নিজের চেষ্টায়। মেডিকেল কলেজে যথন নাসিং শিথতে যাই তথন অনেক বাঙ্গালী ডাক্তার ও ছাত্রদের সংস্পর্শে আসতে হয়েছিল আমাকে। তাছাড়া ওথানেই আমি একজন অন্তরঙ্গ বাঙ্গালী বন্ধুও পেয়েছিলাম,—তার নাম কমলা। তারই সঙ্গে কথা বলতে বলতে বাংলা কথা বলা অভ্যাস হয়েছে।

স্থবোধ স্বপ্নাবিষ্টের মত বললে, আশ্চর্যা! আমি কিন্তু আপনাকে হিন্দুস্থানীয় মনে করেছিলাম।

স্ভদ্রা আবার হেদে উঠল, বললে, তাহ'লে আমার নাথে বরাবরই আপনি বাংলায় কথা বলছিলেন কেন?

কুষ্ঠিতভাবে একটু হেনে স্থবোধ উত্তর দিলে, সেটা আমার উগ্র স্বাদেশিকতা বা প্রাদেশিকতার জন্ম। বাঙ্গালীর বড় বদনাম যে বিদেশীর সাথে কথা বলতে হলেই বাঙ্গালীই আগেভাগে বিদেশী ভাষা ব্যবহার করে। তাই আমি পণ করেছি ভিন্ন রীতি অবলম্বন করবার। সেই পণ রক্ষা করবার জন্মই আপনার সাথে বাংলায় কথা স্থল্ফ করেছিলাম, বাংলায় উত্তর পেয়ে বরাবর্ব বাংলাতেই কথা চালিয়ে গিয়েছি। কিন্তু আগাগোড়াই আমার মনে ধারণা ছিল যে আপনি হিন্দুস্থানী।

না, আমি বান্ধালী,—সভদা হাসিম্থে বললে,—আর আমি যে বান্ধালী দে কথাটা এত প্রতিকূল অবস্থাস:ত্তে ভুলতে পারি নি বলেই স্থযোগ পেয়েই হাজারথানিক মাইল দূরেব বাংলাদেশে চাকরি করতে এনেছি।

মনের মধ্যে অনেকথানি বিশ্বয় এবং তার চেয়েও বেশী শ্রদ্ধা নিয়ে স্থবোধ সেদিন বাসায় ফিরে এল। এমনিতে যার স্ত্রপাত তা অন্তর্কুল পরিবেশের মধ্যে খুব সহজেই পরিণতিব পথে এগিয়ে চলল। মন ঠিক করবার জন্ম স্ত্রভ্রাকে খুব বেশী ভাবতে হল না। ইয়ুনিয়নের মেম্বর হতে তার নিজের তেমন অনিচ্ছা ছিল না, তার উপর ছিল স্থবোধের অক্লান্ত তাগিদ। সকলের উপরে ছিল তার নিঃসঙ্গ জীবনের কর্মহীন অবসরটুকুকে কোন একটা কাজ দিয়ে পূর্ণ করবার প্রয়োজন। স্বভ্রদা মাস্থানিক যেতে না যেতেই মজত্ব ইয়ুনিয়নের সদস্য হয়ে গেল। সঙ্গে সঙ্গেই তার স্থান হল ওর কার্য্যকরী

সমিতিতে। তার কাজ নিদিষ্ট হল সংঘের মজত্ব সদ্মাদের পরিবারের সঙ্গে একটা হৃশ্ছেষ্ঠ হদয়ের বন্ধন স্থাপন করা, বিপদে আপদে তাদের দেখা, বৌদের মারফতে তাদের স্বামীদের উপর ইয়ুনিয়নের প্রভাব বিস্তার করা, তাদেব বৃঝিয়ে স্থঝিয়ে তাদের ছেলে মেয়েদের পাঠশালায় নিয়মিত হাজিরা দেওয়াবার ব্যবস্থা করা,—এই সব। এ সব কাজ স্থভদার কাছে একেবারে নৃতন ন্য। আয্য সমাজের আশ্রমে থাকতেই মৃচি-মেথরদের পাড়ায় এই ধরনের কাজ সে অনেক করেছিল। স্বটুকু আন্তরিকতা নিয়েই নৃতন জায়গায় সে তার অভ্যন্ত কাজের মধ্যে কাঁপিয়ে পড়ল। তার চেষ্টা সার্থকও হল সব দিক দিয়েই। বাইরেব জীবনে তার অবসর কাণায় কাণায় ভরে উঠল। অস্তরে সে লাভ করলে অম্লা সম্পদ। অল্লদিনের মধ্যেই স্থভদা এ অঞ্চলের ছোটবড় সকলেরই স্ভিয়কারের দিদিমণি হয়ে উঠল।

ইয়্নিয়নের কাজের ভিতর দিয়েই স্থবোধের সঙ্গে তার পরিচয় ঘনিষ্ঠ হয়ে উঠল । যে অপরিচিত যুবক প্রথম দর্শনেই তাকে তাক্ লাগিয়ে দিয়েছিল, কর্মের ভিতর দিয়েই সে তার সভ্যিকারের পরিচয় পেলে।

একেবারে দেশপাগলা এবং সেবাপাগলা ছেলে এই স্থবোধ। করে কি
স্থপ্ন দেখে ঘর ছেড়ে বেরিয়ে এসেছিল, তারপর আর সে ঘরে ফিরে যায় নি।
তারও মা-বাপ নেই। থাকবার মধ্যে আছে পূর্ববঙ্গের কোন এক জিলাব
অভ্যন্তরে কোন এক অজ পাড়াগাঁয়ে একখানা পাকা পৈত্রিক বাড়ীও কিছু
জমিজমা, আর সেই সব আগলে আছেন তার এক দূর সম্পর্কের পিতামহী।
তাঁর কথা বলতে বলতে স্থবোধের চোখে মাঝে মাঝে জলও এসে যায়,
কিন্তু তাঁর সঙ্গে দেখা করবার জন্মও বাড়ীতে সে বড় এখন যায় না। কলেজে
ভাল ছাত্র বলেই তার এককালে নাম ছিল, কিন্তু বি-এ পরীক্ষার আগেই
হঠাৎ কি থেয়াল হওয়াতে পড়া সে ছেড়ে দিয়েছে। কিছুদিন লক্ষীছাড়াব
মত এখানে সেখানে ঘুরে বেড়িয়ে পরে সে এই কারখানায় আসে নিয়ন্তবেব
একটি কেরানীর কাজ নিয়ে। তখন থেকেই মজত্র ইয়্নিয়নের সঙ্গে তাব
সম্বন্ধ স্থক হয়। ইয়্নিয়ন অবশ্য আগে থেকেই এখানে ছিল, কিন্তু স্থবোধই
তাতে প্রাণ প্রতিষ্ঠা করে। তার চেষ্টাতেই ইয়্নিয়নের সদস্য সংখ্যা বেড়েছে,
ইয়্নিয়ন আইনমত রেজেষ্টারি হয়েছে, আর সব চেয়ে বড় কথা, অমন

জবরদন্ত সাহেব কম্পানীর কর্ত্পক্ষের স্বীকৃতি পর্যান্ত পেয়েছে। যে চাকরিতে প্রদা হয়, তার কারখানার সেই চাকরিটা গৌণ তার আদল চাকরি ঐ মজদূর ইয়্নিয়নের, আর সেটা অবৈতনিক। এই ইয়্নিয়ন যেন তার সব,—টাকাপয়সা, আরামবিলাস তো বটেই, তার মা-বাপ-ভাই-বোন-স্ত্রী-সন্তানের অভাবও যেন কেবল এই ইয়্নিয়নটা দিয়েই পূর্ণ হয়েছে।

অবৈতনিক কাজটা সময় অভাবে স্থ ছুভাবে করা যায় না অজুহাতে একদিন স্থবোধ কারখানার চাকরিটাই দিলে ছেড়ে। দেখেওনে বিশ্বয়ে স্ভ্রা থ' হয়ে গেল, কিন্তু স্থবোধের প্রতি তার অস্তরের প্রদ্ধা বেড়ে গেল অনেক।

অম্বৃত লোক,—অম্বৃত তার নিষ্ঠা, অক্লাস্ত তার কশ্মশক্তি। ঘুম থেকে উঠবার পর আবার ঘুমে চোথ ছটি বুঞে না আসা পর্যন্ত এই ইয়্নিয়নের কাজ নিয়েই দে মেতে থাকে। কাজে ফাঁকি দেওয়ার অভিযোগে কোন মজতুরের জরিমানা হয়েছে, তার তদির করা, কে অকারণে বা সামান্ত কারণে বর্থান্ত হয়েছে,—তার জন্ম দরবাব করা, কাজ করতে করতে কার হাত কি পা কেটে, গিয়েছে,—তাকে ক্ষতিপুৰণ পাইয়ে দেওয়া; মজতুরের বেতন বুদ্ধি, বাসস্থানের স্থব্যবস্থা, চাকরির স্থায়িত্ব প্রভৃতি দাবী নিয়ে আন্দোলন করা প্রভৃতি নৈমিত্তিক কাজ থেকে নিয়ে চাঁদা তোলা, হিসাব রাখা, খাতা লেখা প্রভৃতি নিত্যকর্ম প্রায় একেলাই তাকে করতে হয়। এর উপর আবার বার মাদে তের পার্ব্যণের মত রাজনৈতিক উৎসব লেগেই আছে। জাতীয় কংগ্রেন আর মজতুরের কংগ্রেদ থেকে 'দিবন' ইত্যাদি পালন করবার জন্ম যত নির্দেশ আদে তার প্রত্যেকটিই রীতিমত সমারোহ সহকারে পালন করা চাই। কাজ তার কাছে যেন জীবনের চেয়েও বড়। নিজের আহারনিদ্রা সম্বন্ধে সে উদাসীন। ইযুনিয়নের আপিদ ঘরেই একথানা দড়ির চারপাই রাখা আছে। ওরই উপর একখানা সতর্কি পেতে সে শয়নবিলাসীর স্থানিদ্রা উপভোগ করতে পারে। সেথানেই একটা বহু পুরাতন কুকার আছে। তাতেই সময় এবং স্থবিধামত নিজের হাতেই তুটি ভাল-চাল সে ফুটিয়ে নেয়। সে সময় বা স্থবিধাও আবার সব দিন হয় না,—মানের প্রায় অর্দ্ধেক দিন তার কার্টে বাজারের অথাত পুরি-তরকারি

দজ্জা বা প্রসাধনের ধার দে ধারে না। তার বেশভ্ষা ওর উপর আবার অন্ধ উদাসীত্যের স্বস্পষ্ট ছাপ আঁকা,— বা বেদরদীর চোথে তা কদর্য্য দেখায়। হঠাৎ দেখলে মনে হয় কচিজ্ঞান একেবারেই নেই।

গকে নেশার মত পেয়ে বসেছে—বিশ্রাম যেন তার গায়ে হল ফুটিয়ে দেয়। কিন্তু কেবল কাজই নয়, প্রয়োজনটাই তার ন। নিস্প্রোজনে দে একটা কথা প্রয়ন্ত বলতে চায় না। জীবন দূরে থাক, সামাজিক জীবনও তার নেই। তার সাংস্কৃতিক কোন পরিচয় পাওয়া যায় না। মজত্র ইয়্নিয়ম, কংগ্রেদ দল আর কংগ্রেসকে বাদ দিয়ে তার নিজস্ব কোন জীবন আছে সে সম্বন্ধে রীতিমৃত সন্দেহ হয়। হউক না সেটা কারখানা কাছেই শহর আচে, কারখানার এলাকার মধ্যেই ঐ উচু দরের কর্মচারীদের ছোটখাটো একটি ভদ্রদমাজও আছে,— মাছে, থেলাধ্লো আছে, দঙ্গীত ও সাহিত্যচর্চো আছে। কিন্তু া সে সমাজের সঙ্গে, স্তবোধের কোন সম্বন্ধই নেই। থেলার ানের আসরে কোনদিন তাকে দেখা যায় নি, তার কোন বন্ধ কোন দিন তাকে সিনেমায় নিয়ে যেতে পারে নি। তার লই নিম্নত্রের মজতুরদের নিয়ে, আর তা-ও মজতুরদের ব্যক্তিত্বের াকে নিয়ে যে দিকটাতে তারা মজত্ব ইয়্নিয়নের সদস্ত। কথা নিয়ে যাদের সঙ্গে সে ঘণ্টার প্র ঘণ্টা বক্ বক্ করতে েএক আনা জরিমানা মকুব করাবার **জন্ত সে স্বর্গ-মর্ত্য তোলপাড়** র, ঠিক তাদেরই ব্যক্তিগত জীবনের স্থত্বঃথ সম্বন্ধে সে নির্ম্ম ীন—সে সম্বন্ধে কোন কথা উঠলেই সে থতমত থেয়ে **চুপ করে** বলবার মত একটি কথাও সে যেন তার অন্তভৃতি বা অভিজ্ঞতার জ পায় না।

যেন অ-মান্থ্য এই স্থবোধ। তার ভিতরের জীবনটা যেন ্ারিয়ে অস্বাভাবিক হয়ে উঠেছে। সে একেবারে সীমান্তের ার ত্যাগপ্রবৃত্তি মদের নেশার মত তীত্র, তেমনি আত্মঘাতী। আদর্শনিষ্ঠা দীমারেথা ডিঙ্গিয়ে উন্মন্ততার কোঠায় গিয়ে পড়েছে। সংসাবে কোমল, মধুর এবং স্থলর যা কিছু আছে, তার সকলকেই সে যেন সঙ্কল করে বর্জন করেছে, মিতালী করেছে তৃংথের সঙ্গে। মনটাকে এমন কবে পোষ মানিয়েছে যে, যতই সে নিজেকে বঞ্চিত করছে ততই ভাবছে যে তার জীবন সার্থকতার পথে ধাপে ধাপে এগিয়ে যাচ্ছে।

ব্যতিক্রম আছে কেবল এক জায়গায়। স্থবাধের অমন পাথরেব মত কঠিন এবং নিরেট হালয়েও কি জানি কেন শিশুদের সম্বন্ধে সামান্ত একটু তুর্বলতা তথনও রয়ে গিয়েছে। মজত্রদের অমন যে সব নোংড়া, কুৎসিৎ ছেলে-মেয়ে, তাদের নিয়েও প্রায়ই সে ছেলেমাল্লয়ের মতই মেতে ওঠে। পাঠশালা করেছিল সে নিজে; তথন টাকা ছিল না, কাজ করবার দিতীয় কোন লোকও ছিল না; কাজেই স্থবোধ নিজেই সেথানে করত গুরুগিবি। এখন টাকা হয়েছে বিস্তর, বেতনভোগী শিক্ষকের কোন কমতি নেই। তর্ আজও সময় পেলেই নিজে সে সেথানে পড়াতে যায়, বৈকালে অন্ত কাজ না থাকলে ছোট ছোট ছেলেদের সঙ্গে সে হা-ডু-ডু-ডু খেলে, না হয় আর কোন স্থামেল ছোট ছোট ছেলেদের সক্ষে সে হা-ডু-ডু-ডু খেলে, না হয় আর কোন স্থামে তলা; পয়সা জুটলে মাঝে মাঝে এক পাল ছেলে-মেয়ে নিয়ে সে যায় চড়ইভাতি করতে।

তবু সে অ-মাত্রষ,—মানে, সাধারণ মাত্রধের দোষ আর ত্র্বলতা এতথানি সার্থকতার সঙ্গেই সে জয় করেছে যে তার মত্রগুত্তুকু থুব সহজে কারও চোখে পড়ে না। সে যেন একটা যন্ত্র—অসাধারণ রকমের কর্মক্ষম কিন্তু নিস্পাণ। কর্মক্ষেত্রে তাকেই স্থভদা গুরু বলে মানলেও তার সাধনার পদ্ধতি স্থভদাব ভাল লাগে নি।

একবার কি একটা বিশেষ 'দিবসের' বার ঘণ্টাব্যপী উৎসবের অবসানে স্থবোধকে থালি জল আর গুড় দিয়ে ছাতুর ফলার করতে দেখে সভদ্রা সবিশ্বয়ে বলেছিল, এ আপনি কি করছেন স্থবোধবাবৃ ? সারাদিন এত খাটুনি গিয়েছে—তারপর এই থাওয়া! মারা যাবেন যে!—

স্বাধে স্বিতম্থে উত্তর দিয়েছিল, তাও কবিতায়—'নিংশেষে প্রাণ যে করিবে দান, ক্ষয় নাই তার ক্ষয় নাই!'—

স্থভরা তিজকঠে বলেছিল, এরকম করে লোকে প্রাণ দান করে না,

করে আত্মহত্যা। ফেলে দিন ঐ ছাতু; চলুন আমার বাসায়। আমি যা হয় হুটি ভাতে-ভাত আপনাকে খাওয়াতে পারব।

স্থবাধ রাজী হয়নি। স্থভদার উত্তেজনা লক্ষ্য করে সে বিস্মিত হয়েছিল, অন্থরোধ শুনে হয়েছিল বিব্রত। কিন্তু স্মিতমুথে কিছুক্ষণ চুপ করে বসে
থাকবার পর সে মৃত্ হলেও দৃঢ়স্বরেই উত্তর দিয়েছিল, আমায় মাপ করবেন
স্থভদাদেবী। আরামের পথ বড় পিছল পথ, আর তার গতি নীচের দিকে।
একবার ওপথে পা বাড়ালেই কেবলই নীচের দিকে গড়িয়ে যেতে হয়। আজ্ব
যদি ছাতু ফেলে ভাল থাবার থেতে যাই তবে পরে কাজ ফেলেও ঐ ভাল
থাবার থেতেই ছুটতে হবে।

স্থভদা তাকে রাজী করাতে পারে নি,—দেদিনও নয়, পরেও কোন দিন নয়। কদাচিৎ কোন দিন ছু'এক বাটি চা ছাড়া স্থভদার বাসায় স্থবোধ **অক্স** খাল গ্রহণ করে নি।

আর একদিন অন্থ এক অবস্থায় আন্তরিক বিশায়ের সঙ্গে স্ভেদা স্থবোধকে জিজ্ঞাসা করেছিল, আচ্ছা স্থবোধবাবু, মানলাম আপনার বাত থ্ব মহৎ। কিন্তু এই লক্ষীছাড়া জীবন-যাপন করে আপনি স্থাপান ?

আন্তরিক বিশ্বাদের দৃঢ় স্বরে স্থবোধ উত্তর দিয়েছিল, নিশ্চয়ই পাই। একটু পরে হাসতে হাসতে আবার বলেছিল, স্থ জিনিষটা ভিতরের, আর ভা নিছকই মনের স্থাই। ইন্দ্রিয় দিয়ে বাইরে তাকে খুঁজতে গেলেই ভিতরে তাকে হারাতে হয়।

কিছুক্ষণ এক দৃষ্টে তার মুখের দিকে চেয়ে থাকবার পর স্থভদ্রা ফিক্ করে হেসে ফেলে উত্তর দিয়েছিল, বৃথাই বাইরে আপনি বস্তবাদী বলে নিজের পরিচয় দেন। ভিতরে ভিতরে আপনি দস্তরমত আদর্শবাদী,—হয়তো মায়াবাদী বৈদান্তিক সয়্যাসী।

কিন্তু সন্মাসীও যে মানুষ, বালি আর পাথরের নীচেও অন্তঃসলিলা ফল্কর দ্বিশ্বধার। তথনও যে তর্-তর্ করে বয়ে চলেছিল তার প্রমাণ পেতে খুক দেরী হল না।

পরিচিত প্রত্যেকটি লোককে রীতিমত অবাক করে দিয়ে একদিন স্থবোধ বললে যে সে তার ঠাকুরমার সঙ্গে দেখা করতে দেশে যাবে। ইয়ুনিয়নের व्यक्षिमः अपंत २२

সহকারী সম্পাদক শ্রামাচরণকে স্থভশার কাছে নিয়ে এসে সে বললে, আপনারা ত্জনে মিলে কাজটা কোনোবকমে চালিয়ে নেবেন। ফিরতে আমার মাস্থানেক দেরী হতে পারে।

কিন্তু পনর দিন না যেতেই সে ফিবে এল।

বন্ধন এডাবার জন্ম এখানে পালিয়ে এলাম।

স্থভদা খুশী হয়েও বিশ্বিত স্বরে বললে, এত শীগগির ফিরলেন যে!— পালিয়ে এলাম,—স্থবোধ কৃষ্ঠিত কৌতুকের স্বরে উত্তর দিলে,—গিযে দেখি, ঠাকুমা আমার জন্ত বিয়ের একটি কাঁদ পেতে রেখেছেন। আর কিছু-দিন ওখানে থাকলেই কাঁদে পাছটো জডিয়ে যাবার সম্ভাবনা ছিল। তাই

স্বভদ্রা ক্ষণকাল অবাক হয়ে স্থবোধের ম্থের দিকে তাকিয়ে রইল, তারপর উদগত একটি দীর্ঘনিশ্বাস স্বত্তে চেপে রে,খ বেশ একটু তীক্ষ্ণ কঠেই সে বললে, বন্ধন এড়াবার কথা আপনি কি বলছেন স্থবোধবার ? আপনার ঠাকুরমা যদি আপনাকে বাধতেন, তবে সে বন্ধন হত ফুলেব মালার। কিন্তু এখানে যে বন্ধনে আপনি অষ্টে-পৃষ্ঠে বাঁধা পড়েছেন, তা যে গ্লার ফাঁনের চেয়েও ভয়য়র।

কথাটা যে কত সত্য আর কি নিশ্মম অর্থেই সত্য তা ধীরে ধীরে প্রকাশ পেতে লাগল।

যদ্রের মধ্যে হঠাৎ যেন প্রাণ সঞ্চার হল। স্থবোধের ম্থের হাসি আব চোথের দৃষ্টির রূপ গেল বদলে। তার আচবণের মধ্যেও পরিবর্ত্তন দেখা যেতে লাগল। পাঠশালার ছেলে-মেয়েদের নিযে তার মাতামাতি গেল বেড়ে। মজত্বদের চিত্তবিনোদনের জন্ম একবার সে বায়না করে নিয়ে এল একটি যাত্রার দল, একবার তরজার। ব্যারাক আর বস্তিতে সে নিয়মিত রামায়ণ গান আর পাঁচালী পাঠের ব্যবস্থা করে দিলে। বিশ্বিত সহকর্মী-দিগকে সে অসীম উৎসাহে বোঝাতে হৃদ্ধ করলে যে, শুধু সভাসমিত্রে শুকনো পথ ধরেই নয়, শিল্প ও সাহিত্যের স্পিশ্ব রসোক্ষল পথ ধরে এগিযে না গেলে জনচিত্তের মর্মস্থানটিতে কোনদিনই তার। পৌছতে পারবে না।

স্বাধের এই পরিবর্ত্তন লক্ষ্য করে প্রথমে স্বভজা বিস্মিত হল, তারপর একদিন সে সবই বুঝাতে পারলে। নারীর সহজ অন্তঃদৃষ্টি দিয়েই একদিন স্বভন্তা দেখতে পেলে যে সর্ববিত্যাগী সম্মাসীরও মনের কোণে রঙ ধরেছে,—তার চোথের দৃষ্টিতে ফুটে উঠেছে মনের সেই রঙেরই গাঢ় একটি প্রতিবিশ্ব। স্বভন্তা ব্বালে যে স্থলীর্ঘ এক বংসর ধরে যে রস বিন্দু বিন্দু করে স্থবোধের অন্তরের প্রান্তে সঞ্চিল, তা-ই প্রবল উচ্ছানে উৎসারিত হয়ে তার বাইরের কর্মান্দেত্রকে প্র্যান্ত শুমল এবং সরস করে ভুলেছে।

স্ভদা আরও বৃঝলে যে স্থবোধের প্রাণে রঙ ধরিয়েছে এবং রস স্ঞাব করেছে সে নিজে।

কিন্ত ঘটনাটা একতরফা। রঙ ধরেছিল একা স্থবোধেরই মনে, স্থভদার নয়। স্থদীর্ঘকাল নানারকম কাজের উপলক্ষে স্থবোধের সানিধ্যে এদে তার কাছে দে শিথেছিল অনেক; গুরুদক্ষিণা হিসাবে হৃঃখব্রতী সন্মাসীর পায়ে শ্রদা নিবেদন করে দিতে হৃদয় তার কার্পণ্য করেনি; আত্মীয়স্বজনহীন হতভাগ্যের জন্ম তার নারীহৃদয়ে বেশ একটু মমতাও জেগে উঠেছিল,—কিন্তু ঐ প্যান্তই। একার্বিক বসন্ত তাদের হ্'জনের মাথার উপর দিয়ে বয়ে গিয়ে থাকলেও তা স্থভদার প্রাণে একটুও সাড়া জাগাতে পারেনি। আজন্মহৃঃথিনী স্থভদা প্রথম যৌবনে অনাথ আশ্রমের বিস্থাদ অন্ন আধপেটা থেয়ে জীণ, মলিন শয্যায় ওয়ে প্রতিরাত্রে যে স্বপন্প্রীর পদ্মীরাজ ঘোড়ায় চড়া কন্দর্পকান্তি রাজকুমারকে স্বীয় অন্তরের বাসরঘরে নিমন্ত্রণ করে এনে কম্পিত হস্তে গলায় বরমাল্য পরিয়ে দিত, তার সঙ্গে স্থবোধের একেবারেই কোন সাদৃষ্য ছিল না।

স্থবাধ প্রায় সর্বতোভাবেই ছিল স্বভন্নার আবাল্যের পরিচিত আর্যা-সমাজের সর্ববিত্যাগী সন্মানীদের মত—যাদের শ্রদ্ধা করা যায় কিন্তু ভালবাসা যায় না। তাই স্থদীঘকাল এত কাছাকাছি বাস করেও স্থবোধের দিকে তার অন্তর আরুই হয়নি। সাক্ষাং বা পরোক্ষভাবে কোনমতেই স্থবোধকে সে কোন-দিনই উৎসাহিত করেনি। স্বতরাং সেবার স্থবোধের মনের ভাবটা আন্দাজ করেই স্বভন্না চমকে উঠল। নিজের বুকের ভিতরটা তন্ন তন্ন করে অম্পন্ধান করেও তার কোন কোণেই সে স্থবোধের জন্ম একফোটা ভালবাসারও সন্ধান পেলে না। বরং স্থবোধের সঙ্গে সহক্ষী, বড় জোর, বন্ধুর সম্বন্ধ ছাড়া

নীবিডতব ও মধুরতর আর কোন সম্বন্ধের কল্পনামাত্রেই কেমন যেন একটা ছর্কোধ্য বিতৃষ্ণায় তার মন বদল বেঁকে।

• তথাপি স্থবোধের মত অমন আদর্শপাগল, আত্মনিগ্রহে আস্থাবান, নীবস, সংসারবিম্থ পুরুষের শুক্ষ বক্ষে সে যে রসেব প্রবাহ বহাতে পেবেছে, এই সতা নিঃসংশয়ে উপলব্ধি কবে স্বভন্থাব নারীহৃদয় সহসা দিয়জয়ী বীরেব মতই বিজয়গর্ষে উৎফুল্ল হয়ে উঠল।

ফলে যে অবস্থার সৃষ্টি হল, তা কেবল অন্তৃত্ই নয়, উদ্ভট। সহজ প্রবাহে বইতে পারলে ওর পরিণতি যে কি হত, বলা যায় না। কিন্তু তা হল না। অল্প কয়েকদিনের মধ্যেই হুগলীতে এসে উপস্থিত হল অরুণাংশু।

একেবাবেই রূপকথাব বাজপুত্র,—যেমন রূপ, তেমনি গুণ আব তেমনি তার ইতিহাস। চাপা ফুলের মত রঙ, দীর্ঘ, ঋজু, বলিষ্ঠ দেহ, নিথুত গঠন,—দে যেন যৌবন, স্বাস্থ্য ও পৌরুষের জীবস্ত একথানি আলেখ্য। তাব প্রশস্ত ললাটে প্রতিভার ছাপ, অতুলনীয় ভাসা ভাসা টানা চোখ ত্টিতে বৃদ্ধির দীপ্তি, ওঠপ্রাপ্তে চঞ্চল কিন্ত অনির্কাণ হাস্তেব দীপ্ত মাধুর্যা। তাব জ্ঞান অসীম,—অস্ততঃ আলাপ করলে তাই মনে হয়। তেমনি বিপুল তাব অভিজ্ঞতা। গোট। ভারতবর্ষটা তো বটেই, সাবা ইয়োবোপও সে ঘুরে এদেছে—মায় সোভিয়েট কশিয়া। সে পড়েছে অনেক, ভেবেছে ভার চেয়ে অনেক বেশী, দেখেছে বিস্তর। তাব চিস্তার তাই একটা বৈশিষ্ট্য আছে, জীবন্যাত্রা প্রণালীর মধ্যে আছে একটা সার্বজনীনতাব ছাপ। আসক্তি তার কিছুতেই নেই, অথচ বৈরাগ্যও নেই। দোকানের পুরি বা ছাতু থেয়ে, এমন কি, না থেয়েও দে দিনের পর দিন কাটাতে পারে; আবাব ভাল থাবার পেলে তা-ও সে ছাড়ে না। নিরক্ষর মজহরদের সক্ষে দে ধেমন সহজভাবে আলাপ করতে পারে, তেমনি সহজভাবেই দে অভিজাত সমাজে গিয়েও আসর জমাতে পারে। আহার-নিদ্রা ভূলে, পথেব ধূলা মাথায় নিয়ে দিনের পর দিন অক্লান্ত আগ্রহে সে কাজ করে যেতে পারে, আবার কাজ না থাকলে দে তেমনি সাগ্রহেই সিনেমায় গিয়েও ছবি দেখতে পারে। মজত্র আন্দোলন নিয়েই সে থাকে; অথচ শিল্প ও সাহিত্যের প্রতি তাব বিন্দুমাত্রও বিভূষণ নেই। যতথানি আগ্রহের

সঙ্গে সে মজছ্রের শোভাষাত্রা চালনা করে, ঠিক ততথানি আগ্রহের সঙ্গেই সে দেশবিদেশের কবিতা ও উপস্থাস পাঠ করে, নাটক দেখে এবং এসরাজ বাজিয়ে ও গান গেয়ে নিজের সঙ্গে সঙ্গে অপর সকলের মনোরঞ্জনও করতে পারে। স্থবোধের মতই অরুণাংশু সর্ববিত্যাগী সন্মানী, ত্যাগ এবং কর্মনক্শলতায় একের সঙ্গে অপরের বিস্ময়কর সাদৃশ্য কারও চোথ এড়াতে পারে না; তথাপি সকলেই বৃঝতে পারে যে অরুণাংশু একেবারেই স্থবোধের বিপরীত।

স্বভদার জীবনের যুগদিক্ষিক্ষণে এ হেন রহস্তময় অরুণাংশু তার বিশায়কর অতীতের রামধন্থ রঙের আলোর মুকুট মাথায় পরে স্বভদার ঠিক সামনে এসে দাড়াল।

হগলীতে তাকে নিয়ে এসেছিল স্থবোধ নিজেই। সে আসবার আগেই সভদার কাছে তার পরিচয় দিয়ে বলেছিল, আমি বলেছি তা তাকে বলবেন না যেন সভদাদেবী,—কিন্তু এ কথা সত্য যে খুব ধনী ও সম্রাস্ত লোকের একমাএ সন্তান এই অঞ্গাংশু,—বাপমায়ের সম্পত্তি পায়নি বলে তাদের বিপুল ধনসম্পত্তির সঙ্গে সঙ্গে তাদেরও ছেড়ে হাসি মুখে সে পথে এসে দাঁড়িয়েছে। তার নিজের ক্ষমতাও কম নয়। বাড়ী থেকে এক কপর্দ্ধক মাত্র সাহায্য না নিয়েও সে সারা ইয়োরোপটা মুরে বিলাত থেকে ব্যারিষ্টার হয়ে ফিরে এসেছে। আজ যদি সে হাইকোর্টে যেতে স্ক্রুক করে তো দেখতে দেখতেই সে বড়লোক হয়ে বাবে। অথচ সেদিকে তার মন নেই। সমাজে যাদের স্থান সবচেয়ে নীচে,—খুঁটির মত গোটা সমাজটাকে অবলম্বন দিয়ে খাড়া রেখেছে বলেই যারা সবচেয়ে বঞ্চিত এবং সবচেয়ে উপেক্ষিত,তাদেরই সেবায় নিজেকে সে উৎসর্গ করে দিয়েছে। কর্ম্মকুশলতায় তার জুড়ি এদেশে খুব বেশা পাওয়া যাবে না। আমি বাড়িয়ে বলছিনে, স্ভেদ্রাদেবী,—তার সাথে পরিচয় হলেই আপনিও বুঝতে পারবেন যে সতাই এই অরুণাংশু এক অসাধারণ মায়ুষ।

প্রথমে দে এদেছিল বিশেষ একটা অন্তর্গান উপলক্ষে জনসভায় বকৃতা করতে। দেই দিনই স্বভদার মনে হয়েছিল যে, আকাশের বজ্ব আর বিভূৎই যেন মান্ত্রের রূপ ধরে মর্ত্যে নেমে এসেছে। তারপর আর একদিন স্থবোধ তার বাসায় এসে হাসিমুখে তাকে সংবাদ দিয়েছিল, সে দিন সেই যে অরুণাংশুর সাথে আপনার পরিচয় করে দিয়েছিলাম, স্বভদ্রাদেবী, সে-ই এথানে আসছে আমার সহকশী হয়ে, আমারই সাথে এই মজছুরের বস্তিতেই সেথাকবে, কান্ধ করবে এই অঞ্চলের মজছুরদের মধ্যে।

ভানেই স্বভদার বৃক্টা হঠাৎ কেঁপে উঠেছিল; দেহের অনেকথানি রক্ত ছুটে এদেছিল তার মৃথের উপর। রুদ্ধ নিশ্ব‡দে সে জিজ্ঞাসা করেছিল, এখানেই থাকবেন তিনি?

স্থবোধ উত্তর দিয়েছিল, ই্যা—ঠিক আমারই মত কুকার আর পুরির দোকানের উপর নির্ভর করে।

আর কোন কথা ভেবে না পেয়ে স্থভদা বলেছিল, উনি বুঝি আপনাব দলের লোক ?

স্থবোধ কুন্ঠিতভাবে মাথা নেড়ে উত্তর দিয়েছিল, না স্থভদাদেবী, সে ক্মানিষ্ট—আমি যা নই এবং যা আমি কিছুতেই হতে পারব না।

তারপর নিজেকে সামলে নিয়ে বেশ গন্তীর স্বরে সে বলেছিল, তাতে কিছু এসে যায় না, স্ভদ্রাদেবী। তাকে আমার বড্ড ভাল লেগেছে। আব তাছাড়া, ইদানীং কিছুদিন থেকেই আমার মনে হচ্ছিল যে এখানে থড় আব মাটি দিয়ে আমি মূর্ত্তিই কেবল গড়েছি, তাতে প্রাণ প্রতিষ্ঠা করতে পারি নি। অফণাংশু তাই করতে পারবে।

সব কথা সেদিন স্থভদার কানে যায়নি। তার বুকের রক্ত এত চঞ্চল হয়ে উঠেছিল যে সে কানেও ভাল শোনে নি, মুখেও কিছু গুছিয়ে বলতে পারে নি। তার অবস্থা দেখে স্পবোধ বিশায়ের স্বরে বলেছিল, এ কি স্থভদাদেবী, আপনার মাথায় আকাশ ভেক্ষে পড়ল মনে হচ্ছে যে। অরুণাংশু এখানে আসে, তা আপনি পছনদ করেন না নাকি ?

যান,—স্বভদা লজ্জায় চোথ নামিয়ে কুষ্ঠিতস্বরে উত্তর দিয়েছিল,—তাই
আমি বলেছি নাকি ?

তারপর অসাধারণ চেষ্টায় নিজেকে সংযত করে সে ক্ষীণস্বরে আবার বলেছিল, বেশ তো কাজ চলে যাচ্ছিল—কেন আবার আর একজনকে এথানে আনতে চাচ্ছেন—বিশেষতঃ আপনার দলের লোক যথন তিনি নন!—

স্বাধে স্বিতমুথে উরুর দিয়েছিল, কাজের স্থান দলের অনেক উপরে।

অরুণাংশু এথানে এলে আমার কাজ অনেক এগিয়ে যাবে, পদ্ধতির হবে উন্নতি। বামপন্থী সকল দলের সম্মিলিত 'ফ্রণ্ট' এথানে গড়ে উঠছে।

একটু থেমে মৃচকি হেলে সে আবার বলেছিল, আর তা ছাডা, জানেন তো স্বভদ্রাদেবী, ব্যক্তিগত সত্যাগ্রহ আন্দোলনে যোগ দেবার অন্নমতিব জন্ম আমার দরখাস্ত মহাত্মাজীর কাছে চলে গিয়েছে। ভাগ্যক্রমে মঞ্জুব যদি হয় তো নিজে আমি জেলেই চলে যাব। তথন এথানে কাজ চালাতে পারবে বলেই তো অক্লণাংশুকে আমি নিমন্ত্রণ করে এনেছি!—

তারপর এল অরুণাংশু,—একা নয়, আরও একটি যুবককে সঙ্গে নিয়ে এল সে। তার নাম বিমল। ইয্নিয়নের আপিস ঘরেই আবও ত্থানা চারপাই পড়ল। খুব কাছে থেকে অরুণাংশুকে খুব ভাল কবে দেখবাব স্থোগ হল স্ভ্রার।

দেখে সে বুঝতে পারলে যে স্থবোধ অকণাংশুর সম্বন্ধে যা বলেছিল সে তা তো বটেই, তার উপবেও অনেক কিছু। তার রূপেব তুলনা হয় না, গুণেবও অবধি নেই। এমন কোন বিষয় নেই যা তার অজানা। সকল ক্ষেত্রেই তাব সমান ক্ষতিত্ব। এমন চমৎকার সে লিগতে পারে যে কাগজওয়ালারা মোটা দক্ষিণা দিয়ে তার লেখা কিনে নেয। দেশী ও বিদেশী অনেকগুলি ভাষায় সে অনুর্গল বক্তৃতা দিতে পাবে। মঞ্চেব উপব সে যুখন বক্তৃতা দিতে দাডায়, তথন তার চোথ আব মুথ থেকে আগুন যেন ঠিকবে বের হতে থাকে আর সেই আগুনের স্পর্শে শ্রোতাদেব নিজীব প্রাণগুলি শুকনো কাঠের মতই দাউ দাউ করে জলে ওঠে। আবার কারখানাব -লাহেব স্থবাদের সঙ্গে মিঠিয়ে মিঠিয়ে কথা বলে দরদস্তর করতেও তেমনি তার দক্ষতা। তার তীক্ষবুদ্ধি, তার ক্ষ্রধার যুক্তি, তাব কৌশলের কাছে অতি বড় একগুয়ে এবং অত্যস্ত জবরদস্ত বড় সাহেবকেও হার মানতে হয়। পুঁজি আর শ্রমের দ্বন্দে শ্রমিকের তরফ থেকে ওকালতি করতে গিয়ে তার নিজের মক্কেলকে সে নির্ঘাত ত্পয়দা বেশী পাইয়ে দেয়। টাকা তুলতেও তার ক্বতিত্ব অসাধারণ। অনেক বড়লোকের সঙ্গে ব্যক্তিগত ভাবে তাব পরিচয় আছে; তাছাড়া তার রূপ, শিক্ষা আর অভিজ্ঞতা এমন যে, যে কোন বড়লোকের সঞ্চেই সে গিয়ে সমান হয়ে মিশতে পারে। এ*হে*ন অগ্নিসংস্কার ২৮

দর্বন্তিণসম্পন্ন অঞ্বণাংশুর আবির্ভাবের সঙ্গে সংক্ষেই সত্যই যেন তাদের মজহুর ইয়্নিয়ন ছোঁয়াচে প্রাণের স্পর্শে সঞ্জীবিত হয়ে উঠল। পরিবর্ত্তন যা হল, তা বৈপ্লবিক। শ্রামাচরণ, কুদ্দুদ, কেশবলাল, আপ্লারাও প্রভৃতি ছোট কেশীরা তো বটেই, স্থবোধ পর্যন্ত অরুণাংশুর বিরাট ব্যক্তিষের ছায়ায় ঢাকা পড়ে গেল।

দিখিজয়ী সীজরের মতই অরুণাংশু কর্মক্ষেত্রে এসে যেন একটিবার শুধু চারদিকে চেয়ে দেখেই সব জয় করে নিলে,—কেবল কারথানার সাহেব ন্যানেজার আর মজত্র ব্যারাকের কুলি আর মিস্তিদেরই নয়, অমন অপ্রতিহত স্বাতন্ত্র্য এবং তুর্জন্ম শক্তির অধিকারিণী স্নভদাকেও।

সে এক অপার, অতল রহস্ত। এতবড় একটা ঘটনা কেমন করে যে ঘটে গিয়েছিল তা সেদিনও স্থভদা বৃষতে পারে নি, পরেও নয়। সত্যই সে এক তুর্ব্বোধ্য বিশ্বয়। মাথার উপর নির্মেঘ, উজ্জ্বল আকাশে মধ্যাহ্দের প্রদীপ্ত স্থ্যা, পায়ের নীচে শুক্নো, খটখটে, শক্ত, নিরাপদ মাটি; কোথাও কিছু নেই;—হঠাৎ কোথা থেকে যেন তুর্দ্ধ একটা বত্যা নেমে এল, আর তারই প্রবলটোনে স্থভদা হাল্কা একটি তুলখণ্ডের মতই ভেদে গেল। সেভাববার সময় পেলে না, একটিবার পিছনের দিকে চেয়ে দেখতে পারলে না;— চক্ষের পলকে নিজের যথাস্কিশ্ব নিয়ে সে একেবারে অতলে তলিয়ে গেল।

সেদিন ভাল-মন্দ, অগ্র-পশ্চাৎ কিছুই বিবেচনা না করে স্বীয় অস্তরের একটা তুর্কার প্রেরণার বশে অরুণাংশুর নিমন্ত্রণভরা হাস্থোজ্জল চোথ তৃটির দিকে চেয়ে তারই কাছে নিজেকে সে নিংশেষে সমর্পন করে দিয়েছিল,— দেনা-পাওনার হিসাব করে নি, দলিল-দন্তাবেজ দাবী করে নি, শুধু দেওয়ার আনন্দেই নিজের সমন্ত সম্পদ অরুণাংশুর পায়ের কাছে উজাড় করে ঢেলে দিয়েছিল। অরুণাংশু যে তার আত্মদানের ঐ অর্ঘ্য গ্রহণ করেছিল, এই হয়েছিল তার বছবাঞ্চিত পুরস্কার।

তারপর এই এত বড় বিশ্বয়, এত বড় বিপ্লবের জন্মরহস্ম সম্বন্ধ মনে মনে অনেক গবেষণা করেও হৃভদা কোন স্থির সিদ্ধান্তে উপনীত হতে পারে নি, অরুণাংশুকে প্রশ্ন করেও তার কাছ থেকেও সে কোন সস্তোষজনক উত্তর পায় নি। অরুণাংশুকে কথাটা জিজ্ঞাসা করনেই সে হয় হেসে

অশ্বদিকে মৃথ ফিরিয়ে ইংরাজ কবির কবিতার তর্জ্জমা করে উত্তর দিয়েছে—প্রথম চোথের দেখাতেই যে ভালবাদে নি, দে কি কখনও ভালবেদেছে স্থান্য হঠাৎ তুই হাতে স্থভদার আরক্ত মৃথথানি নিজের বুকের উপব টেনে নিয়ে গুণ শুণ স্বরে তাকে বাঙ্গালী কবির কবিতা শুনিয়ে দিয়েছে—

'আমর। ত্জনে ভাদিয়ে এদেছি যুগল প্রেমের স্রোতে—

जना कि कारने क्रम्य-छे रम इरे ।'

মোট কথা, স্থভদা ও অরুণাংশুর ভালবাদার জন্ম-ইতিহাদটা তাদেব হজনের কেহই তর্কশাস্ত্রের বাঁধা নিয়মে ব্যাখ্যা করে অন্তরের কৌতৃহলকে পরিতৃপ্ত করতে পারে নি। কিন্তু তার জন্ম তাদের সতেজ ভালবাদার হর্কার গতি কোথাও বাহত হয় নি।

হুভদার জীবনের আর একটা যুগদদ্ধিক্ষণে অকস্মাৎ স্থবোধকে নিজের চোথের দামনে দণ্ডায়মান দেখতে পেয়ে বিজলীর একটা ঝিলিকের মতই স্থদ্র অতীতের সেই বিশেষ ঘটনাটি আছোপাস্ত স্থভদ্রার মনে পড়ে গেল, মায় স্থবোধের প্রতিক্রিয়া। দেও এক বিরাট বিশায়।

আশ্চয্য ঐ স্থবোধ। আর কারও নয়, কেবল একা স্ভদারই চোথে পড়ল যে, যে চোথে একদিন অন্তবের রামধন্তর সাতটি রঙই একসঙ্গে বিচিত্র হয়ে ফুটে উঠেছিল, সেই চোথেই হতাশ প্রেমিকের আহত ও রক্তাপ্পৃত হদরের তঃসহ বেদনা শ্রাবণ মেঘের কালো ছায়া হয়ে ফুটে উঠেছে। কিন্তু দে-ও তুদিনের জন্ম। অত বড় একটা ঝড় প্রবোধের জীবনের উপর দিয়ে বিষে গেল, অথচ সেভেঙ্গে পড়ল না। অত বড় একটা শক্ত আঘাতেও বেশ সহজেই সামলে নিয়ে আবার সে চলতে স্কুক্ত করলে,—একটু দম নিয়েই পথিক যেমন আবার বিদ্যুদ্বেগে চলতে স্কুক্ত করে। তার কাজের উৎসাহ গেল বেড়ে, তেমনি বেড়ে গেল আরাম আর বিশ্রামের বিক্তমে তার স্বভাবস্থলত উপেক্ষা। তার আচরণে বিপরীত একটু যা প্রকাশ পেল তা স্থভদ্রাকে এড়িয়ে চলবার একটা সংযত অথচ সয়ত্ব প্রচেষ্টা।

তারপর এল তার তীর্থযাত্রা। বেশ কিছুদিন পর হঠাৎ একদিন

স্ত্রার বাসায় হাজির হয়ে হাসিম্থে সে বললে, একটা শুভ সংবাদ দিচ্ছি, স্ত্রাদেবী,—দর্থান্ত আমার মঞ্জুর হয়ে এসেছে। কাল সকালেই আমি রওনা হচ্ছি সত্যাগ্রহ করতে।

বিহ্বলের মত স্থভদা জিজ্ঞাসা করলে, কবে ফিরবেন ?

স্থবোধ হাসতে হাসতেই উত্তর দিলে, তা কেমন করে বলব! গান্ধিজীর হকুম যুদ্ধবিরোধী ধ্বনি করতে করতে পায়ে হেটে এগিয়ে যেতে হবে। পুলিশ যদি গ্রেপ্তার করে তো দায় তখনই চুকে গেল; কিন্তু না যদি করে তো যেতে হবে দিল্লী পর্যান্ত। কাজেই অবস্থা যা-ই হউক না কেন, দিন তারিখ ঠিক করে ফিরে আসতে পারব না নিশ্চয়ই!—

পরিণতিটা স্থভদার কাছে একেবারে অপ্রত্যাশিত না হলেও ঠিক ঐ সময়েই সে এটা প্রত্যাশা করে নি। হঠাৎ এরকম একটা অবস্থার সম্মুখীন হয়ে ঘাবড়ে গেল সে। তার মাথাটা গুলিয়ে গেল, বুকের মধ্যে উঠল ঝড। মুখ ফুটে না পারল সে কোন উত্তর দিতে, না পারল প্রশ্ন করতে।

কিন্তু স্থবোধ নিজেই একটু পরে হঠাৎ আবার ফিক্ করে হেনে ফেলে বেশ একটু কোতৃকের স্বরেই বললে, আমার অন্থপস্থিতির এই ফাঁকে আপনাদের বিয়ে যদি হয়ে যায়, স্থভদাদেবী, তাহলে দয়া করে ইতর জনের প্রাপ্য মিষ্টান্নটুকু আমার জন্ম তুলে রাথবেন।

সেও প্রায় আট ন'মাস আগের কথা।

তিন বংসরের বিচিত্র এই ইতিহাস মুহুর্ত্ত মধ্যে বিশ্বতির অন্ধকার গর্ভ থেকে বেরিয়ে এসে যেন স্থভদার চোথের সামনে সঞ্জীব হয়ে উঠল।

স্কৃত্যা নিঃসংশয়েই চিনতে পারলে যে এ সেই স্থবোধ যে নীরবে তাকে ভালবেসেছিল, না পাওয়ার বেদনা নীরবেই সহ্থ করেছিল এবং অবশেষে কোন প্রতিবাদ, কোন অভিযোগ না করে নিজের প্রিয়পাত্রীকে প্রতিদ্বন্ধীর হাতে সমর্পন করে দিয়ে প্রতিদ্বন্ধিতার ক্ষেত্র থেকেও অনেক দ্রে নিজেকে সরিয়ে নিয়ে গিয়েছিল।

সেই স্থবোধ আজ আবার ফিরে এসেছে।

স্কুভদার পায়ের তলা থেকে মাথার তালু পর্যান্ত অকম্মাৎ যেন বিছ্যুতের প্রচণ্ড একটা শিহরণ থেলে গেল। অবাক হয়ে গিয়েছেন আপনি—না ? ভূত মনে করছেন না তো ?—স্থভদ্রার দিকে অল্প একটু এগিয়ে এসে স্থবোধ বললে।

নিজেকে সামলে নিলে স্কুড্রা। স্তম্ভিত, প্রায় মূচ্ছিত মনটাকে সজাগ করবার উদ্দেশ্যে শরীরটাকে বেশ জোরে একবার নাড়া দিয়ে সে বললে, — অবাক হবার কথা নয়? কোথাও কিছু নেই—হঠাৎ নিজেই একেবাবে সশবীরে হাজির হয়েছেন। আগে একটা থবরও তো দেন নি!—

তা বটে,—স্থবোধ ঈষৎ কুষ্ঠিতস্বরে বললে,—তবে কি জানেন?—ওরাও আমায় কোন থবর দেয় নি;—যেদিন ধরলে সেদিনও যেমন নয়, যেদিন ছাড়লে সেদিনও তেমনি।

একটু থেমে হেনে ফেলে কথাটাকে সে শেষ করলে, জেল থেকে বেরিযেই সোজা চলে আস্ছি।

স্ভদ্রা উত্তর দিলে না; বোধ করি স্থবোধের সবগুলি কথা তার কাণেও গেল না। সে একদৃষ্টে স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে রইল।

আশ্চর্যা!—এই ক'মাদে স্থবোধের অনেক পরিবর্ত্তন হয়েছে। তাব ম্থের বঙ গিয়েছে বদলে—ময়লা রঙ একটু যেন ফর্না হয়েছে অথবা পাশুটে। স্বভদার মনে হল যে মাথায় দে যেন আগের চেয়ে থানিকট। বেড়ে উঠেছে। তবে দেটা আদলে উচ্চতারই বৃদ্ধি, না দেহ রোগা হবার জক্তই তাকে অমন ঢ্যাঙ্গা দেথাচ্ছে, তা দে ঠিক ধরতে পারলে না। দব চেয়ে বিশায়কর পরিবর্ত্তন দেথা গেল স্থবোধের ম্থের ভাবে। তার সাদাদিধে গঠনেব ম্থথানির উপর শেষের দিকে বিষয় গাঙ্ঠীর্যায় যে কালো ছায়াথানি প্রায় কায়েমী স্বস্থ নিয়ে জুড়ে বদেছিল, তার লেশমাত্রও আজ আর স্বভদার চোথে পছল না। মেয় কেটে গিয়ে রোদ উঠলে আকাশের যে অবস্থা হয়, তেমনি অবস্থা তাব ম্থের; চোথের দৃষ্টি সম্পূর্ণ স্বচ্ছ,—কামনার অয়িশিথা যেমন তাতে নেই, তেমনি নৈরাশ্যের কুহেলিকাও নেই। যে স্কল্ম অন্তরেক্রিয় দিয়ে একদিন স্বভদা স্ববোধের অন্তরের উত্তাপ সঠিকভাবে অন্তর্বে করেছিল, দেই ইক্রিষ দিয়েই আজও স্বভদা এক নিমেষেই জানতে পারলে যে, কালের শীতল, কোমল হাতের নিপুণ সেবায় স্ববোধের অন্তরের ক্রাকের ক্রেরের ফত সেরে গিয়েছে,—নে আজ সম্পূর্ণ স্বস্থ।

আগাগোড়া সমস্ত ব্যাপারটাই একটা বিপুল বিশ্বয়। স্থভদ্রা সবিশ্বয়ে স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে রইল।

স্বাধ চোথ নামিয়ে নিলে না, আগের মতই অকুষ্ঠিত দৃষ্টিতে স্তভদাব চোথের দিকে চেয়ে দকৌতুকস্বরে দে আবাব বললে, এলাম তো অনেক আশা নিয়ে, কিন্তু এনে দেখছি সবই কেমন যেন খাপছাড়া। আপনাব বাসায় গিয়ে দেখি—দোব বন্ধ। ইয়্নিয়নের অপিদে গিয়ে দেখি—দেখনেও সেই অবস্থা। অনেকে তো আমায় চিনতেই পাবলে না মনে হল, যাদেব জিজেনে কবলাম তার। কেউ কোন একটা সঠিক খবব দিতে পারলে না,—যা বললে, তা মনে হল ছুর্বোধ্য। শেষে ক্ষিদেব জালা আব সইতে না পেবে রহমানের দোকানে বলে খানিকটা গোন্ত-ক্ষটি থেয়ে নিলাম। তাবপব আবার গেলাম আপনার বাসায়। দেখলাম তথনও দোবে আগেব মতই তালা ঝুলছে। আন্দাজ কবে খুঁজতে এলাম এখানে। সেই থেকে এই বারান্দায় শক্ত বেঞ্চেব উপর চুপ কবে বদে রয়েছি।—

হাত ঘড়িটিব দিকে চেয়ে স্থবোধ কথাটা শেষ কবলে,—ঝাডা দেডটি খণ্টা—মাত্র ত্রমিনিট কম।

দে—ড় ঘন্টা! স্থভদা যেন শিউরে উঠে বললে,—দেড ঘন্টা আপনি এখানে বদে আছেন ? ভিতরে আমায খবর পাঠান নি কেন ?

শুনলাম একটা শক্ত কেস্ নিয়ে আপনি ব্যস্ত আছেন, তাই আপনাকে আর বিরক্ত কবি নি,—ম্ববোধ স্মিতমুথে উত্তব দিলে, তারপব আবাব জিজ্ঞানা করলে, কিন্তু ব্যাপার কি স্কভদাদেবী ? ইযুনিয়নেব আপিনে তাল। কেন ? এবা সব গেল কোথায় ?

বিমলবাবু এখানে নেই,—স্থভদা উত্তরে বললে,—বাডী গিয়েছেন কদিন আগে,—কবে ফিববেন কিছু ঠিক নেই। কিন্তু তাব জহ্ম কিছু আটকাচ্ছিল না; শ্রামাচরণদা হঠাৎ গ্রেপ্তার হরে যাওবাতেই সব গোলমাল হয়ে গিয়েছে।

গ্রেপ্তার!—স্থবোধ চমকে উঠে বললে,—শ্রামারণদা'কে ধরে নিয়ে

তাই তো বলছিলাম,—স্কুড্রা উত্তর দিলে,—শুনলে বিশ্বাস করবেন না

আপনি, কেউ বিশ্বাস করবে না,—খ্যামাচরণদা ধরা পড়েছে চুরির দায়ে ।

নে নাকি কারখানার কি সব যন্ত্রপাতি চুরি করেছে। নালিশ রুজু করেছে
তাদের সেক্সনের পেশোয়ারী ওভারশিয়র। সবাই বলছে, অভিযোগ্য
সবৈধিব মিথ্যে—ইয়ুনিয়নের কাজ করে বলে একটা ছুতোধরে এ তাকে
সরিয়ে দেবার চেষ্টা মাত্র। এদিকে এত সব কাজ আমার হাতে এসে পড়েছে
যে তার জামিনের জন্ম একটা চেষ্টাও আমি করতে পারি নি। জামিন দ্বে
থাক্, ঘরের কাছে বেচারী বউদির কি দশা হল, তা পর্যন্ত দেখে
আসবার সময় আমি পাই নি।

শুনে স্থবোধ কিছুক্ষণ স্তব্ধ হয়ে দাঁড়িয়ে রইল, তার পর হঠাৎ স্থপ্তো-খিতেব মত চমকে উঠে বললে, কিন্তু অরুণাংশু—দেও কি এখানে নেই ?

অরুণাংশুর নাম শুনেই লাল হয়ে উঠল স্কৃতদা; বিব্রতভাবে চোখ নামিয়ে কুঠিতিস্বরে সে বললে, উনি এখানেই আছেন, তবে তারও অসুংখ।

অন্তথ !— স্থবোধ উদিগ্ন হয়ে জিজ্ঞানা করলে,—কি অস্ত্রথ ?

পেটের অস্থ,—চোথ না তুলেই স্বভদা উত্তর দিলে,—আনেকদিন থেকেই এমেবিক্ ডিসেটিতে ভূগছেন উনি। ইদানীং তো প্রায় শ্যাগত অবস্থা। সঙ্গে একটু জবও আছে।

বলেন কি!—স্বোধ আবও বেশী উদ্ধি হয়ে বললে,—কিন্তু কৈ শু
আপনার ওখানে তাকে তো দেখতে পেলাম না ?

পেং।—স্ভদ্রা লাল হযে উঠে বললে,—আমার ওথানে তাঁকে ওদথতে কেন পাবেন ? তাঁর নিজের বাসা নেই ?

অপরিনীম বিশায়েব সঙ্গে স্তবোধ বললে, তার নিজেব বাসা!

তা নয় তো কি!—স্থভদা কুষ্ঠিতস্ববে উত্তর দিলে,—চিব্লকালই তো নিজেব বাদা তার আছে!—

তা ছিল জানি। কিন্তু মাজকাল? আপনিও মাজকাল ওথানেই থাকেন নাকি?

ধেং!—স্কুভদা আবাব লাল হযে উঠে বললে,—স্বাহ্নি কেন ওথানে থাকতে যাব!—

কিছুক্ষণ,--স্ভদার মনে হল যেন এক যুগ, ক্সস্থাবাধ বিহ্বলের মত

স্থভদাব, মৃথের দিকে চেত্তের রইল, তার পর টেনে টেনে, থেমে থেমে বললে, আমি কিন্তু মনে করেছিলাম, স্থভদাদেবী, যে এনে দেখব বিয়ে আপনাদেব হয়ে গিয়েছে।

স্কুভদার পোটা শরীরটাই প্রথমে থব থব করে কেঁপে উঠল, ম্থথানা হযে গেল বিবর্ণ। কিন্তু পবের মৃহুর্ত্তেই নোজা হ্রোবেব চোথেব দিকে চেয়ে বেশ মিষ্টি ককমেক একটু হেনে মৃত্ কিন্তু স্থাপ্ত স্ববেই নে বললে, ঠিকই তো,— ভুল তে। হা নি আপনাব! বিষে আমাদেব সত্যি হযে গিয়েছে।

স্থানে অনুস্বণ কবে তারই বাসাব দিকে নিঃশব্দে পথ চলতে চলতে স্বাদে এক সময়ে হঠাৎ হো হো কবে হেনে উঠে বললে, আজ আপনাব। বজ্জ বোকা বানিয়েছেন আমায। আমি নতিয় ভেবেছিলাম যে আপনাদেব বিয়ে এখনও হয়নি। কিন্তু ব্যাপাব কি, বলুন তে। প বিষেব প্রেও আপনাবা আলাদা বাসায় রয়েছেন কেন প

চলাৰ গতিটা আরও একটু বাডিষে দিয়ে স্কভদা বললে, বিষে হলেই একদক্ষে এক বাঁদায় থাকতে হবে, তার কি মানে আছে ?

তা হয় তো নেই,—স্থবোৰ হাসতে হাসতেই বললে,—তবে সব দম্পতীই একসঙ্গে থাকে কি না,—তাই কথাটা ডিজেন কবলাম।

স্কৃত্যা আক্টাস্বৰে উত্তৰ দিলে, কিন্তু স্বাই আৰু স্কলেৰ মত না-ও তে। হতে পাৰে!

স্থাত এগিয়েই চলেছিল,—স্থাবোৰে মনে হল যে তাৰ গতিও যেন বেডেই চলেছে। কিছুক্ষণ বিশ্বিতেৰ মত তাৰ দিকে চেয়ে থাকবাৰ প্ৰ স্বাবেণি দিহ্দা আবার শব্দ কৰে হেনে উঠে বললে, তা বটে—সংদাৰে তুএক-জানেৰ উদ্ভটিও তো হওয়া চাই!

শ্বভদা উত্তর দিলে না, নিজে থেকে আব কোন কথাও বললে নানে। কিন্তু বাদার কাছাকাছি গিয়েই হঠাং কিরে স্ববোধেব মুথেব দিকে চেরে কতকটা অসুনয়, কতকটা প্রায় আদেশের স্বরেই দে বললে, সভিঃ স্বোধবাব, কথাটা কাউকে বলবেন না যেন। আপনার বন্ধুব কণ্ছেও দয়. করে এর উল্লেখ করবেন না।

স্বাধেব বিশায়ের আর দীমা বইল না, খমকে দাঁডিয়ে দে বললে, কেন, বলুন ভো?

না, বলুন,—স্বভদ্রা জিদেব স্ববে উত্তব দিলে,—কথা দিন আগে। কাউকে এ সম্বন্ধে কোন কথা বলতে পাবেন না আপনি।

স্বোধ আবও কিছুমণ বিহ্বলেব মত স্বভদাব ম্পেব দিকে চেয়ে রইল, তাব পব হঠাৎ ফিক্ কবে হেনে বললে, ব্যাপাব কি স্বভদাদেবী ? মা বাপের সঙ্গে একটা আপোষ-বফাব চেষ্টা চলছে নাকি ?

দেখতে দেখতে স্বভদাব মুখথানি উজ্জ্ব হয়ে উঠল, সে হেদে উত্তব দিলে, ই্যা, চলছে।

নেই জন্মই বিয়েট। বুঝি গোপন বাপা হয়েছে ? ঠিক তাই।

বলেই স্বভদা ছুটে বোমাকেব উপব উঠে গেল।

নিতান্তই ছোট বাসা স্থভদাব—মাঠেব একটা কোণে একতলা ছোট একথানি পাক। বাডী। ঘটা ত্এক আগে যেমন স্থবোব দেখে গিয়েছিল তথনও তেমনি বয়েছে। বাহবেব দবজায় ভালা। থালি বাডী—একচঃ চাকর বা ঝি পথান্ত নেই। স্থভদা নিজেব হাতেই দোব খুললে। বিত্রত স্থবোবেব বৃষ্ঠিত কঠেব সবব প্রতিবাদকে স্মিতমুণে উপেক্ষা কবে ক্যানভাবেব হাল্কা আবাম চৌকীথানি নিজেব হাতে বাবান্দায় চেনে এনে স্থবোবের ম্থেব দিকে চেয়ে বললে, অধুরাব নেবেন না, স্থবোধবাবু, একটু বস্তুন,— আমি চট কবে স্থানটা সেবে আনি।

কিন্তু স্থাৰ তাৰ পথ আগলে দাডিয়ে উদিয়স্বৰে জিজ্ঞাসা কৰলে, ৰাজ্ঞী তো দেখছি একেবাৰে খালি—কি চাকৰ কোথায় গেল ?

ঝি-চাকৰ আবাৰ কৰে ছিল আমাৰ — স্বভদা সশব্দে হেনে উঠে বললে,—এই ক'মানেই দৰ ভূপে গেলেন নাকি ? একটা তো মোটে ইক্টি ঝি —দে কোন সকালে তাৰ কাজ দেবে বাডী চলে গিয়েছে।

কিন্ত—স্থবোধ ঢোক গিলে বললে,—আপনি তো শুনেছি সেই চাসিলাক বেলায় হাসপাতালে গিয়েছিলেন। খাবেন কি? এখন আবার রাখতে বসবেন নাকি? বাঃ—রাধতে হবে না?—স্বভন্না স্ববোধের দৃষ্টি এড়িয়ে উত্তর দিলে,—
নিজেকে নিয়ে যা খুশী করা যায় বলে কি অতিথিকে অত্ত রাখা চলে ?

স্থবোধ মৃচকি হেদে বললে, অতিথির জন্ম আপনাকে ভাবতে হবে না।
অনেক আগেই রহমানের দোকানে তার বোড়শোপচারের দেবা হয়ে
গিয়েছে। আপনার নিজের খাওয়ার কি ব্যবস্থা হবে, তাই আগে বলুন।

কিন্তু প্রশ্নটাকে এড়িয়ে গিয়ে স্থভন্ন। পান্টা প্রশ্ন করলে, সভ্যি বলছেন আপনি ? সভ্যি থেয়ে এনেছেন ?

নত্যি, নত্যি,—স্থবোধ এবার গন্তীর হবার ভাগ করে উত্তর দিলে,—তিন নত্যি করে বলছি, আমার থাওয়া হয়ে গিয়েছে; আর তা-ও যা-তা থাওয়া নয়, একেবারে নত্যিকারের গোস্ত-কৃটি যা একবার পেটে গেলে আট ঘণ্টার কমে নীচে নামতে চায় না। কিন্তু আমার কথা থাক্। আপনি নিজে কি থাবেন, বলুন তো? হেঁশেলে গিয়ে আবার হাঁড়ি ঠেলতে হবে নাকি?

একটু ইতস্ততঃ করে স্থভদা উত্তর দিলে, না, আমার নিজের জন্ম এই অবেলায় আমি আর রাধতে বদব না। কাজ আছে অনেক।

—কিন্তু থাবেন কি?

সে আমি ব্ঝব'খন,—স্ভদা অল্ল একটু হেনে উত্তর দিলে,—ঘরে কিছু আছে নিশ্চরই—নয় তো দোকান থেকে আনিয়ে নেব। কিন্তু এখন পথ ছাড়ুন তো আপনি—স্নান না করলে আমি যে আর বাঁচি নে!—

স্তরা চলে যাবার পর স্থবোধ কিছুক্ষণ কিংকর্ত্তব্যবিমৃটের মত সেখানেই দাঁড়িয়ে রইল; থানিকক্ষণ ঐ হোট বারান্দাটিতেই চঞ্চল হয়ে পায়চারি করলে নৈ; তার পর আদনে আর না বনে নীচে নেমে ক্রতপদে বাজারের দিকে চলে গেল। একটা মিঠাইএর দোকানে ফ্রমান দিয়ে নে তাড়াতাড়ি কিছু লুচি আর আলু ভাজিয়ে নিলে; আর একটা নোকান থেকে কিনে আনলে কিছু ফলমূল এবং নকলের শেষে বেছে বেছে ক্য়েকটি মিষ্টি কিনে সব জিনিষ একঠা বড় ঠোকার পুরে আবার নে স্কভদার বানায় ফিরে গেল।

স্থানের পর স্থানিকে' দেখতে না পেরে স্ভদ্র বিশ্বিত হয়েছিল, কিন্তু তাকে অত সব খাল্যামগ্রা নিয়ে ফিরে আসতে দেখে সে আরও বেশী বিস্মিত হল। ছ'প। পিছনে সরে গিয়ে দে বললে, সর্বনাশ—এ আপনি করেছেন কি!

স্থবোধ হেনে উত্তর দিলে, দর্বনাশের কিছুই করি নি,—করেছি নিতান্ত দাবারণ বৃদ্ধির একটা মামুলি কাজ। বাজারের খাবার খেয়েই যখন এবেলা আপনার ক্ষুন্মির্ত্তি করতে হবে, তখন তাই খানিকটা কিনে এনেছি মাত্র—কাউকে তো বাজারে গিয়ে আনতেই হত!

তাই বলে আপনি গিয়ে কিনে আনবেন ?—স্তদা অত্যন্ত কুঠিত এবং বোধ করি খানিকটা কুদ্ধ হয়েই বললে,—ছিঃ ছিঃ! কি লজ্জায়ই আপনি আমায় ফেললেন! পয়সা পর্যান্ত—

—তার সময তো এখনও যায় নি,—স্থবোধ বাধা দিয়ে হাসতে হাসতেই বললে,—এখনও হিসেব করে এসবের দাম আপনি আমায় চুকিযে দিতে পারেন। এমন কি, বয়ে আনবার মজুরিটুকু প্যান্ত।

না,—স্বভদা যেন একেবাবে হাল ছেডে দিয়ে বললে,—আপনার সাথে কারও পাববার জো নেই। কিন্তু এত জিনিষ যথন কিনে এনেছেন,—বলতে বলতে আবার দে স্বোবেব চোথের দিকে তাকাল,—তথন আপনাকেও এখানেই আব একবার পাত পাততে হবে। আস্থন ভিতরে, ম্থহাত ধোবেন, আস্থন।

কিন্ত স্থবোৰ হাত জোড় করে উত্তর দিলে, ঐটি মাপ করতে হবে, স্থভদাদেবী, সভিয়বলছি—ন স্থানং তিলধারণম্।

স্কৃত্যা বিব্ৰতের মত কিছুক্ষণ স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে রইল, তার পর সহসাম্থ ফিরিয়ে নিয়ে ক্ষ্ম কঠে সে বললে, এ তো আপনার চির-কালের গোঁ— আমার এখানে কিছুই মুথে দেবেন না। বেশ, বস্থন তবে, আমি থেয়ে আসি। কিন্তু দেখবেন,—বলতে বলতে মুথ ফিরিয়ে আবার স্বোধের মুথের দিকে চেয়েই সে ফিক্ করে হেসে ফেললে,—এবার আবার পান কিনতে যাবেন না যেন—আমি পান ধাইনে।

স্কৃত্র ভিতরে চলে যাবার পর স্থবোধ ক্যানভানের চৌকীখানিকে সরিয়ে নিয়ে হাত পা ছড়িয়ে শুয়ে পড়ল। সামনে মাঠ—ওপারে মজতুরদের ব্যারাক; চোখ ফিরালে গ্রাণ্ড ট্রাঙ্ক রোড ও তার ধারে সারি সাবি খোলার বস্তিও চোখে পডে। সেই দিকে সেয়ে স্থবোধ তাব অতীত ও বর্ত্তমানের কথা ভাবতে ভাবতে কেমন যেন উন্মনা হয়ে গেল। আধ্যণীখানিক পব স্থভদা আবার যখন তার পাশে এসে দাডাল তখনও তাব উপস্থিতি সে জানতেই পারলে না।

কিছুক্ষণ তার দিকে চেয়ে থাকবাব পব স্বভদ্ন নকৌতুক কঠে ভাকলে, ও স্থবোৰবাব,—বদে বদেই ঘুমিয়ে পডেছেন নাকি ?

স্থবোধ স্থপ্তোত্থিতেব মতই চমকে উঠল, তাডাতাডি উঠে দাঁ ভিয়ে লজ্জিতস্ববে বললে, কৈ, না তো! অমনি—

তবু ভাল,—বলে স্কুদ্রা মুখ টিপে আবাব একটু হেনে নিলে, তাব পব একখানা চৌকী টেনে নিজেই তাতে বদে পড়ে আবাব বললে, আগে বস্থন আপনি। তাব পব বলুন তো, অত তন্মধ হয়ে কি ভাবছিলেন ?

আদনে বদে অনেকটা কুষ্ঠিতেব মতই উত্তব দিলে স্থবোৰ, অনেক কথাই মনে প্ৰছিল স্ত্ৰাদেবী। এই তো দেদিন এগান থেকে আমি গিয়েছি, মনে হয় যেন কাল। তবু এই কটা দিনেব মন্যেই কত প্ৰিব্তন্ত্ৰই না এখানে হয়েছে!

তা আব আশ্চর্যা কি!—স্কৃত্র একটু ঠেন দিয়েই উত্তব দিলে,—
পবিবর্তুনই তো জগতেব ধর্ম!

তাই বলে এত পবিবর্ত্তন — আব এত ভাডাতাডি ।

স্থবোধেব গলার আওয়াজে বেজে উঠল তাব মনেব বিষয়তা। বুঝতে পেবে বিশ্বিত হল স্থভদা। কিন্তু দে উত্তবে কোন কথা বলবাব আগেই স্থবোধ নিজেই নোজা হয়ে বদে একেবাবে স্থভদার চোথেব দিকে চেয়ে অল্ল একট হেদে আবাব বললে, জানেন, স্থভদানেবী, অনেকে আমায চিনতেই পাবলে না, যাবা চিনেছে মনে হল, তাদেবও অনেকেই যেচে আমাব সাথে একটি কথাও বললে না।

স্তস্থাব মৃথ মান হয়ে গেল। অপবাবটা যেন নিজেব, এমনি ভাবে চোথ নামিয়ে ছংথিতস্বরে সে বললে, অনেক দিন এব। আপনাকে দেখে নি কি না!

কিন্তু আমিও তো ওদেব দেখি নি,—স্থবোধ প্রতিবাদ করে বললে,— ভবু আমি তো ওদেব প্রভ্যেকটি লোককেই চিনতে পেরেছি। এর উত্তর স্বভদা আর ভেবে পেলে না; কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে দাস্থনার স্বরে সে বললে, হয়তো ভাল করে ওরা আপনাকে দেখতেই পায় নি,—
আপনাকে দেখবার আশা তো করে নি কেউ!

তা নয়,— স্থবোধ মাথা নেড়ে বললে,—চেনা না চেনার কথাই এটা নয়। তার পরেই ফিক্ করে হেদে ফেলে সে আবার বললে,—আপনি তো এসব জানেন না, স্বভদ্রাদেবী,—রাজনীতির ঘোলা জলের খবর আপনি কি জানবেন? সেবার যাবাব আগেই আমি বুঝে গিয়েছিলাম যে এ জাযগার অন্ন আমার উঠেছে। এবার এসে আরও বুঝলাম। সংগঠনেব কর্তৃত্ব যাদের হাতে চলে গিয়েছে, আমি তাদের দলের লোক নই ৰলেই এখানে আমি আর কাজ করতে পারব না।

বাজে কথা!—ম্বভদা প্রতিবাদ করে দৃপ্তকণ্ঠে বললে,—আপনি থাকুন এখানে,—দেখি কে আপনাকে বাধা দেয়!

স্থবোৰ প্রথমে চমকে উঠল, তার পর ফেললে হেনে; কিন্তু তাব পরেই শরীরটাকে চৌকীর উপর হেলিয়ে দিয়ে বেশ একটু গন্তীর হয়েই সে বললে, এ সব পবিবর্ত্তনেব কথা আমি তত ভাবি নি, স্বভদাদেবী,—স্মামি ভাব্ছিলাম আরও বৈপ্লবিক মূল পরিবর্ত্তনের কথা।

স্বভদ্রার মুথের দিকে চেয়ে মৃচকি হেসে সে কথাটাকে শেষ করলে, আচ্ছা, স্বভদ্রাদেবী, –সাম্রাজ্যবাদী যুদ্ধ নাকি ভারতেরও 'জনযুদ্ধ' হয়ে উঠেছে ?

লাল হযে উঠল সভদার মৃথ। ইঙ্গিতটি দিনের আলোর মতই স্পাষ্ট।
ইদানীং অরুণাংশু এ যুদ্ধকে 'জনযুদ্ধ' বলেই ব্যাখ্যা করছে। তাই নিগে স্থানীয়
কদ্মীদের মধ্যে মতভেদও দেখা দিয়েছে। স্থভদা নিজে অবশ্য পাকাপাকি
কিছুই ঠিক করে নি। তাব মন এ যুদ্ধকে "জনযুদ্ধ" বলতে চার ন, কিছু
আরুণাংশুর বিশ্বাসটা ইতিমধ্যেই ইপ্শাতের মতই শক্ত আর সম্পূর্ণ থজ্গের
মতই তীক্ষ হয়ে উঠেছে বলে ন্তন এই মতবাদটাকে একেবাবে সে
প্রত্যাখ্যানও করতে পাবে না। এই জন্মই গত মাস্থানিক কাল কন্দক্তে
তার বিভ্রদার অববি ছিল না। দিধাবিভক্ত মনের সেই অস্বস্থিই স্থবোধের
প্রেশ্ন শুনে হঠাৎ বড় বেশী প্রবল হয়ে উঠল।

অগ্নিসংক্ষার ৪০

চোথ নামিয়ে কৃষ্ঠিতম্বরে দে উত্তব দিলে, তাই তো শুনছি,—কেউ কেউ দেই কথাই বলছে বটে।

আব আপনি নিজে কি বলছেন ?—স্বোধ কৌতুকের স্ববে জিজ্ঞাস। করলে।

স্ভদ্রা উত্তর দিলে না, প্রশ্নটিকে এডিয়ে যাবাব উদ্দেশ্যেই বললে, আমি কিছুই বলছিনে,—বলাব কাজ আগেও আমাব ছিল না, এখনও নেই।

হাৰিভবা চোথে স্বভদ্রাত কুষ্ঠিত ম্থের দিকে আবও কিছুক্ষণ চেয়ে থাকবাৰ পব স্থকোধ আগবার গন্তীব হয়ে বললে, এ মৌলিক পবিবর্তনেব কথাই আমি বলছিলাম, স্থভদ্রাদেবী। এ জন্তই এখানে থেকে আমি আব কাজ কবতে পাবব না,—ওবা আমাষ বাবা দেবে।

কিন্তু এ কথা শুনে স্ক্তন্ত্রণ আবাব গ্রম হয়ে উঠল, বললে, ইস্—বাবা দেবে বই কি ৷ কে আপনাকে বাধা দেবে ?

বাবা দেবে ঐ অরুণাংশুই,—স্থবোধ মৃচকি হেসেও বেশ একটু তীক্ষ্ণকঠেই উত্তব দিলে,—আমাব যা মত আব বিশ্বাদ, তাই নিয়ে এথানে আমি কাজ করতে চাইলেই আপনাদের কাছ থেকে লাঠি ন। হলেও গলাধাকা থেযে আমায বিদায় হতে হবে।

বছবচনেব শন্ধিটা শুনেই স্কভদাব কানেব কাছটা আবাব লাল হয়ে উঠল। কিন্তু ওটা ভিতবেব যে আগুনেব শিখা, তাবই উত্তাপ লেগেই সঙ্গে দঙ্গেই স্কভদাব দাবা শবীবটাই হাপবেব উপবেব বাঁক। লোহাব শলাটিব মতই এক নিমেষেই সোজা হয়ে গেল। দৃপ্ত ভঙ্গীতে ম্থ তুলে স্বোবের ঠিক চোথেব দিকে চেযে দৃচস্ববে দে বললে, তা ভাববেন না স্ববোধবাবু। জনমুদ্ধেব প্রশ্ন নিয়ে এখানে দলাদলি যদি হয়, যদি কন্মীবা যুদ্ধামান তৃটি ফোজেব মতই পবস্পবের সঙ্গে ম্থোম্থি হয়ে তুই বিপবীত দিকে গিয়ে 'দাঁডায়, তবৈ—ঠিক বলছি আপনাকে—দেদিন আমাকে আপনি আপনাব দলে ঠিক আপনাব নিজেব পাশেই দেখতে পাবেন।

পলেকেব জন্ম স্থাবোধ বিশ্বায়ে একেবারে যেন গুরু হয়ে গেল, কিন্তু তাব পরেই সে ছেলেমাস্থারে মত হো হো কবে হেসে উঠল এবং হাসিব ফাঁকে ফাঁকে থেনে থেমে, হাঁপাতে হাঁপাতে সে বললে, সর্বনাশ! —এ কি বলছেন আপনি! এ যে—ঐ যাকে বলে—ঘরে আগুন লাগাবার ব্যাপার!—দাম্পত্যজীবনের শাস্তি যে এতে একেবারে নষ্ট হয়ে যাবে। আর একথা অরুণাংশু জানতে পারলে—

কি যে ঘটবে তা বর্ণনা করবার ভাষা আর না পেয়েই যেন স্থবোধ কথার মাঝখানেই হঠাৎ থেমে গিয়ে হানি চাপবার জন্ম মুখের উপর কমাল চাপা দিলে।

ততক্ষণে নিজের উচ্ছাদের আতিশ্যাটা স্থভদার নিজের কাছেও ধরা পড়ে গিয়েছিল; দে লজ্জিত হয়ে কুষ্ঠিতস্বরে বললে, আঃ!—থামুন তো আপনি—কি সব যা-তা বলছেন!—

না, না,—স্থবোধ হানির ফাঁকে ফাঁকে উত্তর দিলে,—ও হবে না, স্ভদাদেবী,—অরুণাংশু যা-ই হউক, যা-ই করে থাকুক না কেন, তার ঘর আমি ভাপতে পারব না—তার নিজের স্ত্রীকে তাবই বিরুদ্ধে লেলিয়ে দিতে পারব না আমি!—

কথাগুলি শোনাল পরিহাদের মতই। কিন্তু স্বভদার ম্থ মান হয়ে গেল। উত্তবে বিষণ্ণ, গঙীর স্বরে দে বললে, না স্থবোধবার, ওঁর উপর অবিচার কবছেন আপনি। এখানে অস্তায় যদি কেউ করে থাকে, নে ঐ বিমলবার। তিনিই আমাদেব এই সংগঠনের মধ্যে দলাদলির বিষ ছড়িয়েছেন। আপনি চলে যাবার পর—সত্যি বলছি আপনাকে—উনি আপনার জন্ত খুব তৃঃথ করেছেন। আপনাকে আবার দেখলে আজ উনি খুশীই হবেন।

তা জানি,—স্থবোধ ঘাড় কাং করে উত্তর দিলে,—কিন্তু একজনকে দেখে খুশী হলেই তাকে নিয়ে একত্র কাজ করা যায় না। কম্যুনিষ্ট অরুণাংশু কংগ্রেন সোন্যালিষ্ট স্থবোধের দঙ্গে একত্র কাজ করতে এনে গোড়াতেই উদ্থুদ্ করছিল। তার উপর মতের পার্থক্যটা আজ যথন এতই স্পষ্ট আর এতই বিস্তৃত হয়েছে তথন নে আমাকে একেবারেই সইতে পারবে না।

স্থভদা মুখ ফিরিয়ে নিলে; তিক্তকঠে বললে, অনেক কথাই আপনি গোড়াতেই ধরে নিচ্ছেন স্থবোধবাবু,—প্রায় এক বছর ওঁর সাথে তো অগ্নিসংস্থার ৪২

আপনার দেখাই হয় নি! আগে দেখা করুন, কথাবার্ত্তা হউক,—তাবপর যা হয় ঠিক করবেন।

স্থাধে বুঝলে যে স্তুদা বাগ কবেছে, অন্ততঃ ক্ষ্ম যে হয়েছে তাতে সন্দেহ নেই। বিত্রতেব মত একটু চুপ কবে থাকবাব পব মুখখানি হাসবাব মত কবে সে বললে, বেশ, কথা তো বলবই—সেই জন্মই তো এখানে আসা। তবে আজকেব মত বিদায় হই এখন। দিনেব আলো থাকতে থাকতেই বস্তিগুলো একবাব ঘুবে আসতে চাই।

কিন্তু এবও উত্তবে স্থভদা বিবক্ত হয়েই বললে, বস্তিতে ঘুবলেই সব হয়ে যাবে নাকি ? থাকা-খাওয়াব কি ব্যবস্থা হবে ?

স্থবোৰ হেনে উত্তব দিলে, খাওয়াব ভাবন। স্থবোধ ব্যানাজ্জীকে আজ প্ৰয়ন্ত কথনও ভাবতে হ্যনি। আব থাকা ? তা আগে যেথানে হত, এখনও দেখানেই হতে পাববে। ইযুনিয়নেব আপিসঘবেব চাবিটা কাব কাছে আছে তা বলতে পাবেন ?

চাবিব জন্ম আপনাকে অন্ত কোথাও যেতে হবে না,—স্থভদা বললে,— ও চাবি আমাৰ কাছেই আছে। আৰ বস্তিতেও পৰে গেলে চলবে। আগে ওঁৰ সাথে দেখা কৰুন তো—আমিও দেখানেই যাচ্ছি—চলুন আমাৰ সাথে।

পাগল হ্যেছেন !—স্থবোধ ঠোটেব কোণে হাসি চেপে পবিহাসেব স্ববে বললে,—ধ্মকেতুব মক একটা হৃতীয ব্যক্তিব উপস্থিতি জোব কবে চাপিযে দিয়ে আপনাদেব এমন সংস্কাটা মাটি কবতে যাব আমি! তাহলে অভিশাপ কুডাতে হবে যে!—

স্ভদাব কানেব কাছটা আবাব লাল হযে উঠল, সে ম্থ ফিবিয়ে বললে, যান,—এত কথা আপনি শিখলেন কোথায় প এমন ভাল মানুষ ছিলেন—এত তৃষ্টুই বা হযে উঠলেন কেমন কবে!

যেন স্থভদাব কথা সে শুনতেই পায় নি এমনি ভাবে তাব আগেব কথাবই স্ত্রে ধবে স্থবোধ আবার বললে, চাবিটাই আমায় দিন, স্থভদাদেবী—ঘবটা খুলে আমাব রাত্রিবাদেব ব্যবস্থাটা আগে ঠিক কবে নি। তাবপব অরুণাংশু আপনাব কাছ থেকে ছুটি পেলে আমি নিবিবিলিতে তার সাথে গিয়ে দেখা করব'ধন।

মিনিট পনর পর স্থভদার কাছ থেকে চাবি নিয়ে স্থবোধ একেলাই বস্তির দিকে চলে গেল।

কারথানার গা ঘেঁষে, ময়দানের ধার দিয়ে দোজা ভগলীর দিকে চলে গিয়েছে শেরশাহী আমলের যে গ্রাণ্ড ট্রান্ক রোড, তারই এক দিকে কোম্পানীর গড়। মজতুরদের পাকা ব্যারাক, আর একদিকে কাঁচ। বস্তি। ব্যারাক উঠেছিল তথন, কারথানা যথন ছিল খুব ছোট। শো-পাচেক লোকের বাসস্থান ঐ পাকা ব্যারাকের অনেকগুলি কামরাই তথন বাদিদা অভাবে থালি পড়ে থাকত। তার পর কার্থানার পরিণতি আর মজ্তুরদের সংখ্যা বৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে শৃত্য কামরাগুলি ভরে গিয়েও আরও বাসস্থানের জন্<mark>য যথন চাহিদা</mark> উঠল অথচ তা মিটাবার দায়িত্ব কোম্পানী স্বীকার করলে না, তথন আবির্ভাব হল টাকাওয়াল। এক তৃতীয় পক্ষের। আ**শ**পাশের পতিত **জমিগুলির** বিলিব্যবস্থা এক রকম রাভারাতিই হয়ে গেল। জমিদার পেলে মোটা দেলামি। তাব পর একটির গা ঘেঁষে আর একটি বস্তি উঠতে লাগল। এক দিকে রেনের পথ এবং অরি এক দিকে গঙ্গা পর্যান্ত খালি জমি যা পড়ে ছিলি তার প্রায় স্বট্টুকুই দেখতে দেখতে ভরে উঠল। ব্যারাক্বাড়ীর তেতলার বারান্দায় দাড়িয়ে চেয়ে দেখলে এখন ময়দানের স্বল্পরিদর জমিটুকু ছাড়া মাটি আর বড় চোথে পড়েনা; দেখা যায় কেবল রুক্ষ, পাটকিলে রঙের থোলার চালের তরঙ্গিত শ্রীহীনতা,—আকাশের নীলিমা আর দ্র দিগত্তের স্নিশ্ধ শ্রামনীর পটভ্নিকায় হান্যহীন, রুচিজ্ঞানহীন মাস্থের অপরিমেয় অর্থলোলুপতার কদ্যা ও হিংস্র দ্রংষ্টাবিকাশ।

ছোট ছোট ঘর, নীচু থোলার চাল, স্যাৎসেঁতে কাঁচা মেঝে; ভিতরে
দিনের বেলাতেও প্রায় রাত্রির অন্ধকার; যত দূর চোথ যায় তত দূর গায়ে
গায়ে ঘোঁষা সারি সারি এমনই সব বাড়ী। প্রতি তুই সারি বাড়ীর
মাঝথানে তাদেরই পক্পুটের অন্ধকার আশ্রয়ে অত্যন্ত সক, কাঁচা পায়ে
'চলার পথ। তাই আবার একাধারে পয়ঃপ্রণালীও। বর্ষা নামলেই এক

ইাটু জল দাঁড়িয়ে যায় আর জল ভিকিয়ে এলেই কাদা জমে। যথন জল বা কাদা কিছুই থাকে না, তথন ধ্লার একাধিপত্য প্রতিষ্ঠিত হয়। তবু শেই পথ দিয়েই দিবারাত্রি পিপীলিকার নারির মত লোকজন যাতায়াত করে; ভিতরের আলো-হাওয়ার প্রবেশপথহীন মৌমাছির চাকের এক একটা থোপের্ মত ঘরের মধ্যে এক বা একাধিক পরিবারের পাঁচ-নাতটি নরনারী দিনের পর দিন কারখানার একঘেয়ে প্রমের অবসরে সামাজিক ও গার্হস্থ জীবনের হীন প্রহ্নন অভিনয় করতে থাকে। জগতের মধ্যে এ যেন এক স্বতম্ব জগৎ,—মাহুষের আবাসন্থান নয়, মজত্রের বস্তি। যেমন কুংসিং তেমনি অস্বাস্থ্যকর। আলো নেই, হাওয়া নেই, সবুজেব একটা ফোটাও কোথাও নেই, এমন কি, মাথার উপরের অমন যে উদার, নীল আকাশ, তা-ও ভিতর থেকে ভাল চোথে পডে না।

ব্যতিক্রম কেবল সীমান্তে—যেথানে বস্তি শেষ হযে জলো জমি হ্নান্থছে। দেখানেও বস্তি যতটুকু, দেটুকু বস্তিই,—তেমনি নীচু, ছোট, অন্ধকার, স্থাংদেতে ঘর, তেমনি দক পথ, তেমনি কদয্যতা, তেমনি অস্বাস্থ্যকর পৃতিগন্ধ। বরং বস্তি দেখানেই শেষ হযেছে বলে ভিতরেব চেয়েও যেন বেশী নোংবা। দেখানেই প্রকাণ্ড বস্তিটার দব ক'টি অলিগলি থেকে ময়লা জলেব ঢল নেমে আদে, হাজাব কয়েক গৃহস্থ ঘবের পরিত্যক্ত আবর্জ্জন। নির্কিবাদে পচবাব জন্ম দেখানেই এদে স্থূপীকৃত হযে জমে ওঠে। তথাপি ভিতরের তুলনায় দে জাযগাটা বেশ খোলা-মেলা। দেখানে দাডালেই দ্ব দিগন্তে গাছপালাব শ্যামল দমারোহ চোখে পড়ে, মাথার উপর আকাশের আলো অজম্ম ধারায় ব্যিত হতে থাকে, খোলা মাঠ আর জলো জমির উপর দিয়ে হু হু কবে হাওয়া এদে উত্তপ্ত ললাট ক্মির্ম করে দিয়ে যায়। বস্তির অনৈদণ্ডিক জগতেব দীমান্তে দে জায়গাটা বেন স্বর্গ।

সেই সীমাস্তেরই একখানা বাড়ীতে অরুণাংশু থাকে।

বাড়ী অবশ্য মামূলী ধরণের। একথানি মাত্র থোলার ঘর, ছুধারে সক্ষ সক্ষ এক এক ফালি বারান্দা, ভিতরের দিকে ছোট একটি উঠান। তবু ওরই মধ্যে ওতে একটু বৈশিষ্ট্যের ছাপ আছে। বাড়ীওয়ালাকে অনেক তোয়াজ করে, নিজের গাট থেকে টাকা দিয়ে অরুণাংশু ঘরখানির ত্দিকে ত্টি জানালা খুলিয়েছে,—তারই ভিতর দিয়ে জলো মাঠ আর থোলা আকাশেরও থানিকটা চোথে পড়ে। ভিতরের উঠানে সারি সারি টব বিনিয়ে সে তাতে নানারকমের ফুল আর পাতাবাহারের গাছ লাগিয়েছে। ঘরের ভিতরের সাজসজ্জাও অসাধারণ;—এ বস্তির কোন ঘরেই যা নেই, তা সেথানে আছে। দড়ির থাটিয়ার উপর খদরের রঙীন, ছাপা চাদর, ত্রথানি টেবেল, তার উপর নানা আকার ও নানা ভাষার বইএর গাদা; থানকয়েক চৌকীও আছে; আর আছে ঘরের কোণে রঙীণ কামিজপরা একটি এস্রাজ।

স্থবোধকে বিদায় দিবার পর অরুণাংশুর সঙ্গে দেখা করবার জন্স স্থভদা এই ঘরের মধ্যেই প্রবেশ করলে। তার মুখে-চোখে উত্তেজনার -স্থস্পষ্ট চিহ্ন।

তথন সন্ধার খুব বেশী দেরী নেই। শীতের স্থ্য গঙ্গার পশ্চিম তীরে গাছপালার নীচে ঢলে পড়েছে। সে জায়গাটাতে তথন বর্ণের বিচিত্র সমাবোহ। বিপবীত দিকে পূবের দিগস্তে প্রতিফলিত আলোকেব বৈচিত্র্য ও ঔজ্জলাও নিতান্ত কম নয়। সেথান থেকেই আবার থানিকটা; গোলাপী আছা ঠিকরে এসে অরুণাংশুব ঘরের থোলা জানালা দিয়ে চুকে ভিতরের আবছায়া অন্ধকারকে যেন রাভিয়ে তুলেছিল।

খাটিয়ার উপর চিং হয়ে শুয়ে কি একখানা বই পড়ছিল অরুণাংশু।
তার গায়ে একটা গবম কাপডের মার্ট, কোমর পয়ন্ত গরম কম্বলে ঢাকা।
মুখগানি বোগা দেখাভে , বর্নে পাণ্ডরতার আভাষ। তব্ অপূর্বর স্থানর
নে মুখ, - বোলাপী রঙেব ছোঁয়াচ-লাগা আবছায়া অন্ধকারে বিচিত্র
দেখাভিছল।

নেই ম্পের উপর চোথ পড়তেই স্ভদা দোরের কাছেই থমকে দাঁডাল। স্ভদার পায়ের শব্দ অরুণাংশুর চেনা; কানে যেত্েই মুখ না ফিরিয়েই মুচকি হেসে সে বললে, এত দেরী হল যে!—

স্ভদ্রা এগিয়ে এদে কুষ্ঠিতস্বরে বললে, আটকা পড়ে গিয়েছিলাম, তাই। কিন্তু তুমি শুয়ে রয়েছ কেন ?

বই বন্ধ করে অরুণাংশু স্থভদার মুখের দিকে চেয়ে আশ্চয্য হযে গেল। প্রশ্নের উত্তব না দিয়ে দে জিজ্ঞানা করলে, ব্যাপার কি শুভা? কালো চোথে দেখছি আলো নাচছে।—

যাও,—বলে স্বভদ্রা মুখ ফিরিয়ে নিলে; কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই দে অকণাংশুর দিকে একটু এগিয়েও এল। একখানি চৌকী টেনে প্রায় খাটিয়া ঘেঁষে বদে দে আবার বললে, সত্যি দেরী হয়ে গিয়েছে আমাব। কিন্তু যা ঝড় আজ গিয়েছে আমার মাথার উপর দিয়ে—দেই সকাল থেকে নিশ্বাস পর্যান্ত ফেলবার অবসর পাইনি। এমন একটা শক্ত প্রসবের কেস এসেছিল হাসপাতালে—

উ-হ — হল না, — অরুণাংশু বাধা দিয়ে, ঘাড় নেড়ে সংশয়ের স্ববে বললে, — ব্যাখ্যাটা ঠিক সন্তোষজনক হল না, শুভা। হাসপাতালের কাজে পরিশ্রম হতে পারে। কিন্তু এই উত্তেজনা— এর কারণটা কি, বল তো ?

নতাই উত্তেজিত হয়েছিল স্বভদা। নকালের নেই অন্তর্ভতিন,—নেই তাব মাতৃত্বের উপলব্ধি—স্থবোধের দঙ্গে কথাবার্ত্তার ফলে আরও মধুর, আরও ঘন হয়ে জমে উঠেছিল। ওরই দঙ্গে, অমনি নীবিড হয়ে উঠেছিল অরুণাংশুক সঙ্গে তার নিজের একাত্মবোধ। দাবাটা পথ মনে মনে দে বলতে বলতে এদেছিল—আজ অরুণাংশুকে দব কথা দে খুলে বলবে—তার পাওয়ার কথা, তার দাবীর কথা, দব নিংশেষে, নিবিচারে প্রকাশ করে, এত দিনের আচরিত গোপনতার অবদান করে দিয়ে স্বস্থ, দহজ, দর্বজনস্বীকৃত গার্হস্থাজীবনের প্রতিষ্ঠা করবে দে।

অর্দপরিস্টু মনেব ভাব অস্টু ভাষায় প্রকাশ হয়ে পড়ল,—তোমার সাথে আজ আমার অনেক বোঝাপড়া আছে, জান ?—স্ভন্তা দূর থেকে অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে কুঠিতস্বরে বললে,—অনেক কথাই আজ ভোমায়শুনতে হবে; আর বলতেও হবে অনেক কথা। বল কি !—জাঁংকে উঠবার ভাগ কবে অরুণাংশু উত্তরে বললে,—
কিন্তু অত পরিশ্রম আমার সহু হবে তো !— আমার যে অস্থ শরীর !—

খুব হবে,—স্কৃত্রা হাসি মুথে উত্তর দিলে,—আর না যদি হয়, অস্থুখ যদি বেড়ে যায়, তবু ত। আমি সারিয়ে দিতে পারব।

সত্যি—ঠিক বলছ তো ?—বলতে বলতে অঞ্ণাংশু চোথ তুলে তাকাল স্কুড্রার চোথের দিকে।

সে চোথে তথনও আলে। জ্বল্ডে,—ঠিক আলে। হয় তো নহ,—
আণ্ডনের ফুলকির মত অজস্র হানির কণা বেন ঠিকরে বেকক্তে। সতাই
স্থভদার অবস্থা তথন অসাধারণ। তার বুকেব মধ্যে চলেছে ঝড, ওরই
আপ্টার সাথে সাথে তার পরিণত বৃক উঠছে আর নামছে, নিধান
পড়ছে জোবে জোবে, কালো মুখথানি হয়তে। বা লালই হয়ে উঠেছে।

নেই ম্থের দিকে কিছুক্ষণ চেয়ে থেকেই অকণাংশু হঠাৎ ছ্হাত বাডিয়ে স্থভদাকে তার বুকের উপব টেনে নিলে।

স্তুদ। প্রথমে চমকে উঠল, বাধা দিবাব চেষ্টা কবে বললে, আঃ ছিঃ—কর কি!—তোমার যে অস্থ শরীব! —

হোক অস্থ,—অরুণাংশু বললে ফিদ্ ফিস্ করে, বলতে বলতে স্ভদাকে দে আরও জোবে চেপেধবলে। তাব কানেব কাছে মুখ নিয়ে গিয়ে গাঢ় স্বরে ডাকলে, স্থ!—

স্বভদ। ক্ষীণস্বরে উত্তর দিলে, কি ?—

কি কথা বলবে ভূমি ? বল না—বলবাব এই তো সময়।

স্ভদার গোপনতম অন্তরের মধুবতম উপলক্ষি ফেণিয়ে ভাষা হয়ে তার কঠের কাছে উঠে এল। কিন্তু দঙ্গে দঙ্গেই ফেন রাজ্যের দমস্ত লজ্জা একত্র হয়ে এদে তার মুখ চেপে ধরলে,—অরুণাংশুব চোথেব দিকে চেয়ে তারই অজাত দন্তানের মাতৃত্বেব স্বীকৃতি স্কভদ নিজের মুখে কিছুতেই উচ্চারণ করতে পারলে না। লজ্জায় লাল হয়ে, বে:ম, চোথ বুজে, বিব্রত মুখখানি দেতংক্ষণাং আবার অরুণাংশুর বুকেব মণােই লুকিয়ে ফেললে।

আফুট স্বনে হেনে উঠন অরুণাংশু, চুপি চুপি বললে, কেমন, বোঝা-পড়া হয়ে গেল তো ? শিশুর মত আধ-আধ ভাষায় স্থভদা উত্তর দিলে, হাা—হয়ে গেল বই কি!—কিছুই বলা হল না,—তার আবার—

অরুণাংশু বললে, তবে বলছ না কেন? তোমার মনে যত কথা আছে সব অবিরাম কলকণ্ঠে বলে যাবার এই তো সময়।

যাও,—বলে স্থভদা অরুণাংশুকে আন্তে একটা ধারা দিলে। কিছ একটু পরে নিজে থেকেই আবার দে বললে, কেন—আমায় বলতে হবে কেন ? আমি না বললে বুঝতে পার না তুমি ?

না,—অরুণাংশু পরিহাদের স্বরে উত্তর দিলে,—দেকালেব ঋষিদের মত আমার তো অন্ত দৃষ্টি নেই!—

আমারও নেই,—স্থভদা হেদে বললে,—তবু তোমার মনের কথা সব আমি বুঝতে পারি।

অরুণাংশু এবার **আর কোন** উত্তব না দিয়ে স্বভদাকে আবও জোরে ্ বুকেব মধ্যে চেপে ধরলে।

সভদার মনে হল যে তার শরীরটা গলে যেন জল হয়ে যাৰ্চে।
তবু তারই মধ্যে নিজেকে একটু শক্ত করে নিয়ে অফুটস্বরে সে বললে,
একটা কথা শুনবে ?

অরুণাংশু সহাস্থকঠে উত্তর দিলে, বল না,—শুনতেই তে। চাচ্ছি।

একবাব ঢোক গিলে স্থভদা বললে, আর বাসায় যাব না আমি,
—এথানেই থাকব।

বেশ তো —সে তো খুব ভাল কথা,—অরুণাংশু এবার শব্দ করেই হেনে উঠেবললে।

স্বভদ। মাথা ঝেঁকে বললে, না ঠাটা নয়, এরকম করে আব চলবে না। এই লুকোচুরি আর ভাল লাগে না আমার। যা সত্য, তা দশ জনকে জানতে দিতে হবে।

অকণাংশুর স্থান বাছবন্ধন হঠাং যেন আল্গা হয়ে গেল; কিন্তু পরক্ষণেই দিওণ জোরে স্থভদাকে বুকের মধ্যে চেপে ধরে নে বললে, কি
হল শুভা—কি বলছ তুমি ?

नूकारना मूथथानिरक राम आतु छान करत नूकारात रहे। कतरड

করতে স্বভদ্রা অস্কুট, কম্পিড শ্বরে বললে, নৃতন কথা কিছু নয় গো,—
যা চিরকাল বলে এদেছি, তাই। বাড়ীতে পুরুত ডাকতে তোমার
স্তিয় যদি অত আপত্তি থাকে, চল, না হঃ, ছ্ডনে রেজিষ্টারের
আপিনেই যাই ৮—

আরুণাংশু উত্তর দিলে না; সে বুঝলে যে স্কুড্রার কথার বা স্থারে পরিহানের আভাষমাত্রও নেই। ভাতেই অরুণাংশু বিত্রত হয়ে পড়ল। ভংক্ষণাং সে কোন উত্তর ভেবেও পেলে না।

किन्न अनुमारे जातात तनतन, कि तनह ?

অরুণাংশুর বাহুবন্ধন আবার শিথিল হয়ে আসছিল; সে বুঠিত স্বরে বললে, আবার এ কথা কেন, শুভা? রেজিষ্ট্রারের হাত দিয়ে ২লেও সে-ও তো বিয়েই হবে,—সে-ও তো হবে সাধ করেই শিকল পরং!—

কিন্তু উত্তরে স্কুদা সহজ ভাবেই বললে, বেশ, ভাতেও যদি ভোমার আপত্তি থাকে, না হয় সে অনুষ্ঠানটুকুও আমি বাদ দেব। বিন্তু আলাদা আর আমি থাকতে পারি নে। এপন থেকে ভোমার সাথে এক এই থাকব আমি—নে ভো আর অনুষ্ঠান নয়!—

কিন্তু তা-ও বন্ধন।

বন্ধন ! -

স্থভদার গলার আওয়াজে শুরু চনক নহ, আইনাদেরও যেন ক্ষীণ একটা রেশ বেজে উঠল। একটা চুপ করে থেকে অরুণাংশু গন্তীর স্বরেই বললে, একথা তো আমি অনেক দিন বলেছি, শুভা,—ভালবাসাকে হাতে, পারে, গলায় শক্ত করে বেঁধে যা অকালে খাসরোধ করে হত্যা করে, তা তো ঘরের কোণের ঐ বাধাধবা দৈনন্দিন ভীবনের স্ক্রাশা এক- ঘেরেমি। বিগেটা তো একটা বাহ্য অমুষ্ঠান মাত্র—জেলখানার যেমন দেউডি। আসল বন্ধনই তো ভিতরের ঐ গার্হস্থা জীবন।

অরুণাংশু পেমে থেমে কথাগুলি বললে যেন ভরে ভরে বলছে। মনে মনে তার আশকা ছিল বে, শুনে হয়তো স্বভন্না রাগ করবে—যেমন আগেও দে করেছে। কিন্তু আছে যা ঘটল, তা অভূতপূর্বে। স্তদার মৃথ, হাত, দৰ এতক্ষণ অফণাংশুর বুকের নীচে ঢাকা পড়ে ছিল,—কুণ্ডলী পাকিয়ে দে নিজেই যেন গিয়ে চুকেছিল অফণাংশুর বিশাল বুকের উষ্ণ ও নিরাপদ আশ্রেয়র মধ্যে। কিন্তু অফণাংশু থামতে না থামতেই দে হঠাৎ ছই হাত বাড়িয়ে শক্ত করে অফণাংশুর গলা জড়িয়ে ধরলে; মৃথ বের করে নিয়ে গেল প্রায় অফণাংশুর মৃথের কাছে; কুটিল কটাক্ষে তার মৃথের দিকে চেয়ে মৃথ টিপে হাসতে হাসতে বললে, আর এ?—এ বুঝি বন্ধন নয়?

অরুণাংশুর বিশ্বয়ের আর সীমা রইল না; অভিভূতের মত স্কভদার ম্থের দিকে চেয়ে বিহ্বল স্বরে সে বললে, এ ভোমার কি হল আজ? হঠাৎ এত সেণ্টিমেন্টাল হয়ে উঠলে যে?

প্রাট অত বেশী নোজা বলেই স্কৃত্যা প্রতিক্রিয়ায় নক্ষ্চিত হয়ে গেল। তাড়াতাড়ি অরুণাংশুর গলা ছেড়ে দিয়ে নিজেও একটু দ্বে সরে গিয়ে বেশ একটু ঝাঁজের স্ববেই নে বললে, না, কিছু না।

অরণাংশু আরও কিছুক্ষণ অবাক হয়ে তাব মুখেব দিকে 5েঘেরইল, তারপর ফিক্ করে হেসে ফেলেবললে, একটা বথা বাগবে, শুভা ? এখান থেকে আমার নাথে আর কোন জায়গায় পালিযে যেতে পাববে তুমি?

এরও উত্তরে স্থভদা থুব জোরে মাথা কোঁকে বললে, না।

অরুণাংশু আবার কিছুক্ষণ তার মুখের দিকে চেয়ে বইল; তার পব গম্ভীর হয়ে বললে, ঠাট্টা নয়, শুভা,- নত্যি এখান থেকে আমি পালিয়ে যেতে চাই—এই আছই রাত্রে। যাবে আমার নাথে—যেতে পারবে?

অরুণাংশুব গলার **আ**ওয়াজ বদলে গেল বলেই স্থভ্জা তার কথা-গুলিকে আর উপেক্ষা করতে পারলে না; বিশ্বিত হয়ে বললে, কি বলছ তুমি?

অরুণাংশু আরও বেশী গম্ভীর হয়ে বনলে, সত্যি, এখান থেকে আনি শালিয়ে যেতে চাই।

বিশায়ের দক্ষে এবার একটু কৌতুকও বোধ হল স্বভন্নার; অরুণাংশুর মুখের দিকে চেয়ে দে-ই এবার মুচকি হেনে বললে, চল তবে,—যেতেই• যদি হয় তবে এর চেয়ে ভাল সময় আর পাওয়া যাবে না। এ যার রাজত্ব তিনি নিজেই যথন ফিরে এসেছেন তথন তারই হাতে রাজদণ্ড ফিরিয়ে দিয়ে চল আমরা বনবাসেই যাই।

অরুণাংশু চমকে উঠল ; শেষের কথাটাকে উপেক্ষা করেই বিশ্বিত আগ্রহের স্বারে দে বললে, কে ফিরে এসেছে ?

স্ববোধবাবু গো,—স্ভুলা হাসিম্থে উত্তর দিলে,—আমাদের স্থবোধ-বাবু। প্রথমে আমিও তোমারই মত চমকে উঠেছিলাম। কিন্তু জাজ্জল্যমান প্রত্যক্ষ সত্যকে তো আর অবিশ্বাস করা যায় না! সত্যি তিনি ফিরে এসেছেন,—এই ত্পুববেলাম। সেই জন্তই তো স্থানতে এত দেরী হল স্থামাব।

শুনতে শুনতে অকণাংশুব মুখ গন্তীর হবে পেল। দেটা স্থানার চোগ এছাল না। চকিতে স্ববোধেব কথা গুলিও তার মনে পৃষ্টে পেল,— জনমুদ্দেব কথা, মতান্তবেব কথা, দলাদলিব কথা। আশ্দ্যু হল তার যে স্ববোধ অতিশয়োক্তি হয় তো করে নি। তথাপি মুগের হাসি আর পরিহাসের স্বরটা বজায় রেখেই সে আবার বললে, ব্যাপাব কি হয়েছে, জান ? স্ববোধবাবুর মনে কেমন একটা ধারণা হয়েছে,যে এখানে তিনি আব কাজ করতে পাববেন না,—তুমিই ওঁকে এখানে, কাজ করতে দেবেনা।

অকণাংশু শুধু বললে, হুঁ, তার পরেই দে পা ছচিয়ে খাটিয়ার উপর শুয়ে পডল।

স্তভদা আর হাসতে পারলে না, ঈষং কম্পিত স্ববেই সে বলগে, কি বল তুমি ? উনি এখানে থাকলে গোলমাল হবে নাকি ?

তোমার কি মনে হয ?—অরুণাংশু কাষ্ঠহানি হেসে জিজ্ঞানা কবলে। একটু ইতস্ততঃ করে স্কভদা উত্তর দিলে, আমার যা মনে হয় তা আমি স্ক্রোধবাবুকে বলেই দিয়েছি।

কি বলেছ?

বলেছি যে এথানকার সংগঠন তিনিই গড়েছেন তার বুকের রক্ত দিয়ে; এ তার কর্মক্ষেত্র; এথান থেকে তাকে তাড়ায়, এমন সাধ্য কার ? অরুণাংশু কোন উত্তর দিলে না, কিন্তু তার গন্তীর মুখ আরও বেশী। গন্তীর হয়ে উঠল।

এটাও স্থভদার চোধ এড়াল না। তথাপি, অথবা হয়তো ঐ কারণেই সে অরুণাংশুর দিকে বেশ একটু ঝুঁকে সনির্বন্ধস্বরে বললে, দেথ, আমার মৃধ রাখতে হবে ভোমায়,—ওঁব সাথে আগের মতই মিলেমিশে কাজ করতে হবে।

म्थ ना कितिराई चक्रणाः वनतन, यि जा ना शाति ?

তাহলেও ওঁর সাথে গোলমাল করা চলবে না,—এথানকার যথাসর্বস্থিত ওঁকেই ছেডে দিতে হবে।

এবাব স্বভদার মৃথের দিকে তাকাল অরুণাংশু, হঠাৎ চোথছটি তার চিক্ চিক্ কবে জ্বলে উঠল; হেসে ফেলে সে বললে, যথাসর্বাধই শ্ববোধকে ছেডে দিতে হবে ? সঙ্গে তোমাকেও না কি ?

বিব্রতভাবে চোথ নামিয়ে স্থভদা বললে, ধেং!—কিছ পরমুহুর্লেই তার সমগ্র মুথথানি পাথরের মত কঠিন হয়ে গেল, চোথ তুলে দৃপ্তকঠে সে বললে, এমন কথা মুখে আনতে পাবলে তুমি ৪ জিভে আটকে গেলন ৪

এতটা অরুণাংশু আশা কবে নি, ঘাবড়ে গিয়ে কুঞ্জিত স্ববে দে বললে, বাঃ রে!—একটা ঠাট্যার কথাও বুঝতে পাব নাণ

না, ঠাটা কবেও এবকম কথা মুখে আনতে নেই, —বলে স্থভদা মুখ ফিরিয়ে নিলে।

কিছুক্ষণ অপ্রতিভের মত চুপ করেই বনে বইল অকণাংশু, তার পব আবার নাজা হয়ে বনে বললে, থাক্—ঠাটা আব কবব না। কিন্ধ অবৌধ এসেছে বলছিলে তুমি,—কোথায় আছে দেণু তাকে সাথে নিযে এলে না কেন পু

স্থ ভদ্রা নডে বসল; গম্ভীর স্বর যথাসম্ভব সহজ করেই সে উত্তর দিলে, তিনি আপিসে গিয়েছেন,—সম্বোর পর নিজেই এখানে আস্বেন বললেন।

ভার পরেই লোজা অরুণাংশুর চোথের দিকে চেয়ে আবার রীতিমত

গ্ৰাণীৰ স্ববেই সে জিজ্ঞাসা কবলে, ইয়া গা,—এ যুদ্ধ 'জনযুদ্ধ' হয়ে উঠেছে, এ কথা সত্যি বিশ্বাস কৰ তুমি ?

অরুণাংশু চমকে উঠল, আবাব ঘাবডে গেল নে, কুন্তিত স্বরে বললে, এ কথা আজ আবাব বেন ?

না, বল তুমি,—স্ভদা দৃঢস্ববে উত্তব দিলে,—সামি শুনতে চাই। তথাপি অকণাণ্শু কুঠাতি স্ববেই বললে, স্তাঃ শুনতে চাও ? স্ভদা বললে, হাঁয়া—এক্ষনি।

বিত্রতম্থে কিছুক্ষণ চুপ কবে বদে থাকবাব পব অকণাংশুও গম্ভাবসবেই বললে, তাহলে আমিও সত্য কথাই বলছি। এ যুদ্ধ 'জনগুদ্ধ' হণেছে বলেই আমাব বিশ্বাদ, কিন্তু তা যদি এ না-ও হ্যে থাকে, তবু একে আমাদেবও 'জনযুদ্ধে' পবিণত কববাব জন্ম এখন থেকেই আমাদেব চেপ্তি কবতে হবে।

স্ভদা কোন উত্তব দিলে না, কিন্তু তাব বিষয় গন্থীৰ মুথ আবিও যেন বেশী বিষয়, বেশী গন্থীৰ হযে উঠল।

আডচোপে সেই মুখেব দিকে চেয়ে অকণাংশু ভয়ে ভয়ে দিজান। কবলে, তুমি একথা মান না, শুভা ?

মৃত কিন্তু দৃঢ়স্ববে স্তভ্যা বললে, না।

আবাব কিছুক্প চুপ কবে বইল অক-াা°শু, তাব পব মুথখানিকে শাবাৰণ মত কবে পবিহাসেব লঘু স্ববে সে জিজাসা কবলে, আচ্ছ, শুভা, যুদ্ধকে আমি 'জনযুদ্ধ' বলচি বলে আমাব অনেক বন্ধুই তো আমায ত্যা কিবছে, শেষে তুমিও আমায় ত্যাগ কববে না তো প

চমকে মুগ ফিবালে স্থ ভদা, বুঞ্চিত ভুক্ত্টিব নীচে তাব চোগত্টি হঠাৎ যেন জলে উঠল। কিন্তু দঙ্গে সঙ্গেই নিজেকে সামলে নিলে সে, শেষ প্ৰয়ন্ত অল্প একটু হেসেই সে বল্লে, দেখ, আমাব ভালবাদ। অত ঠুনকো জিনিষ নয় যে মতান্তবেব হাল্কা আঘাতেই তা ভেঙ্গে চুবমাব হযে যাবে।—

অরুণাংশুব মুখ উজ্জ্বল হযে উঠল, উংফুল্ল স্ববেই সে বললে, তাহলে, আমাব কোন ভাবনা নেই, শুভা,—জগতেব আব সকলে বিমুখ হলেও সে ক্ষতি আমি হাসিমুখেই সইতে পাবব। বলেই হাত বাড়িয়ে স্বভদার একথানি হাত সেধরে ফেলতে চাচ্ছিল, বুকোই স্বভদা থানিকটা সরে গিয়ে বললে, যাও!—

অরুণাংশু শাস করে হেসে উঠল; বললে, যাবার কথাই তো বলছিলাম শুভা,—তুমিই যত সব অবাস্তর কথা তুলে সব কাজের কথা গুলিয়ে দিলে। এখন শোন তবে,—আজ রাত্রেই এখান থেকে আমি পালিয়ে যদি না যাই তবে কালই গ্রেপ্তার হয়ে যাব।

চক্ষের প্লকে স্থভদার ম্থথানি বিবর্ণ হয়ে গেল, অস্ট্ স্বরে সে শুধু বললে, আ্যা!——

কিন্তু অরুণাংশু হাসিম্থেই উত্তর দিলে, না,—পুলিশের হাতে গ্রেপ্তার হবার কথা বলছিনে আমি। কিন্তু যিনি আমায় গ্রেপ্তার করতে আসছেন তিনি পুলিশের চেয়েও জবরদস্ত—তিনি আমার মা।

স্তেদা যেন আরও বেশী বিহ্বল হয়ে পড়ল; চৌকিথান। আবার খাটিয়ার কাছে টেনে এনে শুষ, জডিত স্বরে সে বললে, কি বলছ তুমি? ইেয়ালি না করে কথাটা,খুলে বল তো!—কি হয়েছে?

বালিশের নীচে থেকে একথানা চিঠি বের করে স্বভদার হাতে দিরে অরুণাংশু বললে, আমার মা কাল এথানে আমার এই বাদায় আদছেন আমার বাড়ী নিযে যাবার জন্ম। চিঠি পড় তুমি—তাহলেই বুঝতে পারবে।

চিঠি খ্ব বড নয়, কিন্তু অর্থপূর্ণ। উচ্ছ্বাস নেই, কিন্তু তার প্রত্যেকটি শব্দ থেকে স্নেই যেন টপ টপ করে ঝরে পড়ছে। অভিযোগ কোথাও নেই,— আছে কেবল অন্থনয়; আর আছে সংক্ষিপ্ত একটু ইতিবৃত্ত। অভিযানী পিতার বিম্থ হৃদয়ের কাছে স্নেইময়ী জননীর আবেদন এতদিনে সার্থক হয়েছে,—অবাধ্য পুত্রকে ক্ষমা করে তারই জন্ম কেবল মরের দ্বারই নয়, হৃদয়ের রুদ্ধ দ্বারও তিনি মুক্ত করে দিয়েছেন। আজ অরুণাংশুকে নিজের কাছে পাবার জন্ম তাঁর ব্যাক্লতার অন্ত নেই। তাঁর শ্রীর খারাপ,—হয় তে। তাঁর সংসারের মেয়াদ ফুরিয়ে এসেছে। তাঁর শেষ সাধ মিটাবার জন্ম অরুণাংশুকে ঘরে ফিরে যেতেই হবে। পাছে চিঠির আবেদন তার হদয় স্পর্শ না করে, পাছে আর কেউ এলে সে

করে তিনি নিজেই তাকে নিতে এনেছেন। তাঁর আশা আছে এবং তাক চেয়েও বেশী আছে বিখাস যে অরুণাংশু তার নিজের মাকে তাব ঘরের দোব থেকে অপমান কবে ফিবিয়ে দিতে পাব্বে না।

স্কুজুলাব চিঠি পড়া শেষ যথন হল তথন সে যেন আর এক মামুষ হয়ে গিয়েছে। ইতিমধ্যে এত জোবে এমন একটা বক্তা তাব মনে এসেছে যে ওর নীচে আব সব গিয়েছে তলিয়ে,—নিজেকেই সে যেন ভুলে গিয়েছে।

উজ্জ্বল চোখ তৃটি অরুণাংশুব ম্থেব উপব বিশ্বস্ত করে ছেলেমারুষেব মত উচ্চু নিত স্ববে সে বললে, তাই তো—সত্যি তো দেখছি, মা আসছেন! কিন্তু এই এত বড থববটা তুমি আমাষ্য সকলেব আগে বল নি কেন? ওমা—কি লোক তৃমি! মা আসবেন,—আব তৃমি কি না—

কিন্তু অকণাংশুব মৃথ দেখে দে থতমত থেয়ে গেল,—দে মুথে আনন্দ বা উৎসাহেব চিহ্নমাত্রও নেই,—কি যে আছে তা-ও যেন ঠিক বোঝা যায় না।

কিন্তু কথাব মাঝখানেই স্থভদ্রাকে থামতে দেখে অরুণাংশু তৎক্ষণাৎ নিজেকে সামলে নিলে, মুখখানি হাসবাব মত কবে সে বললে, এ খবব পেয়ে তুমি খুশী হয়েছ শুভা ?

হব না !—স্থভদাব কর্পে বিশ্বযেব সঙ্গে প্রতিবাদ বেজে উঠল,—তুমি
হও নি ?— সে উদ্ধৃতভাবে প্রশ্ন কবলে। কিন্তু উত্তবেব জন্ম অপেকা না
কবেই পুনবায সে উচ্চু সিত স্ববে বললে, কিন্তু দেখ,— আমাব কথা কেমন
অক্ষবে অক্ষবে ফলে গেল। বলেছিলাম না আমি যে মা-বাপ কিছুতেই
ভেলেখেয়েব উপব চিবদিন বাগ কবে থাকতে পাবে না ? কেমন—ফললে না
আমাব কথা ?

অরুণাংশু উদ্ভাস্তেব মত শব্দ কবে হেদে উঠে বললে, তা ফলেছে বটে !—
তবে ?—স্কৃত্যাব চোথ-মুথ যেন বিজয়েব উল্লাসে উৎফুল হয়ে উঠল।
দে ভ্রুভেঙ্গী কবে বললে, আমায় খাওয়াবে তো? খাওয়াতেই হবে—নইলে
ছাডব না বলছি।

আরুণাংশু হাসবাব জন্ম একবাব ব্যর্থ চেষ্টা করে বোধ করি বা ঐ ব্যর্থতা ঢাকবাব জন্মই তাডাতাড়ি মুখ ফিরিয়ে নিলে।

স্বভন্না উত্তবেব জন্ম অপেক্ষা করলে না, তাগিদও দিলে না। তার

অস্থির চোথ ছাট চকিতে একবার ঘরের চারদিকে বুরে এল। ভার পর অসহায়ের মত কতকটা যেন আপন মনেই দে বললে, ওমা—এই ঘরের মধা মাকে তুমি বদাবে কেমন করে? ছিঃ ছিঃ—কি শ্রীই না করে রেপেছ ঘরপানার! আর চাকরটাও এমন হয়েছে!—না, ওঁব আদবার আগেই একে ঝেড়ে-মুছে অস্ততঃ চলনদই করে তুলতে হবে। তবু ভাল যে কাল রবিবার—হাদপাতালে আমার কাজ তেমন বেশী—

কথাটা সম্পূর্ণ হবার আগেই 'শুভা' বলে অরুণাংশু তার মুথের দিকে ফিরে তাকাল; অদ্ভুত একরকমের হানি হেনে তিক্ত কঠে সে বললে, ঘরের জ্বন্য এত ভাবনা কেন তোমার? আমার মা তো এই ঘরে থাকতে আনবেন না—আনবেন এই ঘর থেকে আমার নিয়ে যেতে।

তা হলই বা!—স্ভরা উত্কভ ভাবে উত্তব দিলে। তার পরেও আরও কি লে বলতে যাচ্ছিল, কিন্তু বাধা দিয়ে, তার উত্তরটাকে নম্পূর্ণ উপেক্ষা করেই অকণাংশু আবার বললে,—আব আমার মাকে তো তুমি চেন না শুভা! দ্ব থেকে তাঁকে আমি উপেক্ষা করতে পারি, অমান্তও করতে পারি, কিন্তু আমার কাছে এনে যদি তিনি বলেন,—বাড়ী চল্, কুণু,—তবে উত্তরে 'না' কথাটা কিছুতেই আমার ম্থ থেকে বের হবে না—স্কড়স্কড় করে আমার তাঁর পাহে পাছে গাড়ীতে গিয়ে উঠতে হবে।

তাই নাকি!—স্বভদা ফিক্ কবে হেদে ফেলে বললে,—দে তো বেশ হবে—থুব মজা হবে—আছা জব্দ হবে তুমি—বেমন এতদিন তাদের মনে কষ্ট দিয়েছ!—

কিন্তু অরুণাংশু হাসলে না, কথাও বললে না: কেবল হতবৃদ্ধির মত ক্ষণকাল স্থতদার মুপের দিকে চেয়ে থাকবার পর হঠাং সে চিং হয়ে আবার বিছানায় শুয়ে পড়ল।

স্তুল বিশ্বিত হল; হানি থামিয়ে বললে, কি হল তোমার ? হঠাৎ ভয়ে পড়লে যে!—

মৃথ না ফিরিয়েই অরুণাংশু উত্তব দিলে, তুমি কিচ্ছুবোকা না, শুভা— কি ছেলেমার্যেই যে তুমি রয়েছ!—

স্কুভুলা আবার হেনে ফেললে বললে, বেশ তো—না হয় মেনেই

নিলাম তোমার কথা। কিন্তু ছেলেমান্ত্যকে বৃঝিয়েই দাও না কি দে বৃঝতে পারে নি।

অরুণাংশু এবার একটু বিরক্ত হয়েই বললে, তুমি বোঝ না যে মা'র সাথে দেখা যদি আমার হয় তবে তার সাথেই আমায় যেতেও হবে ?

হবেই তো,—স্বভদাও বেশ একটু ঝাঁজের সঙ্গেই বললে,—কেন?— যেতে তুমি চাও না নাকি ?

অরুণাংশু উত্তর দিলে না; কিন্তু তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে তার মুখের ভাবটা নিরীক্ষণ করে স্থভদাই হঠাৎ স্থপ্যোখিতের মত চমকে উঠে বললে, ও হরি! তাই তুমি পালিয়ে যাবার কথা বলছিলে! সত্যি তো বুঝতে পারি নি আম!—

তার পরেই স্থভদার মুখের ভাব ও কথার স্বর তুইই বদলে গেল। প্প্
করে অকণাংশুব একথানা হাত নিজের কোলের উপর টেনে নিয়ে কতকটা
অন্নয় ও কতকটা আবদারের স্ববে দে বললে, না, ছিঃ! লশ্বীটি—
পাগলামি করো না তুমি। এতদিন প্ব ওদিকের দোর যদি খুলেছে,
এদিক থেকে তুমি আবার দোর বন্ধ কবে দিও না। বাবা মাপ করেছেন,
মা নিজে তোমায় নিতে এদেছেন; আর এদিকে তুমি বলছ, যাবে না? না,
তা হবে না; আমি বল্ছি বাড়ীতে তোমায় যেতেই হবে।

অরুণাংশু নিজের হাত টেনে নিয়ে উঠে বনল; আগের চেয়েও বেশী বিরক্ত হয়ে নে বললে, তুমি কি কিছুই বুঝবে না শুভা? মা তো আমায় কেবল বাড়ীতে ফিরিযে নিতে আসছেন না, ফিরাতে চাচ্ছেন আমায় সংসারের গোলক ধাঁধার মধ্যে। তার মধ্যে চুকে যাওয়া যত সোজা, তা থেকে বের হওয়া তত সোজা নয়।

কিন্ত এবারও স্বভদা হেনেই উত্তব দিলে, না-ই বা হল !—বেক্তে ভুমি চাওই বা কেন ?

বৈশ যেন জোরের সঙ্গেই কি একটা কথা বলতে গিয়েও অক্লণাংশু তৎক্ষণাৎ নিজেকে সামলে নিলে; তার জলজলে চোখত্টিতে দেখতে দেখতে অসহায়ের কাতর দৃষ্টি ফুটে উঠল; তাড়াতাড়ি মুখ ফিরিয়ে নিমে বিষণ্ণ স্বরে দেবলে, যে ঘরে এরা আমায় ফিরিয়ে নিতে চাচ্ছেন, সে ঘর যে কি, তা তুমি জান না শুভা। নেখানে অর্থ আছে, সম্বয় আছে, আরাম

আছে, সৃদ্ধ সংস্কৃতি আছে—নেই কেবল আলো আর হাওয়া,—নেই চলাফেরা করবার স্থান। সে ঘরে চুকলে ঘরের বাইরে বিশ্বের উন্মুক্ত
প্রাঙ্গণে আমার যে বিরাট কর্মক্ষেত্র গড়ে উঠেছে সেখানে আর হয়তো
আমি ফিরেই আসতে পারব না। রুগ্ন বাপ আর প্রৌঢ়া মায়ের বটের
আঠার মত শক্ত আর চট্চটে স্নেহ হয়তো জন্মের মতই আমায় সেই বদ্ধ
ঘরের দেয়ালের সাথে সেঁটে দেবে।

শুনে সহাত্ত্ত প্রকাশ করা দূরে থাক, স্থভদা থিল থিল করে হেনে উঠে বললে, বেশ হয়েছে তোমার। এমন খুশী আমি হয়েছি, সে কি আর বলব! যেমনি বন্ধন তুমি এড়াতে চাচ্ছিলে তেমনি চারদিক থেকে বন্ধন এসে তোমায় ঘিরে ফেলেছে। এড়াও দেখি এবার—তথন ব্রব তোমার কত ক্ষমতা! ইস্—ইচ্ছে করলেই সংসারের বন্ধন বুঝি অমনি এড়ানো যায়!

অরুণাংশু অসহায়ের মত বললে, শুভা---

থাম তুমি,—স্কভদা জভঙ্গী করে উত্তর দিলে,—এত বড বিপ্লবী তুমি, আর এইটুকুতেই মৃষ্ড়ে পড়ছ? দেশের কত লোককে মাতিয়ে বেড়াচ্ছ তুমি, আর নিজের মা-বাপের মত ফিরাতে পারবে না? না, ওসব থাম-থেয়ালি আর নয়। মা যথন নিজে এসেছেন তথন তার সাথেই তোমায় নিশ্চয়ই থেতে হবে।

অরুণাংশু গশুর স্বরে বললে, স্কুলা, অবস্থাটা তুমি বুঝতে পারছ না—
বেশ বুঝতে পেরেছি আমি,—স্কুলা আবার বাধা দিয়ে বলে উঠল এবং
পরক্ষণেই সামনের দিকে ঝুঁকে পড়ে থপ্ করে অরুণাংশুর একথানা হাত চেপে
ধরে অন্থনয়ের কোমল স্বরে সে আবার বললে, লক্ষীটি, পাগলামি করো না,
মা-বাপ-স্ত্রী-পুত্র নিয়ে সংসার করলে কি দেশের কাজ আর করা যায় না?
সন্থাসী বা লক্ষীছাড়া না হলে কেউ দেশের কাজ করতে পারে না,—এ তো
সেকালের কথা। তুমিও কি সেই প্রাচীন সংস্কারের ঠুলিই চোথে বেঁধে
সারুণ জীবন ঘুরপাক থেয়ে বেড়াবে? না না,—মা'র সাথে—

বাবুজী—

স্ভন্তার কথা শেষ হবার আগেই বাইরে একটি হিন্দুস্থানী বালকের গলা শোনা গেল, —বাবুজী, ব্যানাজ্জীবাবু আয়ে হৈ।

স্থবোধবাব্—বলে স্বভন্তা তৎক্ষণাৎ আসন ছেড়ে উঠে দাড়াল; অরুণাংশুও-চমকে উঠে বললে, কে—স্থবোধ!—

প্রায় সঙ্গে সংক্রই পথপ্রদর্শক ছেলেটির অনুসরণ করে স্থবোধ হাসি মুখে ঘরের মধ্যে এসে প্রবেশ করলে।

স্বভদারই মুথের দিকে চেয়ে স্থবোধ বললে, যে অপরাধটি করতে চাই নি
ঠিক তাই করে ফেললাম। কিন্তু আমি ভেবেছিলাম যে আপনি শ্রামাচরণদার বাসায় চলে গিয়েছেন,—সন্ধ্যের আগেই যাবেন বলেছিলেন কি না!

বিএত ভাবটা কাটাবার জন্মই স্কৃত্যা কণ্ঠস্বরে একটু অতিরিক্ত রকমের জোর দিয়ে বললে, উঠতে কি পারি! দেখুন তো কি কাণ্ড! মা ওঁকে বাড়ী নিয়ে যাবার জন্ম কত দূর দেশ থেকে এখানে এসেছেন, আর উনি এদিকে গো ধরে বসেছেন—বাড়ী তো যাবেনই না, বলছেন, মা'র সাথে দেখা হবার আগেই এখান থেকে উনি পালিয়ে যাবেন।

বলেন কি !—স্থবোধ মৃচকি হেদে বললে, হাসি মুখে অরুণাংশুর মুখের দিকে চেয়ে কথাটাকে দে শেষ করলে, সভ্যি নাকি অরুণাংশু ?

সত্যি আবার নয়!—স্কুডাই অরুণাংশুর হয়ে উত্তর দিলে,—আমার হাতে জাজ্জল্যমান প্রমান রয়েছে যে! দেখুন না,—মা'র নিজের হাতের চিঠি।

কিন্তু চিঠি দেখা দূরে থাক, নেবার জন্মও স্থবোধ কোন রকম আগ্রহ প্রকাশ করলে না; কেবল তার সকেত্বিক কণ্ঠের সশব্দ হাসিই এবার উচু হয়ে ফেটে পড়ল।

অপ্রস্তু নের মত একবার স্থভদ। ও একবার স্থবোধের ম্থের দিকে তাকিয়ে অরুণাংশু অবশেষে একটু বিরক্ত হয়েই বললে, বাঃ, বেশ তো! আমাকে বোক। বানিয়ে ত্জনে বেশ তো হেদে নেওয়া হচ্ছে! কিন্তু বাইরে থেকে কেউ শুনতে পেলে আমাদের স্বাইকে পাগল মনে করবে যে!

ফল ফলল সঙ্গে সঙ্গেই। স্থােধ হাসি থামিয়ে বললে, তা বটে! অরুণাংশু একটা স্বস্তির নিশাস ফেলে বললে, বোস, স্থাবােধ।

স্থভদ্রা পাশের চেকিথানি স্থবোধের দিকে একটু এগিয়ে দিয়ে নিজে আরও একটু দূরে গিয়ে দাঁড়াল। অগ্নিসংস্কার ৬০

কিন্তু স্থবোধ না বসেই স্থভদার মুখের দিকে চেয়ে বললে, আপনিও বস্ত্রন না,—দেরী যখন আপনার হয়েইছে তখন আরও একটু দেরীতে ত্জনে না হয় একসঙ্গেই শ্রামাচরণদার বাসায় যাওয়া যাবে!

না, না,—স্থভদা সবেগে মাথা নেড়ে উত্তর দিলে,—বড্ড দেরী হয়ে গিয়েছে আমার। আপনি বস্থন, আমি এখন যাই।

তথন রাত হয়েছে। একে রুঞ্পক্ষ, তায় আবার নিষ্প্রদীপের ব্যবস্থা। পথে আলোর সংখ্যা এমনিতেই খুব বেশী নয়; যা আছে, তা-ও আবার টুপি-পরা। দুরে দূরে ফোটার মত এক একটা আলোর চারদিকে রাত্রির অন্ধকার আরও যেন নীবিড় হয়ে উঠেছিল!

কিন্তু এ রাত শনিবারের। আলো না থাক, মেলা তথনও ভাঙ্গে নি। কণকণে শীতের হাওয়াদত্বেও বড় রাস্তায় তথনও লোকে লোকারণ্য। উৎসবের স্রোতে তথনও ভাটা পড়ে নি। একটা ল্যাম্প-পোষ্টের নীচে একটি স্থানরী যুবতী তার পুরুষ সঙ্গীটির গলায় বাঁধা হারমোনিয়মের স্থরের সঙ্গে তাল ব্লেখে তথনও নেচে নেচে গান গাচ্ছিল,—তার চারদিকে দর্শকের গোলাকার ভীড় জমে উঠেছে। মিঠাই আর তেলে-ভাজার দোকানে দোকানীরা যেন নিশ্বাস ফেলবারও অবকাশ পাচ্ছে না। তাড়ির দোকানে ভীড় তথনও বেড়েই চলেছে। ঠেলাঠেলি, চেটামেচির অন্ত নেই। তুএক জায়গায় মত্তা এরই মধ্যে হিংস্ল হয়ে উঠেছে।

কিন্তু পথ চলতে স্কৃত্যার কোন অস্থবিধা হল না। চেনা পথ,—
কেউ তাকে বাধাও দিলে না। এ অঞ্চলের প্রায় সকলেই তাকে চেনে,—
সবাই সদম্বমে তাকে পথ ছেড়ে দিলে। কেউ কেউ তাকে হাসিম্থে 'দিদিমিণি'
বলে নমস্কারও করলে। কিন্তু এ সব সে নিজে বড় একটা লক্ষাই করলে
না। তার মন তথন অনৈস্গিক এক কল্পলোকে ঘুরে বেড়াচ্ছে।

অরুণাংশুর নির্বাদিত জীবনের এমনি একটা পরিণতি চিরদিনই দে কল্পনা করে আসছিল—দেই কল্পনা এবার সত্য হতে চলেছে। উল্লাদে দে আজ অধীর,—একেবারে আত্মবিশ্বত।

সে নি:সংশয়েই জানে যে অরুণাংশুকে সে পেয়েছে। অরুণাংশুর

লক্ষে তার মনের যে একায়বোধ, তার কোথাও কোন ফাঁকে নেই। একটু আগেই অরুণাংশুর মাকে 'মা' এবং বাবাকে 'বাবা' বলতে মুখে তার একটুও বাধে নি। তার সক্রিয় কল্পনা অবিরাম বেগে স্প্রেও করে চলেছে।

মা আদবেন—অনিশ্চিত স্থাদ্র ভবিষ্যতে নয়, কালই। অরুণাংশু ঘরে ফিরে যাবে, তার বাপের আর কোন অভিমান থাকবে না, মা তাকে হাসিম্থে বুকে তুলে নেবেন, অভিশপ্ত অতীতের শ্বতিটুকু পর্যন্ত বিগতরাত্রির ত্ঃস্বপ্রের মত শৃল্যে মিলিয়ে যাবে। এ হবে যেন শাপগ্রস্থ দেবতার শাপমোচন। তার পর তার জীবনের আর একটা অধ্যায় স্বক্ষ হবে।

অরুণাংশুর সেই ভবিষ্যংই স্কভদ্রা যেন তার কল্পনার চোথে স্পষ্ট দেখতে পাচ্ছিল। অতীত থেকে বিশ্লিষ্ট কিন্তুত্তিকমাকার নৃতন একটা স্পষ্ট তা নয়,—অতীত আর ভবিষ্যতের দে এক মহিমময় দমহয়—এই অরুণাংশুরই দে স্কুপরিণত রূপ। বিপুল তার কর্মক্ষেত্র, বিরাট তার প্রতিষ্ঠা, অপরিমেয় তার দিদ্ধি;—তার খ্যাতি ও প্রতিপত্তি দেশবিদেশে ছিদ্রে পড়েছে,—লক্ষ লক্ষ নরনারীর দে অবিসংবাদিত নেতা। কিন্তু আজকের মত ছন্নছাড়া দে আর নেই। প্রকাণ্ড বাড়ী, মা-বাপ-আয়ীয়ন্ত্রদান ও দাদদাদীতে জমজমাট দোনার সংসার, আর ওরই কেন্দ্রহলে অরুণাংশুর রাজসিংহাদন। দে সিংহাদন একা অরুণাংশুরই নয়, ওতে অরুণাংশুর ঠিক পাশেই স্কভদ্রায় নিজের অবিসংবাদিত স্থান।

স্বপ্নেই যেন স্থভদা তার আবাল্যের স্বপ্নের রূপায়ন প্রত্যক্ষ কবছিল।

কেবল সে নিজে আর অরুণাংশুই সে স্বপ্নের বিষয়বস্তু নয় —একটি অভাত শিশুর স্কুমার কাস্তিও ঐ স্বপ্নের মনো থেকে থেকে রেখাচিত্রের মত ফুটে উঠছিল। একবার স্বভদার মনে হল যে আজই অরুণাংশুকে কথাটা জানিয়ে এলেই ভাল হত। কিন্তু তথনই লজ্জায় তার নারা গায়ে কাটা দিয়ে উঠল। মনে মনেই মাথা নেড়ে অসুচারিত ভাষায় সে বললে, ছিঃ! নিজের মুথে এ কথা কি প্রকাশ করে বলা যায়!—

পরমূহর্ত্তেই কল্পনার উদাম স্রোত তার মনের ক্ষোভটুকুকে তার অনক্ষোই ভাগিয়ে নিয়ে গেল। নিজেকে বাদ দিলে তিনটি মাত্র লোক নিয়ে শ্রামাচরণের পরিবার—বর্ষিয়নী স্ত্রী সারদাস্থন্দরী, বড় ছেলে ফটিক আর ছোট একটি মেয়ে তারা। বড়টির বয়ন ষোল পার হয়ে গিয়েছে, ছোট ছেলেটির বয়ন বছরদাতেক। মাঝে অবশ্য আরও কয়েকটি ছেলে-মেয়ে হয়েছিল,—তারা আর নেই। সর্বাকনিষ্ঠ নস্তানটি,—তারার ছোট ভাই,—তিনের কোঠা পার হ্বার আগেই গেল বছর নিউমোনিয়া হয়ে মার। গিয়েছে। মৃত্যুর পর তাকে বাঁশের খাটিয়ায় তুলে দিয়ে সারদা মাটিতে লুটিয়ে আর্ত্তনাদের স্থেরে কাছে প্রার্থনা কবেছিল—ঠাকুর, আমার নাণ মিটেছে, আর যেন কাউকে আমার কোলে পাঠিয়ো না। তার নে দর্থান্ত না-মঞ্জুব হ্বার কোন লক্ষণ এপযান্ত প্রকাশ পায় নি। স্ক্তরাং সর্বাকনিষ্ঠেব জন্ম নিদিষ্ট মাত্বক্ষের সেহস্থিয়ে বিশেষ স্থানটুকু সাতবছরের তারাই এখনও সগৌরবে অবিকার করে বয়েছে।

ভামাচরণের এই পরিবাব বস্তিতে থাকে না, থাকে কোম্পানীব খাসমহাল ব্যারাকে। নীচের তলায় একথানি কুঠুরীতে তাদের বাস।

একথানা চারপাই, থানকয়েক কাপড়-চোপড়, থানত্ই চাটাই, কয়েকথানা কাথা, ত্চারটি ঘটি-বাটি, বায়ার জন্ম কয়েকটি মাটির হাঁডি আর একটা তোলা উনোন,—এই নিয়ে শ্যামাচরণের সংসার। ঘরেই রায়া এবং থাওয়ার ব্যবস্থা। তবে নীচের তলা বলে একটা মন্ত স্থবিধা আছে—উনোনটা বাইরে থেকে ধরিয়ে আনা যায়; রৃষ্টি-বাদল না থাকলে চারপাইথানা দিনে তো বটেই, রাত্রেও বাইরে ফেলেরাখা চলে,—তাতে ঘরের আয়তন বেড়ে যায়। তবে অস্থবিধারও অন্ত নেই। পোলা উঠানে দিনরাতই লোকের ভীড়,—পায়রার থোপের মত একথানা ঘবের সংসারে সম্বম ও শালীন্তা বঞ্চায় রেথে চলার উপায় নেই।

আগে অবশু এ অবস্থা তাদের ছিল না। মেদিনীপুর জিলার এক গ্রামে তাদের প্রচুর জমিজমা ছিল, পুকুর এবং বাগানসহ প্রকাণ্ড বাড়ী ছিল, ঐশব্যের যেমন, সম্বমেরও তেমনি অভাব ছিল না। কিন্তু সে সব এখন সারদার কাছে স্বপ্রের মত মনে হয়। বছরদশেক যাবং তারা সপ্রিবারে

বস্তি বা ব্যারাকে এইরকম যাযাবরের লক্ষীছাড়া জীবনই যাপন করে। আসছে।

তবু স্থপে-তৃঃথে সারদার দিন একরকম কেটে যাচ্ছিল, কিন্তু স্থানাচরণ হঠাৎ গ্রেপ্তার হয়ে যাওয়াতেই তার ভিতরে ও বাইরে একটা বড় রকমের বিপর্যায় ঘটে গেল।

এ তৃটি দিন তার কেমন করে যে কেটেছে তা নিজেই সে জানে না।
নিজেব নাওবা-খাওয়া দ্রে থাক্, ছেলে-মেয়ের মুখেব দিকেও সে তাকিয়ে
দেখে নি। ছেলেটাকে তো নে বকে বকে বাড়ী থেকে দ্রই করে দিয়েছিল;
ভোট মেয়েটাও তার অহেতৃক ক্রোধের হিংস্র আক্রমণ থেকে রেহাই
পায় নি। পাশের ঘরের হিন্দুসানী বৌটি এ ত্দিন তারাকে নিজের ঘরে
নিয়ে নিয়ে খাইয়েছে বলেই মেয়েটি খেতে পেয়েছে; সেই বৌটিই
ব্রিয়ে স্বিয়ে আজ সাবদাকে রাধতে রাজী করিয়েছে।

তাই স্বভন্না এসে তাকে ঘরেব ভিতবে উনোনের ধারে দেখতে পেলে। কিন্তু স্বভন্নাকে দেখে দারদা নিজেও ঐ উনোনের মতই হঠাৎ দপ

কবে জলে উঠল।
—এখনও নাধ মেটে নি তোমার ?—স্বভদার মুখের কাছে হাত নেড়ে
নারদা প্রায় চীংকাব কবে বলে উঠল,—জেলে তে। তাকে পাঠিয়েছ়ে!

তবু আবাব এথানে কেন? মজা দেখতে এদেছ বুঝি? যাও, যাও, — দূর

হবে যাও আমাব ঘব থেকে। যাও—

কিন্তু স্থভদারাগ কবলে না। প্রথমতঃ, রাগ করা তার স্বভাবই নয়;
দিতীযতঃ, ভাল কবতে গিয়ে এবকম অভার্থনা লাভ করা তার কাছে নৃত্ন
কোন অভিজ্ঞতা নয়, তৃতীয়তঃ, সারদাকে সে চেনে। শ্রামাচরণ ও
সাবদার জীবনের ইতিহাসের কোন অধ্যায়ই তার অজানা নেই। সে জানে
যে শ্রামাচরণের সংসারে মন নৈই, আর তার চেয়েও বেশী জানে যে স্বামীর
এই উপেক্ষা ও ওবাসীয়্রই সারদার জীবনের সব চেয়ে বড় ছঃখ। ঘরকে
বাদ দিয়ে বাইরেটাকে নিয়ে শ্রামাচরণের ঐ যে উমত্ততাকে কিছুতেই সে
সংশোবন করতে পারেনি, তার জন্ম স্বয়ং ঈশ্বর থেকে আরম্ভ করে
পরিচিত কাউকেই সে অভিসম্পাত দিতে বাকি রাথে নি। ছগলীতে

অগ্নিসংস্থার ৬৪

স্থবোধের উপরেই সারদার রাগ ছিল সব চেয়ে বেশী; স্থবোধ চলে যাবার পর সেটুকু অরুণাংশুর উপর না পড়ে গিয়ে পড়েছিল স্থভদারই ঘাড়ে। একথা স্থভদার অজানা নেই। ভার সঙ্গে সঙ্গেই এ কথাও সে জানে ফে শামাচরণকে সারদা যা ভালবাসে, তা এই সাঁতা-সাবিত্রীর দেশেও খুব স্থলভ নয়; আর শামাচরণকে সে ভালবাসে বলেই শামাচরণের যারা সহক্ষী এবং শামাচরণ যাবের শ্রমা করে, তাদের প্রতি সারদার কোন আন্তরিক বিদ্বেষ নেই।

এ সব জানা ছিল বলেই খুব অল্ল সময়ে আর খুব সহজেই সারদাকে দে বশ করে ফেললে,—সাপুডে সাপকে যেমন বশ করে কতকটা তেমনি।

বড়েটা কেটে যেতেই সারদ। স্বভদার মুথের দিকে চেয়ে কাতরস্বরে বললে, ভূব কি হবে দিদিমণি ?

স্ভাদা ব্ঝালে। তাব নিজের ম্থও সান হয়ে গেলে। একট চুপ করে থেকে সাস্থনার স্থাবে সে বললে, তুমি কিছু ভেবে।ন। বউদি,—ভামাচরণদা নিশ্চয়ই থালাশ হয়ে আদেবে।

নারদার চোথের অবরুদ্ধ অশু এবার ঝর ঝব করে তার তৃই গালেব উপর ঝড়ে পড়ল। কস্পিত, বিকৃত ফাবে দেবললে, ওঁকে জেলে নিয়ে গিয়েছে দেছেন্ত আমাব তত তৃংথ নেই দিদিমণি। কিন্তু এই যে শুনছি ফে দেচুরি করেছে!—

মিথো কথা,—স্ভদাব চেপেছট হঠাং আগুণের শিখার মত জলে উঠল,—যে এ কথা বলেছে দে নিঙেই চোর হবে।

তাই বল তো দিদিমণি—এমন মান্ত্য কি চুরি কবতে পারে ? নিজের রাজাব ঐশ্ব যে ত্হাতে বিলিয়ে দিলে, সে কি না চুরি করতে যাবে তুটি লোহাব বল্ট আবার তুথানি ভাঙা?

এ দব কথা স্বভন্না জানে। রাজার ঐশব্য না হউক, ঐশ্ব্য শ্রামাচরণের
নিশ্চরই ছিল। দে দব দে ইচ্ছা ক:বই হারিয়েছে। দেশে থাকতে লোকের
ভাল করবার নাম করে যে কেউ এনে তার কাছে হাত পেতে দাঁড়িদেহে,
দে-ই কিছু না কিছু পেয়েইছে। ঠারুর রামক্রফের আশ্রমেই কত যে দে দান
করেছে তার ইয়্বা নেই। তারপর, মানে দেশে অসহ্যোগ আন্দোলন স্বঞ্

হবার পর সে প্রায় তার যথাসর্বস্থিই দেশের কাজে উজার করে ঢেলে দিয়েছে। তার কতক সম্পত্তি সে দিয়েছে দান করে, কতক আদালতের পেয়াদা এসে কেড়ে নিয়েছে জরিমানার দায়ে। এখনও দেশে যেটুকু সম্পত্তি তার আছে তা-ও তার আছীয়-স্বজনেরাই উপভোগ করছে। এহেন লোক যে কারখানার হাট লোহা-লক্করের মাল আত্মশুৎ করবার জন্ম চুরি করতে পারে না, সে কথা স্তভ্যাকে বিশ্বাস করাবার জন্ম যুক্তি বা প্রমানের প্রয়োজন ছিল না।

তাই সারদার কথার প্রতিবাদে স্কল্পা জোর গলায় বললে, কক্ষনো না, বৌদি, গ্রামাচরণদা নিজেও যদি এসে আমায় বলে যে সে চুরি করেছে তবু সে কথা আমি বিশ্বাস করব না। হাকিমও বিশ্বাস করবে না। তুমি ঠিক জেনো যে খ্যামাচরণদা থালাস হয়ে আসবে।

একটু থেমে অপেক্ষাক্বত শাস্ত কণ্ঠে সে আবার বললে, তুমি ভেবো না, বৌদি; সোমবারেই তাকে আমরা জামিনে থালাস করে নিয়ে আসব। এ কদিন লোকজন ছিল না, তাই কিছু করতে পারি নি। কিন্তু এখন তো আর ভাবনা নেই—স্থবোধবারু যখন এসে গিয়েছেন—

কে !— দারদা চমকে উঠে ঞ্চিজ্ঞাদা করলে।

স্থবোধবাবু গো,—স্ভন্তা হাসিমুখে উত্তর দিলে,—আজ গুপুরে ফিরে এসেছেন তিনি। এসে সকলের আগেই তিনি গ্রামাচরণদার খোঁজ করেছেন,—শ্রামাচরণদা যে তাঁর ডান হাতের মত। তুমি ঠিক জেনো, সোমবার গ্রামাচরণদাকে জামিনে খালাস করে না এনে স্থবোধবাবু মুখে জলও দেবেন না।

সারদা সাগ্রহে কথাগুলি শুনলে। কিন্তু শুনতে শুনতেই সে কেমন ধেন অক্সমনস্ক হয়ে পড়ল। একটু পরে ছোট্ট একটি নিখাস ছেড়ে সে বললে, আর এলেই বা কি হবে!—এই সব হান্ধাম-হজ্জোত তো সে ছাড়বে না। আমার যে কষ্ট তা তেমনি থাকবে,—বেড়েই যাবে হয় তো!—

ঐ ছোট্ট নিশ্বাসটি, ঐ অন্ন করেকটি কথা,—এদের পিছনে কত ব্যথা, কত আশাভকের স্মৃতিই যে লুকানো রয়েছে তা বুঝতে পেরে স্মৃত্যা মান মুথে চুপ করেই রইল। একটু পরে সারদাই তাকে জিজ্ঞাসা করলে, হ্যা দিদিমণি, স্থবোধবাবু কি আবার এথানেই থাকবেন ?

বোধ হয় থা কবেন,—বলে স্থভদ্রা কৌতুহলের চোখে সারদার মুখের দিকে চেয়ে রইল।

সারদা আবার বিছুম্মণ চুপ করে রইল, তার পর সহসা তীক্ষ্ণ কঠে প্রশ্ন করলে, হাা দিদিমণি, এই তোমাদের স্থবোধবাবু, ঐ ব্যারিষ্টার অরুণবাবু, ঐ যে আর একটি কি বাবু,— এদের কি কারও বরসংসার নেই ?

স্বভদ্রা ব্বলে সারদার উত্তাপটা কোথায় এবং তা কিসের জন্ম। ঠোটের কোণে হাসি চেপে সে উত্তর দিলে, কি জানি,—বোধ হয় না।

সেই অস্থাই বৃথি এরা অস্তের সংসারে আগুল লাগিয়ে বেড়ায় ?— সারদার ম্থের ভাব ও কথার অরে এবার তার অন্তরের উল্লা স্পষ্টই প্রকাশ হয়ে পড়ল ;— তৃমি হাসছ, দিদিমিল,—কিন্তু একে আগুল লাগানো ছাড়া আর কি বলবে ? আমার কথা না হয় ছেড়েই দাও। কিন্তু চোথের সামনেই তো দেখলাম, গত ক'বছরে এদের পালায় পড়ে কত লোকের সর্বনাশ হয়ে গেল। সেই সেবারের ধর্মাঘটের কথা মনে নেই তোমার ? কোথাও কিছু নেই, লোকে হপ্তায় হপ্তায় মাইনে পাছের, কারখানায় নতুন সায়েব এসেছেন যেন দেবতা,—আর তারই মধ্যে এরা হজুল তুললে, ধর্মঘট করতে হবে। দিলে সবাই কাজ ছেড়ে। কিন্তু তার পর কত লোকের চাকরি গেল, কত সোনার সংসার ছারখার হয়ে গেল, বল দেখি।—

সুজন্তা উত্তর দিলে না,—সে তথন মুখ নামিরে হাসি চাপবার চেষ্টা করছে।
কিছ ঐ গোপন করবার চেষ্টা সত্ত্বেও তার হাসিটুকু সারদার চোথে ধরা পড়ে গেল।
সব্দে সব্দে তার মুখের চেহারা বদলে গেল; মাথাটা পিছনের দিকে হেলিয়ে হতাশ
স্বরে সে বললে, আর তোমায় এসব কথা বলেই বা কি হবে—তুমি নিজেও তো
ওদেরই দলে।—

কিন্তু তার এই নিস্পৃহ ভাবটা বেশীক্ষণ বজার রইল না। একটু পরেই স্বভন্তার দিকে বেশ একটু ঝুঁকে পড়ে সনির্ব্বন্ধ শ্বরে সে বললে, কিন্তু দিদিমণি,—তুমি তো মেরেমায়েষ; তোমার বৃকভরা এত মারা-মমতা,—তুমি কেন বরসংসার না করে এই লক্ষীছাড়াদের সাথে হৈ হৈ করে বেড়াও? ছিঃ—মেরেমায়ুষের কি এই সব সাজে! লক্ষীর অংশ তুমি—তোমার কাজ সকলকে লক্ষীমন্ত করা। অথচ তুমি নিজেই কি না উদ্ধে দিছে ওদের !—

এরও উত্তর দিলে না স্থভদ্রা,—উত্তর সে ভেবেই পেলে না। সে জানত সারদা

যে প্রসক্ষের অবতারণা করেছে তা নিয়ে অস্ততঃ আজকের দিনে তর্ক করা চলবে না।
সারদার যা মনের অবস্থা, তাতে প্রতিবাদ করলেই সে হয় চটে যাবে, .নয় মনে আরও

হঃথ পাবে। তাছাড়া প্রতিবাদ করবার প্রবৃত্তিও তার হচ্ছিল না,—তার নিজের
মনটাও আজ যেন ঐ স্থরেই বাঁধা। সারদার কথা শুনতে শুনতে তার বরং মনে
পড়ছিল যে একটু আগেই সে নিজেও অরণাংশুকে প্রায় ঐরকম কথাই বলে
এসেছে।—

চট্ করে একটা মতলব তার মাথায় এদে গেল। প্রসঙ্গটাকে একেবারে বদলে দিবার উদ্দেশ্যে হঠাৎ একগাল হেদে স্থভদ্রা বললে, একটা কথা রাখবে বৌদি—রাত্রের মত চাট্টি থেতে দেবে ?

সারদা থতমত থেষে থেমে গিয়েছিল, শেষ প্রয়ন্ত বিহ্বল স্বরে বললে, স্তিয় এখানে খাবে, দিদিমণি ?

ওমা।—স্কৃত্যা বিশ্বরের ভাগ করে বললে,—তুমি অবাক হয়ে তাকিয়ে রইলে থে! আগে কোনদিন তোমার বাড়ীতে আমি থাই নি নাকি? সর তুমি,— তরকারিটা আমিই নামাচ্ছি।

সারদা আরও কিছুক্ষণ অবাক হয়ে স্থভদ্রার মুথের দিকে চেয়ে রইল, তার পর শরীরটাকে বেশ জোড়ে একবার নাড়া দিয়ে সোজা হয়ে বসে বললে, থাক্—তরকারি তোমায় আর নামাতে হবে না, দিদিমণি; উপরে উঠে ঠিক হয়ে বোস তুমি—এদিকে যা করবার তা আমিই করছি।

খাওয়ার পর সারদার কাছ থেকে বিদায় নিয়ে স্থভদ্রা যখন উঠে দাঁড়াল তথন সারদার অবস্থা অনেকটা সহজ হয়ে এসেছে। পথে এসে স্থভদ্রারও মনে হল যে তারও লাভ নিতান্ত কম হয় নি। সেদিন ঘটনার পর ঘটনার ঘাতপ্রতিঘাতে তার মনটা অস্বাভাবিকরকমে উত্তেজিত হয়ে উঠেছিল। সে যেন এক রকমের জয়,—
য়য়ণা না থাকলেও তার উত্তাপ ছিল,—আর ছিল অন্তিরতা। উপলক্ষের বৈচিত্রা থাকলেও এতক্ষণ স্থভদ্রা নিজেকে অতিক্রম করে উদ্ধে উঠতে পারে নি,—অধু নিজের চারিদিকেই মাতালের মত ঘুরে ঘুরে মন তার ক্লান্ত হয়ে পড়েছিল। এথন দারদাকে সান্তনা দিবার উপলক্ষে তার সেই মন নিজের ছোট গান্তিটুকুর ভিতর থেকে ঘাইরের থোলা হাওয়ায় গিয়ে যেন হাঁফ ছেড়ে বেঁচেছে। সারদার পারিবারিক জীবনের ছোটখাটো স্থওচংথের সরস কাহিনীর মধ্যে এতক্ষণ পর সে ফেন সন্তিঃ-

কারের বৈচিত্র্যের আখাদ পেয়েছে, ছোটথাটো হাসি-পরিহাসের মধুর রস যেন ভিতরে ভিতরে তাকে সান করিয়ে সুস্থ করে তুলেছে।

উৎকুল কিন্তু শান্ত মন নিষ্কেই স্মুভদ্রা বাসায় ফিরে গেল 🗸

পর দিন ভোরে খুম থেকে উঠবার পর আগের দিনের বর্টনাগুলি যখন স্থভদ্রার মনে পড়ল তথন প্রথমে দে ভাবলে যে বোধ হয় সারা রাতই সে স্বপ্ন দেখেছে—বোধ হয় আসলে এত সব ঘটনার একটাও ঘটে নি। কিন্তু তার মনের এ ভাবটা বেশীক্ষণ স্থায়ী হল না। ঠিকা ঝি তাকে দেখেই সবিশ্বরে জিজ্ঞাসা করলে, রাত্রেও কি কিছু থাও নি দিদিমণি? হেঁসেল যে যেমন রেখে গিয়েছিলাম তেমনি রয়েছে!—

লক্ষিত স্বরে স্থভদ্রা উত্তর দিলে, থেয়েছি বৈ কি—ভামাচরণদার ওথান থেকেই থেয়ে এসেছিলাম। রাত্রে আর রাঁধবার দরকার হয় নি।

ঐ একটা অসাধারণ বটনা থেকেই প্রমাণ হয়ে গেল যে আগের দিনের অফাক্ত অসাধারণ ঘটনাগুলিও অবশ্রুই ঘটেছে। সঙ্গে সঙ্গেই তার মনে পড়ল যে আজ মা আসবেন, আর তাঁর আসবার আগেই তাকে অরুণাংশুর বাসায় গিয়ে ঘর্থানাকে অন্ততঃ চলনসই রক্ষমে গুছিয়ে তুলতে হবে। তুটুকরা কাঁচা রুটির সঙ্গে কোনও রক্ষমে এক বাটি চা গলায় ঢেলেই তাড়াতাড়ি বেরিয়ে পড়ল সে।

কিছ হাসপাতালের কাজ যত তাড়াতাড়ি সে সারতে পারবে আশা করেছিল তত তাড়াতাড়ি শেষ হল না। মাঝে অরুণাংশুর চাকরটি হাসপাতালে এসে অরুণাংশুর নামে তাকে একবার তাগিদ দিয়ে গেল; কিছ খুব হাত চালিয়ে কাজ করেও স্বভদ্রা বেলা এগারটার আগে বাসার ফিরতে পারলে না। রানাঘরে আরোজন সব ঠিকই ছিল, কিছ আজও সে ঘরে স্বভদ্রা মোটে ঢুকলই না। তাড়াতাড়ি নানটা সেরে নিরেই সে দোরে ভালা দিয়ে বেরিয়ে পড়ল।

সেটা রবিবার—বড় রাস্তার হুধারে সকাল থেকেই মেলা লেগে রয়েছে।
মঞ্চারেরা সাজগোল করে চারিদিকে ঘুরে বেড়াছে। আজ তাদের কালের তাড়া নেই,—নাওয়া-খাওরার তাগিদও ধেন সে ক্ষন্ত অনেক কম। মেরেরাও অনেকেই ভিড়ের ভিতর দিয়ে এগিরে চলল স্থভদা। কিছু দেথবার বা কারও সঙ্গে গল করবার আগ্রহ তার নোটেই ছিল না। তবু এক রকম পদে পদেই তাকে থামতে হল,—কেউ হাত তুলে তাকে নমস্কার করছে, তাকে প্রতিনমস্কার করতে হবে; কেউ 'দিদিমণি' বলে তাকে সম্ভাষণ করছে, প্রত্যুক্তরে তাকেও হাসিম্থে হাট কথা বলতে হবে। এক জারগায় দাঁড়িয়ে তাকে ছোটখাটো একটা সালিশ মীমাংসাও করে দিতে হল।

কিন্তু তথন তার মন চলে গিয়েছে অরুণাংশুর কাছে। মনে মনে সে ভাবছে যে বৈকালে মা এথানে এসে উপস্থিত হবার আগেই সে অরুণাংশুকে তার অঞাত সম্ভানের থবরটা জানিয়ে দিবে,—মুথ ফুটে বলা নিতান্তই সম্ভব যদি না হয় তবে একথানা কাগজে ছোট একটি ছত্র লিথে এক হাতে অরুণাংশুর মুথ চেপে ধরে আর এক হাতে ঐ লেথা কাগজ্থানি তার চোথের সামনে তুলে ধরবে। তার পর কি ঘটবে তাই নিয়ে তার কল্পনা বিচিত্র বর্ণ আর বন্ধনের জাল বুনে চলেছিল।

কিন্তু অরুণাংশুর বাসার কাছে এসেই থমকে দাঁড়াল স্কুড্রা; তার বুকের মধ্যে হৃদপিগুটাও হঠাৎ ধেন নিশ্চণ হয়ে গেল। তার চোথে পড়ল—অরুণাংশুর বড় তোরঙ্গটা বারান্দার রাখা রয়েছে, ওর উপরে তার এসরাঞ্চটি; একটা বিছানা সতর্ঞ্চিদিয়ে বাঁধা; একটি থার্মোক্লান্ধ এবং আরও কয়েকটি টুকিটাকি জিনিষ ইতন্ততঃ ছড়িয়ে পড়ে আছে। তার কতক অরুণাংশুর নিজের আর কতক নয়। কোণের দিকে একথানি চৌকির উপর প্রোঢ়গোছের এক অপরিচিত ভদ্রলোক গন্তীর মুথে চুপ করে বদে রয়েছেন।

চোথ তুলে তাকাতেই সেহটি থোলা জানালা দিয়ে ঘরের মধ্যে মহিমমন্ত্রী এক নারীমূর্ত্তির উপর গিঁয়ে পড়ল। যৌবন তার বহুদিন অতীত হয়ে গিয়েছে; মাথার চুলে পাক ধরেছে; চোথের কোণে, চিবুকের নীচে, ললাট ও গণ্ডের অগনিত রেথার মধ্যে নিষ্ঠুর কালের কুৎসিৎ পদচিহ্ন এত দূর থেকেও স্পষ্ট দেখা যার। তথাপি তাঁর রূপের অন্ত নেই। পাকা সোনার মত তার রঙ, নিখুত গঠন, অতুলনীয় সোষ্ঠব—ঠিক অরুণাংশুরই মত টানা টানা হটি চোখ। সমগ্র মুখখানিতে একটা প্রথম ব্যক্তিছের স্কুস্পষ্ট ছাপ; ঐ ব্যক্তিছেই সে মুখের বিশিষ্ট সৌন্দর্যা। হুর্গাপ্রতিমার মত মহিলাটির রূপ—সৌম্য কিন্তু প্রদীপ্ত। স্লিশ্ব মাধুর্য আর শাস্ত্র পাজীর্যের সে যেন এক অতুলনীয় সমন্ত্র।

স্কুজা বুঝলে যে ঐ মহিলাটিই অরুণাংশুর মা। সে আরও বুঝলে যে অরুণাংশু কাল একটুও অভিশয়োক্তি করে নি,—এঁর মুখের সামনে দাড়িয়ে এঁর মুখের কথা অগ্রাহ্য করবে, এমন সাধ্য কারও নেই।

একটা হর্দ্দমনীয় প্রবৃত্তির বশবর্তী হয়ে স্থভদ্রা ক্রতপদে ঘরের ভিতর গিয়ে মাটিতে মহিলাটির পায়ের কাছে হাটু গেড়ে বলে তাঁর পা ছুঁয়ে তাকে প্রণাম করলে।

খরের মধ্যে হঠাৎ যেন বজ্রপাত হয়ে গেল। অরুণাং শু চারপাইরের উপর কাৎ হয়ে শুরে ছিল,—সে বিহাৎস্পৃষ্টের মত সোজা হয়ে উঠে বদল। মহামারাদেবী চমকে পা সভিয়ে নিলেন।

ওমা !—কর কি !—কে ?—কে মা তুমি ?—বলে তিনি তৎক্ষণাৎ আসন ছেডে উঠে দাঁড়ালেন। তাঁব বিক্ষারিত চোথের বিহ্বল দৃষ্টি স্বভদ্রার মূথেব উপব গিয়ে পড়ল। স্বভদ্রাও তথন উঠে দাঁড়িয়েছে,—লক্ষা, আনন্দ ও কুঠায় তার স্থামবর্ণ মুখখানিও তথন বিচিত্র হয়ে উঠেছে। সে-ও চোথ তুলে তাকাতেই মহামায়াদেবীব সক্ষে তার চোখাচোথি হয়ে গেল।

এক সেকেণ্ডের মার্ত্র দেখা,—হয় তো তারও কম। কিন্তু ঐটুকৃব মধ্যেই স্থভদা নিঃসংশরে অন্তভ্রব করলে যে, একটু আগেই যে পরম স্থলর মুখ্যানি চুম্বকের মতই তাকে আকর্ষণ করেছিল, দেই মুখ্যানিই এখন যেন একেবারে বদলে গিয়েছে । উজ্জ্বল গৌরবর্ণ এখন যেন পাণ্ডুর; পাতলা ঠোটত্রখানি চাপা উত্তেজনায় কাঁপছে; মুখ্যের শাস্ত গান্তীর্য এখন ভরম্বর; আয়ত চোধহুটির স্থাবর্ষী স্লিগ্ধ দৃষ্টি হঠাৎ যেন সন্দেহে কুটিল ও অনুসন্ধিৎদায় তীক্ষ হয়ে উঠেছে। সেই দৃষ্টির সঙ্গে দৃষ্টি গিয়ে মিলতেই স্থভদার চোধহুটি কুঠাভরে নত হয়ে পড়ল। তার বুকের ভিতরটা উঠল কেপে; অথচ বাইরে মুহুর্ত্তমধ্যেই তার শরীরটা যেন পাথবের মত নিশ্চল হয়ে গেল।

মহামারাদেবী স্থভদার আপাদমন্তক তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে পর্য্যবেক্ষণ করতে করতে আবার বলে উঠলেন, কে—কে মা তুমি ?

কিন্তু তার মূথ থেকে কোন উত্তর না পেরে মূথ ফিরিয়ে অরুণাংশুর মূথের দিকে চেয়ে তিনি ব্যাকুল শ্বরে জিজ্ঞাসা করলেন, কে রে রুণু—মেয়েটি কে ?

কিন্তু তার পরেই ঘরের মধ্যে সীসার মত ভারী হয়ে নিস্তন্ধতা নেমে এল।
ছুংসহ সেই প্রতীক্ষা। বাতাস যেন আর নেই—স্তন্ধতার ক্রমবর্দ্ধমান চাপে নিশাস
বন্ধ হরে আসছে। কতটুকুই বা অবসর—হয় তো আধ মিনিটও নর। কিন্তু স্থভদার

মনে হল যে সে যেন একটা যুগ। অরুণাংশুর মুখের দিকে তাকাবার জস্থ তার বুকের মধ্যে আগ্রহ অধীর হয়ে উঠগ। কিন্তু চোথের পাতাহটিকে কিছুতেই সে টেনে তুলতে পারলে না। অথচ ভিতরে তার দেহের স্নায়্গুলি গুণ-দেওয়া ধ্যুকের ছিলার মত শক্ত আর সোজা হয়ে উঠল।

ওরই মধ্যে অরুণাংশুর ক্ষীণ কঠের অস্টু ধ্বনী তার কাণে এনে প্রবেশ করলে, উনি নার্স।

নাস ।--- এবার মহামায়াদেবীর গলার আওয়াজ স্বভর্তার কানে গেল।

অরুণাংশু উত্তর দিলে, স্থা মা, নার্স। দরকার হয় না আমার ? কতদিন থেকে অসুথে ভগছি। উনিই তো শুশ্রুষা করে আমায় বাঁচিয়ে রেথেছেন !—

এমনি সব কথা অরুণাংশু অনুর্গল বলে ষেতে লাগল। কিন্তু অধিকাংশই সভ্যাব কানে গেল না। কেবল একটি কথাই সে স্পষ্ট শুনতে পেলে,—নাস্। কথা তো নয় যেন স্থতীক্ষ বর্শার নির্মাম একটা থোঁচা। তা-ও লেগেছে একেবারে মর্মান্থলে। এক অক্ষরের একটা কুদ্ধ প্রতিবাদ ক্রন্দনের উচ্ছ্যাসে তার বুকের মধ্যে ফেনিয়ে উঠেও কঠের কাছে এসে যেন মূর্চ্ছিত হয়ে পড়ল। সে নড়ভেও পারলে না, কথাও বলতে পারলে না। শুধু আহত পশুর কাতর দৃষ্টি দিয়ে একটিবার অরুণাংশুর মুখের দিকে চেয়ে দেখেই আশার চোথ নামিয়ে সে আগের মতই নিশ্চল হয়ে দাড়িয়ে রইল।

অথচ তাকেই উপশক্ষ করে মা আর ছেলের মধ্যে কথাও চলতে লাগল।

অরুণাংশু কতকটা যেন পাগলের মত অনর্গল বলেই যাচ্ছিল,—হঠাৎ এক সময়ে তার কথার মধ্যেই মহামায়াদেনী বলে উঠলেন, ওমা—তুই স্নান করবি সে কথা এভক্ষণ বলিস নি কেন ? আমিই তো তোকে স্নান করিয়ে দিতে পারতাম।—

না, না,—অরণাংশু প্রতিবাদ করে বললে,—তুমি এ সব পারবে কেন? ঘটি করে মাথায় জল ঢালা তো নয়,— এ স্নান বিছানায় শুয়ে শুয়ে। একি,—তুমি এখনও দাঁড়িয়ে রইলে কেন, স্বভ্রা?—বোস।—কিন্তু গরম জলটা—

অরুণাংশু উদ্ভাস্তের মত একবার ঘরের চারিদিকে চেয়ে দেখে হঠাৎ চীৎকার করে ডাকলে, হরিয়া—

বাব্**জী—বলে** হরিয়া চাকর ভিতর থেকে ঘরের মধ্যে ছুটে এল। জল গরম করেছিল? না তো বাব্জী--

হারাম জালা, শৃরোর,—অরুণাংশু আবও জোরে চীৎকার করে উঠল; চরিয়াব কণ্ঠত্মরের অমুকরণ করে বললে, না তো বাব্জী!—কেন, মনে নেই তোর যে আজ্ব মানের জল গরম করতে হবে? ষ্টোভ ধরিয়ে জল চাপা শীগগির।—বলতে বলতে অরুণাংশু নিজেই উত্তেজনার আতিশয়ে খাটিয়া ছেড়ে নীচে নেমে দাড়াল।

বিহ্বল হরিয়া হুকুম তামিল করতে ঘরের কোণে ছুটে গেল। মহামায়াদেবী উদ্বিগ্ন শ্বরে বললেন, তুই স্মাবার উঠলি কেন, রুণু ?

উত্তর না দিয়ে অরুণাংশু বললে, তুমি একটু বাইরে গিয়ে বোদ মা,—আগে স্নানটা আমার হয়ে যাক।

তা এত ব্যস্ত কেন হচ্ছিদ তুই ?—মহামান্বাদেবী এবার একটু বিরক্ত হয়েই বললেন,—চুপ করে বোদ খাটের উপর—আমিই তোকে স্নান করিয়ে দিচ্ছি।

না, তুমি পারবে না,—অরুণাংশু অধৈষ্য কণ্ঠে উত্তব দিলে,—বলছি, তুমি একটু বাইরে গিয়ে বোস।

বাপ !—বলে ঘরের কোণে হরিয়া হঠাৎ লাফিয়ে উঠে দাঁড়াল। সে তাড়াতাড়িতে ষ্টোভের বাটিতে প্রয়োজনের চেয়ে বেশী স্পিরিট ঢেলে দিয়েছিল; বাটি থেকে তা উপচে পড়েছিল ষ্টোভের গায়ে; পরে জ্বলন্ত দেশলাই কাঠির ছেঁায়ালাগতেই সমস্ত ষ্টোভটাই দপ্করে জ্বলে উঠেছে। সেদিকে একবার চেয়েই অঙ্কণাংশু ছুটে গিয়ে হরিয়ার গালের উপর ঠাস্করে একটা চড় বসিয়ে দিলে,—গাধা কোথাকার—এতদিনে ষ্টোভটা পর্যন্ত ধরাতে শিথিস নি!—বলতে বলতে নিজেই সে ষ্টোভের ধারে মাটিতে বসে পড়ল।

মহামান্নাদেবী শক্কিত স্বরে বলে উঠলেন, সরে আর রুণু—এ কি করছিল তুই ? পুড়ে মরবি যে!—

অরুণাংশু সরল না; কিন্তু এতক্ষণ পর স্থভদ্রার অসাড় দেহটা নড়ে উঠল। ষ্টোভ তথন দাউ দাউ করে অলছে—সমস্ত ধরথানিই সেই আগুণের আলোতে উদ্ভাসিত হয়ে উঠেছে। স্থভদ্রা চকিত দৃষ্টিতে একবার মহামায়াদেবীর মুথের দিকে তাকিরে নিরেই ক্রতপদে অরুণাংশুর কাছে গিয়ে শাস্ত কিন্তু দৃঢ়ম্বরে বললে, সর্তুমি,—আমি সব ঠিক করে দিছিছে।

মুথ ফিরিরে স্বভন্তাকে দেখেই অঞ্নাংশুর চোথহুটি উজ্জন হয়ে উঠল। দে

খুশীর স্বরে বললে, আঃ—এসেছ তুমি! বেশ বেশ,— তুমিই তাহলে এদিকে দেখ। আমি—

উঠে তথনই ছুটে গিয়ে পর পর ছটি জানালাই সে বন্ধ করে দিলে; তার পর মহামায়াদেবীকে উদ্দেশ করে বললে, মা, তুমি একটু বাইরে গিয়ে বোস। যাও শীগগির।——

ইতিমধ্যে মহামায়াদেবীর মুখখানি বিহ্যুৎগর্ভ মেঘের মতই ভয়্ক্ষর হয়ে উঠেছিল; তিনি তীক্ষ কণ্ঠে বদলেন—অরুণ—

তাঁর চোথের দিকে একবার তাকিরেই অরুণাংশু নিজেও যেন হঠাৎ ঐ টোভটার মতই দপ্করে জলে উঠল।—তোমার অরুণ তো কোথাও পালিরে যাচ্ছে না, না!—দে কুদ্ধ স্বরে বললে,—এই ঘরের মধ্যেই সে থাকরে; আর এত আড়ম্বর করে তোমরা যথন তাকে গ্রেপ্তার করে নিয়ে যেতে এসেছ তথন সে যাবেও তোমাদেরই সাথে। এখন আধ্বন্টাখানিককাল তুমি দয়া করে বাইরে গিয়ে বোস। তাতে মহাভারত অশুদ্ধ হয়ে যাবে না।

ইতিমধ্যে বাইরের সেই ভদ্রলোকটি দোরের কাছে এসে উপস্থিত হয়েছিল; মহামায়াদেবীর মুথে উত্তর ফুটবার আগেই তিনি তাঁকেই উদ্দেশ করে অন্থনয়ের স্বরে বশলেন, আপনি বাইরেই এসে বস্থন, বৌদি। ওঁর ন্নান করতে কত সময়ই বা লাগবে !—

যে কথাটা মহামায়াদেবীর মুথে এসেছিল তা আর তাঁর বলা হল না। নিজেকে সামলে নিলেন তিনি; শুধু ঘরের কোণে আনতমুখী স্থভদ্রার দিকে একটিবার জলস্ত দৃষ্টিতে তাকিয়ে দেখেই তিনি ক্ষিপ্রাপদে বাইরে চলে গেলেন।

সঙ্গে সঙ্গেই অরুণাংশু সশবে ঘরের দোর বন্ধ করে দিলে।

স্থভদ্রার আসবার পর দশটি মিনিটও হয়তো হয় নি। অথচ এইটুকু সময়ের মধ্যেই এত সব ঘটনা ঘটে গেল। তার না আছে সঙ্গতি, না আছে সৌন্দর্যা। যে তিনটি লোক নিয়ে এই কাণ্ড তাদের একজনও যেন সমস্ত ব্যাপারটিকে ভাল করে ব্যুতেই পারলে না। অথচ মাত্র ঐ কটি মিনিটের মধ্যেই প্রত্যেকের বিরুদ্ধেই প্রত্যেকের মন রীতিমত বিষিয়ে উঠল।

খরের মধ্যে তথন এক অস্বাভাবিক অবস্থা। জানালা জার দরকার সকে বাইরের আলোর প্রবেশের পথ প্রায় সব কটিই বন্ধ হয়ে গিয়েছে। ভিতরটা অস্কার; কিন্তু জ্বলন্ত ষ্টোভের নীলাভ আলোকে সেই অন্ধকারই অনৈসর্গিক রকমে স্বচ্ছ হয়ে উঠেছে। সেই আলোকে তুইটি মন্ত্র্যামূর্ত্তি অস্পষ্টভাবে চোথে পড়ে;—লোরে পিঠ দিয়ে অরুণাংশু নিশ্চল হয়ে দাঁড়িয়ে রয়েছে, আর তার দিকে পিছন ফিরে ষ্টোভের কাছে মাটিতে তেমনি নিশ্চল হয়ে বদে আছে স্থভদ্রা,— মাথাটা তার নীচের দিকে এত বেশী ঝুঁকে পড়েছে যে একরাশ কালো চুল ছাড়া তার মুখের কিছুই আর চোথে পড়ে না। আবছায়া আলোকে ত্জনকেই মনে হয় তুই অশ্বীরী ছারামূর্ত্তি। কারও মুখেই কোন কথা নেই,— শব্দের মধ্যে কেবল জ্বলন্ত ষ্টোভের একটানা সাঁ সাঁ শক্ষ।

ঐ অস্বাভাবিক নিন্তন্ধতা ভেকে স্নভন্তাই প্রথমে কথা লেলে। বোধ করি বা ফুটন্ত জলের হুএকটি কোটা হঠাৎ তার গায়ে এসে পড়েছিল,—সে চমকে উঠে দাড়াল; অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে বললে, আমার জল হয়ে গিয়েছে; তুমি বিছানায় যাও।

অরুণাংশুও চমকে উঠল; মুখ তুলতেই স্থতদ্রার দঙ্গে তার চোথাচোথি হয়ে গেল; কিন্তু তৎক্ষণাৎ সে চোখ নামিয়ে নিলে। তার পর কতকটা যেন যন্ত্রচালিতের মতই সে খাটিয়ার দিকে চলতে আরম্ভ করলে, কিন্তু তুপা এগিয়েই সে একটা জড়-পিত্তের মত একখানা চৌকির উপর বসে পড়ল।

আবার বসে পড়লে যে !—ভুরু কুঁচকে তীক্ষ কঠে স্নভন্তা বললে,—বিছানায় যাও। দরকার না থাকলেও নার্সের হাতের স্পাঞ্জিং আজ তোমায় নিতে হবে। আমায় যতথানি অপমান করবার তা তো তুমি করেইছ; তার উপর আবার স্নানের নাম করে মাকে বর থেকে বিদায় করে দিয়ে নার্সকে নিয়ে ঘরের দোর বন্ধ করার পরেও নিজে অসাত থেকে আমার বাকি মুখটুকুতেও তোমায় আমি কালি মাথাতে দেব না।

অরুণাংশুর বিবর্ণ মুথখানি আরও বিবর্ণ হয়ে গেল; অসহায়ের মত স্থভদ্রার মুথের দিকে চেয়ে শুকনো ঠোটছটি শুকনো জিভ দিয়ে ভিজাবার চেষ্টা করতে করতে সে অফুটস্বরে বললে, শুভা—

থাক্,—আগের চেয়েও তীক্ষ কঠে কথাটা বলে স্বভন্তা তাকে থামিয়ে দিলে,— নাম ধরে আর ডাকতে হবে না,—নার্স বললেই চলবে।

—কিন্তু ও ছাড়া আমার বে আর উপায় ছিল না— কি!—উপায় ছিল না ? না, ছিল না; আমায় বিশ্বাস কর, তোমায় আমি ছোট করতে চাই নি। নার্সকে নার্স বললে তাকে ছোট করা হয় না, তা আমি জানি। সে কথা বলছি নে আমি—

কোন কথাই তোমায় বলতে হবে না। আমি তোমার কৈফিয়ত শুনতে চাই
নি,—তুমি বিছানায় যাও।

শুভা,—বলতে অরুণাংশুর গলার স্বর কেঁপে গেল; এমনভাবে স্থভদ্রার মুখের দিকে দে তাকাল যে স্থভদ্রা আবার একটা ধমক দিবার উপক্রম করেও কুষ্টিতভাবে থেমে গেল।

এইটুক্তেই উৎসাহ পেয়ে অরুণাংশু হঠাৎ আসন ছেড়ে উঠে স্বভদ্রার কাছে এগিরে এল; সনির্বান্ধ স্বরে বললে, কোন পক্ষকেই তৈরী করবার সময় পাই নি আমি। কাল ছেলেমান্থবি করে আমার কথাটা আমায় তুমি বলতেই দিলে না। আজও সময় থাকতেই সমস্ত সমস্তাটা তোমায় ব্রিয়ে বলবার জন্ম তোমায় ডেকে আনতে আমি লোকও পাঠিয়েছিলাম। কিন্তু এমনি হর্দেব যে ভোমারও আসতে দেরী হয়ে গেল আর মা-ও নির্দিষ্ট সময়ের অনেক আগেই এখানে এসে পড়লেন। কাউকেই কথাটা ব্রিয়ে বলবার আগেই তোমাদের হজনের যথন দেখা হয়ে গেল তথন মা'র অমন একটা প্রশ্নের উত্তরে ভোমার আর কি পরিচয় দিতে পারতাম আমি।

জোকের মুথে হ্নন পড়লে যে অবস্থা তার হয় কতকটা যেন তেমনি **অবস্থা হল** স্লভদ্রার। তার চোথগুটি বিক্ষারিত হতে হতেই হঠা**ৎ নত হ**য়ে পড়ল।

অরুণাংশু আগ্রহের স্বরে আবার বললে, বল শুভা, একটা ভিন্ন যুগ আর ভিন্ন সমাজের অধিবাসিনী আমার এই মা'র বোধগম্য ভাষায় আর কি আমি বলতে পারতাম?

ছোট্ট একটি নিশ্বাস ফেলে মৃত্ব শ্বরে স্বভন্তা উত্তর দিলে, না, কি আর বলবে ! কারও কাছেই কিছু বলবার মুথ তো রাথ নি তুমি,—তোমারও নয়, আমারও নয়।

অরুণাংশু চমকে উঠল—যেন সপাং করে তার মুখের উপর একধানা চাবুক এসে পড়েছে। স্থভদ্রার দিকে আরও একটু এগিয়ে এসে সে বললে, যাক্, শুভা, তুমি ভেবো না; আমার ভূল আমি এখনই শুধরে নেব।

স্থ ভারতা মুখ তুলে ভাকাল, ভুরু বেঁকিয়ে বিজ্ঞাপের তীক্ষ্ণ খারে সে বললে, কি করবে, ভানি ?

মাকে সব কথাই আমি খুলে বলব !

কি বলবে ?—বলবে বে আমি তোমার উপপত্নী ?

ছি: !—

ভবে কি বশবে ?

বলব যে তুমি আমার স্ত্রী !

স্থভন্তা হঠাৎ উদ্ভাস্তের মত শব্দ করে হেসে উঠল; বললে, একটা মিথ্যে ঢাকবার জন্ম আর একটা মিথ্যে বলবে? কিন্তু শেষের মিথ্যেটা আবার কি দিয়ে ঢাকবে? প্রমানই বা করবে কি দিয়ে? কোন দলীল, কোন অমুষ্ঠানের নজীয় আছে তোমার?

অরুণাংশুর মুথে আবার যেন একথানা চাবুক এসে পড়ল; কিন্তু তৎক্ষণাৎ নিজেকে সামলে নিয়ে দৃঢ় স্বরে সে বললে, কোন নজীরের দরকাব নেই,—আমার মুথের কথাই যথেষ্ট।

পরিপূর্ণ উপেক্ষায় মুথ ফিরিয়ে নিয়ে স্কৃতন্ত্রা জাগের চেয়েও তীক্ষ স্বরে উত্তব দিলে, থাক্—তোমার মুথের কথার কদর যথেষ্ট জানা গিয়েছে। আর বাহাছরি করতে হবে না।

আরুণাংশু বিবর্ণমূথে কয়েক সেকেণ্ড কাল চুপ কবে থাকবার পর প্রায় আর্ত্ত কঠে বলে উঠল, শুভা, তুমি আমায় অবিশ্বাস করছ ?

স্কৃতনা চকিতে একবার তার মুখের দিকে চেয়ে দেখেই আবার মুখ ফিরিয়ে নিলে; মৃত্ব এবং অপেকাক্তত শাস্ত কঠে সে বললে, না, আমি কিছুই করছি নে; তথু বলছি, তুমি বিছামায় যাও—দেরী হয়ে যাছে।

কিন্ত অরুণাংশু বিছানার দিকে একবার তাকিয়েও দেখলে না; স্থভদ্ধার কথাটাকেও সম্পূর্ণ উপেক্ষা করেই সে বললে, সত্যি বলছি তোমায়—মাকে আমি কিরিয়ে দেব। আর কারও জন্মই তোমায় আমি ছাড়তে পারব না।

বিহাৎস্পৃষ্টের মত ফিরে তাকিয়ে গর্বিত খবে প্রভন্তা উত্তর দিলে, আর আনার জন্ম মা-বাপকে তুমি ছাড়বে,—না ? কিছু তাহলে প্রভদ্রাকে তুমি এখনও চেন নি। তার জন্ম তোমার মা-বাপ ছাড়তে অমুরোধ করবার আগে নিজে সে মরবে।

অক্সশাংশু যেন ভর পেরেই ছপা পিছিরে গেল, পালের চৌকির পিঠটা হাত বাড়িরে দৃঢ়মুষ্টিতে সে অাঁকড়ে ধরলে যেন নিজের দেহটার পতন নিবারণ করবার জন্ত। মাটির দিকে চেয়ে পূরো একটি মিনিট চুপ করে দাঁড়িয়ে রইল সে; তার পর স্তানার মূথের দিকে চেয়ে সকলের দৃঢ় ছারে সে বললে, তবে আমার সিদ্ধান্ত আর সমাজসংস্কার এবারের মত তোলাই থাকল, শুভা,—বিয়ের অনুষ্ঠানের ভিতর দিয়েই তোমার আমি আমার আর আমার বাপ-মায়ের নিজের করে নেব। মাকে এক্ষুনি আমি খুলে বলব যে তোমার আমি ভালবাসি আর তোমাকেই আমি বিয়ে করব।

স্বভদ্রা উত্তর দিলে না; বিহবলের মত করেক সেকেগুকাল অরুণাংশুর মুথের দিকে তাকিয়ে থাকবার পর হঠাৎ মুথ ফিরিয়ে ক্রতপদে সে ষ্টোভের কাছে চলে গেল। যেন কিছুই ঘটে নি, এমনিভাবে কেৎলিটা ষ্টোভের উপর থেকে সে নামিয়ে নিলে; একটা গামলার মধ্যে গরম জল আর ঠাগুা জল একএ মিলিয়ে গামলাটা থাটিয়ার কাছে নিয়ে একথানা চৌকির উপর রাথলে; কুলুলি থেকে সাবান বের করলে, দড়ির আলনা থেকে তোয়ালেথানা টেনে নিয়ে চৌকির হাতলের উপর ঝুলিয়ে রাথলে। এমনিভাবে সকল আয়োজন সম্পূর্ণ করে সে অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে বললে, এস তুমি,—আমার হয়ে গিয়েছে।

স্কৃতনার মুখের দিকে চেয়ে অরুণাংশুর বিশ্বয়ের আর সীমা রইল না,—একটু আগেই যে স্কৃতনাকে দেখে সে বাবড়ে গিয়েছিল, এ যেন সে স্কৃতনাই নয়। উত্তেজনা বা বিরক্তির চিহ্নমাত্রও সে মুখে আর নেই,—আছে কেবল একটা বিষণ্ণ গান্তীর্য। অরুণাংশু অবাক হয়ে চেয়ে রইল।

একটু পরে স্বভদ্রাই আগের চেয়েও শাস্ত কণ্ঠে আবার বললে, বিছানায় শুতে না চাও, জামা থুলে ঐ চৌকিথানার উপরেই বোস। আমার জল এদিকে ঠাণ্ডা হয়ে যাচেছ।

এবার ঢোক গিলে কুষ্টিত স্বরে অরুণাংশু বললে, কিন্তু আমার কথাটা—

তোমার কথা এখন থাক্,—স্থভদ্রা বাধা দিয়ে বললে,—যা হবার তা তো হয়েই নিয়েছে; আজ আর তোমায় কিছু করতে হবে না, কিছু বলতেও হবে না। কারও আজ মাথার ঠিক নেই। আজ তুমি গুছিয়ে কিছু বলতে পারবে না; মা বোঝা দ্রে থাক্, শাস্তভাবে কিছু শুনতেও পারবেন না। কাজেই যা করবার, তা বাড়ী নিয়েই করো!

না,—অরুণাংশু মাথা ঝেঁকে বলে উঠল,—বাড়ী আমি যাব না। স্বস্তুদার চোথ ছটি আথার জলে উঠল; ভুরু কুঁচকে তীক্ষ কঠে সে বললে, আমার মূথে আর কত কালি মাথাতে চাও তুমি? না, না,—ওসব পাগলামি আর নয়। বাড়ীতে তোমায় যেতেই হবে। এখন স্থামা ছেড়ে বিছানায় গিয়ে শোও।

প্রতিবাদ করতে অরুণাংশু যেন সাহসই পেলে না। স্নভারাও আর কোন কথা না বলে শ্যাগত রোগীর মতই সাবান-জল দিয়ে অরুণাংশুর গা মুছিয়ে দিতে লাগল। এই উপলক্ষেই অনেক দিন পর আজ আবার অরুণাংশুকে ভাল করে দেখতে পেলে সে। স্পষ্টই তার চোথে পডল—অরুণাংশু বড় বেশী বোগা হয়ে গিয়েছে। হঠাৎ এক সময়ে হাতের কাজ বন্ধ করে অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে মনেব কথাটা সেবলেই ফেললে, দেথ, একটা কথা আজ এখনই আমার দিয়ে যেতে হবে,—'না' বলতে পাবে না তুমি।

অরুণাংশু সবিস্ময়ে বললে, কি ?

বড় রোগা হয়ে গিয়েছ তুমি,—স্থভদ্রা উত্তর দিলে,—বাড়ী থেকে তাডাতাডি চলে আসবার চেষ্টা কুবো না যেন। সেথানে অভাব তো কিছুরই নেই,—ভাল করে চিকিৎসা করিয়ো।

অরুণাংশুর চোথছটি পড়ে ছিল স্বভদ্রারই মুথের উপব ; একদৃষ্টে আরও কিছুক্ষণ সেই মুথের দিকেই চেয়ে থাকবার পর হঠাৎ থপ্ করে স্বভদ্রার একথানি হাত চেপে ধরে গাঢম্বরে সে বললে, আমাব একটি কথার উত্তর তোমায় আগে দিতে হবে, স্থ,—আমার তুমি ভূল বোঝ নি তো ?

না, ছি: ।—বলে স্থভদ্রা চমকে, ঈষৎ রাঙ্গা হয়ে উঠেই, তাড়াতাড়ি হাত ছাডিয়ে নিলে; কিন্তু তথনই নিজেকে সামলে নিয়ে শান্ত, মূহ স্বরে সে আবার বললে, আগে যদি তোমায় ভূল না বুঝে থাকি তবে আজও ভূল বুঝব না। কিন্তু ভূল যদি আগেই হয়ে গিয়ে থাকে, তবে আজকের বোঝা বা না-বোঝায় কিছুই এসে যাবে না।

অরুণাংশু উচ্ছ্বিত শ্বরে বললে,, তুমি ঠিক কেনো, শুভা, যে বাড়ীতে ছদিন থেকেই আমি এথানে চলে আসব।

স্থভদ্রা উদ্ভরে মাথা নেড়ে বললে, না, তা করো না; যা করবার, ওঁদের বৃঝিয়ে-স্থঝিয়ে, ওঁদের মত নিয়ে তবে করো।

কিন্তু ওঁরা যদি অবুঝ হন ? -

সে সব পরের কথা পরেই হতে পারবে, বলতে বলতে স্থভদ্রা উঠে দাড়াল ;—

অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে বেশ স্পষ্ট করেই সে আবার বললে, এখন এ সব কথা থাক্। আমার হয়ে গিয়েছে,—তুমি কাপড় ছেড়ে জামা গায়ে দাও।

অরুণাংশুকে আর কোন কথা বলবার অবসর না দিয়েই স্কুভ্রা তথনই ক্রতপদে গিয়ে সশব্দে একটা জানালা খুলে ফেললে, তারপর আর একটা এবং তার পর বাইরের দিকের দরজাও। থোলা দরজা দিয়ে মুথ বাড়িয়ে বিশেষ কারও মুথের দিকে না চেয়েই সে বললে, আপনি ঘরে আস্থন,—আমার হয়ে গিয়েছে। তার পর আবার অমনি ক্ষিপ্রপদে ছটে গিয়ে বিপরীত দিকের দোর খুলে জলের গামলাটা হাতে তুলে নিয়ে সে ভিতরের প্রাক্ষণে চলে গেল।

সে ফিরে এল মিনিট পাঁচেক পর। ততক্ষণে মহামায়াদেবী ভিতরে এসে বসেছেন। কিন্তু তাঁর দিকে না তাকিয়েই স্থভদ্রা অরুণাংশুকে লক্ষ্য করে বললে, আমি এখন যাই।

অরুণাংশু উত্তর দিবার আগেই মহামায়াদেবী বললেন, ইস্—তোমার কাপড়-জামা যে একেবারে ভিজে গিয়েছে, নার্স। ও রুণু, তোর এখানে ছেড়ে পড়বার মত একখানা শুকনো কাপড় নেই ?

স্থভদ্রা চমকে তাঁর মুথের দিকে তাকাল; কিন্তু তথনই আবার মুথ ফিরিয়ে মূহ স্বরে সে বললে, কিছু দরকার নেই। বাসায় গিয়েই আমি কাপড় ছাড়ব'থন।

তবে একটু দাড়াও বাছা,—বলে মহামায়াদেবীই আদন ছেড়ে উঠে দাড়ালেন। অরুণাংশু উদ্বিগ্ন কণ্ঠে বললে, কি মা ?—

উত্তরে শুধু 'আসছি' বলেই মহামায়াদেবী তথনই আবার বাইরে বেরিয়ে গেলেন; ফিরে এলেন মিনিটখানিক পর।

তার পর অরুণাংশু কিছু বুঝবার আগেই একটা কাগু ঘটে গেল।

স্বভদ্রার মুথের দিকে চেয়ে মহামারাদেবী বললেন, কি বলে যে তোমার আমি ধক্তবাদ দেব, বাছা,—রোগে শুক্রারা করে তুমি আমার ছেলেকে বাঁচিয়ে তুলেছ—ভগবান তোমার মঞ্চল করবেন। তবু তোমার প্রতি আমার নিজের একটা কর্ত্তব্য আছে। কিন্তু আগে তো আমি সব কথা জ্ঞানতাম না—তোমায় খুশী করে দেবার মত কিছু আমি সঙ্গে আনি নি। তবু যা আমার আছে,—তোমার পরিপ্রমের সামাক্ত একটু পারিতোষিক হিসাবে এইটুকু তুমি আজ্ঞ নাও।

অগ্নিসংস্কার ৮০

বলতে বলতে একথানা দশটাকার নোট বের করে তিনি স্কভ্রার সামনে টেবেলের উপর রাথলেন।

মহামায়াদেবীর কথা শুনতে শুনতে স্বভদ্রা কেমন যেন বিহবল হয়ে পড়েছিল, কিন্তু নোটথানার উপর চোথ পড়তেই তার নিপ্রভ চোথছাট আগুনের ছটি শিথার মতই ধক্ ধক্ করে জলে উঠল। নোটথানা টেবেলের উপর থেকে তুলে তথনই মহামায়াদেবীর পায়ের কাছে মাটিতে ছুঁড়ে ফেলে গর্বিত, দৃপ্ত কঠে সে বললে, আমরা নার্স,—কাজ করে আমাদের স্থায় মজুরি আমরা কড়ায়-গণ্ডায় বুঝে নি, কিন্তু বথশীষ নিই নে। আমার মজুরি আমি বুঝে পেয়েছি। আপনার দয়ার দান ঐ বথশীয় আপন্ আর কাউকে দেবেন। আছো আসি,—নমস্কার।

বলেই তৎক্ষণাৎ মুখ ফিরিয়ে সে দ্রুতপদে ঘর থেকে বাইরে বেরিয়ে গেল।

তথন বেলা পড়ে এসেছে; পথের হুধারে মেলা জমে উঠেছে আরও জমকালো হয়ে। নৃতন দোকান এসেছে আরও কয়েকটি। কেবল মাটিতে চাটাইএর উপর মালপত্র বিছিয়ে দিয়েই তাদের প্রদর্শনের সথ মিটে নি--পিছনে দড়ি টাঙ্গিয়ে তারও উপর তারা রকমারি কাপড়-চোপড় ভাঁজ ভেঙ্গে ঝুলিয়ে দিয়েছে। চারিদিকেই সমারোহ—অপরের মনোযোগ আকর্ষণ করবার জন্ত কারও চেটার বিরাম নেই।

কিন্ত কিছুই স্থভদ্রার চোথে পড়ল না, কিছুই তার মনোযোগ আকর্ষণ করতে পারলে না। কোন দিকে না চেয়ে, কারও সঙ্গে একটি, কথাও না বলে সে বড় রান্তা পার হয়ে ময়দানের ভিতর দিয়ে সোজা নিজের বাসায় গিয়ে উপস্থিত হল। রায়ালরের দোর খুলতেই রায়ার সব আয়োজন আবার তার চোথে পড়ল; কিন্তু একবারের বেশী সেদিকেও সে চেয়ে দেখলে না। গায়ের ভিজা কাপড়খানা পর্যস্ত না ছেড়ে একমাস কুঁজোর জল ঢক ঢক করে থেয়ে ফেলে শোবার ঘরে গিয়ে সে দোর বন্ধ করে দিলে। তার পর চৌকি একখানা জানালার কাছে টেনে নিয়ে ওরই উপর বসে খোলা জানালা দিয়ে সে বাইরের দিকে তাকাল। কিন্ত ঐ পর্যস্তই।

পরিষার দিন। আকাশ উচ্ছল নীল,— যতদূর চোথ যায় কোথাও একটুকরা হাল্কা, সাদা মেব পর্যান্ত নেই। শীতের রৌত্রে দশদিক উন্তাসিত। দূরে বড় বড় গাছের সর্জ মাথাগুলি সোণালী রৌত্রে ঝলমল করে জলছে,—নীচে চলেছে আলো-ছায়ার লুকোচুরি থেলা। গাছের ফাঁকে ফাঁকে বড় রাস্তার অনেকথানি চোথে পড়ে। নেথানে সমারোহের অস্ত নেই। মেলা ক্রমশঃ আরও ঘন, আরও বিচিত্র, আরও মুখর হয়ে জমছে। থেকে থেকে এক একথানা বাদ্দশদিক কাঁপিয়ে হুঙ্কার দিয়ে ছুটতে অদৃশু হয়ে যাছেছে। রিক্সার ঘণ্টার সঙ্গে পালা দিয়ে ভেপো বাঁশীর আওয়াক বাতাদে ঘুরে বেড়াছে।

কিন্তু এর কিছুই আজ স্বভদ্রার চোথে পড়ল না, কোন শব্দই তার কানে গেল না। দুরের পথের দিকে শৃশুদৃষ্টিতে তাকিয়ে অনেকক্ষণ সে পাথরের মূর্ত্তির মত স্থির হয়ে বদে রইল। তারপর হঠাৎ ছই হাতের মধ্যে মুথ চেকে ফোঁপিয়ে কেঁদে উঠল সে।

জীবন চলে। নটিনীর মত নেচে নেচে, তটিনীর মত এঁকে বেঁকে, কথনও এগিয়ে, কথনও পিছিয়ে গতিশীল এই জগৎটার মতই সে ছুটে চলে। সে চলার বিরাম নেই। হর্কার তার জয়য়াত্রা। হিমালয়ের মত বাধাকেও সে অবহেলায় অতিক্রম করে যায়; অসীম শৃত্যের নিরাবয়ব নীলিমার উপর ভর দিয়েই উর্দ্ধ হতে উর্দ্ধতর লোকে লতিয়ে ওঠে; নীবিড় অয়কারের বুক চিরে আলোকের অবক্রম উৎসকে মুক্ত করে দেয়; মৃত্যুর মুথ থেকেই অমৃতের পাত্রকে ছিনিয়ে নিয়ে আলো

সে হারও মানে না, থামতেও জানে না।

মাকুষকে নিয়ে বিচিত্র তার লীলা। যেমন তার দাবী, তেমনি আবেদন। বাইরে আকাশে-বাতাদে তার মদির আবেদন ছড়িয়ে রয়েছে; ভিতরে উষ্ণ রক্তের কল্লোলিত নৃত্যছন্দে নিরস্তর ঝক্কত হচ্ছে তার অনমনীয় ও অপূরণীয় দাবী। স্থপ-ছঃখ, হাসি-অঞ্চ, আশা-নিরাশার নাগরদোলায় দোলাতে দোলাতে মাকুষকে নিয়ে নিরস্তর সে নিরুদ্দেশের পথে ছুটে চলেছে।

গতিই তার ধর্ম। তার যে ঝড় নির্ম্ম আঘাতে উদ্ধৃত মাথাটকে মাটতে লুটিয়ে দেয়, তাই আবার সামনের দিকে এগিয়েও নিয়ে চলে।

অসীম তার শক্তি, হুর্জ্জের তার রহস্ত। তার যে হাত অবদীলাক্রমে শাণিত থক্তা হানতে পারে, সেই হাতই আবার পরম স্নেহে বিশ্বতির স্থাপাত্রও ঠোটের কাছে বয়ে নিয়ে আসে।

এ বেন জননীকে নিম্নে হর্দান্ত, অবোধ শিশুর অন্তহীন ক্রীড়াকোতুক। বে হাড

দিয়ে শিশু আঘাত করে, সেই হাত দিয়েই সে আবার গলাও জড়িয়ে ধরে; যে দাঁলিয়ে হয়তো বা নাকের ডগায় কামড়ে রক্ত ঝড়িয়ে দেয়, সেই দাঁতকটি দিয়ে আবার হেসে সে অফুরস্তধারায় সঞ্জীবনী স্থধাও বর্ষণ করতে থাকে। মধ্যাক্তে শাস্ত অবসরের মুহুর্তে প্রাস্ত দেহ যথন এলিয়ে পড়তে চায়, অথবা তঃসহ মর্ম্মবেদনা ত্ই চোথ যথন জলে ভরে ওঠে, তথনও ছর্দমনীয় শিশু ভোলানাথের মতই সে ছই হাল্বাড়িয়ে ছুটে এসে বুকের উপর ঝাঁপিয়ে পড়ে,—হাসি ও কায়ার তরক তুলে ঝঞ্জামত, বক্তার মত, নির্মাম আঘাতে স্থিতিকে ছিয়ভিয় করে গতির প্রাবাহে ভাসিমে বিয়ে যায়।

শীবনের হর্কার স্রোত স্বভদ্রাকেও এগিয়ে নিয়ে চলল 🗍

বিছানার শুরে কাঁদতে কাঁদতে কথন যে সে ঘুমিয়ে পড়েছিল তা সে জানতে পারে নি। ঠিকা ঝির ডাকে ঘুম ভেলে উঠে সে যথন দোর খুলে দিলে তথন সন্ধা হয় হয় অবস্থা। তাকে দেখেই ঝি উদ্বেগের স্বরে জিজ্ঞাসা করলে, এ কি দিদিম — আজও যে হেঁসেল অমনি পড়ে আছে!

স্থভদ্রা কুন্ঠিত,-মৃত্ স্বরে উত্তর দিলে, রাঁধবার সময় করতে পারি নি ঝি,— হাচে এত কাল চিল—

কাজ না ছাই !— ঝি মুখ কালো করে বললে,—আর কাজ আছে বলে নাওয়'
খাওয়াও ছাড়তে হবে নাকি ? এত অনিয়ম করলে শরীর টিকবে কেন ?

স্কুলা উত্তর না দিয়ে মুথ ধোবার অছিলায় স্নানের ঘরে গিয়ে দোর বন্ধ করলে ফিরে এল একেবারে স্নান সেরে।

বি আবার কাছে এদে বললে, তা দিদিমণি, রারাটা না হয় আমিই করে দিথে যাই আজ—ওবেলায় যথন তোমার খাওয়া হয় নি—

না. তার দরকার নেই,—এবারও স্থভদ্র। কুন্তিত স্বরেই উত্তর দিলে,—তবে তুর্বিরং আমার উনোনটা ধরিয়ে দিয়ে যাও।

রাঁধতে হল, থেতে হল, বিছানায় গিয়ে শোবার পর এক সময়ে ঘুমও এসে গেল পরদিন তার ঘুম ভাকল খুব ভোরেই। কিন্তু প্রথমেই তার মনে পড়ল ে অরুণাংশু আজ আর এখানে নেই। আগের দিনের প্রত্যেকটি ঘটনাই একে এল তার মনে পড়তে লাগল। সহ মিলে সে ধেন প্রাক্তিক একটা বিপর্যায়,—তেমা আকস্থিক, তেমনি ভয়কর। উঠি-উঠি করেও তথনই স্বভ্যো বিছানা ছেড়ে উঠনে পারলে না। তার দেহ ও মন ছইই অত্যস্ত ক্লান্ত। তার মনে হতে লাগল যে কালবৈশাখীর প্রবল একটা ঝড় এসে তাকে একেবারে ভূমিসাৎ করে দিয়ে গিয়েছে।

কিন্তু শেষ পর্যান্ত তাকে উঠতেই হল। মুথ-হাত ধুয়ে দে যথন জানালার কাছে এসে দাঁড়াল তথন চারদিক রোদে ছেয়ে গিয়েছে।

তার মনে পড়ল যে তাকে হাসপাতালে কাজে যেতে হবে।

কিন্তু তার আগেই তার বাসায় এসে উপস্থিত হল স্কবোধ।

স্থভদ্রার মুখের দিকে চেয়েই ব্যস্ত হয়ে সে বলে উঠল, আপনার কি অস্ত্রথ করেছে, স্থভদ্রাদেবী ?

কৈ—না তো,—স্থভদ্রা এক পা পিছনে সরে গিম্নে কুঠিত মুথথানি নত করে উত্তর দিলে; কিন্তু তথনই আবার মুথ তুলে বেশ দৃঢ় স্বরেই দে আবার বললে, না, বেশ ভালই তো আছি আমি,—সারা রাত এমন ঘুমিম্নেছি।—

স্থবোধের বিশ্বাস হল না, কিন্তু প্রসঙ্গটিকে সে টেনে বাড়ালেও না। একটু ইতন্ততঃ করেই সে সোঞ্জা কাঞ্জের কথাটারই অবতারণা করলে।

—গ্রামাচরণদার জামিনের ব্যবস্থা করতে শ্রীরামপুর যাব বলে বেরিয়েছি। কিন্তু জানেন তো,—এ সব হল টাকার থেলা। এক্ষেত্রে সেই অতি-প্রয়োজনীয় জিনিষটি সরবরাহ করবে কে?

কেন,—স্কুভন্তা একটু যেন বিস্মিত হয়েই বঙ্গলে,—টাকা দেবে ইয়ুনিয়ন।

সে সম্বন্ধে বেশ একটু সন্দেহ আছে আমার,—স্থবোধ অল্ল একটু হেসে বললে,—
মানে, শ্রামাচরণদা তো আর জনমুদ্ধের দলে গিয়ে ভিড়ে নি, তাই। তাছাড়া,
ইয়ুনিয়নের কোন কাজের জন্মও তো সে গ্রেপ্তার হয় নি! তার পক্ষসমর্থনের জন্ম
ইয়ুনিয়ন টাকা যদি মঞ্জুর না করে?—

না করলেই হল আর কি !—স্কুজ্রা বেশ একটু উত্তেজিত হয়েই উত্তর দিলে,—
না হয় চুরির দায়েই সে গ্রেপ্তার হয়েছে,—কিন্তু সে তো মিথ্যে অভিযোগ। সহকারী
সম্পাদকের এই বিপদের সময় ইয়ুনিয়ন তাকে এই সাহায্যটুকু করবে না ? নিশ্চয়ই
করবে। তার মামলার থরচ কমিটি থেকে আমিই মঞ্জুর করিয়ে দেব।

স্থবোধ এবার স্থভদ্রার চোধের দিকে চেয়ে বললে, সে তো পরের কথা,—কিছ নগদ টাকা আজই কিছু না পেলে আমি যে কিছুই করতে পারব না !— ও—তা বটে !—বলতে বলতে স্মৃভদ্রা লজ্জিতভাবে চোথ নামিয়ে নিলে,— কথাটা স্থামার মাথায়ই ঢোকে নি।

তার পরেই চোথ তুলে সে আবার বললে, তা সেজ্জুও আপনি ভাববেন না স্ববোধবার। কাজ চালাবার মত টাকা আমিই আগাম দিচ্ছি।

স্বভন্তার কাছ থেকে টাকা নিয়ে স্থবোধ তথনই শ্রীরামপুর চলে গেল; ফিরে এল সন্ধ্যার একটু আগে। তার সঙ্গে শ্রামাচরণ।

তাকে দেখে স্বভদ্রার মান মুথ খুশীতে উজ্জ্ব হয়ে উঠল; তাড়াতাড়ি আসন ছেড়ে উঠে দাড়িয়ে সে বললে আঃ—এসেছ তুমি !—

शामान्त्रत्वत्र मृत्थ-तिराये हानि तिथा मिन ; तन वनतन, शा मिनिमिन ।

সুভদ্রার প্রতি শ্রামাচরণের অগাধ শ্রদ্ধা, আর মমতাও তেমনি গভীর। স্থভদ্রার কাছ থেকে সে অনেক কিছু পেরেছে, কিন্তু স্থভদ্রাকে দিরেছে তার চেয়ে চেব বেশী। শিক্ষা-দীক্ষা, আচার-ব্যবহারে নিজের সঙ্গে স্থভদ্রার সাদৃশ্রের চেয়ে বৈসাদৃশ্র বেশী থাকলেও এই আত্মীয়ন্ত্রজনহীনা মেরেটিকে সে নিজের পরম আত্মীয়ার মতই ভাল না বেসে পারে নি। কাজেই প্রয়োজনের সম্বন্ধটাই কালে মধুর হয়ে জমে উঠেছে। সে সম্বন্ধ অনেকটা যেন পিতাপুত্রীর—যদিও অগ্রন্থ করে আমাচরণও স্বভদ্রাকে 'দিদিমণি' বলেই ডাকে। স্থভদ্রা শ্রামাচরণকে ডাকে শ্রামাচরণকা।

—তোমাকে দেখে কি খুনীই বে হয়েছি, শ্রামাচরণদা,—স্থভদ্রা তার ম্থের দিকে চেয়ে উচ্ছ্বিত স্বরে বললে,—এই তো মোটে তিন-চারদিন তুমি এথানে ছিলে না,—তবু মনে হচ্ছিল যেন এক যুগ।

স্মামারও তাই মনে হচ্ছিল, দিদিমণি,—গ্রামাচরণও হাসিমূথে উত্তর দিলে।

আর এদিকে তো তোমার অভাবে কুরুক্ষেত্র কাগু আর কি !—স্বভদ্রা ফিক্
করে হেসে বললে। সারদাকে ভার মনে পড়ে গেল; মনে পড়ল তার রাগ, তার
অভিমান, তার চোথের জল,—সে রাত্রের আগাগোড়া সম্পূর্ণ ঘটনাটি। হাসতে হাসতেই
সে আবার বললে, এদিকে কাজকর্ম সব বন্ধ—সে জালা তো আছেই। তার উপর
লক্ষার মুথ দেখাতে পারি নে,—সবাই বলে আমারই কুমন্ত্রণার পড়ে লেষে তোমার
কেল খাটতে হল। এখন ভোমার দেখে খরে প্রাণ এল যাহো'ক। তার পর,—
জেলে ছিলে কেমন ভামাচরশ্যা ? মনে হচ্ছে যেন বড়ু রোগা হরে গিরেছ তুমি।

না তো, দিদিমণি,—শ্রামাচরণ প্রতিবাদ করে বললে,—বেশ ছিলাম সেথানে।
তিন বেলা পেট পুরে গরম ভাত থেতে পেতাম, আর পড়ে পড়ে কেবল খুমোতাম।
এখন মনে হচ্ছে বে জামিন না হলেই ভাল ছিল—বাইরে যা ঝঞ্জাট —

কেন শ্রামাচরণদা ?—স্থভদ্রা সকৌতুক স্বরে বললে,—বৌদি ঝাঁটাপেটা করেছে নাকি ?

শ্রামাচরণও হেসেই উত্তর দিলে, সে আমাকে ঝাঁটাই মারবে, দিদিমণি। তবে রক্ষা এই যে, এখনও স্থযোগ পায় নি —দেখা তো হয় নি এখনও।—

ওমা!—স্কুজা চমকে উঠে উদ্বিগ্ন স্বরে বললে,—দে কি কথা! এখনও বাড়ী যাও নি তুমি? না, এ তোমাব ভারি অক্সায় শ্রামাচরণদা। ওদিকে বৌদি যে তোমার জন্ম অন্নজন পরিত্যাগ করে পড়ে রয়েছে!—না, না,—আর একটি কথাও এখন নং,—তুমি শীগগির আগে বাড়ী যাও। কথাবার্ত্তা সব কাল হবে।

শ্রামাচরণ যথন নিজেব ঘবে গিয়ে পৌছল তথন সারদা সন্ধ্যাপ্রাদীপ জ্বালবার আন্নোজন করছে। গোধুলীর অপ্পষ্ট আলোকে শ্রামাচরণকে দেখে প্রথমটা সে যেন নিজের চোথছটিকেই বিশ্বাস কঃতে পারলে না। নেঝের উপব যেমন সে বসে ছিল তেমনি বসে থেকেই অবাক হয়ে শ্রামাচরণের মুথের দিকে তাকিয়ে রইল সে।

দেখে পরিহাসের লোভ সামলাতে না পেরে শ্রামাচরণ মৃচ্কি হেসে বললে, অমন করে চেয়ে রইলে কেন? মরে ভূত হয়ে আমি ভোমায় ভয় দেখাতে আসি নি;—আমি জলজ্ঞান্ত শ্রামাচরণ—কান্তনমাফিক জামিন দিয়ে জেলা থেকে খালাস হয়ে এসেছি।

রাম রাম !—মধুস্থান মধুস্থান !—বলতে বলতে সারদা কাঁপতে কাঁপতে উঠে দাঁড়াল ; ত্বই হাত কপালে ঠেকিয়ে অদৃশ্য দেবতাকে প্রণাম করলে সে ; তার পর এগিয়ে এসে শ্রামাচরণের পায়ের কাছে টিপ্ করে প্রণাম করে তার পায়ের ধূলা মাথায় তুলে নিলে।

কর কি বউ ! ---বলে শ্রামাচরণ শশব্যন্তে হুপা পিছনে সরে গেল।

সারদা উত্তর দিলে না। কিন্তু উঠে যথন সে দাঁড়াল তথন তার মুখের চেহারা বদলে গিয়েছে। শ্রামাচরণের মুথের দিকে চেয়ে অক্ট্র, কম্পিত স্বরে সে বললে, সর্বানাশের কিছুই তো বাকি রাথ নি তুমি!—তবু আমার চরম সর্বানাটুকু না করতে পারলে তোমার কি সাধ মিটবে না ? শ্রামাচরণের মুখের হাসি মুখেই মিলিয়ে গেল : থতমত খেয়ে সে বললে, কেন— কি হয়েছে ?

এই ভর সন্ধ্যেবেলার অমন অলক্ষণে কথা কেউ মুখে আনে নাকি ?—বলতে বলতে সারদা ঝর ঝর করে কেঁদেই ফেললে।

আরও করেক সেকেওকাল সারদার মুথের দিকে হতভদ্বের মত তাকিয়ে থেকে শ্রামাচরণ অবশেষে হো হো করে হেলে উঠে বললে, শোন কথা!—বললেই কিছু হয় নাকি? ঠাকুরদেবতারা কি এতই বোকা যে একটা তামাদার কথাও ব্যতে পারবেন না? চল চল,—ঘরে চল, লোকে দেখলে কি ভাববে, বল তো?

অনেকক্ষণ অনেক চেষ্টার পর সারদার চোথের জল যদিও বা থামল, তার মুথের কথা আর থামতে চার না। প্রশ্ন করে করে শ্রামাচরণকে সে ব্যতিব্যস্ত করে তুললে.—জেলে এতদিন সে কেমন ছিল, কি থেতে দিত সেখানে, তাতে পেট ভরত কি না, মারধর করত না তো—এই সব। শ্রামাচরণ কতক প্রশ্ন হেসে উড়িয়ে দিলে, কতকগুলির জবাব দিলে, তার পর বিরক্ত হয়ে বললে, ভাল আপদ! ঢেকী স্বর্গে গিয়েও কেবল ধানই ভানবে নাকি? জেলের বাইরেও জেলকে তুমি ভূলতে দিবে না দেখছি! কদিন জেল থেটে বাড়ী এলাম—কোথায় ভালমল ছটি থেতে দেবে, না তোমার জেরাই শেষ হয় না। এদিকে থিদের পেট যে আমার জ্বলে

সারদা অপ্রতিভ হয়ে উঠে দাঁড়াল; একবার বললে, এই দিই; কিন্তু পরক্ষণেই মুখ মান করে বিষয় স্বরে সে আবার বললে, কিন্তু তোমায় আরও একটু বসতে হবে। ঘরে তো কিছুই নেই—বাজার থেকে কিনে আনতে হবে।

তথনই কুনুদ্বির মধ্যে থেঁা আরু কি স্থক হরে গেল; আর হাতের সংক সঙ্গেই চলতে লাগল সারদার মুথ,—কোথার যে গেল হতচ্ছাড়াটা—সাত দিন তার টিকিটি দেখবার জো নেই,—ছেলে জো নয়, আমার জন্মজন্মের শন্তুর,—আর মেরেটিও দেখাদেখি ঠিক ঐ রকমেরই হচ্ছে। হবেই বা না কেন ?—বেমন রক্তা, সেই রকমেরই হবে তো!—

ভাষাচরণ কিছুই ব্ঝতে পারছিল না, কিছুক্ষণ পরে সে বলেই কেললে, আবার কি হল তোমার ? অত খুঁজছই বা কি ?

পুঁজছি আমার মাথা আর মুণ্ডু,---সারদ। মুথ ফিরিয়ে উত্তর দিলে,---এত করে

লুকিয়ে রেথেছিলাম একটা আধুলী আর একটা সিকি। এখন দেথছি সিকিটি গিয়েছে। গিয়েছে আর কি—তোমার গুণধর পুত্রই সরিয়েছে।

শ্রামাচরণ অবাক হয়ে চেয়ে রইল। একটু পরে সারদাই আবার বললে, কিন্তু দেথ তো তার আকেলটা! সেই তুপুরে থেয়ে বেরিয়েছে— এথনও ফিরবার নামটি নেই। থাবারটুকু এথন আমি কাকে দিয়ে আনাই?

দাও না, আমি নিব্লেই নিয়ে আসছি,— বলতে বলতে শ্রামাচরণ উঠে দাঁড়াল।
সারদা বললে, না, তার দরকার নেই; তুমি বোস, আমিই ব্যবস্থা করছি;—
বলে শ্রামাচরণের প্রতিবাদ সত্ত্বেও নিজেই সে দোকানে চলে গেল।

এক হাতে খাবারের একটা ঠোঙ্গা এবং আর এক হাতে তারার হাত ধরে সারদা ফিরে এল মিনিট পনর পর।

দেখ, তোমার মেয়ের কাণ্ড দেখ,—শ্রামাচরণের মুখের দিকে চেয়ে রুক্ষ কণ্ঠে সে বললে,—গিয়েছে সেই পথে—কোন দিন যে গাড়ীচাপা পড়ে মারা যাবে !—

পিতা ও পুত্রীর মিলনের তরঞ্চিত উচ্ছ । সের নীচে শুধু কৈ ফিরতের প্রয়োজন মাত্রই নয়, অভিযোগের অফুচারিত কথাগুলিও পর্মুহূর্ত্তেই চাপা পড়ে গেল। বাপকে দেখেই তাবা ছুটে গিয়ে তার গলা জড়িয়ে ধরলে; মেয়েকে বুকে চেপে শ্রামাচরণ বললে, এস মা, এস,—আমি যে কথন থেকে তোমায় খুঁজিছি!—

মেয়ে উত্তর দিলে অভিমান করে,—জেল থেকে আমার জক্ত কি এনেছ বাবা ? শ্রামাচরণ তার হুগালে হুটি চুমো খেয়ে বললে, এই

হাাঁ— থালি এই বৃঝি !— তারা ঠোট ফুলিয়ে মুথ ফিরিয়ে নিলে,—মা বলেছিল তুমি কত কিছু আমার জন্ম নিয়ে আসবে !—

হাা— বলেছিলাম বই কি !—সারদা ধনক দিয়ে মেয়েকে থামিয়ে দিলে,—সর্
এখন—ওঁকে থেতে দে আগে।

কাঁসার থালার দোকানের পুরী-তরকারি এবং হরকমের হাট মিষ্টি স্বামীর সামনে এগিয়ে দিয়ে সারদা আবার বললে, তুমি এটুকু মুথে দিয়ে আগে জল খাও—কথাবার্তা পরেও বলতে পারবে।

শ্রামাচরণ বেশীর ভাগ থাবার তারাকেই থাওয়ালে। নিজে ত্এক টুকরা মুথে দিরেই ঢক্ ঢক্ করে এক ঘট জল থেয়ে সারদার মুথের দিকে চেয়ে মুচ্কি হেসে বললে, আর কিছুর জন্ম যদি না-ও হয় বৌ, তবু কেবল তোমার এই জলথাবারের লোভেই বার বার জেলে যেতে সাধ হয় আমার। বাপ্—এমন মণ্ডা-মিঠাই দিয়ে আগে কম্মিনকালেও তুমি তো আমায় জল ধাওয়াও নি !—

মিথ্যকের কথার জবাব দিই নে আমি,—বলে সাবদা হাসি গোপন করবার জক্ত অক্ত দিকে মুথ ফিরিয়ে নিলে।

শ্রামাচরণ উঠে দাড়িয়ে বললে, এ কথাটা যদি মিথ্যেই হয়ে থাকে তবে একটা দভিয় কথা বলছি, শোন। মুগের ডালের থিচুবী আগে অনেকদিন তুমি আমায় রেঁধে থাইয়েছ। আৰু যদি সেই জিনিষ্টি আবার রাঁধ তবে এই শীতের রাতে গরম যি দিয়ে আমার মুখে খুব ভাল লাগবে।

সারদা মুথ ফিরিয়ে আগ্রহের স্বরে জিজ্ঞাসা করলে, স্ত্যি বলছ ?—থিচুন্নী থেতে চাও তুমি ?

শ্রামাচরণ হাসিমুথে উত্তর দিলে, চাই বলেই তো বললাম। কিন্তু তোমায় থিচুরী রাঁধবার অবসর দেবার জন্ম এথন আমি একটু বাইরে বেড়াতে যাব। কারও সাথে এখনও-তো দেখা হয় নি আমার!

এমনি করেই তথনকার মত যে কথাটা চাপা পড়ে গেল তারই স্ত্রে ধবে গভীর রাত্রে সারদা স্বামীকে আশার জিজ্ঞাদা করলে, হাঁা গা,—সভ্যি বলছ ভো—ভোমায় আবার জেলে নিয়ে আটকাবে না ?

শ্রামাচরণ উত্তর দিলে, না বোধ হয়,—উকীল তো জোর করেই বললে যে মামলা টিকবে না।

সারদা কিছুক্ষণ চূপ করে বইল, তার পর আলগোছে স্বামীর গায়েব উপব ডান হাতখানা রেথে অমুনয়ের স্বরে বললে, দেখ, একটা কথা আমার রাখ। জীবনে অনেক তোর্কিরলে,—এবার এসব ছাড়।

শ্রামাচরণ উত্তর দিলে না, ভিতরে ভিতরে দে থুব অম্বন্ডি বোধ করতে লাগল। সারদাই আবার বৃশলে, চুপ করে রইলে যে ?

কুন্তিত স্বরে শ্রামাচরণ বললে, কি বলব ?

এ সব এবার ছাড়লে হয় না ? বয়সও তো কম হল না !—

একটি নিশাস ফেলে শ্রামাচরণ উত্তর দিলে, কি ছাড়তে বলছ, বৌ ? জীবনে অক্লার তো স্থামি একটাও করি নি !— সারদা বললে, তা জানি,—জানি বলেই তো এত হঃখ সইতে পেরেছি। কিন্তু আর তো পারি নে!

একটু চুপ করে থেকে সে আবার বললে, দেখ, আমার নিজের জন্ম তোমায় আমি কিছু বলছি নে। কিন্তু এই যে গুড়োহুটো রয়েছে, তাদের মুখের দিকেও কি তুমি চেয়ে দেখবে না ?

শ্রামাচরণ একটু দেরীতে উত্তর দিলে; মৃত্ন স্বরে সে বললে, আমি চেয়ে দেখলেও কোন লাভ হবে না। মজহুরের ছেলে-মেয়ে এইরকমই হয়।

উদগত দীর্ঘনিশ্বাসটি স্থত্নে চেপে গেল সারদা: তার পর বললে, দেখ, একটা কথা অনেক দিন আমার মনে উঠেছে,—আজ বলি, শোন। এই মামলাটা চুকে গেলে চল আমরা দেশে ফিরে যাই। সেথানে কিছু জমিজমা এখনও তো আমাদের আছে—তাতেই হুঃখে-কণ্টে আমাদের দিন চলে যাবে।

শ্রামাচরণ সারদার দিকে পাশ ফিরে বেশ একটু উৎসাহের স্বরেই বললে, বেশ তো,— সে তো খুব ভাল কথা। ওদের হুজনকে নিয়ে তুমি না হয় দেশেই গিয়ে থাক। আর তুমি ?

আমি এখানেই থাকব,—আমার কি যাবার উপায় আছে !—

সারদার দেহটা হঠাৎ যেন পাথর হয়ে গেল,—তার স্পর্শ থেকেই শ্রামাচরণ দেটা বুঝতে পারলে। কিন্তু দেটা নিতান্তই সাময়িক। প্রতিক্রিয়া স্থক হতে দেরী হল না এবং দেটা বেশ প্রবল হয়েই এল।

স্বামীর গায়ের উপর থেকে হাতথানা সরিয়ে নিয়ে, নিজেও থানিকটা দূরে সরে গিয়ে সারদা তীক্ষ কঠে উত্তর দিলে, আমি সেই কথা বলেছি নাকি? তুমি একা এখানে পড়ে থাকবে আর আমি ছেলেমেয়ে নিয়ে দেশে গিয়ে স্থথে বাস করব? বাঁটা মারি সে স্থথের মাথায়!—

শ্রামাচরণের হাসি পেল; কিন্তু সেটা গোপন করেই সে বললে, তা রাগ করছ কেন, বউ ? তুমি দেশে যাবার কথা তুললে বলেই না ও কথা আমি বলেছি !—

তা আমি কি আমার যাবার কথা বলেছি ?—সারদা বেশ একটু ঝাঁজের সঙ্গে উত্তর দিলে,—আমি বলেছি, তুমি দেশে ফিরে চল।

শ্রামাচরণ গন্তীর স্বরে বললে, না, তা হয় না,—এ জায়গা আমি ছেড়ে যেতে পারব না। অগ্নিসংস্কার ৯০

কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে সারদা ক্ষুণ্ণ কঠে বললে, তবে আব কি করব,— আমারও যাওয়া হবে না তাহলে।

শ্রামাচরণ উত্তর দিলে না; সাবদাও চুপ করে ইল। কিন্তু মিনিট পাঁচেক পর স্বামীর কাছাকাছি সরে এসে আবার তার গায়ের উপর ডান হাতথানি রেথে মৃহ কিন্তু গাঢ় স্বরে সে বললে, যত হুঃথই তুমি আমায় দাও না কেন, তবু তোমার কাছেই আমি পড়ে থাকব। তোমায় ছেড়ে স্বর্গে গিয়েও স্বামার স্থে হবে না।

শ্রামাচরণ কোন উত্তব না দিয়ে কেবল নিব্দের ডান হাতথানি সারদার গায়েব উপর তুলে দিলে।

(**v**)

প্রথমে স্থভদ্রা একেবারেই মুষড়ে পড়েছিল।

যা ঘটে গেঙ্গ তা যেমন আকস্মিক, তেমনি ভয়ন্কব,—যেন একটা ভূমিকম্প।

বুকের মধ্যে মিলনের আনন্দ নীবিড হয়ে জমে উঠেছে; ব্যাকুল হৃদয়ের সকল চাওয়ার অবসান হয়েছে একটা পবিপূর্ণ প্রাপ্তিব মধ্যে; অথচ সেই সময়েই এল কি না নিদারণ বিচেছে।—

অরুণাংশুব চলে যাওয়াটা অবশু স্নভদ্রার কাছে নৃতন কিছু নয়। আগেও কত বার সে হুগলী ছেড়ে গিয়েছে, যাবার আগে স্নভদ্রাকে বলে পর্যস্ত যায় নি; একথানা চিঠি দিয়েও জানায়নি যে সে কোথায় আছে। তাতেও স্নভদ্রা কথনও উতলা হয় নি। কিছু এবার সে যেন একেবারে এলিয়ে পড়ল।

তার কেবলই মনে হতে লাগল যে, অরুণাংশুর এবারের যাওয়াটা একেবারে আর এক কাতের ;—এর পটভূমিকাটাই আলাদা, আর তা ভয়ন্কর।

ষাবার আগের,ছোট্ট ঘটনাটি বার বার স্থভদ্রার মনে পড়ে; হুর্গাপ্রতিমার মত রূপবতী যে মহিলাটির পায়ের কাছে স্বতংফ্র্র শ্রদাভরে তার নিজের মাথাটিই ল্টিয়ে পড়েছিল, তাঁরই হুই চোথের সংশয়কুটিল দৃষ্টি তীক্ষধার শূলের মত নিরস্তর বেন মর্শান্থলে গিয়ে বিঁধতে থাকে; মনে পড়ে অরুণাংশু মায়ের কাছে সেদিন তার যে পরিচয় দিয়েছিল,—সে নাস।

মনে পড়লেই রাগে স্কৃতন্তার সারা শরীরটা রি রি করতে থাকে; অথচ সঙ্গে সঙ্গেই অনির্দিষ্ট একটা আশস্কায় তার বুক হরু হরু কেঁপে ওঠে।

—অরুণাংশুর মা-বাপ যদি তাকে পুত্রবধু বলে বরণ করতে রাজী না হয় !—যদি অরুণাংশু তাঁদের কাছে সাহস করে সত্য কথা খুলে বলতে না পারে !—

কথনও বা সচেতন চিত্তের সমস্ত অনুশাস ন উপেক্ষা করে, সকল বেড়া ডিঙ্গিয়ে সব চেয়ে বড় আশঙ্কাটিও মাথা চাড়া দিয়ে ওঠে,—যদি অরুণাংশু নিজেই তাকে পরিত্যাগ কবে,—যদি এথানে সে আর ফিরে না আসে!—

কিন্তু এ 'যদি' অতি ভয়ন্ধর। ওটা তার মনেব কোনও কোণে মাথাসাড়া দিয়ে উঠলেই যেন বিশ্বের সকল আলো, সকল সৌন্দর্যা একসঙ্গে অন্তর্হিত হয়ে যায়, পায়েব নীচে মাটি কেঁপে ওঠে, আর ঠিক যেন তাব চোথেব সামনেই অন্ধকার, অতলম্পর্শ একটা গহুবব বিকট হাঁ করে তাকে গ্রাস করতে উত্যত হয়।

মুশকিল আবও যে বুকের ভিতরটা ভূষের আগুনে জ্বলে থাক্ হয়ে যেতে থাকলেও মনের কথা কারও কাছে মুথ ফুটে বলবার উপায় নেই। চোথের জল চোথের মধ্যেই চেপে রেথে তাকে দশজনের সঙ্গে হেসে কথা বলতে হয়; যেন কিছুই হয় নি, এমনি ভাবেই তাকে নিত্যনৈমিত্তিক সকল কাজই স্থচারুরূপে সম্পত্ন করতে হয়।

বিপদের উপর বিপদ ঐ স্থবোধ। তার কাছে স্থভদ্রাকে করতে হয় রীতিমত অভিনয়। সেই প্রথম দিন ঝোঁকের মাথায় স্থবোধকে সে বলে ফেলেছিল যে, অরুণাংশুর সাথে বিয়ে তার হয়েই গিয়েছে। অসতর্ক মুহুর্ত্তের সেই একটি উচ্ছবুসিত উল্জির জ্বের তাকে এখনও টেনে চলতে হচ্ছে। সে যে কি বিজ্মনা তা সে সেই-দিনই ব্রতে পেরেছিল। সেই জ্বন্তই পরদিন অরুণাংশু তার মায়ের কাছেও আবার ঐ কথাটা বলতে চাইলে সে তাকে তা বলতে দেয় নি। সত্য হয়েও সে উল্জিমিথা। সেই প্রথম দিনই মর্ম্মে মর্মে সে ব্রতে পেরেছিল যে প্রমানহীন সত্যকে সত্য বলে ঘোষণা করা এ জগতে একটা মারাত্মক ভূল। কিন্তু সেই ভূলের মাশুলই আজও তাকে কড়ায়-গণ্ডায় শোধ করতে হচ্ছে। যে কথাটা বলা হয়ে গিয়েছে, তা আর ফিরিয়ে নেবার উপায় নেই। তাই এখনও স্থবোধের কাছে নিপ্না অভিনেত্তীয় মতই তাকে দিনের পর দিন অরুণাংশুর বিবাহিতা স্ত্রীয় ভূমিকাটুকু নিথুঁৎভাবেই অভিনয় করে থেতে হচ্ছে।

বেদনাক্লিষ্ট মন আর অকর্মণ্য দেহ নিয়েও চোথের অল চোথের মধ্যেই চেপে

অগ্নিসংস্কার ৯২

রেপে দিবানিশি এই সহজ জীবন, এই হাসিখুশীর অভিনয় করতে গিয়ে প্রথমে স্থভদ্রা হাঁফিয়ে উঠেছিল।

কিন্তু ঐ পথেই অবশেষে সে মুক্তি পেলে। অদৃষ্টের অভিশাপই বেন হুচার দিন যেতে না যেতেই দেবতার আশীর্কাদ হয়ে উঠল। চারিদিকের ডাকাডাকিতে মন তার আত্মকেন্দ্রিকতার বিভ্ন্থনা কাটিয়ে হাফ ছেড়ে বাঁচল।

চলতে গিয়ে সে পেলে নিষ্কৃতি,—থেলতে গিয়ে পেলে মোহ।

বে-পরোয়া ভাবের অভিনয় করতে গিয়ে শেষে সত্য সত্যই স্থভদা যেন বে-পরোয়া হয়ে উঠল। অরুণাং শুর সম্বন্ধে মনে যে তার বিন্দুমাত্রও আশক্ষা নেই, তার বিরুদ্ধে একটুও ক্ষোভ বা অভিমান নেই, এই ভাবটা বজায় রাগতে গিয়ে হঠাৎ এক সময়ে তার মনে হল যে, এ বকম বিছু থাকবার সত্যি কোন কারণও নেই। যাবার দিনের সেই ক্ষুদ্র কিন্তু ভয়য়য় ঘটনাটুকুই তো তার আর অরুণাংশুর সমগ্র ইতিহাস নয়! অতীত যে তার স্থথের স্থতিতে ভরা,—সে যে একটা নিরবছিয় পাওয়ারই ইতিহাস! তাই ঐ শেষের দিনের ঘটনাব স্থতিটাতে যা থেলেই তার আহত ও সম্রশ্ত মন ছুটে গিয়ে অতীতের সহস্র স্থথস্থতির মধ্যে আশ্রে নিতে লাগল। তার পর ক্রমশাই তার মনে হতে লাগল যে, ঠিক যাবার দিনটিতেও অরুণাংশু যা তাকে দিয়ে গিয়েছে, তার মূল্যও নিতান্ত কম নয়। শেষে মনে মনে নিজেকে সে ভর্মনাও করলে, আশার প্রাসাদ গড়বার এত সব উপাদান বর্ত্তমান থাকতেও সে কি ছেলেমায়্যের মতই না উতলা হয়ে উঠেছিল।—

তার পর আবার দ্বিতীয় সপ্তাহের প্রারম্ভেই একটা অসাধারণ ও অপ্রত্যাশিত ঘটনা তার ক্লিষ্ট মনটাকে বেশ জোরে জোরে দোল দিয়ে সঙ্গাগ ও সঞ্জীব করে তুললে।

ষা কোন দিন ঘটে নি সেদিন তাই ঘটল,—হুভদ্রার বাসায় এল অতিথি।

সে তার বন্ধু কমলা। সে-ও নার্স। বান্ধালীর মেয়ে—একেবারে বাংলাদেশের ;
কিন্তু ধর্মে খুটান। বাপ-মা-মরা মেয়ে পূবর্বপের কি একটা গাঁরে কাকার সংসারে
মান্ত্র্য হরেছিল। তার পর তার বিয়েও হরেছিল রেলের এক কেরাণীর সঙ্গে। স্বামীর
সঙ্গে সে সংসার করতে গিরেছিল মোগলসরাই। ভালই ছিল। কিন্তু কয়েক দিনের
মাত্র ব্যবধানে পর পর স্বামী ও শিশুপুত্রকে হারিয়ে সর্ক্র্যান্ত হয়ে স্থানীর এক খুটান
মিশনের পরামর্শ ও সাহায়ে সে লক্ষ্রোএর হাসপাতালে ধাত্রী ও শুশ্রুধাবিতা শিখতে

গিয়েছিল। সেখানেই স্কভন্তার সঙ্গে তার পরিচয়। সে পরিচয় অল্প দিনেই প্রাণাদ্য বন্ধুছে পরিণত হয়েছিল। কমলা বয়সে বছর পাঁচেকের বড় হলেও তাদের সম্বন্ধটা খুব তাড়াতাড়িই 'আপনি' থেকে 'তুমি'র ঘরে এগিয়ে এসেছিল,—শেষে তো একেবারে 'তুই'এর। পরে স্থানকালের ব্যবধানও তাদের সে বন্ধুছকে নষ্ট করতে পারে নি। দেখা যখন তাদের হত না, তখনও চিঠিপত্র চলত। স্কভন্তা যখন হুগলীর চাকরী নিয়ে পশ্চিম ছেড়ে চলে আসে তখন কমলা ঐ অঞ্চলেই একটা চাকবী করত। পরে স্কভন্তা জেনেছিল যে কমলা চাকরী ছেড়ে স্বাধীনভাবে ব্যবসা করছে। সেই কমলাকে আজ হঠাৎ একেবারে নিজের দোরগোড়ায় দেখতে পেয়ে স্কভন্তার বিস্ময়ের আর অন্ত রইল না। কিন্ত তার আননদ তার বিস্ময়েকও ছাড়িয়ে গেল।

কমলা নিজেই বুঝিয়ে বললে, চলে এলাম, স্থভদ্রা। ওথানে প্র্যাকটিদের মোটেই কোন স্থবিধে হচ্ছিল না। শুনলাম যে, আজকাল কলকাতায় পথে-ঘাটে টাকার ছড়াছড়ি। তাই ভাবলাম যে, যাই,—কিছু কুড়িয়ে আনি গে। বাধা দেবার কেউ তো নেই—তাই যেমন মনে হওয়া অমনি দে ছুট। কলকাতায় এদেছি এই মোটে দিন সাতেক।

স্কৃত্যা অবাক হয়ে ক্ষণকাল কমলার মুথের দিকে তাকিয়ে রইল; তার পর অভিমানের স্বরে বললে, কি আশ্চর্য্য মেয়ে তুমি—এত বড় একটা ব্যাপারের থবর-টুকু পর্যন্ত আমায় জানাও নি!—

কি দরকার !—কমলা হাসিমুথে উত্তর দিলে,—আগ্রা থেকে রওনা হবার আগের দিনই তোমায় একথানা চিঠি লিথেছিলাম ; কিন্তু ডাকে দেবার আগেই নিজেই সেটা ছিড়ে ফেললাম। ভাবলাম যে সশরীরে তোমার বাসায় এসে একেবারে তোমায় তাক লাগিয়ে দেব।

তা, ভাই, সত্যি তাক্ লাগিয়ে দিয়েছ,—স্থভদ্রা ঘাড় নেড়ে স্বীকার করলে,— কিন্তু খুণী করেছ তার চেয়ে ঢের বেশী। সত্যি,—তোনায় দেথে কি আনন্দই যে আমার হয়েছে! কিন্তু—কলকাতায় তুমি উঠেছ কোথায়?

আপাততঃ নার্সদের একটা মেসে—সিষ্টার চারুশীলার নার্সিং হোম—বিবেকানন্দ রোডের উপর বেশ বড় বাড়ী। আসতে হবে তোমায় একদিন সেথানে। কবে আসবে ?

কিন্তু কমলা,—প্রশ্নটাকে সম্পূর্ণ উপেক্ষা করেই স্থভদ্রা হঠাৎ থাপছাড়া রকমের

উদিগ্ন স্বরে বললে,—এ সময়ে তুমি কলকাতায় এলে কেন ? কলকাতা শুনছি থালি হয়ে গেল। সবাই বলছে, বোমা পড়বে। আর তুমি কি না!—

ফু: !—কমলা স্থভদ্রার কথার মাঝখানেই তাচ্ছিল্যেব ভঙ্গীতে ঠোঁট বেঁকিয়ে বলে উঠল,—বোমা না আরও কত কি পড়বে! আর পড়লেই বা কি? অন্তের মাথায় যদি পড়ে তবে আমি পাব টাকা। আর আমাব মাথায় যদি পড়ে, আমি খুশীই হব,—সব হঃথকষ্ট একবারে ঘুচে যাবে।

না, ছিঃ!—হভদ্র। শিউরে উঠে বললে,—কি যে বল তুমি!—

ক্মলার ব্যর্থ জীবনের শোচনীয় ইতিহাসটা তৎক্ষণাৎ তার মনে পড়ে গেল। মান হবে গেল তার মুখ।

কিন্তু কমলা কুটিল কটাক্ষে তাব মুখেব দিকে চেন্নে মুখ টিপে হাসতে হাসতে বললে, কেন—মরতে আমি ভয় পাব কেন? তোমার মত আমার ঠোটের কাছে তো আর স্থধার পাত্রটি তুলে ধরা নেই!—

তার পরেই হুই বাহু দিয়ে স্মৃভদ্রার গলা জড়িয়ে ধবে তার কানেব কাছে মুখ নিয়ে ফিস্ ফিস্ করে সে আবার বললে, মাইরি বলছি, ভাই—তোব হব্-ববকে একবার দেখাতে হবে কিন্তু। সেই জন্মই এখানে আমার আসা।

স্থভদ্রা লক্ষায় লাল হয়ে উঠে ছোট এক্টি 'ধেং' বলে সজোরে নিজেকে মুক্ত করে নিলে এবং পরক্ষণেই উঠে দাঁড়িয়ে আবার বললে, এই যা—সব ভূলে বলে আছি। তুমি একটু বোস ভাই—আমি একুনি চা করে আনছি।

কিন্ত কমলা তার পিছনে পিছনে রান্নাঘরে ঢুকে বললে, ওমা !—তুমি নিজেই চা করবে নাকি ?

লজ্জিত হাসিমুথে স্মৃতন্তা উত্তর দিলে, কেবল চা কেন—রান্নাও আমিই করব। ঠাকুর-চাকর আমার নেই,—কেবল একটি ঠিকা ঝি।

কেন—টাকা জমাচ্ছিদ নাকি ?

i hğ

বাঃ—বেশ তো!—কমলা সশব্দে হেসে উঠে বললে,—বরও জুটিয়েছিস আবার এদিকে টাকাও লমা ছিল। ছদিকেই লাভ করছিস দেখি!—

তার পর হাসি থামিরে সে আবার বদলে, তবে এস,—আঞ্চ হ্লনে মিলেই বাঁধা যাক। স্ত্রা আ পত্তি করলে; কিন্তু শেষ পর্যন্ত হারই মানতে হল তাকে।

তার পর আরম্ভ হল হজনের রাধাবাড়া আর ওরই সঙ্গে হজনের গল। সে গলের না আছে সঙ্গতি, না আছে শেষ। কত দিন পর হুই অন্তঃক্ষ বন্ধুর সাক্ষাৎ হয়েছে,—উভয়েরই বুকের মধ্যে অতীতের সহস্র শ্বৃতি জীবন্ত হয়ে উঠল। পাঁচ-সাত বছর আগেকার জীবনের কত শত ছোটখাটো ঘটনার পুনরাবৃত্তি উপলক্ষে পরিণতবয়ক্ষা ছটি বন্ধনহীনা রমণীর ভরুণীস্থলভ লঘু পরিহাসে আর প্রাণ্ডোলা কলহাত্তে স্থভার ছোট বাসাবাড়ীখানি থেকে থেকে মুখরিত হয়ে উঠতে লাগল।

গল্পের জোয়ারে গা এলিয়ে দিলেও একটা বিষয় সম্পর্কে স্কভন্তা কিন্তু আগাগোড়া সতর্ক হয়েই রইল। যে কথাটা বলবার তার প্রয়োজন ছিল সব চেয়ে বেশী
সেই কথাটাই কমলাকে সে খুলে বলতে পারলে না। প্রথম থেকেই সে ঠিক করে
রেখেছিল যে, সেদিন অতর্কিতে স্থবোধের কাছে যে ভুল সে করে ফেলেছিল,
কমলার কাছে কিছুতেই সে তার পুনরাবৃত্তি করবে না। সারাদিনই ঐ সঙ্কল্পে সে
অটল হয়ে রইল। ইতিমধ্যে অরুণাংশুকে নিয়ে যে ঘটনা ঘটে গিয়েছে তা-ও সে
প্রকাশ করে বলতে পারলে না,—কোথায় যেন তার বাধ বাধ ঠেকতে লাগল।

তাই বৈকালের দিকে কমলা আবার যথন তার 'হব্-বরকে' দেথবার জন্ম পীড়াপীড়ি স্থক্ষ করে দিলে এবং প্রশ্নটাকে সে কিছুতেই এড়াতে পারলে না, তথন সে অতি সংক্ষেপে বললে, তিনি এখানে নেই।

কোথায় গিয়েছেন ?

উত্তরে স্থভদ্রা মনগড়া একটা জায়গার নাম করলে; তার পর ঐ প্রাসকটিকে ওথানেই শেষ করবার উদ্দেশ্যে নিজে থেকেই সে আবার বললে, ফিরে এলে থবর দেব,—তথন এসে দেখে যেয়ো।

কমলা মূচকি হেলে বললে, আদব—আলবৎ আসব। কিন্তু আৰু আমি যে আগে এলাম তার রিটার্ণ ভিজিট কবে দেবে তুমি? তোমায়ও একবার আমাদের মেদে আসতে হবে। কবে আসবে—বল।

কতকটা কুন্ন, কতকটা কুন্তিত স্বরে স্থভদ্রা উত্তর দিলে, যেতে কি সাধ হয় না ভাই ? ছদিন বাইরে গিয়ে বিশ্রাম করতে পারলে নিজেই আমি বেঁচে যাই। কিন্তু অবসর পাই কোথায় ? আমার কাজ কি কম ? শোন তবে—

সন্ধ্যার একটু আগে স্থভদ্রা কমলাকে কলকাতার বাসে তুলে দিলে।

সেদিন স্থবাধকে দেখে অরুণাংশুও সত্য সত্যই থুশী হয়েছিল। রাজনৈতিক তর্ক সে উঠতেই দেয় নি। স্থবাধের আশক্ষাটাকে তুড়ি মেরে উড়িয়ে দেবার উদ্দেশ্যে প্রথমে সে জোর করে বলেছিল যে যুদ্ধের স্বরূপ সম্বন্ধে মতানৈক্য তাদের থাকলেও একই ইয়ুনিয়নের কর্মাক্ষেত্রে একত্র কাজ করার কোনই অস্থবিধা হবে না; পরে বলেছিল যে ঘন্দ যা আছে তার মীমাংসা হবে সে নিজে ফিরে আসবার পর। শেষ পর্যান্ত স্থবোধের কাছ থেকে সে প্রতিশ্রুতিই আদায় করে নিয়েছিল যে, সে নিজে ফিরে না আসা পর্যন্ত স্থবোধ হুগলীতেই অপেক্ষা করবে; নিন্দের দলের তরফ থেকে নিজেও সে প্রতিশ্রুতি দিয়েছিল যে, তার অন্তপন্থিতিতে তার দলের কেউ জনযুদ্ধের প্রচারকার্য্যকে ইয়ুনিয়নের কাজের সঙ্গে একত্র মিলিয়ে স্থবোধকে বিত্রত করবে না।

বিদায়কালে স্থবোধের ডান হাতথানি নিজের ছই হাতের মধ্যে বেশ জোরে চেপে ধরে হাসিমুথে অরুণাঃ শু বলেছিল, কিছু ভেবো না স্থবোধ,—তোমার মতের স্বাধীনতা ও কর্মের স্থােগ এথানে অব্যাহত থাকবে—অন্ততঃ আমি ফিরে না আসা পর্যান্ত তো নিশ্চরই।

কিন্তু অঁরুণাংশু চলে যাবার পর ছপাঁচ দিন থেতে না যেতেই স্থবোধ ব্ঝলে যে গোড়ায় যে আশস্কাটা তার মনে জেগেছিল তা অমূলক মোটেই নয়,—এথানকার অন্নজ্ঞল তার উঠেছে। স্থভদ্রা তো গিয়েইছে, তার নিজের বুকের রক্ত দিয়ে গড়া অমন যে মজত্বর ইয়ুনিয়ন, তা-ও তার হাতছাড়া হয়ে গিয়েছে।

পরিবর্ত্তন হয়েছে অনেক,—স্থবোধ স্পষ্টই দেখতে পেলে। সংগঠনের আকার বদলেছে, ন্তন ন্তন নিয়ম কামনেব প্রবর্ত্তন হয়েছে। ওর অনেক কিছুই স্থবোধর ভাল লাগল না। কিন্তু যা তার বুকে সব চেয়ে বেশী বাজল তা হছে ইয়ুনিয়নের মধ্যে সংহতির অভাব। স্থবোধ দেখলে যে তার অবর্ত্তমানে কর্মীর সংখ্যা যেমন বেড়েছে, তেমনি বেড়েছে দলাদলির স্পৃহা। ন্তন কর্মী ধারা এসেছে তাদের প্রায় সকলেই এবং পুরাতন কর্মীদেরও কয়েকজন যেন বিশেষভাবে একজাট। তাদের দৃষ্টিভল্পীটাই যেন আলাদা। তারা যেন চিন্তা করে বিশেষ একটা পদ্ধতিতে, কথাও বলে থেন তাদের বিশিষ্ট নিজম্ব একটা ভাষায়। ঠিক তাদের নিজেদের স্থনির্দিষ্ট চক্রটির অন্তর্ভুক্ত যারা নয় তাদের সঙ্গে এদের থিটিমিটি যেন লেগেই য়য়েছে।

সমস্থা যেমনি হউক না কেন তা নিয়ে অপরের সঙ্গে এদের মতান্তর হওয়া প্রায় অনিবার্য। কাজেই কার্য্যকরী সমিতির সাপ্তাহিক বৈঠক প্রায়ই হয় মেছোহাটা, নয় তো মোরগের কুরুক্ষেত্রে পরিণত হয়। দেখে শুনে স্থবোধের মনে হতে লাগল যে তার অবর্ত্তমানে একটা ইয়্নিয়নের মধ্যেই যেন আর একটা পৃথক ইয়্নিয়ন গড়ে উঠেছে।

বিশেষ করে এরাই স্থবোধের ফিরে আসা এবং থেকে যাওয়াটাকে যেন প্রীতির চোথে দেখতে পারলে না। সেটা যদি নিদ্ধির একটা 'নেতি' ভাব মাত্র হত, তাহলে স্থবোধ হয়তো সেটাকে উপেক্ষা করতে পারত,—হয়তো জিনিষটা তার চোথেও পড়ত না। কিন্তু সেটা প্রায় রাতারাতিই রীতিমত সক্রিয় হয়ে উঠল। স্থবোধ ব্রতে পারলে যে এরা গোড়াতেই তাকে সন্দেহের চোথে দেখতে আরম্ভ করেছে। স্থবোধর প্রত্যেকটি গতিবিধি পর্যান্তও তারা যেন তীক্ষদৃষ্টিতে লক্ষ্য করতে লাগল,—পুলিশ যেমন সন্দেহভাজন লোকদের উপর চোথ বাথে, অনেকটা সেইরকম।

স্থবোধের মনে হতে লাগল যে সে যেন ভীমরুলের চাকে ঘা দিয়েছে।

অরুণাংশু যেদিন যায়, সেদিন বিমল ওথানে উপস্থিত ছিল না। কিন্তু এক সপ্তাহ পুরতে না পুরতেই বিমল ওথানে ফিরে এল। তার পরেই অবস্থাটা আরও ঘোরালো হয়ে উঠল।

তার পর একদিনের সভায় খুব একটা ষ্মপ্রীতিকর ঘটনাই ঘটে গেল।

বলা নেই, কওয়া নেই,—বিমল সেদিন কার্য্যকরী সমিতির সভায় হঠাৎ একটা প্রস্তাব নিয়ে এল যার অর্থ ইয়্নিয়নের তরফ থেকে এ যুদ্ধকে 'জনযুদ্ধ' বলে বোষণা করা।

প্রথমে স্থবোধ বিস্ময়ে একেবারে যেন বিহ্বল হয়ে গেল। কিন্তু তার পর সে উঠে দাভাল প্রস্থাবের বিরুদ্ধাচরণ করতে।

কিন্ত সে ছচার কথা বলতে না বলতেই বিমলের দলের একজন লোক বাধা দিয়ে বলে উঠল, স্থবোধবাবু তো আমাদের কমিটির সদস্ত নন,—এ সভায় কথা বলবার ওঁর কি অধিকার আছে?

কথাটা নির্মান, কিন্তু সত্য। অপ্রিয় একটা সত্য কথা এত নির্মান করে বলা হল যে, প্রায় মিনিটখানিক কাল কারও মুখেই কোন কথা ফুটল না। স্বয়ং বিমলের পর্যান্ত মাথা হেট হয়ে গেল। অ্যাসংস্থার ৯৮

অবশেষে স্থবোধ নিজেই ঐ অস্বন্তিকর নীরবভা ভেঙ্গে অল্ল একটু হেদে বললে, ঠিক বলেছেন আপনি,—আমি চুপ করছি।

কিন্তু সভার সভাপতি ঘটনাটাকে অত সহজে হজম করতে পারলেন না। নিজে বিমলের লোক হলেও কুন্তিত হয়েই সে বললে, সে কি কথা! আপনি বলুন, সুবোধ-বাব্। ভোটই না হয় আজু আপনার দেবার অধিকার নেই—মেম্বর যথন আপনিনন; কিন্তু আপনার মত পুরাতন একজন কন্মীর কথা বলবার অধিকার নিশ্চয়ই আছে। আপনি বলুন, স্থবোধবাব্,—সভাপতি হিসাবে আমি আপনাকে অন্থমতি দিছিছ।

তথাপি স্থবোধ আগেব মতই অল্ল একটু হেসে কুঠিত কিন্তু দৃঢ় স্থবে বললে, না,—এ সভায় কথা বলবার অধিকাব সত্যি তো আমার নেই !—

স্কৃত্যা এতক্ষণ চুপ করে ছিল; কিন্তু আর থাকতে না পেরে দৃপ্ত কঠে সে বলে উঠল,—কিন্তু আমার তো অধিকার আছে! আমিই বলি, শুনুন, বিমলবাবু,—
আপনার এ প্রস্তাব আমরা কিছুতেই পাশ করব না।

সবাই চমকে স্থভদ্রার মূথের দিকে তাকাল। বিমল নিজে চমকে উঠল সব চেয়ে বেশী। থানিকটা বিশ্বিত, থানিকটা বিব্রত হয়ে সে অফুট স্বরে বললে, কিন্তু এ তো একা আমারই মত নয়—অরুণদার মতও তো এই।

কিন্তু কথাটা শুনেই স্থভদ্রা আগুনেব মত জলে উঠল; অধিকতর দৃপ্ত কঠে সে বললে, হলই বা আপনার অরুণদার এই মত। কিন্তু আমরা স্বাই তো আব তার গাধাবোট নই বে, তাঁরই পাছে পাছে আমাদেরও অবশ্রই ছুটতে হবে। আমাদের খুলী আমরা এ প্রস্তাব পাশ করব না।

ভার পর মুখ ফিরিরে একাদিক্রমে উপস্থিত সব কজনের মুখের দিকে তাকিয়ে নিষে সে আবার বললে, আমার অন্তরোধ, আপনারা সবাই এ প্রস্তাবের বিরুদ্ধে ভোট দিন।

এর পর বিমল আর জেদ করবার সাহস পেলে না; প্রস্তাবটির আলোচনা দেদিনের মত স্থগিত থাকণ।

কিছ স্বভন্তার উত্তেজনা ওতেও যে শাস্ত হয় নি তার প্রমাণ স্থ্যোধ পোলে সভা শেষ হ্বার অল্ল একটু পরেই। পথে এসেই স্থ্যোধকে সে বললে, আপনি কিছু মনে কর্মবন না, স্থ্যোধ্যারু। আজ যা আপনাকে শুন্তে হয়েছে, তা এখানকার মজত্রদের জনমত কক্ষনো নয়। এ ঐ বিমলবাব্র কাজ; তিনিই তার চেলাচামুগুাদের লেলিয়ে দিয়ে আপনার অপমান করিয়েছেন। কিন্তু তারা তো মৃষ্টিমেয়
লোক,—সত্যি, আঙ্গুলে গোনা যায়, এমনি তাদের সংখ্যা। আমি ঠিক জানি
যে স্রোতের মুখে হাল্কা এক খণ্ড কুটোর মতই জনমতের স্রোতে তাদের ভেসে
যেতে হবে।

স্থবোধ অন্ন একটু হেদে কুন্তিত স্বরে বললে, কিন্তু এই সামান্ত ব্যাপার নিয়ে আপনি এত উত্তেঞ্জিত হলেন কেন, স্মভন্তাদেবী ?

হব না ?—স্থভদ্রা আরও বেশী উত্তেজিত হয়ে বললে,—যাদের জন্ম আপনি প্রাণপাত করে থেটেছেন তারাই আপনাকে অপমান করবে ? তা আমি কিছুতেই হতে দেব না। এ ইযুনিয়ন আপনার স্পষ্টি,—এ কর্মাক্ষেত্র আপনার। এথানে ঐ বিমলবাবৃকে আমি উড়ে এসে জুড়ে বসতে দেব না,—ওকেই আমি এথান থেকে তাড়াব।

কিন্তু বিমলের তো প্রতিধ্বনিমাত্র,—স্থবোধ সহাস্থ কটাক্ষে স্থভদ্রার চোথের দিকে চেয়ে কৌতুকের স্থরে বললে,—আসল ধ্বনি যার তাকে তো আর তাড়াতে পারবেন না!—

কথাটা স্থভদ্রা প্রথমে ধরতে পারলে না, বিহুবলের মত স্থবোধের মুথের দিকে কিছুক্ষণ তাকিয়ে রইল সে। কিন্তু তার পরেই হঠাৎ ফিক্ করে হেনে ফেলে মুথ ফিবিয়ে নিয়ে দে বললে, দরকার হলে তাঁকেও তাড়াব বই কি !—স্মাপনাকেই এবার আমরা ইয়নিয়নের সভাপতি করব।

স্থবোধ হো হো করে হেসে উঠে বললে, না স্থভদ্রাদেবী,—না; ওসব কিছুই আপনাকে করতে হবে না। আগামী নির্বাচনের আগেই হয়তো নিজেই আমি এখান থেকে সরে পড়ব।

সরে পড়বেন !

হাাঁ, সরেই পড়ব মনে করছি,—ছোট একটা ইয়্নিয়নের জন্ত দলাদলি করে শক্তির অপচয় করতে ইচ্ছে হয় না।

স্থাত্তা তথন কোন উত্তর দিলে না; কিন্তু থানিকটা এগিয়ে যাবার পর সে শাস্ত কঠে বললে, সুবোধবাবু, আমি এ জায়গার মঞ্জত্রদের চিনি। আমি ঠিক জানি যে তাদের আহা আপনি হারান নি। তা আমিও জানি, স্মভদ্রাদেবী,—স্থংবাধ গম্ভীর স্বরে উত্তর দিলে,—তাইতেই তো মনের মধ্যে কোন ক্ষোভ না রেখে হাসিমুখে সবার কাছে বিদায় নিয়ে থেতে পারব!—

ইস্!—বলে হঠাৎ থমকে দাঁড়াল স্থভদ্রা; কুটিল কটাক্ষে স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে বললে,—যাবেন বই কি!—আমরা আপনাকে যেতে দিলে তো যাবেন!—

স্থবোধ চমকে মুথ তুলে তাকাতেই হজনেব চোথাচোখি হয়ে গেল। কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই হুই জোড়া চোথই আবার কুণ্ঠাভরে নত হয়ে পড়ল। স্থভটো তথনই চলতে স্কল্ন করেল, স্থবোধ কোন উত্তর দিলে না।

কিন্তু থানিকটা পথ এগিয়ে যাবার পর স্কবোধ হঠাৎ বলে ফেললে, আজ কদিন থেকে বারবারই কেবল একটা কথা আমার মনে উঠছে।

কুষ্ঠিত বিশ্বয়ে স্থভদ্রা বললে, কি ?

—মনে হচ্ছে যে, কেবল ক্ষতিগুলোকেই ফাঁপিয়ে বড করে না দেখে মানুষ যদি ভার ছোটখাটো লাভগুলোর উপরেও চোথ রাখতে পারত তাহলেই দে ব্রত যে সংসারে সে যা হারায়, সারা জীবনে পায় ভার চেয়ে চের বেনী।

তার মানে ?

হাসিমুথ অক্তদিকে ফিরিয়ে স্থবোধ উত্তর দিলে, মানেটা আজ থাক্, স্থভদ্রাদেবী। আমার কাল আছে,— আমি এখন আসি।

প্রথমে স্বভদ্রা ব্রতে পারে নি; কিন্তু একটু পরেই তার সারা গারে কাঁটা দিয়ে উঠগ। সে ব্রলে যে, সত্যি, সভায় এবং সভার বাইরে সে বড় বেশী উত্তেজনা প্রকাশ করে কেলেছে,—হয়তো তার ব্যবহারটা হয়ে গিয়েছে বড় বেশী নাটুকে ধরণের। তাগ্যিস স্থবোধ কথাটা শেষ করেই দ্রুতপদে পাশের গলির মধ্যে অদৃশ্র হরে গিয়েছে!—স্বভদ্রা লাল হয়ে উঠে ভাবলে,—এখানে সে উপস্থিত থাকলে তার মুখের দিকেও আর তাকান যেত না। নিজের কাছেই নিজের তার লজ্জা করতে লাগল।

কিন্ত ঐ সংক্ষেই তার রক্তের মধ্যে আনন্দের একটা রেশও বেন বেজে বেজে উঠতে লাগল। সে বুঝলে যে অবোধকে আজ সে খুনী করতে পেরেছে। বুঝতেই তার নিজের বুকের ভিতরটাও তৃথিতে ভরে উঠল। একটু হাসি, একটি চকিত কটাক্ষ, মৃত্, গাঢ় স্বরের হুচারটি মাত্র কথা নিয়ে পথের মাঝের ছোট একটি ঘটনার স্মৃতি সেদিন আগুনের মতই স্বভদ্রার মনকে রাজিয়ে এবং তাতিয়ে তুললে। অতীতের সব কথা আবার তার মনে পড়ে গেল। এই স্ববোধ কত বড় প্রত্যাশা নিয়েই না এক দিন তার কাছে ছুটে এদেছিল! মুথ ফুটে কোন কথা বলতে পারে নি; তবু মনে মনে সে তার ঘথাসর্কস্বই পাবার আশা করেছিল। কিন্তু সব জেনে এবং ব্রেও সেদিন নিজে সে তাকে কিছুই দিতে পারে নি; বরং তারই চোথের সামনে তার বাঞ্ছিত স্বধাপাত্রটি আর একজনের মুথে তুলে দিয়ে তাকে সে নির্মানভাবে আঘাতই করেছিল। সেই আহত হাদয়ে আজ সে নিজের হাতে সান্তনার প্রলেপ লাগাতে পেরেছে—স্ববোধকে অবশেষে সে খুশী করতে পেরেছে—এ যে এক অনির্বিচনীয় উল্লাস!—

অথচ কত অলে!—ভেবে স্থভদার বিশ্বর বোধ হতে লাগল। একটু সহাত্মভৃতি আর জনসভার ক্ষেত্রে সামান্ত একটু সমর্থন বই তো নয়! অরুণাংশুকে সে যা দিয়েছে তার তুলনায় এ অতি সামান্ত; স্থবোধ এক দিন যা তার কাছে চেয়েছিল তার সঙ্গে এর তুলনাই হতে পারে না। অথচ এইটুকু পেয়েই আজ স্থবোধের কত উল্লাস, কত ক্বতজ্ঞতা, কত স্থতিবাদ!—

এ কদিন যা ছিল ইচ্ছা, আব্দ এই বিশেষ ঘটনাটির উপলক্ষে তা-ই স্থভদ্রার সফল হয়ে উঠল। স্থভদ্রা ঠিক করলে যে অন্ত হঃ এই ইয়্নিয়নের ব্যাপারে স্থবোধের মনে সামান্ত একটু ক্ষোভও সে থাকতে দেবে না,—বাইরে যে ছন্দের আভাষ দেখা দিয়েছে তা যদি সে মেটাতে না-ই পারে, তবে স্থবোধকেই ওতে জিতিয়ে দিয়ে তার পুরাতন কর্মক্ষেত্রে আবার তাকে সে অবশ্রই প্রতিষ্ঠিত করবে।

অরুণাংশুর অসম্ভণ্টি বা বিরুদ্ধাচরণের সম্ভাবনাটাকে সে তেমন আমলই দিলে না।

তার হৃদয়ের ক্ষতটা এ কয়দিনে শুথিয়ে এসেছিল। তাছাড়া সে এক রকম
ধরেই নিয়েছিল যে এখানকার মঞ্জর পল্লীতে দীনহীনের মত অরুণাংশুকে আর বাস
করতে হবে না। কাব্দেই আজ তার কল্পনার উপাদানের অভাব হল না। সে মনে
মনে ঠিক করলে যে অরুণাংশুকে সে হ্বোধের সঙ্গে অন্ততঃ এই বিশেষ কর্মক্ষেত্রটিতে
কিছুতেই প্রতিদ্বন্দিতা করতে দেবে না। সে ভাবলে যে আর একটা ক্ষেত্রে
হ্বোধের সঙ্গে প্রতিযোগিতার অরুণাংশুর যথন অবিসংবাদিত জয় হয়েছে তখন

এই ক্ষেত্রটিতে অরুণাংশু স্থবোধকে জ্বরী হতে দেবে না কেন ? সত্যি, অরুণাংশুর তো অভাব কিছুরই নেই। হুগলী জিলার এই অখ্যাত কারখানাটির হাজার ক্ষেক্ষ মঙ্গহর নিম্নে এই যে সন্ধীন কর্মক্ষেত্রটুকু, এরই মধ্যে আটকে থাকবার জন্ত তো অরুণাংশুর জন্ম হয় নি। গোটা ভারতবর্ষটাই তো তাব কর্মক্ষেত্র,—দোণার কাঠির মত তার ব্যক্তিত্বের সামান্ত একটু ছোঁয়া দিয়েই তো সে যে কোন জায়গাতেই এই রক্ম কত মঞ্জর ইয়্নিয়ন গড়ে তুলতে পারবে। হুগলীর এই স্বলায়তন কর্মক্ষেত্রটুকু স্থবোধকে ছেড়ে দিয়ে গেলে তার একটুও লোকসান হবে না।

উত্তেজিত মনের বিশৃষ্থাশ চিস্তা। কথন যে থেই হারিয়ে গেল স্কৃত্রা তা বুমতেই পারলে না। স্থবোধকে হুগলীতে ফেলে রেথে অরুণাংশুর সঙ্গে সে মনে মনেই দেশবিদেশে দিখিজয় করে ফিরতে লাগন।

দিন হই পর বৈকালে ষ্টোভ ধরিয়ে স্থভদ্রা সবেমাত্র কেতলিটা তাব উপব চাপিষে দিয়েছে, এমন সময় বাইরে থেকে কড়া নাড়ার শব্দ এল; দোর খুলেই সে দেখলে—স্থবোধ বাইরে দাঁড়িয়ে রয়েছে।

নমস্কার করে স্থবোধ বললে, কালও এই রকম সময়ে একবার এসেছিলাম— আপনার দেখা পাই নি।

স্কুজা কুন্তিত হয়ে উদ্ভর দিলে, বাসায় ছিলাম না আমি—গিয়েছিলাম মহিমবাব্র বাসায়। মহিমবাব্রে মনে নেই আপনার? আমাদেরই কারথানার কেরাণী,— সেই যে সেবার ধর্মঘটের সময় কেরাণীদের মধ্যে একা যিনি ধর্মঘটে যোগ দিয়েছিলেন, তাঁর বাসায় যেতে হয়েছিল।

তার পর নিজে থেকেই সে ব্ঝিয়ে বললে,—মহিমবাব্র মেয়ে টগরের বড় অহও; বছরখানিক যাবৎ ভুগছে মেয়েটি,—এখন একেবারে শেষ অবস্থা —গুচার দিনের মধ্যেই হয়তো সব শেষ হয়ে যাবে। তাই কদিন যাবৎই তাকে সেখানে মেডে হচ্ছে, রাতও স্থাগতে হচ্ছে,—ওর মা একা আর পেরে উঠছে না।

কিন্ত আপনিই বা পেরে উঠবেন কেন ?—স্থবোধ উদ্বিগ্ন হয়ে বললে,—আপনার লাধারণ কাজও তো কম নয়!— স্ভস্তা হাদিম্থেই উত্তর দিলে, আমি যে নার্স,—সারা দিন খাটবার পরেও এমন কত রাত জাগতে হয় আমাদের !—

একটু চুপ করে থেকে স্থবোধ বললে, শুশ্রার অ, আ, ক, থ আমাবও তো জানা আছে,—আমি গেলে হয় না ?

না,—ঘাড় নেড়ে স্বভন্ত। উত্তর দিলে,—মেয়েদের শুশ্রাধা পুরুষকে দিয়ে হতে পারে না।

তাব পর সে জিজাসা করলে, কথা আছে নাকি কিছু? কি?

স্থবোধ কুন্তিত স্ববে বললে, ছিল একটা কথা। কিন্তু আপনার যথন কাঞ্চ রয়েছে।—

না,—স্থভদ্রা উত্তরে আবার ঘাড় নেড়ে বললে,—আমার কাঞ্চ সেই রাত্রে। আপাততঃ কি করব তা-ই বরং ভেবে পাচ্ছিলাম না আমি। ভালই হল আপনি এসেছেন। চা থাবেন একটু?

তার পরেই সে সশব্দে হেসে উঠে আবার বললে, মানে, আমার এখানে কথনও কিছু তো মুথে দিতে চান না আপনি,—তাই বলতে ভর হচ্ছে। কিন্তু আজ আপনি চা না খেলে আমাকেও ওটা বাদই দিতে হয়। অথচ কত আশা করেই না আমি ষ্টোভের উপর কেতলি চাপিয়েছি!—

ও সেই কথা !—বলে স্থবোধও শব্দ করে হেদে উঠদ,—সে তো এক যুগ আগের ইতিহাস। আপনার সে অবস্থা তো আজ আর নেই,—স্থভদ্রাদেবীর চা আর বৌদির চা'তে তফাৎ যে অনেক !—

মুখ লাল করে স্বভন্তা বললে, যান,—বলেই সে ক্রভপদে ভিতরে চলে গেল।

চা থেতে থেতেই এক সময়ে স্থবোধ রীতিমত গম্ভীর হয়ে ব**ললে, সেদিনের** ব্যাপারটা আমি খুব ভাল করে ভেবে দেথেছি, স্থভদ্রাদেবী। যা হয়ে গিয়েছে তা-ই যথেষ্ট। ভবিষ্যতে আমাকে আপনার আর সমর্থন করা উচিত হবে না।

স্বভদ্রা বুঝলে যে স্থবোধ পরিহাস করছে না; কুন্তিত হয়ে সে বললে, কেন স্থবোধবাবু ?

—কারণ আমি ঠিক জানি যে, আমার যা বিখাস, অরুণাংশুর বিখাস তা নয়। স্বভদ্রা নত মুথে কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে তার পর মুথ তুলে বললে, তা আমিও জানি। কিন্তু তাঁর যা বিখাস, আমার বিখাস যদি তা না হয় ? তাহলে আপনার বিশাস বদলাতে হবে।

(कन ?

অল্ল একটু হেসে স্থবোধ উত্তর দিলে, এই কেন'র জবাবও কি আমার দিতে হবে, স্থভদ্রাদেবী ? দড়িতে টান বেশী পড়লে দড়ি ছিড়ে যাবার আশস্কা আছে বে !—

শক্ত দড়ি হলে সে আশঙ্কা থাকে না,— বলে স্মৃভন্তা হেসে মুখ ফিরিয়ে নিলে।
কিন্তু এরই উত্তরে স্মবোধ আবার গন্তীর হয়ে বললে, না স্মৃভন্তাদেবী,—
হাসির কথা এটা নয়। কি দরকার এই গোলমালের—অরুণাংশুর মত যথন
আলাদা!—

বাঃ রে !—স্থভদ্রা কতকটা বিশার ও কতকটা প্রতিবাদের স্বরে বললে,— আলাদা বলেই তো এ প্রশ্ন আজ উঠেছে। তার মত যদি আমার ভাল না লাগে তবু তা আমার মেনে নিতে হবে নাকি ?

কিন্ত আপনাদের যা সম্বন্তাতে তো পরস্পরের মতের অমিল হওয়ার কথা নয়!—

কিন্ত যদি হয় ?—আর হয়েছেও তো তাই !—

তাতেই তো বলছি যে, অরুণাংশুর মতটাই আপনার মেনে নেওয়া উচিত।

বাঃ রে !— স্থভদ্রার বিত্রত কণ্ঠশ্বর এবার তীক্ষ্ণ হয়ে বাজ্ঞল,— বেশ তো বলছেন আপনি ! আপনিও তো দেই কায়া আর ছায়ার যুগের কথা বলছেন, স্থবোধবাবু !—

না, না,—স্থবোধ কুষ্ঠিত হয়ে বললে,—ঠিক সে কথা বলি নি আমি। আমি ৰলছিলাম যে—

বুঝিয়ে আর বলা হল না; বোধ করি বলবার কথাটা ভেবে না পেয়েই স্থবোধ বিব্রতভাবে একেবারে চুপ করে গেল।

কিছ প্রভারা শব্দ করে হেনে উঠে বললে, ঐ দেখুন,—আপনি মনে মনে ঠিক ঐ কথাই বলেছিলেন। আসল কথা হচ্ছে যে মুখে আপনারা যত বিপ্লবের কথাই বলুন না কেন, আপনাদের মনোভাব রয়েছে ঠিক আপনাদের ঠাকুমা'দের যুগের পুরুষের মনোভাব। কেন? তাঁর মতে আমি মত দিতে যাব কেন? তিনি আমার মতে মত দেবেন না কেন? স্থাবেধে বিপন্ন মুথে অল্ল একটু হাসি ফুটিয়ে তুলে বললে, বেশ তো,—না হয় তাই তাকে বলুন,—নিজের মতেই দীক্ষা দিন তাকে।

স্থভদ্রা থাড় নেড়ে বললে, তাই আমি করব। কিন্তু তাঁর মত যদি না-ই বদলায়, আমি জুলুম করতে যাব না নিশ্চয়ই। তেমনি তাঁর মত যদি আমরা না মানি তবে আমার মতটাও তাঁকে সইতে হবে। এতটুকু পরমতসহিষ্ণু তিনি হতে পারবেন না কেন?

একটু চুপ করে থেকে স্থবোধ মৃত্ন স্বরে বললে, দেখুন, পরমন্তসহিষ্ণু হতে পারে তারাই থাদের নিজেদের মতের কোন বালাই নেই। যার নিজের মত অলস মূহুর্ত্তের মানসিক একটা বিলাসমাত্র নয়, তার মতের সাথে বিরুদ্ধ মতের সংঘর্ষ অনিবার্য।

কিন্তু স্থভদ্র। হেসেই উত্তর দিলে, বেশ তো, মতের সাথে বিরুদ্ধমতের সংঘর্ষ যদি অনিবার্য্যই হয় তো হউক সে সংঘর্ষ। কিন্তু তার জন্তু মানুষের সাথে মানুষেরও সংঘর্ষ হবে কেন ?

স্থবোধ কি একটা উত্তর দিতে যাচ্ছিল, কিন্তু তার আগে স্বভ্যাই আবার বলদে, কি আশ্চর্যা ব্যাপার, বলুন তো! মান্ত্র্যের মত বদলায় ঘড়ি ঘড়ি;—কালকের মত আজ উল্টে যায়; আবার আজকের মত রাত পোহালেই ভূল মনে হতে পারে। এমনি আকাশের মেবের মতই যা হাল্কা আর পরিবর্ত্তনশীল, মান্ত্র্যের সেই মতটাই কি মান্ত্র্যের চেয়েও বড় হয়ে উঠবে? মতের অমিল হলেই মনান্তর্বও অমনি অনিবার্য্য হতে হবে নাকি? মানুষ বৃঝি কেবল কতকগুলো মতামতের বাণ্ডিল?

স্থবোধ কুন্তিত স্বরে বললে, সে কথা আমি বলি নি, স্থভদ্রাদেবী। আমি বলছিলাম,—মানে, আমার ভয় হচ্ছে যে, পাছে আপনাদের এই মতাস্তর শেষে মনাস্তরে গিয়ে পরিণত হয়। অনেক ক্ষেত্রেই তাই হয় কি না!—

সে হয় তাদের,—স্থভ্যা হাসিমুথে উত্তর দিলে,—যাদের সত্যিকারের মনের মিল আগে কথনও হয় নি। আমাদের সে রকম হবে না।

স্থবোধ অপ্রতিভের মত ক্ষণকাল চুপ করে বসে রইল; তার পর সংশরের স্থরে বললে, সত্যি বলছেন, স্মুভদ্রাদেবী ? বাইরে আপনাদের মত হবে বিপরীত, চলার পথ হবে আলাদা, পরস্পর হয় তো ঝগড়া করবেন, তবু স্বরে আপনাদের মধ্যে অপ্রীতিকর কিছু স্টবে না ? মনের মিল আপনাদের অক্সুরই থাকবে ?

লক্ষিত মুখ নত করে স্মুভদ্রা সংক্ষেপে উত্তর দিলে, হাা।

প্রায় আধমিনিটকাল স্টে মুথের দিকে অবাক হয়ে চেয়ে থাকবাব পর স্থবোধ অক্ট অরে বললে, কি জানি—এ আমি বুঝতেই পাবি নে।

হঠাৎ হাসির আলোকে ঝলমল করে উঠল স্কৃতন্তার মুখ। সশব্দে বসবার চৌকিথানিকে পিছনে সরিয়ে দিয়ে সোজা হয়ে উঠে দাঁড়িয়ে সে বললে, পারবেন, স্থবোধবাবু,—জামার একটি ছোট বোন যেদিন আপনার পাশে এসে দাঁড়াবে, সেদিন আমাদেরই মত আপনিও বুঝতে পারবেন যে মতেব অমিল হলেই স্থামী-ব্রীব মনেরও অমিল হয় না।

স্থবোধ নিজেও বিব্ৰতভাবে উঠে দাঁড়িয়ে বললে, যান—কি যে বলেন।—

স্থান সশব্দে হেসে উঠে বললে, ঐ একটা কথাব কথা। কিন্তু বস্থন আপনি। এই বাসনগুলো আমি ভিতবে রেখে আদি। আর ঐ ফাঁকে ভাতের হাঁভিটাও উনোনের উপরে চাপিয়ে দিয়ে আসব। একটু দেবী যদি হয়, পালিয়ে যাবেন না যেন।

স্থবোধ পালিয়ে গেল না বটে, কিন্তু মিনিট দশেক পর স্নভদ্রা ফিরে আসতেই সে উঠে দাড়িয়ে বললে, আজ আমি উঠি।

স্বভদ্রা সবিশ্বয়ে বললে, এখনই উঠবেন ?

হ্যা,—সুবোধ অল্ল একটু হেদে উত্তর দিলে,—একটু কাজ আছে আমাব , এক জায়গায় থেতে হবে।

কিন্ত চলতে স্থক্ত করেও দে আবাব থমকে দাঁড়িয়ে জিজ্ঞাসা কবলে, অরুণাংশু কবে ফিরবে?

প্রশ্নটি আকস্মিক; থতমত থেয়ে স্কভদ্রা উত্তব দিলে,—ঠিক জানিনে গো। লিখে নি কিছু?

ना।

একটু চুপ ক্রে থেকে স্থবোধ আবার জিজাসা করলে, তার শেষ চিঠি আপনি কবে পেয়েছেন ?

আগের চেয়েও বেশী কৃষ্টিত হয়ে স্বভন্তা উত্তর দিশে, চিঠি আমি পাই নি ; চিঠি পান নি ?

না।

একথানাও নয়?

ना ।

তার পর হলনেই চুপচাপ,—খরের মধ্যে কেমন যেন একটা অনৈগর্গিক শুরুতা নেমে এল।

নীরবতা ভাঙ্গলে স্থভদ্রাই। শাড়ীর আঁচলটা মুঠোর মধ্যে শক্ত করে চেপে ধরে হঠাৎ হাসবার মত একটা শব্দ করে সে-ই আবার বললে, আশ্চর্যা হচ্ছেন যে বড় ধ চিঠি দেবার অভ্যাস আছে নাকি তাঁর? আপনারই তো বন্ধু,— জানেন না আপনি?

স্থবোধ কতকটা বিহ্বল, কতকটা কুন্তিত স্বরে বললে, তাহলেও—মানে, এত-দিনেব মধ্যে একথানাও চিঠি দেয় নি সে? এ যেন কেমন—

বাঃ রে !—স্মৃত্যা বাধা দিয়ে বললে,—'এতদিন' কি বলছেন ? কতদিন হয়েছে ? গুণে দেখুন তো—এক মাসও তো হয় নি এখনও—তিন সপ্তাহেরও বরং কয়।

স্থবোধ আবার ক্ষণকাল অবাক হয়ে স্কৃতদ্রার মূথের দিকে চেয়ে রইল; তার পর ফিক্ করে হেদে ফেলে বললে, আপনাদের সবই অন্তুত!—

তার পরেই সে বেরিয়ে গেল।

কিন্তু স্থভার সেখানেই শুক হয়ে দাঁড়িয়ে রইল। এতদিন এ কথাটা তার মনে পড়ে নি,—পড়লেও ঠিক এমনভাবে নয়। অরুণাংশু চলে যাবার পর প্রায় তিন সপ্তাহ পার হতে চলেছে,—অওচ ফিরে আসা দ্রে থাক্, নিজের থবর দিয়ে একথানা চিঠিও সে দেয় নি। তি—ন সপ্তাহ! নিতান্ত কম সময় নয়। যে যুক্তি দিয়ে স্ববোধকে সে ভূলিয়ে বিদায় করতে পেরেছে, তাথেকে এখন নিজে সে এক বিন্দু সান্থনাও আহরণ করতে পাবলে না। অনেক দিন পর আবার তার বুকের মধ্যে কেমন যেন করে উঠল। স্ববোধের মুধ্বের ঐ 'অভুত' কথাটা পেকে থেকেই যেন তার কানের কাছে বেজে উঠতে লাগল।

অভুতই বটে !—স্থভদ্রা অস্বীকার করতে পারলে না। যা ঘটে গিয়েছে এবং ঘটছে, তার সবই অভুত। কিন্তু দে 'অভুত' হাসির উপাদান নয়, ভরত্বর একটা বিভীষিকা,—ওর কল্পনামাত্রেই দেহ ও মন অসার হয়ে যায়।

কিন্তু রান্নাঘর থেকে পোড়া ভাতের তীব্র গন্ধ তার নাকে এনে তাকে সচেতন

অগ্নিসংস্কার ১০৮

করে তুললে। তার মনে পড়ল যে এথনই থেয়ে তাকে মহিমবাবুর বাদায় থেতে হবে,—তার মেয়ে টগরের মর মর অস্তথ।—

দিন তিনেক পর আবার হজনের সাক্ষাৎ হল,—এবারও স্নভদ্রারই বাসায়। বাস্ থেকে নেমে স্থবোধ একরকম ছুটতে ছুটতে স্নভদ্রার বাসায় এসে উপস্থিত হল। দেখা হতেই বললে, একটা স্থধ্যর যদি দিই, স্নভদ্রাদেবী, কি থাওয়াবেন, বলুন তো!—

স্থভদ্রা অবাক হয়ে গেল। স্থবোধের এমন হাসিখুশী ভাবে আগে সে কোন দিনই দেখে নি। বিশেষতঃ তার পক্ষে ঐ যেচে খেতে চাওয়া—এ একেবারেই নৃতন। ব্যাপারটা অভূতপূর্বে বলেই স্থথবরটা যে কি তাসে আন্দাজ করতে পারলে না। কিংকর্ত্তবিষ্টের মত সে বললে, কি স্থবোধবার ?

স্থামাচরণদা রেহার্ই পেয়ে গেলেন,—স্থবোধ উৎফুল্ল স্থরে উত্তর দিলে,— মিথ্যে মামলা, টিকবে কেন? হাকিম ওদের কথা একটাও বিশ্বাস করে নি।

স্বভদ্রা সত্যই খুশী হল; তার মনের আনন্দ উপচে উঠল তার চোথে মুখে।—
সত্যি স্থথবর এনেছেন স্থবোধবাব,—েসে বললে,—ভালমান্থ্যের কি হয়রাণিই না
গিরেছে এতদিন! যাক—এখন সে তার চাকরিটা ফিরে পেলে হয়।

তার পর এদিক-ওদিক তাকাতে তাকাতে সে আবার বললে, কৈ সে ? তাকে দেখতে পাচ্ছি নে তো!—

সে বাসায় গিয়েছে,—স্থবোধ উত্তর দিলে,—সেদিন বকেছিলেন না আপনি ?— ভাই আৰু সে আগেই বৌএর সাথে দেখা করতে গিয়েছে।

স্ভক্রা হেনে বললে, তা ভাল,—বৌদি খুব থুশী হবে আজ।

তার পরেই স্থবোধের মুখের দিকে তাকিয়ে সে কুন্টিত শ্বরে আবার বললে, সত্যি আমার এখানে একদিন থাবেন, স্থবোধবাবু? চা নয়,—সত্যিকারের থাওয়া—এই ভাত-ভাল ?

নিজের বিত্রত ভাবটা ঢাকবার জন্মই স্থবোধ একটু বেশী জোরে হেনে উঠে কালে, ঐ নেখুন,—একটু ঠাট্টা করেছি আর অমনি আপনি—

কেন ?—স্থভদ্রা কথার মাঝখানেই বলে উঠল,—স্থাপনি তো ঠাট্টাই করেছেন, জানি। কিন্তু আমি যদি ঠাট্টা না করে সত্যিকারের নিমন্ত্রণ করি ? আগে কখনও খাননি এখানে,—তাই বলতে সাহস হয় নি। কিন্তু একথা কতদিন আমি ভেবেছি—রোক্সই নিক্ষে হাত পুড়িয়ে রেঁধে খান।—

আপনিও তো তাই,—স্থবোধ হাসিমুথে উত্তর দিলে,—আপনার রান্নাও তো আর কেউ রেঁধে দিয়ে যায় না !—

আমার কথা আলাদা,—বলে স্কুভদ্র। হেনে মুখ ফিরিয়ে নিলে।

কেন ?—স্থবোধ পরিহাসের শ্বরটা বজায় রেথেই বলে চলল,—আলাদা হবে কেন? হাত পুড়িয়ে রেঁধে খাওয়াটা যদি একটা কষ্টের ব্যাপার হয় তবে তো ও আমার কাছে যেমন কষ্টের, আপনার কাছেও তেমনি!

তা কেন ?—আমি তো বরাবরই রাঁধি।

আমিও তাই,— সম্ভতঃ এত বেশীদিন যাবৎ আমি নিজের হাতে রাঁধছি যে তা বরাবরের সামিল হয়ে গিয়েছে। ওতে এখন আমার কট হয় না।

তার পর একটু হেলে স্থবোধ আবার বললে, আসল কথা, আমি থাকে বলি মেয়েদের ট্রেড্ ইয়্নিয়ন মনোবৃত্তি, তাই আপনার মধ্যে সজাগ হরে রয়েছে। রায়া ব্যবসাটা আপনারা একচেটিয়া করে নিয়েছেন বলেই পুরুষের রেঁথে খাওয়াটাকে আপনারা কায়েমী স্বার্থে হন্তক্ষেপের মত ভয়ঙ্কর একটা অপকর্ম্ম মনে করেন। আর সেই মনোভাবটাকেই আপনারা এমনভাবে প্রকাশ করেন যাতে পুরুষের প্রতি দরদও দেখান হয়, রন্ধনবিত্যায় নিজেদের ক্তিজের গর্কও প্রকাশ করা চলে, আবার সঙ্গে পুরুষ আপনাদের রায়াবরে বন্দী করে রেখেছে বলে পরোক্ষভাবে পুরুষের উপর এক হাত চালও চেলে নেওয়া যায়।

স্থভদ্রা সহাস্ত কটাক্ষে স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে তার বক্তৃতা শুনছিল; কথা শেষ হতেই সে বেশ একটু থোঁচা দিয়ে বললে, হল তো?—মেয়েরা পুরুষের উপর হাত চালিয়ে নিক্ বা না নিক, আপনি নিজে আমার উপর এক হাত চেলে নিলেন তো? বেশ, আমি না হয় ভাল রাঁধতে পারি বলে গর্বই করছি। কিন্তু আমার সে গর্ব্ব যে মিথ্যে গর্ব্ব, না হয় সেই কথাটা প্রমাণ করবার জন্তুই একবেলা আমার এখানে পাত পেতে বস্থন।

তার পর হাসি থামিয়ে গম্ভীর স্বরে দে আবার বললে, ঠাটা নয় স্থবোধবাব,---

থাবেন একদিন আমার বাসায়? শ্রামাচরণদাকেও আমি বলব,—এ হবে তারই অভিনদ্দনের ভোঞা।

ऋरवांध ब्रांकी रुख रंगन ।

রবিবার রাত্রের জস্ত ব্যবস্থা। স্থভদ্রা আগের দিনই ঝিকে বলে রাখলে যে রবিবার সারা দিন তাকে তার বাসার থাকতে হবে। পরদিন হাসপাতাল থেকে সকাল সকাল ফিরে এসেই সে রায়াঘরে গিয়ে চুকল। অনেক যত্ন করে অনেক জিনিষ সে নিজের হাতে রাঁখলে। সব কাজ শেষ করতে সন্ধ্যা হয়ে গেল। সান সেরে তৈরি হতে একেবারে রাত।

কিন্তু তথনও স্থবোধের দেখা নেই। সে যখন এল তথন রাত প্রায় আটটা। স্থভদ্রা অভিযোগ করে বললে, দেখুন তো, কত দেরী করে ফেললেন—গ্রামাচরণদা এসেছেন সেই কথন। এনিকে থাওয়ার জিনিয় সব জুড়িয়ে জল হয়ে গেল।

কিছুমাত্র অপ্রতিভ না হয়ে স্কবোধ উত্তর দিলে, সে তো আমার দোষ নয়, স্কভদ্রাদেবী। রাতের নিমন্ত্রণের থাবার দিনেই বাধা হয়ে যাবে তা আমি কেমন করে জানব ? তবে আপনার কোন ভয় নেই। থাবার জিনিষ জুড়িয়ে জল কেন, বরফ হয়ে গিয়ে থাকলেও হাড়িতে একটি দানাও আমি অবশিষ্ট থাকতে দেব না।

কথাটা যে অতিশরোক্তি নয়, সেটা প্রমাণ করবার জন্তই যেন সে বার বার এটা সেটা চেয়ে নিতে লাগল। কিন্তু খাওয়ার জন্ত সে যত মুখ নাড়লে, খেতে খেতে কথা বলবার জন্ত সে মুখ নাড়লে তার চেয়ে চেয় বেশী। তার বেশীর ভাগই ফুভ্রেরে রন্ধননৈপুণ্যের উচ্ছ্ নিত প্রশংসা। মোচার ঘণ্টা একাদিক্রমে তিনবার চেয়ে নিয়ে নিঃশেষ করবার পর স্থবোধ অবশেষে হেসে বললে, আপনার নিজের জন্ত একটুও রইল না বলে হঃথ করবেন না, স্কুড্রাদেবী। তার বদলে আমি আপনাকে সার্টিফিকেট দিয়ে যাচিছ যে, আমরা, পুরুষেরা, সাত জন্ম হাঁড়ি ঠেললেও সামান্ত কলার মোচা দিয়ে এমন-অমৃত তৈরী করতে পারব না।

ধান,—মুথ লাগ করে স্কভত্ত। বললে,—কি তোষামোদই যে আপনি করতে শিখেছেন!—

তার পর স্মিতমুথে স্থবোধের মুথের দিকে তাকিয়ে সে আবার বললে, গত এক বছরে আপনি খুব বদলে গিয়েছেন, স্থবোধবাবু। বদলে গিয়েছি !—স্থবোধ থতমত থেয়ে বললে,—সভিয় ?
খু—ব। এত বেশী যে চেনাই যায় না।

তার পর ভাষাচরণকে সাক্ষী মেনে সে আবার বললে, আচ্ছা, তুমিই বলভো, ভাষাচরণদা—স্থবোধবাবু খুব বদলে যান নি ?

শ্রামাচরণ উত্তর না দিয়ে স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে কেবল একটু হাসলে,— সেটা সম্মতির হাসি।

খাওয়ার পরেও কি একটা কথার উপলক্ষে স্কৃতন্তা আবার বললে, সজ্যি, স্থবোধবাব—এবার প্রথম থেকেই আপনাব পরিবর্ত্তন আমি লক্ষ্য করছি। মনে হচ্ছে যে আপনি যেন এক নৃতন মান্ত্র। এমন চঞ্চল, এমন হাসিখুলী, এমন পরিহাস-প্রিয় আপনি আগে ছিলেন না। কি হয়েছে, বলুন তো ?—

কিচ্ছু হয় নি,—স্থবোধ কুন্তিত হাসিমুখ অক্তদিকে ফিরিয়ে উত্তর দিলে,—ন্তন কিছু যদি আপনার চোথে পড়ে থাকে, তার দায়িত্ব আমার নয়, আপনার চোথের।

ইস্—তা বই কি !—স্থভদ্রা ক্রভঙ্গী করে বলে উঠল; তার পর হাসিভরা চোথে স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে সে আবার বললে, সত্যি বলছি স্থবোধবাব,—আগে আপনি ছিলেন যেন একটি যন্ত্র; এবার হয়েছেন মানুষ। একটা বিষ্ণে করলেই এখন আপনার যোল কলা পূর্ণ হয়।

স্থবোধ চমকে স্থভদ্রার মুখের দিকে তাকাল; তার পরেই হাসিতে ফেটে পড়বার মত হয়ে সে বললে, এ কি বলছেন, স্থভদ্রাদেবী? সেদিনও তো এইরকমেরই একটা খাপছাড়া কথা বলে ফেলেছিলেন। এ আপনার হল কি? এক বছরে আপনিও তো কম বদলে যান নি দেখতে পাচ্ছি!—

কেন—অন্তায় বলেছি নাকি কিছু?—স্থভদ্রা হাসতে হাসতে উত্তর দিলে,—
তুমিই বল তো, শ্রামাচরণদা, স্থবোধবাবুর যদি বিয়ে হয়, হলনে ছোট্ট একটি সংসার
পেতে এখানে কাল্ল করতে থাকেন,—খ্ব ভাল হয় না ?

শ্রামাচরণ হাসিম্থে প্রথমে স্থবোধের ও পরে স্বভন্তার ম্থের দিকে চেয়ে বললে, সে বেশ হয়, দিদিমণি।

স্কৃতনা যেন বিজয়গর্কে উৎফুল হয়ে বললে, এ ওমন।

কিন্তু এর পরেই শ্রামাচরণের স্থর বদলে গেল! হাসি থামিরে বিষয় খরে সে বললে, কিন্তু, দিনিমণি, কে কাকে বলে, আর কে কার কথা খোনে! মেরেমামুর হয়েও নিজেই তুমি সংসার পাতলে না,— তা স্থবোধবাবুকে বললে তিনি তোমার কথা শুনবেন কেন ?

চকিতে স্থবোধ ও স্থভদার চোথাচোথি হয়ে গেল, কিন্তু চাপা হাসির বিহ্যতালোকে স্থবোধের চোথহুটি চিক্ চিক্ করে জ্বলে উঠল।

কিন্তু এসব শ্রামাচরণের চোথে পড়ল না। একটু থেমে সশব্দে একটি নিশ্বাস ছেড়ে সে আবার বললে, আর শুনতে আমি বলিও নে, দিদিমণি। নিজে তো আমি সারা জীবনই সংসার করলাম,—তারার মাকে যথন ঘরে এনেছিলাম তখন ভাল করে আমার চোথই ফোটে নি। কিন্তু চোথ ফুটতেই বুঝলাম যে তুটি পায়েই আমি শিকল পড়েছি। এখন চলতে গেলেই সে শিকল ঝম্ ঝম্ করে বাজতে থাকে,—চলতেই পারি নে আমি। সারা জীবনটাই এই রকম চলছে। তোমার কথা অবশ্র আলাদা; তুমি মেয়েমায়্র—সংসার করাই তোমার ধর্ম। কিন্তু প্রবোধবাব্র মত পুরুষেরাও স্বাই যদি সংসারে জড়িয়ে যায়, তবে দেশের-দশের কাজ আর কে করবে?

স্থবোধ আর হাসি চাপতে না পেরে হো হো করে হেসে উঠল। স্থামাচরণ চমকে উঠে বললে, কি স্থবোধবাবু ?

অপাঙ্গে স্থভদ্রার মুথের দিকে তাকিয়ে স্থবোধ উত্তর দিলে, তুমি থাঁটি সত্য কথা বলেছ, ভামাচরণদা। সংসারে সব মেয়েরাই যদি বিষে করত আর সব ছেলেরাই সন্ন্যাসী হয়ে দেশের-দশের কাজ করতে বেরুত, তবে আমাদের দেশটা এতদিনে ঠিক স্বাধীন হয়ে যেত।

তার পর স্থবোধ আবার হো হো করে হেঙ্গে উঠন।

স্বভদ্রা অপ্রতিভের মত একবার স্থবোধের ও একবার শ্রামাচরণের মুথের দিকে তাকাতে তাকাতে শেষে নিজেও হেলে ফেলে বললে, এই দেখন। তবু আপনি বলবেন, বদলে যান নি। আছো, এই রকম কথা আগে কখনও বেরিয়েছে আপনার মুখ থেকে? এই রকম প্রাণ খুলে আগে কখনও হেলেছেন আপনি ? আছো, তুমিই বল তো, শ্রামাচরণদা, মিধ্যে বলছি আমি ?

শ্রামাচরণ এবার স্বীকার করলে, সন্ত্যি, দিদিমণি, স্থবোধবাবু খুব বদলে গিয়েছেন। তবে ?—বলে স্থস্ড্রা বিজয়গর্কে আবার স্থবোধের মুখের দিকে তাকাল,— আছো, কি হয়েছে আপনার—বলুন তো!—

হাসি থামিয়ে স্থবাধ একটু চুপ করে রইল; তার পর বললে, আসল কথা কি জানেন ?— জীবনের সাথে একটা রফা করে নিয়েছি। নিজেকে প্রাণপণে বঞ্চিত করে দেখেছি, আবার প্রাণপণে চেয়েও দেখেছি। বুঝেছি যে ছইই বিড়ম্বনা। নিজেকে স্বেচ্ছায় বঞ্চিত করলে বঞ্চনাই কেবল লাভ হয়; আবার চলার পথে থমকে দাঁড়িয়ে আকাশের চাঁদের জন্ত হহাত তুলে কাঁদতে থাকলেও তাই। পথের ছধারের ছোটথাটো পাওনাগুলোকেই ছহাতে কুড়িয়ে নিয়ে পথ চলতে পারলেই মোটের উপর লাভ হয় অনেক বেশী।

স্কৃভদ্রা টিপে টিপে হাসতে হাসতে বললে, বেশ তো, তাহলে পথের ধারে একটি বউ যদি কুড়িরে পান, তাকে নিতে অমত করবেন না তো ?

স্থােধ আবার সশব্দে হেসে উঠে বললে, ঐ দেখুন,—আবার সেই কথা! এ আপনার হল কি স্কলাদেবী ? এ যে দেখছি ভয়ক্কর শ্রেণীসচেতনতা! সত্যি সত্যি মেয়েদের একটা ট্রেড্ ইয়ূনিয়ন করেছেন নাকি আপনি ? না, পালাতে হচ্ছে এবার—

সঙ্গে সংক্ষাই আসন ছেড়ে উঠে দাঁড়াল সে; শ্রামাচরণের মুখের দিকে চেয়ে আবার বললে, চল, শ্রামাচরণদা। তোমার মেয়ের চোথছটো যে ঘুমে চুলু চুলু হয়ে এসেছে, তা-ও দেখতে পাচ্ছ না ?—

ডাক্তারের ঐকান্তিক চেষ্টা এবং স্থভদ্রার নিপুণ হাতের নির্বাস শুশ্রুণা সম্বেও মহিমবাবুর মেয়ে টগর মারা গেল আর তা-ও স্থভদ্রার ঠিক কোলের উপরেই।

দিন তিনেক পর মহিমবাবু স্কুভন্রার বাসায় এসে বললে, টগরের মা তো শ্যা নিয়ে পড়ে আছেন,—একবারটি তাকে দেখা দিয়ে আসতে পারবে না দিদি ? আঙ্কই আমরা চলে যাজিছ কি না!—

চলে যাচ্ছেন !—স্বভদ্রা সবিশ্বয়ে জিজ্ঞাসা করলে,—কোথায় ?

দেশে যাচ্ছি, দিদি,—মহিমবাবু উত্তর দিলে,—আপাতত: এক মাসের ছুটি
নিয়েছি। কিন্তু ঠিক করেছি যে ফিরে আর আসব না,—চাকরিই ছেড়ে দেব।

স্তুজা ব্যতে না পেরে অবাফ হয়ে চেয়ে রইল। একটু পরে একটি নিশ্বাস ফেলে মহিমবাবুই আবার বললে, আর কিসের জন্ম এথানে থাকব, দিদিমণি? মেয়েটার বিষের কথা ভেবেই মুখ গুঁজে এখানে পড়ে ছিলান। তা দে-ই যথন ফাঁকি দিয়ে গেল তথন এই বোমার বাজারে প্রাণ হাতে নিমে কেন আর এখানে পড়ে থাকব!
—শেষে কি ছেলেটাকেও হারাব? তাই ঠিক করেছি যে দেশে ক্লুদকুড়ো যা জোটে তাই থেয়ে পৈত্রিক বাড়ীতেই পড়ে থাকব।

ধবরটা স্থবোধ শুনলে স্কৃত্যার মুখেই। কিছুক্ষণ মান মুখে চুপ করে থাকবার পর সে বললে, মহিমবাবু এত বড় একটা আঘাত পেয়েছেন—তিনি তো যেতেই পারেন। যাদের কোন পারিবারিক ত্র্ঘটনা ঘটে নি তারাও তো বেশীর ভাগই বোমার ভয়ে দেশে পালিয়ে যাছে।

স্থভদ্রাও একটি নিশ্বাস কেলে বললে, ভয় পাবারই তো কথা—রেস্থণের থবর যা কাগজে বেরিয়েছে!—

একটু ইতন্ততঃ করে স্থবোধ বললে, একটা কথা কদিন থেকেই আমার মনে উঠছে, স্থভদ্রাদেবী। আজ কথাটা যথন উঠলই—তথন—আমি বলি কি—আপনিও —অস্ততঃ কিছু দিনের জন্ত না হয় অন্ত কোথাও গিয়ে থেকে আস্থন।

আমি !—স্থভদ্রা বিশ্বিত হয়ে বললে।

স্থবোধ উত্তর দিলে, গেলেই তো ভাল হয়। বিপদের একটা আশঙ্কা যথন রয়েছে!—

বলেন কি, স্থবোধবার ! সত্যি আমায় বলছেন আপনি ? বোমার ভয়ে চাকরি ছেড়ে দিয়ে পালিয়ে যেতে বলছেন ?

স্থবোধ হেদে উত্তর দিল, না হয় বোমার ভয়ে না-ই হল,—না হয় পালিয়ে আপনি না-ই গেলেন। আমি ভো পালিয়ে যেতে বলছি নে আপনাকে,—বলছি ভধু ষেতে।

কিছ চাকরি রয়েছে যে ! চাকরি ছাড়ব কেমন করে ?

না-ই বা ছাড়বেন। ছুটি তো আপনার কম পাওনা হয় নি! ছুটি নিয়েই না হয় যান।

ক্ষি ধাব কোন চুলোয় !— স্থভন্তা হঠাৎ উদ্ভান্তের মত হেনে উঠল,—জগতে আমার ধাবার কি কোন জায়গা আছে, স্থবোধবাবু ?

় এবার স্থবোধ আর কোন উত্তর দিলে না,—কেবল স্থভদ্রার মুখের দিকে ভাকিরে নীরবে সে হাসভে লাগল।

হাসি দেখে অপ্রতিত হয়ে স্থতদা বললে, বাং, হাসছেন যে বড়! মিথ্যে বলেছি আমি? মহিমবাবু বা আর সকলের মত আমার কি বাড়ীঘর আছে, না দেশই আছে? আশ্রয় বলতে তো আর্য্যসমাজের সেই অনাথাশ্রম। তা সেথানেও কি আর আশ্রয় মিলবে? এ সব কথা জানেন না আপনি ?

স্থানি বলেই তো বলছি,—স্থবোধ হাসতে হাসতেই উত্তর দিলে,—স্থাপনি এলাহাবাদে যান।

কোথায়!

এলাহাবাদ।

স্কৃত্যা প্রথমে বুঝতে পারে নি, কিন্তু এবার বুঝলে। চক্ষের পলকে তার মুখথানি লজ্জায় লাল হয়ে উঠেই পরক্ষণেই আবার বেদনায় বিবর্ণ হয়ে গেল।

কিন্তু সেটা স্থবোধের চোথে পড়ল না; পড়লেও সেটাকে উপেক্ষা করে হাসতে হাসতেই সে আবার বললে, অরুণাংশুকে একটা 'তার' করে দিন আপনাকে নিয়ে যেতে। আর তার চেয়েও ভাল হয়, আপনি নিক্ষেই এলাহাবাদে চলে যান। তার পর বোমার ভাবনা, চাকরির ভাবনা, আশ্রয়ের ভাবনা,—কোন ভাবনাই আর আপনাকে ভাবতে হবে না।

স্থভদ্র। কথাটা বুঝেই চোথ নামিয়ে নিয়েছিল, এখন সে মৃহ, প্রায় অফুট স্বরে বললে, না, তা হয় না।

হয় না !--স্থবোধ বিস্মিত হয়ে বললে, --কেন?

চৌকির হাতল হটি হহাতে শক্ত করে চেপে ধরে মরিয়ার মত স্থবোধের মুখের দিকে চেমে স্বভদ্রা গন্তীর স্বরে উত্তর দিলে, কি যে বলেন, স্থবোধবাব্—এমন সময়ে কি আমার অক্সত্র যাওয়া চলে! এ সময়েই তো নার্সের দরকার সব চেয়ে বেশী।

মক্সের মত কাঙ্গ হয়ে গেল। মনে মনে আরও বেশী বিশ্মিত হলেও স্কভন্তার ঐ অস্বাভাবিক রকমের গম্ভীর মুথের দিকে তাকিরে স্থবোধ পরিহাস করা দূরে থাক, যাওয়ার কথাটাও আর মুথে আনতে পারলে না। অপ্রতিভভাবে চোথ নামিরে কৃষ্ঠিত স্বরে সে বলতে, তা বটে!—

এমনিভাবে স্থভদ্র। তথনকার মত সঙ্কটটা কাটিয়ে উঠন বটে, কিন্তু স্থবোধ বিদায় নিয়ে চলে যাবার পর সে আর আত্মসংবরণ করতে পারলে না। মনটা তার তুর্বল হয়েই ছিল—টগরের শোচনীয় মৃত্যু বড় বেশী নাড়া দিয়েছিল তাকে; আঞ্চকের আক্সিক আঘাতে তার আহত মন একেবারেই ভেকে পড়ল। স্থবোধের পরামর্শ টা মনে হল যেন নির্মান একটা পরিহাস,—যেথানে সে তাকে থেতে বলেছে সেথানে ধাবার অধিকারই যে এখন পর্যান্ত তার হয় নি ! অতীতে এই রকম অবস্থায় পরিহাসের আশ্রেয় নিরেই সে আত্মরক্ষা করে এসেছে ; কিন্তু আজ পরিহাসের কথা একটাও তার মুখে আগে নি । স্থবোধের সামনে অনেক চেষ্টায় নিজেকে সে সংযত করে রেখেছিল। কিন্তু স্থবোধ চলে যেতেই তার অবক্রদ্ধ অশ্রু হই চোথ ছাপিরে তথ্য ধারায় তার গাল বেয়ে ঝড়ে পড়তে লাগল।

দেদিন গভীর রাত্রে সেই ভয়ঙ্কর 'ষদি'টা আবার তার মনের কোণে মাথাচাড়া দিয়ে জেগে উঠল। তার মনে হতে লাগল বে অনেক দিন পর সেই অন্ধকার, অতল-স্পর্শ গহরবের বিকট মুখটা হঠাৎ যেন তার পায়ের কাছে আবার খুলে গিয়েছে— হয়তো এখনই সে তার অতল তলে তলিয়ে যাবে।—

আর একবার গুনে দেখেছিল স্বভ্রা,—অরুণাংশু চলে যাবার পর প্রা একটি
মাস পার হরে গিয়েছে। দেখে রাত্রেই সে ঠিক করেছিল যে নিজেই অরুণাংশুকে সে
চিঠি লিখবে। কিন্তু দিনের আলোকে তার উৎসাহ ক্রমেই কমে আসতে লাগল।
তার পর অপরাক্তে ঘরের দোর বন্ধ করে সে যথন কাগজকলম নিয়ে সত্য সত্যই লিখতে
বসল তথন সবই উলটপালট হয়ে গেল। তার বুকের মধ্যে ফেনিয়ে উঠল অভিমান;
মনের বিভিন্ন কোণ থেকে বিপরীতধর্মী বিভিন্ন আবেগ হঠাৎ যেন ঘুম থেকে জেগে
উঠেই গর্জন করতে করতে ছুটে এসে হিংল্র জানোয়ায়ের মত পরস্পারের টুঁটি কামড়ে
ধরলে। তার বুকের ভিতরটা হয়ে উঠল যেন ভয়েরর এক কুরুক্তেত্র; মাথাটা
একেবারেই গুলিয়ে গেল। অনেক চেন্তান হচার লাইন লেখা যা বেরুল তা তার
পছন্দ হল না। একাদিক্রমে তিনখানা চিঠিন্ন কাগজ নই করবার পর অসাধ্যসাধনের চেন্তা ছেড়ে দিয়ে ঐ অসময়েও সে বিছানায় গিয়ে শুয়ে পড়ল।

অনেকক্ষণ পর বাইরে থেকে পরিচিত কঠের একটা ডাক তার কানে এল— দিদিমণি!—সবে সকেই দোরে মৃত্ করাঘাতের শব্দ।

কে—ভাষাচরণদা ।—বলে স্তভ্যা উঠে গিরে দোর খুলে দিলে। ভাষাচরণ কৃষ্টিত খরে বললে, খুমিয়েছিলে দিদিমণি ? হাঁ। ভাই,—হঠাৎ ঘুম এদে গেল। তুমি বোদ একটু,—স্বামি মুখ ধুয়ে আদছি।

ফিরে এল সে মিনিট পাঁচেক পর। কিন্তু তথনও তার মুথের দিকে চেয়ে শ্রামাচরণ ঈষৎ উদ্বেগের স্বরে বললে, দিদিমণির কি কোন অন্তথ করেছে ?

হাঁা, শ্রামাচরণদা,—ক্লাস্ত কঠে স্কৃতন্তা উত্তর দিলে,—কদিন থেকেই শরীরটা তেমন ভাল নেই আমার।

কিন্ত তার পরেই সোজা হয়ে বদে সে আবার বললে, তা হউক,—তেমন গুরুতর আমার কিছু হয় নি। তোমার নিজের থবর আগে বল। বড় সাহেবের সাথে দেখা হল তোমার ?

শ্রামাচরণের ঠোঁটের কোণে মান মত একটু হাসি ফুটে উঠল; সে ঘাড় নেড়ে বললে, হ্যা, দিদিমণি। কিন্তু কোন লাভ হল না—বড় সাহেবও কবুল জবাব দিয়ে দিলে।

শ্রামাচরণ আদালতের বিচারে থালাস হলেও কারথানার চাকরি আর ফিরে পায়
নি। ভারপ্রাপ্ত বিভাগীয় কর্মাচারী তাকে স্পষ্ট করেই জানিয়ে দিয়েছিল যে এ
কারথানায় তার চাকরি তো আর হবেই না, হয়তো এ অঞ্চলের অন্ত কোন কারথানাতেও সে আর চাকরি সংগ্রহ করতে পারবে না। তার পর স্থভদ্রার পরামর্শমত
তার আপিল নিয়ে সে থোদ বড় সাহেবের দরবারে গিয়ে হাজির হয়েছিল। তাতেও
কোন ফল হয় নি; সাহেব কব্ল জবাব দিয়ে বলেছে, তাকে আর চাকরিতে বহাল
করা হবে না। একটু ব্যক্ত করতেও ছাড়ে নি,—এখন থেকে সে নির্ময়াট হয়ে
ইয়্নিয়নের কাজ করতে পারবে।

শুনে স্মৃত্যা অনেকক্ষণ শুর হয়ে বসে রইল, তার পর জিজ্ঞাসা করলে, ওঁদেরকে স্ব কথা বলেছ ?

এবারও শ্রামাচরণ দেই রকমই হেদে উত্তর দিলে, বলতে কাউকেই বাকি রাখি
নি, দিদিমণি। কিন্তু কেশবলাল বললে বিমলবাব্কে বলতে; বিমলবাব্ কথাটা বেন
গাম্থেই মাথলেন না; স্থবোধবাব্ শুনে বললেন যে ইয়্নিয়নের যারা কর্মকর্ত্তা, তারা
কিছু না করলে তিনি আর কি করতে পারবেন!—

স্কৃত্যা বিরক্ত হয়ে বললে, করব না বললেই হবে নাকি ? না, ভামাচরণনা,—
তুমি কিছু ভেবো না; তোমার কেদ্ নিয়ে ইয়্নিয়নকে অবভাই লড়তে হবে।

শ্রামাচরণ কৃষ্টিত স্বরে বললে, না হয় ইয়্নিয়ন আমার তরফ থেকে লড়বেই, না হয় মানলাম চাকরিও আমি ফিরে পাব। কিন্তু সে তো ভবিষ্যতের কথা, দিদিমণি, —তত দিন আমার চলে কেমন করে ?—

অপ্রতিভ হল স্থভদ্রা; লব্জিত স্বরে সে বললে, মাফ কর, শ্রামাচরণদা; আসল কথাটা আমার মাধারই ঢোকে নি—আর মাধারই কি আমার কিছু ঠিক আছে ছাই! যাক্—সেব্রন্থও তোমার ভাবতে হবে না। ইয়ুনিয়ন থেকেই তোমার একটা ভাতার ব্যবস্থা করে দিতে পারব আশা করি। আর তা না-ও যদি পারি,—বলতে বলতে স্থভদা শ্রামাচরণের মুথের দিকে চেয়ে অল্ল একটু হাসলে,—তাহলেও তোমার এই গবীব দিদিমণিই কিছুদিন তোমাদের খাওয়াতে পারবে।

শুনে শ্রামাচরণ যেন আরও বেশী কুষ্টিত হয়ে পড়ল; বললে, তা আমি জানি, দিদিমণি। তবে ভোমার আশীর্কাদে কারও কাছ থেকেই কিছু নেবার প্রয়োজন এখনও আমার হয় নি। আজ আমি আর একটা জিনিষ তোমার কাছে চাইতে এসেছিলাম।

কি স্থামাচরণদা ? — স্থভদ্রা সবিস্ময়ে জিজ্ঞাসা করলে।

তৎক্ষণাৎ উত্তর দিলে না শ্রামাচবণ; বেশ একটু পরে অনেকটা অপরাধীর মত কৃষ্ঠিত, মৃত্ব অরে সে,বললে, জানই তো দিদিমনি,—তোমাদের আশীর্কাদে দেশে এথনও আমার হাট কুদকুড়োর সংস্থান আছে। ছিলে-মেরে নিয়ে তারার মা যদি দেশে গিয়ে থাকে তবে অন্ততঃ হবেলা হমুঠো ভাত ওদের জুটবেই। আমি একা মান্ত্র এখানে যাহোক করে নিজের পেটের ভাতের সংস্থান করতে পারব। এই সব ভেবেই তারার মাকে আমি দেশে গিয়ে থাকতে বলেছিলাম। কিন্তু সে কিছুতেই রাজী হয় না।

কেন—কি বলে দে?—স্বভদ্রা বিহবলের মত জিজ্ঞানা করলে।

ভাষাচরণ আবার একটু হেসে উত্তর দিলে, এই মেয়েমাত্রষ চিরকাল যা বলে থাকে—স্বামীকে ছেড়ে স্বর্গেও যাব না,—এই সব আর কি! তাই ভাবছিলাম যে তুমি গিরে তাকে যদি একটু বুঝিয়ে বলতে!—

স্থার মুথ এবার গম্ভীর করে গেল। একটু চুপ করে থেকে সংশরের স্বরে সে বললে, আমার কথার কি কোন কাজ হবে, শ্রামাচরণদা ? ভোমার কথাই যথন বৌদি রাখে নি!—

কিন্তু তোমার কথা সে রাথবে,—গ্রামাচরণ উৎসাহের স্বরে বললে,—হান্ধার হলেও আমি হলেম গিয়ে ঘরের লোক,—আমার কথা ওর কাছে কথাই নয়। কিন্তু তোমার কথা অত সহজে সে ঠেলতে পারবে না,—তোমায় সে থ্ব মানে কি না! আর—একটা চক্ষুলজ্জাও আছে তো!—

স্কৃত্যা আবার কিছুক্ষণ চুপ করে কি ভাবলে; তার পর বললে, বেশ, তুমি যথন বলছ—দেখাই যাক একবার চেষ্টা করে। চল, আঞ্চই যাই।

খুশী হয়েও কুন্তিত স্বরে শ্রামাচরণ বললে, আজই যাবে, দিদিমণি ? কিন্তু তেমন তাড়াতাড়ি তো নেই! তোমার শরীরটাও যথন তেমন ভাল নয়!—

তাতে কিছু এসে যাবে না,—স্থভদ্রা উঠে দাঁড়িয়ে বললে,—শরীরটাকে আয়েশ দিতে গিয়ে দেখেছি—ও তাতে আরও ভেঙ্গে পড়ে। তার চেয়ে থানিকটা ঘুরে এলে, একট কথাবার্ত্তা বললে শরীরের এই ম্যাক্তম্যাক্ত ভাবটা কেটে যেতে পারে।

কাপড় ছেড়ে তৈরী হয়ে এসে স্থভন্ত। আবার বললে, কিন্তু তোমার বাসায় যাবার আগে, চল, বিমলবাবুর সাথে একবার দেখা করে যাই। আজ তাকে বেশ করে ছকথা আমি শুনিয়ে দেব। কোম্পানী অকারণে তোমার মত একজন কর্মাকে বরখান্ত করবে—আর ইয়্নিয়ন তাতে একটা কথাও বলবে না! ইয়্নিয়ন তাহেলে আছে কিসের জন্ত ?

তথন সন্ধা হয় হয়। ভিতর দিকের বারান্দায় একা বিমল কিছু চাল-ভাল আর তরিতরকারি নিয়ে ব্যস্ত হয়ে পড়েছিল। পাশেই ইক্মিক্ কুকারের থালি বাটিগুলি। স্ভদ্রাকে দেখে ঈষৎ বিশ্বিত, ঈষৎ লজ্জিত হয়ে উঠে দাঁড়িয়ে সে বললে, কি ব্যাপার স্ভদ্রাদি ? এই অসময়ে ?

অসময়েই বটে !— স্কৃত্যা রান্নার সরঞ্জামগুলির দিকে তাকিয়ে হাসিমুথে উত্তর দিলে,— কিন্তু আপনি একা কেন বিমলবাবু ? আপনাদের মধ্যে যিনি দ্রোপদীকেও হার মানিয়েছেন, সেই স্থবোধবাবু কোথায় ?

তিনি বেরিয়েছেন,—বিমলও হেসে ফেলে বললে,— এ সময়টিতে কোনদিনই তো তিনি বাসায় থাকেন না!—

বাঃ, বেশ তো!—স্বভদ্রা রীতিমত বিশ্বিত হয়ে গেল, —রোঞ্জই একা আপনাকেই রাঁখতে হয় নাকি ?

উত্তরে বিমল বললে, রোজ্ঞই রাঁধতে হয় বটে, তবে প্রবেলাই নয়। স্পামরা

নিজেদের মধ্যে পাশা ঠিক করে নিয়েছি। দিনের বেলার ভার নিয়েছেন স্কবোধদা, —তথন চর্ক্য-চোধ্য-লেহ্-পেনের আয়োজন হয়। আর রাত্রের ভার আমার—তথন কেবলই ভাতে-ভাত।

তা মন্দ ব্যবস্থা নয়,—স্থভদ্রা হেসে বললে,—যদিও আমার নিজের ব্যবস্থাটা উপ্টো। কিন্তু আপনাদের পরিবারে রাত্রের ভারটাই যথন হাল্কা তথন স্থবোধবারু এটা নিলেন না কেন ?

আগে তাই তিনি নিয়েছিলেন,—বিমল উত্তরে বললে,—কিন্তু দিন পনর হল স্থবোধদা নিজেই কুটিনটাকে উল্টে দিয়েছেন। বৈকালে কোথায় যেন তাঁকে যেতে হয়,—উনি বলেন যে স্বাধীন ভারতের রাষ্ট্রপতি হবার প্রতিশ্রুতি পেলেও সন্ধ্যা-বেলাটায় উনি মরে বদে আলু-চচ্চরি রাঁধতে পারবেন না।

বলেন কি !—স্থভদ্রা বিশ্মিত হয়ে বললে,—সন্ধ্যে বেলায় কোথায় যান তিনি ?
তা জানি নে,—বিমল উত্তর দিলে,—জিজ্ঞেদ করেও উত্তর পাই নি। ব্যাপারটাকে
উনি ষেন একটা রহস্তের জাল দিয়ে ঘিরে ব্যেথছেন।

কিন্ত শ্রামাচরণ বললে, আমি জানি, দিদিমণি,—ফরাসডাঙ্গার দিকে গঙ্গার ধারের একটা বাগানবাড়ীতে তিনি যান।

বাগানবাড়ী !-কার বাগানবাড়ী ?-

তা জানি নে, দিদিমণি,—জিজ্ঞেদও করি নি। তবে সেদিন আমার সামনেই তিনি বাড়ীর ভিতর চুকে গেলেন,—তা-ই শুধু দেখেছি।

স্বভটো কেমন থেন শুন্তিত হয়ে গেল,—মিনিটখানিক কাল কারও মুথেই কোন কথা ফুটল না। কিন্তু তার পর স্বভটোই নিজের শরীরটাকে বেশ জোরে একবার নাড়া দিয়ে বলে উঠল, যাক্ সে কথা। স্থবোধবাবুর জন্ত আমি এথানে আদি নি, বিমলবাবু,—এদেছি আপনারই কাছে।

কেন স্বভন্তাদি ?—বিমল ঈষৎ উদ্বিগ্ন হয়ে বললে,—কিছ তাহলে চলুন,—খরে গিরেট না হয় বসি।

ববে পিরে স্কেন্তা বললে, আমি এই শ্রামাচরণদার কণা বলতে এগেছি বিমলবাব্,—কোন কম্ব নেই অথচ বেচারার চাকরি যাচ্ছে; এর একটা প্রতি-বিধান করা চাই তো!—

বিমলের মূপ দেখতে দেখতে গম্ভীর হরে গেল। একটু ইতন্ততঃ করে সে বললে,

ইয়্নিয়ন থেকে আমনা একটা প্রতিবাদ করতে পারি। তার বেশী আর কি করব ? এই নিয়ে তো আর একটা ধর্ম্মণট করানো যায় না!—

বিরক্ত হয়ে বেশ একটু তীক্ষ কণ্ঠেই স্নভদ্রা বললে, যায় না যে, তা আপনি একা ঠিক করলেই তো হবে না, বিমলবাবু! ব্যাপারটাকে আমাদের কমিটিতে একবার পেশ করুন,—এ নিয়ে একটা আলোচনা হউক!—

বিমল কুষ্ঠিত স্বরে বললে, সেটা তাহলে কেশবলালকে একবার বলতে হয়—সভার আলোচ্য বিষয় সব সে-ই ঠিক করে কি না !—

তা বটে !—স্বভদ্রার কঠে এবার বিজ্ঞপ ঝন্ধার দিয়ে বেজে উঠন,—কেশবলান তো আপনারই গ্রামোফোণ। আপনি না বললে দে কি আর কিছু করবে !—

বিমলের মুথ অন্ধকার হয়ে গেল; আবার কিছুক্ষণ চুপ করে থাকবার পর স্থভদ্রার দৃষ্টি এড়িয়ে গন্তীর পরে সে বললে, আসল কথাটা বলছি, শুসুন। নিজেদের মধ্যে ঘরোয়াভাবে এই নিয়ে আমাদের অনেক আলোচনা হয়েছে। অধিকাংশেরই মত এই যে এই নিয়ে সাহেবের সাথে একবার মুথোমুথি আলাপ হওয়া দরকার। কিন্তু সে কান্ধ একা অরুণদা ছাড়া আর কাউকে দিয়ে হবে না।

স্মৃত্যা বিহুবলের মত বললে, কিন্তু তিনি তো এখানে নেই !—

ঠিক সেই জন্মই আমরা এখন আর এগুতে পারছি নে,—বিমল উত্তরে অল্ল একটু হেদে বললে,—আমি ভাবছি যে, অরুণদাকে আসবার জন্ম আমি একটা চিঠি লিখে দেব—তাঁর অভাবে আমাদের আরও অনেক জরুরী কাজ বন্ধ হয়ে আছে।

স্ভদ্রা বিত্রত মুখে কিছুক্ষণ চুপ করে রইন; তার পর সহসা সোধা হয়ে বসে সে বললে, তবে তাই দিন,—চিঠি কেন, একটা 'তার'ই করে দিন। ঠিকই তো; তিনি হলেন গিয়ে সভাপতি,—তিনি এত দিন অমুপস্থিত থাকলে এথানে কাজই বা চলে কি করে! অস্ততঃ এ বিষয়ে তাঁর মতামতটা স্পষ্ট করে তাঁকে জ্ঞানিয়ে দিতে বলুন।

বিমল তৎক্ষণাৎ বাড় নেড়ে বললে, তা আমি করব,—কালকের ডাকেই চিঠি চলে যাবে। আর এদিকে ইয়্নিয়নের তরফ থেকে শ্রামাচরণদার এই ব্যাপারটা সম্বন্ধে সাহেবকেও আমি একখানা চিঠি লিখে দেব। আমাদের প্রতিবাদটা হয়ে থাকবে,—তার পর অরুণদা ফিরে এসে যা হয় করবেন। ভামাচরণ সমস্ত আলোচনাটা নিঃশব্দেই শুনে গেল। কিন্তু ব্যবস্থাটা যে তার মনঃপৃত হয় নি. তা বাইরে গিয়েই স্থভ্যোকে সে জানিয়ে দিলে; বললে, আসল কথা কি, জান দিদিমণি ? ব্যাপারটাকে এরা ধামাচাপা দিতে চাচ্ছেন। এ সব তারই ফলি।

স্বভদ্রা আমতা আমতা করে বললে, না ভামাচরণদা,—ধামাচাপা কেন দিতে চাইবেন।

তা আর বোঝ না, দিদিমণি ?—ভামাচরণ উদ্ধত স্বরে উত্তর দিলে,— সামি যে স্বোধ বাবুর দলের লোক—জনবুদ্ধের মন্ত্রে এখনও যে আমি দীক্ষা নিই নি!

উত্তর শুনে স্কৃত্যা শুরু হয়ে গেল; কিন্তু একটু পরেই সবেগে মাথা নেড়ে বেশ কোরের সঙ্গেই সে বললে, না শ্রামাচরণদা, তা নয়। এ বরং ভালই হয়েছে। তুমি ঠিক জেনো,—অরুণবাবু তোমার জ্ঞা খুব লড়বেন।

শ্রামাচরণ আর প্রতিবাদ করলে না। অরুণাংশুর সম্বন্ধে স্থভদ্রাব যে প্র্কলিতা আছে, তার বিরুদ্ধে কোন অভিবাগই যে দে বিশ্বাস করতে চায় না, এ অভিজ্ঞতা শ্রামাচরণের নৃতন নয়। কাজেই অরুণাংশুর নামটা আলোচনার চুকে থেতেই সে চুপ করে গেল। তাছাড়া, ততক্ষণে আর একটা আগন্ধ লড়াইয়ের সম্ভাবনা তাকে রীতিমত উদ্বিশ্ব করে তুলেছিল।

ব্যারাকের কাছে এসেই সে হঠাৎ থমকে দাঁড়িয়ে বললে, আজ না হয় তারার মায়ের কাছে তুমি না-ই গেলে, দিদিমণি। আজ রাতও হয়েছে আর শরীরটাও তোমার যথন তেমন ভাল নেই !—

স্কৃত্ত বললে, না, শ্রামাচরণদা, কাজটা আজই শেষ করে যাই। এত দূর যথন এসেই গিয়েছি—

একটু চুপ করে থেকে শ্রামাচরণ গম্ভীর স্বরে বললে, তবে আমি আর ভোমার সাথে থেতে চাই নে, দিদিমণি। আমার সাক্ষাতে হয়তো তেমন থোলাথুলি কথা হতেই পারবে না।

এইবার আসল কথাটা বৃঞ্জতে পারঙ্গে স্বভন্তা। অন্ধকারেও শ্রামাচরণের মুখের দিকে একবার তাকিয়েই শব্দ করে হেসে উঠে সে বললে, তোমার বৃদ্ধি ঝাঁটার ভয় হয়েছে—না শ্রামাচরণদা? তা বেশ তো,—তুমি না হয় আড়ালেই থাক। আব্রুকের বাঁটাথানা আমার পিঠেই ভাঙ্গুক। আমার অভ্যাস আছে,—তেমন লাগবেনা।

সারদা স্থভদ্রাকে দেখে তেমন বিশ্বিত হল না; হরতো বা তার উদ্দেশ্রটাও মোটামুটি সে আন্দাজও করে নিলে। তাই স্থভদ্রা যথন অনেকগুলি অবাস্তর কথার ফাঁকে ফাঁকে স্থকোশলে তার প্রভাবটাকে প্রকাশ করে বলবার পর অবশেষে সারদার মত জিজ্ঞাসা করে বসঙ্গ তখন অল্ল একটু চুপ করে থেকেই সারদা উত্তর দিবার পরিবর্ত্তে পান্টা প্রশ্ন করলে, এই কথা বলবার জন্ম উনিই বৃঝি তোমাকে এখানে পাঠিয়ে দিয়েছেন ?

স্কৃত্যা স্বীকার করতে পারণে না, সোজাস্থজি কথাটা অস্বীকারও করতে পারলে না। সারদার প্রশ্ন ও দৃষ্টি ছটোকেই এড়িয়ে দে বগলে, চাকরি হল না সেই কথাই স্থামাচরণদা আমায় বলতে গিয়েছিলেন, বৌদি। কথায় কথায় কত কথাই উঠল— এই অভাব-অভিযোগের কথা, তোমার ভয়ের কথা, এই সব কত কি! আর নিজেও তো দেখছি—কত লোক স্ত্রীপুত্রকে দেশে পাঠিয়ে দিচ্ছে। তাই ভাবলাম—যাই, দেখি একবার বৌদির সাথে কথা বলে—সে তো আর অবুঝ নয়!—

সারদা অনেকক্ষণ চুপ করে বসে রইল; তার পর শাস্ত, গন্তীর স্বরে বললে, তোমার আমি 'দিদিমণি' বলে ডাকি, গুরুজনের মত মাক্ত করি। আবার তোমার বয়স কম বলে মাঝে মাঝে মনে হয় যে তুমি আমার ছোট বোন কি পেটের মেয়ে। সেই সাহসেই আজ তোমার মুথের উপরেই স্পষ্ট করেই আমি বলব,—অনেক লেখাপড়া শিথেছ, অনেক কিছু তুমি জান; তবু স্বামী যে কি জিনিয় তা জানতে এখনও বাকি আছে তোমার। জানলে এ কথা তুমি আমার বলতে না।

শুনতে শুনতে স্থভদ্রার মুথথানি বিবর্ণ হয়ে গেল; উত্তর দেওয়া দূরে থাক্, চোথ তুলে সারদার মুথের দিকে সে তাকাতেও পারলে না।

তার সেই আনত মুখের দিকে চেয়ে একটু পরে সারদাই আবার বললে, ঠাকুরের কাছে প্রার্থনা করি, দিদি, শীগগিরই যেন তুমি স্বামী পাও। কিন্ত তার আগে স্বামী যে কি বস্তু তা তুমি বুঝতে পারবে না। স্থভদ্রার বুকের মধ্যে কেমন যেন করে উঠল; তাড়াতাড়ি মুথ তুলে সে বললে, আমি সে কথা বলি নি বৌদি; আমি শুধু ভেবেছিলাম যে শ্রামাচরণদার চাকরি গোল,—এখন এতগুলি পেট সে চালাবে কেমন করে।

এরও উত্তরে সারদা শাস্ত কঠেই বললে, সেব্বক্সও তোমার কোন ভাবনা নেই, দিদিমনি,—আর তাকেও ভাবতে মানা করে দিও তুমি। আমি আমার নিজের গতর থাটিয়েই হবেলা না হউক, একবেলার হুটি মোটাভাতের সংস্থান করতে পারব। কাবধানার বাবুদের বরে ঘরে হিকে ঝি'এর দরকার। হুতিনটি বাসায় এরই মধ্যে আমি কথা কয়ে রেখেছি। এখন গিয়ে কাব্র স্থক করতেই যা বাকি। লেগে যাব হুএক দিনের মধ্যেই।

একটু চুপ করে থেকে সে আবার বললে, সারা জীবন যার রোজগার থেয়েছি, আজ তার বিপদের দিনে নিজে রোজগার করে তাকে ছটি থাওয়াতে পারব না? বাবুদের গিন্ধী তো আমি নই,—আমি যে মজহুরের বৌ!

পরদিন শ্রামাচরণকে নিজের বাসায় ডাকিয়ে এনে স্থভদ্রা গন্তীর স্বরে তাকে বিশলে, বৌদিকে দেশে যাবার কথা আর কোনদিন বলো না, শ্রামাচরণদা। আব কথাটা তুমি মনেও এনো না। যাওয়া যদি কোন কারণে অনিবার্যাই হয়ে ওঠে তবে হলনে একসকেই থেয়ো।

রাত্রে স্থানাচরণের সঙ্গেও সারদার হয়তো কথা হয়ে থাকবে,—স্থানাচরণ আর প্রতিবাদ করলে না।

ধাবার আগে শ্রামাচরপকে স্কৃতন্তা বলে দিলে, স্ক্রোধবাবুকে বলো অবসরমত একবার আমার সাথে দেখা করতে।

স্থবোধ এল পরদিন তুপুরবেশার। স্বভন্তা তথন সবেমাত্র থেয়ে উঠেছে। স্থবোধকে দেখে সে সবিশ্বরে বললে, ওমা!—ভেকেছি বলেই কি এই তুপুর রোদ মাথার করে ছুটে আসতে হবে ?

অবোধ কুষ্টিত অরে উত্তর দিলে, কাঞ্চকর্ম্ম তো নেই, ডাই—

তাই বলে এ সময়ে ? কাজকর্ম না থাকলেও বিশ্রাম আছে তো!—এটা কি

তবে থাক্—আপনি বিশ্রাম করুন,—আমি আর এক সময় আসব !—বলেই স্থবোধ ফিরবার উপক্রম করছিল, স্থভটো বাধা দিয়ে বললে, না, তার দরকার নেই; এসেছেন যখন—স্থামার তো হুটোমাত্র কথা। কিন্তু বৈকালে এলেই তো হত— এক কাপ চা-ও অমনি খেয়ে যেতে পারতেন।

স্থবোধ চোথ নামিয়ে উত্তর দিলে, বৈকালে আমার একটা কাজ আছে
কিনা!—

ও—তা-ই বটে,—বলতে বলতে স্থভদ্ধা হেসে ফেললে,—ভুলেই গিয়েছিলান আমি। বৈকালে আপনার সময় হয় না, না? কিন্তু কোথায় যান, বলুন তো। স্বাধীন ভারতের রাষ্ট্রপতির পদের জন্মগুও নাকি ঐ সময়টা আপনি দিতে পারেন না?

স্থবোধ লজ্জার হাসি হেসে বললে, বিমল বলেছে বুঝি ?

যে-ই বলুক, শুনেছি আমি ঠিকই,—ফরাসডাকার কাছে গন্ধার ধারের একটা বাগানবাড়ীতে আপনি রোজ যান। কেন, বলুন তো!—কার বাড়ী ওটা?

স্থবোধের লঙ্জিত চোখের পাতাহটি এবার নত হয়ে পড়ল। সে কোন উত্তব দিলে না।

স্কৃত্যা বিশ্বিত হল, তার কৌতূহল গেল বেড়ে। অন্তন্যের সঙ্গে থানিকটা আবদার মিশিয়ে সে বললে, বলুন না স্ক্রোধবাবু—কার বাড়ী ওটা ? ওথানে কি কাজ থাকে আপনার ?

এড়াবার উপায় নেই বুঝেই স্থবোধ দলজ্জ কঠে বললে, যাই একজনকে দেখতে।
দেখতে যান !—কাকে স্থবোধবাবু?

সে একটি মেয়ে।

মেয়ে !—স্বভন্তা যেন আকাশ থেকে পড়ল।

তার ঐ ভাব দেখেই স্থবোধ সশব্দে হেসে উঠে বললে, হ্যা, স্থভদ্রাদেবী, একটি মেয়েকে দেখতে ঘাই স্থামি। কেন—বিশ্বাস হচ্ছে না আপনার ?

স্কৃতন্ত্রার মুথথানি কেমন যেন হয়ে গেল। অবাক বিশ্বয়ে কিছুক্ষণ স্থবোধের মুথের দিকে তাকিয়ে থাকবার পর অবশেষে দে ঘাড় নেড়ে বললে, না,—সভ্যি বিশ্বাস হচ্ছে না।

স্থবোধ আরও জোরে হেসে উঠে বললে, অথচ এ একেবারে খাঁটি সত্য। বাকে দেখতে যাই এবং না গেলে কিছুতেই আমার চলে না, সে সত্যি একটি মেয়ে। দেখাব একদিন এনে আপনাকে—দেখাব বলেই এতদিন কিছু বলি নি। দেখলে গেল,—ও স্বভন্তাদেবী,—স্নানের ঘরে আছেন নাকি আপনি? একটা সাড়া তো অন্ততঃ দিন—এ যে ভূতের বাড়ী মনে হচ্ছে।

পা টিপে টিপেই আবার কল পর্যান্ত ফিরে গিয়ে স্থভদ্রা গলাটা চড়িয়ে উত্তর দিলে, একটু বস্থন স্থবোধবাবু,—মামি যাচ্ছি।

কিন্তু দোর খুলে বাইরে আসতেই এক নিমেষেই পাছটি তার অচল হয়ে গেল। তার চোথে পড়ল—অদূরে হলঘরের উন্মুক্ত দারপ্রান্তে স্নানের ঘরের দিকে তাকিয়ে হাসিমুথে দাঁড়িয়ে আছে স্থবোধ; আর তার ঠিক সামনেই, তার পাছটি ঘেঁষে পিছন দিকে হুই হাত বাড়িয়ে স্থবোধের হাত হুখানি ধরে তারই মত সামনে তাকিয়ে দাঁড়িয়ে রয়েছে হাত্তমুখী একটি মেয়ে।

সাত-আট বছর বয়সের চট-পটে, ফুট ফুটে একটি মেয়ে।

ঘন, এলায়িত, সাপের মত ফণাধরা, কুঞ্চিত একরাশ কালো চুলেব মধ্যে নিটোল, নিখুঁৎ, কাঁচা সোনার রঙের কচি চলচলে একথানি মুথ। চোথের কোণে কোঁতৃ-হলের সঙ্গে ছষ্টামির হাসি চঞ্চল বিদ্যুৎরেখায় খেলে বেড়াছেছে। পাতলা, টুকটুকে ঠোঁটছাইতে যেন তাংই প্রতিফলিত দীপ্তি। শৈশবের কমনীয়তা পরিপূর্ণ স্বাস্থ্যের আলোকে উদ্থাসিত। কাচের কলমের ভিতর স্থেয়ের আলোর মত শিশুচিত্তের স্বতঃস্কৃত্তি আনন্দ বর্ণের সমাবোহ দিয়ে তাকে আরও বিচিত্র করে ফুটিয়ে তুলেছে। অনবত্য সেই সৌন্দর্য্য। বর্ণের ললিত স্থ্যমার তুলনা হয় না। স্থসঙ্গত গঠনের পারিপাটে য় চিবুক, ঠোঁট, নাক, চোথ,—সব মনে হয় যেন সঞ্জীবিত শিল্পশ্রী। বিশেষ করে স্থন্ম ও মস্থা জোড়া ভুকর নীচে কাজল-আঁকা ডাগর চোথছাটর প্রাণময় সৌন্দর্য্যের মধ্যে শারদ মধ্যাহ্লের রেইড্রাজ্জন নির্মাল আকাশের মতই কি যেন একটা অপার্থিবতার আভাষ। সে মুথের দিকে একবার তাকালে চোথ আর ফিরিযে নেওয়া যায় না।

স্থভদ্রার পাহথানির মত চোথের তারাহটিও যেন অচল হয়ে গেল।

কিন্তু তাকে দেখেই ঐ মেয়েটিই তার ছোট হাতত্থানি কপালে ঠেকিয়ে বাঁশীর মত মিহি স্পরে বলে উঠল, নমস্কার।

স্থভদ্রার বৃক্তের মধ্যে হঠাৎ যেন প্রকাশু একটা ঢেউ উঠে তার পাঞ্চরার গায়ে আছাড় থেয়ে পড়ল। তাড়াতাড়ি ছুটে গিয়ে ত্হাত বাড়িয়ে মেয়েটিকে সে বৃক্তে কিলে।

হাসিমুধে তার মুথের দিকে তাকিয়ে স্থবোধ বললে, কেমন দেখছেন ? মিছে বলেছিলাম সেদিন ?

প্রজ্ঞাপতির মত ফুটফুটে মেয়েটি,—মাথার চুল, চোথের তারা, গায়ের ফ্রক্ ও বকের বর্ণে ইন্দ্রধন্মর মতই বিচিত্র; বিহ্যাতের একটি শিথার মতই প্রদীপ্ত ও চঞ্চল, দক্ষিণের এক ঝলক দমকা হাওয়ার মতই হুদ্দিস্ত,—গঙ্গার ধারে থোলা মাঠের মধ্যে উড়স্ত একটি প্রজাপতির পিছনে ছুটে ছুটে বেড়াচ্ছে;—এমনি অবস্থায় মেয়েটির সঙ্গে স্থবোধের প্রথম দেখা।

স্থবোধ নদীর ধার দিয়ে ফরাসডাঙ্গায় যাচ্ছিল; মেয়েটিকে দেথে থমকে

একবার পতকটি একটু দুরে ঘাসের উপর বসে পড়ল; মেয়েটিও থেমে গেল প্রায় সঙ্গে সংক্ষেই। দূর থেকে দেখলে—প্রকাপতির পাথাছটি অল অল কাঁপছে। আশায় ও আনন্দে মেয়েটির চোথের তারাছটিও যেন নেচে উঠল। কচি হাতত্থানি একত্র মিলিয়ে ঢাকার মত করে পা টিপে টিপে এগিয়ে চলল সে; ঢাপা উত্তেজনায় তার মুথের সোনালী রঙ গোলাপের মত রাঙা হয়ে উঠল; কালো চোথের আলো যেন ঠিকরে পড়তে লাগল কাটা হীরার দ্যতির মত। কাছাকাছি গিয়ে সে একটু পমকে দাঁড়াল; তার পরেই যেন সহসা সবুজ ঘাসের বুকে রামধন্তর মত ঢেউ উঠল একটা; ফোয়ারার জলধারার মত তরল হাসির একটা উচ্ছ্বাস হঠাৎ যেন ছিটকে উপরের দিকে উঠেই জলতরক্ষের স্থমিষ্ট ঝল্কার তুলে চুর্ব হয়ে চারিদিকে ছড়েয়ে পড়ল। দূর থেকে স্থবোধ দেখলে —ছই হাত বাড়িয়ে মেয়েটি থাসের উপর উপুর হয়ে শুয়ে পড়েছে।

কিন্তু প্রজাপতিটি ধরা পড়ে নি, —সে তথন উড়ছে ঐ মেরেটিরই মাথার উপরের আকাশে। তবু ধরা পড়েছে মনে করেই মেরেটি শুরে শুরেই তার শূণ্য হাতের মুঠা হুটিই আরও শক্ত করে ওরই মধ্যে উড়ন্ত পতক্ষটিকে অন্তত্তব করবার চেষ্টা করলে। পিঠটাকে ধন্তকের মত বেঁকিয়ে বুকের নীচে তাকিয়ে দেখলে,—সেথানেও কিছু নেই। তার পর আকাশের দিকে একবার তাকিয়েই সে বিহ্যান্থেগে উঠে দাঁড়াল।

বাঁকড়া, কালো, কোঁকড়া চুলের রাশি তথন উচ্ছ্তাল হয়ে তার মুথের উপর

ছড়িরে পড়েছে। ওরই নীচে ঢাকা পড়ে গিয়েছে তার চোথহটি। অসহিষ্ণুর মত কেবল মাথাটাকে দিয়েই সে যেন একবার ঘুরপাক থেয়ে নিলে। তাতেও হল না দেখে ছই চঞ্চল হাতে অবশিষ্ট কয়েক গুল্ছ চুল মুখের উপর থেকে ছই কানের পাশ দিয়ে পিছনে সরিয়ে দিয়ে আর একবার সে উপরের দিকে তাকাল। গোধুলির রিজন আকাশের আলো তার মুখের উপর এসে ছড়িয়ে পড়ল এক মুঠা হাল্কা আবিরের মত। প্রক্রাপতিটি তথন ঠিক তার মাথার উপরে উড়ছে। মেয়েটি ছই হাত বাড়িয়ে অধীর আগ্রহে একটা লাফ দিয়ে আর একবার সেটাকে ধরতে চেষ্টা কয়লে। পতকটি অবশ্য ধরা পড়ল না; হয়তো বেশ একটু বিরক্ত হয়েই গঙ্গার দিকে উড়ে চলল সে; আর ওরই দিকে তাকিয়ে উর্দ্মুখী মেয়েটি ছুটে চলল ওরই পিছনে পিছনে।

শীতের গঞ্চা। নরম পলিমাটির অনেকটা সমতল জ্বমি পার হলে তবে জল। তবু নদীর যেটা পাব, সেটা থাড়া। উপরের ঘাসে-আঁটা মাঠ বিশেষ একটা সীমা-রেথায় এসে হঠাৎ শেষ হয়ে গিয়েছে। মেয়েট উড়ন্ত প্রজাপতিটির অন্তুসরণ করে ঠিক সেই সীমারেথাটির দিকেই ছুটে আসছিল। চোথ তার উপরের দিকে,— আদ্ব একট্ব পরেই হয়তো সে নিজের গতির বেগেই হুড়মুড় করে নীচে পড়ে যাবে।

দূর থেকে তাই আশক্ষা করে হৃবোধ তাড়াতাড়ি এগিয়ে গিয়ে মেয়েটির পথ রোধ করে দাঁডাল।

হঠাৎ বাধা পেয়ে মেয়েটিও থেমে গেল; অসহিষ্ণুর মত বলে উঠল সে,—মেরা—; ফুটস্ত ফুলের মত কচি মুথথানিকে উচু করে চকিতে একবার স্থবোধের মুথের দিকে তাকিয়ে নিয়েই পাশ কাটিয়ে সামনের দিকে চলবার উপক্রম করে দে অধৈগ্য কঠে আবার বললে, মেরা তিতলি—

হুদিকে হুহাত বাড়িয়ে মেয়েটির গতি রোধ করে হাসতে হাসতে হুবোধ বললে, কি বলছ খুকী,—এক্ষ্ণি পড়ে যাবে যে!—

মেরেটি আবার স্থবোধের মৃথের দিকে চেরে বললে, মেরা—আমার পরজাপতি— ওহ—হটিরে না—আঃ, ঐ উড়ে যাচ্ছে—ঐ যে—ধরে দিন না—ঐ—; বলতে বলতে সে স্থবোধের সামনে দাঁড়িয়ে হই হাত তুলে অধীর আগ্রহে প্রায় লাফাতে স্থক্ত করে দিলে।

দে যেন বর্ণের একটা সরোবর—অকসাৎ চঞ্চল তরকভাকে নেচে উঠেছে।

স্থবোধ কুক্টিত চোথে একবার চারদিকে চেয়ে দেখলে,—কেউ কোথাও নেই। তার পর সে হঠাৎ ঘাসের উপর হাঁটু গেড়ে বসে প্রসারিত বাহুহুটি দিয়ে মেয়েটিকে জড়িয়ে ধরে বললে, এই তো ধরেছি।

মেয়েটি বিহ্বলের মত চারিদিকে তাকাতে তাকাতে বললে, কৈ—কোপায় ধরেছেন ?

এই তো—এই যে—আমার হাতের মধ্যেই তো,—তুমিই তো প্রজাপতি।

মেয়েটি এবার স্থবোধের ম্থের দিকে তাকাল; পলেকের জন্ম তার ডাগর,
নীল চোথের চঞ্চল তারাহটি যেন একেবারে নিশ্চল হয়ে গেল। কিন্তু তার পরেই
হাসির ঝন্ধারে দশদিক কাঁপিয়ে সে বললে, ধেৎ—আমি ব্ঝি পরজাপতি!—কিচ্ছু
জানেন না আপনি। আমি তো মীছ।

স্থবোধ ম্রা দৃষ্টিতে তার ম্থের দিকে চেয়ে জিজ্ঞাদা করলে, তোমার নাম বুঝি মীম ?

না,—মেয়েটি থাড় নেড়ে উত্তর দিলে,—সবাই আমায় ঐ বলে ডাকে। আমার আসল নাম মীণাক্ষী।

ও—তা বাড়ী কোথায় তোমাদের ?

ঐ --বলে মেয়েটি পিছনের একটি বাগানবাড়ী দেখিয়ে দিলে।

ঐ তোমাদের বাড়ী ?—স্থবোধ সবিশ্বয়ে ব্ললে,—নিজেদের বাড়ী তোমাদের ? বরাবর ওথানেই থাক তোমরা ?

এমনিভাবে আলাপের স্ত্রপাত। মীমুর কাছ থেকেই সুবোধ জানতে পারলে, বাড়ী তানের পাঞ্জাবের জলন্ধর জেলায়। তার বাপ কন্ট্রাক্টর। কলকাতার বালিগঞ্জে তারা থাকত; মাত্র মাদথানিক হল বোমার ভয়ে সহরের বাইরে এই বাগানবাড়ীতে উঠে এদেছে। বাপ ব্যবদাটা গুটিয়ে নিলেই তারা দবাই দেশে চলে থাবে। বাড়ীতে তার ভাই-বোন আর কেউ নেই। তার মা-ও বিকেল হলেই প্রায়ই তার বাপের দাথে কলকাতার চলে যায়—এক এক দিন ফিরতে বেশ রাতই হয় তালের। কলকাতার মীমুর অনেক খেলার দাথী ছিল—দবাই বালালী,—তালের কাছেই তো সে বাললা বলতে শিথেছে। কিন্তু এখানে তার দাথী একটিও নেই। রোজই বৈকালে একা একাই সে এই মাঠে খেলা করে। কোন দিন দারোয়ান সাথে আনে, কোন দিন আনে না। এলেও সে কোন দিনই তার সাথে খেলতে চার না,—

কেবল এক জারগার বদে থৈনী টিপতে থাকে। তাতে অবশু মীন্তর কোন অন্তবিধা হয় না,—একা একাই অনেক রকমের খেলা খেলতে পারে দে।

শেষের কথাটা শুনে স্থবোধ কুন্তিত স্বরে বললে, আমার সাথে থেলবে তুমি ?

থেশবেন আপনি ?—মেয়েটি আগ্রহের স্বরে বলে উঠল,—আস্থন তবে। কি থেশবেন, বলুন—কিৎ-কিৎ—চোর-চোর—না কুমীর-কুমীর ?

স্থবোধ একটু ভাববার ভাগ করে পরে বললে, চোর-চোরই ভাল ; কিন্তু বুড়ী কে হবে ?

কিছু মাত্র ইতন্ততঃ না করে মীত্র উত্তর দিলে, তার জন্ম কিছু ভাবনা নেই। গাছের ঐ গুঁড়িটাই হবে আমাদের বুড়ী। কিন্তু চোর হবেন আপনি। আহ্ন,—চোথ বেঁধে দিই আপনার। রুমাল আছে ?—বলে মেয়েটি নিজেই স্থবোধের পকেট খুঁজতে সুক্ করে দিলে।

কিন্ত থেলা স্থক হবার আগেই বাধা পড়ল। মীন্থদেব হিন্দুস্থানী দারোয়ান কোথা থেকে যেন ছুটতে ছুটতে এসে বললে, ঘর চলো বব্ণী,—জলি ;— তার পর স্থবোধের মুখের দিকে সন্দিগ্ধ দৃষ্টিতে চেয়ে সে জিজাসা করলে, আপ কৌন হৈঁ, বাবুসাব।—

স্থবোধের হয়ে মীন্থই উত্তর দিলে, উনি আমাৰ কাকাবাবু।

দারোয়ান মুখখানা হাসবার মত করে বললে, বহুত আচ্ছা; আপ বর চলিয়ে।

নেহি জাউন্ধী-মীমু মাথা ঝেঁকে বলে বসল।

কিছ স্থবোধ দাঁতে জিভ কেটে মাথা নেড়ে বললে, না, মীহ্য—তুমি এখন বাড়ী যাও।

দারোয়ানও তাড়া দিয়ে বললে, জলদি চল্ চলিয়ে; মাইজী বোলা রঁহী

মীম তার মূথের দিকে চেয়ে সংশয়ের শ্বরে জিজ্ঞাসা করলে, মাতাজী আয়ী হৈ ?

উত্তর হল, হা জী—বহুত দের হুয়া আয়ী—উন্হোনে হি তো আপকো বোলায়ী।

ইবোধ আবাৰ বশলে, যাও মীছ--এখন বাড়ী থাও।

কিন্তু মীন্ত তার হাত চেপে ধরে বললে, তবে আপনিও চলুন কাকাবারু। সে কি !—স্কবোধ বিব্রত হয়ে বললে,—আমি কোথায় যাব ?

মীম উত্তরে রীতিমত আবদার স্থক্ত করে দিলে, চলুন, কাকাবাবু—আপনাকে যেতেই হবে আমাদের বাড়ীতে। বেশী দূর তো নয়—ঐ তো!—

থেতেই হল। মীন্থ কিছুতেই তার হাত ছাড়লে না,—টানতে টানতে একেবারে স্থবোধকে তার মায়ের কাছে নিয়ে হাজির করলে।

এমনিভাবে ঐ ছোট মেয়েটির মধ্যস্থতায় তার মা-বাপের সঙ্গে ঐদিনই স্থাবের পরিচয় হয়ে গেল। তারা পাঞ্জাবী হিন্দু; চ্ঙ্গনেই উচ্চশিক্ষিত, চ্ঙ্গনেই উদার মতাবলম্বী। স্থাবেধকে তারা সমাদর করে অভ্যর্থনা করলে। সে চাকরি নিয়ে কেরাণীপাড়ার বাদ না করে মজহুরের বস্তিতে থেকে শ্রমিক আন্দোলন চালায় শুনে তাদের কারও ভূঁকই উচু হয়ে উঠল না। ট্রেড্ ইয়্নিয়ন, বর্ত্তমান যুদ্ধ এবং কংগ্রেদের রাজনীতি সম্বন্ধে তারা বেশ বৃদ্ধিমন্তার সঙ্গে আলোচনা করলে। পরম আন্তরিকতার সঙ্গে স্থাবাকে তারা চা ও জলখাবার খাওয়ালে এবং নিজেরাই অন্তরোধ করে মীরুকে দিয়ে ত্থানা গানও গাওয়ালে। এই সব অনুষ্ঠানের পর বিদায় নেবার জন্ম স্থাবাধ যথন উঠে দাড়াল তথন রাত প্রায়ে নটা।

মীলুর দিকে চেয়ে অল্ল একটু হেদে স্থবোধ বললে, চললাম মীলু। কিন্তু তৎক্ষণাৎ মীলু একটা কাগু করে বদল।

তরাক্ করে সোফার উপর লাফিয়ে উঠে ত্হাতে স্থবোধের গলা ঞ্চড়িয়ে ধরে কতকটা আবদার, কতকটা হুকুম ও কতকটা ক্রন্দনের স্বরে সে বললে, না, বেতে দেব না তো আপনাকে—না, কক্ষনো না;— আগে বলুন, কাল আবার আদবেন? শুধু কাল নয়, রোজ রোজ;—রোজ এসে আমার সাথে থেলবেন—তবে; নইলে কিছুতেই যেতে দেব না;— বলুন,—হাঁা কাকাবাবু, বলুন না।—

স্থবোধ বিত্রত হয়ে পড়ল। তার কোন উত্তর না পেয়ে মীন্থ অবশেষে তাঁর মায়ের কাছেই আবেদন পেশ করলে, বলে দাও না, মা,—হাঁা মা, তুমি বল না কাকাবাবুকে—রোজ আসতে বলে দাও।

ভদ্রমহিলাটি হাসিম্থে স্থবোধের মুখের দিকে তাকিয়ে বললে, শুনলেন তো মেয়ের ছকুম ? ও আপনাকে তামিল করতেই হবে। যে কটা দিন আমরা এখানে আছি সে কদিন রোজ বৈকালে এখানে আপনার আসা চাইই। অগ্নিসংস্কার ১৩৪

ভদ্রবোকটিও ঐ অমুরোধ সমর্থন করে বললে, বড় স্থ্যী হব মিঃ ব্যানার্জ্জা— সময় করে আসতে যদি পারেন—মানে, মেয়েটার স্বভাবই ঐ।

উত্তরে স্থবোধ মীন্তর কপালে একটা চুমো থেয়ে তাকেই সম্বোধন করে বললে, আমি ঠিক আসব, মীন্ত,—রোজ আসব,—একদিনও বাদ যাবে না।

সেই থেকেই গঙ্গার ধারের ঐ বাগানবাড়ীথানি স্থবোধের তীর্থক্ষেত্র হয়ে উঠেছে। বৈকাল হলেই মীহ্রর টানে দে ঐ বাড়ীতে গিয়ে উপস্থিত হয়। তার পর কোথায় থাকে তার মজহর ইয়ৄনিয়ন, কোথায় থাকে জনয়ৄয়, আর কোথায় থাকে ঐ নিয়ে দলাদলি! সাত-আট বছরের ঐ শিশুটির হাত ধরে সে যেন চক্ষের নিমেষে প্রায় হইটি য়ৃগ অতিক্রম করে নিজের বিস্মৃত শৈশবের থেলাবরে আবাব ফিরে বায়,—ছই অসমবয়সী থেলার সাথীর আনন্দকলরবে জনশৃত্য গঙ্গাতীর রোজই মুথরিত হযে উঠতে থাকে।

এসব স্থবোধ পরে খুলে বললে; কতক আবার স্থভটো নিজেই আন্দাজ করে নিলে। প্রথমে স্থবোধ এমন ভাব দেখালে যেন স্থভটার উপর দিয়ে মস্ত বড় একটা বাজি সে জিতে নিয়েছে। পরাজিতের মুথ থেকে একটিমাত্র স্থীকারোক্তি আদায় করেই তার তৃপ্তি হল না। সে আবার বললে, এমনটি আগে কথনও দেখেছেন, স্থভটোদেবী? সত্যি বলুন,—ওর মুথের দিকে তাকিয়ে বলুন তো!—

স্থভদ্রা মীমুর মুখের দিকে চেয়েই উত্তর দিলে, দেখেও যদি থাকি তো এমন আগে কথনও কোলে নিই নি নিশ্চয়ই।—বলতে বলতে মীমুকে সে আরও জোরে বুকের মধ্যে চেপে ধরলে।

মীহুর দিব্য সপ্রতিভ ভাব। স্বভদ্রার আদর সে প্রাপুরিই উপভোগ করলে; আরও একটু আদার করে নেবার জক্তই যেন সে ছোট হাতহথানা বাড়িয়ে স্বভদ্রার গলা জড়িয়ে ধরে তার ডান কাঁধের উপর দিয়ে নিজের মুথখানা তার ঘাড়ের কাছে ভিজে, থোলা চুলের আড়ালে পলেকের জক্ত ল্কিয়ে ফেললে। কিন্তু পরক্ষণেই আবার মুথ বের করে ঈষৎ একটু ঘাড় বেঁকিয়ে স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে সহাস্ত চোথের কালো তারাছটিকে নাচাতে নাচাতে সে বললে, আমি জানি,—কাকীমা,— না কাকাবার?

স্থানা মুখই লাল হয়ে উঠল। কিন্তু সঙ্গে সংক্ষই স্থানা মুখই লাল হয়ে উঠল। কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই স্থানা স্থাই লাল হয়ে উঠল। কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই স্থানাথ সঙ্গানে হোলে উঠে বললে, কাকীমাই বটে—তবে আর এক কাকাবাবুর। জ্ঞান মীন্ত্র ?—তোমার সে কাকাবাবু আছেন এলাহাবাদে।

মীমু বললে, এলাহাবাদ আমি চিনি।

আরক্তম্থী স্থভদ্রা মীত্রকে আরও জোরে বুকে চেপে তাব ছোট মুথথানিকে চুমায় চুমায় আছিন্ন করে দিলে।

হয় তো অতিশয্যের জন্মই হবে, এবার মীন্থ বিব্রত হয়ে বললে, আঃ, ছাড়্ন না,— আমি কি বেবি যে থালি কোলে চড়ে থাকব ?

স্থবোধ আবার হো হো করে ছেনে উঠল; স্কৃতন্তা মীমূর গাল টিপে দিয়ে বললে, না,—তুমি বেবি কেন হবে !—তুমি যে বুড়ী— আমার ঠাকুরমা'র বয়সী।

কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই ভাকে কোল থেকে নামিয়েও দিলে সে।

ঘরে গিয়ে স্থবোধ বললে, বাড়ীতে সম্মানিত অতিথি এসেছে; তার উপযুক্ত সংকারের জন্ম কি ব্যবস্থা হবে, স্মভদ্রাদেবী ?

এতেশণ কথাটা স্থভদ্রার মনে পড়ে নি; সে বিপন্ন মুখে বললে, দেখুন তো, কি কাণ্ড আপনার! আগে যদি সামান্ত একটু আভাষও দিয়ে রাখতেন! এখন কি ওকে খেতে দিই?—

স্থবোধ কুন্তিত হয়ে বললে, তবে যাই—বাজার থেকে কিছু কিনে আনি গে।

কিন্তু স্থভদ্রা হা হা করে উঠল; বললে, না না,—কিছু আনতে হবে না আপনাকে। একে বাজারের থাবার, ভার আবার মন্তত্ত্বর বাজার। এ সব বাজে জিনিষ ওকে আমি থেতে দেব নাকি? বস্থন আপনি; আমি যা পারি চট্ করে ঘরেই করে দিচ্ছি। কিন্তু তঃথ এই,—কথাটা সে মীহুর মুখের দিকে সভ্ষণ্টোখে তাকিয়ে শেষ করলে,—এতক্ষণ ওকে চোখের আড়াল করে রাখতে হবে। আমি না পারি এই থাবার করাটা বাদ দিতে, না পারি ওকে ঐ ছোট রায়াঘরের ভিতরে নিয়ে বসাতে।

স্থবোধ একটু চিন্তা কবে বললে, তাহলে রান্নরে জিনিষগুলিই এই ঘরে নিয়ে আহন না কেন ? সবাই কাছাকাছি বসা যাবে তাহলে।

স্কৃত্তপ্ৰ উৎফুল্ল হয়ে বললে, তাই ভাল।

তার পর স্থবোধ আর স্থভদ্র। হইজনে মিলে ষ্টোভ, কড়া প্রভৃতি প্রয়োজনীয় জিনিষ কটি মাঝের হলঘরে বয়ে নিয়ে এল। স্থবোধ ষ্টোভ ধরাতে বসল; স্থভদ্রা থালায় ময়দা ঢেলে মাথতে আরম্ভ করলে। চাকী-বেলুন-ময়দা দেখে মীপ্র আগ্রহের স্বরে বললে, আমি লুচি বেলব, কাকীমা!—

স্কৃত্যা হেদে বললে, না, না,—তার চেয়ে তুমি আমার কাছে বদে গল্প কব।
স্থাবোধ বললে, আপনার হাতত্থানা অচল হয়ে ধাবার আশক্ষা বদি না
পাকত তো মীমুকে আমি গান গাইতে বলতাম।

হাা ?---মুভদ্রা আবাব উৎফুল্ল হয়ে বললে,--মীমু গাইতে জ্ঞানে নাকি ?

না, কাকীমা,—মীন্থ হাসিম্থে প্রতিবাদ করে বললে,—কিছু জানি নে আমি। কাকাবাবু অমনি মিছামিছি—

কিন্তু তার প্রতিবাদটাকে উপেক্ষা করেই স্থবোধ বললে, থালি কি গান?
শীমু নাচতেও যা জানে !—

হাঁ।, জানি বই কি । থালি মিছে কথা বলছেন আপনি !—বলতে বলতে—
মীত্র হ'জোড়া সহাস্থ কটাক্ষের একমাত্র লক্ষ্যস্থক নিজের সলজ্জ হাসিম্থথানা
ল্কাশার জন্ম তেমন ভাল, নিরাপদ আর কোন জায়গা কাছাকাছি খুঁজে
না পেয়ে অবশেষে স্কুড্রার কোলের মধ্যেই গুঁজে দিয়ে তথনকার মত
আত্মরক্ষা করলে।

কিন্তু শেষ পর্যান্ত তাকে গাইতে হল, নাচতেও হল। নির্জ্জন মাঠের মধ্যে স্থভদ্রার নিরানন্দ গৃহথানি সেদিন সন্ধ্যার পর পর্যান্ত হাসি, গল, গান আর নাচের শব্দে মুথরিত হয়ে রইল।

বিদায়ের আগে মীমুকে আর একবার বুকের মধ্যে জড়িয়ে ধরে স্থভদ্র। বললে, আবার কবে আগবে মা ? আগে বল, নইলে ছেড়ে দেব না।

মীমু উৎসাহের খবে উত্তর দিলে, আবার আসব দশেরার পর।

ওমা—দে কি কথা!—স্বভদ্রা ছই চোথ বড় করে বলে উঠল,—দশেরা তো আসবে সেই এক বছর পর। অত দিন তোমার না দেখলে তোমার কাকীমা যে মরে যাবে, মীয়। না, না, —তা হবে না; আবার কালই আসতে হবে তোমার। কেমন—আসবে তো?

কাল কেম্ব করে হবে কাঞ্চীমা ?—মীম্ব চিবুক, ঠোট এবং চোধ সব

এক সঙ্গে একটা বিশেষ ভঙ্গীতে নাচিয়ে তুলে উত্তর দিলে,—কাল তো আমরা দেশে যাব। ফিরে আসব সেই দশেরার পর।

স্কুভনার বিহ্বল চোথছটি বিহ্যাদ্বেগে স্থবোধের মূথের উপর গিয়ে পড়ল। মূথ ফিরিয়ে মূছ স্বরে স্থবোধ বললে, হাা, স্কুভনাদেবী, কালই ওঁরা সবাই দেশে যাচ্ছেন। সেই জক্তই তো ওর মাকে বলে আজ ওকে এথানে নিয়ে এলাম।

পরদিন সন্ধ্যার আগেই স্থবোধ আবার স্থভদ্রার বাসায় এসে উপস্থিত হল।

ক্রিজ্ঞাসা করবার প্রয়োজন হল না। তার মুথের দিকে চেয়েই স্থভদ্রা বুঝতে পারলে

যে মীহারা চলে গিয়েছে। স্থবোধ নিজে মীহার নামও করলে না। কথা যা হল তার

সবই অসংলগ্ন। হজনেই মনে মনে বুঝলে যে তাদের মনের প্রধান চিন্তার সম্পর্কে

তা নিতান্তই অপ্রাসন্ধিক। স্থালাপ মোটেই জমল না। আধ ঘণ্টাথানিক পর

বিদায় না নিয়েই স্থবোধ হঠাৎ উঠে দাঁড়াল।

স্কুভন্তাও উঠল; মনের কথাটা মনের মধ্যে আর চেপে রাখতে না পেরে এবার সে বলেই ফেললে, মনটা খুব থারাপ হয়ে গিয়েছে আপনার,—না, স্কুবোধবাবু ?

স্থবোধের ঠোটের কোণে অন্তত একটু হাসি কুটে উঠল; কুন্তিত স্বরে সে বললে, কৈ—না তো! থারাপ কেন হবে ?

উত্তরটাকে সম্পূর্ণ উপেক্ষা করে স্মৃতন্তা একদৃষ্টে: স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে বিষয় খারে বললে, অমনি একটি মেয়ে বদি আপনার নিজের থাকত, স্থবোধবাব,—সে বেশ হত, না ?

যান—কি যে বলেন !—বলেই স্থবোধ মূথ ফিরিয়ে নিলে। আর এক মুহূর্ত্তও সে ওখানে দাঁড়াল না।

(8)

গাড়ীর ভিতর থেকে মুথ বাড়িয়ে অরুণাংশু তার চাকরটাকে হাঁক দিয়ে বললে, বাড়ীর চাবিটা তোদের দিনিমণিকে দিয়ে দিস, আর তুই নিজে যদি দেশে যেতে চাস তো যেতে পারিস।

তার পরেই নিজে সে কাৎ হয়ে আধশোয়া অবস্থায় আধথানা মুখ গাড়ীর বাইরে বের করে চোথ বৃদ্ধলে। প্রকাশু গাড়ীটার অপর প্রান্তে বিপরীত দিকে মুখ ফিরিরে মহামায়াদেবী গন্তীর হয়ে বৃদ্ধে রইলেন। একটু আগেই স্থভদ্রাকে নিয়ে যে সব কাণ্ড হয়ে গিয়েছে এ তারই প্রতিক্রিয়া। মা ও ছেলের মধ্যে কথা একটাও হল না।

প্রকাণ্ড গাড়ীটা গ্রাণ্ড ট্রাঙ্ক রোড ধরে কলকাতার দিকে নিঃশন্দে এগিয়ে চলল। অগণিত বন্ধি, গুটিকয়েক পল্লীগ্রাম, ছোটখাটো একটা অরণ্য এবং ছই ছইটি সহর অতিক্রম করে একেবারে হাওড়ার পোলের কাছে এসে তবে সেটা থামল,—তা-ও নিজের গরজে নয়, ভীড় ঠেলে একটানা এগিয়ে যাওয়া সন্তব হল না তাই। ব্রেইক কয়তে হল বলে ভিতরে একটু ধাকা লাগল। অরুণাংশু চমকে উঠল,— এতক্ষণ পর চোথ মেলে তাকিয়ে সোজা হয়ে বসল সে।

কিন্ত সেটা যে হাওড়া, তাদের গন্তব্যস্থান বালিগঞ্জ নয়, শুধু এইটুকু বুঝবার পরেই অকণাংশু আবার কাৎ হয়ে শুয়ে পড়ল। সীট আর হাতের মাঝথানে এমন-ভাবে সে মুথথানাকে লুকিয়ে ফেললে যে, এক মাথার চুল ছাড়া আব কিছুই যেন আর কেউ দেখতে বা ছুঁতে না পারে।

মহামায়াদেবী কথা বলতে চেষ্টা করলেন, কিন্তু অরুণাংশুর কাছে আব্দা না পেয়ে চুপ করে যেতে হল তাঁকে।

এর পর গাড়ী গিয়ে থামল একেবারে প্রতুলবাবুর বাড়ীর গাড়ীবারান্দার নীচে।
অরুণাংশু আবার চমকে চোথ মেলে সোজা হয়ে বসল। মনটা তথনও তার
আছয় হয়ে রয়েছে; ছই চোথে রয়েছে তক্রার জড়িমা। অবস্থাটা তৎক্ষণাৎ ঠিক
ঠিক সে বুঝতে পারলে না; ভাল করে কিছু দেখতেও পেলে না সে। মুহুর্ত্তের জ্বত্য
মোটরের চকিতক্ষরিত সন্ধানী আলোর দীপ্তিতে ছএকটি থাম, কয়েকটি ফুলের চারা,
এবং কাঁকরবিছানো থানিকটা রাস্তা মোটা মোটা কয়েকটি রেথায় কুটে উঠেই
আবার অন্ধকারের মধ্যে মিলিয়ে গেল। তার পর চারিদিকেই স্থচিভেত্য অন্ধকার।
কৃষ্ণপক্ষের নীবিড় অন্ধকার রঙকরা বাড়ীর অনালোকিত বারান্দায় দেয়াল, পদ্দা আর
থামের বেইনীর মধ্যে আরও নীবিড়, আরও কালো হয়ে জমে য়য়েছে। শব্দের মধ্যে
কেবল মোটরগাড়ীর ইঞ্জিনটাব একটানা মৃত্ব ধক্ ধক্ শব্দ।

ওরই মধ্যে একটা উদ্বিগ্ন, গম্ভীর কণ্ঠস্বর শোনা গেল,—কে—বৌদি এলেন নাকি ? ও সুরপতিবাবু ?—

ঐ সঙ্গে আবার চটির চট্পট্ আওয়াজ। সাপের জিভের মত টর্চচলাইটের লিক্-লিকে আলো হঠাৎ একবার অন্ধকারের বুকে ঝিলিক্ দিয়ে ফুটে উঠল। তার পরেই আবার সেই গম্ভীর কণ্ঠস্বর শোনা গেল, তাই তো—বৌদিই তো! এত দেরী হল কেন আপনাদের ?—অরুণ এসেছে তো?—আমরা যে এদিকে ভেবে মরি!— ঠিকই তো—ও অনু—শীগনির এস তো মা—এরা যে এসেছেন—ও অনু—

দূরে, উপরের দিকে কোথায় যেন উল্লাসিত নারীকণ্ঠ ঝঙ্কার দিয়ে বেজে উঠল, এসেছেন ?—এই যাচ্ছি বাবা।

চারিদিক অন্ধকার; চোথে কিছুই দেখা যায় না। মাঝে মাঝে টর্চের আলো জনছে বটে, কিন্তু তাতে অন্ধকার আরও যেন গভীর মনে হয়। শোনা যাচ্ছে কেবল ধ্বনি,—চটির চট্পট্, শাড়ীর খস্থস্, চুড়ির টুংটাং এবং গন্তীর পুরুষকঠের সমবেত অনৈক্যতানের সঙ্গে পরিপূর্ণ সঙ্গতিতে হাস্তোচ্ছল নারীকঠের কোমল, মধুর, ছন্দোময় কলঝ্লারধ্বনি। ওরই সঙ্গে নাকে এসে চুকছে হাল্কা রক্মের ভারি মিষ্টি একটি গন্ধ।

অন্ধকারের বিরাট, শান্ত, মহাসমুদ্র সহসা যেন শব্দ ও গব্ধের তরঙ্গ তুলে ছুটে এসে সন্থনিদ্রোখিত অরুণাংশুর বুকে, পিঠে, মুথে ও মাথায় অসংযত উল্লাসে ঝাঁপিয়ে পড়ল।

শীগগির এস মা—

কৈ—অরুণদা এসেছেন তো! হাা, ক্লেটিমা, অরুণদাকে আনতে পেরেছেন? কৈ —কিছুই দেখা যাচ্ছে না তো? বারান্দার আলোটা জেলে দাও না, বাবা,— এ বে—ও বাবা—

না, মা, না,—আলো নয় মা, আলো এখানে নয়,—একেবারে ঘরে নিয়ে চল ওঁদের—ও বৌদি—

না, বড়্ড ভার পাও তুমি, বাবা,—জ্বাল না আলোটা;—এক মিনিট আলো জাললেই বোমা এদে আমাদের মাথায় পড়বে নাকি?

বোমা নয় মা, বোমা নয়,—এ আর পি—বোমার চেয়েও ভয়ক্কর—তুমি কিছু বোঝ না, মা,—

তুমি আবার বড়ত বেশী বোঝা, বাবা,—কেন, এ আর পি'কে অত ভয় কেন তোমার ?—আচ্ছা, আচ্ছা,—জাল তো টর্চ্চটা—এই তো অরুণদা—ঠিকই তো,— কেমন, চিনতে পারছেন আমায় ?—

এমনি সব অনর্গল, অসংলগ্ন কথা। অরুণাংশুর মাথার কিছুই ঢুকল না; তার বিহবল মনটা আরও বিহুবল হয়ে পড়ল। কেমন করে সে যে গাড়ী থেকে নামল, কে যে হাত ধরে তাকে নীচে থেকে সিঁড়ি দিয়ে উপরের বারান্দায় এবং সেখান থেকে স্থসজ্জিত ভ্রমিং রুমের ভিতরে নিয়ে গেল, সে তা বুঝতেই পারলে না। কিন্তু পরদা ঠেলে আলোকিত ঘরের মধ্যে চুকেই সে সচকিত বিশ্বয়ে একেবারে শুরু হয়ে গেল।

ঠিক তার চোথের সামনেই একটি মেয়ে,—বছর কুড়ি বয়সের স্থন্দরী তরুণী। থেমন রূপ, তেমনি সাজ। গায়ে গোলাপী সিল্কের আঁটা-সাঁটা হাতকাটা ব্লাউজ, পরণে ঐ রঙেরই সিল্কের শাড়ী,—তেমনি আঁটি করে পরা। টক্টকে লাল ফুল আর ঝক্ঝকে সব্জের পাতাতোলা শাড়ীর পাড়ে জ্বরির বিচিত্র কারুকার্ঘ। ততোধিক বিচিত্র কারুকার্যথচিত জড়োয়া অলফার তার সারা গায়ে। আঙ্গুলেব আংটি, হাতের চুড়ি, গলার হার ও কানের হলের পাকা সোনা আর দামী পাথরগুলি উজ্জ্বল বিজ্ঞালির আলোকে ঝলমল করে জ্বলছে। দৈহিক সৌন্দর্য্যেরও তুলনা ২য় না। পরিণত ও স্থগঠিত নারীদেহ যৌবনের বিচিত্র সম্ভারে সমৃদ্ধ,—দেহের সীমাব মধ্যে আর ঠাই না পেয়েই লাবণ্য যেন ছকুল ছাপিয়ে উপচে পড়ছে। পরিণত চিবুক, পাতলা, সরস ঠোটছটি, সকলের আগে চোথে পড়ার মত নাক, চঞ্চল কালো ভারাবিশিষ্ট উজ্জ্বল হাঁট চোথ এবং এক ফালি চাঁদের মত চিকণ, নির্মাল ললাটটি নিয়ে অতি চমৎকার গড়নের উজ্জ্ব গৌরবর্ণ মুথথানিকে বিরে তরঙ্গিত ঘন চুলেব রাশি একটিমাত্র বেণীর বন্ধনের মধ্যে সংযত হয়ে বাঁ কাধের উপর দিয়ে এঁকে বেঁকে এদে বুকের উপর লতিয়ে পড়েছে। সোনা আর দামী পাথরের সঙ্গে পাল। দিরেই ধেন প্রতিমুহুর্ত্তেই সহস্র ধারায় ফেটে ফেটে পড়ছে তার চোথ আর ঠোঁটছটি থেকে সকৌতুক হাস্তের বিচিত্র বিহাদীপ্তি।

বাইরের নীবিড় অন্ধকার থেকে আলোকিত ঘরের মধ্যে চুকতেই অরুণাংশু দেখলে জীবস্ত এই বিহাৎশিখা; চোখহটি তার ঝলসে গেল।

মেরেটি কিন্তু থিল্ থিল্ করে হেসে উঠে বললে, এ কি অরুণদা—আপনি যে আমার চিনতেই পারছেন না! আচ্ছা, আচ্ছা, সে বোঝাপড়া পরে হবে'খন—এমন ঝগড়া করব আপনার সাথে!—দাড়ান—প্রণামটা সারি আগে।—

বলতে বলতেই সে নত হয়ে অরুণাংশুর পান্নের দিকে হাত বাড়িয়ে দিলে।

অরুণাংশু বিত্যুৎস্পৃষ্টের মত পিছিয়ে গিয়ে বিহবল চোথে তার মারের মুখের দিকে তাকাল।

কিন্ত নেয়েটি অসহিষ্ণুর মত বললে, আঃ—দাঁড়ান না, অরুণানা,—পায়ের ধূলো নিই মাগে,—বলতে বলতেই সে এবার সত্য সত্যই অরুণাংশুর পা ছুঁয়ে তাকে প্রণাম করলে।

প্রায় সঙ্গে সংগ্রন্থ প্রত্বাব্ এগিয়ে এসে অরুণাংশুর হাত ধরে বললেন, এস, বাবা, এস, বোদ আগে। ও আমার মেয়ে—অনামিকা,—আমরা ডাকি অন্ত,—একটা পাগলী আর কি! তুমি যথন ওকে দেখেছিলে তথন ও ছিল অনেক ছোট—এখন বেড়েছে, হয়তো সেই জন্মই চিনতে পারছ না তুমি। কিন্তু আমি?— মামি তো বদলাই নি অকণ,—আমায় চিনতে পারছ তো?

অরুণাংশুব মুথে উত্তর ফুটবার আগেই মহামায়াদেবী তার মুথের দিকে চেয়ে বললেন, তোব কাকাবাবুকে প্রাণাম কব, রুণু।

অকণাংশু যুক্তকর লগাটে ঠেকিয়ে প্রণাম করতে যাচ্ছিল,—মহামায়াদেবী তীক্ষ কঠে বলনেন, ও কি হড়েছ '—গুকলনকে পালে হাত দিমে প্রণাম করতে হয় না ?

সরুণা শু বন্ধ্র লিতেব মতই ইাটু গোড়ে বনে প্রকুলবাব্ব পাথেব দিকে হাত বাড়িয়ে দিলে। কিন্তু প্রণাম শেব হবাব আগেই প্রকুলবাব্ ছই হাত বাড়িয়ে অরুণাংশুকে প্রায় বুকের কাছে টেনে এনে উচ্ছবুদিত স্বরে বললেন, বেঁচে থাক, বাবা, — .বঁচে থাক। এদ, —বোদ আগে, —এইথানে, আমার কাছে এদে বোদ। তার পর ?—দেখ তো কি কাণ্ড! এই তুমি আমার এত কাছে রয়েছ—এক দিন ছদিন নয়, শুনছি প্রায় ত্রবছর। অথচ আমি এর বিন্দুবিদর্গও জানি নে। দেদিন রমেনদার চিঠি পেয়ে আমি তো একেবারে অবাক। তার পর বৌদি যথন এলেন—শুনলাম তাঁর কাছে তোমাদের এই মহাভারতের গল্প। কি যে কাণ্ড— থেমন আমার রমেনদা, তেমনি তুমি। তিলকে তাল বানিয়ে জীবনের দোজা স্থতোটাতে অকারণে জটিল গ্রন্থি দিয়ে দিয়ে তোমরা ছজনে কি যে দব করেছ—শুনে আমাব তো—

বলতে বলতে কথাটা শেষ না করেই প্রতুলবাবু নিতাম্ভ ছেলেমান্থবের মতই একেবারে হো হো করে হেলে উঠলেন।

কেবল প্রতুলবাবৃই নন, অনামিকাও শব্দ করে হেসে উঠল,—তারও দেই প্রাণখোলা খিল্ খিল্ হাসি। বিহবেশ অরুণাংশুর মনে হতে লাগদ বে, চোথের সামনে যা দে দেখছে, তার কিছুই সত্য নয়;—তার মায়ের সঙ্গে হুগদী থেকে দে মোটে চলেই আদে নি,— জেমদন-টমদন কোম্পানীর লোহার কারথানার মজত্বর বস্তিতে তারই খোলার মরের বাসায় দড়ির চারপাইএর উপর শুরে বিকারের বোরে দে যেন একটা স্বপ্র দেখছে।

কিন্তু ওদিকে ঘরের মধ্যে যে হাসির তুফান উঠেছিল, তা গেল থেমে। হাসি থামিয়ে প্রতুলবাবৃই আবার বললেন, তা অরুণ, বাপের উপর রাগ কবেই হউক, আব দেশের কাজ করবার একটা প্রবল প্রেরণার বশেই হউক, সংসার ছেড়ে, সমাজ ছেড়ে, শিক্ষালীক্ষা সব বিসর্জ্জন দিয়ে তুমি মজহুরের বস্তিতে গিয়ে আস্তানা পাতলে কেন? ছি:ছি:!—দেখ তো, শরীরটার কি অবস্থা কবে ফেলছ? দেশের কাজ করতে হলে কি ছোট লোকদের বস্তিতে গিয়ে আত্মহত্যা করতে হবে ?

আছো, অরুণনা,—এবার কথা বললে অনামিকা; অরুণাংশুব দিকে একটু রুকি ঠিক তার চোথের দিকে চেয়ে বললে,—কি আপনি ওথানে করতেন ? বন্দে মাতরম্ আর ইন্কালাব্ বলে মজহুর নিমে হৈ হৈ করে বেড়ানো ? তাদের ক্ষেপিয়ে দিয়ে ধর্মঘট করানো ? তাতেই বৃঝি স্বরাজ হবে ? হাা, অরুণদা,—বলুন না আমাকে!—

অরুণাংশুর মনটা তথন আলোর চেয়েও ক্রততর বেগে হুগলী থেকে কলিকাতা আর কলিকাতা থেকে হুগলীতে ঘূরে বেড়াচ্ছে। একটা ঘর যেন সৌল্ধ্য আর এমর্যের প্রদর্শনী, আর একটা নীচু চালের স্যাৎসেঁতে থোলার ঘর—আলো নেই, আসবাব নেই; চালে ঝুল, দেয়ালে মাকড়দার জাল, চারিদিকে হুর্গর। হুটি ঘরে হুটি মেয়ে! একটি আগুনের শিথার মত দীপ্ত, ভুরু আর ঠোটের কোণটা সামান্ত একটু বেঁকে গিয়েছে, কৌতুহল আর কৌতুকে চোথের তারাহুটি নেচে বেড়াচ্ছে; সমগ্র মুথথানিতে মুটে উঠেছে একটা অনির্বাচনীয় তীক্ষতা। আর একটি মেয়ে সর্বতোভাবেই বিপরীত,—অতি সাধারণ গঠন, ময়লা রঙ, রাত্রির মত গন্তীর, পাথরের মত কঠিন, বিক্ষারিত চোথহুটিতে আহত পশুর সকাতর দৃষ্টি। অরুণাংশুর মনে হতে লাগল যে, ঠিক যেন তার চোথের গামনেই হুটি ছবি পাশাপাশি ফুটে রয়েছে!

কিন্তু একটি ছবি কেঁপে উঠল। অনামিকার চোথের তারাহটির সঙ্গে সঙ্গে তার কানের হলের লাল পাথর হুখানি আর বেণীর ডগার জারির ফিতাটা হঠাৎ ধেন অরুলাংশুর চোথের সামনে রামধ্যবর্ণের বিচিত্র একটা বিহ্যাদীপ্তি ফুটিয়ে তুললে। একটা উদ্দাম ভঙ্গীতে মাথাটাকে পিছনের দিকে হেলিয়ে, ঠোঁটহখানিকে আরও একটু বেঁকিয়ে অনামিকা আবার বললে, মা গো, মা,—ভাবতেও গায়ে কাঁটা দেয় আমার। শুনে আমি তো আর বাঁচি নে। বন্তির খোলার ঘর, নীচু চাল, স্টাতসেঁতে কাঁচা মেঝে, চারিদিকে নোংড়া—আলো নেই, হাওয়া নেই,—সেখানে আপনি হুহুটি বছর কাটিয়েছেন!—

মিষ্টি কণ্ঠস্বর বিজ্ঞাপে কঠিন হয়ে বাজল। তীক্ষ্ণ ধ্বনি গিয়ে আঘাত করলে অরুণাংশুর আছের মন্তিকে। অরুভূতির তন্ত্রা যেন ভেঙ্গে গেল। চমকে নিজের চারিদিকে চেয়ে দেখলে অরুণাংশু,—কঠিন বাস্তব,—অস্বীকার করবার উপায় নেই,—চোখের সামনে অপর ছবিখানি ধীরে ধীরে যেন ফিকে হয়ে আসছে। মানতে হল তাকে যে, সে হুগলী ছেড়ে এসেছে,—কেবল যে আর একটা জায়গায় তাই নয়, একেবারে ভিন্ন একটা জগতে।

হ্যা, অরুণদা,—অনামিকার সকৌতুক কণ্ঠস্বর আবার তীক্ষ হয়ে বাজল,— সত্যি, ঐরকম জায়গা ? সত্যি অত বিশ্রী ?

কেমন একটা তিক্ত বিরক্তি, কি বেন একটা নীবিড় বিভ্ফার মন বিষিয়ে গেল অরুণাংশুর; মুখ ফিরিয়ে শুষ্ক, নীরস, গঞ্জীর স্বরে সে বললে, ইয়া, সজ্যি।

কিন্তু তার ভাবান্তরটাকে অনামিকা লক্ষাই করলে না; ভারি মিষ্টি একটা ভঙ্গীতে নিতান্ত ছেলেমানুষের মত মাথা ছলিরে প্রায় আবদারের স্বরেই অনামিকা বললে, বড্ড দেখতে ইচ্ছে হয়েছিল আমার। আমি যেতে চেয়েছিলাম। সভ্যি,—
বিশ্বাস হচ্ছে না আপনার ? আছো, জেঠিমাকে জিজ্ঞেস করুন তো,—উনিই তো যেতে দিলেন না,—আমাকেও নয়, বাবাকেও নয়। নইলে—

তুই থাম্ তো পাগলী,—প্রতুলবাবু হাসিমূথেই মেয়েকে একটা ধমক দিয়ে বললেন,—কি যে বক্ বক্ স্থক করেছিন!—

অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে কুন্তিত স্বরে তিনি আবার বললেন, কিছু মনে করো না, বাবা,—ও একটা আন্ত পাগলী !—

ফিরে অনামিকার মুখের দিকে চেয়ে জিজ্ঞাসা করলেন, এদিকের ব্যবস্থা সব ঠিক আছে তো, অনু ? অরুণের শোবার ঘরটা ঠিক করা হয়েছে ?

নিশ্চয় হয়েছে,—অনামিকা গর্বিত, ঈষৎ উদ্ধত স্বরেই উত্তর দিলে,—তোমাকে কিচ্ছু ভাবতে হবে না, বাবা,—সব আমি ঠিক করে রেখে এসেছি।

তা হলে, অকণ,—প্রতুশবাবু আবাব অরুণাংশুর মুখেব দিকে চেয়ে বললেন,— খাবার সময় তো প্রাণ হয়ে এল। একেবাবে খেতেই বদবে, না তার আগে একটু চা ?—

উত্তর না দিয়ে অরুণাংশু বিপন্ন মুথে তার মাযের মুশ্বের দিকে তাকাল। মহামায়াদেবী দেটা লক্ষ্য কবে বললেন, চা থাবি তুই ?

না, চা নয়,—একটা ঢোক গিলে অরুণাংশু উত্তর দিলে,— একটু জ্বল। প্রতুলবাবু হঠাৎ ব্যস্ত হয়ে উঠলেন,— ও,— জল থাবে তুমি ? অনামিকা তৎক্ষণাৎ উঠে দাড়িয়ে বললে, আমি আনছি, বাবা।

অরুণাংশু বিত্রত হয়ে পড়ল; অনামিকাব মুথের দিকে চেয়ে হঠাৎ বলে ফেললে সে,— না, না,—আপনাকে উঠতে হবে না। আপনি কেন?—দঙ্গে সঙ্গেই তাব নিজের ডান হাতটা উঠে পড়ল অনামিকাকে বাধা দিয়ে নিরস্ত কববার জন্ম।

মুহূর্ত্তমধ্যে একটা কাণ্ড ঘটে গেল। হঠাৎ যেন একটা আঘাত পেয়ে অনামিকা এক পা পিছনে হটে গেল; ছই চোথ প্রায় কপালে তুলে সে বলে উঠল, — ওমা!—সে আবার কি!—

পরক্ষণেই হাসির একটা ফোয়াবা বেন প্রবল বেগে উর্দ্ধে উঠেই ফেটে গিথে সংস্থ ধারায় চারিদিকে ছড়িয়ে পডল। থিল থিল করে হেসে উঠে অনামিকা বললে, ও কি অরুণানা, আমায় 'আপনি' বলছেন কেন? আমি যে আপনাব কত ছোট! ছেলেবেলায় কতদিন যে আপনি আমায় 'তুই' বলে গাল দিয়েছেন!—

হাসির ঘটা দেখে অরুণাংশু বিহ্বল হয়ে পড়েছিল, কথা শুনে সে ঘেমে মুখ নামিয়ে নিলে।

কিন্তু একটু থেমেই অনামিকা আবার বললে, শুধু কি তাই ! পড়াতে বসিয়ে পড়া পারি নি বলে কতবার আমার কান মলে দিয়েছেন, তা মনে নেই আপনার ? মা গো, মা !— কি ভোলা মনও মাহুষের হয়। আর আমার কানে এথনও সেই কানমলার জালা রয়েছে ! কেন ? মিছে কথা বলছি আমি ? আছো, বাবাকে জিজেস করুন তো—দেন নি উনি আমার কান মলে ?—সেই যে সেবার তোমার কাছে নালিশ করেছিলাম ? আছো, না হয় স্পেঠিমাকেই জিজেস করছি—

আঃ—থান্ তো তুই !—প্রতুলবাবু আবার মেয়েকে ধনক দিয়ে বললেন,—িক যে ছাইপাশ সব বকছিস ! যা—জল নিয়ে আয় শীগগির !— অনামিকা বেরিয়ে যাবার পরেই থপ্ কবে অরুণাংশুর একখানা হাত নিজের কোলের উপর টেনে এনে অন্তন্তর শ্বরে তিনি আবার বললেন, কিছু মনে করে। না, বাবা,—ও একেবারে ছেলেমান্ত্য,— তায় আবার খ্যাপাটে ধরনের। মা-মরা মেয়ে,—আদব-কারদা কিছু শেথে নি। সত্যি, এ সব কথা তোমার মনে ঘাব্রার কথাই তো নর,—সেই ছেলেবেলায় ও একবার আনার সাথে তোমাদের এল। নার্বর বাড়ীতে গিয়েছিল,—ছিল হরতো মোটে মাসখানিক। সেই একবারই বাড়াম ওকে দেখেছ। সে সময়কার কোন শ্বতিই তোমার মনে থাকবার কথা নব। ওরও কি সত্যি কিছু মনে আছে? এই গত ত্তিন দিন বৌদির মুথে তচাবটি কথা শুনে মনে বাকেই ফুলে-পাতায় বাড়িয়ে নিয়েছে হয় তো। ওর কোন কথাই তুমি মনে নিও না, অরুণ।

উত্তরে অকণাংশু কুন্ঠিত অস্টু স্বরে যা বললে তার কোন কথাই কেউ শুনতে পেলে না।

প্রভাগবার্ই তার হাতের উপর আরও একট চাপ দিয়ে আবার বললেন, তবে ওকে তুমি 'আপনি' বলে সম্বোধন করো না, অরুণ; ঠিক সম্পর্ক কিছু না থাকলেও বয়সে ও তোমার অনেক ছোট। তোমার মুখের 'আপনি' ডাকটা ওর কানে তো বটেই, আমাদের কানেও বড়চ লাগবে।

কিন্ত 'তুমি' ডাকটা আবার অকণাংশুর নিজেন কানে লাগবার আশস্কা। তাছাড়া তার বিহনল ভাবটা তথনও একেবারে কেটে যায় নি,—মাথাটা কেমন যেন ঝিম্ ঝিম্ করছে। তাই সে রাত্রির মত সকল রকম ডাকাডাকির দার থেকেই অগ্যাহতি পাবার জন্ম জলের প্রাসটা এক নিশ্বাসে শৃষ্ঠ করেই সে তার মায়ের মুখের দিকে চেয়ে বললে, আমার শোবার জায়গাটা দেখিয়ে দাও, মা—আমি এখন বিশ্রান করতে চাই।

প্রতুলবাবু কুষ্টিতভাবে একবার মহামায়াদেবীর মুথের উপর চোথ বুলিয়েই অনামিকাকে তাড়া দিয়ে বললেন, শীগগির থাবার আয়োজন কর, অন্থ। ঠিকই তো, —রাত তো কম হয় নি!—

অরুণাংশু নত মুথে বললে, রাত হবার জন্ম নয়, কাকাবাবু,—মামি আজ আর খাব না।

প্রতুলবাবু উদ্বিগ্ন হয়ে বললেন, সে কি কথা, অরুণ,—খাবে না কেন?

অরুণাংশু বললে, শরীরটা আমার তেমন ভাল নেই—বোধ হয় গায়ে জর আছে। জর!—প্রতুলবাবুর মুথ শুখিয়ে গেল; উত্তরে বলবার মত আর একটি কথাও তিনি ভেবে ঠিক করতে পারলেন না।

কিন্তু মহামায়াদেবীর ব্যবহারে কোন উদ্বেগ, কোন চাঞ্চল্য প্রকাশ পেল না।
শান্ত, গন্তীর স্বরে তিনি বললেন, আপনি ব্যস্ত হবেন না, ঠাকুরপো,—কিছুদিন থেকেই
রাত্রে একটু একটু জর ওর হচ্ছে। যাক্—এই নিয়ে আজ কিছু ওর না থাওয়াই
ভাল।

তার পর অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে তিনি আবার বললেন, চল্ রুণু,—তোর শোবার ঘর দেখিয়ে দিই গে।

অনামিকার মুথের হাসি ইতিমধ্যে নিভে গিয়েছিল; অরুণাংশু উঠে দাঁড়াতেই সে অপ্রস্তুতের মত বললে, একেবারে কিছু থাবেন না, অরুণদা? আর কিছু না হউক, এক কাপ হুধ?

মহামায়াদেবী আদর করে অনামিকার পিঠ চাপড়ে দিয়ে হাসিমুখে বললেন, না অন্ত,—ও আমাশাতে ভুগছে—ওর হুধ খেতে নেই। তুমি দেথ তো—একটু দই যদি থাকে তাই শোবার দরে পাঠিয়ে দাও,—আর না থাকলে থালি একটু মিছরির পানা।

উপরে পাশাপাশি হথানা ঘরে অরুণাংশু আর তার মায়ের শোবার ব্যবস্থা হয়েছিল। পরদিন ভোরে মহামায়াদেবী অরুণাংশুর ঘরে এসেই দেখলেন, অরুণাংশু এরই মধ্যে মুথহাত ধুয়ে তৈরি হয়ে জানালার ধারে একথানা চৌকির উপর চূপ করে বসে রয়েছে। উদ্বিগ্ন শ্বরে তিনি জিজ্ঞাসা করলেন, শরীর কেমন আছে, রুণু ?

মায়ের মুথের দিকে চেয়ে অরুণাংশু বললে, ভাল; বলেই আবার সে মুথ ফিরিয়ে নিলে।

দোরের কাছেই কিছুক্ষণ চুপ করে দাঁড়িয়ে থাকবার পর কছকটা অভিযোগ, কতকটা অভিমানের স্বয়ে মহামায়াদেবী বললেন, কাল ওরকম করলি কেন? ওরা কি মনে করলেন তা থেয়াল হল না একবার ?

অরুণাংশু প্রশ্নের উত্তর দিলে না, কিন্ত হঠাৎ উঠে দাঁড়িয়ে নিজেই দে প্রশ্ন করে বসল, আজ বিকেলেই আমাদের যাওয়া হবে তো, মা ?

উত্তর দিতে একটু দেরী হল নহামায়াদেবীর; বেশ কিছুক্ষণ চুপ করে থাকবার পব মৃত্ব, গন্তীর শ্বরে তিনি বললেন, এই বিপদ-আপদের দিনে কলকাতায় থাকবার ইচ্ছে আমার একটুও নেই। কিন্তু আজই আমাদের যাওয়া হতে পারবে না। ঠাকুরপো বলেছেন, ডাক্তার দিয়ে তোকে পরীক্ষা করাতে হবে।

অরুণাংশু বললে, কোন দরকার নেই; দরকার যদি হয় তো এলাহাবাদেও ডাক্তার পাওয়া যাবে।

তাহলেও আৰু যাওয়া হতে পারবে না,—গেলে ঠাকুরপোর মনে কট দেওয়া হবে।

অরুণাংশু এবার বিরক্ত হয়ে বললে, আর আমার মনেব কট বুঝি তোমার কাছে কিছুই নয় ?

মহামায় দেবী কতকটা বিব্রত, কতকটা উদ্বিগ্ন হয়ে বললেন, কেন রে রুণু—
কি কষ্ট হয়েছে তোর ?

এবারও অরুণাংশু প্রশ্নের উত্তর দিলে না; মূথ ফিরিয়ে নিয়ে বললে, যাবার জক্ত তেমন কোন তাড়া ঘথন তোমার নেই তথন অত তাড়া দিয়ে আমায় ওথান থেকে নিয়ে এলে কেন ?

মহামায়াদেবীর মুখ লাল হয়ে উঠল; কিন্তু নিজেকে দামলে নিয়েই তিনি বললেন, যাবার তাড়া নেই তা তো বলি নি আমি! কিন্তু ভদ্রতাও তো একটা আছে!—

অরুণাংশু মূথ না ফিরিয়েই বললে, বেশ, ভদ্রতা রক্ষা কর তুমি,—যতদিন খুশী এখানেই থেকে যাও। কিন্তু আমার কাজের তাড়া আছে। আমি আজই হুগলীতে ফিবে যাব; তার পর তোমার যাবার দিন ঠিক হলে থবর দিয়ে আমার আনিয়ে নিও।

মহামায়াদেবী আর আত্মসংবরণ করতে পারলেন না, তীক্ষ্ণ কঠে বললেন, অরুণ—
একটিমাত্র শব্দ। কিন্তু ঐটুকু কানে থেতেই অরুণাংশু চমকে তার মায়ের মুখের
দিকে একবার তাকিয়েই তৎক্ষণাৎ মুখ নামিয়ে নিলে,—তার সারা শরীরটাই যেন
সম্ভূচিত হয়ে গেল।

দেদিন হুগলীতেও ঠিক এমনি হয়েছিল,—আগেও অনেক দিন হয়েছে। মহা-মায়াদেবীর মুথের ঐ অতি সংক্ষিপ্ত 'অরুণ' ডাকটার সঙ্গে অরুণাংশুর দেহের স্নায়ু-গুলির ঠিক এই রকমই সম্বন্ধ। এ একেবারে বাঁধাধন্তা,—ঐ ডাকটা মহামায়াদেবীর অগ্নিসংস্কার ১৪৮

মুথে ফুটলেই অরুণাংশুর দেহের সব কটি শিরাউপশিরাই যেন একদঙ্গে সঙ্কৃচিত হয়ে যায়,—কথনও এ নিয়মের ব্যতিক্রম হয় না। মহামায়াদেরী যথনই অরুণাংশুকে 'রুণু'না বলে 'অরুণ' নামে ডাকেন তথনই তার কণ্ঠস্বর হয়ে ওঠে অসাধারণ। অভিমান, ক্রোধ, আদেশ, আবেদন, বেদনা, আর্ত্তনাদ,—সব ঐটুকু ধ্বনির মধ্যে একত্র হয়ে বেজে ওঠে,—বজ্রের নির্ঘোষের সঙ্গে এসে যেন মেশে বেহাগের সকরুণ মূর্চ্ছনা। আর ঐ ডাক তার কানে গেলেই অরুণাংশুও কেমন যেন উদ্ভাস্ত হয়ে পড়ে; আঘাতের যন্ত্রণা ও বিদ্রোহের উত্তেজনার পাগলের মত হয়েও ভীতি ও অনুরাগমিশ্রিত একটা প্রবল্ভর প্রেভির প্রেরণায় তার বিহ্বল, অন্থির মনটা ঐ মহামায়াদেরীরই পায়ের কাছে লুটিয়ে পড়তে চায়।

আজও সেই চিরাচরিত নিয়নের ব্যতিক্রম হল না। বাধা পেবে হিংস্র পশুর মতই চোথছটি তার জলে উঠলেও দঙ্গে সঙ্গেই অপরিসীম কুণ্ঠায় মাথাটা তার নত হয়ে পড়ল।

মহামায়াদেবীও কিছুক্ষণ জ্বনন্ত দৃষ্টিতে অরুণাংশুর আনত মুথের দিকে চেয়ে থাকবার পর হঠাৎ মুথ ফিরিয়ে নিয়ে গাঢ় স্বরে বললেন, তুমি থেতে চাইলে তোমায় বেঁধে রাথতে পারি, সে শক্তি আমার নেই। তবে আমার ইচ্ছে যে, যে ত্একদিন দায়ে পড়েই এ বাড়ীতে আমায় থাকতে হয়, সে কটা দিন তুমিও এথানেই থাক।

অরুণাংশু দ্রুত্বপদে দূরের আর একটা জ্বানালার কাছে চলে গেল; দেখান থেকেই মহামায়াদেবীর মুখের দিকে আর না তাকিয়েই সে উত্তর দিলে, বেশ, তাই থাকব। কিন্তু আগে থেকেই তোমায় আমি বলে রাখছি, মা,—যে একটি মাস তোমাদের কাছে থাকব বলে প্রতিশ্রুতি আমি দিয়েছি, তার বেশী একটি দিনও তোমরা আমায় ধরে রাখতে পারবে না। কাজেই যে দিনকটির অপব্যয় এখানে হবে, তা কাটা যাবে তোমাদের ভাগ থেকে,—আমার ভাগ থেকে নয়।

মহামায়াদেবী এ মন্তব্যের কোন উত্তর না দিয়েই ধীরপদ্বিক্ষেপে নিজের ঘরের দিকে চলে গেলেন

আকাশের স্থ্য তথন অনেকটা উচুতে উঠে থাকনে। শীতের কুয়াশা ভেদ করে বাড়ীর ছাদে এবং গাছের মাথায় ভীক্ মতন থানিকটা রোদ উকিয়ুঁ কি মারছে। ঘরের ভিতরটাও বেশ পরিষ্কার হয়ে এসেছে। অরুণাংশুর উত্তেজনা ধীরে ধীরে থিতিয়ে আসতেই তার ঢোখের দৃষ্টিও যেন স্বচ্ছ হয়ে আসতে লাগল। কাল রাত্রে যা তার চোথে পড়ে নি আজ দে সবই সে বেশ স্পষ্ট দেথতে পেলে। সে বুঝলে যে বাড়ীথানা দেশপ্রিয় পার্কের কাছাকাছি কোন একটা জায়গায় এবং সেটা বেশ একজন বড়লোকেরই সথের বাড়ী।

নিজের ঘর্থানাও এতক্ষণ পর ভাল করে দেখতে পেলে সে। বেশ বড ঘর। গৃহসজ্জায় আড়ম্বর নেই কিন্তু পারিপাট্য আছে। হালকা, নীল রঙের দেয়ালে থান করেক হাতে আঁকা ছবি—সব কথানাই প্রাকৃতিক দৃগু; যেটা রঙিণ সেটা পশমের স্কৃচিশিল। পিছন দিকে দেয়ালের গা ঘেঁষে একটা কাঠের আলনা,—ভাতে খানছই কাচা কোঁচানো ধৃতি এবং ধবধবে একথানা তোয়ালে রাথা আছে। পাশেই একটা আলমাড়ি—তাতে সবই বই। ঘবের ঠিক মাঝখানে মেঝেতে ছখানা চৌক এবং একটি ছোট লিথবার টেবেল,—তার উপর দোয়াত, কলম, পেন্সিল, চিঠির কাগজ, থান, ব্রটিং, মায় একথানা কলমকাটা ছুবিও বথাস্থানে রাথা রয়েছে। একটি জানালার ধারে একথানা বেতের আরামচৌকি এমনভাবে পাতা আছে যাতে *ওর উপর বসলেই দূরেব সরকারী বাগান চোথে পড়ে। পাশেই শোবার থাট। তার মাথাব দিকে ছোট একটি টিপয়। তাতে পূতির ঝালর দেওয়া সরু জালের ঢাকনীঢাকা এক প্রাস জল, এক টিন সিগারেট, এক বাক্স দেশলাই, একটা ছাইদানী এবং খানকবেক বই। এই সমত্বর্যনিত গৃহসজ্জা কাল রাত্রে কেন যে তার চোথে পড়ে নি তাই ভেবে অরুণাংশু অবাক হয়ে গেল। কৌতৃহলী হয়ে একথানা বই দে হাতে তুলে নিলে,—দেখলে সেথানা একখণ্ড রবীক্র রচনাবলী,—প্রথম পাতাতেই গোট। গোটা মেয়েলী অক্ষরে মালিকের নাম লেখা রয়েছে—এ। অনামিকা দাশ গুপু, বি এ। ঐ নামটির দিকে চেয়ে চেয়ে অরুণাংশুর ওষ্ঠপ্রান্তে বিজ্ঞাপের ক্ষীণ একটি হাসির রেখা ফুটে উঠন। সে বইথানাকে নামিয়ে রেখে সে আর এক খানা বই হাতে তুলে নিলে,—সেথানা ফুটে হামসেনের একথানা উপস্থাসের ইংরেজী অনুবাদ; ওতে মালিকের নাম নেই, আছে 'লীলা গ্রন্থাগারের' রবার ষ্ট্যাম্পের ছাপ। তৃতীয় বইথানা খুলতেই অরুণাংশু চমকে উঠল—দেখানা কার্ল মার্কদের 'ক্যাপিটাল'। কিন্ত বিশ্বয়ের ধাকাটা কেটে যেতেই একা একাই সে শব্দ করে হেসে উঠল; কিন্তু তথনই হাসি থানিয়ে ঈষৎ লচ্ছিত, ঈৰৎ সন্ত্ৰস্ত দৃষ্টিতে দোৱের দিকে একবার চেয়ে দেখেই হাতের বইথানাকে নানিয়ে রেখে 'রচনাবলী'থানা **আবার** তুলে নিয়ে দে গিয়ে আরামচৌকথানার উপর পা ছড়িয়ে শুঘে পড়ন।

মিনিট দশেক পর বাইরে থেকে দোরের পদাটাকে অল্ল একটু ফাঁক করে তারই ভিতর দিয়ে মুথ বাড়িয়ে অনামিকা মৃত্ত স্বরে বললে, আসতে পারি, অফণদা ?

অরুণাংশু চমকে মুথ ফিরিয়েই দেখতে পেলে,—ঠিক কালকের সেই মুথথানি,— তেমনি স্থানর, তেমনি উজ্জ্বল; পাতলা ঠোটত্বথানির কোণে কোণে ত্নষ্টামির হাসি থেলে বেড়াচ্ছে।

বিব্রতভাবে চৌকি ছেড়ে উঠে দাঁড়িয়ে কুন্তিত স্বরে সে বললে, বাঃ—আরুন না ;—তার পর একটা ঢোক গিলে নিজেই নিজেকে সংশোধন করে সে আবার বললে, এস।

ঘরে চুকেই বেশ সহজভাবেই জনামিকা জিজাসা করলে, কি করছিলেন—পড়াশোনা ?

না,—সনামিকাব দৃষ্টি এড়িয়ে অফণাংশু উত্তব দিলে,—মানে, একটা বই দেখছিলাম।

চঞ্চল চোথের তেরছা দৃষ্টি বইথানার উপর ফেলে অনামিকা বললে, জ্রেঠিমা বারণ করলেন, তাই চা পাঠাই নি।

তাতে কোন ক্ষতি হয় নি,—অরুণাংশু তাড়াতাড়ি বললে।

চলুন তবে,—থাবার তৈরি হয়েছে।

চল,—বলে অরুণাংত তার অনুসরণ করলে।

একেবারে হুবহু কাল রাতের সেই অনামিকা,—সিঁড়ি দিয়ে নামতে নামতে অরুণাংশু ভাবলে,—শাড়ী আর জামাটা কেবল ভিন্ন; তাছাড়া কাল রাত্রে যেথানে যে অলঙ্কার ছিল, আজও দেথানেই সেটি আছে। অরুণাংশুর মনে হতে লাগল যে রূপ আর ঐশ্বর্যের এত আড়ম্বর এর আগে আর যেন তার চোথে পড়ে নি।

তার তন্ময় ভাবটাতে ধাকা শাগল প্রতুলবাবুব উচ্ছদিত কণ্ঠস্বরের।

এই যে অরুণ,—দে ঘরে চুকতেই প্রতুশবাবু চ্র্দিননীয় উৎসাহের বশে সশবে চৌকি ছেড়ে উঠে দাঁড়িয়ে বললেন,—এদ বাবা, এদ; এই খানটাতে আমার কাছে এদে বোদ তুমি; শরীরটা কেমন মনে হচ্ছে আজ ? ডাক্তারকে আমি থবর পাঠিয়েছি—ভিনি এলেন বলে। তার পর ?—বড় বেশী দেরী হয়ে যায় নি তো ? দোষ কিন্তু দম্পূর্ণ আমার; অরু ভোর থেকেই উদ্পূদ করছে ভোমায় ডেকে আনবার জন্ত ; আমিই বললাম,—থাব্, অরুণাংশুকে একটু নিরিবিলিতে বিশ্রাম করতে দাও।

অনামিকা তার বাপের মুখের দিকে চেয়ে হেসে বললে, কিন্তু সে তো হয়ে গিয়েছে, বাবা। এখন অরুণদাকে একটু পরিশ্রম করে ওঁর পথ্যটুকু খেতে দাও তো,—কাল রাত থেকে ওঁর থাওয়া হয় নি।

ঠিক, ঠিক,—প্রতুলবাবু অপ্রতিভ হয়ে বললেন,—তুমি আগে কিছু মুথে দাও, অরুণ। কিন্তু কি-ই বা থাবে—যা অন্তথখানা বাগিয়েছ ! তাই তোমার জন্ম আমি একেবারে রোগীর পথ্যের ব্যবস্থা করেছি,—বার্লির ড্রিন্ধ, ঘোলের সরবৎ, বেলের পানা আর ত্রথানা এ্যরারুট বিস্কৃট।

অরুণাংশুব পছন্দমত বাটিটা তার সামনে এগিরে দিয়ে প্রতুলবাব্ একথানা প্লেট নিচ্ছের দিকে টেনে নেবার উপক্রম কবতেই অনামিকা উদ্বিগ্ন স্বরে বলে উঠল, ও কি করছ, বাবা,—ও যে অমলেট !—

পবক্ষণেই থিল্ থিল করে হেসে উঠে সে আবার বললে, অরুণনাকে অমন গন্তীব-ভাবে উপদেশ দিতে পারলে, বাবা, আর নিজের বেলায় লোভ সামলাতে পারছ না ? অম্লেট্ থেলে ঘণ্টাথানিক পবেই তো হাঁসফাঁস করতে স্কুরু করবে !—

প্রতুলবাব আবার অপ্রতিভ হয়ে বললেন, তাই তো—এ যে দেখছি অন্লেট্ই,
—আমার ভুল হয়ে গিয়েছিল মা।

তার পর হাসিমূথে অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে আবার বললেন, দেখেছ, অরুণ,
— কি কড়া শাসনের মধ্যে আমায় থাকতে হয়! একচুল এদিক-ওদিক হবার জো
নেই। খেতে দেবে একেবারে মেপে, শোয়াবে ঠিক বড়ি ধরে, জেলথানার প্রহরীর
মত সারাক্ষণ এমন কড়া চোথ রাখবে আমার উপর যে ভুলেও এক ফোঁটা অথান্ত
আমার মুথে দেবার উপায় নেই।

আঃ—থাম না, বাবা;—ঠোটের কোণে হাসি চেপে ছন্ম কোপের শ্বরে অনামিকা বাধা দিয়ে বলে উঠল,—নিজেও থাচ্ছ না তুমি, আর কাউকে থেতেও দিচ্ছ না। দেখুন তো, জেঠিমা,—বাবার কি ছেলেমান্থয়ি কাণ্ড! রোজ বলবে যে অন্লেট্ ওঁর সহু হয় না,—অথচ না দিলেই—

পিতা ও পুত্রীর এই কলহ অরুণাংশু হাসিমুথে উপভোগ করলে। দেখে মুগ্ধই হয়ে গেল সে। বয়স বা সম্বন্ধ তাদের হজনের মধ্যে একেবারেই কোন ব্যবধান স্পষ্ট করতে পারে নি। ছোট-বড় বা গুক-শিষ্যের সম্বন্ধ তাদের নয়; উদ্ধৃত অভিভাবকত্বের নীচে সম্বন্ধ আনুগত্য সম্বৃচিতভাবে লুটিয়ে পড়ে নেই, ফেনিয়ে-এঠা ভাবাল্তার মধ্যেও তারা হজন নিরন্তর হাবুড়ুবু থাচ্ছে না; তবু তাদের হুজনের যে সম্বন্ধ তার মধ্যে মমতাও আছে, শ্রেজারও অভাব নেই। তারা হুজন যেন হুই সমবয়সী শিশু,—পরিণত বয়সের বৃদ্ধি ও সহাত্মভৃতি সোনায় সোহাগার মত তাদেব হুটি হানয়কে জুড়ে এক করে দিয়েছে। অরুণাংশু তার থাত্যেব চেয়েও বাপ ও মেয়ের অভিনব সম্বন্ধের মাধুর্যাই যেন বেশী উপভোগ করলে।

থাওয়ার মাঝথানেই হঠাৎ একবার মুথ তুলে অকণাংশুব মুথের দিকে চেয়ে প্রত্নবাবু কতকটা লজ্জিত, কতকটা গর্বিত স্বরে বললেন, বুঝলে অকণ ?—মা বল, মেয়ে বল, সবই আমার ঐ অন্ত। এ বাড়ীর কর্ত্তী ও,—আমি ওব হুকুম মেনে চলি মাত্র। কিন্তু আমার উপব হুকুম চালিয়ে চালিয়ে এমনি বদ্ অভ্যাস হয়ে গিয়েছে ওব যে, সকলের উপরেই ও এখন হুকুম চালাতে চাম। তাই কাল রাত থেকে কেবলই আমার ভাবনা হচ্ছে যে, তোমার উপরেও ও হয়তো জোর কবে হুকুম চালাতে চাইবে।

অকণাংশু কথাটার উত্তর দিলে না, কিন্তু স্মিত মুথে অনামিকাব মুখেব দিকে চেয়ে জিজ্ঞাসা করলে, তুমি বুঝি ইউনিভার্সিটিতে পড় ?

কুর্ন্তিত স্বরে অনামিকা উত্তব দিলে, না,—এখন আর পড়িনে,--পড়া ছেড়ে দিমেছি।

কেন ?-- অরুণাংশু বিস্মিত হ্যে জিজ্ঞাসা করলে।

ঈষৎ একটু লাল হয়ে উঠে অনামিক। উত্তর দিলে, ভাল লাগল না, তাই। ছতিন মাস ক্লাসে গিয়েছিলাম। কিন্তু মনে হল, মাথায় কিছুই চুকছে না। আব পড়ে লাভই বা কি!—

মিছে কথা !—বাধা দিলেন প্রতুলবাব্,—জান, অকণ,—আগাগোড়া সব

হ্যা-বানানো বই কি!-

আলোর সমুদ্র যেন রামধহুর তরক তুলে নেচে উঠল। কানের হলের পাথর হথানাতে অকস্মাৎ দোলা লাগল; চোথের কোনে হাসি উঠল চিক্ চিক্ করে; ভুরুহটি বেঁকিয়ে, ঠোট ফুলিয়ে, নিতান্ত ছেলেমায়্রের মত হাত নেড়ে, মাথা ছলিয়ে অনামিকা বললে, হঁণা—বানানো বই কি! তুমিই তো বানিয়ে বলছ! বলো না বলছি,—বল যদি আমি এক্ষুনি উঠে যাব।—

কিন্তু প্রতুলবাবু অনামিকার প্রতিবাদকে সম্পূর্ণ উপেক্ষা করেই হাসিমুখে অরুণাংশুর মুখের দিকে চেয়ে বলে থেতে লাগলেন, জান অরুণ,—বি এ পরীক্ষায় অন্ত ফিলজফিতে অনাস নিম্নে ফার্ষ্ট রুণাস পেয়েছিল। ওর শিক্ষকেরা বলেছিলেন, এম্ এ'তে ও ফার্ষ্ট হবে। কিন্তু কি যে ওর ঝোঁক চাপল—হঠাৎ বলে বসল যে ও আর পড়বে না। স্বাই মিলে কত বোঝালাম,—কিন্তু ওর ধনুক-ভাকা পণ,—

বেশ, না হয় তাই ;—অনামিকা এবার রাগের মত করে বললে,—কিন্ত তুমি এখন একটু থাম তো, বাবা,—খাওয়ার পরে যত খুশী মিছে কথা বানিয়ে বলো। এখন অক্লদাকে স্থান্থির হয়ে থেতে দাও।

মোরব্বার বাটিটা অরুণাংশুর কাছে এগিয়ে দিয়ে পরে শাস্ত কণ্ঠে সে আবার বললে, বিস্থুটে মাথিযে নিন, অরুণদা,—এতে আপনার কোন অপকার হবে না। এ আমাদের ঘরে তৈরি।

প্রতুলবাবু তথাপি রণে ভক্ষ দিলেন না, সহাস্থা চোথের একটি অনামিকার এবং অপরটি অকণা শুর মুথের উপব রেথে নিজের বক্তব্যটাকে তিনি শেষ করলেন,— আদল কারণটা কি জান, অরুণ ?—ওর ভাবনা যে, ও যদি পড়া নিয়ে থাকে তবে ওব থোকা-বাপকে দেখবে কে?—

বলতে বলতে তিনি হো হো কবে হেদে উঠলেন।

থেতে থেতে অকণাংশু অনামিকাকে ভাল কবে দেথে নিলে। নিথুঁত স্থান্দরী বাকে বলে তা হয় তো সে নয়। পরীক্ষা করলে অনেক খুঁৎ বেরিয়ে পড়ে। রঙটা ঠিক হথে-আলতা গোছের নয়, নাকটা যেন বড় বেশী উচু, মুথথানার দৈর্ঘ্য আরও একটা কম হওয়া উচিত ছিল,—এমনি সব অভাব আর আতিশয়ের প্রকাণ্ড একটা কর্দ্দ তৈরি করা বায়। তথাপি অরুণাংশুর মনে হতে লাগল যে, সে মুথে যা আছে, বর্ণ, গঠন ও সজ্জানিরপেক্ষ সে এক অতুলনীয় জিনিয়। তার পাতলা ঠোটহুটিতে হাসি লেগেই রয়েছ; কালো চোথ হটি তো আলোর হই অফুরস্ত উৎস। তার মুথের যা দীপ্তি, ওর উৎস লোকচক্ষ্র আড়ালে তার মনের কোণে ল্কিয়ে আছে বলেই তা পলকে পলকে ন্তন হয়ে প্রকাশ পায়। কি কোমল উপাদান দিয়েই যে তার মুথথানা তৈরি, একটু হাসলেই কত যে টোল তাতে পড়ে, তার লেথাজোথা নেই। মনে হয় যে ও মুথের গঠন এথনও শেষ হয় নি,—বিশ্বক্ষার অদৃশ্র অন্ত্রুলীর অপরূপ ক্ষিক্র বে ও সুথের গঠন এথনও শেষ হয় নি,—বিশ্বক্ষার অদৃশ্র অন্ত্রুল দীপ্তির এমন

পরিমিত সংমিশ্রণ সচরাচর চোথে পড়ে না। আর চোথে পড়ে না অপরিমের প্রাণের এমন উচ্ছল অভিব্যক্তি। সে বেন জীবনের একটা বিহাৎলতা—
আনন্দোজ্জন প্রাণ তার ঠোটের হাসি, চোথের চাহনী ও দেহের প্রত্যেকটি ভঙ্গীর
ভিত্তর দিয়ে প্রতি মুহুর্ক্তেই বেন লীলায়িত ছন্দে ফুটে বেরুচ্ছে। তার লাবণ্য, তার
কথা, তার হাসি, তার দৃষ্টির এই প্রাণময়তাই তার যৌবনসমৃদ্ধ দেহের চোথঝলসানো
রূপকে এমন একটা বৈশিষ্ট্য দিয়েছে যাতে করে সেটি হয়ে উঠেছে একেবারেই
আলাদা জাতের সম্পূর্ণ অভিনব একটা জিনিষ। সে যে মেয়ে এবং যুবতী, তাকে
দেখলে সে কথা মনেই হয় না :—মনে হয় যে, সে যেন অশরীরী আনন্দের হিল্লোলিত
একটি হ্লা।

ডাক্তার এলেন যথাসময়ে। তিনি প্রতুলবাবুর পারিবারিক চিকিৎসক, তায় আবার বন্ধ। রোগী দেখে আখাস দিয়ে বললেন,—ভয়ের কোন কারণ নেই, তবে চিকিৎসা স্থক করবার আগে অনেক গবেষণা করতে হবে।

প্রোগ্রাম হল আপাততঃ এক সপ্তাহের। অকণাংশু আপত্তি করলে, তার বিরক্তিও গোপন রইল না ; কিন্তু ফল হল না কিছুই। হতাশ হযে অবশেষে সে হাল ছেড়ে দিলে।

ডাক্তারকে নিয়ে প্রতুলবাব যথন বাইরে বেরিয়ে গেলেন তথন অনামিকা অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে টিপে টিপে হাসতে হাসতে বললে, আমাদের এথানে বুঝি আপনার ভাল লাগছে না,— না অরুণদা?

অরুণাংশু কুন্তিত স্বরে বললে, না, তা কেন—তা নর।

ইস্—না বই কি !—অনামিকা সহাস্ত কঠে প্রতিবাদ করে বললে,—ভালই যদি লাগবে তবে যাবার জন্ত এত উতলা হয়েছেন কেন ?

অধিকতর কুষ্ঠিত হয়ে অরুণাংশু বললে, না, উতলা আর কৈ ?— মানে, যেতেই যথন হবে, তাই —

— নার এক মিনিটেরও তর সইছে না আপনার,—না ?—বলতে বলতে অনামিকার হাস্তোজ্জ্বল চোখের কটাক্ষ কুটিল হয়ে উঠল।

সেটা মহামায়াদেবীর চোথ এড়াল না, চকিতে অরুণাংশুর আনত মুথের দিকে

একবার তাকিয়ে নিয়েই তিনি হাসিমুথে উঠে দাঁড়িয়ে বললেন, তোমরা গল্প কর মা,
—আমি ওদিকটা একটু ঘুরে আসি।

অরুণাংশু বিব্রক্তাবে মুখ তুলতেই অনামিকার সঙ্গে তার চোথাচোথি হয়ে গেল। অনামিকা দশব্দে হেদে উঠে বললে, লুকোতে পারবেন না, অরুণনা,—আমি ঠিক জানি যে এথানে আপনার ভাল লাগছে না। কাল রাত থেকেই আমি লক্ষ্য করেছি,—এদে অবধি একবারও আপনি হাদেন নি। আপনার মুখ দেখে মনে হচ্ছে, আপনি যেন অথই জলে পড়েছেন।

অভিযোগ মিথ্যা নয় বলেই বোধ করি উত্তরে বলবার মত কোন কথা ভেবে না পেয়ে অরুণাং শু কুন্তিতভাবে চুপ করে বদে রইল। তার দেই আনত মুথের দিকে কিছুক্ষণ সহাস্ত দৃষ্টিতে চেয়ে থাকবার পর অনামিকাই আবার বললে, আমি বলব অরুণদা—কি আপনার হয়েছে? হুগলী থেকে জেঠিমা আপনাকে টেনে এনেছেন বলে আপনার মন থারাপ হয়ে গিয়েছে।

অরণাংশু মুথ না তুলেও ব্ঝতে পারলে যে অনামিকার সকৌতুক চোথছটি ঠিক তার মুথের দিকেই চেয়ে রয়েছে। ঘরে আর কোন লোক নেই যে আলোচনার ঘারটাকে অন্থ দিকে ফিরিয়ে দিতে পারে। তার নিজের পক্ষেও উঠে পালিয়ে যাওয়া এক রকম অসম্ভব,—সেটা নিতাস্তই অভদ্রতা হবে। একেবারে চুপ করে থাকা আরও বেশী অভদ্রতা। বুঝে ভিতরের কুন্তিত ভাবটাকে সজোরে ঠেলে ফেলে মরিয়ার মত অনামিকার মুথের দিকে চেয়েই সে উত্তর দিলে, থারাপ হওয়াই তো স্বাভাবিক,—কাজকম্ম ছেড়ে ঘরে বদে থাকতে কার ভাল লাগে!—

আপনার কাজ মানে তো,—অনামিকা ঠোট উল্টিয়ে বলে বসল,—সেই মঞ্জ্র থেপিয়ে বেড়ানো,—নয় ?

অরুণাংশুর মুথের ভাব কঠিন হয়ে উঠন; তথাপি একটু হেনেই সে উত্তর দিলে, হাঁ।,—তাই আমার কাজ।

তা আমি জানি,—অনামিকা হাসতে হাসতেই বললে,—কিন্ত কাজ তো অনেক করেছেন,—এখন কিছু দিন বিশ্রাম করলে হয় না ?

ना,--वत्न व्यक्रभार् मूथ कित्रित्र नित्न।

অনামিকা একটু চুপ করে রইল; তার পর স্থর বদলে বললে, আচ্ছা, অরুণদা,
— ঐ কাঞ্জ খুব ভাল লাগে আপনার?

অরুণাংশু অনামিকার দৃষ্টি এড়িয়ে উত্তর দিলে, লাগে বলেই তো করি। মা-বাপের জন্ম মনে কন্ট হয় না ? না।

निष्कत अग्र ?—निष्कत जग्र ७ कष्टे द्र ना ?

অরুণাংশু বিস্মিত হয়ে বললে, তার মানে ?

মানে,—অনামিকা একটু ইতস্ততঃ করে বলনে,—এই প্র্যাকটিদ করবার, কি আর কোন কাজ করবার ইচ্ছে হয় না আপনাব?

অরুণাংশু হেসে বললে, না।

কিন্তু থাওয়া-পরার কষ্ট—তা-ও লাগে না আপনার ?

সে সব সয়ে গিয়েছে।

অনামিকা কয়েক সেকেও কাল শুর হয়ে অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে রইল; তার পর কতকটা আপন মনেই যেন সে বললে, কি জানি — এ যেন আমি বুঝতেই পারি নে।

পারবার কথাও নয়,—বলে অরুণাংশু অনামিকার মুথের দিকে চেরে টিপে টিপে হাসতে লাগল।

বোধ করি লজ্জা পেল অনামিকা; চোথ নামিয়ে কুন্ঠিত স্বরে দে বললে, সত্যি, —যে বস্তিতে আপনি থাকেন শুনেছি—

—সেটা একটা আলাদা জগৎ,—অরুণাংশুই কথাটাকে সম্পূর্ণ করে দিলে।

সত্যি,—বলতে বলতে অনামিকা নড়ে চড়ে সোজা হয়ে বদল,—আই এ ক্লাসে যথন পড়ি তথন আনাদের ইকনমিক্সের প্রফেসর আনাদের একবার নিয়ে গিয়েছিলেন বেলুড়ের কাছে একটা কারথানায়। সেই সময়ে দেখেছিলাম বস্তি। মা গো, মা,
—িকি মাহ্যয—িক ঘরদোর! মনে হলে এখনও যেন আমার গায়ে কাঁটা দেয়।

অরুণাংশু হাসিমুথে বললে, আমারও দেয়;—কিন্তু দেয় বলেই আমি সেই বন্তিতে গিয়ে থাকি,—সর্বহারাদের হকের পাওনা তাদের পাইয়ে দেবার জন্ম কাজ করি।

অনামিকা এবার আগ্রহের স্বরে বলবেন, বলবেন, অরুণদা,—আপনার কাজের কথা আমান্ন ব্যাহের বলবেন ?

না,—অরুণাংশু আবার গভীর হয়ে বললে,—তা তুমি বুঝতে পারবে না।

অনামিকার মুথ মান হরে গেল; তথাপি ঐ মুথথানিই হাসবার মত করে দে বললে, কেন অরুণদা,—আমি কি এতই বোকা?

অরুণাংশু বললে, না, তুমি খুব চালাক। কিন্তু কেবল বৃদ্ধি দিয়ে এ সব কথা বোঝা যায় না। যা দিয়ে এ সব বুঝতে হয় সেই প্রাণ তোমার নেই। তোমায় দেখলে আমার কি মনে হয়, জান ?

অনামিকা শুষ্ক কঠে বললে, কি ?

হঠাৎ উঠে দাঁড়াল অরুণাংশু; হাসতে হাসতে সে বললে, রোমার দেখলেই রবি ঠাকুরের একটা কবিতা আমার মনে পড়ে,—সেই যে 'স্নানে চলেছেন শত সথী সনে কাশীর মহিষী করুণা';—শেষটা ইচ্ছে হলে তোমার 'রচনাবনী' থেকেই তুমি পড়ে নিও।—

বলেই হাদতে হাদতে দে বাইরে বেরিয়ে পেল।

মিনিট পনর পব প্র কুলবাবু সেই ধবের মধ্যে চুকে অনামিকাকে একেলা চুপ করে বদে থাকতে দেখে সবিস্ময়ে বললেন, এ কি অনু ?—তুমি একা বদে যে! এরা সব কোথায়?

অনামিকা অপ্রতিভের মত উঠে দাঁড়িয়ে কুন্তিত স্বরে বললে, অরুণদা গেলেন এইমাত্র—আমি কাগজ্থানা এই ফাঁকে দেখে নিচ্ছিলাম।

দূবে থবরের কাগজখানার উপর প্রতুলবাবুর চোথ গিয়ে পড়তেই অনামিকা তার সহজ কঠের মধুর ঝন্ধার তুলে আবার বললে, তুমি এত দেরী কেন করছ, বাবা, —স্নান করতে যাবে না? বেলা কত হল তা ধেয়াল নেই বুঝি ?—

তুপুর বেলায় অরুণাংশু অত সহজে অনামিকাকে এড়াতে পারলে না, — আঘাত দিয়েও নয়।

অরণাংশু চেষ্টা করেও ঘুমোতে পারে নি; তারই কৈফিয়ং স্বরূপ অনামিকার উৎকন্তিত প্রশ্নের উত্তরে বিজ্ঞাপের তীক্ষ্ণ কঠে দে বললে, ঠাকুর রামক্কঞ্চের গল্ল জ্ঞান না তুমি ?—দেই যে একবার কোন এক মেছুনী নাকি রাত্রে পথ ভুলে কার এক ফুলবাগানে ঢুকে গিয়েছিল; ফুলের গল্পে কিছুতেই তার ঘুম হর না; শেষে মাছের চুপড়িটা নাকের কাছে এনে তাতে থানিকটা লা দিয়ে মাছের গন্ধ বের করে তবে

সে ঘুমোতে পারে। এখানে আমার হয়েছে সেই মেছুনীর অবস্থা,—আষ্টে গন্ধ চাই,—তোমাদের এই ফুলবাগানে কিছুতেই চোথে আমার ঘুম আদে না।

অনামিকা মুখ লাল করে বললে, তাই যদি হয়ে থাকে, অরুণদা, তবে আপনিও জল ছিটিয়ে আন্তে গন্ধ স্পষ্ট করুন না! মজহুর আন্দোলনের গল্প করলেও তো কারখানা আর বস্তির আবহাওয়ার একটা আনেজ এখানে আসতে পারে!—

না, তা হয় না,—অরণাংশু মাথা নেড়ে উত্তব দিলে,—আমরা যে আবহাওয়া চাই, তা কথা দিয়ে স্পষ্ট করা যায় না,—যায় কেবল কাজ দিয়ে।

একটু চুপ করে রইল অনামিকা; তার পর শাস্ত, গন্তীব স্থবে সে বললে, সত্যি, অরুণদা,—আপনার কাজের কথা শুনতে বড্ড ইচ্ছে হচ্ছে আমার। বলুন না, শুনি। হুগলীতে কি কাজ করেন আপনি?

সে তো তুমি নিজেই আন্দান্ত করে নিয়েছ !— অরুণাংশু হেসে উত্তর দিলে,—
ওধানে আমি মন্তব্র থেপিয়ে বেড়াই।

যান,—বলে অনামিকা চোথ নামিয়ে নিলে। বোঝা গোল যে দে সত্যই অপ্রতিভ হয়েছে। চোথ না তুলেই কুন্তিত স্বরে দে বললে, আমি স্বীকার করছি, অরুণদা,—আমার ঘাট হয়েছে।

তথাপি অরুণাংশু বিজ্ঞপের স্বরেই বললে, ঘাট কেন মানতে যাবে, অন্ত ? অন্তায় বা ভুল তো তোমার হয় নি—সত্যি তো আমি মঙ্গত্তর খেপিয়েই বেড়াই !—

এবার অনামিকাও হেদে ফেলে বগলে, বেশ তো,—তাহলে সেই গলই বলুন।—

অরুণাংশু বুঝলে যে অনামিকা তাকে কথা বলাবার জন্ম জিন করছে; একটু বিব্রত হয়েই সে বললে, আমার গল্প তোমার ভাল লাগবে না, অহু।

না, বেশ ভাল লাগবে আমার,—অনামিকা মাথা ছলিয়ে বললে,—আপনি বলুন তো!—

অরুণাংশু আরও বিত্রত হয়ে পড়ল; একটু চুপ করে থেকে পরে সে বললে, আমি তোমায় কি গল বলব, বল তো! আমার যা ধল্ম তা তোমাদের কাছে পাগলামী; আমার যা নীতি, তা তোমাদের কাছে গুর্নীতি; আমার যারা সাথী, তারা স্বাই আমারই মত লক্ষীছাড়া! এর কোন গল তোমার ভাল লাগবে, অমু?

অনামিকার মুখের চেহারাটা হঠাৎ যেন একেবারে বদলে গেল; একটু চুপ করে থাকবার পর অল্ল একটু হেসে সে বললে, জানেন, অরুণদা, আমাদের তেত্রিশ কোটি দেবদেবীর মধ্যে একঙ্গন দেবতা আছেন যাঁর ধর্ম প্রচলিত ধর্মের একেবারে বিপরীত, যিনি অন্নপূর্ণার স্বামী হয়েও নিজ্ঞে লক্ষীছাড়া ভিথারী, যাঁর আবাস ঘর আব জনপদের বাইরে কদর্য্য শাশানক্ষেত্র আর যাঁর সাধী কেবলই ভূত আর প্রেত। তবু সেই দেবতাকে আমরা পুজো করি,—বলি দেবাদিদেব মহাদেব।

অরুণাংশু বিশ্মিত হল; কিন্তু হেদেই দে বললে, তিনি তো দেবতা, অমু,— তাঁর পূজো পাবার অধিকারটা, ঐ আমরা যাকে বলি, জন্মগত। কিন্তু আমার মত মানুষের তো দে অধিকার নেই! তোমাদের দেবতাদের গুণগুলিই তো মানুষের মধ্যে প্রকাশ পেলে হর পাপ;—হয় না?

না,— অনামিক। মাথা নেড়ে উত্তর দিলে,—সত্যি হয় না, অরুণদা,—অবশ্য গুণের মত গুণ আর মানুষের মত মানুষ যদি হয়, তো।

তার পরেই অরুণাংশুর মূথের দিকে চেয়ে সে আগ্রহের স্থারে বৃদ্দেন, আচ্ছা, অরুণদা,—ওথানে এমন আরও কেউ আছেন যিনি আপনারই মত দশের জক্ত সব ছেড়ে এসেছেন?

অকণাংশু এবার শন্দ করে হেসে উঠে বললে, এটা কি হচ্ছে, অনু,—ব্যব্দস্ততি?
না, ছিঃ!—অনামিকা মুখ নামিয়ে কুন্তিত স্বরে উত্তর দিলে,—আপনি আমার
দাদা,—গুরুজন!—

তার পরেই আবার মূথ তুলে ছেলেমার্যের মত মাথা নেড়ে আবদারের স্বরে সে বললে, বলুন না, অরুণদা,—আপনার মত লোক আরও আছে ওথানে?

কি বে বল তুমি !—অরুণাংশু নিজেই এবার কুষ্ঠিত হয়ে বললে,—আমার যারা সাথী, আমার তুলনায় তারা স্বাই সত্যিকারের দেবতা।

সত্যি ?—

অরুণাং শু উত্তর দিলে না, অক্সমনস্কের মত বাইরের দিকে চেয়ে চুপ করে বদে রইল সে; তার হুই চোধে নেমে এল কেমন যেন একটা স্বপ্নের আবেশ।

উত্তর না পেয়ে একটু পরে অনামিকাই আবার বললে, সত্যি বলছেন, অরুণ্দা ?
—কে তাঁরা ?

অরুণাংশু মুখ না ফিরিয়েই স্বগাবিষ্টের মতই বললে, হাাঁ, সভ্যি,—সব রক্ষেই তারা আমার চেয়ে বড়। স্থবোধ, বিমল, শ্রামাচরণ, স্কুভন্তা—

স্কৃতন্তা!—জনামিকা অরুণাংশুর কথার মাঝখানেই তারই মুখের কথা কেড়ে নিয়েই যেন সবিস্ময়ে বলে উঠা।

অরুণাংশু চমকে উঠেই অপ্রতিভের মত একেবারে চুপ করে গেল।

কাল থেকে সে কেবল স্থভদ্রার কথাই ভেবেছে,—কেবল ভাবা নয়,—হুগলী থেকে তার নিজের চলে আসাটা এবং বিশেষ করে আসার আগের অপ্রীতিকর ঘটনাটিকে স্মরণ করে ভিতরে ভিতরে নিরস্তর সে অন্ত্তাপে দগ্ধ হয়েছে। অন্তশোচনা ও আকাজ্জায় মিলিয়ে সেই হুদ্দাস্ত ও হুদ্দমনীয় ভাবনা ঘুমের মধ্যেও তাকে ছুটি দেয় নি। এই একটু আগেও একা বসে সে ঐ স্থভদ্রার কথাই ভাবছিল।

কিন্ত অনামিকার দক্ষে আলাপ করতে করতে সেই স্থভদারই প্রদক্ষ যে সোজাস্থিজি উঠে পড়তে পারে, এ সন্তাবনার কথা একবারও তার মনে হয় নি। কথন যে স্থভদার নামটা তার মুখ থেকে বের হয়ে পড়েছে, তা-ও সে ব্রতেও পারে নি,—ব্রালে প্রথম যথন তারই মুখের কথাটার প্রতিধ্বনির মতই ঐ স্থভদার নামটাই অনামিকার মুখ থেকে প্রশ্নের আকারে বের হয়ে আবার তার নিজের কানে এসে প্রবেশ করলে। অরুণাংশু চমকে উঠল,—যেন চুরি করতে গিয়ে সেধরা পড়ে গিয়েছে। কিন্তু ততক্ষণে বিশ্বিতা অনামিকার কৌতৃহলী চোথ ছার্টি একেবারে তার মুথের উপর এসে পড়েছে,—মুখ ফিরাতেই তার নিজের বিহ্বল চোথছটি ওতেই যেন ধাকা থেয়ে নত হয়ে পড়ল। এক মুহুর্ত্তের ভয়াংশ ঐটুকু সময়ের মধ্যেই সে ব্রো নিলে যে অনামিকার দৃষ্টি বা প্রশ্ন কোনটাই এড়াবার উপায় আর নেই। কাজেই বার-হই ঢোক গিলে কুষ্ট্রিত শ্বরে সে বললে, হাঁা, স্বভ্রাদেবী। অনামিকার তীক্ষ দৃষ্টি আরও তীক্ষ হয়ে উঠল; সে রুদ্ধনিখাসে বললে,

অনামিকার তীক্ষ দৃষ্টি আরও তীক্ষ হয়ে উঠন; সে রুদ্ধনিখাসে বললে, মেয়ে ?—

মূথ লাল করে অরুণাংশু কুষ্ঠিত স্বরে উত্তর দিলে, হাঁা, মেয়ে বই কি।—
স্মৃত্যাদেবী কি পুরুষের নাম হয়!—

শেষের কথাটাকে সম্পূর্ণ উপেক্ষা করেই অনামিক। আগ্রহের স্বরে জিজ্ঞাস। করলে, তিনিও আপনাদের সাথে কাল করেন ?

অরুণাংশু মুখ নামিয়ে উত্তর দিলে, হাা, করেন।

কিন্তু পরক্ষণেই আবার মুথ তুলে অল্ল একটু হেদে সে আবার বললে, সব মেয়েই তো আর তোমার মত নম্ন!—

অনামিকাও হেসে ফেললে; থুব সহজভাবেই বাঁ দিকে মাণাটাকে একটু কাৎ করে সে উত্তর দিলে, তা আমি,জানি, অরুণদা।

একটু লজ্জা বোধ করলে 'অরুণাংশু; কিন্তু তার সঙ্কোচও অনেকটা কেটে গেল। হাসতে হাসতেই সে আবার বললে, সত্যি বলছি, অনু,—থুব ভাল কাজ করেন তিনি,—আমার চেয়েও ভাল।

বিশ্বিতের মত করেক সেকেও কাল অরুণাংগুর মুথের দিকে চেয়ে থাকবার পর অনামিকা আবার জিজ্ঞাসা করলে, ওঁর স্বামীও বুঝি ওথানে কাজ করেন?

জরুণাংশু আবার চমকে উঠল; হাওয়ার মুথে মৃৎপ্রদীপের আলোর মতই তার মুথের হাসিও তৎক্ষণাৎ নিতে গেল। খাড় নেড়ে কুন্তিত খারে সে বললে, না,— মানে,—তার বিয়েই হয় নি এখনও। তিনি নিজেই ওথানে চাকরি করেন।

চাকরি করেন !

হ্যা—তিনি ওথানকার হাসপাতালের নার্স।

কিন্তু তার নিজের মুথের ঐ নার্স' কথাটা তার নিজের কানে যেতেই তার পা থেকে মাথা পর্যন্ত যেন বিহাতের প্রবল একটা ধারা বয়ে গেল। ঐ একটি মুহুর্ত্তের মধ্যেই সে ব্রুলে যে ঠিক আগের দিনের ইতিহাসেরই হুবহু পুনরাবৃত্তি হচ্ছে। তার মনে পড়ল যে হুগলীতেও ঠিক অমনি একটা সঙ্কোচ যেন বজ্রমৃষ্টিতে তার টুটি চেপে ধরেছিল যার জন্ত মায়ের কাছে স্কুভদ্রার সত্য পরিচয় সে মুথ ফুটে প্রকাশ করে বলতে পারে নি; মনে পড়ল যে তার মুথের ঠিক এই নার্স' কথাটা স্কুভদ্রার কানে গিয়ে পৌছতেই তার আনন্দোজ্জ্বল মুথথানি অসহু বেদনায় বিবর্ণ হয়ে গিয়েছিল। সেই মুথথানিই অরুণাংশু আবার যেন তার চোথের সামনে ম্পষ্ট দেথতে পেলে,—শ্রামল, স্নিয় মুথথানিতে যেন মৃত্যুর পাণ্ডুরতা নেমে এসেছে; শুষ্ক, নীলাভ ওর্ত্তটি অবরুদ্ধ অভিমানে কেঁপে কেঁপে উঠছে; চোথহাটতে যেন ফুটে উঠেছে আহত, অশক্ত পশুর ব্যথিত, অসহায় দৃষ্টি আর একটিমাত্র অহুচ্চারিত সকাতর জিজ্ঞাসা—আমি নার্স?—

অরুণাংশুর বুকের ভিতরটা আলোড়িত হয়ে উঠল; বানের মুথে মাটির বাঁধের মতই তার মনের মধ্যে সঙ্কোচের অনরোধটুকু সেই মুহুর্ত্তেই ভেঙ্গে চুরমার হয়ে গেল। প্রচণ্ড একটা উত্তেজনার বশে অনামিকাব দিকে বেশ থানিকটা ঝুকৈ পড়ে তৎক্ষণাৎ বে আবার বললে, কিন্তু কেবলই নার্স তিনি নন, অনু;—তার সতিকোরেব পরিচয় তুমি শুনবে ?

অনামিকা বিস্মিত হয়ে বললে, কি অরুণদা? .

প্রায় উদ্ধতভাবে অনামিকার ঠিক চোথের দিকে তাকিয়ে অরুণাংশু উত্তর দিলে, স্থভদা নার্স,—এটা তার বাইরের পরিচয় মাত্র। তার আসল পরিচয় হচ্ছে এই যে, তিনি সেথানকার আবালবৃদ্ধবনিতা সকলেরই দিদিমণি; আমরা, যারা তার সঙ্গেকাল করি, আমাদের সকলের তিনি কম্রেড; আর বিশেষ করে আমার নিজের তিনি—বন্ধু।

প্রত্যেকটি কথার উপর বেশ জোর দিয়ে অরুণাংশু ধীরে ধীরে খুব স্পষ্ট করে কথাগুলি উচ্চারণ করলে; 'বন্ধু' কথাটার উপর জোর দিলে দে আরও বেশী;— এমনভাবে বললে যেন খুব কঠিন একটা অসম্পূর্ণ কর্ত্তব্য বহুদিন পর দে স্থচারুরপে সম্পন্ন করছে,— যেন ঠিক এই কথাগুলিই কাল তার বলা হয়ে ওঠে নি,— যেন তার মারের ক্রকুটিকে সদর্পে উপেক্ষা করে তারই মুখের উপর কথাগুলি দে তাকেই শুনিরে দিছেে।

বলেই অরুণাংশু যেন একটি স্বস্তির নিশাস ফেলে বাঁচল। তার মনে হতে লাগল যে সেই কাল থেকে যে ভারী পাথরখানা তার বুকের উপর চেপে বসে ছিল, দেখানা যেন নেমে গিয়েছে। তার মুখখানাও গর্মেব ও আনন্দে উৎফুল্ল হয়ে উঠল।

উত্তেজনার এই সুস্পান্ত লক্ষণগুলি অনামিকার চোথ এড়াল না। তার ঠোটের কোণে স্থক্ষ কয়েকটি হাসির রেথা ফুটে উঠল। কিন্ত শাসিটুকু সেথানেই চেপে রেথে সে জিজ্ঞাসা করলে, তার সাথে বুঝি আপনার খুব ভাব ?

কিছুমাত্র ইতন্ততঃ না করে অরুণাংশু উত্তর দিলে, খু—ব।

একটু চুপ করে থেকে অনামিকা বললে, স্নভন্তাদেবীকে দেখতে ইচ্ছে হচ্ছে আমার।

অরুণাংশুর নোধ-মুথ আরও উজ্জন হয়ে উঠন; সে উৎসাহের স্বরে বললে, তিনি দেথবারই মত। সত্যি,—এশ্বর্যা, সংস্কৃতি আর শিক্ষাভিমানিনী দেশবিদেশের কত মেয়েকেই তো জীবনে দেখেছি ;—কিন্ত ঐ 'নার্স' স্থ*ভ*দ্রার সাথে তাদের কারও তুলনা হয় না।

অনানিকার ঠোটের কোণের হাসিটুকু এবার বাঁধ ভেক্নে তার সারা মুথে ছড়িয়ে পড়ল; সে আগ্রহের স্বরে বললে, একবার দেখাতে পারেন, অরুণদা ? সত্যি, তাঁকে দেখতে বড়চ ইচ্ছে হচ্ছে আমার।

অরুণাংশু চমকে উঠল,—অনামিকার মুখের দিকে চেয়ে সে যেন আয়নার ভিতর দিয়ে তার নিজের প্রতিবিম্বই দেখতে পেলে। বুঝলে যে উচ্ছ্বাদের আতিশয়ে নিজে সে বাড়াবাড়ি করে ফেলেছে। লজ্জিত মুখ নত কবে কুঠিত স্বরে সে বললে, তিনি তো পদ্দানশীন মহিলা নন,—মস্ত বড় প্রাদাদেও তিনি থাকেন না। তুগলীর জেমদন-টমদন কোম্পানীর কারখানায় গেলেই তাকে দেখতে পাওয়া যায়।

অনামিকা তার স্বভাবস্থলত ছেলেমানুষি ধরণে মাথা তুলিয়ে আবদারের স্বরে বললে, আমায় সেথানে নিয়ে চলুন না, অরুণদা,—চলুন না কালই ঘাই!—

বল কি অনু !— মরুণাংশু চমকে মুখ তুলে তাকাল; কিন্তু তথনই হেসে কেলে কৌতুকের স্বরে সে বললে, তুমি যাবে কারথানাব কুলিবস্তিতে? সেখানে গেলেই তোমার মূর্চ্ছা হবে যে !—

অনামিকা হেদেই উত্তর দিলে, হয়ও যদি, তবু আমি যেতে চাই, অরুণদা।

কিন্তু অরুণাংশু হাসি চেপে মাথা নেড়ে বললে, কি**ন্ত** আমি নিতে চাইট্র নে,— অতবড় ঝুঁকি ঘাড়ে নেবার মত হঃদাহস আমার নেই।

বলেই সে আসন ছেড়ে উঠে দাড়াল।

অনামিকা সবিশ্বয়ে বললে, এ কি—উঠছেন কেন, অরুণদা ? বেশ তো,—না হয় না-ই নিয়ে গেলেন। কিন্তু বস্তুন—গল্প করুন।

ততক্ষণে অরুণাংশু জানালার কাছে চলে গিয়েছে; দেখান থেকেই দে উত্তর দিলে, আজ থাক,—গল্প আজ আর জমবে না!

অনামিকা হাসিমুথে ক্ষণকাল তার দিকে চেয়ে রইল; তার পর ঈষৎ তীক্ষ কঠে দে বললে, স্থভদ্রাদেবীকে ছেড়ে আসতে হয়েছে বলেই বৃঝি আপনার মন এত বেশী থারাপ হয়ে গিয়েছে?

অরুণাংশু মুথ ফিরিয়ে ঘাড় কাৎ করে বললে, ঠিক তাই।

অনামিকাও উঠে দাঁড়াল এবার; ভুক্ব বেঁকিয়ে কুটিল কটাক্ষে অরুণাংশুর মুখের

অগ্নিসংস্কার ১৬৪

দিকে চেয়ে কৌতুকের স্বরে সে বললে, আমি আশা ছাড়ছি নে, অরুণদা; ভাগ্যে যদি থাকে তো এক দিন এই বাড়ীতেই আপনার স্থভদ্রাদেবীকে আমি নিশ্চরই দেখতে পাব।

সেই রাত্রেই রান্নাথরে মহামায়াদেবীর সঙ্গে কণাপ্রসঙ্গে অনামিকা এক সময়ে তাকে জিজাসা করলে, স্থভদ্রাদেবীকে আপনি দেখেছেন, জেঠিমা ?

মহামায়াদেবী বিশ্বয়ের স্বরে বললেন, স্বভদ্রাদেবী—কে স্বভদ্রাদেবী ?

কিন্ত তথনই স্থভদ্রাকে তাঁর মনে পড়ে গেল,—কেবল তার মুখথানিই নয়, সেদিনের গোটা ঘটনাটাই। প্রায় রুদ্ধনিখাসে তিনি বললেন, কেন, অনু ? অরুণ তার কথা তোমায় কিছু বলছিল নাকি ?

নিজেকে তৎক্ষণাৎ সামলে নিলে অনামিকা। তাচ্ছিল্যের স্থবে সে বললে, না ক্ষেঠিমা,—ছগলীর গল্প করছিলেন অরুণদা,—কথায় কথায় একবার তার নাম করছিলেন মাত্র।

কিন্তু মহামায়াদেবীর মুখখানা বিত্যুৎগর্ভ নেবের মত ভয়ঙ্কর হয়ে উঠল; প্রায় একটি মিনিট চুপ করে থাকবার পর তিনি তীত্র বিত্ঞার স্বরে বলে উঠলেন, নেখেছিলাম বটে ওর ঘরে একটি নেয়েকে—্র নাকি নার্স।

একটু থেমে অধিকতর তিক্ত কণ্ঠে তিনি আবার বললেন, ছোট ঘরের জ্যাঠা মেয়ে।

পরদিন বৈকালে কাউকে কিছু না বলেই অরুণাংশু বাড়ী থেকে বেরিয়ে পড়ল। ট্রামে চেপে চলল এসপ্ল্যানেডের দিকে।

ইভাক্যুশনের কলিকাতা,—একেবারে জনহীন না হলেও সম্পূর্ণ শ্রীহীন। ট্রামে থেতে থেতে অরুণাংশুর মনে হতে লাগল যে সে খেন পিরামিডের দেশের ভিতর দিয়ে এগিয়ে চলেছে।

হাঁফ ছেড়ে সে বাঁচল তাদের পার্টির আপিসে উপস্থিত হবার পর। মেরে-পুরুষে মিলিয়ে সেথানে অনেক লোকজন। কেউ কেউ এসেছে মফস্বল থেকে। তাদের পার্টির লীডার কম্রেড্ ডক্টর প্রবীর চ্যাটার্জ্জি স্বন্ধ সেথানে উপস্থিত। মন্ত নামকরা লোক তিনি; বরুসে প্রবীণ,—ব্যবস্থাপক সভার সদস্য। মেঝের উপর

মাহর পাতা; তারই উপর এক থালা মুড়ি আর চানাচুরকে কেন্দ্র করে তাদের গোলটেবেলের বৈঠক বদেছে। হৈ-হল্লাও চলেছে পুরা দমে। বেশীর ভাগ লোকই অরুণাংশুর চেনা। তারা সবাই খুশী হয়ে সাদরে অভ্যর্থনা করে তাকে বসালে। যারা অপরিচিত তাদের সঙ্গেও কম্রেড্ চ্যাটার্জ্জি তার পরিচয় করিয়ে দিলেন। বন্ধুরা মুড়ির থালা তার সামনে এগিয়ে দিলে। চা এল। অরুণাংশু নিজেও একটা টাকা ফেলে দিলে আরও কিছু থাবার আনিয়ে নেবার জন্ত। সকলে হৈ হৈ করে উঠল তার ঐ বদান্ততায়,—শুবু জলখাবারের জন্ত নগদ একটা টাকা এদের কারও পকেট থেকে প্রায়ই বের হয় না। একজন সবিশ্বয়ে জিজ্ঞাসাই করে বসল, অরুণদা শুপুধনের সন্ধান পেয়েছেন নাকি ?

অরুণাংশু হেসে উত্তর দিলে, হ্যা ভাই ;—ভাগ্য ফিরবে, এই রকম একটা আভাষ পাওয়া যাচ্ছে।

জলবোগের পর কম্রেড্ চাঁটািজি অরুণাংশুকে নিয়ে একটা ছোট ঘরের মধ্যে চুকে দোর বন্ধ করে দিলেন। বললেন, ভালই হয়েছে তুমি এসে পড়েছ। নইলে কালই লোক যেত তোমার কাছে। আপাততঃ হুগলীতে তোমার আর ফেরা হবে না—একবার আসানশোলের দিকে যেতে হবে।

অরুণাংশু কুন্ঠিত হয়ে বললে, কিন্তু, প্রবীরদা, আমি যে বাড়ী যাচ্ছি— এলাহাবাদে।

সে কি কথা !--কম্রেড্ চ্যাটার্জি চমকে উঠে বললেন।

অরুণাংশু তার নিজের অবস্থাটা সংক্ষেপে ব্ঝিয়ে বললে,—এমনভাবে বললে যেন অনুতপ্ত আসামী বিচারকের কাছে দোষ স্বীকার করছে। ঠিক এক মাস পরেই সে যে ফিরে আসবে এবং হিসাব মত সে এক মাসেরও তিনটি দিন এরই মধ্যে কেটে গিরেছে, এই কথাটা উপসংহারে সে খুব জোর দিয়েই বললে।

কিন্তু কম্রেড্ চ্যাটার্জির কথায় বা ব্যবহারে একটুও অসন্তুষ্টি প্রকাশ পেল না। বরং দকল কথা শুনে খুশী হয়েই তিনি বললেন, এ খুব ভালই হয়েছে, অরুণাংশু। ঠিক এই দময়টাতে মাদথানিকের জন্ত তোমায় হারানো অবশু আমার দিকে মন্ত একটা লোকদান : তবু মোটের উপর এতে আমার লাভই হবে আশা করি। বাপ-মায়ের দাথে তোমার যা মতান্তর চলছিল দেটা মিটে গেলে তোমার নিজের স্থবিধে তো হবেই, আমাদের পার্টিরও লাভ হতে পারে। কাজেই তুমি ওঁদের আর চটিও

না; বরং একটু ওদের মন জুগিয়ে চলে কিছু টাকাপয়সা যদি আদায় করে নিতে পার তবে এই ছদিনে আমরা বেঁচে যাব।

নিজের অবস্থাকে এভাবে অরুণাংশু আগে দেখে নি; এখন সে বুঝলে যে এ-ও একটা দিক আছে বটে। কিন্তু নিজে সে কোন মতামত প্রকাশ করবার আগেই কম্বেড্ চ্যাটার্জি নিজের আসনে সোজা হয়ে বসে আবার বললেন, কিন্তু আসল কথাটা আগে শোন, অরুণাংশু,—এবার হুগলী থেকে তোমার পাততাড়ি গুটিরে চলে আগতে হবে।

এবার অরুণাংশু চমকে উঠে বললে, সে কি কথা, প্রবীরদা ?

শূন্তে বাংলার একটা দাত আঁকার ভঙ্গীতে নিজের মাথাটাকে ছলিয়ে কম্রেড্ চ্যাটার্জ্জি উত্তর দিলেন, হান, আদতেই হবে। হুগলীর ঐটুকু কর্মক্ষেত্রের মধ্যে তোমার মত একজন কর্মী বন্ধ হয়ে থাকলে পার্টির লোকসান হয়। ঐটুকু ক্ষেত্রের জন্ত বিমল একাই যথেষ্ট—বিশেষতঃ ইয়্নিয়ন যথন আমাদের হাতে এসে গিয়েছে আর প্রতিপক্ষীয় স্কুবোধবাবুও দেখানে আর নেই—

তা তো নর, প্রবীরদা,— সরুগাংশু বাধা দিয়ে বলে উঠল,—স্থবোধ তো ফিরে এমেছে !—

ফিরে এদেছে! — কম্রেড্ চ্াটার্জি যেন আকাশ থেকে পড়লেন।

অরুণাং শু সংক্ষেপে সকল কথাই খুলে বললে। সমস্ত শুনে কম্রেড্ চ্যাটার্জিজ বিরক্ত হয়ে বললেন, আর তাকে ওখানে রেথে তুমি নিজে ওখান থেকে চলে এলে? বিমলও তো এখন ওখানে নেই!

অরুণাংশুর মাণাটা কুঠাভরে নত হয়ে পড়ল। নীরব স্বীকৃতিদ্বারা ভুশটাকে মেনে নিয়ে অক্ষুট স্বরে দে বললে, তবে হুগলীতেই ফিরে যাই আমি ?—বাড়ী যাওয়া না হয় এখন থাক্!—

কম্রেড্ চ্যাটার্জ্জি তৎক্ষণাৎ উত্তর না দিয়ে চৌকি ছেড়ে উঠে কিছুক্ষণ ঘরের মধ্যেই পায়চারি করে বেড়ালেন। ফিরে যথন তিনি এসে বসলেন তথন তার মুথের ভাব গন্তীর হলেও শান্ত হয়ে এসেছে। ছোট একটি নিখাস ছেড়ে তিনি বললেন, না, তার দরকার নেই। তুনি যেথানে যাচ্ছ, যাও। আমি ছুএক দিনের মধ্যেই বিমলকে ওথানে পাঠাবার ব্যবস্থা করছি। তবে তোমার সম্বন্ধে আমার আগের সিদ্ধান্তই বহাল রইন,—বাড়ী থেকে ফিরে আদবার পর তোমার হেড্ কোয়াটার্স হবে কলকাতা।

অরুণাংশু বিহ্বল স্বরে বললে, সে কি কথা, প্রবীরদা ? তুগলীর কাজ ভাহলে করবে কে ?

কম্রেড্ চ্যাটাজ্জি উত্তর দিলেন, এখন থেকে বিমলকেই ওথানকার কাজের ভার নিয়ে থাকতে হবে,—তাকে শিথিয়ে-পড়িয়ে ঠিক করে দেওয়া যাবে। নিতান্ত দরকার যদি হয় তবে তুমি ছএকবার সেখানে গিয়ে একটু তদারক করে এলেই চলবে।

অরুণাংশু আরও বিহুবল হয়ে বললে, তা যেন হল,—কিন্ত কলকাতায় থেকে আমি করব কি ?

শোন কথা,—কন্রেড্ চ্যাটাৰ্জ্জি হেদে বললেন,—কাঙ্গের অভাব আছে নাকি? এত কাজ তোমায় আমরা দেব যে তুমি নিশ্বাস ফেলবারও অবকাশ পাবে না।

কম্রেড্ চ্যাটাজ্রির মুখের কথা অন্তরোধ মাত্র নয়,—সেটা পার্টির নির্দেশ। অর্ণাংশু অস্থীকার করতে পারলে না, কিন্তু সম্মতিও দিলে না সে। সমস্থাটির শেষ মীমাংসা তথনকার মত স্থািত রেখেই সে বিদায় নিয়ে উঠে পড়ল।

প্রভাগবানুব বাড়ীতে যথন সে ফিরে এল তথন সন্ধ্যা হয়েছে। নীচের ছ্রিং কমে চুকেই থমকে দাঁড়াল সে,—সেথানে ছোটখাটো একটা জমায়েৎ বদেছে। প্রভাগবাঃ, মহামায়াদেবী ও জনামিকা তো আছেই, তা ছাড়াও আরও একটি প্রোচা মহিলা এবং জনতিনেক পুক্ষও আছে। একজন ডাক্তার বোস; আর গুজন যুবক তাব অপবিচিত। তাদেরই একজনের সঙ্গে জনামিকা গল্ল করছিল। অরুণাংশু ঘরে চুকতেই তাতে বাধা পড়ল।

প্রতুলবাবু উৎফুল্ল হয়েও উদ্বেগের স্বরে বলনেন, এই যে বাবা, অরুণ,— কোথায় গি:মছিলে তুমি ?

অনামিকা মুথ টিপে হেসে জিজ্ঞাসা করলে, হুগলী গিয়েছিলেন নাকি, অরুণদা ? অরুণাংশু কুন্তিত স্বরে উত্তর দিলে, না,—াগয়েছিলাম এই বৌবাজার।

প্রতুলবাবু বললেন, কেন ?

অরুণাংশু বললে, একট্ কার ছিল।

অনামিকা আবার কি একটা কথা বলবার উপক্রম করেছিল, কিন্তু তার আগেই প্রতুলবাবু বললেন, যাক্ গে—যাক্; এস, এনের সঙ্গে তোমার পরিচয় করিয়ে দিই, অরুণ,—এই হল আমাদের অরুণাংশু—যার কথা বলছিলাম তোমাদের —পলিটিক্দকে করেছে কেরিয়ার—ভয়য়র কম্যনিষ্ট; আর এটি—ব্ঝেছ, অরুণ—
আমার জুনিয়র—মিঃ রায় চৌধুরী; ইনি মিঃ ভট্টাচার্য্য—বিলাত থেকে ইঞ্জিনীয়ার
হয়ে এসেছেন— ব্যবসা খুলেছেন খুব বড়; আর একে ত চেনই—ডাঃ বোদ; উনি
মিনেস বোদ,—আমার বৌদি।

অরুণাংশু একে একে সব কল্পনকে নমস্বার করলে। প্রতুলবাবু ওর মধ্যেই আবার বললেন, এরা মাঝে মাঝে আমার বাড়ীতে পায়ের ধুলো দেন,—সন্ধ্যেটা গল্পগুজবে এক রকম কাটে মন্দ নয়। আজ এদের নিমন্ত্রণ করে এনেছি এই বিশেষ করে তোমারই সাথে পরিচয় করিয়ে দেবার জন্ম,—রাত্রের খাওয়াটাও একসঙ্গেই হবে।

কারও সঙ্গেই আলাপ করবার ইচ্ছা অবশ্য অরুণাংশুর ছিল না। তথাপি আলাপ করতে হল; কথা বলতে বলতে সে উৎসাহিতও হয়ে উঠল। যুদ্ধ, আন্তর্জাতিক পরিস্থিতি, ভারতের রাজনৈতিক সমস্থা প্রভৃতি বিষয় সম্বন্ধে অরুণাংশু অতিথিদের সঙ্গে থোলাখুলিভাবেই আলাপ করলে।

কিন্ত আটটা বাজতেই প্রতুলবাবু আলাপে বাধা দিয়ে বললেন, আর না, অরুণ, — এবার থাওয়ার সময় হয়েছে। তুমি চট্ করে কাপড় ছেড়ে মুথ ধুয়ে এস, বাবা; অরু—তুমি ওদিকটা ঠিক করে ফেল, মা।

কিন্তু সব ঠিক হবার আগেই বাধা পড়ল। অরুণাংশু সানের ঘর থেকে বের হবার আগেই বাইরে অকস্মাৎ অন্ধকারের বৃক চিবে একটা মর্ম্মান্তিক তীক্ষ্ম আর্ত্তনাদ উর্দ্ধে উঠেই তৎক্ষণাৎ আবার মিলিয়ে গেল।

কোন অসতর্ক অতি-মানবের বুকে হঠাৎ যেন কোন নির্মান, তীক্ষ্ণ, ক্রুর শেল এসে ফুটেছিল; সেই শক্ররই ইম্পাতের মত কঠিন অঙ্গুনীগুলির নিষ্ঠুর নিষ্পেষণে বিদীর্ণ বক্ষের মর্মান্তদে আর্জনাদ পরিস্ফুট হবার আগেই আহতের কণ্ঠনালীর মধ্যেই মূর্চ্ছিত হয়ে পড়ল।

কিন্তু তার পর আবার ওরই পুনরাবৃত্তি। অরুণাংশু বুঝলে যে সাইরেণ বালছে।

প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই দ্রশ্রুত কলের বাঁশীর তীক্ষ্ণ ধ্বনিকেও পরাস্ত করে নীচে প্রতুপ-বাবুর সশঙ্ক কণ্ঠ বেব্দে উঠল, অহ্য,—ও মা অহ্য,—এ যে সাইরেণ! শীগগির এ বরে এস মা,—শীগগির। অরুণ কোথায় গেল?—অরুণ—ও বৌদি—ও অহু!—

অদূরে রান্নাঘরের দিকে অনামিকার সহাস্ত কলকণ্ঠ শোনা গেল, কি হল বাবা ? সাইরেণ নাকি ? বাঃ রে —কি মজা ! এই আমি যাচিছ, বাবা,—এক্ষুনি আসছি।

কি সর্বনাশ !—ওথানে কি করছ তৃমি? আলোটা নিভাও শীগগির—ও অনু !—

আ:—থাম না, বাবা!—একটু দেখতে দাও।—কৈ—কিছু দেখা যাচ্ছে না তো—একথানা প্লেনও নয়!—

আঃ—কি সর্ক্রনাশ করলে তোমরা—কি পাগলামী করছ তুমি? এই সময়ে বাইরে? অরুণই বা কোথায় গেল?—ও অরুণ!—

কথার পিঠে কথা,—একটির উপর আর একটি যেন ছুটে এসে হুমড়ি থেয়ে পড়ছে। আবেগ ও আশকার প্রভুলবাবুর কণ্ঠস্বর কেঁপে কেঁপে উঠছে। অনামিকার কণ্ঠস্বরও চঞ্চল; কিন্তু সে চাঞ্চলা কেইত্বলের। হঠাৎ সভামুক্ত প্রস্ত্রবনের উচ্ছল জলধারার কলঝক্ষারের মত অনামিকার সরস কণ্ঠস্বর কলহাস্যের ঝক্ষার তুলে উছলে উঠল আর এ হাসির ফাঁকে ফাঁকেই সে বললে, এ কি! তুমি আবার এখানে কেন এলে বাবা ? বোমা যদি পড়ে ? আঃ—হাত ছাড় না—যাচ্ছিই তো—এদের নিয়ে যেতে হবে না বৃঝি ?

ছাড়া জানাটাই জানার গায়ে দিয়ে জরণাংশু নীচে নেমে সেন্টার রুমে চুকে গেল। ততক্ষণে অনামিকাকে নিয়ে প্রতুলবাবৃও ঘরে এসে চুকেছেন। অতিথিরাও সেই ঘরে। চাকরদাদীরাও সেই ঘরেই এসে দেয়াল ঘেঁষে মেঝের উপর ক্ষেত্র। মহামায়াদেবী একথানা চৌকির উপর বসে আছেন অর্দ্ধমূর্চ্ছিতের মত। মিসেস বোসের অবস্থাও প্রার সেইরকম। মিঃ রায় চৌধুরী এবং মিঃ ভট্টাচার্ব্যের মুখও বিবর্ণ হয়ে গিয়েছে। প্রতুলবাব্র মুখচোথের অবস্থা অস্বাভাবিক। একা স্বভাব-গন্তীর ডাক্তার বোসের মুথে কোন ভাবান্তর দেখা দেয় নি। জনামিকার স্থান্তর মুখথানি কিন্তু আরও বেশী স্থান্তর, আরও বেশী উজ্জল হয়ে উঠেছে।

অরুণাংশু ঘরে এদে ঢুকতেই অনামিকা বলে উঠল, এই তো অরুণদা। এবার তুমি শাস্ত হয়ে বদ তো, বাবা,—আমি উপরের জানালাগুলো বন্ধ করে আদি।

না, না,—বলে প্রাকুশবারু অনামিকার একখানা হাত চেপে ধরলেন; উদ্বিগ্ন, কম্পিত কণ্ঠে যথাসম্ভব ভর্ৎ দনা ফুটিয়ে তুলে আবার বললেন, কোথাও আর যেতে হবে না তোমায়; তুমি এথানে বোদ,—বভ্ড ছেলেমামুষি করছ তুমি। অপাক্ষে অরুণাংশুর মুখের দিকে একবার তাকিয়ে নিয়ে অনামিকা ঠোঁট ফুলিয়ে উত্তর দিলে, হাাঁ—তা বই কি !—ছেলেমান্থ্যি করছ তো তুমি! কেন, কি হয়েছে? অত ডর কিসের? এর আগেও তো কত বার সাইরেণ বেজেছে। বোমা পড়েছে কথনও?

কি মুশকিল !— মুখচোথের একটা অদ্ভূত ভঙ্গী করে প্রতুলবাবু বলে উঠলেন,— আগে কথনও পড়ে নি বলেই আজও পড়বে না, এমন কোন কথা আছে নাকি?

পড়ে পড়্ক। তাই বলে বোমা না পড়তেই তোমাদের মত ভয়েই আমি মরে থাকতে পারব না;—বলে অনামিকা এক ইণাচকা টানে নিজের হাতথানি প্রতুল-বাবুর মুঠার ভিত্তর থেকে ছাড়িয়ে নিলে।

প্রতুলবাবু অসহায়ের মত একে একে উপস্থিত সব কটি লোকের মুথের দিকে তাকিয়ে শেষে বিশেষ কাউকে উদ্দেশ না করেই বললেন, দেথ তো,—নেয়ের কি কাও! এই পাগলীকে নিয়ে আমি কি করি!

অরণাংশুর ঠোটের কোণে অল একটু হাসি সূটে উঠল: কিন্তু মহামাথাদেবী অনামিকার হাত ধরে তাকে নিজের কাছে বসিয়ে বললেন, ছিঃ, মা! এ সব কথা কি মুখে আনতে আছে! বোস ত্মি,—আমার কাছে বোস। রণু—তুইও বোস।

তথন সাইবেণ থেমে গিয়েছে। বদ্ধ মহের ভিতর থেকে আর কোন শক্ষ প্রেনা যায় না। উদ্বিগ্ন, বিবর্ণ মূথে মিনিট পাঁচেক কাল কান পেতে থাকবার পর প্রত্লবাব হঠাৎ মিঃ রায় চৌধুরীর মুখের দিকে চেথে বললেন, আজ্ঞা, স্থবীব—কি হচ্ছে কিছু অনুমান করতে পার তুমি ?

শুক্ষ কঠে উত্তর হল, ঠিক বোঝা বাচ্ছে না।

তথন অরুণাংশুর দিকে ফিরে প্রতুলবাব্ জিজ্ঞাসা করলেন, তোমার কি মনে হয় অরুণ ? কোন রকম শব্দও তো শোনা বাচ্ছে না!—

অরুণাংশু কুন্তিত স্বরে বললে, কিছু হচ্ছে না বলেই কোন শব্দও হচ্ছে না। আর কিছু হবার সম্ভাবনাও হয় তো নেই!

প্রতুলবাবু সংশব্যের স্বরে বললেন, কিন্তু সাইরেণ যথন ওরা বাজিয়েছেন—
বাজিয়েছেন আমাদের থাওয়াটা মাটি করবার জ্ঞা,—অনামিকা ফদ্ কবে বলে
বসল,— ওদিকে সব জিনিষ জুড়িয়ে জল হয়ে গেল।

অরুণাংশু শব্দ করে হেদে উঠন, আর সকলেও তাতে যোগ না দিয়ে পারলে না। এমন কি, স্বয়ং প্রতুলবাবৃত্ত সব ভুলে গিয়ে হো হো করে হেদে উঠলেন।

পরদিন সকালের চায়ের আসরে মহামায়াদেরী মুথ গম্ভার করে বললেন, যে রকম কাণ্ড হচ্ছে, ঠাকুরপো, তাতে কলকাতায় আমার আর থাকতে সাহস হয় না।

প্রতুশবাবৃও গন্তীর স্বরেই উত্তর দিলেন, থাকতে বলতে আমারও আর সাংস হচ্ছে না, বৌদি। দেখি, ডাক্তারকে আবার আমি তাড়া দিচ্ছি,—ছএক দিনের মধ্যেই আপনাদের যাতে রওনা করে দিতে পারি, তারই চেষ্টা করব।

একটু চুপ করে থেকে তিনি অধিকতর গন্তীর স্বরে আবার বললেন, আমার নিজেরও এখানে আর থাকতে ইচ্ছে হচ্ছে না, বৌদি; ভাবছি যে অন্তকে নিয়ে আমিও কিছু দিনের জন্ত অন্য কোথাও যাব।

এরই উত্তরে মহামায়াদেবী মুখ তুলে দৃঢ় স্বরে বনলেন, শুরু ভাবা নর, ঠাকুরপো, আপনাকেও নিশ্চয়ই যেতে হবে আর আমাদেরই সাথে আমাদেরই এলাহাবাদের বাড়ীতে।

প্রভুলবাবু চমকে উঠলেন; কথাটা যে তাঁর মর্মন্থল স্পর্শ করেছে তার প্রমাণ ফুটে উঠল তাঁর চ্যোথেমুথে। ঈষৎ বিব্রত হলেও উৎফুল্ল স্বরেই তিনি বললেন, সে তো থুব ভালই ২ত, বৌদি। রমেনদা আর আপনার সাথে একত্র থাকাটা তো আমার পক্ষে হবে স্বর্গবাসের তুল্য। কিন্তু মুশকিল হচ্ছে এই-বে—

না, মুশকিল কিছুই নেই,—মহামায়াদেবী মাথা নেড়ে আগের চেয়েও দৃঢ় স্বরে, বললেন, আপনাকে বেতেই হবে আমাদের সাথে। না গেলে আমরা এই বোমার বিপদ মাথায় নিয়েও আপনার এই বাড়ীতেই ধর্ণা দিয়ে পড়ে থাকব।

প্রতুলবাবু দলজ্জ স্মিত মুথে নিজের মাথায় বারকয়েক হাত বুলিয়ে নিয়ে পরে অনামিকার মুথের দিকে চেয়ে বললেন, শুনলে তো, অন্ন ? তোমার জেঠিমা বলছেন আমাদের এলাহাবাদ যেতে। তুমি কি বল ?

মুথ লাল করে কুন্তিত স্বরে অনামিকা বললে, আমি আবার কি বলব,— কলকাতা ছেড়েই থেতে চাই নে আমি !—

প্রতুলবাবু বিব্রত হয়ে তাকালেন মহামায়াদেবীর মূথের দিকে; তিনি হেসে ফেলে বললেন, বেশ তো ঠাকুরপো,—অমুর মত হলেই আপনারও মত হবে তো ? ভাহলে অগ্নির্সংস্কার ১৭২

ওকে রাজী করাবার ভার আমারই রইল। আপনি আর সব হ্যান্সাম চুকিয়ে ফেলুন শীর্গার।

সেই দিনই ঠিক হয়ে গেল যে, অনামিকাকে নিয়ে প্রতুলবাবৃও ভাদের সঙ্গে এলাহাবাদেই যাবেন। তার পর যাবার আয়োজন করা। সেটা তত দোজা নয়। প্রাতুশবাবু একজন শরপ্রতিষ্ঠ ব্যারিষ্টার। তার হাতে অনেক কেদ—দেগুলি সব উপযুক্ত হাতে চালান করে দিতে হবে। অত দিনের অমন একটা পরিপাটি সংসার না ভেঙ্গেও গুটিয়ে তোলা একটা মন্ত ঝস্কাটের কাজ। এক বসত বাড়ীগানাই একটা মন্ত দায়; তার উপর সোনাদানা আছে, আস্বাবপত্র আছে, মেটিরগাড়ী আছে, ঝি-চাকর আছে। সব জিনিষের উপযুক্ত রক্ষণাবেক্ষণের ব্যবস্থা না করে বাড়ী ছাড়া যায় না। বন্ধবান্ধবের মধ্যে যে কজন প্রাণের চেয়েও প্রিয় চাকরি বা ব্যবসার মায়ায় তথনও কলকাতায় থেকে লক্ষ্মীছাড়া সংসারে বাণপ্রস্থ জীবনুর কুচ্ছদাধনা অভ্যাস করছিলেন, তাদের তোষামোদ করে, ব্যাক্ষকে মোটা দক্ষিণা উপঢৌকন দিয়ে, বাড়ীর দারোয়ানটির মাইনে দ্বিগুণ বাড়িয়ে তাকে বাড়ীর পাহারা দিতে বাজী করিয়ে, মোটঘাট বেঁধে যাবার জন্ম তৈরি হতে সময় নিতান্ত কম লাগল না। ভীড়ের বাজারে রিজার্ভ গাড়ী চাইলেই পাওয়া যায় না,—তার জন্মও হদিন অপেক্ষা করতে হল। মানসিক উদ্বেগের সঙ্গে শারিরীক অস্বাচ্ছন্য কাউকেই নিতান্ত কন ভোগ করতে হল না। ঘোরাখুরি করে প্রতুলবারু ইাফিয়ে উঠলেন; একবাড়ী ঝি-চাকর নিয়েও এত বড় সংসারের জিনিষপত্র গোছগাছ করতে মহামায়াদেবী ও অনামিকাকে প্রাণান্ত পরিশ্রম করতে হল।

অবশেষে সমস্ত আয়োজন সম্পূর্ণ হল; যাবার দিনও এসে পড়ল।

যাত্রার এই উত্তোগ-আয়োজনের পরিশ্রিম বা উল্লাস কোনটারই কোন অংশ গ্রংণ না করে অরুণাংশু সেদিন সারাটা দিনই কাটাল নিজের ঘরের মধ্যে। সে ষ্টেশনে গেল যন্ত্রচালিতের মত। দ্বিতীয় শ্রেণীর রিজার্ভ গাড়ীতে তার বসবার জায়গাটুকু বেদখল হয়ে যাবার কোন আশক্ষা না থাকলেও গাড়ী ছাড়বার অনেক আগেই গাড়ীতে উঠে প্রাটফর্মের বিপরীত দিকের জানালা দিয়ে বাইরে মুখ বাড়িয়ে চুপ করে বসে রুইল সে।

গাড়ী ছাড়বার একটু আনে অক্সান্ত সকলের সঙ্গে গাড়ীতে এনে অরুণাংশুকে ঐ অবস্থায় দেখতে পেয়ে অনামিকা মুখ টিপে হেদে জিজ্ঞাদা করলে, হুগলী ঐ দিকেই পড়বে, না, অরুণদা ?

অরুণাংশু উত্তর দিলে না, মুথ ফিরিয়েও তাকাল না। প্রশ্নটো সে যে শুনতে পেয়েছে এমন কোন শক্ষণও তার ব্যবহারে প্রকাশ পেল না।

তার মনটাই আদলে বিকল হয়ে গিয়েছিল। গত কয় দিনে তার জীবনে যে দব ঘটনা ঘটেছে, তার দব কটাই অপ্রত্যাশিত এবং কোনটাই তার বাস্থিত বা বাস্থনীয় নয়। অথচ তার একটা ঘটনাও দে নিবারণ করতে পাবে নি। অবাস্থিত, অনিমন্ত্রিত ও অনিগন্তিত দে দব ঘটনা তাব জীবনের প্রধান স্থান্তবি সঙ্গে জড়িয়ে, জট পাকিয়ে কেমন যেন একটা কিন্তৃত্যক্ষমাকাব বিশৃগুলার স্পৃষ্টি কবেছে। এই দিনক্ষেক আগেও হুগলীতে তার জীবনে এই জটিলতা ছিল না। জীবনের লক্ষের সঙ্গে ওর ধারার অদক্ষতি দেখানে তাকে বিচলিত বা বিভ্রান্ত করে নি। দে জীবন ছিল নিকপদ্রব এবং সহজ। তাতে গতির অভাব ছিল না; কিন্তু দে গতি ছিল উত্তর ভারতের গ্রান্থের গঙ্গার গতির মত শান্ত এবং সিন্ধ। কিন্তু ক্যাটি দিনের মন্যেই দেই জীবনই আরও একাধিক স্থোতের সংস্পর্শে পরিপুত্ত হয়ে বিস্তৃতির প্রদারতাণ, গতির ক্রত্রায় এবং আবর্ত্ত ও তুক্তের ভয়ন্তব মুগ্রহায় দেন বর্ষার পদ্মার মতই অস্থির ও উচ্ছুগুল হয়ে উঠেছে। এত সব বৈপ্লবিক পরিবর্ত্তনের সঙ্গে তার মনটা কিছুতেই যেন তাল রেথে চলতে পার্ছিল না।

গাড়ী ছাড়লে তার মনটা আরও বেশী বিকল হবে গেল। বােম্বে মেইল ভ্রমার দিয়ে স্টেশন পরিত্যাগ করে ঘটার যাট মাইল বেগে ছুটে চলল। এ-ও গতি,—ঠিক যেন তার নিজের জীবনের গতিরই বাহু প্রতীক। ধাকা থেয়ে অরুণাংশু চমকে উঠল—এ কোথার চলেছে সে? সেবা দিয়ে, কর্ম্ম দিয়ে, ভালবাদা দিয়ে এত দিন যা কিছু সে নিজের করে নিয়েছিল, সে দ্ব পিছনে ফেলে এ কোথার এগিয়ে চলেছে সে!—

শুক্র পক্ষের বাবি। খণ্ড চন্দ্রের নিস্তাত আলোকে পথের বাবের মাঠবাট, গাছ-পালা অপ্পষ্টভাবে দেখা যায়। প্রথম ধারুটো দামলে নিয়ে অরুণাংও আবার খোলা জানালা দিয়ে মাথা গলিয়ে দাগ্রহ দৃষ্টিতে পিছনের দিকে তাকিয়ে নিঃশক্ষে বদে রইল। গাড়ী বে কর্ড লাইন ধরে চলেছে দে কথা তার মনেই পড়ল না। তার অগ্নিসংস্কার ১৭৪

মনে হতে লাগল দে, গাড়ী মেইন লাইন ধরেই ছুটে চলেছে,—তার চোথের সামনেই মাঠের শেষে গাছপালার আড়ালে হুগলীর কারথানা অঞ্চল,—তার অতি প্রিয় ও অতি পরিচিত কর্মক্ষেত্র। একটা অনালোকিত ছোট টেশন জোৎসার বুকে পাতলা অন্ধকারের হাল্কা একটা পুঞ্জের মত চকিতে দেখা দিয়েই তথনই অদৃগ্র হয়ে গেল। নিদর্শন কিছুই নেই; তবু অরুণাংশুর মনে হল যে জেম্দন-টম্দন কোম্পানীর কারথানার এলাকায় যাবার জন্ম প্রতি বার দে ঠিক এই টেশনেই ট্রেণথেকে নেমেছে। সাগ্রহে আরও থানিকটা বাইরের দিকে ঝুঁকে পড়ল সে। লাইন থেকে দূরে মাঠের মধ্যে অনেকথানি জনাট অন্ধকার তার চোথে পড়ল আর ওরই ভিতর দিয়ে অফুট আলোকের কম্পনান একটা বিন্দু। হঠাৎ অরুণাংশুর মনে হল যে ঠিক ঐ জারগাটিতেই যেন কোম্পানীর কারথানা, মজগুবের বন্ধি আর স্কভ্রোর একতলা ছোট বাড়ীখানা ঐ অপ্রাই আলোকেও দে স্পাই দেখতে পাছেছ। দূরে সেই অফুট আলোকের ক্ষুদ্র বিন্দুটি নেচে নেচে বেড়াতে লাগল বে, সে যেন তথনও প্রাইই দেখতে পাছেছ — আলোকের একটি বিন্দু নয়, স্বভন্রার বাম্পাছের চোথের ন্যথিত, সকরণ দৃষ্টি।——

বৰ্দ্ধনান ষ্টেশনে গাড়ী থানলে অরুণাংশু সার একবার চমকে সজাগ হয়ে উঠল। সেথানেই মহানায়াদেবা টিফিণের বাকস খুলে আহারের আয়োজন করলেন। অরুণাংশুর থাওযার ইচ্ছা ছিল না। কিন্তু থেতে না চাইলেই কথা বেশী বলতে হবে বুঝে সে বিনা প্রতিবাদেই থেতে বসল। কোনও রকমে থাওয়া শেষ করেই সে বাঙ্কের উপর উঠে শুরে পড়ল।

ততক্ষণে গাড়ী আবার নক্ষত্রবেগে ছুটতে আরম্ভ করেছে,—কানে আগছে কেবল গাড়ীর চাকার অবিরাম বর্ষর শন্দ। বাইরের কিছু সার দেখা যায় না— চোথের সামনে কেবল গাড়ীর ছাদ। তথাপি অরুণাংশুর মনে হতে লাগল যে, দূর দিগস্তে ঘন অরুকারের বুকে স্বভন্তার করুণ চোথহুটি তথনও যেন সন্ধ্যাতারার মত কুটে রয়েছে। তাড়াতাড়ি মুখ ফিরিয়ে চোথ বুজেও সে নিস্তার পেল না। বরং তাতে তার মনে হতে লাগল যে দূরের দিগন্ত এবার যেন তার অতি নিকটে সরে এসেছে,—স্বভন্তার চোথহুটি ফুটে রয়েছে ঠিক তার নিজের চোথের সামনে,—বেন চোথ চাইলেই এখনই সে স্বভ্রার বিষয়, সন্তীর মুখ্যানি পেই দেখতে পাবে। কিন্তু হঠাৎ চোথ চেয়েই যে মুথ সে দেণতে পেলে তা স্ক্তজার নয়, অনামিকার।
নীচে ঠিক বিপরীত দিকের বেঞ্চে পাশ ফিরে শুয়ে অনামিকা ঘুমিয়ে পড়েছে।
বাঁ হাতথানা কোথায় ঢাকা পড়ে রয়েছে, দেখা ঘার না। কিন্তু ডান হাতথানা দেখা যায়,— স্থগোল, স্থডৌল, অনারত হাতথানা দুকের উপব দিয়ে জিভুজের মত হয়ে বালিশেব নীচে কোথায় যেন হারিয়ে বিয়েছে। মুপের নীচের দিকে অনেকথানি দেখা যায় না, কিন্তু যেটুকু চোথে পড়ে তা সম্পূর্ণ পরিক্ষ্ট। তোথছটি বোজা; কয়েকগাছা অবাধ্য চূর্ব-কুন্তল লগাটের উপর ছড়িয়ে পড়েছে; পাতলা ঠোটছখানি স্বিথ বিদ্যারিত— ফাঁকের ভিতর দিয়ে মুক্তার মত দন্তপংক্তির সামান্ত একটু আভায় দেখা যায়। কোন অদুগ্র কোণের বিজলী বাতির পাতলা আলোকে উদ্জল গোর বর্ণ কোনল হয়ে ফুটে রয়েছে। দেদিনের চোথঝলসানো উদ্জন্য আর নেই,—প্রোণজ্বনা কিশোরী অনামিকার ঝলমল কপের সমস্থ উদ্ধৃত বৈচিত্র্য স্থ্যুপ্তির প্রগাঢ় শান্তির মধ্যে সমাহিত হয়ে আজ একটিমান স্থিক মাধুধ্যের ভিতর দিয়ে আজ্বেকাশ করেছে।

গাড়া কি একটা ষ্টেশনে এসে থেমেছিল। অরণাংশুর কানে এস এদা অজগরের ফোঁস ফোঁস প্রনির মত অমহিষ্ণু ইঞ্জিনের অবরদ্ধ কঠের হুল হুল গুজ্জনপ্রনি। কে একটি ফেরিভগালা অত রাবেও 'চা-গ্রম' হেঁকে উঠল। জনক্ষেক লোকের পারেব শক্ত শুনতে পলে অবণাংশু,—ভারা বাবা কি হেলের ক্ষ্মারী তা অবশ্র বোঝা গেল না। মাঝে মাঝে ছুএকটা ক্থাও ভার কানে এল। কিন্তু চোথে কিছুই সে দেংতে পেলে না। গাড়ীব ভিতরে স্ব চুপ্চাপ,—আর কোন লোক যে আছে ভাও বোঝা যায় না। দেখা যায় কেবল ফুটন্ত ফুলের মত গুমন্ত অনামিকাব ঐ আধ্যানা স্থলৰ মুখ।

অরুণাংশু মুগ্ধচোথে সেই মুখের দিকে চেবে রইল।

মোগলসড়াই ষ্টেশনে গ্রম চা আর ছোট হাজরি পাওয়া গেল। কিন্তু ঐ সঙ্গে থবর যা পাওয়া গেল তা তেমন প্রীতিপ্রাদ নয়। যুদ্দের বাজার,— ফৌজ আর লড়াই এর সাজসরঞ্জাম বোঝাই মালগাড়ীকে আগে পথ ছেড়ে দিতে হবে। ডাক-গাড়ীর জন্ম কথন যে পথ খোলা পাওয়া যাবে তার কোন নিশ্চয়তা নেই। গার্ডের

কাছে জিজ্ঞাসা করে জানা গেল যে, গাড়ী ছাড়তে বেলা বারটাও যদি বেজে যায় সেটাও তেমন বিশ্ময়ের বিষয় হবে না। অন্ততঃ ঘণ্টাথানিকের মধ্যে গাড়ী ছাড়বার কোন আশাই যে নেই, তা সে সরকারীভাবেই জানিয়ে দিলে।

প্রতুলবাবু চিস্তিত হয়ে পড়লেন। বেলা নটার মধ্যেই তারা এলাহাবাদের বাড়ীতে পৌছে যাবেন, এই ছিল তাঁর নিশ্চিত বিশ্বাস। অথচ মোগলসড়াইতেই নটা বেজে গেল। গাড়ী কথন যে এলাহাবাদে যাবে তার কিছুই ঠিক নেই। মহামায়াদেবী নিষ্ঠাবতী হিন্দু মহিলা,—মান করা হয় নি বলে তিনি হিন্দু হোটেলের চাটুকু পর্যস্ত মুথে দেন নি। পাছে সারাটা দিনই তাঁকে অমাত ও অভুক্ত থাকতে হয়, এই আশক্ষায় প্রতুলবাবু উদিয় হয়ে উঠলেন। বিব্রভভাবে কিছুফাণ নিজের টেকো মাথায় হাত বুলিয়ে অবশেষে তিনি মহামায়াদেবীকে সম্বোধন করে বললেন, আমি বলি কি,বৌদি,—গাড়ী ছাড়বার কিছুই যথন ঠিক নেই তথন, আম্বন, মানটা এই ষ্টেশনেই সেরে নেওয়া যাক্। তার পর আর কিছু না হউক, কিছু ফলমূল আর একটু হয় মুথে দিয়ে আপনি একটু সুস্থ হতে পারবেন।

ক্ষিদের তাগিদে না হউক, অভ্যাসমত সকালে স্নান করে শুদ্ধ হবার লোভে মহামায়াদেবী তৎপ্রণাৎ রাজী হয়ে গেলেন। কিন্তু অরুণাংশু মুথ ফিরিয়ে বললে যে শীতের দিনে অত সকালে কিছুতেই সে স্নান কংতে পারবে না,— এই সময়টাতে গাড়ীতে বসেই সে থবরের কাগজ পড়বে।

প্রতু বাবু ঈষৎ যেন একটু বিব্রত হয়েই অনামিকাব মুখেব দিকে চেয়ে বললেন, তাহলে অনু,—তুমি—

অনামিকা কোন উত্তর দিবার আগেই মহামায়াদেবী তাড়াতাড়ি বললেন, ওকেও আর টেনে কাজ নেই, ঠাকু পো,—অরুণের সাথে অন্তও গাড়ীতেই থাকুক। ওদের থাওয়া তো আর স্নানের জন্ম আটকায় নি!—

ওঁরা ছঙ্গনে চলে যাবার পর অরুণাংশু বিব্রতভাবে অনামিকার মুখের দিকে চেয়ে বললে, তুমিও গেলে না কেন, অনু ? স্নানটা সেরে নিলেই তো ভাল হত !—

উত্তরে অনামিকা মুথ টিপে হেনে বললে, আমি গেলে আপনার কোন স্থবিধে হবে, অরুণদা ?

না তো !—অরুণাংশু কুন্তিত হয়ে বললে,—তা তো বলি নি আমি !—স্থবিধে আবার কিনের !—

কেন—ভাববার, —বলতে বলতে অনামিকার সহাস্য চোথহুটি কুটিল হয়ে উঠল, —কাল থেকে কেবলই তো ভাবছেন আপনি। কি অত ভাবছেন, বলুন তো ?

অরুণাংশু আরও বেনী কুষ্ঠিত হয়ে বললে, কৈ ? ভাবছি নে তো কিছুই !—

অনামিকা মাথা ছলিয়ে কৌতুকের স্বরে প্রতিবাদ কবলে, না আবার! কাল থেকে একটি কথাও তো বলছেন না আপনি। আমার চোথ এড়িয়ে যাওয়া অভ দোজা নয়।

তার পর সোজাস্থজি অরুণাংশুর মূথের দিকে চেয়ে সে জিজ্ঞাসা করলে, আপনি স্তদ্রাদেবীর কথা ভাবছেন,—না, অরুণদা ?

প্রথমে বিব্রতভাবে চোথ নামিয়ে নিলে অরুণাংশু; কিন্তু পরক্ষণেই আবার অনামিকার মুথের দিকে চেয়ে হেনে ফেলে সে বললে, ঠিক তা নয়, অনু। আরও অনেকেব কথা আমি ভেবেছি,—স্কুভদ্রাদেবীর কথাও মাঝে মাঝে মনে পড়েছে বটে।

ঐ দেখুন,—অনামিকা শব্দ করে হেসে উঠল,—আন্দাঞ্চ তো ভূল হয় নি আমার,—স্থভদ্রাদেবীর কথাও আপনি ভেবেছেন তো!—হয়তো আব সকলের চেয়ে বেশীই ভেবেছেন!—

অকণাংশু ঘাড় নেড়ে উত্তর দিলে, তা ঠিক।

মুথ তুলতেই তার গোথে পড়ল,—প্রচ্ছন্ন কৌতুকের দীপিতে অনামিকার প্রভাবস্থানর কচি মুগথানি বিচিত্র হয়ে উঠেছে। এ সেই:চঞ্চলা কিশোরী,—ঠোটেব কোণে ছষ্টামির হাসি, ছটি গালেই টোল পড়েছে, কালো চোথের কোণ থেকে তুবড়ির ফুলকির মত আলো যেন ঠিকবে বেরুছে।—

চোথাচোথি হতেই অনামিকা জিজ্ঞাসা করে বসল, আচ্ছা, অরুণদা, স্থভদ্রা-দেবীকে আপনি ভালবাসেন ?

প্রশ্নটা শুনে প্রথমে অরুণাংশু থতমত থেয়ে গেল; কিন্তু তার পরেই হো হো করে হেসে উঠে সে বললে, তোমার আন্দান্ত করবার শক্তি তো নিতান্ত কম নেই, অমু,—এ কথাটা আন্দান্ত করে নিতে পার না ?

পারি,—ঘাড়টা একটু কাৎ করে অনামিকা তৎক্ষণাৎ উত্তর দিলে,—আন্দান্ধ করেই তো বলেছি ও কথা। দেটা ঠিক হয়েছে কি না বলুন। ভালবাদেন না আপনি স্মভদ্রাদেবীকে ? অনামিকার দৃষ্টি এড়িয়ে কৃষ্টিত স্বরে অরুণাংশু বললে, ইনা—তাকে আমার খুব ভাল লাগে।

আর তিনি ?—তিনিও আপনাকে ভালবাদেন ?

হ্যা-বাদেন।

ক্ষণকাল হজনেই চুপচাপ; তার পর অনামিকার চোথের কোণে চাপা গাসি হঠাৎ আবার ঝিলিক দিয়ে ফুটে উঠল, সকৌতুক কঠে সে জিজ্ঞাসা করলে, ই্যা অরুণা,—আপনাদের তুজনের বিয়ে হবে ?

অরণাংশু চমকে উঠল; আবার লাল হরে উঠল তার মুথ। কিন্তু এবারও আগের মতই শব্দ করে হেলে উঠে সে বললে, এ কি হচ্ছে, অন্ত? জেরা নাকি? আমার মত পাশ-করা ব্যারিষ্টারকেও যে তৃমি একেবারে কোণঠাসা করে কেলেছ!—

কিন্তু অনামিকা মাথা তুলে আবদারের স্বরে বললে, বলুন না, অরুণদা—বিয়ে হবে আপনাদের ?

পাগল !--বলে অরুণাংশু মুথ দিরিয়ে নিলে।

অনামিকা তথাপি বললে, কেন ? দোষ কি তাতে? বিয়ে হলেই তো ভাল হয়!—

অরুণাং ত হেসে উত্তর দিলে, তা হয়তো হয়,— কিন্তু তা হবে না।

অনামিকা এবার সত্যিকারের বিস্ময়ের স্বরে বললে, কেন অরুণদা ? আপনারা ওজনেই যথন হন্তনকে ভালবাদেন !—

ত্রুণাংশু বললে, ভালবাসলেই কি বিয়ে হয় ?

অনামিকা বললে, হওয়াই তো উচিত।

অরণাংশু ফিরে তাকাল; মুচকি হেসে কৌতুকের স্বরে সে বললে, বল কি, অনু? জীবনে মানুষ কত জনকেই তো ভালবাসে। তা বলে সকলের সাথেই তার বিয়ে হবে নাকি?

না, ছি: !—অনামিকা অপ্রতিভভাবে উত্তর দিলে,—তা কেন হবে !—

কিন্ত তার পরেই সে কৌতুকরুটিল তীক্ষ দৃষ্টিতে অরুণাংশুর মুথের দিকে তাকিয়ে সহাদ্য কঠে আবার বললে, কিন্তু আপনাদের ভালবাদা তো সে রকমের নয়! আপনারা হজনেই হজনকে তো খু— ব ভালবাদেন!—

অরুণাংশু হেদেই উত্তর দিলে, ঠিক দেই জ্ঞাই আমাদের বিয়ে হবে না।

এবার হাসি থামিয়ে বিস্ময়ের স্বরে অনামিকা বললে, কেন, অরুণদা—তা কেন বলছেন ?

অরুণাংশু হাসতে হাসতেই উত্তর দিলে, বলছি কারণ ভালবাসা বেদিন শেষ হয়ে বাবে, সেদিনও ভাগ হয়ে যাওয়া চলার পথেব মোড়ে দাঁড়িয়ে অনিচ্ছুক সাথীকে নিয়ে টানাটানি করবার বিভ্ন্নাকে কায়েমী স্বস্তু দিয়ে নিমন্ত্রণ করে আনবার মত হুর্ব্বদ্ধি বা নির্ম্বদ্ধিতা আমাদের নেই।

অনামিক উত্তর দিলে না; তার বিশায়বিমূচ মুখের দিকে চেয়ে অরুণাংশুই আবার বললে, কি অনু,—কি ভাবছ ?

অনামিকা চমকে উঠল; মুথ নামিয়ে লব্জিত স্বরে বললে, যান,—কেবল ঠাটা করছেন আপনি।

কিন্তু অরুণাংশু মাথা নেড়ে বললে, না, অনু, ঠাটা নয়;—সত্য কথাই বলেছি আমি।

অনামিকা সবিশ্বায়ে চোথ তুলে তাকাল; অরুণাংশুর চোথের সঙ্গে চোথ গিয়ে নিলতেই হেসে ফেলে সে বললে, না, কক্ষনো নয়। আমি ঠিক জানি—বিয়ে করবার ইচ্ছে আপনাব রয়েছে যোল আনা। কিন্তু ভর পাচ্ছেন পাছে জ্যাঠামশায় আর জেঠিমার মত না হয়।

অরুণাংশু এবার গম্ভীর হয়ে গেল; বললে, না অন্থ। মা-বাবার মতামতের কথা আনি ভাবিও নি, ভাববও না। আগার নিজের মত আর বিশ্বাসই আমার কাছে সব। সেই দিক থেকে বাধা এসেছে বলেই এতদিন বিয়ে আমাদের হয় নি, ভবিষাতেও হবে না।

অনামিকা থতমত থেয়ে গোল,— অরুণাংশুর কথাগুলিকে পরিহাস বলে সে যেন আর উড়িয়ে দিতে পারহে না। হতবৃদ্ধিব মত তার মুথের দিকে চেয়ে সে বললে, কেন, অরুণদা —বাধা কেন ?

উত্তরে অরুণাংশু বললে, বলেছি তো,—আমাদের ভালবাদাটাই আমাদের বাধা। দূর,—অনামিকা প্রতিবাদ করে বললে,—তা বুঝি আবার হয়!

থুব হয়,—অরুণাংশু দৃঢ় খবে উত্তর দিলে,—অন্ততঃ তানের কাছে নিশ্চয়ই হয়, বাদের কাছে সত্য আর ভাসবাদা হটো জিনিমেরই দাম খুব বেণী। ভাসবাদাকে তারা শিকল দিয়ে বাঁধতে চায় না; আর ছদিন পরেই যে ভালবাসা শেষ হয়ে। বেতে পারে বলে তারা জানে, তাকেই বিষের মন্তের ভাষায় শাশ্বত বলে ঘোষণা করবার গুঃসাহস তাদের নেই।

অনামিকা ঈষৎ আরক্ত হয়ে উঠে বললে, দূর! কি যে ছাইপাশ সব বলছেন আপনি! ভালবাসা সত্য হলে তা বুঝি আবার শেষ হয়ে যায়!—

অরুণাংশু হেসে ফেলে বললে, যায় না ? যে মানুষ ভালবাসে সে নিজে যায় মরে, আর তার ভালবাসা মরতে পারে না ?

অনামিকা কুষ্টিত স্বরে বললে, কিন্তু ভালবাদা যদি দত্যিকারের হয় !—

তাহলেও তার শেষ আছে; - অরুণাংশু মুচ্কি হেসে ঘাড়টা অল একটু কাৎ করে উত্তর দিলে।

অনামিকা হঠাৎ সোজা হয়ে বদল; প্রায় উদ্ধৃত স্বরে দে জিজ্ঞাদা করলে, কি করে জানলেন ?

অরুণাংশু হেসেই উত্তর দিলে, জেনেছি আমার নিজের জীবনেব অভিজ্ঞতা থেকেই। ছেলেবেলা থেকে এপগ্যস্ত দেশবিদেশে কত জনকেই তো ভালবেসেছি। অথচ তাদের অধিকাংশেরই স্থৃতিটুকু পর্যান্তও মরে গিয়েছে। অনেকের তো সৃথই এখন আরু চেষ্টা করেও মনে করতে পারি নে।

অনামিকার উজ্জ্বল চোথছটি সংশয়ের ছায়াসম্পাতে কেমন যেন ঝাপসা হযে আসছিল। ঈষৎ বিহ্বল, ঈষৎ কুঠিত স্বরে সে বললে, কিন্তু সে তো হল আপনার বন্ধুদের কথা। কিন্তু ভালবাসা,—মানে, এই ভালবাসা যাকে বলে—এই যেমন স্বভ্রাদেবীকে আপনি ভালবাসেন—এমন কি আর আগে ভালবেসেহেন আপনি ?

অরুণাংশু ঘাড় কাৎ করে স্মিত মুথে উত্তর দিলে, বেদেছি বই কি!—

(मरंश्रदक ?

হাঁা, মেয়েকেও ভালবেসেছি। কিন্তু কালক্রমে সে ভালবাসারও মৃত্যু হয়েছে। অনামিকার বিবর্ণ মূখ আরও বেশী বিবর্ণ হয়ে গেল। একবার টোক গিলে সেবলন, কিন্তু,—মানে, বিয়ে যদি আপনাদের হত —

—তাহলে সে ক্ষেত্রে হয় তো ভালবাসার মৃত্যু হত আরও অনেক আগে;— বলে অরুণাংশু অনামিকার মুখের দিক্ষে চেয়ে টিপে টিপে হাসতে লাগল।

বিশ্বরে অনামিকা শুভিত হয়ে পের। তার মুথে কথা ফুটন না; হাসি নিশ্চিহ্ন

হরে মুছে গেল; অমন যে চঞ্চল তার চোথের তারাহটি, তা-ও অকস্মাৎ যেন গতিশক্তি হারিয়ে একেবারে নিশ্চল হয়ে গেল। এমন করে অরুণাংশুর মুথের দিকে
দে তাকিয়ে রইল যেন নিতান্ত অপ্রত্যাশিতভাবে তার চোথহটি গিয়ে মিলেছে
ভয়য়র হিংস্র একটা বাঘের জলজলে চোথহটির সঙ্গে,—ভয়ে সারা গায়ে কাঁটা দিয়ে
উঠেছে তার, কিন্তু মুঝি চোথহটি কিছুতেই ফিরতে চাচ্ছে না; অপরিমেয় ভীতি ও
বিতৃষ্ণার সঙ্গে হর্দমনীয় কোতৃহল মিশে তার বিস্ফারিত চোথহটির সঙ্গে সঙ্গে তার
সারা দেহটাকেই যেন পাথর করে দিয়েছে।

তার মনের অবস্থাটা আন্দাজ করে নিম্নেই যেন অরুণাংশু মুচকি হেসে বললে, কি অনু—ভয়ন্ধর রকমের অমানুষ মনে হচ্ছে আমায় ?

অনামিকা মুথে বললে, ধেৎ!—কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই সে বিব্রতভাবে চোথ নামিয়ে নিলে। তথাপি অরুণাংশু বললে, ধেৎ কেন ? বলই না, কি মনে হচ্ছে।

অনামিকা মুখ তুললে না; কিন্তু মাথার একটা ঝাঁকানি দিয়ে তীক্ষ কঠে সে বললে, বলব, কি মনে হচ্ছে ?—আপনি ভালবাদার কিচ্ছু জানেন না।

কিন্তু ঐ উত্তর শুনেই অরুণাংশুর ঠোটের কোণের চাপা হাসি তার সারা মুথে ছড়িরে পড়ল; চোথছটি তার আরও উজ্জ্বল হয়ে উঠল; মাথাটা পিছনের দিকে একটু হেলিয়ে সে সকৌতুক কঠে বললে, তা হলে, জন্ম, এবার তোমার কাছেই ভালবাসা শিথব,—কেমন?—

যাঃ !---

চক্ষের পলকে কি যেন একটা প্রলয় কাণ্ড ঘটে গেল। অনামিকার দেহের সমস্ত রক্ত সহসা যেন তার মুথের উপর ছুটে এল; চোথছটিতে অদ্ধস্টুট বিদ্যুদ্দীপ্তি পাতা-ছথানির নীচে অকস্মাৎ ঢাকা পড়ে গেল; তার অমন লতার মত কোমল, নমনীয় দেহথানি সহসা যেন কাঠের মত শক্ত হয়ে গেল; ললাটের উপরের চুল কগাছা মনে হল যেন খাড়া হয়ে উঠেছে; বিছাৎস্পৃষ্টের মতই চক্ষের নিমেযে সোজা হয়ে বসে সে অস্টুট কিন্তু তীক্ষ কঠে শুলু বললে, যাঃ!—এবং পরমূহর্জেই জাতা দিয়ে মাথাটাকে বাইরে গলিয়ে দিয়ে ওরই চৌকাঠের উপর ভর দিয়ে বাইরের দিকে চেয়ে সে আবার নিশ্চল হয়ে গেল।

অরুণাংশুও চমকে উঠল। নিজের কথাটা নিজের কানে থেতেই তার মনে হয়েছিল যে সে একটা বেফাঁদ কথা বলে ফেলেছে। অনামিকার ভাবান্তর দেখে সে নিঃসংশয়েই বুঝলে যে কাজটা রীতিমত গর্হিত হরে গিয়েছে। একটা ছর্নিবার লঙ্জায় তার মাণাটা নত হয়ে পড়ল। বলবার বা করবার কিছুই ভেবে না পেরে নিজের লঙ্জা গোপন করবার উদ্দেশ্যেই তাড়াতাড়ি থবরের কাগজখানি মুখের সামনে তুলে ধরে ওরই আড়ালে মুখ লুকিয়ে নিজেও সে যেন শুকা হয়ে গেল।

আধবন্টাথানিক পর মহামায়াদেবীকে নিয়ে প্রতুলবাব্ যথন ফিরে এলেন তথনও অমনি তাদের অবস্থা,—ছজন ছদিকে মুথ ফিরিয়ে গুরু হয়ে বদে রয়েছে; কারও মুথেই কোন কথা নেই; একজন আর একজনের উপস্থিতি সম্বন্ধে অবহিত আছে কিনা, সে সম্বন্ধেও সন্দেহ হয়; এমন কি, মহামায়াদেবীকে সঙ্গে নিয়ে প্রতুলবাবু যে গাড়ীর ভিতরে এসে প্রবেশ করেছেন, তা-ও ছজনের কেউ লক্ষ্য করলে না।

দেখে বিস্মিত প্রতুলবাব উদ্বিগ্ন স্ববে বললেন, এ কি অরুণ,—ও অনু—ব্যাপার কি তোমাদের ?

ত্তজনেই চমকে উঠল; অরুণাং শুর হাতের কাগজখানা সশব্দে নেঝের উপর পড়ে গেল; কিন্তু তাব মুথে কোন কথা ফুটবার আগেই অনামিকাই তার স্বভাবস্থলভ উচ্ছাদের স্বরে বলে উঠল, অরুণদার সাথে আমি আড়ি করেছি, বাবা। এমন উদ্ভট সব কথা উনি বলছিলেন—আগাগোড়া মিছে কথা—কেবল আমার বোকা বানাবার মতলব।

প্রতুলবাব্র মুথের উদ্বিগ্ন ভাবটা তৎক্ষণাৎ কেটে গেল; ছেলেমান্থবের মত শব্দ করে হেদে উঠে তিনি বললেন, তাই নাকি !—ও অরুণ —তুমি বোকা বানিয়েছে নাকি অন্থকে? তাহলে তো বড় ভাল কাজ করেছ, বাবা। তোমার ঠিক শাস্তি হয়েছে, অন্থ,—যেমন দিনরাত আমায় তুনি বোকা বানিয়ে এসেছ, তেমনি তার ফল। ঠিক হয়েছে—বুঝেছ অরুণ,—থুব ভাল কাজ করেছ তুমি। কিন্তু কি উদ্ভট কথা বলেছিলে তুমি? বলতো,— শিথে রাথি কথাটা।

অরুণাংশুর বুকের উপর থেকে থেন একটা বোঝা নেমে গেল। কিন্তু সে কোন উত্তর ক্ষেত্রের আগেই মহামায়াদেবী সহাস্থ কণ্ঠে বললেন, থাক্, ঠাকুরপো, সে কথা রুণুর আর বিতীয়বার বলে কাজ নেই। শুনে অন্থ যদি আবার আজি করে মুগ বন্ধ করে, তবে কথা বলতে না পেয়ে এলাহাবাদ বেতে বেতে আমরা স্বাই হয় তো দম বন্ধ হয়ে মারা যাব।

শুনে পরিপূর্ব আনন্দে প্রতুববার আ গব হো হো করে হেপে উচলেন।

((()

স্থার্থ কাট বৎসর পর নিঃশব্দে এবং বিনা আড়ম্বরে পিতা ও পুত্রের মিলন হরে গেল।

বড়লোকের একমাত্র সন্তান অরুণাংশুর জীবনের ধারাটা কোন দিনই ব্যত বড় বংশের মধ্যাদা রক্ষা করে চলে নি। বংশের ঐতিহ্যকে উপেক্ষা করে, ব্যঙ্গ করে, ধ্বংশ করে অরুণাংশু ছেলেবেলা থেকেই তার সিঁজের থেয়ালমত বাঁকা পথে চলাফেরা করেছে। এই নিয়ে বাপের সঙ্গে তার মতাস্তর ছিলই। সেটাই তার বিলাত বাওয়ার উপলক্ষে প্রবল হতে হতে অবশেষে মনান্তরে পরিণত হয়। রমেনবারু অনেকটা সেকেলে লোক। তাছাড়া নিজে তিনি ব্যারিষ্টার না হয়েও অনেক বিলাতফেরৎ ন্যারিষ্টারের উপরে টেকা দিয়ে ওকানতি ব্যবসায়ে পদার করতে পেরেছিলেন,—বাড়ী, গাড়ী, নগদ টাকা এবং সামাজিক প্রতিপত্তি প্রস্কৃতি যা কিছ তাঁর মত মানুষের কাম্যা, তার কোন্টারই অভাব তাঁর হয় নি। সকলের চেয়ে বড় কথা এই ছিল যে, একমাত্র সন্তান অৰুণাংশুকে তিনি স্থদীর্ঘকাল চোথের আডাল করতে চান নি। এত সব আপত্তি থাকতেও শেষ পর্যন্ত ছেলের কাছে হয়তো তিনি হারই মানতেন; কিন্তু অরুণাংশুর অবিমুখ্যকারিতায় সব মাটি ২য়ে গেল। ভুল অবশ্র গুপক্ষেরই হয়েছিল। অরুণাংশু বিলাত যাবার গো ধংতেই রমেনবাবু ক্ষেপে গিয়ে বলেছিলেন যে, অরুণাংশু তাঁর অমতে বিলাত গেলে তিনি তাকে এক প্রদা দিয়েও সাহাত্য করবেন না ;—ভেবেছিলেন যে, ঐ অস্ত্র একেবারে ব্রহ্মাস্তের মতই সোজা গিয়ে লক্ষ্য ভেদ করবে :—ভুলে গিয়েছিলেন যে, অরুণাংশু তাঁবই সন্তান: যে জিদ তাঁর নিজের কথায় প্রকাশ পাচ্ছে, ওর্ই বীজ ছড়ানো রয়েছে অরুণাংশুর রক্তের মধ্যে। কাজেই তিনি যেই বললেন যে অরুণাংশুর বিলাত যাবার থরচ তিনি একপয়সাও দেবেন না, অমনি অরুণাংশুও গলার স্বর আরও এক পরদা উচুতে চড়িয়ে ঘোষণা করে বসল যে বাপের কাছ থেকে এক প্রসাও সাহায্য না নিয়েই দে বিলাত বুরে আসবে। দেটা যে মুখের কথা মাত্র নয়, যেন তাই বোঝাবার জন্মই অরুণাংশু সেই রাত্রেই বাড়ী ছেড়ে নিরুদ্দেশ হয়ে গেল। মাস্থানিক পর বোম্বাই থেকে 'তার' এল যে, দে সত্য সত্যই বিলাত যাচ্ছে। রমেনবাবু সময়ের হিসাব করে

অগ্নিসংস্কার ১৮৪

বৃঝলেন যে অরুণাংশুকে নিয়ে জাগজ ততক্ষণে আরব সাগরের বুকে অনেকথানি এগিয়ে গিয়েছে। ক্রোধে, ক্ষোভে, হুংথে অনেকক্ষণ পর্যান্ত তাঁর মুথে কোন কথা ফুটল না। কিন্তু প্রায় ঘণ্টাথানিক কাল অমনিভাবে বসে থাকবার পর তিনি থালি পায়ে সারা বাড়ী খুঁজে নীচের বাগানে মহামায়াদেবীর সন্ধান পেয়ে সেথানেই ঠিক তাঁর মুথের সামনে ডান হাতের তর্জনীটি হেলিয়ে হেলিয়ে যেমন মূহ, তেমনি তীক্ষ্ণ কঠে বলেছিলেন, শুনে রাথ তুমি,—আজ থেকে বরাবর অরুণকে অরুলেই ভাগতে হবে,—এই বাড়ীতে সে আর চুকতে পাবে না,—আমার সম্পত্তির একটি তৃণথগু পর্যান্ত তাকে তুমি দিতে পারবে না,—আর কোন দিন যদি তার নাম পর্যান্ত তুমি আমান কাছে উচ্চারণ কর, তাহলে, ঠিক সেই মুহুর্ত্তেই, তোমার সঙ্গেও আমার ছাড়াছাড়ি হয়ে যাবে।

উত্তরে মহামায়াদেবী কি একটা কথা বলবার উপক্রম করতেই ঐ উথিত ভর্জনী-সঙ্কেতেই তাঁকে থামিয়ে দিয়ে রমেনবাবু আগের চেয়েও দৃচ স্বরে আবার বলেছিলেন, না, কথা নয়,—ওর সম্বন্ধে একটি কথাও বলতে পারবে না তুমি,—আমার কাছে নয়, আমার কোন আত্মীয় বা কোন বন্ধুব কাছেও নয় । আমার জীবনকালে কেউ বেন আমাদের এই ছাড়াছাড়ির কথা জানতে না পারে।

বলেই প্রসঙ্গটির উপর তৎক্ষণাৎ নিজের হাতে যবনিকা টেনে দিয়ে তিনি আবাব বাইরের ঘরে চলে গিয়েছিলেন।

সেদিন রমেনবাব্ব কাছে অরুণাংশুর বিলাত যাওয়াটাই তত গুক্তর অপরাধ মনে হয় নি যত হয়েছিল তাঁর অমতে চলে যাওয়াটা। পিতৃত্বের আহত অভিমান সেদিন কর্তৃত্বের হুদৃঢ় প্রতিষ্ঠার মধ্যেই শান্তির সন্ধান করেছিল।

তার পরের আট বৎসরের ইতিহাস মহামায়াদেবীর ঐকান্তিক সাধনার ইতিহাস।
তিনি সাধবী স্ত্রী,—স্থামীর আদেশ তিনি অমাক্ত করেন নি। পুত্রের আর্থিক হরবস্থার কথা জেনেও কথনও তাকে তিনি একটি পরসা দিয়েও সাহায্য করেন নি; অরুণাংশু দেশে ফিরে আসবার পর তাকে বাড়ীতে আসতে নিষেধ করে নিজের হাতে তিনি তাকে চিঠি লিখেছিলেন; স্থামীর নির্দেশ অক্ষরে অক্ষরে পালন করবার জক্ত তাঁর কাছে কোন দিন তিনি অরুণাংশুর নাম পর্যান্ত উচ্চারণ করেন নি। কিন্তু তিনি নারী এবং জননীও। অরুণাংশুর ব্যবহারে তিনিও মর্মান্তিক আলাত পেয়েছিলেন। তথাপি তিনি কেবল যে অরুণাংশুকে ক্ষমা করেছিলেন তা-ই নয়, সকল রক্ষ প্রতিক্রম

্শবস্থা অতিক্রম করেও তাব সঙ্গে বাৎসল্যের নীবিড় ও মধুর সংক্রটুকু পর্যান্ত বঙ্গান্ত রাথতে পেবেছিলেন। চোথের জল চোথের মধ্যেই চেপে রেথে স্থানীর্ঘ কাল ধরে অপরিসীন ধৈর্যা, অক্লান্ত অধ্যবসায় ও অসাধারণ কৌশলে পিতৃহান্ধের পুঞ্জীভূত ক্রোধ ও অভিমান দূর করে পিতা ও পুত্রের মিলন ঘটাবাব জন্ম অনবরত চেষ্টা করে করে শেষ পর্যান্ত তিনিই জন্নী হয়েছিলেন। কিন্তু সে ইতিহাস এখানে অবান্তর। পিতা ও পুত্রের মিলন যথন হল তথন কোন পক্ষ থেকেই অতীত ইতিহাসের উল্লেখ হল না।

অরুণাংশু নিঃশব্দে নত হয়ে বাপের পাছুঁরে তাঁকে প্রণান করলে; রমেনবাবুও নিঃশদ্বেই তার মাথায় ডান হাতথানা রেথে তাকে আশীর্কাদ করলেন; মুথে শুরু বললেন, যাও, তোমার নিজের ধরে যাও,—স্নানটান কর গে:—এমনভাবে কথাগুলি তিনি বললেন যেন এই মিলনের পিছনে কোন ইতিহাসই নেই, যেন অরুণাংশুর বাড়ী আসাটা কোন অসাধারণ ঘটনা নয়,— থেন এমন যাওয়া-আসা চিরকালই চলে এদেছে।

কিন্তু প্রতুলবাবু ও অনামিকার সংস্পর্শে আসতেই রমেনবাবুর হৃদয়ের সমস্ত অবরুক্ত আবেগ বদ্ধ ফোয়ারার সভামুক্ত জলধারার মতই উছলে উঠল। সাগ্রহে তুই বাত বাড়িয়ে প্রণতা অনামিকাকে পায়ের কাছ থেকে বুকের কাছে টেনে এনে গাড় স্বরে তিনি বললেন, অন্ত !—তুমি আমার বাড়ীতে এসেছ। এ যে আমি স্বপ্নেও ভাবতে পারি নি, মা!—

প্রভুলবাবুর মুখের দিকে চেয়ে তিনি বললেন, স্থা, প্রভুল,— এ কি সভ্য ? আমি স্থা দেথছি নে তো!—

তার পরেই, উত্তরের জন্ম আপেক্ষা না করেই আবার এই হাতে অনামিকার আরক্ত মুথথানি নিজের মুথের কাছে তুলে ধরে কম্পিত কঠে তিনি বললেন, হাা— সেই মুথই তো—একেবারে সেই অনু। বহুর পাঁচেক আগে থেমনটি দেখেছিলাম ঠিক তাই,—তেমনি ছেলেমান্ত্র্য, তেমনি এই —একেবারে সেই আমার ছোট্ট অন্ত্রনা।—বলতে বলতে একটুনত হয়ে অনামিকার কপালের উপর তিনি আলগোছে একটি চুমো থেলেন।

অনামিকার পর পালা এল প্রতুলবাব্র। ছই হাতে তাঁর ডান হাতথানি নিজের কোলের উপর টেনে এনে রমেনবাবু উক্ত্রিত অরে আবার বললেন, এত স্থথ যে আমার অদৃষ্টে ছিল, প্রতুল, তা আমি অপ্নেও ভাবতে পারি নি। এখন কেবল ভয় হচ্ছে, পাছে এ আমার না সর। তএক দিনের মধ্যেই তোমরা আবার চলে যাবে না তো, ভাই ?

না, রমেনদা,—কুষ্ঠিত হাসিমুথে প্রতুলবাব উত্তর দিলেন,—ছএকদিন কি বলছ,—ছএক মাসেও এথান থেকে আমহা নড়ব না,—বৌদিকে আগেই দে নোটশ দিয়ে তবে আমহা এথানে এসেছি।

হাত ছাড়িয়ে নিয়ে তিনি আবার বললেন, কিন্তু ভোমার এ কি কাণ্ড, বল ভোরমেনদা? এই অরণের ব্যাপারটা আগাগোড়া সকলের কাছে তুমি চেপে গিয়েছ! সে বার ছজ্জনেই আমার বাড়ীতে গিয়ে অত দিন থেকে এলে, অথচ একটিবার আভাষও দিলে না যে অরণের সাথে ভোমাদের এই রকম একটা গোলমাল হয়ে রয়েছে! বৌদির মুথে পর্যান্ত ভালা দিয়ে রেথেছিলে তুমি। ভার পব এই বছর ছই অরণ কলকাতার অত কাছে রয়েছে,—কতবার হয় ভো কলকাতায় এসেছে,—অথচ আমি কোন থবরই জানতে পারি নি। জানলে কি আর এ রকম হতে পারত ? কেন—এত বড় কথাটাকে গোপন রাথবার এমন আজগুবি থেয়াল ভোমার কেন হয়েছিল?

আরও অনেক কথাই হয়তো তিনি বলতেন, কিন্তু মহামায়াদেবী বাধা দিয়ে বললেন, থাক্, ঠাকুরপো,—থাক্ ভদব কথা।

রমেনবাবৃত্ত যেন ঐ কথাটারই প্রতিধ্বনি করে বললেন, থাক্, প্রতুল, ওসব কথা থাক্। আজকের দিনে আমিও আর পিছনের দিকে তাকাতে চাই নে। যা ভাঙ্গবার তা তো ভেঙ্গেইছে,—এখন দেখি সামনে কিছু গড়া যায় কি না।

বৈকালে আবার মথন অনামিকা এ ঘরে এল তখন তার মুখের দিকে চেয়ে ইমেনবাবু মুগ্ধ হয়ে গেলেন; উচ্ছ দিত কণ্ঠে বললেন, এস মা, এস,—আমার কাছে এসে বোস তুমি।

থাটের উপর আধশোয়া অবস্থায় বদে রমেনবাবু প্রতুশবাবুর দক্ষে গল্ল করছিলেন। ঘরের জানাশাগুলি সবই বন্ধ,—দোরে ভারী পর্দ্ধা টানা। ভিতরটা প্রায় অন্ধকার,—স্কাইলাইট আর পদ্ধার ফাঁক দিয়ে যেটুকু আলো আসছে, ভা পর্যাপ্ত নয়।

ঘরে ঢুকেই অনামিকা বলে উঠল, জানালাগুলো সব বন্ধ করে রেখেছেন কেন, কেঠামশায় ? ভিতরটা যে একেবারে অন্ধকার ! ্রনেনবাবু তাকে কাছে টেনে নিয়ে সকৌতুক, সহাস্য কঠে বললেন, অন্ধকার কোথায়, মা ? তুমি এ বাড়ীতে পা দিতে না দিতেই তো এ বাড়ীর অলিগলি প্যায় আলো হয়ে উঠেছে !—

অনামিকা লজ্জিত হয়ে বললে, ছাড়ুন, জেঠামশায়—জানালাগুলো আমি খুলে দিই।

খুলে দেবে ?—তা দাও,—বলে রমেনবাবু অনামিকার হাত ছেড়ে দিলেন; কিন্তু তথনই কৃষ্ঠিত স্বরে আবার বললেন, কথাটা কি জান, অমু ?—এই বুড়ো হাড়ে কিছুই আর সহা হয় না। শীতের কনকনে হাওয়াটা গাবে লাগলেই বাতেব ব্যথাটা বায় বেড়ে; আব জোর আলো লাগলে চশমার ভিতরেও চোথছটো টনটন করতে থাকে।

অনামিকা উঠবার উপক্রম কবেছিল, কিন্তু রমেনবাবুর কথা শুনেই তৎক্ষণাৎ থেমে গিয়ে কুন্তিত স্বরে সে বললে, তবে থাক্, জেঠামশায়,—আমি জানতাম না।

কিন্তু তোমার যদি অস্কুবিধে হয়—

না, — কিচ্ছু সস্ত্র বিধে হচ্ছে না আমাব। এখন আমি বেশ দেখতে পাচছি।
রমেনবার কিছুক্ষণ মুগ্ধ চোথে অনামিকার মুখের দিকে তাকিয়ে রইলেন; তাব
পর প্রতুলবাব্ব মুখের দিকে চেয়ে গাঢ় স্ববে বললেন, মিছে কথা বলি নি, প্রতুল,—
অন্ত আসতে না আসতেই ঘর-বার হুইই আমার আলো হয়ে উঠেছে। আজ যদি
আমার মরণ হয়, তবে,—সত্যি বলছি তোমায়—আমি প্রম স্থাথে মবতে পারব।

প্রতুলবাব হাত ও মুথের বিশেষ একটা ভঙ্গী করে উত্তর দিলেন, কি যে তুমি বল, রমেনদা! কেন—কি হয়েছে তোমার? থামথেয়ালি না করে ভষুধপত্র থাও দেখি—ছদিনেই তুমি ভাল হয়ে আবার কোটে যেতে পারবে। তোমাকে ভাল করে দিয়ে তবে আমরা যাব,—কি বল, অনু ?

অনামিকা মুথ টিপে একটু হাদলে মাত্র; তার পর রমেনবাবুর মুথের দিকে চেয়ে বললে, জ্বেঠিমা আপনাকে জিজ্জেদ করতে বললেন,—আপনার চা এখানেই পাঠিয়ে দেবেন, না আসনি খাবার ঘরে গিয়ে দকলের দাপে বসবেন ?

রনেনবাবু সোজাস্থলি উত্তর দিতে পারলেন না; দোটানার মধ্যে বেশ একটু ইতস্ততঃ করে শেষে অনানিকাকেই জিজ্ঞাসা করলেন, শরীরটা তো আমার দেখছ, মা,—কুমি কি করতে বল ? অনামিকাও দোটানার মধ্যে পড়ে গেল; কিন্তু শেষ প্রয়ন্ত হেলে ফেলেই সেবলন, আমার কথা যদি মানেন, জেঠানশায়, তবে আমি আপনাকে ওবরেই থেতে বলব। একটু চলাফেরা না করলে কি শরীর ভাল থাকে? চলুন আপনি,—না হয় আমার কাঁধে ভর দিয়ে চলুন।

উৎসাহ, আনন্দ ও কৌতুকে রমেনবাবুর নিপ্সভ চোথছটি দেখতে দেখতে উজ্জ্বল হয়ে উঠল; বিছানার উপর সোজা হয়ে উঠে বসে তিনি বললেন, বল কি অনু? এই বুড়োর অপদার্থ বেতো শরীরের ভারী বোঝাটা তোমার উপর চাপিয়ে দিলে তুমি তা বইতে পারবে?

তৎক্ষণাৎ ঘাড় কাৎ করে অনামিকা সহাস্য কণ্ঠে উত্তব দিলে, খুব পাবব ক্রেঠা-মশায়,—চাপিয়ে দেখুন না আপনি।

- আর তোমার এই বুড়ো ছেলের জীবনের বোঝাটা . তা-ও যদি তোমার উপর চাপিয়ে দিই ?
- —তা-ও বইতে পারব, ক্রেঠামশ'য়। কিন্তু আপনি বিশ্বাস করে সবটা বোঝা আমার উপর ছেড়ে দিতে পারবেন তো ?

রমেনবাবুর হুই চোথ হঠাৎ জ্লে ভরে উঠল; উচ্ছু সিত কঠে তিনি বললেন, থুব পারব, মা,—খু—ব পারব। তোমার মত মায়েব হাতে নিজেকে ছেড়ে দিতে পারলে আমি যে বেঁচে যাব, অন্ত।

কথার কথা যে সেগুলি নয়, পরদিন থেকেই তাব প্রমাণ পাওয়া যেতে লাগল। রমেনবাবু সতাই নিজেকে যেন একান্ত ভাবে অনামিকার ছাতে সমর্পণ করে দিলেন। পক্ষান্তরে অনামিকাগু নিভান্ত সহজ ভাবেই রমেনবাবুর দৈহিক ও মানসিক পরিচর্যার সকল দায় নিজের কাঁথে নিয়ে নিলে। রমেনবাবু যা পেলেন তা কেবল সেবা নয়,— সে একটা অনাম্বাদিতপূর্বে রস। নেশা লেগে গেল তাঁর। ভোর থেকে গভীর রাত পর্যন্ত অনামিকাকে ছাড়া তাঁর যেন একদণ্ডও চলে না। রাত্রে পাতা বিছানায় মশারি নামিয়ে দেবার জন্ম অনামিকা তাঁর কাছে ধেনন অপরিহাধ্য, সকালে বিছানা তুলবার জন্মও তেমনি। তাঁকে ওমুধ থাওয়াবে অনামিকা, মুধ ধোবার গরম জল এনে দেবে অনামিকা, চার বেলা হাত ধরে থাওয়ার টেবেলে নিয়ে যাবেও ঐ অনামিকা। অনামিকা, চার বেলা হাত ধরে থাওয়ার টেবেলে নিয়ে যাবেও ঐ অনামিকা।

খাওয়াও তার মুথে রোচে না। প্রথম দিন অনামিকা নিজের হাতে তাঁর পায়ের ব্যথার জায়গায় মালিশ করতে চাইলে তিনি সসফোচে হা হা করে উঠেছিলেন; তার পর এমন হল যে অনামিকা নিজের হাতে মালিশ না করলে তার বেদনার উপদমই হয় না। কোন কাজ যথন না থাকে, তখনও কথা বলবার জ্বস্তু অনামিকাকে কাছে না পেলে তাঁর কিছুতেই চলে না। সর্বতোভাবেই রমেনবার অনামিকার উপর নির্ভরশীল হয়ে পড়লেন।

রমেনবাবুর মুথে কেবল ঐ এক নাম,—অন্ত; যেন বাড়ীতে তাঁর আপনার লোক আর কেউ নেই। মহামায়াদেবী একদিন ঠাটা করে বলেই ফেললেন, অন্ত তোমায় জাত্ব করেছে।

সতাই সমস্ত বাড়ীখানাই বেন 'অন্ত'ময় হয়ে উঠল। তার উপস্থিতি বাড়ীর সর্বত্র ; বর্ণ, গন্ধ ও শব্দের ভিতর দিয়ে বিচ্ছুরিত হবে তারই ব্যক্তিত্ব দিকে দিকে ছড়িয়ে পড়ল। বাড়ীখানি আগে ছিল যেন পড়ো বাড়ী, ঞানালাগুলি প্রায় সব সময়েই বন্ধ থাকত; লোকজন একরকম দেখাই যেত না; বাইরের লোক শন্ধ শুনতে পেত কদাচিৎ,—প্রকাণ্ড বাড়ীখানা অভিশপ্ত, ঘূমন্ত রাজপুরীর মত খাঁ খাঁ করত। সেই বাড়ীই এখন যেন হেসে উঠল। এখন বাতায়নে বাতায়নে আনামিকারই আগুনের শিখার মত উজ্জ্বল রূপের চকিত বিহ্যাদীপ্তি, ঘরে ঘরে বসন্তের দমকা হাওয়ার মত তারই নির্মান্ধন গতির ছন্দোময় হিল্লোল, সর্বত্র পার্বত্য নির্মারিণীর কল্লোলিত স্থোতের মত তারই অপরিমেয় প্রাণের উচ্ছল প্রবাহ। থেকে থেকে সমস্ত বাড়ীখানি তারই উচ্ছ্বিত কলহান্তের মধ্র রক্ষারে মুথরিত হয়ে ওঠে। মনে হয় যে ঐ চঞ্চলা কুমারী মেয়েট বহুদিনের এই পড়োবাড়ীর রক্ষে রক্ষে অন্তপ্রবেশ করে ধলিকণাটিতে পর্যান্ত যেন প্রাণসঞ্চার করেছে।

প্রতিবেশীদেরও চোথ এড়াল না, না আগে কথনও হয় নি, তাই হয়েছে। অহোরাত্র নাড়ীতে বেন উৎসব চলেছে। কতদিন হয়ে গিয়েছে,—অকালবৃদ্ধ রমনবাবৃর মুথে কেউ হাসি দেথে নি। এবার তার মুথেও হাসি ফুটে উঠল। তার বাতের ব্যথাও এত জ্রুত কমে আসতে লাগল বে, ডাক্তারেরা পর্যান্ত আশ্চর্যা হয়ে গেল।

অশন্তবকে সম্ভব করলে অনামিকা। আর সকলকে আড়াস করে একা সে-ই

অগ্নিসংস্কার ১৯০

বেন সামনে এনে দাঁড়াল। এমন কি, যাকে নিয়ে বাডীতে ঐ মিলনোৎসব, স্বাঃং সেই অরুণাংশুও যেন অনামিকার ছায়ায় ঢাকা পড়ে গেল।

এলাহাবাদের বাড়ীতে মর্যাদা ও জনপ্রিয়তার অনানিকা তাকে ছাড়িয়ে বাওয়াতে অরুণাংশুর অস্কবিধার চেয়ে স্থবিধাই হয়েছিল বেলী। বাড়ীতে অতিথি অভ্যাগতদের ভীড় একটু কমে আসতেই সে ছুটি পেয়ে ইাফ ছেড়ে বেঁচেছিল; বাপের কাছে আসাটা সে যথাসন্তব কমিয়ে দিযেছিল, এলেও হচারটি অবান্তব কথা বলবার পরেই কোন একটা অজুহাত দেখিয়ে সে সরে পড়ত। থাওয়াব বরেও মাঝে মাঝে তাকে দেখা যেত না; যেদিন সকলেব সঙ্গে একতা সে থেতে বসত, সেদিনও কথাবার্তার সে বড় একটা যোগ দিত না। তার শোবাব ঘর নীচে; উপরে ভাল বর থাকতেও নীচের একটা ঘবই সে নিজের জন্ম বেছে নিম্নেছিল। নীচেই রমেনবাব্র অব্যবহৃত আপিস ঘরটিকে সে করেছিল তার বসবার ঘর। সেথানে এমন সব লোক তাব কাছে এসে জড় হত যারা আগে বোন দিন রমেনবাব্র বাড়ীর জিসীমানাব মধ্যে প্রবেশ করতে সাহস পায় নি। কিন্তু সেথানেও খুব বেশী সময় সে থাকত না। কোথায় যে সে যেত এবং কি করত সে সম্বন্ধে কৌতৃহলী হয়ে রমেনবাব্র ছএকদিন তাকে প্রেশ্ন করেছিলেন, তবে তার কেনা সহত্তর অর্জণাংশু দেয় নি।

কিন্তু নিজে চেপে যেতে চেষ্টা করলেও তার নিজন্ত বিশিষ্ট জগতে তার নিজের কীর্ত্তিকাহিনী একদিন রমেনবাবুব কাছে প্রকাশ হয়ে পড়ল।

সেদিন সকালে মুখহাত ধোবার পর রমেনবাবু তাঁর শোবার ঘরেই আরাম চৌকিথানার উপর হাত-পা ছড়িয়ে বসে সেই দিনের 'লীডার' কাগজথানার উপর চোথ বুলিয়ে নিচ্ছিলেন। ঘরে দ্বিতীয় ব্যক্তি আর কেউ ছিল না,—পাশের ঘরে প্রতুলবাবু কাপড় ছেড়ে চায়ের আগরের জন্ম তৈরি হচ্ছিলেন মনানিকা টেবেল গোছাচ্ছিল থাবার ঘরে। কাগজ পড়তে পড়তে সহসা রমেনবাবুব নিশ্চিন্ত, প্রফুল্ল মুখথানা ছাইএর মত বিবর্ণ হয়ে গেল; কম্পিত হাত থেকে কাগজখানা পড়ে গেল তাঁর কোলের উপর। সঙ্গে সঙ্গের মুখ থেকে অফ ট একটা আর্ত্তনাদ বেরিয়ে পড়ল—কি সর্ক্রনাল।
—তার পরেই তিনি প্রায় চীৎকার করে ডাকসেন,—অফ্রণ—অফ্র—প্রতুল—

অত্যন্ত উদ্বিগ্ন হয়ে এক দিক থেকে প্রতুলবাবু ব্যস্তভাবে ঘবে এসে ঢুকলেন, আর এক দিক দিয়ে এল অনামিকা।

রমেনবাবু উদ্ভাস্তের মত বলে উঠলেন, দেখ, দেখ, —কাণ্ডথানা দেখ একবার। অরুণ কোথায় ? অনু — মা—একবার অরুণকে ডাক তো শীগগির!—

প্রতুলবাবু উদ্বিগ্ন স্বরে বললেন, কি হয়েছে, রমেনদা ?

অনামিকাও ততোধিক উদ্বিগ্ন স্বরে জিজ্ঞাসা করলে, কি হয়েছে, জেঠামশায় ? গোলমাল শুনে মহামায়াদেগীও উদ্বিগ্ন হয়ে ছুটতে ছুটতে ঘরে এসে চুকলেন।

রমেনবাবু কাগজের একটা জায়গায় অঙ্গুলী-নির্দেশ করে কম্পিত স্থরে বললেন, দেখ, প্রতুল,—পড়ে দেখ তুমি,—দেখ, অরুণ কি সর্বনাশের কাগু করে বসেছে!—

প্রভাগবাব্র মুখখানাও বিবর্ণ হয়ে গেল। তাড়াতাড়ি কাগজখানি হাতে তুলে নিলেন তিনি। অনামিকাও ছুটে এদে বাপের কাধের উপর দিয়ে কাগজখানার উপর ঝুঁকে পড়ল; মহামাযাদেবীও চলবার উপক্ষ করেও মধ্যপথেই সহসা পাথবের মূর্ত্তির মত নিশ্চল হয়ে গেলেন।

মিনিট গৃই কাল কারও মুথেই কোন কথা নেই,— ঘরের মধ্যে অনৈসর্গিক নিস্তর্কতা।

তার পর প্রত্তলবাব্র বিস্থাবিমূচ কণ্ঠস্বর শোনা গোল, কি হয়েছে, রমেনদা—
এতে সর্বানাশের কি দেখলে তুমি ? এ তো একটা মীটিং এর রিপোর্ট !—

রমেনবা বু ইতিমধ্যে শুয়ে পড়েছিলেন, সোজা হয়ে বদে বললেন, কিন্তু আমাদের অরুণের কথা আছে না ওতে ? সে ছিল না ওথানে ?

প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই দূর থেকে মহামায়াদেবী শুক্ষ, অস্ফুট স্বরে জিজ্ঞাসা করলেন, কি হয়েছে, ঠাকুরপো— কি করেছে রুণু?

প্রতুলবাব চমকে তাঁর মুখের দিকে তাকালেন, কিন্তু পরমূহুর্ত্তেই হেসে ফেশলেন তিনি; বললেন, না বৌদি, তেমন কিছু হয় নি। কাল বৈকালে অরুণ একটা সভায় বক্তৃতা করেছিল,—তাই নিয়ে সেখানে সামান্ত একটু গোলমান হয়। সেই খবরটাই কাগজে বের হয়েছে।

অনামিকার দিকে ফিরে তিনি আবার বললেন, তাহলেও অরুণকে একবার এখানে ডেকে নিয়ে এস তো, মা,—শুনি কি হয়েছিল। অগ্নিসংস্কার ১৯২

ব্যেনবাবু কোঁস করে একটা নিশ্বাস ফেলে বলে উঠলেন, তবে দেখতে তুল হয় নি আমার ?—অরণকে নিয়েই তাহলে ঐ কাণ্ড হয়েছে ?—

প্রতুলবাবু আবার হেলে ফেলে উত্তর দিলেন, 'কাণ্ড' কি বলছ, রমেনদা? রাজনৈতিক সভায় আজকাল এরকম গোলমাল তো হয়েই থাকে! এর জন্ত অত উত্তলা কেন হচ্ছ তুমি?

সতাই উতলা হবার মত গুরুতর কিছু ঘটে নি। আগের দিন একটা জনসভায় বক্তৃতা করতে উঠে অরুণাংশু চলতি যুদ্ধকে 'জনযুদ্ধ' বলে ব্যাথ্যা করেছিল। তার সেই উক্তি শ্রোতাদের অনেকের মনঃপূত হয় নি। কেউ কেউ তার ঐ মন্তব্যের প্রতিবাদ করেছিল। তাই নিয়ে তুই দলের মধ্যে একটু বচদা, হয়তো সামান্ত একটু হাতাহাতিও হয়ে থাকবে। অভিজ্ঞ রিপোর্টার সেই ছবিটিকেই বেশ একটু রঙ ফলিয়ে এঁকেছে। বোধ হয় তার নিজের সহামুভূতি ছিল অরুণাংশুর দিকে। তাই তার বিপোর্টে প্রতিবাদটা ফুটেছে আক্রমণের রূপে আর অরুণাংশু ফুটেছে যেন আক্রান্ত বীব। তাব সাহস, তার দৃঢ়তা, তার বৃদ্ধির প্রশংসা কবে অপর সকলের সঙ্গে তুলনায় তাব শ্রেষ্ঠিম কিঃসন্দেহরূপে প্রতিষ্ঠা করবার উদ্দেশ্যে রিপোর্টার তাব বংশমর্ঘাদাব কথাটাও উল্লেখ করতে বাকি রাথে নি;—রমেনবাবুর নামটাও কাজেই অপরিহার্যারূপে ঐ রিপোর্টের মধ্যে ঢুকে পড়েছে।

ছোট রিপোর্টিটির উপর আর একবাব চোথ বুলিয়ে নিয়ে প্রতুলবাব আবাব সকৌতুক কঠে বললেন, এতে সর্বনাশেব কি দেখলে তুমি, রমেনদা ? অবংণকে দেণ্ডি কাগজওয়ালারা বাহবাই দিয়েছে—সঙ্গে সঙ্গে তোমাকেও।

সাহাহা!—বলতে বলতে রমেনবার উত্তেজনার আতিশয়ে প্রতুলবার্র হাত থেকে থবরের কাগজখানা প্রায় ছোঁ মেরে কেড়ে নিলেন; তার পর আঙ্গুল দিয়ে ওরই একটা জায়গা নির্দেশ করে আবার বললেন, পড় নি এ জায়গাটা ? গোলমাল, মারামারি,—এই সব হয়েছে যে! লোকে নাকি টিল ছুঁড়েছে,—কে একজন ওর গায়ে ছুঁড়ে মেরেছে একটা পচা ডিম—

ততক্ষণে অরুণাংশু ঘরে এসে চুকেছে; সে নিজেই রমেনবাবুকে আখাস দিয়ে বললে ধে তার গায়ে আঘাত একটুও লাগে নি; কেবল জামায় সামান্ত যা একটু ম্যলা লেগেছে তা কাচলেই উঠে যাবে।

কিন্ধ কেবল মুখের কথা বিশ্বাস করবাব মত লোক রমেনবাবু নন। তিনি

তৎক্ষণাৎ অরুণাংশুব জামা খুলিবে তার বৃক, পিঠ, বাহু প্রভৃতি প্রত্যেকটি অঙ্গ পুজামুপুজারপে পরীক্ষা করে দেখলেন। আঘাতের কোন চিহ্ন তাঁরে চোথে পড়ল না। তথাপি কম্পিত কঠেই তিনি বললেন, তুমি, অরুণ, ওর মধ্যে গেলে কেন? মারাত্মক বক্ষের একটা আঘাতও তো লাগতে পারত তোমার গায়ে! দালা হতে পারত - ধ্বপাকড় হতে পারত—

অরুণাংশু হেসে ফেলে বললে, তা সবই হতে পারত, বাবা। কিন্তু তাই বলে ঘরের মধ্যে চুপ করে বসে তো আর থাকতে পারি নে!—দেশের এই ছদ্দিনে দেশের লোকক তাদের কর্ত্তব্য ব্রিয়ে দিতে হবে তো!—

রমেনবাবু বললেন, দে কাজের জন্ম দেশের নেতারা রয়েছেন।

অকণাংশু বললে, নেতারা আজ দেশের শোককে ভুল বোঝাচ্ছেন, বাবা,—যে যুদ্ধ আমাদের নিজেব, তারই বিজ্ঞাচবণ কবতে বলছেন। কিন্তু ভুল না কবে তাঁরা যদি দেশের লোককে ঠিক নির্দ্দেশও দিতেন, তাহলেও আমাব কর্ত্তবাটুকু আমাকেই করতে হত।

রমেনবার বিবর্ণ মুথে শুরু হয়ে কিছুক্ষণ পুত্রের মুথের দিকে চেয়ে রুইলেন; ভাব পর ক্ষুদ্ধ অভিমানের স্থারে বললেন, তুমি এগব ছাড়াবে না, অরুণ ?

অরুণাংশুর চোধহুট ঈষৎ নত হয়ে পড়ল; একবার ঢোক গিলে অস্টুট স্বরে সে বললে, অন্তায় তো আমি কিছু করছি নে ?—

রমেনবার অসহিষ্ণুর মত উত্তর দিলেন, স্থায়-অন্থায়েব কোন কথাই হক্তেনা, বাপু; আমি বলছি যে, এই রাজনৈতিক আন্দোলন থেকে ভোমায সরে আসতে হবে।

পলেকের জন্ম অরণাংশুর মাথাটা আরও থেন নত হয়ে পড়ল; কিন্তু পরমুহুর্ত্তেই মুথ তুলে দৃপ্ত কণ্ঠে দে বললে, বাড়ী আদবার সময় মাকে আমি দে রকম কোন প্রতিশ্রুতি দিই নি, বাবা,—বাড়ীতে থাকবার জন্মও দে প্রতিশ্রুতি আমি দিতে পারব না। আমার কর্ত্তব্য আমায় পালন করতেই হবে।

কথাগুলির বিনিময় হয়ে গেল শাণিত তরবারির আঘাত আর প্রত্যাঘাতের মত। অবস্থাটা প্রতুলবাবু যথন উপলব্ধি করলেন তথন ত্রপক্ষের কথাই বলা হয়ে গিয়েছে। তথাপি স্বপ্রোথিতের মতই চমকে উঠে ত্রদিকে তহাত বাজিয়ে অবস্থাটা যথাসম্ভব সহজ করে দেবার উদ্দেশ্যে উদ্বিগ্ধ কণ্ঠস্বরে পরিহাসের থানিকটা থাদ মিশিয়ে তিনি

বলবেন, আছো, আছো,—সে সব পরে বোঝা যাবে'খন—কি যে তিলকে তাল কর তোমরা! এখন চা'টা তো আগে থাওরা যাক্। যাও, অরুণ, তুমি থাবার ঘরে যাও; চল, রমেনদা,—চায়ের সময় পার হয়ে গিয়েছে প্রায় দশ মিনিট। সকাল বেলায় এ সব কথা কেন? এই জন্মই থবরের কাগজগুলোকে আমি ত্চক্ষে দেখতে পারি নে।—চল,—চল,—

কিন্ত ফল তেমন হল না। অন্তভূতির রাজ্যে কথার ক্রিয়া তথন স্থক হয়ে গিয়েছে। চায়ের টেবেলে সকলেই সেদিন উপস্থিত থাকলেও আর আর দিনের মত আসর জমল না। অরুণাংশু একটি কথাও না বলে এক টুকরা মাত্র রুটি আর এক কাপ চা থেয়েই নীচে চলে গেল। রমেনগাবু তুএকটি কথা যা বললেন তা অন্তমনস্কের মত। থেলেন নাম মাত্র। তার প্রসন্ধ মুথের উপর একথানা কালো মেঘ সারা দিন ঘন হয়ে চেপে রইল। প্রতুলবাবু যথাসাধ্য চেষ্টা করেও অন্ত দিনের মত আলাপ জমাতে পারলেন না। তার চটুল পরিহাস আর সামুনয় আবেদন তুইই সেদিন র্নেনবাবুর ভয়য়র গান্তীর্ঘ্যে প্রতিহত হয়ে ফিরে ফিরে আসতে লাগল।

অবশেষে বৈকালের দিকে বেশ একটু বিরক্ত হয়েই প্রতুলবাব বললেন, এ তো ভোমার উচিত হচ্ছে না, রমেনদা! ছে।ট একটি ঘটনাকে অকারণে বাড়িয়ে, ফাঁপিয়ে নিজেকে নিজেই তুমি কেন এত হঃথ দিচ্ছ ?

একটি দীর্ঘনিশ্বাস ফেলে রমেনবাবু বনলেন, তা তুমি বুঝবে না, প্রতুল। আমি বড় আশা করেছিলাম যে ছেলে আমাব থবে ফিরে এল। অথচ সে সব আশাই আজু আমার ধূলিস্তাৎ হয়ে গেল।

প্রভূলবাবু সবিস্ময়ে বললেন, তা কেন হবে, রমেনদা ? মরুণ যে ঘরে ফিরে এসেছে তাতো আর মিথ্যে নয়!—

রমেনবাবু মুখ ফিরিয়ে নিয়ে প্রায় অবরুদ্ধ স্বরে বললেন, একে তুমি ঘরে ফিরে আসা বল ? এই কালই সে যা কাণ্ড করেছে তার পরেও?

প্রতুলবাবু একটু চুপ করে থেকে ক্ষুণ্ণ কঠে বললেন, তা হলে আমিও বলি রমেনদা, রাজনৈতিক কর্মক্ষেত্র থেকে অরুণ একেবারে সরে দাঁড়াবে, এ আশা যদি তুমি করে থাক, তবে তা-ও তো তোমার উচিত হয় নি !—

উচিত হয় নি !—রমেনবাবু চমকে উঠে বঙ্গলেন,—বল কি, প্রতুগ !

না, উচিত হয় নি,—প্রতুলবাব্ মাথা নেড়ে গম্ভীর স্বরে উত্তর দিলেন,—কিছুতেই

উচিত হব নি। অরুণ তো চোদ্দ-পনর বছরেব ভাবপ্রবণ তরুণের মত সাময়িক একটা হুজুগে পড়ে হল্লা করতে বেরোয় নি যে ধনক দিয়েই তাকে ফিরিয়ে আনা যাবে? ছেলেবেলা থেকে এই সবের দিকেই তার ঝোঁক। তার উপর এখন সেবড় হয়েছে,—লেখাপড়া শিথেছে। তার জ্ঞান আছে,—তাই দিয়ে নিজের চনার পথ সে বেছে নিয়েছে। তার জীবনের ধারা চলেছে বিশেষ একটা লক্ষ্যের দিকে। স্থার্শকালের অনুশীলনে তার জীবনযাত্রাব পদ্ধতি বিশিষ্ট একটা পরিণতি লাভ করেছে। এই সব কাজের মধ্যেই হয়তো তার স্থার্থ, তার প্রবৃত্তি, তার আবেগ পেয়েছে চরিতার্থতা। আজ কি সে তোমাব বা আমার একটা কথায় বা একটা হকুমে তাব সমগ্র অতীত্রীকে মুছে কেলে একেবাবে নৃতন কবে আবার জীবনযাত্রা স্কে কবতে পাবে? যে নদী একবাব পর্বতি থেকে সমতল ক্ষেত্রে নেমে এসেছে তাকে কি হুকুম কবে আবার পর্বতের গুহায় ফিরিয়ে দেওয়া যায় ?—

যুক্তিগুলি বেশ জোরালো,—রমেনবাবু কোনটাকেই তুড়ি মেরে উড়িয়ে দিতে পাবলেন না! অথচ তাঁর মন ওতে পুবোপুরি সায়ও দিলে না। বিহ্বল হয়ে অফুট, কম্পিত স্বরে তিনি বললেন, বল কি, প্রতুল,—অকণকে ফিবানো যাবে না? সাবা জীবন এমনি ছন্নছাড়ার মত দে কেবল হাস্পাম-হল্লোড় কবে বে চাবে?

প্রতুলবাবু এমন অবস্থাতেও হাসি চাপতে পারলেন না; হেসে ফেলেই বললেন, রাজনীতিকেই তুমি যদি হাঙ্গাম-হুল্লোড় বলতে চাও, রমেনদা, তবে উত্তবে আমাকেও 'হান' বলতে হবে। কিন্তু আসলে বাজনীতি তো তা নয়! জেলে যাবার রাস্তানা হয়ে রাজনীতি মানুষেব জীবিকাও তো হতে পারে!—

রমেনবাবুর মূখে এবার আর কথাই ফুটল না। একটু পরে প্রতুলবাবুই আবার বললেন, হাঁন, নমননা, পারে; এই গণতস্ত্রের যুগে ওকালতি-ডাক্তারীর মত রাজনীতিও তো একটা উপজীবিকা। তাতে ববং অতিবিক্ত স্থবিধে আছে এই বে, অন্ত একটা উপজীবিকার দকে ওটাকে একটা অতিরিক্ত পেশা হিসাবে চালানো যায়। আমাদেব জানাশোনার মধ্যেই এমন কত লোক তো রয়েছে, রমেনদা, যারা এই রাজনৈতিক ক্ষেত্রে গলাবাজি করেই তোমার আর আমার চেয়ে চের বেশী যশা অর্জন করেছেন—আর ঐ সঙ্গে অর্থও নিতান্ত কম উপার্জন করেন নি।—

এ যুক্তিও অকাট্য। রমেনবাবু অস্থির চোথে একবার সীলিং ও একবার জানাসা দিয়ে বাইবের দিকে তাকিবে দেখে ফিরে প্রতুসবাব্র মুথের দিকে চেরে বললেন, কিন্তু আমাদেব অকন তো তাঁদের পথে যাচ্ছে না, প্রতুল, –দে তো ঐঁকে পড়েছে ঐ হ্যাঙ্গাম-হুল্লোড়েরই দিকে।—

এবার প্রতুগবাব কুষ্ঠিত হয়েই বললেন, সেটা আমিও পছন্দ কবি নে, বমেনদা। ঐ দিক থেকে ওকে ফিরিয়ে আনতে হবে। তবে,—বলতে বলতে কথাটা অসম্পূর্ণ বেথেই তিনি হঠাৎ থেমে গেলেন।

কিন্ত রমেনবাবু আগ্রহের স্ববে বললেন, 'তবে' কি বলছিলে, প্রাতৃল ? বলতে বলতে হঠাৎ থামলে কেন?

একটু ইতস্ততঃ কৰে প্রতুলবাবু আবার দৃচ স্ববেই উত্তব দিলেন, তবে সে কাজটা জোনজবরদন্তি করে একদিনেই কবা বাবে না, বমেনদা। বুরিয়ে স্থানিয়ে গায়েন্মাথায় হাত বুলিয়ে অত্যন্ত কৌশলে সে কাজ কবতে হবে। ওব জীবনেব স্থোত বেমন চলেছে তেমনি চলতে দিতেই হবে , বদলাতে হবে কেবল সে চলাব ছন্দটাকে।

রমেনবাব রুদ্ধনিশ্বাদে জিজাদা কবলেন, কিন্তু তুমি কি মনে বৰ যে তা সন্তব হবে ?

আবার একটু ইতন্তভঃ করে প্রভুলবাবু গম্ভীব স্ববেই উত্তর দিলেন, অসম্ভব হবে বলে মনে হয় না, বমেনদা। আর হয়ও যদি, তবু চেষ্টা করে দেখতে হবে তো।—

রমেনবাবু উত্তব না দিয়ে মুখ ফিবিয়ে নিলেন; বোঝা গেল যে কথাটা তাঁব মনে লেগেছে।

একটু পরে প্রতুলবাবৃই ফিক্ কবে হেদে ফেলে আবার বললেন, তবে কি জান, রমেনদা,—রাজনীতিক্ষত্রে থাকতে গেলে ঐ হ্যাঙ্গাম-হুল্লোড একেবারে কেউ এড়াতে পারবে না। জনসভায় বক্তৃতা তাকে কবতেই হবে, ধূলোবালি তাব গামে লাগবেই,—আর—ঐ কাল যেমন হয়েছে,—পচা ডিমও মাঝে মাঝে ত্রকটা গায়ে এসে পড়বেই।

কৈন্ত রমেনবাব ঐ এদিকভায় যোগ দিলেন না। তার ললাটের উপব চিন্ধাব ছায়া ক্রমশঃই ঘন হয়ে উঠতে লাগল।

সেই দিনই হপুর বেশার অনামিকা নীচে অরুণাংশুর ধরে গিরে উপস্থিত হল। চারিদিক নিতক, নিঝুম। জনবিরণ অর্জ্জ টাউনের ছায়া-টাকা পথে গাড়ী

বোড়া একেবারেই নেই। এ বাড়ীর চাকর বাকরেরা পথ্যস্ত নিজেদের মহলে গিয়ে পুনিয়ে পড়েতে। দোরের কাছে দাড়িয়ে একটু ইতস্ততঃ করলে অনামিকা; কিন্তু তার পর সঙ্কোচ কাটিয়ে বদ্ধ দারে আলগোছে করাবাত করে সে ডাকলে, অরুণদা ঘরে আছেন ?

অরুণাংশু টেবেলের উপব ঝুঁকে পড়ে কি যেন লিথছিল; তাড়াতাড়ি উঠে গিয়ে সে দোর খুলে দিলে; অনামিকাকে দেখে সবিস্ময়ে বললে, এ কি—অন্থ!—

অনামিকা কুন্ঠিত খবে বললে, এই এলাম একবার।

এস, এস,—বলে পথ ছেড়ে দিয়ে অরুণাংশু আবার নিজের আসনে সিয়ে বসন; তার পর কৌতুকের স্বরে বলনে, হচাৎ এ ঘরে যে! পথ ভূলে নাকি ?

অনামিকা হেদে উত্তর দিলে, ই্যা, পথ ভূলে বই কি! রোজই তো এ ঘরে আমি আসি।

অরুণাংশু বিশ্বিত হয়ে বননে, রোজই !—

তা নয় তো কি ! নইলে এ ঘরে আপনি থাকতে পারতেন কথনও ? ঘর-দোর যা নোংড়া করে রাখেন আপনি ! রোজ রোজ গে সব সাফ কবে ঘরের জিনিষপত্র সব গুছিয়ে রাখে কে ?

অরুণাংশু চকিত দৃষ্টিতে ববের সবস্থাটা একবার দেখে নিয়ে শ্বধিকতর বিশ্বিত খবে বললে, বল কি অহ!—এ সব কাজ তুমি কর নাকি? কেন?—ঝি-চাকরেরা সব কোথায় গেল ?

অনামিকা সহাস্ত কঠে উত্তর দিলে, বাবে আবার কোথায়? আছে সবাই, আর কাঙ্গও তারাই করছে। কিন্তু তাদের দিয়ে কাঞ্জ করাতে ২য় না বুঝি?

অরুণাংশু করেক সেকেণ্ড কাল অবাক হয়ে অনামিকার মুথের দিকে চেরে রইল; তার পর সশব্দে হেসে উঠে বললে, আমি তো জানতাম যে ঐ কাজগুলো পড়ে আমার মাথের বিশেষ দায়িত্বগুলোর মধ্যে। সেগুলো তোমার হাতে এল কেমনকরে? মাকে সরিয়ে তুমিই এ বাড়ীর কর্ত্তা হয়ে বসেছ—এত বড় রাষ্ট্রবিপ্লবের খবরটা আমার জানা ছিল না তো!—

অনামিকা মুথ লাল করে বললে, বাড়ীর কোন খবরটা আপনি রাখেন যে এটা আপনার জানা থাকবে ?

অরুণাণ্ড অপ্রতিভ হয়ে বললে, তা বটে !—কিন্তু পরক্ষণেই হেনে ফেনে

অগ্নিসংস্কাব ১৯৮

সে আবার বললে, কিন্তু কর্ত্রীমহাবাণী নিঙ্গেই তার অভিষেকের থবরটা আমায় জানিয়ে দিলেন না কেন ?

আরক্ত মুথ আরও লাল কবে অনামিকা উত্তর দিলে, বাজে থবচ কববার মত সময় মহারাণীর নেই।

উত্তরে অরুণাংশু শব্দ করে হেসে উঠেই বললে, কিন্তু আর একজনের কাজের সময়টা নষ্ট করবার সময় আজ তিনি কেমন করে পেলেন ?

অনামিকা উত্তরে বললে, মহারাণীর বাজ্যে আব একজন এমনি বিশৃঙ্খলার সৃষ্টি করেছে যে তিনি তার শোধ না নিয়ে পারছেন না।

কথাকটি অনামিকা হাদতে হাদতেই বললে, কিন্তু তাব কণ্ঠের স্ববে মুখের হাদির কোন ঝঙ্কার বেজে উঠল না। অরুণাংশু বিস্মিত হয়ে বললে, ব্যাপাব কি অনুত্ব তোমাব রাজ্যে কে আবাব বিশুজ্ঞানাব স্বস্থি কবলে ?

সেই কথাই তো আপনাকে বলতে এলাম,—বলে মনামিকা বদবার চৌকি-খানাকে অরুণাংশুর আরও একটু কাছে টেনে নিয়ে এল। তাব পব তাব মুখের দিকে চেয়ে রীতিমত গন্তীর স্বরেই দে বললে, জ্যোঠামশাব আজ মনে বড় ব্যবাপেরেছেন, অরুণদা; জেঠিমাও তাহ। কেউ মাজ ভাল কবে খেতে প্যান্ত পারেন নি।

কথাটা খুব স্পষ্ট না হলেও মর্থের কোন অস্পষ্টতা ছিল না। অকণাংশু বুঝলে যে ওটা অবস্থার সাদাসিধে একটা বর্ণনা মাত্র নয়,—তাব নিজের বিরুদ্ধে স্ক্রে একটা অভিযোগও ঐ বর্ণনাটুকুর মধ্যে নিহিত রয়েছে। তার মুথের হাসি দেখতে দেখতে নিশ্চিক্ত হয়ে মিলিয়ে গেল। মুখ নামিয়ে মৃত্র স্বরে সে বললে, তা হবে।

উত্তরে অনামিকা স্পষ্ট করেই বললে, জ্যোচামশারেব বা জেঠিমার কথাগুলোকে আপনি গোড়াতেই আদেশ বলে ধরে নেন কেন? ওগুলোকে ওদের ইচ্ছে বলেও তো মনে করে নেওয়া যায়!

অরুণাংশু উত্তরে বললে, এই বিশেষ ক্ষেত্রে ওত্নটো জ্ঞানষেব তফাৎ কিছু হ নেই। আমার সম্বন্ধে আমার বাবা-মা'র যা ইচ্ছে তা আমি কোনদিনই পূর্ণ কবতে পাবব না। সেই কথাটাই তথন বাবাকে আমি বলেছি।

অনামিকা বললে, তাহলেও অমন কড়া করে কথাটা আপনি না বললেও পারতেন। ঐ কথাটাই আর এক সময়ে মোলায়েম করে বলা চলতু। প্রায় মিনিটখানিক কাল চুপ কবে রইল অকনাংও; তার পব সশব্দে একটি নিশ্বাস ফেলে মুথ তুলে সে বললে, না, অন্ত; যে সময়ে, যে ভাবেই কথাটা বলা হউক না কেন, বাবা অমনিই অসস্তই হতেন তাতে,—অমনি আঘাতও পেতেন। এ বরং ভালই হরেছে। আর দিনদশেক পরেই তো চলে যেতে হবে আমায়,— কেমন করে কথাটা তুলা, ভেবে পাচ্ছিলাম না। আজকের ঘটনায় পরোক্ষভাবে পথটা পরিষ্কার হয়ে গেল।

অন।মিকা সংশ্যের স্বরে বললে, সত্যি চলে বাবেন আপনি?

অরণাংশু অল্ল একটু হেসে উত্তর্ দিলে, সত্যি কি না, তার চাক্ষ্য প্রমাণ পাবে ১০ই ফেব্রুয়ারি,—তার বেশী দেরী তো আর নেই !—

অনামিকা ও হাসিতে যোগ াদলে না; কিছুক্ষণ চুপ করে থাকবার পর সে ঈষৎ কুন্তিত হবে বললে, না গেলে,চলে না, অরুণদা ? এখানেও তো দেখছি কাজই করছেন আপনি। এমনি ভবিষ্যতেও এখানেই থেকে কাজ হতে পারে না আপনার ?

অরুণাংশু বিস্মিত হয়ে বললে, কেন, অনু ?— এ কথা কেন বলছ ?

অধিকতর কুন্তিত স্বরে অনামিকা বললে, কথাটা মনে এল তাই বললাম। আমার মনে হয় যে আপনি বাড়ীতে থাকলে আপনার কাজও চলতে পারে, ভেঠিমা-জ্যোঠা-মশায়ের মনেও কট হয় না।

অরুণাংশু ক্ষণকাল অবাক হয়ে অনামিকার মুখের দিকে চেয়ে রইল; তাব পর শুকনো রবমের একটু হাসি হেসে মাথা নেড়ে সে বললে, তুমি জান না, অমু—ফল তাতে ঠিক উল্টো হবে। আমার কাজও হবে না, বাবা-মা'র কষ্টও বাড়বে। আজকের যে ঘটনা এত তোমায় বিচলিত করেছে, তথন রোজই সে রকমের ঘটনা ঘটতে থাকবে।

অনামিকার মুখ মান হয়ে গেল; ক্ষুণ্ন কঠে সে বললে, কি জানি—আপনাদের এ সব ব্যাপার আমি বুঝতেই পারি নে। তবে আমার মনে হয় যে নিজের কথাই কেবল না ভেবে ওঁদের মনের ভাবটাও আপনি যিদি একটু বুঝতে চেষ্টা করেন তবে মাঝামাঝি একটা জায়গায় আপনাদের মিল হয়তো হতে পারে,—বলতে বলতে সে আসন ছেড়ে উঠে দাঁড়াল।

অরুণাংশু কেমন যেন অভিভূত হয়ে পড়েছিল, হঠাৎ অনামিকাকে উঠতে দেখে

অগ্নিসংস্কার ২০০

নে এক সঙ্গেই অপ্রতিভ ও উদ্বিগ্ন হয়ে বললে, এ কি, অন্ত,—উঠছ কেন ? বোদ।

না,—যাই এথন,—অনামিকা নুথ ফিরিয়ে বললে,—এই কথাটাই আপনাকে বলতে এনেছিলাম আমি। প্রগণ্ভতা যদি হয়ে থাকে, সেটা মাপ করবেন।

দোরের কাছে ফিরে দাঁড়িয়ে সে আবার বললে, চায়ের আর বেশী দেরী নেই, অরুণদা,—না থেয়ে বাইরে যাবেন না যেন,—তাতে জ্যোসশায়ের মনে আরও কট হবে।

অরুণাংশুর বিশ্বয়ের অবধি বইল না। অনামিকার এই গন্তীর কপ আগে দে কথনও দেখে নি, এমন কথাও তার মুখে কোন দিন শোনে নি। অনামিকা চলে যাবার পরেও তার চুলের মৃত্র, মিষ্টি গন্ধটার সঙ্গে তার কঠের অশুতপূর্ব স্থরের রেশটুকু ঘরের মধ্যে যেন ভেদে বেড়াতে লাগল। কথাগুলি মনে হল যেন তার মনের মধ্যে গাঁথা হয়ে গিয়েছে। বাইরে দরকারী কাচ্চ ছিল অক্লণাংশুর; তথাপি চা না থেয়ে দে বেরুতে পারলে না। রাত্রে দে ফিরেও এল খাওয়ার নিদ্দিষ্ট সময়েব অনেক আগেই।

সিঁড়ি দিয়ে উপরে উঠতেই বারান্দায় অনামিকার সঙ্গে তার দেখা হয়ে গেল। অনামিকা খুণী হয়ে বললে, আহ্ন, অরুণদা,—জ্যোঠামশায়ের কাছে একটু বসবেন,—জ্যেঠামণ

কিন্তু অরণাংশু কুন্তিত স্বরে বললে, আমি তোমাকে খুঁজছিলাম, অন্ত। কেন অরণদা ?—অনামিকা সবিশ্বয়ে জিজ্ঞাগা করলে।

উত্তরে অরুণাংশু বললে, তোমাকে আমার অনেক কথা বলবার আছে,—আমার কৈফিয়ৎটা তোমায় শুনতে হবে।

করেক দেকেও কাল বিহ্বলের মত অরুণাংগুর মুথের দিকে চেয়ে থাকবার পর হঠাৎ লজ্জায় আরক্ত হয়ে উঠে অনামিকা বললে, ওমা—কৈফিয়ৎ আবার কি ! আমি কি বলেছি যে আপনি কোন অক্সায় করেছেন ? থালি জ্যেঠামশারের—

বাধা দিয়ে অরুণাংশু বললে, বেশ,—কৈফিয়ৎ না হয়, আমার উত্তরটাই তোমায় শুনতে হবে! তা-ও তো তথন দেওয়া হয় নি!—

আচ্ছা, আচ্ছা,—অনামিকা কৃষ্ঠিত হয়ে বললে,—দে না হয় শুন্ব'থন,—কাল ধূপুরে যাব আবার আপনার ঘরে। এখন ও ঘরে চলুন তো আপনি।—

সত্যই পর্যদিন তুপুবে আবার সে অরুণাংশুর ঘরে গিয়ে উপস্থিত হল। কিন্তু প্রথমেই সে বললে, আমি কিন্তু গল্ল শুনতে এসেছি, অরুণদা। হোট বোনের মুথের একটা অনুরোধকে অভিযোগ মনে করে যদি লম্বা-চওড়া কৈফিংৎ দিতে স্থরু করেন, তাহলে কিন্তু তকুনি উঠে যাব আমি,—তা আগেই আপনাকে বলে রাথছি।

এ আবার দেই অপরিণতবৃদ্ধি, হাশুমুখী, কৌতুকম্থরা, বালিকা আনামিকা,— কাল হপুরে যে অনামিকাকে দে দেখেছিল তার দঙ্গে এব কোন সাদৃশুই নেই। অরুণাংশু বিব্রত হয়ে পড়া,—জোঁকের মুখে তুন পড়লে তাব যে অবস্থা হয়, কতকটা দেই রক্ষেরই অবস্থা হল তার। আত্মপক্ষ সমর্থনে অনেক ভাল ভাল যুক্তি সে মনে মনে মহড়া দিয়ে ঠিক করে রেখেছিল; কিন্তু অনামিকার ভাব দেখে এবং কথা শুনে দে সবই যেন তার মাথার মধ্যে তাল পাকিয়ে গেল! বিহ্বলের মত অনামিকার মুখের দিকে চেয়ে সে বললে, কিন্তু কি গল্প বলব আমি? গল্প তো আমি কানি নে?—

না,—জ্ঞানেন না বৈ কি !—অনামিকা আবদারের স্থরে উত্তর দিলে,—কত দেশ আপনি ঘুরেছেন—সেই সব দেশের গল বলুন না, শুনি।

অনামিকা নাছোরবানা। অরুণাংশু যত বলে যে হাল্কা রকমের গল করবার মত না আছে তার সময়, না ইচ্ছে, ততই অনামিকা আরও জিদ করতে থাকে। কোন রকমেই এড়াতে না পেরে অবশেষে অরুণাংশু ক্ষুগ্র কঠে বললে, আমি কিন্তু আমার কাজের কথাই তোমায় বলতে চাচ্ছিণাম, অনু।

বেশ, তবে তাই বলুন,—বলে অনামিকা দোজা হয়ে বসল। কিন্তু পরক্ষণেই কুটিল কটাক্ষে অরুণাংশুর মুখের দিকে চেয়ে সে আবার বললে, আচ্ছা, অরুণানা,— কাল সত্যি পচা ডিম ছুঁড়ে মেরেছিল আপনার গায়ে ? কারা মারলে ?

ইতিমধ্যে অরুণাংশু কতকটা গস্তীর হয়ে গিয়েছিল, কিন্তু অনামিকার ভাব দেখে আবার হেদে ফেললে সে; বললে, ডিম ছুঁড়ে মেরেছিল সত্য আর অহিংসার পূজারীরা।

তার মানে ?--- সনামিকা বিশ্বিত হয়ে জিজ্ঞাসা করলে।

অরুণাংশু টিপে টিপে হাসতে হাসতে বললে, তার মানে বুঝতে পারছ না, অনু ?
—কংগ্রেসের লোকেরা।

কংগ্রেসের লোকেরা !—অনামিকা আরও বিশ্বিত হয়ে বললে,—কেন, অরুণালা, তারা আপনাকে অপদস্থ কেন করলে ? আপনিও তো কংগ্রেসের লোক—নন ?—

অগ্নিসংস্কার ২০২

অরুণাংশুর মুথের হাসি কান পর্যান্ত ছড়িয়ে পড়ল; ডান হাতের তালু দিয়ে নিজের কপালেই আলগোছে একটা আঘাত করে সে উত্তর দিলে, হায় হায়, অমু! তুমি ছাড়া আর কেউ কি এ কথা মানবে? আমি যে আজ দেশের শক্র— আমি যে কম্যুনিষ্ট!—

সতাই বিহ্বল হয়ে পড়ল অনামিকা; কিছুক্ষণ অবাক হয়ে অরুণাংশুর মুখের দিকে চেয়ে থাকবার পর সংশয়ের স্বরে সে বললে, কেন, অরুণদা,— মানে না কেন?

—কারণ এই চলার স্থগতের অধিবাসী হয়েও স্থগতের গতিকে একেবারে অস্বীকার করে এক দিনের একটা মুখের কথার নোঙড় আঁকড়ে ধরে অচল হয়ে আমি বলে থাকতে পারি নে,—বলে অরুণাংশু অনামিকার মুখের দিকে চেয়ে আবার টিপে টিপে হাসতে লাগল।

অনামিকা হয় তো কথাটা বুঝতে পাংলে না; হয় তো বুঝলেও অরুণাংশুর মুথের ঐ হাসি দেখে বিব্রত হয়ে পড়ল সে। ঈষৎ লাল হয়ে উঠে মুখ নামিয়ে সে বললে, যান—কেবল হেয়ালী করছেন আপনি! কি আমি আপনাকে ভিজ্ঞেস করনাম আর আপনি কি সব বলতে হুকু করলেন!—না মাথা, না মুঞ্!—

অরুণাংশু শব্দ করে হেঁদে উঠে বললে, তা কেন হবে, অতু? তোমার প্রশ্নেরই তো জবাব দিয়েছি আমি। আছো,—না হয় আরও দোজা কবে বলছি।—

একটু থেমে, হাদি থামিয়ে বেশ একটু গন্তীর স্বরেই দে আবার বললে, আগেও ভো তোমায় বলেছি, অন্ত, এই যুদ্ধের ব্যাখ্যা নিয়ে গান্ধী-পদ্থীদের সাথে আমাদের মতান্তর হয়েছে। এক দিন স্বাই যে আমরা এ যুদ্ধকে সাম্রাজ্ঞ্যবাদী যুদ্ধ বলেছিলাম তাই ওঁদের কাছে রয়েছে শাখত সত্য। জার্ম্মানী যে জগতের একমাত্র জনগনের রাষ্ট্র সোভিয়েট রুষিয়াকে আক্রমণ করেছে এবং তার চেয়েও বড় এবং ভয়য়র সত্য,— জাপান আমাদেরই দেশটাকে দথল করবার উদ্দেশ্যে আমাদেরই পুব দরজায় এসে ওৎ পেতে বসে আছে,—এ স্ব কথা ওরা মানতেই চাচ্ছে না। আজও দেশের লোককে ওরা ব্রিয়ে যাচ্ছে যে, এ যুদ্ধ সাম্রাজ্ঞ্যবাদী যুদ্ধই রয়েছে,—যুদ্ধ প্রচেষ্টায় বাধা দেবার জন্ম দেশের লোককে উসকে দিছে। আত্মবাতী এই নীতিতে আমরা সায় দিতে পাচ্ছি নে বলেই, দেশের লোককে বৈদেশিক আক্রমণের বিরুদ্ধে দেশরকা করবার জন্ম আমরা উৎসাহিত করছি বলেই আমরা আজ হয়েছি দেশের শক্রা

এমনি আরও অনেক কথা বগলে অরুণাংশু,—কতক অনামিকার প্রশ্নের প্রত্যুত্তরে কতক বা নিজে থেকেই। বগতে বলতে বেশ উৎসাহিত হয়ে উঠল সে; তার পর জনযুদ্ধের ব্যাখ্যা করতে করতে এক সময় সোজা অনামিকার চোথের দিকে চেয়ে সে জিজ্ঞাসাই করে বসল, ইংরাজকে তাড়াবার জন্ত সাক্ষাৎ ভাবে হউক, পরোক্ষ ভাবে হউক, জাপানকে নিমন্ত্রণ করে আনার নীতিটাকে আমরা বলি আত্মবাতী নীতি। তুমি এ কথা মান না, অনু ?

মন্ত্রমুগ্নের মত বাড় নেড়ে অনামিকা উত্তর দিলে, থ্ব মানি।

অরুণাংশুর চোখ-মুথ উজ্জ্ব হয়ে উঠল; উৎফুল্ল স্বরে সে আবার জ্রিজ্ঞাসা করলে, সত্যি বলছ, অনু ? আমার মতকে তুমি তাহলে সমর্থন কর ?

নিজেও দৃপ্ত কঠেই উত্তর দিলে অনামিকা, জয়চাঁদ-মীরজাফরের দেশের মেয়ে আমি,—এ কণা আমি কি সমর্থন না করে পারি!—

কিন্তু নিজের কথা তার নিজের কানে থেতেই লজ্জায় অনামিকার কান পর্যান্ত লাল হয়ে উঠল; তাড়াতাড়ি মুখ নামিয়ে কুন্তিত, মৃত্ স্বরে সে আবার বললে, কিন্তু আমার সমর্থন মানে তো মুখের হুটি কথা মাত্র,—কোন কাজ তো করি নে আমি! আমার সমর্থন পেয়ে কি লাভ হবে আপনার!—

এরও উত্তরে অরুণাং । দৃপ্ত কঠেই বললে, ঐ সমর্থনই থে একটা মন্ত লাভ অরু। নৃতন পথে পাবাড়াবার পর সেটুকুই বা আমার জুটতে কোথার? স্রোত ঠেলে উজিয়ে চলেছি; ভাটার পথে এত দিন বারা ছিল সাথী, তারাও একে একে আমার ছেড়ে যাভেছ। জনসভায় করতালির পরিবর্তে সম্বর্জনা পাছিছ পচা ডিমের,—সে তো তুমি দেখেইছ। এই নিঃসঙ্গ যাত্রার হস্তর পথে এক জনের সমর্থনের মূল্য কি কম!—

অনামিকা আরও লাল হয়ে উঠে বললে, তাহলেও আমার সমর্থন একেবারেই ভুয়া জিনিষ। আমি তো আর কোন কাজ করি নে!—

অকণাংশু মাথা নেড়ে বললে, মানুষের কাছে মানুষের সমর্থন ভূমা কথনও হর না,— আর সে সমর্থন যদি চিস্তাশীল মানুষের আন্তরিক সমর্থন হয় তবে তো সে এক অমূল্য প্রেরণা !—

অনামিকা উত্তর দিলে না; একটু চুপ করে থেকে অরুণাংশুই গন্তীর স্বরে আবার বললে, মহুযের চলার পথে আর একজনের সমর্থনেই তো মরুভূমিতে মরুতান; ওর অগ্নিসংকার ২০৪

মধ্যেই তো তার বিশ্বাদ পায় আশ্রন্ধ; ঐ সমর্থন থেকেই তো মান্ত্র্য নিজে পায় তার পথ চলার শক্তি। অন্ততঃ আজকের দিনে যে কোন লোকের সমর্থনই আমার নিজের কাছে এক অমৃন্য সম্পদ।

এবারও কোন উত্তর দিলে না অনামিকা; অরুণাংশু নিজেও আর কোন কথা না বলে কিছুক্ষণ খোলা জানালা দিয়ে বাইরের দিকে চেয়ে রইল। তার পর সহসা মুথ ফিরিয়ে অনামিকার মুথের দিকে চেয়ে সে আগ্রহের স্বরে জিজ্ঞাসা করলে, আচ্ছা, অন্ত,—তুমি এক-আধটকু কাজ কর না কেন?

অনামিকা চমকে একবার চোথ তুলে তাকিয়েই আবার চোথ নামিয়ে নিলে; কুন্ঠিত স্বরে বললে, কি কাজ আবার করব ?—ওসব আমি বুঝতেই পাবি নে!—

বাজে কথা !—— অরুণা শু প্রতিবাদ কবে বললে,— বুঝতে যে সবই তুমি গাব তা এ কদিনেই আনি বেশ বুঝতে পেরেছি। তাতেই তো তোমার জীবনের এই শোচনীয় অপচয় দেখে আমার এত হঃখ হয় !—

অপচয়!—বলে চমকে মুথ তুলে তাকাল অনামিকা; ঈষৎ বিস্মিত, ঈষৎ উদ্বিগ্ন স্বরে সে বললে, অপচয় কি বলছেন, অরুণদা? আমার জীবনের তো অপচয় হচ্ছে না!—

হচ্ছে না? — অল্ল একটু হেদে উত্তর দিলে অরুণাংশু,— তোমাদের কলকাতাব প্রাসাদের মত বাড়ীতে থাকা, মাঝে মাঝে গাড়ী চড়ে ময়দানে বা লেইকের ধারে বেড়িয়ে আসা, জড়োয়া গয়না আর দামী শাড়ী পরে হেসেথেলে, নেচেগেয়ে, কদাচিৎ রবি ঠাকুরের ত্একটা কবিতা আর্ত্তি করে আর মাঝে মাঝে ড্রিংরুমে বদে দেশ-বিদেশের কোটি কোটি লোকের জীবনপন সাধনার হাল্কা আলোচনা করে জীবনটাকে কাটিয়ে দেওয়া জীবনেব অপচয় নয় ?

ও. সেই কথা।—বলে অনামিকা লজ্জিত ভাবে মুখ নামিয়ে নিলে।

অরুণাংশু ঘাড় কাৎ করে বললে, হাা, ঠিক সেই কথাই আমি বলছি। নিশ্চিন্ত আরাম আর বিলাদে জীবনটাকে কাটিয়ে দেওয়াকেই কি তুমি জীবনেব সার্থকতা বলবে?

অনামিকা কোন উত্তর দিলে না।

একটু পরে অরুণাংশুই আবার প্রিক্ষাদা করলে, আচ্ছা, অমু, লেখাপড়া তো তুমি কম শেথ নি! তাছাড়া দেশটাও তো তোনার চোথের সামনেই রয়েছে,— সেখানে কত বৈষম্য, কত দারিদ্রা, কত অবিচার-অত্যাচার, কত হঃথ ! কোন দিন, কোন সময় দেশের জন্ম কিছু করতে ইচ্ছে হয় নি তোমার ?

অনামিকা আবার মন্ত্রম্বের মতই ঘাড় কাৎ করে অন্ফুট শ্বরে বললে, হ্যা— হয়েছে।

কিন্তু পরের মুহুর্জেই গোটা শরীরটাকে বেশ জোরে একটা ঝাঁকানি দিয়ে সে মুথ তুলে সোজা হয়ে বসল; কপালের উপরের অবাধ্য চুল কগাছাকে হুই হাতে ছদিকে সবিয়ে দিয়ে পূর্ণ দৃষ্টিতে অফণাংশুর মুখের দিকে তাকিয়ে সে বললে, কিন্তু অফণাংশুর মুখের দিকে তাকিয়ে সে বললে, কিন্তু অফণার, ও পথ আমার জন্ম নয়। আমার যেটুকু কাজ, তা আমার ঘটে—আমার বাবাকে নিয়ে। দেশ বল্ন, ধর্ম বল্ন,—আমার কাছে সব আমার ঐ বাবা। নাচণান, হাসি-ঠাটা, গাড়ী-গ্রনা প্রভৃতি আমার যা কিছু আপনার চোথে পড়েছে, তার কোনটাই আমাব নিজেব জন্ম নয়,—সব আনার ঐ বাবার জন্ম। তাঁকে খুনী করতে পাবাই আমার জীবনের চবম সার্থকতা।

অনামিকার চোথের দৃষ্টি বা কথাব স্বরে একট্ও উত্তেজনা প্রকাশ পেল না। বরং তার স্বভাব-চঞ্চল চোথের তারাহাট যেন পাথ। থামিয়ে নিথব হয়ে দাঁড়িয়ে রইল; কণ্ঠে স্বর নেমে পড়ল একেবারে সকলের নীচের পদায়,—কথাগুলো যেন ভাল করে শোনাই গোল না। তথাপি অরুণাংশুর মনে হল যে হঠাৎ যেন এক অপ্রতিরোধ্য বন্থার তবঙ্গিত উচ্ছ্বাস হর্কার বেগে ছুটে এসে এক নিমেষেই তাকে তার নিরাপদ আশ্রয় থেকে বিচ্ছিন্ন করে গভীর অতলে ডুবিয়ে দিয়েছে। উত্তর দেওয়া দ্রে থাক্, সহজ ভাবে নিশ্বাগও যেন দে গ্রহণ করতে পারলে না। অভিভৃতের মত অনামিকার মুথের দিকে তাকিয়ে সে নিশ্চল হয়ে বসে রইল।

একটু চুপ করে থাকবার পর আগের মতই ধীর, শাস্ত কঠে অনামিকাই আবার বললে, শুধু দেশ কেন, অরুণদা, স্বরং ভগবানের জন্মও আমার বাবাকে আমি ছাড়তে পারব না। দেশ যদি মা হন, তাঁর ছেলে-মেয়ে আমি ছাড়াও আরও অনেক আছে। কিন্তু সংসারে আমি ছাড়া আমাব বাবার তো আর কেউ নেই!—

তার পর আবার সব চুপচাপ। বহুক্ষণ ছজনের কারও মুথেই কোন কথা ফুটল না। তার পর সশব্দে একটি নিশ্বাস ছেড়ে অরুণাংশুই বললে, বুঝেছি, অনু ; এই ছম্মই আমার বাপ-মান্ত্রের সাথে আমার যে সম্বন্ধ হয়েছে, তা তুমি বুঝতে পার না। অগ্নিসংশ্বর ২০৬

তা হবে, —বলে অনামিকা মূখ নামিয়ে নিলে।

কিন্তু তার পরেই সে চৌকি ছেড়ে উঠে দাড়িয়ে আবার বললে, আমি এখন বাই অরুণদা,—জ্যেঠামশার হয় তো যুম থেকে উঠে আমার খুঁজছেন।

বেশ 'অকণাংশুর সম্মতির জন্ম অপেকা না করেই সে জন্তপদে বাহরে বেরিয়ে গেল।

প্রতুলবাবুর কথাগুলি রনেনবাব উড়িয়ে দিতে না পারলেও মেনেও নিতে পারছিলেন না।

প্রতুলধাবুর সঙ্গে তাঁর বয়সের পার্থক্য থুব বেশী না থাকলেও সংস্কৃতিগত পার্থক্য ছিল। আসলে তিনি ছিলেন সেকেলে লোক। তাঁর মনের গড়নটাই যেন আলাদা; তারও আবার তেমন প্রসার হয় নি। তিনি সরস্বতীর সেবা করেছিলেন লক্ষীকে লাভ করবার একমাত্র উপায় হিসাবে। বিদেশেও এসেছিলেন ঐ মা-লক্ষীর রূপা পাবার জক্মই। তার পর বাংলার বাইরের বাঙ্গালী সমাজের সঙ্কীর্ণ গণ্ডির মধ্যে চিরটা কাল কৃপমণ্ডুকের জীবনই তিনি যাপন করে এসেছেন। বৃহত্তর জাতীয় জীবনের থরধার স্রোত কোনদিন তাকে স্পর্শপ্ত করতে পারে নি। নিজের ছোট সংসারের বাইরে আর যে জগওটার সঙ্গে তাঁর পরিচয় হয়েছিল সেটা হাইকোর্টের চতুঃসীমার মধ্যে সামাবদ্ধ কৃতবিত্য ব্যবহারজীবির বিশিষ্ট জগৎমাত্র। জনসেবা বলতে যা তিনি জেনেছিলেন তা বারোয়ারি পূজা আর বিত্যালয় প্রতিষ্ঠার অতিরিক্ত আর কিছু নয়। সীমাবদ্ধ এই কটিমাত্র বিশিষ্ট ক্ষেত্রের বাইরের জগৎটাকে বরাবরই তিনি হয় অবজ্ঞা, নয় তো ভয়ের চক্ষে দেখে এসেছেন।

তাই বিলাৎ-ফেরৎ প্রতুলবাবুর চোথে যে জগৎটা লোভনীয় না হলেও সকৌতৃক কৌ গৃহলের বস্তু বলে মনে হচ্ছিল, রমেনবাবু তার মধ্যে এক বিভীষিকা ছাড়া আর কিছুই দেখতে পাচ্ছিলেন না। স্বীয় ওরসজাত অরুণাংশুকে তিনি জন্ম থেকেই নিজের বিভীয় সংক্ষরণ বলে ভেবে এসেছেন। সে যে তাঁরই মত ওকালতি করে, অর্থ উপার্জন করে, শান্ত গান্ডীর্য্যের সঙ্গে সংসারধন্ম পালন করে সমতল, সরু পথে তাঁর নিজের জীবনেরই নিজ্বক্ষ ধারাটিকে বজায় রেথে চলবে না, এ চিন্তা আগেও ধেমন তিনি বর্গান্ত করতে পারেন নি, তেমনি এত দিন এবং এত ঘটনার পরেও আজও সহ্য করতে পারছিলেন না। বরং অরুণাংশুর প্রত্যাবর্তনের যার উপাদানটুকুকে নিয়ে প্রথমেই তাঁর উত্তেজিত কল্পনা আকাশে যে প্রাসাদ গড়ে বসেছিল, সে
যে কল্লিত রচনা ছাড়া আর কিছু নয়, সে কথাটা সেদিন ব্রুতে পেরেই তিনি উদ্রান্ত
হয়ে পড়েছিলেন। অরুণাংশুর সঙ্গে ছাড়াছাড়ি হবার পর স্থদীঘ আট বৎসর কাল
মনে মনে তিনি কম যন্ত্রণা সহ্য করেন নি; কিন্তু নৃত্ন এই আশাভঙ্গের বেদনা
তীব্রতায় আগের সে যন্ত্রণাকেও ছাড়িয়ে গিয়েছিল। প্রতুলবাব্র মৃক্তি তাঁর ঐ
যন্ত্রণাক্তিই হ্রদয়ে বিল্মাত্রও সাল্পনা দিতে পারে নি। মৃক্তি দিয়ে ওকে তিনি থওন
করতে না পারলেও অন্তর দিয়ে ওকে তিনি কিছুতেই সেনেও নিতে পারছিলেন না।

তাই দিন গুই পরেও প্রাতুলবাব্ব সমস্ত সাস্থনার প্রত্যুত্তরে রমেনবাবু সশব্দে একটি নিশ্বাস ফেলে অশ্রুনজল বিষয় কঠে বললেন, কিছুই হল না, প্রতুল,—আমার কোন আশাই মিটল না,—সব চেষ্টাই ব্যর্থ হয়ে গেল। অরুণ যা ই হউক, আমার মনের মত তো আর হল না!—

বন্ধুর বুকের ব্যথা প্রতুলবাবু নিজের বুকের মধ্যেও অনুভব করলেন। তথাপি কিছুক্ষণ চুপ করে থাকবার পব তিনি বললেন, সে তো ঠিকই, রমেনদা। তবে তার জন্ম হংথ করেই বা লাভ কি! কোন সন্তানই তার মা-বাপের মনের মত হয় না। ক্ষেত্রবিশেষে তারতম্য হয়তো হয়, কিন্তু আসল জিনিষ্টি সব ক্ষেত্রেই এক,—
ছেলে-মেয়েকে নিয়ে সব মা-বাপকে হংথ পেতে হয়।

রমেনবাবু মাথা নেড়ে বললেন, না, ভাই,—আমার মত এত চঃথ কোন বাগিকেই সইতে ২য় না।

প্রতুলবাবু নাছোরবানা হয়ে বললেন, কিন্তু ছঃথ সকলকেই পেতে হয়, রমেনদা,
—কোন সন্তানই সর্বিতোভাবে তার বাপ মায়েব মনের মত হয় না। এই আমার কথাটাই ভাব না তুমি,—আমারই কি কম ছঃখ । ঐ আমার অন্ত—

রমেনবাবু চমকে উঠলেন; উত্তেজিতভাবে হাত উঠিয়ে সবেগে মাথা নেড়ে বললেন, না, না, প্রতুল,—কোন মতেই না। আমার ঐ লক্ষীছাড়া ছেলেটার সঙ্গে অমু-মান্বের তুলনা কিছুতেই তুমি করতে পারবে না।

প্রতুগবাবু হেদে ফেলে বললেন, না, রমেনদা, তা আমি করতে চাই নি—যদিও অরুণকে তোমার মত লক্ষীছাড়া বলতে আমি মোটেই রাজী নই। আমি কেবল বাপ-মান্বের মনের মত হওয়ার কথাটাতেই বলছিলাম—

অগ্নিসংস্কার ২০৮

কি বলছিলে তুমি ?—রমেনবাবু আরও বেণী উত্তেজিত হয়ে বললেন,—অন্থ তোমার মনের মত হয় নি ? তা যদি হয় তবে আমি বলব যে, তোমার মনটা মনই নয়। অন্তর মত মেয়েকে কোলে পেয়েও স্থাী যদি তুমি না হয়ে থাক তবে তুমি নিতান্তই হতভাগ্য।

প্রত্ববাব প্রদন্ধ মুথে হাসতে লাগলেন—বেন তিরস্কারটাকে তিনি উপভোগ করছেন। তার পর হাসতে হাসতেই বললেন, না, রমেনদা, তা-ও আমি বলছি নে। অমুকে পেয়ে স্থী হই নি, এ কথা কি বলতে পারি আমি? কিন্তু আমি বলছিলাম যে ঐ অমুকে নিয়েও আমার হুর্ভাবনা কি কম! ও যে একেবারে পাগলী, রমেনদা, —ক্ড়ি বছর বয়স হতে চলল তবু সংসারটাকে ও চিনলে না। তবু—

না, না, প্রতুল,—রমেনবাবু আবার বাধা দিয়ে বললেন,—বলো না এ সব কথা। মা আমার সাক্ষাৎ লক্ষ্মী। ও যা বোঝে, তুমি-আমি তার অর্দ্ধেকও বুঝি নে।

প্রতুলবার স্মিতমুথে বললেন, তবে থাক্ রমেনদা, অন্তর কথা না হয় না-ই তুললাম। তবে আমি বলছিলাম কি যে—

বলতে বলতে হঠাৎ চুপ করে গোলেন তিনি; একটু যেন অক্সমনস্ক হযে রইলেন; তার পর হাসি থানিয়ে গন্তীর স্বরে আবার বললেন, আমি খুব ভেবে দেখেছি রমেনদা,—ছেলে-মেয়েকে নিজের মনের মত করতে চাভয়াটাই বাপ মায়ের একটা মস্ত ভুল।

ভুল !-- রমেনবাবু চমকে উঠে বললেন,-ভা কেন বলছ, প্রভুল ?

হাঁা, রমেনদা, ভুল,—প্রভুলবাবু গন্তীর স্বরেই উত্তব দিলেন,—ওরা তো মোম বা কাদার মত নরম, বাড় পদার্থ নয় যে নিজেদের ছাপটা ওদের উপর মেরে দিলেই কাজ হয়ে যাবে! ওরা তো মাহ্ময়,—একেবারে স্বতন্ত্র জীব। একটা সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র যুগে, সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র প্রতিবেশের মধ্যে পরিবর্ত্তিত ভাবধারায় পুষ্ট হয়ে ওরা সব মাহ্ময় হয়ে ওঠে। আমাদের নিজেদের ফটোগ্রাফ বা গ্রামোফোণ ওরা যদি না হয়, সেজকা তুঃথ করলে এক ছঃখ ছাড়া আর কি আমাদের লাভ হবে!

রুমেনবার্ মন দিয়েই শুনশেন; কিন্তু উত্তরে সেই আগের মতই হতাশার নিশ্বাদ ফেলে বললেন, বুঝি তো, ভাই, সবই,—কিন্তু মন যে কিছুতেই মানতে চায় না !—

কিন্তু রমেনবাব্র নিজের মনের চেয়েও বেশী অবাধ্য অরুণাংগু। সব জেনে এবং বুঝেও যাবার দিন কয়েক আর্গেই সে তার নিজের সঞ্চল্লের কথাটা মহামায়া- দেবীকে শুনিয়ে দিলে এবং মহামায়াদেবীর মারফং সে চরমপত্র যথাসমধ্যে রমেনবাব্র কাছেও পৌছে গেল।

ঘরে আর কেউ ছিল না; মহামায়াদেবী বেছে বেছেই সময়টাকে নির্বাচন করেছিলেন। কিন্তু থবর শুনেই রমেনবাবুই উতলা হয়ে বললেন, ডাক প্রতুলকে— আমার মাথা কেমন গুলিয়ে যাচ্ছে।

সংবাদটি প্রতুলবাবুর কাছে নৃতন নয়। তিনি কিছুমাত্র বিচলিত না হয়ে রমেনবাবুর হাতখানাকে নিজের কোলের উপর টেনে এনে দান্তনার স্বরে বললেন, আমি
বলি কি, রমেনদা,—তুমি এ রকম উতলা না হয়ে অরুণকে কাছে ডেকে তার সঙ্গে
খোলাখুলিভাবে একবার কথা বল। তাতে হৃজনেই তোমরা হৃজনকে অপেকার্কত
ভাল বুঝতে পাববে।

নিজের হাতথানাকে টেনে ছাড়িয়ে নিয়ে রমেনবাবু ক্ষুক কঠে বললেন, বোঝবার আর কিছুই বাকি নেই। সে দিন সে তো আমার মুথেব উপরেই স্পষ্ট করে বলে গিয়েছে যে ও সব কাজ সে ছাড়বে না। এবাব উনি নিজেই নিঃসংশয়ে বুঝে এসেছেন যে কলকাতায় সে যাবেই যাবে।

প্রতুলবাব ঘাড় কাৎ করে বললেন, সে কেবল বৌদি কেন, আমিও বুঝেছি।
কিন্তু তাতেই তো সব শেষ হয়ে যায় না, রমেনদা! অবশ্য অরুণ এই এলাহাবাদে
তোমার কাছে থাকনেই সব চেয়ে ভাল হত। কিন্তু সে যখন কলকাতাতেই থাকবে
বলে ঠিক করেছে তখন এটাকে মেনে নিয়েও তো চলন্দই রক্মের রফা একটা হতে
পারে! এলাহাবাদের লোক কি আরু কাজকর্মের জন্ম কলকাতায় থাকে না?
সেখানেও তো একটা হাইকোর্ট আছে,—অরুণ তো সেখানেও প্র্যাক্টিস করতে
পারে!—যা সে করছে তা বজায় রেথেও সে তো আরও দশ জন রাজনৈতিক ক্ষ্মীর
মত সংসারীও হতে পারে!—

এ ভাবে রমেনবার আগে কথনও ভাবেন নি,—কথাটা তাঁর মনে গিয়ে লাগল। তিনি সোজা হয়ে বসে আগ্রহের স্বরে বললেন, তোমার সাথে অরুণের কি কোন কথা হয়েছে, প্রতুল ? সে কি এরকম কোন উদ্দেশ্যের আভাষ দিয়েছে তোমায় ?

প্রতুলবাবু কুঠিত খরে উত্তর দিলেন, না, রমেনদা, তার সাথে এই বিশেষ বিষয়ে আমার কোন কথা হয় নি; তবে তার উদ্দেশ্য, আদর্শ ও কর্মধারা সম্বন্ধে কিছু কিছু কথা কথনও কথনও হয়েছে। সেই জন্মই আমি বলতে পারি যে, আগের বারের

মত তুমি নিজে তার সাথে সমস্ত সম্বন্ধ বিচ্ছিন্ন না করলে সে যে কেন তোমার ছেড়ে যাবে তা আমি বুঝতে পারি নে। সংসার ছেড়ে সন্ন্যাসী যারা হয়, অরুণ তো তাদের একজন নয়!—

ঠিক জান তুমি ?—রমেনবাবু রুদ্ধনিশ্বাদে জিজ্ঞাসা করলেন,—ঠিক ব্বাছে তুমি যে সংসারে তার বিত্ঞা নেই ?

প্রতুপবাব বিত্রত হয়ে পড়লেন; টাকে হাত দিয়ে বললেন, অত ঠিক করে কিছু বলা যায় না, রমেনদা,—বিশেষ করে আমাদের এই দেশের কোন লোকের সম্বন্ধে। এ দেশের ঐতিহ্নটাই থারাপ কি না,—এথানে সকলের হক্তের মধ্যেই বৈরাগ্যের বীজ কিছু না কিছু ছড়িয়ে আছে। তবে অকণের আদর্শকে আমি তো উণ্টো বলেই ব্রেছি!—

রমেনবাবু চিন্তিত, গন্তীর মুখে চুপ করে বসে রইলেন। একটু পবে প্রতুলবাবুই আবার বললেন, সেই জন্মই আমি বলি, রমেনদা, যে তুমি যদি শিকড়সহ তুলে আনতে চেষ্টা না কর, তবে অরুণকে কলকাতা হাইকোটে প্র্যাকটিস্ করতে রাজী করানো একেবারে অসন্তব না-ও হতে পারে।

রমেনবাবু কুন্তিত অমুনয়ের স্বরে বললেন, কিন্তু, প্রতুল, অরুণ যদি কলকাতায় থাকে, তুমি নিজে তার উপর একটু চোখ রাখতে পারবে ? একটু দেখাশোনা— একটু—

প্রতুলবাবু বাধা দিয়ে উৎসাহের স্বরে বললেন, আহাহা—তা আর পারব না কেন! অরুণ কি আমাব পর? আমি তো তাকে দেখবই। সে আমাদের কোর্টে প্রাকটিদ্ করতে স্কুক করলে আমি সব রকমেই তাকে এগিয়ে দিতে চেষ্টা করব।

রমেনবাবু থপ্ করে বন্ধুর ডান হাতথানা চেপে ধরে সনির্বন্ধ স্বরে বললেন, তবে,
—ভাই প্রত্যুগ,—তুমিই ওর ভার নাও, ভাই। তুমিই বুঝিয়ে বল ওকে। তুমি
যা করবে তাই মেনে নেব আমি।

মহামায়াদেবী এতক্ষণ চুপ করে শুনছিলেন, এবার তিনিও স্বামীর স্থরে স্থর মিলিয়ে বললেন, নাও না, ঠাকুরপো,—ছেলেটাকে আমাদের মানুষ করে দাও তুমি। আমার মন বলছে যে তুমি পারবে। তুমি নিজে একবার ওকে বল।

কিন্ত প্রতুশবাবু বিত্রত হয়ে বললেন, তা হয় না, বৌদি,—আমি বললে কোন কাল হবে না। বলতে হবে রমেনদাকেই। তার পর রমেনবাবুর মুথের দিকে চেয়ে তিনি আবার বললেন, আমার কথা রাথ, রমেনদা,—অরুণকে কাছে ডেকে তুমি নিজে খোলাখুলিভাবে ওর সাথে কথা বল। চাও যদি, আমি নিজে না হয় তথন কাছে উপস্থিত থাকব,—কিন্তু কথা বলতে হবে তোমাকে। গোড়া থেকেই তুমি এই একটা মন্ত ভুল করে এসেছ যে, ছেলেকে নিজের বন্ধু করতে পার নি,—স্মেহকে গোপন করে কেবল শাসন দিয়ে তাকে বশ করতে তেয়েছ। সেই গোড়ার ভুলটাই আজ তোমায় সকলের আগে সংশোধন করতে হবে,—ওর মনটাকে তোমার জয় করতে হবে বিশ্বাস আর সহাহত্তি দিয়ে। নিজের ছেলেকে আপন করার কাজটা কি উকিল দিয়ে করানো যায়, রমেনদা ?—

রনেনবাবু লজ্জিতভাবে চোথ নামিয়ে কুন্তিত স্বরে বললেন, কিন্তু কি আমি তাকে বলব ? সে কি আমার কথা শুনবে ?

প্রতুলবাবু হেদে ফেলে বললেন, এটাই তোমার মন্ত দোষ, রমেনদা,—গোড়াতেই শেষের কথাটা এমন নিশ্চয় করে তুমি ঠিক করে রাথ যে শেষ ফলটা অক্স রকম হতেই পারে না। আর শোনাতে না পারলে কি কথা কেউ শোনে?—আমি বলি কি যে, অরুণকে ডেকে এনে তার নিজের কথাটা তুমি আগে শোন। তার পর শুধ্ বল তাকে প্র্যাকটিদ স্থক্ষ করতে। গোড়াতে এইটুকু তাকে দিয়ে করাতে পারলে ভবিষ্যতে অনেক কিছুই হতে পারবে।

শুধু পরামর্শই দেওয়া নয়,—প্রতুলবাবু নিজেই উত্যোগী হয়ে আর সব ব্যবস্থাও
ঠিক করে দিলেন। ঠিক হল যে, পরের দিনই বাপ-বেটায় কথা হবে। মহামায়াদেবীকে তিনি বললেন, বৌদি, আমাদের এই কন্ফারেন্সে আপনাদের উপস্থিতিটা
বাস্থনীয় হবে না,—আপনি বরং অনুকে নিয়ে কাল বাইরে কোথাও ঘুরে
আম্বন গে।—

অরুণাংশুকেও যথাসময়ে প্রভুগবাব্ই রমেনবাবুর ঘরে ডেকে নিয়ে এলেন। অবস্থাটাকে সহজ করে দেবার উদ্দেশ্যে নিজেই তিনি আলোচনার উদ্বোধন করে বললেন, তোমার নিজের কথাটা নিজেই তুমি রমেনদাকে খুলে বল, অরুণ,—কোন সঙ্গোচ করো না তুমি। কি তুমি করতে চাও, সব বৃথিয়ে বল ওঁকে। উনিও অবৃথা নন, আর তুমিও অস্থায় কিছু করতে চাচ্ছ, না। তবু এত যে সব অপ্রীতিক্র ঘটনা ঘটছে সে কেবল তোমরা প্রস্পর পরস্পর্যক্ষে কুরতে কিছে না কলে। এর

কোনটাই অবশুস্তাবী ছিল না বলেই সমন্ত ব্যাপারটা হরে উঠেছে একটা মন্মান্তিক ট্রাব্রেডি। আমার বিশ্বাস উকে তুমি সব কথা বুঝিয়ে বললে উর কাছ থেকে বাধা না পেরে উৎসাহ আর সাহায্যই তুমি পাবে।

রমেনবাবৃও চেষ্টা কবে গলাটা সাফ করে নিয়ে তার পর বললেন, হাঁা, অরুণ,— বল তোমার সব কথা,—তোমাব নিজের মুখ থেকে তোমাব কথা শুনব বলেই তোমার আজ আমি এখানে ডেকে পাঠিয়েছি।

অরণাংশু বিশ্বিত হল, একটু সন্দেহও হল তার মনে। কিন্তু কথাটা বলতে আরম্ভ করেই তার মুখ খুলে গেল। মান্নুষের নৈতিক কর্তুব্যের কথা, সাম্যবাদের কথা, সোভিয়েট রুষিয়াব কথা, নূতন সমাজব্যবস্থাব কথা, ভারতব্যের বাজনৈতিক অবস্থার কথা, যুদ্ধের কথা, কংগ্রেস আর কম্যুনিই পার্টিব মতবৈষম্যের কথা, সকল কথাই সংক্ষেপে বৃঝিয়ে বললে দে। বলতে বলতে শেষেব দিকে উৎসাহ ও উদ্দীপনায় তাব চোথমুখ উজ্জ্ল হয়ে উঠল; তাব প্রাণের আবেগ মুথেব ভাষাকে যেন সঞ্জীবিত করে তুললে; এমনভাবে সে বললে থেন সে জনসভায় বক্তৃতা দিচ্ছে। জনসভার মুগ্ধ শ্রোতার মতই রমেনবার ও প্রতুলবার নির্দ্ধাক হয়ে তাব কথাগুলি শুন্দেন।

প্রায় আধ্বণ্টাথানিক পর অরুণাংশু যথন চুপ কবলে তথন প্রতুলবাবু রমেনবাবুব মুখের দিকে চেয়ে উৎফুল্ল খবে বললেন, ঠিকই তো,—অরুণ তো অন্তায় কিছু বলছে না!—

অরুণাংশু উৎসাহিত হয়ে বললে, তা যদি হয়, কাকাবাবু, তবে আমায় কাজ করতে নিষেধ করবেন কেন? জীবনেব আচরণের মধ্যে রূপ দিয়ে ফুটিয়েই যদি তোলা না হয়, তবে সত্যকে সত্য বলে মানবার কোন অর্থই তো থাকে না।—

তা তো ঠিকই,—তা তো ঠিকই,—বলে প্রভুলবার বিব্রতভাবে রমেনবারর মুখের দিকে তাকালেন।

একটু নড়ে বসলেন রমেনবাবু, যেন অরুণাংশুর বক্তৃতা তার চাবিদিকে যে হল্লজাল রচনা করেছিল, তাকেই ছিড়ে ফেলে মৃক্ত হয়ে বসলেন। তার পর সশব্দে একটি নিশাস ফেলে বললেন, কি জানি, অরুণ,—এ সব কথা আমার মাথায় তেমন ঢোকেনা। দেওয়ানী আইনের যত স্থন্ম তর্কই তুমি তোল না কেন, সব আমি বৃষ্ধি। কিন্তু এই শাজনীতি ? নিযাক্ দে কথা। ও সব আমি বৃষ্ঠেও চাই নে।

মোটা কথা যা আমি বুঝি কেবল দেই সম্বন্ধেই ছ্চারটি প্রশ্ন তোমায় আমি করতে চাই। মন খুলে তার জবাব দেবে তুমি ?

অরুণাংশু বিত্রত হয়ে বললে, তা দেব না কেন ? বলুন, কি আপনার প্রশ্ন।
রমেনবাবু একটু চুপ করে থেকে তার পর সনির্বন্ধকঠে বললেন, অরুণ,—বাবা,
—আমার কাছে কিছু লুকিয়ো না। সত্যি বল তো—তুমি কি করবে? বোমাপিন্তল নিয়ে কিছু করতে যাবে না তো?

অরুণাংশু হেনে ফেললে; মুথ তুলে বললে, না বাবা,—এ কথা আপনার পায়ে হাত দিয়েই বলতে পারি আমি। ও পথ আমার কাছে পথই নয়। ও সব জ্ঞানিষ কোনদিন আমি ছুই নি, ছোঁবও না।

কিন্তু সত্যাগ্রহ ?—সত্যাগ্রহ করবে না তো তুমি ? না, তা-ও করব না,—সে পথও আমার পথ নয়। জেলে যাবে না তুমি ?

न1।

রাজশক্তির সাথে তোমার সংঘর্ষ হবে না ?

হবার তো কথা নয়, বাবা! আমি তো যুদ্ধপ্রচেষ্টাকে আমার সকল শক্তি দিয়ে সাহাযাই করতে চাই।

হ্যা,—ঐ আর এক কথা,—রমেনবাবু আবার নড়ে বসে আরও বেশী উদ্বিগ্ন স্বরে বললেন,—ঐ যে যুদ্ধে সাহাত্য করার কথা বলছ,—তৃমি যুদ্ধে যাবে না তো, অরুণ ?

অরুণাংগু মাথা নেড়ে অফুট স্বরে বললে, না।

তবে কি করবে তুমি ?—রমেনবাবু এবার বিহ্বলের মত জিজ্ঞাসা করলেন।

একটু চুপ করে রইল অরুণাংশু; তার পর মুখ তুলে বললে, এ যুগের যুদ্ধ কেবল যুদ্ধক্ষেত্রেই হয় না, বাবা,—সারা দেশ জুড়েই এ যুগের যুদ্ধক্ষেত্র ছড়িয়ে থাকে। এ যুগের যুদ্ধ জয়পরাজয় বন্দুকধারী সৈনিকের উপর যতটা নির্ভর করে, ক্ষেতের চাষী আর কারখানার মজহুরদের উপর নির্ভর করে বোধ করি তার চেয়েও বেশী। সামরিক যুদ্ধক্ষেত্রের পিছনে দেই বিরাট অসামরিক যুদ্ধক্ষেত্রই হবে আমার কর্মক্ষেত্র। ভ্রান্ত দেশপ্রীতি দেশের লোককে যে সত্যটা ভূলিয়ে তাদের দিয়ে শত্রুর পঞ্চমবাহিনী রচনা করছে, সেই সত্যটাই দেশের লোককে আমি শেথাব,—তাদের মোহগ্রন্ত রাজনৈতিক চেতনাকে আমি উব্দ্ধ করব,—আমি তাদের বোঝাব যে, এ যুদ্ধ আঘাদের।

প্রতুলবাবু উৎফুল্ল মুথে রমেনবাবুর মুথের দিকে চেয়ে সোৎদাহ কঠে বললেন, শোন, রমেনদা,—শুনলে তো? এতে তো আপত্তি করবার কিছু নেই,—আমরাও তো এই কথাই বলি।—

কিন্তু রমেনবাবুর কথা বা ব্যবহারে কোন উৎসাহই প্রকাশ পেল না। বরং তাকিয়ার উপর নিজের দেহটাকে এলিয়ে দিয়ে অবসন্ন কঠে তিনি বললেন, কি জানি ভাই,—আমার মাথায় সবই কেমন যেন গুলিয়ে যাছে। তবে তোমার কাছে যদি ভাল মনে হয়,—বেশ, করুক তাহলে,—ওর ইছেমত কাজই করুক। ওর নিজের মঙ্গল, নিজের হুথ ছাড়া আর তো কিছু আমি চাই নে!—

রমেনবাব্র বাকি কথাগুলো প্রকাশ পেল তার চোথের দৃষ্টিতে। সেই নীরব ভাষাটা ব্যতে পেবে প্রতুলবাবু একটু নডে বসলেন। তাব পব তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে অরুণাংশুর মুখথানা একবার দেখে নিয়ে, একটু কেনে, কণ্ঠম্বর কয়েক পদ্দা নীচে নামিয়ে অমুনয়েব মত করে বললেন, কিন্তু, বাবা অরুণ,—আমাদের ত্রএকটি কথা তোমায় রাথতে হবে। তোমাব নিজেব শরীবটাব অবস্থাই দেখ,—এই বয়দেই য়েন ভেকে পড়েছে। যে কাল তুমি কবতে চাচ্ছ, সেই কাল করবার লক্সই শরীরটাকে তো তোমার স্কৃত্ব রাথতে হবে। কালেই তোমার ঐ যে হুগলীর বস্তিতে গিয়ে থাকা,— এটা আমাদের তেমন ভাল লাবে না, বাবা। ঐ লায়গাটা তুমি ছাড়তে পার না?

ইতিমধ্যে অরুণাংশু বেশ একটু উদ্বিগ্ন হয়ে উঠেছিল; কিন্তু শেষ পর্যান্ত শুনবাব পর একটা স্বস্তির নিশ্বাস ফেলে সে বললে, এখন থেকে হুগলীতে আর আমি থাকব না, কাকাবাবু,—কলকাতাতেই থাকব ঠিক করেছি।

প্রতুলবাবুর চোথমূথ উজ্জ্ব হয়ে উঠন; উৎফুল্ল স্বরে তিনি বললেন, কলকাতায় থাকবে তুমি? তবে তো কোন কথাই নেই! রমেনদাব অদ্ধেক ভাবনা তাহলে তো চুকেই গিয়েছে। কি বল, রমেনদা?

বনেনবাবু কোন উত্তর দিলেন না, প্রতুসবাবু উত্তব দাবীও করলেন না। আর একবার তীক্ষ দৃষ্টিতে অরুণাংশুর মুথের অবস্থাটা দেখে নিয়ে আবার তিনি অমুনয়ের স্বরে বললেন, তাহলে,—বাবা অরুণ,—আমাদেব আরও একটি কথা তোমায় রাখতে হবে,—মাত্র আর একটি। খাস্ কলকাতার উপরেই যখন তুমি থাকবে, তথন—বুঝলে না?—পরীক্ষাটা যথন দেওয়াই আছে,—সময়-স্থবিধেমত হাইকোর্টেও নামে মাঝে যেতে হবে তোমায়।

অ রুণাংশু বিশ্মিত হয়ে বললে, হাইকোর্টে গিয়ে কি করব, কাকাবাবু ?

এই যা আমরা করে । কি, তাই,—প্রতুলবাবু সহাস্ত কঠে উত্তর দিলেন,—অর্থাৎ ওকালতি। এই একটু আগেই তোমার কথা শুনতে শুনতে আমার মনে হচ্ছিল যে হাইকোর্টে দাড়িয়ে এ রকম করে যদি তুমি বলতে পার তবে যত বড় মিথ্যা মামলাই হউক, আর যত বড় ঝুনা জজই হউক, মামলায় জিত তোমার নির্ঘাত হয়ে যাবে। ছয় মাসের মধ্যেই তোমার পদার জমে উঠবে।

এতক্ষণে কথাটা বুঝতে পারলে অরুণাংশু; হেসে ফেলে সে বললে, না, কাকাবারু, ওকালতিতে কোন দিনই আমার পসার হবে না। আইন আমি পড়েছিলাম নিছক সময় কাটাবার জন্ম। অসলে ওকালতিতে আমার একটুও রুচি নেই।

না থাকলেও এসে যাবে, বাবা;—আপত্তিটাকে উড়িয়ে দেবার মত করেই প্রতুলবাবু উত্তর দিলেন,—ওকালতি কি রকম, স্থান? ও একটা নেশার মত,— একবার পেয়ে বসলে ক্রমেই বাড়তে থাকে। তাছাড়া, যা তোমার বিভাবুদ্ধি—পদার তোমার নিশ্চয় হবে।

অরণাংশু বললে, তা হলেও হাইকোর্টে আমার যাওয়া হবে না, কাকাবাবু,— মোটে সময়ই হবে না আমার।

কিন্দু প্রতুলবাবু ছাড়বার পাত্র নন,—অরুণাংশুকে তিনে চেপে ধরলেন। হাইকোর্টে যাওয়া যে চাকরি নয়, ইচ্ছা করলেই যে দেখানে অনুপস্থিত থাকা চলে অথচ অন্ত কোন কাজ না থাকলে দেখানে গিয়ে কি আরাম আর আমোদেই যে সময়টা কাটিয়ে দেওয়া যায়; কত মানী আর নামী লোকের সঙ্গেই যে সেখানে অনায়াসে পরিচয় হয়ে যায়, আর সকলের উপরে সক্রিয় রাজনৈতিক জীবনের সঙ্গে কত সহজেই যে ঐ জীবনটাকে মিলিয়ে নেওয়া যায়,—সে সব কথা ফেনিয়ে ফেনিয়ে অরুণাংশুকে তিনি বোঝাতে লাগলেন। অরুণাংশুর সব যুক্তি তিনি খান্ খান্ করে কেটে দিলেন, আপত্তির প্রত্যুত্তরে করলেন খাবেদন। শেষের দিকে রমেনবাবুও তাতে যোগ দিয়ে বললেন, আমাদের অনুরোধ শুরু এই একটি,—হাইকোর্টে নামটা লিখিয়ে নাও। এই একটি অনুরোধও তুমি রাখতে পারবে না ?

অরুণাংশু বিত্রত হয়ে বললে, কেবল নাম লিথালেই আপনারা থুশী হবেন ? প্রতুলবাবু তৎক্ষণাৎ উত্তর দিলেন, হাঁগ বাবা, হব,—ভোমার বাবার কথাও স্মামিই বলছি। অনেকক্ষণ চুপ করে রইল অরুণাংশু; অনেক কথাই তার মনে পড়ল। প্রায় মিনিট পাঁচেক পর কুঠিত চোথ তুলে অফুট স্বরে দে বললে, কিন্তু, বাবা,—হাইকোটে যাতায়াত করতে গেলেই তো তার আমুদন্ধিক কতকগুলি ব্যাপার আছে। আমার এই স্যাণ্ডাল আর ছেঁড়া পাঞ্জাবী পরে তো আর আমি হাইকোটে যাতায়াত করতে পারব না—আর আমার পার্টির আপিদে চাটাই বা মাহুরের উপর বদেও মকেলের সকে দেখা করা চলবে না। ওকালতি করতে যে সব দামী সাজসর্ঞ্জাম লাগবে, তা আমি জ্যোটাব কোথা থেকে?

শুনে প্রথমে রমেনবাব্র মুথে কথাই ফুটল না; তার পর যা তিনি কোন দিন করেন নি, তাই করে ফেললেন। সশব্দে হেসে উঠে তিনি বললেন, এ তুই কি বলছিস রূপু? ছেঁড়া জামা পরে তোর পার্টির আপিস থেকে তোকে আমরা হাইকোটে যাতায়াত করতে বলছি নাকি? ব্যাক্ষে, বাড়ীতে,—যা কিছু আমার আছে, সে সব কার? ওকালতিই যদি তুই করতে রাজী হোস তবে তুই যত টাকা চাইবি তার চেয়ে চের বেশী টাকাই তোকে আমি দিতে পারব।

প্রাতুলবাবু বললেন, শুনলে তো, অরুণ ? অথচ—

ভার পর কথা আর তাঁর বলা হল না; তাঁর স্বভাবসিদ্ধ প্রাণথোলা হো হো হাসির শব্দে সমন্ত বাড়ীথানা মুখরিত হয়ে উঠল।

অরুণাংশু অপ্রতিভের মত মুথ নামিয়েছিল, প্রতুলবাবুর হাসি থামলে সে মৃত্বরে বললে, বেশ, তাহণে হাইকোর্টে যোগ দেব আমি। তবে এবার গিয়েই সেটা হবে না,—আমায় একবার সফরে বেরুতে হবে।

প্রতুলবাবু আড়চোথে একবার রমেনবাবুর মুথের দিকে চেয়ে দেখলেন; তার পর অরণাংশুর দিকে বেশ একটু ঝুঁকে, গলার স্থর আগের চেয়েও মোলায়েম করে বললেন, তাহলে, বাবা অরুণ,—এই গোলমালের সময়টাতে কলকাতার দিকে কেন থেতে চাও তুমি ? অবস্থাটা একটু ফিরলেই অমুকে নিয়ে আমিও তো কলকাতার ফিরে বাব,—তথন এক সঙ্গেই গেলে হয় না ?

অরুণাংশুর মুথের ভাব এবার কঠিন হয়ে উঠল; সে সোজা হয়ে বসে গন্তীর স্বরে উত্তর দিলে, না, কাকাবাবু,— আমার দেরী করা চলবে না—প্রোগ্রাম আমার আগে থেকেই ঠিক হয়ে আছে!

প্রতুলবাৰু ব্যালেন যে অরুণাংশুকে আর বেশী ঘাটাতে গেলে লাভের চেম্বে

লোকসানের আশন্ধা বেশী। শুধু চোথের ভাষাব সাহায্যেই রমেনবাবুকে সেটা ব্ঝিয়ে দিয়ে প্রকাশ্যে বেশ উৎসাহের স্থারই তিনি বললেন, বেশ, তাহলে ঘুরেই এস তুমি। আমিও দেখি,—যত তাড়াতাড়ি পারি কলকাতাতেই ফিরে যাব। তোমার সাথেই হয় তো আমিও যেতাম; কিন্তু মেয়েটা গো ধারছে, পশ্চিমে ছারকা পর্যন্ত না দেখে সে কলকাতায় ফিরবে না। তা যাও তুমি—মাস্থানিক পরেই যা হয় করা থাবে। কি বল, রমেনদা ?

রমেনবাবু অফুট স্বরে বললেন, বেশ,—তাই হবে।

প্রতুলবার বিজয়ী বীরের মত এক বার রমেনবার ও এক বার অরুণাংশুর মুখের দিকে চেয়ে দেখতে লাগলেন,—ভাবখানা এই যে, ষোল আনা লাভ না হলেও অসাধ্য সাধন করেছেন তিনি। শেষ পর্যান্ত মুখেও তিনি বলে ফেললেন, যাক্—বাপ-বেটার বোঝাপড়া যে হয়ে গেল, এ আমার মস্ত বড় এক আনন্দের কথা। গত একটি মাস কি উদ্বেগেই যে আমার কেটেছে। আজ মনে হচ্ছে যে, জীবনে এই একটি মাত্র কাজের মত কাজ আমা দারা হল।

কেউ উত্তর দিলে না। তথাপি নিজের মনের থুশীতেই প্রতুলবাবু সকৌতুক কণ্ঠে আবার বলগেন, দেখ, বাবা অরুণ,— তোমার সবই আমার ভাল লেগেছে। কুবল একটা বিষয়ে মনেব খুঁৎ খুঁৎ ভাবটা কিছুতেই যেতে চাচ্ছে না।

অরুণাংশু সবিশ্বয়ে তাঁর মূথের দিকে তাকাতেই তিনি হেসে ফেলে আবার বললেন, খুব ভাল হত, বাবা, যদি তুমি কম্যুনিষ্ট না হতে।

অরুণাংশু বিরক্তির চেয়ে কৌতুকই বেশী অন্নভব করে সহাস্থ কণ্ঠে বললে, কেন কাকাবাবু,—কম্যুনিষ্টদের বিরুদ্ধে আপনার এই বিত্ঞা কেন ?

কি জানি!—প্রতুলবাবু অপ্রতিভের মত উত্তর দিলেন,—কথাটা ভাল করে বৃঝিয়েও হয়তো বলতে পারব না। কিন্তু ঐ যে তোমাদের জড়বাদ, তোমাদের হিংসানীতি, ঈশ্বরে অবিশ্বাস, ধর্ম, নীতি, চরিত্র প্রভৃতি সকল সনাতন আদর্শের প্রতি অশ্রদ্ধা, তোমাদের বড়লোকবিদ্বেষ,—এ সব—কি জানি—মনে হলেই মনটা কেমন যেন বিভৃষ্ণায় সম্কুচিত হয়ে যায়।

অরুণাংশু এবার সশব্দে হেসে উঠে বললে, এ সব আপনাকে কে বলেছে কাকাবাবৃ ? অত পাষও আমরা নই। শুনবেন আমার কাছে কম্যুনিঙ্গমের ব্যাখ্যা ? না, বাবা,—প্রতুলবাবু অপ্রভিভভাবে বললেন,—না; ওসব নিয়ে মাথা

খানাতেও ইচ্ছে হয় না আমাব। বেশ আছি। হেসে-থেলে স্থাপ্ত-ছঃথে দিন এক রকম বেশ কেটে যাচ্ছে—আর কটা দিনই বা আছে জীবনেব ? এখন আব ওসব নিয়ে তর্ক করতে চাই নে। তুমি ঘরেব লোক—তাই তোমায় বলগম। তুমি নিজেই ভেবে দেখো। ভাবলে নিজেই তুমি বুঝতে পাববে যে, যা কিছু প্রাচীন, তাই মন্দ নয়।

অরুণাংশু হাসতে হাসতেই উত্তর দিলে, আমবাও ও কথা মানি কাকাবাব,— অনেকের চেয়ে হয়তো বেশীই মানি।

অরুণাংশু হাসিমুখেই ঘব থেকে বেরিয়ে গেল। প্রথমে উপরেব বসবাব ঘবে ও পরে একাদিক্রমে সব কথানা ঘরের মধ্যেই সে উকি মেবে দেখলে। তাব পব অন্দরের দিকের বারান্দায় দাঁড়িয়ে সে ছতিনবার অনামিকাব নাম ধবে ডাকলে। কোনও সাড়া না পেয়ে সে আবার রমেনবাব্ব ঘবে গিয়ে জিজ্ঞাসা করলে, অন্থ কোথায়, কাকাবাবু ?

সত্য কথা টাই প্রতুলবাবু একটু ঘুরিয়ে বলঙ্গেন, তাহলে বৌদি বোধ কবি ওকে নিমে কোথাও বেড়াতে গিয়েছেন,—যাবেন শুনেছিলাম সেই তুপুব বেলায়।

অরুণাংশু ঘবে গিয়ে জামাটা বদলেই বেরিষে পড়ল। সহরের দিকে সে গেল না। পায়ে হেটেই সে সোঁজা চলে গেল একেবাবে দাবাগঞ্জ। সেথানে গঙ্গাব ধাবে বালির উপর একা একাই অনেকক্ষণ সে পায়চাবি করে বেড়াল। অন্ধকারে কিছুই আর যথন দেখা গেল না তথন একথানা একা কবে সে বাড়ী ফিবে এল।

উপরের বসবার ধরে অনামিকা তথন একা বসে কি একথানা বই পড়ছিল। দেখে অরুণাংশু সবিস্ময়ে বললে, এ কি, অহু,—তুমি একা বসে যে! মা কোথায়?

অনামিকা হাসিমুখে উত্তর দিলে, জেঠিমা ও ঘবে আছেন; কিন্তু সেখানে আমার প্রবেশ নিষেধ। আধ ঘন্টার কাছাকাছি হল নির্বাসন দণ্ড ভোগ করছি।

অধিকতর বিশ্বিত হয়ে অরুণাংশু বললে, ব্যাপার কি, অমু?

অভিমানের ভঙ্গীতে নীচের ঠোটটা একটু বেকিয়ে অনামিকা উত্তর দিলে, কি জানি! আমায় জানাবার হলে কি আর আমায় তাড়িষে দিযে দোর বন্ধ করতেন ভূরা? আপনি যান না,—জেনে সাম্মন গে কি ব্যাপার। অরুণাংশু হেসে বললে, না, কিচ্ছু দরকার নেই; আমার দরকার ছিল তোমাকে। আমাকে!

হ্যা, অন্ন,—সেই বিকেল থেকেই তোমায় আমি খুঁজছি।

टकन, अक्र भा ?

একটা স্থথবর দেব বলে।

অনামিকা বিহ্বলের মত বললে, কি অরুণদা ?

অরুণাংশু সহাস্ত কঠে উত্তর দিলে, তুমি যা চেয়েছিলে তাই হয়েছে—বাবার সাথে আমার বোঝাপড়া হয়ে গিয়েছে।

হয়ে গিয়েছে !—বলতে বলতে উৎসাহ ও উত্তেজনায় অনামিকার চোথছটি চিক্
চিক্ করে জলে উঠল,—কি বোঝাপড়া হয়েছে, অরুণনা ?

অরুণাংশু বললে, যাবার ঠিক অনুমতি না হলেও সম্মতি আমি পেয়েছি। এখন থেকে বাবার খবচেই আমি কলকাতায় থাকব।

অনামিকার চোথেমুথে যে আলোটা নেচে বেড়াচ্ছিল তা হঠাৎ যেন স্থির হয়ে দাড়াল; ঈষৎ বিশ্বয়ের স্থারে দে বললে, কলকাতার থাকবেন আপনি? হুগলী যাবেন না ?

অরুণাংশু অপ্রতিভের মত হেসে বললে, কলকাতা আর হুগলী তো খুব বেশী দূব নয়—কলকাতায় থাকলেই হুগলীতেও থাকা হবে।

ভুলটা যেন মেনে নিয়েই অনামিকা কুষ্ঠিত স্বরে বললে, তা বটে !

অরুণাংশু কথাটাকে আরও বুঝিয়ে বললে, সেটাই হয়েছে আমাদের আপোষ। আমি এখন যা করছি তার সবই করতে থাকব; বাবার কথামত বেশী যেটুকু করব তা অবসর সময়ে ওকালতি।

অনামিকা আবার বিস্মিত হয়ে বললে, ওকালতি করবেন আপনি ?

অরুণাংশু হেসে উত্তর দিলে, করি আর না করি, হাইকোর্টে ব্যারিষ্টারের তালিকায় নিজের নাম্টা দর্জ্জ করিয়ে নেব। তাব বদলে বাবা আমার কলকাতায় থাকবার সব থরচ যোগাবেন।

কিছুক্প অবাক হরে চেয়ে রইল অনামিকা; তার পর মাথাটা ছলিয়ে আবদারের স্বরে বললে, বল্ন না, অরুণালা,—সব কথা আমায় খুলে বলুন। কথ্ন কৃথা হল আপনাদের—আজ বিজেলে? ফি ফি ফথা হল?

অঙ্গণিশু সংক্ষেপে খুনে বললে সব কথা। অনামিকা মন দিয়ে শুনলে।
শুনতে শুনতে তার মনের খুনী চোখেমুখে ছড়িয়ে পড়ল। অরুণাংশু থামতে না থামতেই সে উদ্ভ সিত স্বরে বললে, খুব ভাল হয়েছে, অরুণনা,—আনাদের বাড়ীব কাছেই আপনার বাসা যদি হয়, —সে খুব ভাল হবে। সত্যি, খুব খুনী হয়েছি

পরদিন সকালে অনামিকা নিজেই আবার অরুণাংশুর ঘরে গিয়ে উপস্থিত হল। ত্রকটি অবাস্তর কথা বলবার পর কুঠিত ভাবে একটু হেসে সে আবাব বললে, জ্যাঠানশায়ের সাথে আপনার যা বোঝাপড়া হয়েছে সে খুব ভালই হয়েছে, অরুণদা। কিন্তু আপনি যদি এই এলহাবাদেই থাকতে রাজী ২তেন তো সে হত একেবারে সর্বাঙ্গস্থানর।

বিস্মিত চোথে কিছু কণ অনামিকাব মুখেব দিকে চেয়ে থাকবার পর অরুণাংশু অল্ল একটু হেদে বললে, বাগা বুঝি তোমায় একালতনামা দিয়ে পাঠিয়েছেন,—না, মা ?

না, ছিঃ!—অনামিকা লজ্জিত স্ববে উত্তর দিলে,—তা কেন? জ্যাঠানশার কিছু বলেন নি আমার,—্রজঠিমাও নন। আমার নিজেরই কথাটা মনে হল,—তাই বলছিলাম। কেন?—আপনি নিজে ব্যতে পারেন না যে আপনি এখানে থাকলে জ্যাঠামশার ও জেঠিমা ত্রন্ধনেই আরও বেশী খুশী হবেন!

অরুণাংশু স্বীকার করে বললে, তা ব্**ঝতে** পারি।

তবে থাকেন না কেন ?

তা পারি নে।

একটু চুপ করে রইল অনামিকা; একবার বাইরের দিকে চেয়ে সে দেখলে, তার পর সকৌতুক, সহাস্থ চোথে অকগাংশুর মুথের দিকে চেয়ে বললে, আচ্ছা, অরুণদা, এমন যদি হয়,—স্থভদ্রাদেবীও এক এলাহাবাদেই বদি থাকেন—তাহলে এখানে থাকবেন আপনি?

প্রায় আধ মিনিট কাল অরুণাংশুর মুথে কোন কথাই ফুটল না। তাব পর সহসা সে হেসে কেটে পড়বার মত হয়ে বললে, এ কি হল, অফু? যাকে কোন দিন তুমি চোথেও দেখ নি, সেই স্থভ্ডাদেবী অত দ্র থেকে তোমার স্বোহিত করলেন কেমন করে!

মুখ নামিমে লজ্জিত খরে অনামিকা উত্তর দিলে, হাা,—তা বই ফি!

নিষ্কের ভাবটা আর এক জনের উপর আপনি আরোপ করছেন কেন? আমি আবার সন্মোহিত হলাম কিসে!—সন্মোহিত হয়ে রয়েছেন তো আপনি।

অরুণাংশু উত্তর দিলে না; সহাস্থা চোথে কিছুক্ষণ অনামিকার ঐ আনত মুখের দিকে চেয়ে থাকবার পর সে সকৌতুক কণ্ঠে বললে, আচ্ছা, অরু,— সত্যি বল তো,—মা তোমায় ব্রীফ দিয়ে পাঠিয়েছেন ?

অনামিকা সবেগে মাথা নেড়ে দৃঢ় স্বরে প্রতিবাদ করলে, না,—কক্ষনো নয়। ক্রেঠিমা কিছু বলেন নি আমায়? স্থভদ্রাদেবীর কথা!—না, ছিঃ।—

অরুণাংশু গান্তায্যের ভান কবে বললে, তবে তো লক্ষণ আরও থারাপ। স্নুভ্রাদেরী দেথছি তোমার স্নায়ুগুলো সব অধিকার কবে রেখেছেন। বড়ু ভাবিয়ে তুলেছেন তোমায়,—না?

অনামিক। আরক্ত হরে বললে, আর আপনাকে ?—জভঙ্গী করে বেশ তীশ্ব কণ্ঠেই সে আবাব বললে, আপনাকে তো তিনি জোর করে টেনে নিয়ে যাচ্ছেন।

চমকে উঠন অরুণা ও; ঈবং বিত্রত, ঈবং বিশ্বিত স্বরে সে বলনে, বল কি অনু ?— এ কথা আবার তোমায় কে বললে ?

বলবে আবার কে?—সনামিকা মুখ ফিরিয়েও আগের চেয়েও বরং তীক্ষ কঠে উত্তর দিলে,—সব কথাই সবাইকে বলে দিতে হয় নাকি? তিনি না টানলে আপনি বাজ্ছেন কেন?

যাচ্ছি আমার নিজের গরজে।

ও একই কথা। স্থভদ্রাদেবীর টানেই তোও গরজের স্বষ্ট হয়েছে !— বলতে বলতে ঘাড়টা একটু কাৎ করে ফিক্ করে হেসে ফেললে অনামিকা।

কিন্তু অরুণাংশু গম্ভীর হরে গেল। কিছুক্ষণ চুপ করে থাকবার পর গম্ভীর স্বরেই দে বললে, না, অনু,—স্কুভদ্রাদেবার টানে বাচ্ছিনে আমি,—বাইরের কোন টানেই নয়। আমি যাচ্ছি ঐ যাকে বলে, ভিতরেব সেলায়,—মানে, গাতপদ্মী জীবনের তুর্বার স্রোতের টানে বা মাম্বকে কেবলই চালিয়ে, এগিয়ে নিয়ে বায়।

তথাপি অনামিকা পরিহাদেব স্ববেই বললে,—কিন্তু যাচ্ছেন তো স্কুভদ্রাদেবীরহ

তা ঠিক,—অর্পণাণ্ড উভরে বললে,—তবে ভাকে ছাড়িয়েও তো থেতে পারি আমি।—

অনামিকা বিশ্বিত হল—কেমন যেন একটা বিহ্বলতার ভাবও তার চোথেমুখে ফুটে উঠল। কিন্তু শেষ পর্যান্ত মুচ্কি হেনেই সে বললে, পারলেই বা তার
দরকার কি, অরুণদা? ছেড়ে বা ছাড়িরে যাতে না যেতে হয় সেই ব্যবস্থাই
কর্মন না কেন,—স্বভ্যাদিকে বিয়ে করে সাথেই নিয়ে নিন না কেন ?

আবার চমকে উঠল অরুণাংশু; বিব্রতভাবে সে বললে,—এই, আবার হাষ্ট্রমি স্থক্ক হল তোমার !

ও মা।—হাষ্টুমি আবার কোথায় করলাম!—হাসি চেপে গান্তীর্ঘ্যের ভান করে আনামিকা বললে,— -আমি তো ভাল পরামর্শ ই দিছিছ আপনাকে। সভিত্য, এতে সব দিক বজায় থাকবে, অরুণদা। স্থভদ্রাদিকে বিষে কবলে আপনি এই এলাহা-বাদেই থাকতে পাববেন, আব সেই কাবণেই জেঠিমা-জ্যাঠামশায়ও মত না দিয়ে থাকতে পারবেন না।

একটু থেমে মুখ টিপে হাসতে হাসতে সে আবার বললে, বলতে আপনাব যদি লজ্জা করে, অরুণদা, তবে আমার উপর ভার ছেড়ে দিন,—ওঁদেব বলে আমিই সব ব্যবস্থা ঠিক করে দেব।

অরুণাংশুর মুথ লাল হয়ে উঠল; সে কুঞ্জিত স্বরে বললে, থাক্—অত কট তোমার না করলেও চলবে। বিয়ে করাব চেয়েও চের বেশী গুক্তব অনেক কাজ এথন আমার হাতে আছে।

সকৌতুক, সহাস্থ মুথে ক্ষণকাল অরুণাংশুর দিকে চেয়ে থাকবার পব অনামিকা ঈষৎ ক্ষুণ্ণ কঠে বললে, আছো, অরুণদা, বিয়ে আপনি করতে চান না কেন ?

অরুণাংশু মুথ তুলে তাকাল, একটু ধেন ইতন্ততঃ করলে দে; তার পর অল্ল একটু হেসে বললে, তাব আগে তুমি বল তো, অনু,—আমার বিষের সম্বন্ধে তোমারই বা এত কৌতূহল কেন?

চক্ষেব পদকে অনামিকার কান পর্যন্ত লাল হয়ে উঠল, অপারসীম কুপ্ঠার চোথছটি পড়ল নত হয়ে; ঐ শীতের সকালেও তার কপালে যেন বিন্দু বিন্দু দাম দেথা দিল। কিন্তু পরক্ষণেই শরীরটাকে বেশ জোরে একবার নাড়া দিয়ে অকুষ্ঠিত স্পর্দ্ধার চোথ তুলে অরুণাংশুর চোথের দিকে চেয়ে হাসতে হাসতে সে বললে, কৌতৃহল আবার কি! আরু হলেও বা দোষ কি তাতে? দাদার বিয়ের সম্বন্ধে বোন্মাত্রেরই তো কৌতৃহল হয়েই থাকে, অরুণারা!—

না, তোমার দক্ষে পারবার উপায় নেই,— বলে অরুণাংশুও আবার মুথ ফিরিয়ে নিলে।

কথার যুদ্ধে তারই যে জয় হয়েছে সেটা বুঝতে পেরেই যেন অনামিকার চোধমুথ উজ্জ্বদ হয়ে উঠল; সে সহাস্থ কঠে বললে, তা হবে না, অরুণদা,—আপনার প্রশ্নের জবাব আমি দিয়েছি,—এবার আমার প্রশ্নের জবাব দিতে হবে আপনাকে। বিশ্নে করতে চান না কেন আপনি?

অরুণাংশু হেসে ফেলে বললে, সাহস হয় না।

বাজে কথা !—বলে অনামিকা মুখ ফিরিয়ে নিলে; কিন্তু একটু পরেই আবার অরুণাংশুর মুখের দিকে ফিরে তাকিয়ে কতকটা কৌতূহল, কতকটা অন্তন্ত্রের মবে সে আবার বললে, আচ্ছা, অরুণদা, চিরটা কালই কি এই ছন্নছাড়ার জীবন কাটাবেন আপনি ? বে-থা করবেন না কোনদিন ?

মিটি মিটি হাসতে হাসতে অরুণাংশু উত্তর দিলে, চিরদিনকে মুখের কথা দিয়ে আমি বাঁধব কেমন করে, অনু? লোকে যাদের বলে অতি-মানুষ, সেই অমানুষদের একজন তো আমি নই!—

যান !—অনামিকা ঠোঁট ফুলিয়ে বললে,—আমি জিজেস করলাম কি, আর আপনি বিশ্বশুদ্ধ লোককে খোঁচা দিতে আরম্ভ করলেন। তার চেয়ে সোজাস্থজি বলুন না কেন যে আমার কথাব জবাব দেবার ইচ্ছে আপনার নেই।

অরুণাংশু প্রতিবাদ করে বললে, তা কেন হবে, অরু! তোমার প্রশ্নের জবাবই তো আনি দিয়েছি। বিধে কোন দিনই কবব না, ভীম্মদেবের মত তেমন প্রতিষ্ঠা তো আমি করি নি!—

অনানিকা খুশী হয়ে বললে, সত্যি বলছেন ? বিয়ে তাহলে আপনি করবেন? অরুণাংশু হাসিমুখে উত্তর দিলে, করতেও পারি। কবে করবেন?—অনানিকা আগ্রহের স্বরে জিজ্ঞাসা করলে।

কবে ?—বলে অরুণাংশু আবার ভাববার ভান করে কিছুক্ষণ চুপ করে রইল; তার পর অনামিকার দৃষ্টি এড়িয়ে ধীরে ধীরে বললে,—এই ধর—নিজের উপর বিখাদ যেদিন অনেকটা হারিয়ে ফেলব, স্থথের চেয়ে স্বস্তিটাই হর্বল মনের বেশী কাম্য হয়ে উঠবে, হ্প্রাপ্য ভালবাসার উন্মাদনার চেয়ে স্থশুভ আর নিশ্চিত ভোগের পান্দে পরিত্থিটাই বেশী দামের জিনিষ বলে মনে হবে, মুক্ত আকাশের আলোকে।জ্জন

বিপুশতার চেয়ে পাতাঢাকা সন্ধার্থ নীড়ের ভাপ্দা অন্ধকারেই অসীমের বিরাটতব প্রকাশ উপলব্ধি করব, আমাব স্পষ্টিধন্মী শিল্পী-সন্ধা মৌলিক প্রেরণা ও শক্তি হাবিয়ে প্রজননের অতি-সোজা পুতুল গড়ার মধ্যেই চরম চরিতার্থতা লাভ করতে পাববে, সেদিন শাখা-সিঁদ্রপরা একটি গৃহিণীকে নিয়ে আমিও হয়তো অন্ত দশটি ভাল ছেলের মত মর্ত্ত্যের কোন একটি কুটিরে ছোট্ট একটি স্বর্গ রচনা কবে তোমাদের সকলের পরিত্থিবিধান করতে পারব।

কুণ্ঠায়, লজ্জায় মূথ লাল করে চোথ নামিয়ে অনামিকা বললে, থাক্,—আমাদেব পরিতৃপ্তিব কথা না হয় না-ই ভাবলেন,—নিজের পরিতৃপ্তিব জন্তই স্কুভদ্রাদেবীকেই শাঁথা-সিঁদুব পবিষে ঘবে নিয়ে আস্কুন না কেন!—

অরুণাংশু হেসে উত্তর দিলে, না, আমার জীবনে আজও গৃহ বা গৃহিণীর প্রয়োজন উপস্থিত হয় নি,—সে হর্দিনের এখনও অনেক বাকি আছে আশা করি।

ঠোটের কোণে হাসি চেপে অনামিকা বললে, কিন্তু এখন না এনে বাৎনেও ভবিষ্যতের হৃদিনে স্থভদ্রাদিকে পাওয়া যাবে তো ?

না পেলেও কোন ক্ষতি হবে না,—অফণাংশু উত্তরে বললে,—এ দেশে মেয়েব তো অভাব নেই! কোন একটিকে ধবে এনে দিতে পাববে না ভোমবা ?

অনামিকা এবার প্রকাশ্যেই হেদে ফেলে বললে, তা পারব। কিন্তু স্মামবা যাকে ধরে এনে দেব, তাকেই আপনি ভালবাসতে পারবেন ?

অরুণাংশু বললে, না-ই বা পারলাম—বিয়ে করবার জম্ম ভালবাসবার কোন দরকারও তো নেই!—

অনামিকার মুখের হাসি বিবর্ণ হয়ে গেল; এমন একটা উদ্ভট কথার উদ্ভরে বলবার মন্ত একটি কথাও ভেবে ঠিক করতে না পেরেই যেন সে অবাক বিশ্ময়ে অরুণাংশুর মুখে দিকে চেয়ে রইল।

সেই মুখের দিকে স্মিত মুখে তাকিয়ে অরুণাংশু বললে, কি দেখছ, অরু,—ভূত ? অনামিকা অস্তান্তবারের মত এবার আর মাথা নেড়ে একটা কাণ্ড করে বদল না; কুন্তিতভাবে একটু হেদে শুদ্ধ কণ্ঠে দে বললে, না, তা নয়। কিছ—ভারি উদ্ভট মনে হচ্ছে আপনাকে। উল্টোচনা আব উল্টোবলার মোহ আপনাকে যেন ভূতেব মত পেয়ে বদেছে।

সশব্দে হেসে উঠে অরুণাংশু বললে, আমি ভোমাদের এই গোটা সমাজ আব

সংস্কৃতিটাকেই তো উপটাতে চাচ্ছি, অমু,—আমার চলন-বলন সোজা হবে কেমন করে ?

কিন্তু তার পরেই সে হাসি থামিয়ে সোজা হয়ে উঠে দাঁড়াল ; বললে, আর না, অন্ন,—উদ্দেশ্যহীন বাজে গল্পে আজ আমার অনেক সময় নষ্ট হয়েছে। আমার কাজ আছে,—একুনি আমায় বাইরে যেতে হবে।—

(७)

পর পর ছদিন বাদলা গিয়েছে। এ ছদিন আকাশ ছিল কালো, মাটি ছিল ভিজে। ঘরের মধ্যে স্থভদ্রার মনটাও যেন সেঁতসেঁতে হয়ে গিয়েছিল।

তাই সেদিন সকালে চোথ মেলেই থোলা জানালা দিয়ে দ্রের অশ্বর্থ গাছের মাণার মাথার উজ্জ্ব সোনালী রৌদ্রের চঞ্চল নৃত্যলীলা দেখতে পেরেই তার মনটা খুশীতে ভরে উঠল। চোথ মুছতে মুছতে বাইরে এসে সে দেখলে যে, অদ্রে হাসপাতালের সাদা দালানটার গায়ে কে যেন মুঠা মুঠা আবির ছড়িয়ে দিয়েছে; আকাশ নির্দের, নীল; পৃথিবীর বৃষ্টিধোয়া শ্রামলিমা প্রভাতের উজ্জ্ব আনোকে ঝল মল করে জ্বছে। তার নিজের মুথথানাও উজ্জ্বল হয়ে উঠল।

কাজে যাবার আগে ঝিকে সে বললে, নিরামিষ থেয়ে থেয়ে আমার অরুচি হয়ে গিয়েছে, ঝি; কিছু মাছ যদি আজ এনে দিয়ে যাও, তোমার খুনী করে বথশীয় দেব।

ঝি এক গাল হেদে উত্তর দিলে, বথশীয আবার কি দেবে, দিদিমণি ! অমনিতেই মাছ শুধু এনে দেওয়া কেন, বল তো রেঁধেও রাখতে পারি।

স্থভদ্রা খুশী হয়ে বল্লে, না, রাঁধতে হবে না—তুমি খালি কেটে রেখে থেয়ো—
আমিই রেখে নেব'থন। আর তোমার জন্মও একটু ঝোল বাটিতে রেখে দেব আমি।
ওবেলায় এসে নিয়ে ধেয়ো।

ফিরে এসে মাছ দেখে আরও খুশী হল সে। বড় রুইয়ের কোলের দিকের বেশ বড় একটা থগু,—ঝি পরিপাটি করে কেটে ধূয়ে রেখে দিয়েছে। পরিমানে এত বেশী যে, একা ছবেলাতেও সে থেয়ে শেষ করতে পারবে না। ডাল আর তরকারি স্কুজা সবই সরিয়ে রাখলে; কেবল আন্ত একটি বেগুন আর হটি আলু চালের মধ্যে ছেড়ে দিয়ে হাঁড়িটি উনোনের উপর চাপিয়ে সে স্নান করতে চলে গেল। ভাবলে যে ফিরে এসে কেবল মাছের ঝোলটুকু বেঁধে নিলেই আজকের মত তার রাজভোগের আয়োজন হয়ে যাবে।

কিন্তু ভাতের হাঁড়ি নামাবার আগেই বাইরে থেকে শিকল নেড়ে কে যেন তাকে ডাকলে, দিদিমণি!—

কারথানারই একজন মঞ্জুরের ছোট ছেলে—ইয়ূনিয়নের কাজে বেশ উৎসাহের সঙ্গেই ফাই-ফরমাস থাটে। স্থভদ্রাকে দেখেই এক গাল হেসে সে বললে, আপনাকে ডাকছেন, দিদিমণি,—এক্ষুনি যেতে হবে।

যতথানি বিস্মিত তার চেয়ে বেশী উদ্বিগ্ন হয়ে স্থভদ্রা ভিজ্ঞাসা করলে, কি হয়েছে, মদন,—কে ডাকছে ?

মদন উত্তরে বশলে, সভা বসেছে যে, দিদিমণি,-- অরণবাব আপনাকে একুনি থেতে বশলেন।

(4)

অরুণবাবু গো—তিনি যে এসেছেন।—

স্থভদ্রার পা থেকে মাথা পর্যান্ত হঠাৎ যেন বিহ্যাতের প্রবল একটা ধারা ব্যে গেল। কিন্তু তার পরেই তার সারা শরীরটা হরে গেল যেন পাথব,—হৃদ্পিণ্ডের গতি যেন আর নেই; চোথে পলক পড়েনা; হাত-পা অসাড়, নিথর। উত্তরে মুখে তার একটিও কথা ফুটল না।

মদনই অসহিষ্ণুর মত আবার বললে, যাবেন না, দিদিমণি,—এক্ষুনি যেতে বললেন বে !—

স্কুজার গায়ে আবার যেন একটা ধাকা লাগল, —তার স্তব্ধ হৃদপিও হঠাৎ যেন দিওল বেগে চলতে স্থক্ষ করে দিলে। শুক্ষ, আফুট, অড়িত স্থবে দে বললে, কখন এলেন তিনি ?

এই তো একটু আগে,—মদন উৎসাহের স্বরে উত্তর দিলে,—কেউ কিছু জানত না, দিদিমণি,—তিনি এসেই স্বাইকে ডেকে পাঠিয়েছেন।

কবাটের একটা কোণ শক্ত করে চেপে ধরে স্কভদ্র। বললে, আছো, তুমি যাও, ব্যাম,—আমি একটু পরে বাচ্ছি। অপ্রত্যাশিত নয়, তথাপি অবিশাস্ত। অরুণাংশু সত্য সত্যই কিরে এসেছে, এই সংবাদটা স্বভ্রার উত্তেজিত চিত্ত কিছুতেই যেন সত্য বলে মেনে নিতে পারছিল না। বলা নেই, কওয়া নেই, একটা আভাষ পর্যন্ত দেওয়া নেই,—অথচ অরুণাংশু সল্মীরে এথানে উপস্থিত হয়ে নিজেই তাকে ডেকে পাঠিয়েছে! প্রথমে স্বভ্রার মনে হল যে এমন কোন ঘটনা আসলে মোটেই ঘটে নি; অতীতের মতই আজও সে জেগে একটা স্বল্ল দেখেছে। কিন্তু তার পরেই আবার তার মনে হল যে অসাধারণ কিছুই ঘটে নি। এমনই তো অরুণাংশুর স্বভাব,—কিছু না বলে হঠাৎ চলে যাওয়া, কোন থবর না দিয়েই হঠাৎ ফিরে আসা, সকলকে চমক লাগিয়ে দেওয়া,—তার সঙ্গে পরিচয়ের প্রথম থেকেই এমনি ভাবে সকল নিয়মের ব্যতিক্রমের ভিতর দিয়েই অরণাংশু তার অসাধারণ নিয়মান্থবিত্তার পবিচয় দিয়ে এসেছে। একটা পুলকিত বিশ্রয়, মধুর লজ্জার ঈষৎ যেন একটু রোমাঞ্চের ভিতর দিয়ে স্বভ্রার বিরের নীবিড় অন্ধলারের এমনি আক শ্লিক অর্বানই নিজেও যেন সে প্রত্যাশা করে এসেছে।

বিশ্বব্যের আবাতটা কেটে বেতেই উল্লাদ এল জোয়ারের প্রবল একটা উচ্ছনাদের মত। সংশয় আর আশক্ষার কাঁটা আর কাঁকর যত ছিল, সবই চক্ষের নিমেষে অতল তলে তলিয়ে গেল। থেন তার একটি মিনিটও তর সয় না, এমনি ভাবে স্থভদ্রা ছুটে গেল রাল্লাবরের দিকে। তার অত সাধের মাছ সে বাটিসহ ঘরের কোণে সরিয়ে রাখলে,— এতে যে অন্ততঃ একটু মুন আর মশলা মাঝিয়ে রাখা উচিত, এ কথাটাও তখন তার মনে পড়ল না। ভাত ভাল করে ফুটতে না ফুটতেই হাঁড়িটি সে উনোনের উপর থেকে নামিয়ে নিলে। কোন মতে এ ভাতে-ভাতই হুম্ঠো মুখে দিয়ে ঢকঢক করে থানিকটা জল থেয়ে পেটের আগুন তথনকার মত নিভিয়ে দিয়েই সে দোরে তালা লাগিয়ে ছুটে বের হয়ে গেল।

ভিতরে তথন তুমূল তক চলছে। বারালার উঠতেই স্বভদ্রার কানে এল,— স্থবোধ বিষয়, গন্তীর স্বরে বলছে, জান্মানী সোভিয়েট ক্ষিয়াকে আক্রমন করন্তেই যুদ্ধের স্বরূপটা একেবারে বদলে গেল, পুরোপুরি সাম্রাক্ষ্যবাদী যুক্ষটা স্থাধীন-পরাধীন নির্বিশেষে স্বন্ধ জাতির কাছেই পুরোপুরি জনযুক্ত হয়ে উঠল,—এ স্কিটাফে

দ্বন্দাত্মক বস্তানিষ্ঠ ন্যায়শাস্ত্রের নামে চালাতে চেষ্টা করে গোটা শাস্ত্রটাকেই তোমরা হাস্তাম্পদ করে তুলছ।

কিন্তু স্থবোধের মুখের কথা শেষ হতে না হতেই স্থভদ্রা ঝড়ের মত বরের ভিতরে চুকে গেল। ভিতরের দব কজন লোকই চমকে উঠল; দব কজোড়া চোখই এক দকে তার মুখের উপর এদে পড়ল। কিন্তু তার নিজের চোথছটি আর দকলকে অতিক্রম করে একেবারে অরুণাংশুর মুখের উপর গিয়ে পড়ল এবং দকে দকেই রজের উচ্ছ্বাদে, আনন্দের আভায় ও হাদির আলোকে তার কালো মুখখানিও ঝলমল করে জলে উঠল।

অকসাৎ বাধা পেয়ে আলোচনাটা তথনকার মত থেমে গেল। অকণাংশু হাসি-মুথে বললে, এস, স্বভদ্রা,—এত দেরী হল যে তোমাব ?

প্রশ্নটা বেন সে শুনতেই পায় নি, এমনি ভাবে স্নভদ্রা বললে, বাং —বেশ লোক তো তুমি! আসার আগে থবরটাও দিতে পার নি ?

অরুণাংশু হাসি মুখেই উত্তর দিলে, থবর দিয়ে আসতে না পাবার চেয়ে থবর না দিরে আসাই তো ভাল!

শৈ না হয় আমাদের পক্ষে,—মুভদ্রাও হেসে ফেলে বলনে,—কিন্তু তোমার নিজের পক্ষেও তা ভাল হয়েছে তো? এসে কিছু থেতে পেয়েছ?

অরুণাংশু বললে, তার দরকাবও হয় নি। কাউকে বিব্রত করব না ঠিক করেই এ বেলার খাওয়াটা সেরে নিয়ে তবে এখানে এসেছি।

পলেকের জন্ত স্থভদার ঝকঝকে চোথহাটতে একটু থেন বিশ্বর, ঈষৎ সংশরের পাতলা একথানা ছায়া দেখা দিল; কিন্তু পরমূহুর্ত্তেই সে মাথা নেড়ে বললে, না, তাহলেও ভাল কর নি তুমি,—বরং সকলকেই বিত্রত করেছ আরও বেশী। বল তো, হঠাৎ এখন সব গোছগাছ কেমন করে হবে! যাবার আগে চাকরটাকে পয়স্ত ছটি দিয়ে গিয়েছিলে,—তা মনে নেই তোমার? আজ এক বেলাতেই ভালা সংসার জোড়া লাগবে কেমন করে ?—মন্ত্রালে ?

উত্তর দিতে একটু দেরী হল অরণাংশুর; কিন্তু শেষ পর্যান্ত দে হেসেই বললে, বিকেলে ভোষার বাসায় বসে চা থেতে থেতে সে সমস্রাটা সমাধান করব বলে মনে মনে ঠিক করে রেখেছি। কিন্তু আমার সংগারের চেয়েও চের বেলী দরকারী আমাদের এই সংঘটাতে যে ফাটল দেখা দিয়েছে, আপাততঃ স্থবোধকে নিরে সেটাই জুড়বার চেষ্টায় বড় ব্যস্ত হয়ে পড়েছি। ওদের সকলের সাথে তোমাকেও ডেকেছি কিছু ইট-কাঠ-চ্ণ-স্থরকির যোগান দিতে। কাছে বসে দেথ না একবার চেষ্টা করে—যদি একটু সাহায্য করতে পার!—

স্থান্ত অপ্রতিভভাবে মুখ নামিয়ে কোণের দিকে বদে পড়ল। মুখে তার উত্তর ফুটল না; মনে মনে দে বুঝতে পারলে যে অত্যন্ত গন্তীর একটা আলোচনার মধ্যে নিজে দে অত্যন্ত অশোভন চপলতা প্রকাশ করে ফেলেছে। এতক্ষণ আর কোন দিকে তার চোখ পড়ে নি; এবার আড় চোধে দে চেয়ে দেখলে। বুঝলে যে ইয়্নিয়নের কার্য্যকরী সমিতির কেতাত্রন্ত সভা সেটা নর,—অনেক সদস্তই অমুপস্থিত। অরণাংশু আর স্থবোধ ছাড়া আছে কেবল বিমল, শ্রামাচরণ আর কেশবলাল। কিন্তু সকলের মুখই অসাধারণ রকমের গন্তীর; স্থবোধ নিজে মেঝের দিকে তাকিয়ে পাথরের মৃত্তিব মত নিশ্চল হয়ে বদে রয়েছে।

সেই স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে অরুণাংশুই আবার বললে, তাহলে, স্থবোধ, সোভিয়েট রুষিরা সক্রিয় ভাবে এ যুদ্ধের অংশীদার হওয়ার ফলেও জ্বগতে গুরুতর পরিবর্ত্তন কিছুই হয় নি?

স্থাবোধ উত্তরে যা বললে তা যেন স্কৃতন্তার কানেই গেল না, তার চোথছটি ফিরে আবার অরুণাংশুর মুখের উপর গিয়ে পড়ল।

প্রথমে যা চোথে পড়ে নি, এবার তা স্পষ্ট হয়ে উঠল। এই এক মাসে অরুণাংশুর অনেক পরিবর্ত্তন হয়েছে। আলোচনার বিষয়টি গুরুগঞ্জীর—অরুণাংশুর মুখের উপরেও তারই ভারী ছানা পড়েছে। ললাটে চিন্তার স্ক্রুন্ত রেখা, চোথের দৃষ্টি মনোযোগে তীক্ষ্ণ; সমগ্র মুখখানিতেই কেমন একটা বিত্রত, বিপন্ন ভাব। তথাপি অত্যন্ত স্কুলর সেই মুখখানি,—স্বভাবস্কুলর মুখখানি আগের চেয়েও যেন বেশী স্কুলর হয়েছে। এখানে থাকতে তার রোগণীর্ণ মুখের উপর যে পাণুরতা দেখা দিয়েছিল, তা এখন আর নেই। শরীরে যে অনেকটা চর্বির জমেছে তা বেশ বোঝা যার; স্বাভাবিক গৌর বর্ণ স্বাস্থ্যের লাবণ্যে আরও উজ্জ্বল হয়ে উঠেছে। সেই মুখের দিকে চেয়ে স্কুল্রা মুঝ হয়ে গেল।

কিন্তু তর্ক ক্রমেই তুমুল হয়ে উঠছিল। কত শত মাইল দূরে যুদ্ধ হচ্ছে—
এথানে তারই প্রতিধ্বনি। পোলার চালের ছোট ঘরথানিই যেন হয়ে উঠছে
বিতীয় এক রণক্ষেত্র। এথানেও তেমনি আওয়াজ, তেমনি উত্তাপ, তেমনি

কঠিন আঘাতের প্রত্যুত্তরে কঠিনতর প্রত্যাধাত। স্থভ**ন্তা**র ধ্যান ভেকে গেল।

এ যুদ্ধ 'জনযুদ্ধ' হয়েছে কি না, তাই নিয়ে তর্ক। স্থবোধ কিছুতেই মানবে না, অঙ্গণাংশুও কিছুতেই ছাড়বে না। ছজনেই সমান এক গুঁয়ে, পাণ্ডিত্যও কাবও কম নয়। অরুণাংশু স্থবোধকে যেন জেবা করে চলেছে, স্থবোধের মুখেও উত্তব আটকাছে না। কথার পিঠে কথা বেড়েই চলল।

হঠাৎ স্থভদ্যার দেহের ভিতৰ দিয়ে যেন বিহাতের একটা প্রবাহ বয়ে গেশ। স্থবোধ স্বভাবতঃই শাস্ত; গোড়া থেকেই সে যথাসন্তব নমভাবে কথা বলছিল। কিন্তু হঠাৎ তারও কঠে যেন মহাকালের প্রশন্ন বিষাণ গন্তীর নির্ঘোষে বেজে উঠল। একটা যুক্তির উপসংহারে তার নিজের সিদ্ধান্তটি সে পরিপূর্ণ বিশ্বাসেব দৃপ্ত কঠে ঘোষণা করলে, সোভিয়েটেব কাছে এ যুদ্ধ 'জনযুদ্ধ' নিশ্চন্নই, কিন্তু ইঙ্গ-মার্কিন-ক্রান্সের বিশাল সাম্রাক্ত্যের অগনিত পরাধীন নরনারীর কাছে এ যুদ্ধ মাজও পুরোপুরি সামাঞ্জাবাদী যুদ্ধই বয়েছে।

স্থাধ থামতে না থামতেই কি যেন একটা ত্রনিবার প্রেরণার বশে স্কভন্তা মুখ ফিক্কিয়ে অরুণাংশুর মুখের দিকে তাকাল, ত্রজনের চোথাচোথি হল, অকণাংশু হঠাৎ ক্রিজ্ঞানা করে বনল, তুমি কি বল, স্কভন্তা ?

স্কুজ্রা তৎক্ষণাৎ উত্তর দিলে, স্মামিও ঐ কথাই বলি।

'অরুণাংশু হেদে ফেলে বললে, Et tu Brute—স্বভদ্রা, তুমিও?

স্কৃত দ্রার মুথধানা লক্ষার লাল হয়ে উঠল, চোথহটি আপনা থেকেই নীচের দিকে ঝুঁকে পড়ল। তথাপি ঘাড়টা একটু কাৎ করে মৃহ হলেও দৃঢ স্বরেই সে উত্তর দিলে, হাা, আমিও; আমিও বলি যে আমাদের কাছে এ যুক্ত আঞ্জও সামাজ্যবাদী যুক্ত রয়েছে।

চুপ করে গেল অরুণাংশু,—চলতে চলতে ২১াৎ থমকে দাঁড়াবার মত। কিন্তু একটু পরেই স্থবোধের দিকে মুখ ফিবিয়ে এমন ভাবে দে আবার কথা স্ক্রফ করলে যেন এই মাত্র স্বভন্তার সঙ্গে কোন কথাই তার হয় নি,—বেন স্বভন্তা দে ঘরের মধ্যে মোটে উপস্থিতই নেই।

আবার তর্ক চলল। মাঝে বাধা পড়েছিল বলেই যেন-বাধভাঙ্গা জনস্রোতের মত ভার গতি আগের চেয়েও ক্রত, আগের চেয়েও উদ্ধান হয়ে উঠল। উত্তাপ বেড়ে উঠতে লাগন, কথন যে থেই হারিয়ে গেল, কথন যে যুক্তি ও যুক্তির পরিচ্ছন্ন দল শালীনতার সীমা ছাড়িয়ে ব্যক্তিও ব্যক্তির হীন কলহের পর্যায়ে নেমে এল, আত্মবিশ্বত ছটি বন্ধ তা যেন বুবতেও পারলে না। অবশেষে স্থবোধের কি একটা মন্তব্য অর্দ্ধেকটা মাত্র শুনেই বিরক্ত ভাবে মুথ ফিরিয়ে অরুণাংশু তিক্ত কঠে বললে, দেশের ভিতরে থেকে যারা শত্রুর পঞ্চম বাহিনীর সৃষ্টে করছে, তারা এ রকম কথাই বলবে।

স্থভদ্রা আর চুপ করে থাকতে পারলে না; একটু এগিয়ে এদে অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়ে কুন্তিত স্বরে সে বললে, তুমি না বলেছিলে যে, আমাদের সংবের মধ্যে যে ফাটল দেখা দিয়েছে তা ই ভোমরা জুড়তে চেষ্টা করছ? সে কি এই?

অরুণাংশু ও স্থবোধ ত্রজনেই চমকে উঠে এক সঙ্গে স্থভদ্রার মুখের দিকে তাকাল। লাল হয়ে উঠল তার মুখ। তথাপি অরুণাংশুকেই উদ্দেশ করে সে আবার বললে,—এই ভাবে তুমি ফাটল জুড়তে পারবে ?

অরুণাংশু অপ্রতিভের মত একটু হেসে উত্তর দিলে, না, এ ফাটল জুড়বার মত নয়। দেখলাম যে, এ একেবারে ভিত পর্যান্ত চলে গিয়েছে।

প্রভারা ক্ষুত্র কঠে বললে, ঠিক ফাটলের উপরেই বার বার হাতুড়ির ঘা মেরে ফাটল ভোড়া যার না। তুমি আমায় কিছু চূণ-প্রকলির যোগান দিতে বলেছিলে,—তাই বলি যে, এ বিষয়ের আলোচনাটা তোমরা ছাড়।

অঙ্গণাংশু বিব্রত ভাবে বললে, তা কেমন করে হবে? এই তো আমাদের আসল সমস্থা।

না,—স্থভদ্রা মাথা নেড়ে উত্তর দিলে,—সামি তা একেবারেই মনে করি নে। যাদের নিয়ে আমাদের কাজ সেই কুলি-মন্ত্রদের তুমিও নিধিরাম সর্দার হয়ে লড়াই করতে যেতে বলবে না, আর স্থবোধবাবৃও বলবেন না কারখানার চাকরি ছেড়ে ঘরে গিয়ে বলে থাকতে। আমাদের আসল যে কাজ, সেই ছুটি-ছাটার জন্ত, মাইনে বাড়াবার জন্ত, মাগ্রী ভাতার জন্ত, কেউ জ্বম-টথম হলে ক্ষতিপুরণের জন্ত আন্দোলন করার কথা নিয়ে মতান্তর ভো আর হয় নি! কাজেই কি দরকার যুদ্ধের কথা নিয়ে নিজেদের মধ্যে ঝগড়া করবার ?

স্থবোধ আর অরুণাংশু এক সঙ্গেই পরস্পারের মুথের দিকে তাকাল,—ছুক্সনেরই ঠোটের কোণে এক সঙ্গেই একই রক্ষের একটু হাসি ফুটে উঠল।

কিন্তু তারা কেউ কথা বলবার আগেই কেশবলাল স্থভদ্রাকে সমর্থন করে বললে, অমিও বলি,—দিদিদনির কথাই ঠিক। আমবা আদাব ব্যাপারী,— জাহাজের থবরে আমাদের কি দরকার ?

স্কুজা উৎসাহিত হয়ে বললে, কিছু দরকাব নেই। ব্যক্তিগত ভাবে আমবা সবাই যথন একে সাফ্রাজ্যবাদী যুদ্ধ বলেছি, তথনও তো ইয়্নিয়নের সভায় প্রস্তাব করে সে কথা আমরা ঘোষণা করি নি। তবে আজ কেন আমরা গায়ে পড়ে একে জনযুদ্ধ বলতে যাব ? বিশেষতঃ এ সম্বন্ধে আমাদের সকলের মত যথন এক নয়!—

চাপা হাসির আলোকে অরুণাংশুর মুথথানা ক্রমেই উজ্জ্বল হয়ে উঠছিল; সুবোধের মুথের দিকে চেয়ে সে সকৌতুক কঠে বললে, কি বল, সুবোধ? সোনাস্থান্ধ একটা প্রস্তাব না করলে খুশী হবে তুমি ?

কিন্তু স্থবোধ কোন উত্তর দেবার আগেই বিমল প্রায় কদ্ধনিশ্বাসে বলে উঠল, না, অরুণদা, তা হতেই পারে না। আঞ্চকের এই সঙ্কটের সময়ে আদর্শের স্পাষ্টতা থুব বেশী দরকার।

স্কুজার মুধ্থানা দেখতে দেখতে কঠিন হবে উঠল; বিমলেব মুথের উপব একবার একটা জ্বলম্ভ দৃষ্টি নিক্ষেপ করেই ফিরে জ্বলাংশুর মুথেব দিকে চেয়ে সে,তীক্ষ্ণ কঠে বললে, তাহলে স্থবোধবাবুর ইয়্নিয়ন স্থবোধ বাবুর হাতেই ছেডে দাও তোমরা,—এর মধ্যে রেষারেষি, দলাদলি করে বিশৃশ্বলার স্থাষ্ট করো না।

স্থবোধ বিত্রতভাবে বললে, আঃ !—এ কি বলছেন, স্বভদ্রাদেবী ?

কিন্তু তাকে থামিয়ে দিয়ে স্কৃত্যা বললে, আপনি চুপ করুন, স্থবোধ বাব্,— যা করবার আমিই করছি।

তার পর আবার অরুণাংশুর মুথের দিকে চেরে সে বললে, আমি জানি, সুবোধবাবুর কত কষ্ট, কত সাধনার স্থাষ্ট এখানকার এই ইয্নিয়ন। এ জিনিষ তাকেই তোমায় ফিরিয়ে দিতে হবে।

অরণাংশুর মুথখানা আরও উজ্জ্ব হয়ে উঠল; সহাস্ত চোধহটি স্কভ্রার মুখেব উপর থেকে সরিয়ে নিয়ে স্লবোধের মুখের দিকে চেয়ে হাসতে হাসতেই সে বললে, কি স্লবোধ,—এখানকার এই হাজার কয়েক মজহরের মন আর তাদের এই ইয়ুনিয়নটি বৃঝি তোমার চিয়্মপ্রায়ী বন্দোবস্তের একখানা জমিদারী এপ্টেট? স্বস্থাধিকারের জোরেই বৃঝি তোমার নিজের সেই সম্পত্তি তুমি ফিরে পেতে চাও ?

স্থবোধের মুখ লাল হয়ে উঠল; কিন্তু নিজেকে সামলে নিয়ে অয় একটু হেসেই সে উত্তর দিলে, জমিদারি এটেট একে যে আমি মনে করি নে, তা নিজেই তুমি জান, অরুণাংশু। ছুঁচ হয়ে ঢুকে ফাল হয়ে বেরিয়ে যাবার ছলাবিছেটা তোমরা কলাবিছে হিদাবে অভ্যাস করেছ জেনেও বামপন্থীদের সংহতির থাতিয়ে আমিই যে তোমায় নিমন্ত্রণ করে এনে আমারও মাথার উপরের আসনে বসিয়ে-ছিলাম, তা আশা করি আজও মনে আছে তোমার।

অরুণাংশুর মুখের হাসি নিভে গেল; একটু চুপ করে থেকে সে তীক্ষ কঠে উত্তর দিলে, ই্যা, বেশ মনে আছে আমার। কিন্তু আমি যে চিরকাল তোমার গ্রামোফোণ হয়ে থাকবার প্রতিশ্রুতি দিয়ে তোমার জমিদারীতে প্রজা হয়ে বাস করতে আসি নি, আশা করি যে, তুমিও সে কথা ভোল নি।

স্থবোধ কি একটা উত্তর দিতে যাচ্ছিল, কিন্ত তার আগেই স্থভদা প্রায় আর্ত্ত কঠে বলে উঠল, এ আবার কি স্থক হল তোমাদের ?

অরণাংশু চমকে তার মুথের দিকে তাকিয়েই হেসে ফেলে বললে, এ একটা থেলা,—এতে এ বকম দ্বন্দ্র হয়েই থাকে,—থেলার মাঠে ছাড়াছাড়ি হয় পায়ে পায়ে। কিন্তু তাতে ব্যক্তিগত বন্ধুত্ব নষ্ট হয় না,—অন্ততঃ আমি হতে দিই নে।

স্থভদ্রা একটি স্বস্তির নিশাস ফেলে বললে, তবে এই আলোচনা বন্ধ কর। তোমার অভাবে অনেক জরুরি কাজ জমে গিয়েছে এথানে। শুনেছ বোধ হয় যে ইয়্নিয়নের কন্মী হবার অপরাধে শ্রামাচরণদার চাকরিটি গিয়েছে। তার কেস্টানিয়ে কি করা যাবে তাই আগে ঠিক কর।

অরুণাংশুর মুথ গন্তীর হয়ে উঠল; স্থভদার দৃষ্টি এড়িয়ে সে উত্তর দিলে, ও ব্যাপারটা নিয়ে ভাবতে হবে,—লড়তেও হবে হয় তো। তবে য়ে আলোচনাটা তুমি বন্ধ করতে বলছ তার বিষয়বস্তুটা ধামাসপা দেবার মত নয়। রাজনীতিকে বাদ দিয়ে মজহুর ইয়্নিয়ন চালানো যায় না;—এ বিষয়ে আমায় যা মত, স্থবোধেরও তাই। নইলে এ আলোচনাটা আজ উঠতই না।

তার পরেই স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে সে আবার বললে, কিন্তু, স্থবোধ,— তোমার অবর্ত্তমানেই এ ইয়ুনিয়নের কর্তৃত্ব যথন আমার হাতে এসে পিয়েছে তথন একে দিয়ে যা খুনী তা-ই আমি করাতে পারলেও এই ব্যাপারটা সম্বন্ধে তা আমি করাব না। স্কভদ্রার কথামতই জনযুদ্ধের প্রস্তাব আপাততঃ চাপাই থাকবে। তিন মাস পর আমাদের ইয়ুনিয়নের সাধারণ নির্ব্বাচন। তারই ফলা-ফল দিয়ে আজকের এই ঘন্দের নিষ্পত্তি হবে। বুঝলে, স্থবোধ,—তুমি পার যদি, ইতিমধ্যে আমার সব অমুচরকে তোমার নিজের অমুচর করে নিও।

এইটুকুতেই স্থভদার মুথ উজ্জ্বল হয়ে উঠল; স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে উচ্ছ সিত স্বরে সে বললে, এ তো খুব ভাল কথা, স্থবোধবাবু!

স্থভদার ভাব দেথে স্থবোধ হেদে ফেললে, কিন্তু অরুণাংশুর মুথের দিকে চেয়েই দে বললে, থুব ভাল কথা,—একেবারে দেকালের ধর্মাযুদ্ধের ব্যবস্থা এ। ইয়ুনিয়নের কর্ভূত্ব তোমার হাতে, আইনের ধারাগুলো সব তোমার স্থপক্ষে। 'সাম্রাজ্যবাদী যুদ্ধ' কথাটা মুথেও উচ্চারণ করবার উপায় নেই আমার; অথচ 'জনমুদ্ধের' বাণী প্রচারের পথটা একেবারে নিদ্ধন্টক। তোমার কঠে ফুটবে পাকা চাকরি, মোটা মাইনে আর নির্মন্ধাট জীবনের কোমল আবেদন; আর আমি স্বাইকে বলব সব ভেড়েছুড়ে প্রাণটাকে হাতে নিয়ে অন্ধনারের মধ্যে বাঁপ দিতে। কোম্পানীর সন্ধারেরা সব হবে ভোমার বিভ-গার্ভ; আর আমার পিছনে লাগবে সব গুণ্ডার দল। নির্মাচনে প্রতিদ্বন্দিতা হবে একেবারে সমানে সমানে। তথাপি,—বলে একবার চুপ করলে স্থবোধ; ভার পর ঠোটের হাসিট্রুকে সারা মুথে ছড়িয়ে দিয়ে কথাটাকে দে শেষ কবলে,—তথাপি ভোমাব এই উদারভার জন্ম তোমার ধন্মবাদ দিছি, অরুণাংশু।

অরুণাংশুও হেদেই উত্তর দিলে, লেঞ্জের কাঁটাটি বাদ দিয়ে ধস্থবাদ দাও স্থভদ্রাদেবীকে;—ওঁরই কথামত আমাদের প্রস্তাব আমরা মূলতুবি রাখলাম।

শক্তা ও আনন্দের আভার স্থভদার মুখখানা বিচিত্র হরে উঠন; কটাক্ষে অরুণাংশুর মুখের দিকে একবার তাকিয়ে নিয়ে ফিরে স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে সে-ও হাসতে হাসতেই বললে, নির্ম্বাচনে আপনাকেই আমরা জিতিয়ে দেব, স্থবোধ-বাবু;—আপনি কিচ্ছু ভাববেন না।

বে তর্ক প্রচণ্ড একটা ভূমিকশ্পের মত বরথানাকে পর্যান্ত কাঁপিয়ে তুলেছিল,

এমনিভাবে ল যু পরিহাসের ভিতর দিয়েই তথনকার মত তার অবসান হল। তার পর উঠল চায়ের প্রদক্ষ। ভাব থেকে এল বস্তু,—চা এবং থাবার তুইই। সকলেই হাঁফ ছেড়ে বাঁচল,—এক বিমল ছাড়া। কিন্তু সে-ও তথনই ওটাকে টেনে বাড়াবার স্থাবিধা করতে পারলে না।

চা থাবার পর অরুণাংশু নিজেই উঠে দাঁড়িয়ে বললে, আজ আর নয়,—একটু থোলা হাওয়ার জন্ম মন আমার হাঁফিয়ে উঠেছে।

বাইরে এসে স্থবোধ অরুণাংশুকে উদ্দেশ করে বললে, আঙ্গুই কি তোনার না গেলেই নয়।

অরুণাংশু উত্তর দিলে, আজ এখান থেকে না গেলে কাল সকালে চিটাগাং মেইল ধরাই যাবে না,—স্থাচ কাল আমার যাওয়া চাইই।

আগের কথা স্থভদ্রা কিছুই শোনে নি,—সে বিস্মিত, বেশ একটু উদ্বিগ্ন হয়েই অরুণাংশুর মুখের দিকে তাকাল।

তার মুথের ভাবটা স্থবোধের চোথ এড়াল না। ঠোটের কোণে কৌতুকের হাসিটুকু চেপে রেথে সে এক চোথ স্মভদ্রার ও এক চোথ স্মরুণাংশুর মুথের উপর হাপন করে বললে, তবে আর দেরী করছ কেন? ওথানে একবার যাও। ভোমার গাথে স্মভদ্রাদেবীর অনেক বোঝাপড়া এখনও বাকি আছে যে!—

অরুণাংশু চমকে স্থভদ্রার মুথের দিকে তাকাতেই স্থভদ্রা বিব্রত ভাবে মুথ কিরিয়ে বললে, আছেই তো ! কিন্তু আমার বোঝাপড়া আপনার সামনেও হতে পারবে। চলুন,—আপনিও চলুন আমার বাসায়।

স্থােধ হাসতে হাসতে উত্তর দিলে, না, আমার কাজ আছে,—আমি চললাম।
—বলেই মুথ ফিরিয়ে জােরে জােরে পা ফেলে সে বন্তির দিকে চলে গেল।

অরুণাংশুর নিজের মুথখানাও লাল হয়ে উঠেছিল; অপ্রতিভভাবে একটু চুপ করে থাকবার পর সে বিমলকে ডেকে বললে, তুমি এখানেই অপেক্ষা কর,—আমি বন্টাখানিকের মধ্যেই ফিরে আসব।

তার পর স্বভদ্রার মুথের দিকে চেয়ে সে আবার বললে, চল, স্বভদ্রা,—ভোষার দাথে আমারও একটু কথা আছে।

পথ নিতান্ত কম নয়; তবু হজনের কারও মুথেই আর কোন কথা স্কুটন না। এতকণ অনেক লোক আর অন্ত একটা গুরুতর বিষয়ের **আলো**চনার আঞ্চালে ভারা নিজেরা যেন ঢাকা পড়ে গিয়েছিল। কিন্তু এখন তৃতীয় আর কোন লোক দামনে উপস্থিত নেই; বিশেষতঃ স্থবোধের সকৌতুক, সহাস্থ কঠের ঐ ছোট্ট কথাটিই অবশিষ্ট আবরণটুকুকেও সরিয়ে দিয়ে তাদের ব্যক্তিগত জীবনের সমস্যাটিকেই একেবারে তাদের চোথের সামনে এনে হাজির করে দিয়েছে;— সাজ তার সমাধান। সেই হপুরের মতই স্থভদার বুকের মধ্যে আবার যেন ঝড় উঠল; বুকের ভিতর থেকে এত কথা এক সঙ্গে ফেনিয়ে উঠতে লাগন যে সাময়িকভাবে কণ্ঠই যেন তার কর্ম হয়ে গেল।

ঘরে এনে একথানা চৌকি অরুণাংশুকে এগিয়ে দিয়ে কোন একটা কথা বলবার স্বস্তুই সে বললে, আর একটু চা খাবে ?

অরুণাংশু কুন্তিত স্ববে বললে, না---চা'র দরকার নেই। তুমি বোদ।

মিনিটথানিক পর সোক্ষাস্থলি স্মৃতন্ত্রার মূথের দিকে চেয়ে সে আবাব বললে, তুমি বোধ হয় ভেবেছ যে, স্থবোধকে তাড়িয়ে এথানকাব ইযুনিয়নের উপব একচেটিয়া অধিকার আমি প্রতিষ্ঠা করতে চাই ?

স্বভন্তা কুষ্টিতভাবে চোথ নামিয়ে উত্তব দিলে, না,—তা ভাবি নি আমি।

কিন্তু আসলে তা নয়,—স্কুভদ্রাব উত্তরটাকে সম্পূর্ণ উপেক্ষা করেই অরুণাংশু বললে,—এ হছে আদর্শের সঙ্গে আদর্শের সংঘর্ষ,—কর্ম্মপন্থার । ব্যক্তিগত স্বার্থ এতে আমার একটুও নেই। নিজে তো এখান থেকে চলেই বাচিছ আমি। আজু এসেছি কেবল তোমাদের সকলের কাছে বিদায় নিতে।

স্কৃত্যা বিহ্বলের মত কিছুক্ষণ অরুণাংশুর মুখের দিকে চেয়ে রইল,—যে কথাটা তার কানে গেল ওর অর্থ ঘেন সে বুঝতে পারছে না। তার পব বুঝবার চেষ্টাই ছেড়ে দিরে সে মাথা নেড়ে বললে, তা কি আর জানি নে আমি,—বিমলের মত ছোট তুমি কিছুতেই হতে পার না। কিন্তু উকে তো আর সে কথাটা মুখের উপর বলতে পারি নে,—তাই তোমাকেই বলতে হল।

একটি নিশ্বাস ফেলে মুখ ফিরিয়ে নিলে অরুণাংশু, তার পর বলনে, যাক্— এবারের মত কথাটা চাপাই রইল। বিমলকে আমি ভাল করে বলে যাব,—যাতে প্রতিযোগিতা করবার সকল রকম স্থবোগ স্থবোধ পার। তার পর নির্বাচনে বিমলকে হারিয়ে তোমরা যদি ইয়ুনিয়ন দখল করতে পার,—করো।

স্বত্রা আবার যেন বিহরণ হয়ে পড়ন,—কিছুক। তার মূথে কথাই ফুটন না।

তার পর আবার সবেগে মাথা নেড়ে কণ্ঠস্বরে একটু অতিরিক্ত রকমের জোর দিয়েই সে বললে, আড্ছা, আড্ছা,—সে তথন দেথা বাবে। এথন এ সব কথা থাক্। তোমার নিজের কথা আগে বল। এত দেরী হল যে তোমার ?

অরুণাংশু কুন্ঠিত স্বরে উত্তর দিলে, বেণী দেরী তো হয় নি—এই মাস্থানিক মাত্র।

স্কুভন্তা হেদে বললে, মাস্থানিকও তো বড় কম সময় নয়। এত দিনের মধ্যে একথানা চিঠিও কি দিতে পারতে না ?

স্থভদার সহাদ্য চোথহাট একেবারে অরুণাংশুর চোথের উপর গিয়ে পড়ন। প্রথমে সে কুন্তিত ভাবে মুথ ফিরিয়ে নিলে। কিন্তু তথনই আবার সে ফিরে স্থভদার মুথের দিকে চেয়ে অল একটু হেসেই উত্তর দিলে, চিঠি কি আর দেব! প্রথমে তোমার বলবার মত কোন কথা আমার মনেই আসে নি যা আগে থেকেই তোমার জানা নেই। কিন্তু কথা যথন মনে এল তথনই মনে হল যে আমার মনের প্রথম কথাটার মত এ কথাটাও নিজের মুথেই তোমার বলতে হবে।

অকস্মাৎ স্থভদ্রার দেহের অনেকথানি রক্ত এক দক্ষে যেন তার মুথের উপর ছুটে এল। মুথ নামিয়ে অফুট স্বরে সে বললে, যাও!—

পলেকের জ্বন্ত অরুণাংশুও কেমন যেন হয়ে গেল; কিন্তু তথনই নিজের শরীরটাকে বেশ জোরে একবার নাড়া দিয়ে সোজা হয়ে বসে সে বললে, আমার কথাটা তোমায় আজ বেশ একট শক্ত হয়েই শুনতে হবে। আমার সময়ও খুব বেশী নেই।

স্বভদ্র। মুখ না তুলেই উত্তর দিলে, কি বলবে তুমি,? কাল ভোরেই তুমি চিটাগাং বাবে,—এই তো ? আর আজ রাত্রেই এথান থেকে ? তা তো আমি শুনেইছি।

অরুণাংশু বিব্রতভাবে বললে, কেবল ঐটুকুই তো সব নয় !—

তা-ও বুঝেছি আমি,—অরুণাংশুর কথার মাঝখানেই স্কুভদ্রা বলে উঠল,— আবার মাদখানিকের জন্ম নিরুদ্দেশ হয়ে থেতে চাও তো ? কিন্তু তার জন্ম এত বড় ভূমিকার কি দরকার ? বেশ, থেয়ো। কাজ থাকলে দূরে বাবে বই কি! আমি কি আর তোমার পথ আগলে দাঁড়াব ?

অরুণাংশু বিত্রত ভাবে কিছুক্ষণ চূপ করে রইন; তার পর বসবার চৌকিথানিকে স্বভদ্রার আরও একটু কাছে নিমে থিয়ে বঙ্গলে, না, স্বভদ্রা,—চিটাগাং অঞ্চলে অতদিন থাকতে হবে না আঘার। হয় তো হপ্তাথানিক পরেই আবার আমি এথানে

আসব। তার পরেও হয় তো প্রায়ই আমায় এখানে আসতে হবে। এই আসা-যাওয়ার কথাটা তেমন বড় কথা নয়। আসল কথা এই যে, এখানকার সকলের সাথে,—মানে, তোমার সাথে এবার আমার ছাড়াছাড়ি হবে।

স্থভদ্রা চমকে মুথ তুলে তাকাল; তার বিব্রত মুথের উপর সলজ্জ আনন্দের যে বিচিত্র হাসিটুকু চটুল ছন্দে নেচে বেড়াচ্ছিল তা হঠাৎ যেন একেবারে নিম্পাণ ও নিশ্চল হয়ে গেল। বিহ্বল চোথে অঙ্গণাংশুর মুথের দিকে তাকিয়ে দে কতকটা প্রতিধ্বনির মতই বললে, ছাড়াছাড়ি হবে!—

মানে,—কোথ নামিরে কুঠিত স্বরে অরুণাংশু উত্তর দিলে,—দেখা আর হবে না তা নয়; সাময়িক ভাবে ভিন্ন পথেও যদি তুমি চল, তবু আমরা সাথীই থাকব; আমাদের সৌহাদ্যিও আশা করি অটুট থাকবে। সব চেয়ে বড় কথা, আমাদের হৃদয়ের সঞ্চয়ের পাত্র হটো স্মৃতির মধুতে কাণায় কাণায় পরিপূর্ণ হয়েই থাকবে। তবু ছাড়াছাড়ি আমাদের হবেই। সেই কথাটাই নিজের মূথে তোমায় বলে তোমার কাছে আমি বিদায় নিতে এসেছি।

নিশ্চন ও বিবর্ণ হয়েও তথনও বে হাসিট্রু স্থভদ্রার মুথের উপর ছড়িয়ে পড়েছিল, এবার তা-ও নিশ্চিক্ হয়ে মিলিয়ে গেল। অনেকক্ষণ পর্যান্ত তার মুথে কোন কথাই ফুটল না; তার পর হর্বল, ক্ষীণ কঠে টেনে টেনে সে বললে, বাবা-মা'র মত হল না বৃঝি ?

অরুণাংশু আবার নড়ে বসল; তার পর কণ্ঠস্বরে একটু অতিরিক্ত জোর দিয়েই সে বললে, না, স্মৃতদ্রা, সে কথা নয়। তাদের মতামত মোটে জিজেসই করি নি আমি,—করবার দরকারই হয় নি। তার আগেই নিজের মনেই আমি বুঝেছি যে, আমরা শুজনে পরস্পরের কাছ থেকে যা পেরেছি, মনের মধ্যে সেই অমূল্য সম্পান্টিকে বাঁচিয়ে রাথবার জন্তই এবার পরস্পরকে আমাদের ছাড়তে হবে।

তার মানে ?--স্লভদা বিহ্বল ছরে জিজ্ঞাসা করলে।

স্কৃত্যার চোথের দিকে চেয়েই অরুণাংশু উত্তর দিলে, তার মানে আজ স্পষ্ট করেই তোমায় বলব। তোমার কাছ থেকে আর কিছুই নিতে পারব না আমি, কারণ তোমায় দেবার মত আর কিছুই আমার নেই!

একটু চুপ করে থেকে দে দৃঢ়তর করে আবার বগণে, আমি আর তোমার ভাশবাসি মে। স্কৃত্দ্রা এমন ভাবে চমকে উঠল যেন হঠাৎ কে তার মুথের উপর সপাং করে এক বা চাবুক বসিয়ে দিয়েছে। মাথাটা পিছনে সরিয়ে সে প্রায় আর্ত্ত কঠে বলে, উঠল, কি বললে? তুমি আমায় ভালবাস না?

অরুণাংশু চোখ ফিরিয়ে নিলে; কিন্তু অকম্পিত, গন্তীর স্বরেই সে উত্তর দিলে, না, বাদি নে। তোমায় আমি প্রতারণা করতে পারব না,—তাই সত্য কথা নিষ্ঠুর হলেও স্পষ্ট করেই আমি বলেছি।

কিন্তু কি বলছ তুমি ?—স্থভদ্রা উদ্ভাবের মত বললে,—তুমি আমার ভালবাস না ? ভালবাস নি কোন দিন ? এতদিন কি হচ্ছিল তবে ? অভিনয় ?—সামরিক মোহের ক্ষণিক একটা বিকার ? লানসার উচ্ছ্ গুল উন্তরতা ? আগাগোড়া তুমি আমার কাঁকি দিয়ে এসেছ ?

কথা তো নয়, যেন আগ্নেয়গিরির গর্ভ থেকে গলিত ধাতুস্রোত ছুটে বের হচ্ছে। তরঙ্গিত, গাঢ়, তপ্ত, তরল ধারার মত প্রশ্নের পর প্রশ্নের আঘাতে অরুণাংশু যেন অভিতৃত হয়ে পড়ল। স্রভদ্রা নীরব হবার পরেও ছতিন সেকেও কাল তার মুখে কোন কথাই ফুটল না। তার পর ভিথারীর মত কাতর, মিনতিভরা চোথে স্রভদ্রার মুথের দিকে চেয়ে দে করুণ স্বরে বললে, না, স্রভদ্রা, ফাঁকি আমি তোমার দিই নি। বরং আগে তোমার ফাঁকি দিই নি বলেই আজও ফাঁকি দিতে পারছি নে। মোহ বল, উন্মন্ততা বল, লালসা বল,— হয় তো এ সবই আমার ভালবাসার ছিল। এ সব ছাড়াও মেয়ে-পুরুষের আপনহারা ভালবাসার স্বভন্ত, থাঁটি একটা সন্তা যে আছে, তা আমার মোটে জানাই নেই। কিন্তু আমার ভালবাসা ভালবাসার প্রভিনয় নিশ্চয়ই ছিল না,—সেদিন ভাল আমি তোমার সতিয় বেসেছিলাম।

আর আজ ?—স্ভন্তা অফ্ট, কম্পিত থরে বললে,—আ**জ আর আ**মায় তুমি ভালবাস না ?

অরুণাংশু মাথা নেড়ে উত্তর দিলে,—না। সেদিন তোমায় আমি ভালবেসেছিলাম এ কথা যত সত্য, আন্ধ যে তোমায় ভালবাদি নে, এ কথাও তাই। অতীতের সত্য বর্ত্তমানে মিথ্যা হয়ে গিয়েছে। সেদিনের ভালবাদা আন্ধ আর নেই।

८कन ?

অভূত এক রকমের হাসি হেসে অরুণাংশু বললে, তা তো জানি নে! বেদিন ভালবেসেছিলাম সেদিনও তার কার্পটা বুঝতে পারি নি; আরু আজ সেই ভালবাদাই কেন যে শেষ হয়ে গেল দে তত্ত্বও বুঝতে পারলাম না। তবে দেনিন কারণটা না জেনেও যে মন নিয়ে ভালবাদার আবির্ভাবকে উপলব্ধি করেছিলাম, আজ দেই মন দিয়েই তেমনি নিঃসংশয়েই তার তিরোধানের সত্যটাও উপলব্ধি করছি।

স্থানা দেশে সামনের দিকে ঝুঁকে পড়ে ছই হাত দিয়ে অরুণাংশুর ডান হাত-থানা চেপে ধবে সনির্বন্ধ স্ববে বললে, বল তুমি,—রাগ করেছ ? ইযুনিয়নের ব্যাপারে তোমার মতে আমি মত দিতে পারি নি বলে আমার উপর রাগ কবেছ তুমি ?

অরুণাংশু বিত্রত ভাবে মুথ ফিরিয়ে নিলে; থোলা জানালা দিয়ে কষেক সেকেও কাল সে বাইরের দিকে তেয়ে রইল; তার পর আবার মুথ ফিরিয়ে নিজেব মুক্ত হাতথানা আলগোছে স্থভদ্রার হাতেব উপব রেথে বিষয়, মৃত্ব স্ববে সে বললে, না, স্থভদ্রা তা নয়। রাগ বা অভিমানের ব্যাপার এ নয়,—বাইরের ব্যাপারই নয় এটা। হউক না মতের অমিল,—তরু তো স্থবোধ আমার বদ্ধুই রয়েছে! প্রতিদ্বন্দিতা যত তীব্রই হউক না কেন, তরু আশা করি যে, সে আমার বদ্ধুই থাকবে। তোমায়ও তো বলছি যে, ঝড়-ঝাপ্টা যতই লাগুক না কেন, বাইবের সম্বদ্ধে যা তুমি আমার ছিলে তাই রয়েছ,—তেমনি সহকর্মী, তেমনি স্বস্থাদ, হয় তো সাথীও। ভবিষ্যতেও তুমি তাই থাকবে।

তবে কেন ভর দেখাচ্ছ আমার ?—কম্পিত দেহটিব সকল ভারই যেন অরুণাংশুর হাতের উপর ছেড়ে দিয়ে কম্পিত কঠেই স্থভদ্রা বললে,—তবে কেন বলছ যে ছাড়াছাড়ি হবে ?

দাঁত দিয়ে নীচের ঠোঁটটা চেপে ধরলে অরুণাংশু; কিন্তু তথনই ছেড়ে দিয়ে সে আগের চেয়েও মৃত্ স্বরে বললে, স্তভ্যা,—কেবল মান্ত্রই তো তুমি নও—তুমি যে মেয়ে!—

তাতে কি হয়েছে ?—স্বভন্তা বিহ্বলের মত জিজাসা করলে।

একবার ঢোক গিলে অরুণাংশু উত্তর দিলে, মানে,—ভোমার আর আমার মধ্যে যে সম্বন্ধ গড়ে উঠছিল সে তো কেবল শ্রন্ধা আর সৌহার্দ্যের সম্বন্ধই নয়,—সে যে ভালবাসা,—সে তো ছিল ঢের বেশী মধুর,—গভীরতর স্তরের ঞ্চিনিষ।

স্থভদ্রা বললে, 'ছিল' কেন বলছ তুমি ? অরুণাংশু উত্তর দিলে, তা যে আরু নেই !— নেই !—

न1।

তবে যে বললে-

আমি বলছি যে ছানরের বহিপ্রাক্তিশোর বাণে মার্মের যে বিরাট মিলন-ক্ষেত্র আছে দেখানে আগেও যা তুমি ছিলে এখনও তাঁ-ই আছে। কিন্তু ভিতরে মেরেপুরুষের গভীর, নীবিড় মিলন যেখানে হয় সেই প্রাঙ্গণে আমি ভন্ন তন্ন করে খুঁজে দেখেছি,—দেখানে তুমি আর নেই।

কেন ?

অরুণাংশু নড়ে বসন; কিন্তু তার পর ধীর, গন্তীর স্বরেই সে বললে, তা আমি জানি নে। তবে এটুক্ আমি নিঃসংশয়েই বুঝেছি যে, আজ যদি শ্রদ্ধা আর সৌহার্দ্ধ্যের দীমারেথা ডিঙ্গিয়ে আগের মত নীবিড্ভাবে তোমায় আমি লাভ করতে চাই, তবে তা-ই হবে—এ যা তুমি বলছিলে—ভালবাসার অভিনয়,—হয় তো তার চেয়েও কুৎসিৎ,—অমার্জনীয় ব্যভিচার।

শুনতে শুনতে স্থভদার ম্থখানা একেবাবে মরার মুখের মত বিবর্ণ হয়ে গেল।
অরণাংশু সবিস্থার দেখলে যে একটু আগেই স্থভদার যে ঠোঁট হথানি অবরুদ্ধ
আবেগে থব থব করে কাঁপছিল, তা একেবারে নিশ্চল হয়ে গিয়েছে; চোখে পলক
নেই; নিশ্বাস পড়ছে কি না, বোঝা যায় না; একটু আগেই স্থভদার যে হাত
হথানা ব্যাকুল আগ্রহে তার নিজের হাতথানিকে চেপে ধবেছিল, তারই শিথিল
মুঠার মধ্যে সেই হাত হুথানিই একেবাবে থেন কাঠের মত শক্ত ও স্থির হয়ে
গিয়েছে।

স্কুভদার হাতের উপর জোবে একটা চাপ দিয়ে অরুণাংশু শক্ষিত কঠে ডাকলে, স্কুভদা, শুভা, কি হল তোমার ?

হতিনবার ভাকবার পর স্থভদ্রা চমকে উঠল,—ঠিক যেন মূর্চ্ছা ভেঙ্গে জ্বেগে উঠেছে সে। তার বিহ্বল চোথছটি ঘূরতে ঘুরতে অরুণাংশুর চোথের সঙ্গে পিয়ে মিলভেই হঠাৎ যেন তার সারা গায়ে কাঁটা দিয়ে উঠল; এক ঝটকা টানে নিজের হাতথানাকে ছাড়িয়ে নিয়ে সোজা হয়ে বদে অফুট স্বরে সে বললে, না, কিছু হয় নি।

অরুণাংশু আখাদ পেলে না; অপরাধীর মন কৃষ্ঠিত স্বরে সে বললে, রাগ করলে, স্বভন্তা ?

রাগ!—স্কুভন্তা হঠাৎ যেন উদ্ভাৱের মত হেদে উঠল,—রাগ কেন কবতে যাব ? আর রাগ কববই বা কার উপব,—তোমার ?

একট্ট চুপ করে রইন অরুণাংশু; তার পর সশব্দে একটি নিখাস ফেলে বললে, রাগ তুমি নিশ্চয়ই কবেছ। তবু একট্ট শান্ত হয়ে য়িদ ভেবে দেখ তাহলে নিজেই ব্যতে পারবে য়ে, জীবনে ঠিক এই রকমই হয়ে থাকে। মায়্য়েব স্থূল দেহটা এক বারের বেশী মরে না নিশ্চয়ই, কিন্তু তার আসল য়ে সন্থা, জন্ম আর মৃত্যুর মাঝথানে অনেকবার তার মৃত্যু হয়, প্রতি বার মৃত্যুর পরেই তার আবার পুনর্জন্মও হয়। একটা জীবনেব মধ্যেই এক জন মায়্ম্য একাদিক্রেমে হয়তো দশটা জীবন যাপন কবে।

অন্ধকারে শাণিত ছুরির ফলাব মতই অল্ল একটু হাসি স্থভদ্রার চোথের কোণে ঝক্ ঝক্ করে জ্ঞাে উঠল; মুখ ফিবিয়ে তীক্ষ্ণ কণ্ঠে সে বললে, ভা কি আর জানি নে আমি। চোথের সাম নই সে সত্যের জাজ্জল্যমান প্রমাণ রয়েছে যে।

উত্তরে অকণাংশু কুন্ঠিত ভাবে কি একটা কথা বলবার উপক্রম কবতেই স্বভ্যা হাসি থামিয়ে গর্ষিত, গন্তীর স্বরে বললে, কিন্তু এত বিনিয়ে বিনিয়ে কৈলিয়ৎ কেন দিচ্ছ তুমি? কে চেয়েছে ভোমার কৈলিয়ৎ? যা বলেছ তা-ই যথেই। তোমার কাজ ব্যেছে,—তুমি এখন যাও। কোন ভর নেই তোমার। আমি রাগও করব না, হঃখও করব না। তোমার সম্পত্তির উপব আমার কোন লোভ নেই,—তোমাব ঐ দেহটার উপরেও নয়। চোথেব জলে তোমার পার্থানিকে ভিজিয়ে দিয়ে আমি তোমায় সাধতে যাব না; পাগল হয়ে নাটুকে ধরণের কিছু একটা কাজ কবে বসে তোমায় আমি কোন বিপদেও ফেলব না। মান্বাপ-ভাই-বোন স্বাইকে বাদ দিয়েও যে স্বভ্রা থালি নিজেব পাথের জ্বোরে মাথা থাবা করে জীবনেব পাঁচিশটি বছর পার হয়ে আসতে পেরেছে, সে আজে ভোমায় হারিয়েই আশ্বেচ্তা লভার মত মাটিতে ল্টিয়ে পড়বেনা।

অরুণাংশু হঠাৎ উঠে দাঁড়াল; হাসবার চেষ্টার মুথথানাকে বিরুত করে নীবস, জড়িত স্বরে সে বললে, আল আর নয়, শুভা,—তুমি বড় বেশী উত্তেজিত হয়েছ। আল আমি ভোমার কিছুই বোঝাতে পারব না। কিন্তু দিনসাতেক পরেই জো আবার আমি এথানে ফিরে সাস্চি,—সেই দিন আবার কথা হবে।

কথাগুলি বোধ করি স্থভদ্রার কানেও গেল না। কথন যে অরুণাংশু বের হয়ে গেল তা-ও বোধ করি সে জানতে পারলে না। সে বেমন ছিল তেমনি বসে রইল,—ঠিক যেন পাথরের মূর্ত্তি,— হাতপাগুলি নিম্পন্দ, অসাড়; চোথ ছটি থোলা, কিন্তু তাতে দৃষ্টি নেই। সামনেই মাঠ। অদ্রে গঙ্গা। অপরাহের আলো জলের বৃকে সোনা দিয়ে আলপনা এঁকে দিয়েছে। ওপারে প্রকাও একটা কারথানাবাড়ীর পিছনে উঁচু একটা গাছের কচি পাতাগুলি উজ্জ্বন স্থ্যালোকে ঝলমল করে জলছে। কারথানার অমন যে কুৎসিৎ, কালো চিমনিটি, তারও গায়ে যেন আবিরের ছোপ। খোলা দরজা দিয়ে ঘরের ভিতর থেকেই সবই দেখা যায়। অথচ এ সবের কিছুই আর স্থভদ্রার চোথে পড়ল না। পিছনে ওদেব নিজেদের কারথানার কলের বাশীতে ভোঁ-ওঁ-ওঁ করে ছুটির ঘণ্টা বাঞ্জল। পিপীলিকার সারির মত মঙ্গহরেরা ভিতর থেকে বেরিয়ে এসে মাঠের মধ্যে ছড়িয়ে পড়ল। দূর সমুদ্রের কলকল্লো**লে**র মত তাদের **আনন্দোচ্ছ**ল কঠের কোলাহল ধ্বনিতে আকাশ ও বাতাদ মুখরিত হয়ে উঠল। কিন্তু দে সব শব্দও স্কুভদ্রার কানে গেল না। সংসারটা তথন তার চৈত্তস্ত থেকে একেবারে যেন অন্তর্হিত হযে গিয়েছে। রূপ-রুস-শব্দ-গন্ধ-স্পর্শের যে বিচিত্র জ্বগৎটা সেদিন সকালেই তার মনটাকে অত জোরে দোলা দিয়ে সঙ্গীব করে তুলেছিল, সেই জগৎটাকে ছেড়ে, তার নিজের দেহটাকেও ছেড়ে সে যেন কোন স্থূন্রের আর একটা জগতে চলে গিয়েছে।

আধ ঘণ্টাথানিক পর ঝি এসে তাকে ঐ অবস্থায় দেখে দোরের কাছেই থমকে দাঁড়িয়ে বিশ্ময়ের স্বরে বললে, এ কি, দিদিমণি—এমন ভাবে বসে রয়েছ যে। কি হয়েছে?

চমকে উঠল স্থভদ্রা; শরীরটাকে খুব জ্বোরে নাড়া দিয়ে সে উঠে, দাঁড়িয়ে বললে, না, কিছু হয় নি;—বলেই মুথ ফিরিয়ে জ্রভপদে সে শোবার ঘরে গিয়ে ঢুকল।

বিশ্বিতা ঝি রান্নাঘরে গিয়ে একেবারে থ হয়ে গেল,—ভাতের হাঁড়িতে আধ-দেদ্ধ ভাত, মেঝের উপর উচ্ছিষ্ট থালায় অর্দ্ধেকেরও বেশী ভাত ছোঁরাও হয় নি; একটা গোটা সেদ্ধ আলু থালা থেকে গড়িয়ে মাটিতে পড়েছে; আর একথানা থালায় অব্যবহৃত কোটা তরকারিগুলি শুথিয়ে বিবর্ণ হয়ে রয়েছে;

ঘরের কোণে থোলা মাছেব বাটিটার উপর কালো হয়ে মাছি জনে আছে। ঘরময় পচা মাছের হুর্গন্ধ,—নাকে কাপড় না দিয়ে দাঁড়ানোই প্রায় অসম্ভব। ঝি দাঁড়ালও না।

স্থভন্তার ঘরের বাইরে চৌকাঠ ধরে দাঁডিয়ে সে রুদ্ধনিশ্বাদে বললে, এ কি, দিদিমণি,—তপুরে রাঁধ নি তুমি ?

স্তুদ্রা বিব্রত শ্বরে উত্তর দিলে, না, ঝি; সময় পেলাম কোথায় যে বাঁধব ? হঠাৎ এমন কান্ধ পড়ে গেল !——

কাজ না হাতী।—বি ঝঙ্কার দিয়ে বলে উঠল,—কাজেব জ্বন্স জানটা থোয়াবে নাকি তুমি? অত সথ কবে মাছ আনতে বললে,—তা-ও তো পড়ে রয়েছে।

স্কৃত্যা উত্তরে বললে, হ্যা,—সময় পাই নি বাঁধবাব। ধুয়ে দিয়ে যাও,—এ বেলায় রাঁধব'থন।

ঝি নিজের কপালে করাঘাত কবে বললে, ওমা—রাঁধবে কি আমাব মাথা। কাটা মাছ,—পচে ভর ভর করছে যে।—

তবে ফেলে দাও গে,—বলে স্বভদ্রা মুথ ফিবিয়ে নিলে।

ধোরামোছার কাজ শেষ কবে ঘণ্টাথানিক পর আবাব যথন ঝি স্থভদ্রাব ঘরে এসে উপস্থিত হল তথনও সে জানালার ধারে চুপ করে বসে বয়েছে। কিছুই বুঝতে না পেরে ঝি উদ্বিগ্ন স্থবে বললে, শরীরটা কি তোমাব ভাল নেই, দিদিমণি ?

স্থভদ্রা আবার যেন ঘূম ভেকে জেগে উঠল; তাড়াতাভি উঠে দাঁড়িয়ে কণ্ঠস্বরে একটু অতিবিক্ত জোর দিয়েই দে বললে, না, না,—বেশ ভাল আছি আমি। একটু ইতস্ততঃ করে ঝি বললে, এবেশার রান্নাটা করে দিয়ে যাব আমি?

সবেপে মাথা নেড়ে স্ক্রেন্ডা উত্তব দিলে, না, দরকার নেই,—স্মামি নিজেই রাঁধব'থন। তুমি এখন যাও।

সেটা রাঁধবার আগ্রহে নয়,—ঝিকে বিদায় কবে নিজে একা হবার জন্ম। বাঁধা দ্বে থাক্,—রাশ্নাঘরের ধাব দিয়েও সে গেল না। ঝি চলে যেতেই সে সম্বর দরজাটা ভিতর থেকে বন্ধ করে দিলে; জানালাও একটিও সে থোলা রাথলে না। তথন সন্ধ্যা হয়েছে। কিন্তু আলোর স্থইচটা একবার টিপে দিয়েই তাড়াতাড়ি নিজের চোথের উপর হাত চাপা দিয়ে সে আলোটা আবার নিভিন্নে দিলে। তার পব হাতরে হাতরে চৌকিখানার সন্ধান করে তারই উপর নিজ্জীবের মত সে বসে পড়ল।

একেবারে অদাধারণ অবস্থা তার,—এমন আর আগে কোন দিনই হয় নি।
দেহ অবসন্ন,—বুকের ভিতরটা একেবারে থালি। দেই যে পায়ের কাছে অন্ধকার
গর্ভটা এতদিন বার বার হাঁ করে তাকে কেবল ভয় দেখিয়েছে, তারই ভিতরে
তার নিজ্জীব, অনুভৃতিদর্শ্বন্ধ দেহটা কেবলই যেন নীচের দিকে নেমে যাচছে।
পড়ার পথে ক্ষণেকের জন্ত আঙ্গুলের ডগাটুকু দিয়েও ছোঁবার মত সামাক অবলম্বন
টুকুও নেই,—তলও নেই। পড়া যেন আর শেষ হয় না।—

তঃথ তাব আগেও ছিল। সেই অরুণাংশুর চলে যাবার দিনটি থেকেই স্থুরু করে সম্পূর্ণ একটি মাস এক দিনও সে শান্তিতে কাটাতে পারে নি,—ভাত মুথে রোচে নি, বিহানার শুরে তার গারে কাঁটা ফুটেছে, বুকের ভিতরে অনবরত টিব টিব করেছে, নিদ্রা ও জ্বাগরণনির্ব্বিশেষে প্রায় সব সময়েই চোথেব সামনে সে শত রকমেব বিভাবিকা দেখেছে। এত দিন তাব হুঃথ ও আশহার অন্ত ছিল না। তবু এত দিন ঐ সঙ্গে তার আশাও ছিল; বুকভাঙ্গা হুঃথের মধ্যেও ছিল পথ চাওয়ার আনন্দ। নির্জ্জনে ঘরেব মধ্যে তার বুকের ভিতর থেকে কানা যথন উথলে উঠেছে, তথনও মনে মনে অভিমান করে সে এক অনির্ব্বচনীয় পুলকের শিহরণ উপভোগ করেছে।

কিন্তু জীবনের সেই পরম ও চরম অবলম্বনটুকুও আজ আর তার নেই।

অরুণাংশু নিজের মুখেই তাকে বলে গিয়েছে যে, সে আর তাকে ভালবাদে না। একেবারে স্পষ্ট উক্তি,—নিরেট, কঠিন সতা কথা:—ওর মধ্যে কোণাও ছুঁচের ছিদ্রের মত অতি স্থক্ষ এমন একটা ফাঁকও কোথাও নেই যার ভিতর দিয়ে আশার আলোকের ক্ষাণ একটি রেখা এসেও তার মনের কোন একটি কোণকেও রাঙ্গিরে, তাতিয়ে তুলতে পারে। আজ আর প্রত্তাক্ষা নেই, অভিমান নেই, অভিযোগ করবারও উপায় নেই,—,কান সম্বন্ধই আজ আর তার নেই। অপ্রত্যাশিত, আকম্মিক আঘাতের বেদনা, ব্যর্থতার মানি,প্রত্যাশ্যানের অপমান আর সকলের উপরে অনুস্থনাদিত মাতৃত্বের নিদারণ লক্ষা নিয়ে এবার তাকে বিশ্বজনের কোতৃত্ব আর ধিকারভরা দৃষ্টির সামনে একেবারে নিঃম্ব ও নয় হবেই দাঁড়াতে হবে।

অন্ধকার—চারিদিকে ঘনীভূত অন্ধকার। নিশ্বাসে নেবার জন্য একটু হাওয়াও যেন জগতে নেই।

অন্ধকারে স্মৃভদ্রা পাথরের মৃত্তির মত অচল হয়ে বলে রইল। আজ তাব চোথ দিয়ে এক ফোটা জলও পড়ল না।

একা বি-ই নয়,—সবাই আশ্চর্য্য হয়ে গেল। পরদিন স্থভদ্রা কাজ কামাই করলে; থবর পাঠিয়ে দিলে যে, তার শরীর ভাল নেই। তাব পরদিন অয়গ্র দে সময়মতই হাসপাতালে গিয়ে উপস্থিত হল, কিন্তু সে যেন একেবাবে আর এক মাহ্র্য। মুথে হাসি নেই, কাজে আগেব সেই তৎপরতা নেই। মুথের ভাবে কেমন যেন একটা বিষয় গান্তার্য্য, নিস্প্রত চোথ ছটিতে কেমন যেন একটা উদাসীন ভাব,—সে মুথের দিকে চাইলেই যেন ডর লাগে। কাজ করে যাচ্ছে, যেন একটা যন্ত্র। কাজে যে মন নেই তা সহজেই চোথে পড়ে। কথা বলতে বলতে তাব কথার থেই হারিয়ে যায়; কাজ করতে করতেও এক এক সময়ে তাব হাত ছ্থানা একেবারে নিশ্চল হয়ে যায়। বাইবে যাওয়া সে একেবারে ছেড়ে দিলে,—হাসপাতালের কাজ হয়ে গেলেই সে বাসায় ফিবে যায়। সে বাসাতেও বাইরে যথন তালা ঝোলে না তথন ভিতর থেকে দোর বন্ধ থাকে,—অধিকাংশ সময়েই সব কটি জানালাও।

হাসপাতালের বড় ডাক্তার চৌধুরীসাহেব কড়া লোক, কিন্তু অবুঝ নন। অক্সাক্ত অনেকের মত তিনিও স্থভ্ডাকে স্নেহের চোথে দেখেছিলেন। স্থভ্ডার পরিবর্ত্তনটা তাঁরও চোথ এড়াল না। তিন-চার দিন পর তাকে নিজের ঘরে ডেকে এনে বেশ একটু উদ্বিগ্ন স্বরেই তিনি জিজ্ঞানা করলেন, তোমার শরীরটা কি খুব বেশী থারাপ হয়েছে, নার্স ?

স্কৃতন্তার বিবর্ণ মুখ আরও বিবর্ণ হরে গেল। তাড়াতাড়ি চোখ নামিয়ে অক্ষুট অরে দে উত্তর দিলে, হাা, ভার।

ভাক্তার চৌধুরী কোমল স্বরে বললেন, আশ্চধ্য নম্ন,—অনেক দিন যাবৎই তোমার মধ্যে আমি একটা পরিবর্ত্তন লক্ষ্য করছি। বড়ড বেশী থাটছ তুমি,—বেমন এথানে তেমনি বাইরে। আমার মতে কিছু দিন তোমার বিশ্রাম করা দ্রকার।

স্থভদ্রা আগের চেয়েও মৃত্ন খরে বললে, হ্যা, প্রার।

একটু চুপ করে থেকে ডাক্তার চৌধুরী বলবেন, তোমার তো অনেক ছুটি পাওনা

হয়েছে। চাও যদি, ত্এক মাদের ছুটি তোমায় দেওয়াতে পারি। এই সময়ে আমার হাতে ত্একটি নার্স আছে,—এখানকার কাজ আমি এক রকমে চালিয়ে নিতে পারব।

স্কৃত্যা উত্তরে বললে, আমি ভেবে দেখব, স্থার।—বলেই নমস্বার্টুকু পর্যাস্ত না করে সে ঘর থেকে ছুটে বের হয়ে গেল।

তার পরিবর্ত্তনটা দব চেয়ে বেশী যার চোথে পড়ল, দে স্থবোধ। দে উদ্বিধ্ব হয়ে উঠল,—ঠিক স্বভদার জন্ম ততটা নয়, যতটা এই ব্যাপারে তার নিজের একটা দামিত্ব কলনা করে। দে অনুমান করলে যে, স্বভদার পরিবর্ততনের কারণ অরুণাংশু; আর আন্দাজ করলে যে, স্বভদা অরুণাংশুকে দমর্থন না করে তার মতে মত দিয়েছে বলেই অরুণাংশুর দঙ্গে তার একটা গুরুতর মনোমালিম্ম হয়ে গিয়েছে। কিন্তু তার মুশকিল হল এই যে, কথাটা স্বভদাকে দে সোজাম্বজি জিজ্ঞাদা করতে পারলে না। এ নিয়ে আগের মত পরিহাদ করতে তার মোটে দাহদই হল না। স্বভদার বিষয়, গজীর মুখের দিকে চেয়ে তার মনে হতে লাগল যে, তার ঐ গান্তীর্য দিয়েই স্বভদা তার নিজের চারিদিকে এমন একটা দেয়াল তুলে রেখেছে যাকে অতিক্রম করে তার কাছে ঘেঁষবারও উপায় নেই। ছতিনবার ব্যর্থ চেষ্টা করবার পর দে মনে মনে ঠিক করলে যে অরুণাং শু ফিরে এলে এবার দে তারই দঙ্গে স্বভদার কথা নিয়ে সোজাম্বজি আলাপ করবে।

কিন্তু নিদিষ্ট দিনে অরুণাংশু ফিরে এল না, ভার পরদিনও নয়। উদ্বিগ্ন হয়ে স্থবোধ বিমলকে জিক্তাসা করলে, ব্যাপার কি, বিমন ?

বিমল কোন সংস্থাবজনক উত্তর দিতে পারলে না,—সে নিজেও কোন সংবাদ পায় নি। বললে, স্বভদ্রাদিকে একবার জিজেস করে দেখুন না,—তিনি যদি কোন থবর পেয়ে থাকেন।

কিন্তু বিশেষ করে অরুণাংশুরই সম্বন্ধে প্রশ্ন করবার জন্ত স্বভন্তার কাছে যেতে স্বোধের মোটে সাহসই হল না। অনেক ভেবেচিন্তে পর্যাদন বৈকালে নিজেই সে কলিকাতায় চলে গেল। স্বভন্তা দূরে থাক্, বিমলকেও সে কিছু জানালে না।

সে ফিরে যখন এল তখন বেশ রাত হয়েছে। ময়দান থালি। বড় রাস্তাতেও যান-বাহন-লোক-জনের যাতায়াত কমে এসেছে। দোকান গুলির বন্ধ হয় হয় অবস্থা। পরদিন কারথানার কাজ আছে; কাজেই বস্তি বা ব্যারাকে হৈ চৈ একেবারেই নেই। অনেকেই এরই মধ্যে ঘুমিয়ে পড়েছে। অগ্নিসংস্কার ২৪৮

স্থবোধ ময়দানের মাঝখানেই একা একাই অনেকক্ষণ পায়চারি করে বেডাল। সেদিন শুরুপক্ষের যিষ্ঠ কি সপ্তমী তিথি। বাঁকা চাঁদ তখন পূবের দিকে গাছপালার নীচে অনেকখানি হেলে পড়েছে। তবু ওরই ফিকে আলোকেই চারিদিকের সবই দেখা যায়। অদ্রে হাসপাতাল,—ভিতবে আলো নেই; তবে সাদা বাডীখানা জ্যোৎস্নার আলোকে ধব ধব করছে। পাশেই স্থভদ্রার বাদাবাড়ী। ভিতবে কোথায় বৃঝি একটা আলো জ্লছে, —ময়দান থেকে তার আভাষ পাওয়া যায় মাত্র। সেই দিকে চেয়ে স্থবোধ কিছুক্ষণ চুপ করে দাঁড়িয়ে রইল; তার পর বেশ জারে জোরেই পা ফেলে সে সেই দিকে চলে গেল।

দোবে কবাঘাতের শব্দ পেয়ে ভিতর থেকে স্থভদ্রা ঈষৎ বিশ্মিত, ঈষৎ সন্ত্রস্থ স্থারে বঙ্গলে, কে ?

আমি স্থবোধ।

সশব্দে দোর খুলে গেল; ভিতৰ থেকে অনেকথানি আলোক গিয়ে পডল স্থবোধের মুথের উপর। ছই হাতে ছই চৌকাঠ ধরে দাঁডিয়ে স্থভদ্রা বিশ্বিত স্বরে বললে, ব্যাপার কি, স্থবোধবার ?

স্থবোধ কুষ্ঠিত স্বব্ধে উত্তব দিলে, আপনাব সাথে আমাব একটু কথা আছে। এত বাত্রে ?

স্কৃত্যাব আরও একটু কাছে এগিয়ে এগে স্থবোধ বললে, আমি আপনাব বন্ধু, স্কৃত্যাদেবী।

চোপ নামিয়ে কুঠিত স্বরে স্কভন্তা বললে, তা জানি,— আস্থন আপনি।—বলতে বলতেই সে হাত সরিয়ে পথ ছেড়ে দিলে।

স্থবোধ ঘবে ঢুকবার পর স্থভদ্রা নিজের হাতেই দোর বন্ধ কবে দিয়ে আবাং বললে, চলুন,—ও ঘরে গিয়ে বসি।

স্কভ্রাব শোবার ঘরেই ত্থানি চৌকিতে ত্জনে মুথোমুখি হয়ে বদল।

ত্তএকটি কৈফিয়তেব ও কয়েকটা অবাস্তর কথা বলে, খানিকটা ইতন্ততঃ কবে অবশেষে স্থবোধ কথাটা বলেই ফেললে, এই মাত্র কলকাতা থেকে আসছি,— অক্লণাংশু শুনলাম 'তার' পেয়ে আবার এলাহাবাদ চলে গিয়েছে।

স্থ ভদ্রা চমকে উঠেছিল, কিন্তু মুখ নামিয়ে বললে, তা হবে। স্থবোধ কুন্তিত স্বয়ে জিজ্ঞাসা করলে, আপনাকে বলে যায় নি কিছু? অধিকতর কুন্তিত স্বয়ে স্থভদ্রা উত্তর দিলে, না।

কিন্তু পরক্ষণেই মুখথানাকে হাসবার মত করে সে আবার বললে, বলে যাবার কথাও তো নয়,—আপনাদেরও তো বিছু বলে যান নি তিনি।

বিব্রতের মত একটু হেসে স্থবোধ বললে, আমরা আর আপনি কি এক পর্যায়ের ?

তা নয় তো কি।

कि य यदान।-

কিন্তু সেটা স্থবোধের মনের কথা নয়। যে শুকনো হাসিটুকু ভার ঠোঁটের কোণে ফুটে উঠেছিল তা কথা শেষ হবার সঙ্গে সঙ্গেই মিলিয়ে গেল। ভার মনের মধ্যে জিজ্ঞাসার সঙ্গে সঙ্গোচের যে বন্দ চলছিল, তার ছায়া ফুটে উঠল তার মুখের উপর। শেষ পর্যান্ত একটা ঢোক গিলে সঙ্গোচটাকে চাপা দিয়ে মনের কথাটা সে বলেই ফেললে, কদিন থেকেই আমার মনে কেমন সন্দেহ হচ্ছে। আন্ধ্র সেটা এত বেড়ে গিয়েছে যে প্রকাশ না করে আর থাকতে পারছি নে। আপনাদের ত্তানের মধ্যে কি কোন গোলমাল হয়েছে?

স্কুভদ্রার সারা শরীরটাই থর থর করে কেঁপে উঠল। ওটা ঢাকবার অক্সই যেন দেনভে বদল; আর ঐ গতির মধ্যেই বললে, কৈ—না তো!—

তার মুখের দিকে চেয়েই স্থবোধ বললে, আপনার কথাটা বিশ্বাস করতে পারসেই আমি খুশী হতাম, স্থভদ্রাদেবী। কিন্তু আমার মনে হচ্ছে যে, ইতিমধ্যে কিছু একটা ঘটনা আপনাদের মধ্যে ঘটেছে যা সহজ্ঞও নয়, স্থল্যরও নয়।

স্থভদ্রা মুথ তুললে না, কিন্তু উত্তরে বললে, না,—ঘটবে আর কি !—

একটু চুপ করে রইল স্থবোধ; তার পর বিষন্ধ, গন্তীর স্বরে বললে, আপনাদের ঘরোয়া ব্যাপারে বাইরের কোন লোকের কোন কথা বলতে যাওয়াই ধৃষ্টকা। কিন্তু আমি তো ঠিক বাইরের লোক নই! আর—তাছাড়া—আমার কেমন মনে হচ্ছে যে, গোলমালের কারণ হয়েছি হয় তো আমি নিজে। তাই—

না, স্থবোধবাব্,—স্থভজা বাধা দিয়ে বললে,—তা মোটেই নয়। আপনার কোন কথাই এতে নেই। মিছামিছি মন খারাপ করবেন না আপনি। বা ঘটেছে তা পুরোপুরিই আমাদের হজনের ব্যাপার। আর কারও কোন কথাই এতে নেই।

স্থবোধ আবার কিছুক্ষণ চুপ করে রইল; তার পর সশব্দে একটি নিশ্বাস ফেবেল বললে, আমার ব্রুতে তাহলে ভুগ হয় নি, স্বভন্তাদেবী,—গোলমাল কিছু একটা হয়েছে-ই। সেটা কি, জানতে পারি নে আমি? আমি তো আপনাদের পর নই— যদি কিছু করতে পারি!—

স্থবোধের কথা, বিশেষ করে তার কঠের স্বর—একেবারে যেন সোজা গিয়ে স্থভদার হৃদয় স্পর্শ করলে। বুকের ভিতরটা তার সহসা আলোড়িত হয়ে উঠল। এত দিন নিজের অজ্ঞাতসারেই সে যেন ঠিক এই জিনিষ্টিই কামনা করেছে। শুষ্ককঠ চাতক বৃষ্টিধারাকে যেমন করে চায়, তেমনিভাবে এই সমবেদনাই সে চেয়ে এসেছে,—এমনি একজন সমব্যথী যার কাছে মনের কথা মুথ ফুটে প্রাকাশ করে চোথের জলের ভিতর দিয়ে বুকের ব্যথা খানিকটা অন্তভঃ সে বের করে দিতে পারে।

কিন্তু মুথে তার কথা ফুটল না। কেবল একটা উচ্ছ্বিত ক্রন্দন যেন তার বুকের ভিতর থেকে কণ্ঠের কাছে ঠেলে উঠতে লাগল।

উত্তরের অন্ত কিছুক্ষণ অপেক্ষা করে স্থবোধ আবার বললে, বিশ্বাস করতে পারবেন না আমার ? আমি তো আপনার বন্ধু !—

স্কুলা নিজেকে আর সামলাতে পারলে না। এবার তার হুই চোথ ফেটে বড় বড় হুই ফোটা অশ্রু তার হুই গালের উপর গড়িয়ে পড়ল। গাঢ় স্বরে সে বললে, কি বলব, স্থবোধবাবৃ ? সবই তো আপনি দেখেছেন,—আপনি নিজেই তো জানেন যে, তিনি চলে গিয়েছেন।—

স্থবোধ কুন্তিত স্বরে বললে, আমি গোলমালের কথাটা জিজ্ঞেদ করছিলাম, স্থভদ্রাদেবী।

স্থভদ্রা বললে, গোলমাল আর কি !—চলে গিয়েছেন, এই তো আসল কথা। এর চেয়ে বড় গোলমাল কি স্থার হবে !—

শক্ষকারে বিজ্ঞালর ঝলকের মত স্থবোধের মনের পটে একটা সন্দেহ থেলে গোল।
চমকে উঠল সে। নিতান্ত অকারণেই মাথার চুলের ভিতর দিয়ে ডান হাতের অস্থির
আঙ্গুলকটিকে এক বার চালিয়ে দিয়ে স্থভদ্রার দিকে অনেকথানি ঝুঁকে পড়ে সে
বললে, চলে গিয়েছে !—এ কি বলছেন আপনি ?—

আঁচলের একটি কোণ দিয়ে স্থভদ্রা চোথের কোণ ছটি মুছে ফেললে; তার পর মুথ তুলে বললে, হাা,—চলেই তিনি গিয়েছেন। ল্কিয়ে যান নি, কিছু গোপন করেও যান নি। সে দিন খুব স্পষ্ট করেই তিনি আমায় বলে গিয়েছেন যে, তাঁর এবারের যাওয়াটা বরাবরের আসা-যাওয়ার মত যাওয়াই কেবল নয়,—এবারের এটা সত্যিকারের যাওয়া।

তার মানে ?

তার মানে, নিজের মুথেই তিনি আমায় বলে গিয়েছেন যে, এবার আমানের ছাড়াছাড়ি হল।

স্থবোধ অনেকক্ষণ পর্যান্ত শুর হয়ে বদে রইল। তার পর সশব্দে একটি নিশ্বাদ ফেলে বললে, বাড়ীতে ওঁর বাপ-মায়ের মত হয় নি বুঝি ?

স্থভদা সহসা উদ্ভাব্তের মত শব্দ করে হেসে উঠল; বললে, ঠিক ঐ কথাই আমারও মনে উঠেছিল, সুবোধবাবু; তাকে মুখ ফুটে জিজ্ঞেনও করেছিলাম,—পোড়া মনের আশা কি কথনও যায়! কিন্তু তাতে কেবল নৃতন করে ঘা'ই থেতে হল।

একটু চুপ করে থেকে সে অপেক্ষাকৃত সহজভাবে আবার বললে, না, আর কারও মতামতের কথা এতে নেই। অমত হয়েছে তার নিজের। খুব স্পষ্ট করেই তিনি বলে গিয়েছেন যে, আমার তিনি আর ভালবাসেন না।

ভালবাদেন না !—স্থবোধ প্রতিধ্বনির মত বলে উঠল।

মুখ ফিরিয়ে স্মভন্তা বললে, না,—তাঁর ভালবাসার শেষ হয়ে গিয়েছে।

প্রায় এক মিনিট কাল স্থবোধের মুখে কোন কথা ফুটল না; কিন্তু তার পর হঠাৎ সে সোজা হয়ে বদে বললে, স্কাউণ্ডেল !—

কথা তো নয়, যেন একটা বোমা ফাটল। স্থভদ্রা চমকে ফিরে তাকাল তার মুথের দিকে।

ভূক কুঁচকে অপরিসীম উত্তেজনার সঙ্গে স্থবোধ বললে, স্বাউত্তেল ঐ কথাটা বলে গেল আপনাকে? আর আপনি তাই মেনে নিলেন?

না মেনে কি করব, বল্ন তো !—বলতে বলতে ভারি অভ্ত একটু হাসি স্থভদ্রার ঠোটের কোণে ফুটে উঠল,—কি করব, বল্ন না ?—কেনে ভাসিয়ে দেব ? চেঁচিয়ে পাড়ার লোক জড় করব ? পাগলের মত নালিশ করতে ছুটব ?

শ্বভদার মূথের দিকে চেয়ে স্থবোধ একেবারে স্বন্ধিত ছয়ে গেশ ৷ হাদি তো

অগ্নিসংস্কার ২৫২

নয়, যেন শাণিত থড়েগর হিংস্র দীপ্তি; চোথ হুটি জ্বল জ্বল জ্বাছে; মুথে পাথরের কঠিনতা,—মাহুষের মুখই যেন তা নয়। সে উত্তর দেবে কি,—কোন উত্তর তার মনেও এল না।

কিন্ত নিজেকে সামলে নিলে স্নভন্তা। একটু পরে শাস্ত কণ্ঠেই সে আবার বললে, না, স্থবোধবাবু, মেনে নেওয়া ছাড়া আর কোন উপায় আমার নেই। অন্তরে যে সম্বন্ধটা মিথ্যে হয়ে গিয়েছে, বাইযে তাকে নিয়ে টানা-ই্যাচবা কবতে গেলে বিড়ম্বনাই কেবল বাড়বে।

স্থবোধ বিহুবলের মত বললে, এ আপনি কি বলছেন, স্মভদ্রাদেবী ?

স্কৃত্যা আবার হাসলে। কিন্তু এবারের হাসি থতেগর মত তীক্ষ্ণ নয়, ববং অশ্রুর চেয়েও যেন ককণ। মুথ নামিয়ে অক্ট অরে সে আবার বললে, ই্যা, প্রবোধবার,—
যা হবার তা তো হয়েই গিয়েছে।

স্থবোধ আবার উত্তেজিত হরে উঠিল; বললে, কি হরে গিয়েছে? ও বললে যে তার ভালবাসা শেষ হরে গিয়েছে, আর অমনি সব শেষ হয়ে গেল। একটা মুথের কথাতেই সব শেষ হয় নাকি?

ম্থের কথাই তো ওঁধু নয়!—স্ভদ্রা মুখ না তুলেই উত্তর দিলে,—তিনি তাব মনের কথাই আমায় বলে গিয়েছেন।

কিন্ত এ তো মগের মুলুক নয়!—স্থবোধ আরও উত্তেজিত হয়ে বললে,—
এক জনের মনে একটা কথা উঠলেই হজনের এমন একটা সম্বন্ধ শেষ হয়ে বায়
নাকি ? আইন, আদালত,—এ সব কি এ দেশ থেকে উঠে গিয়েছে ?

স্মৃত্যা আবার হাসলে; মুথ তুলে বললে, আইন-আদানত দিয়ে আমার কি হবে, স্বোধবাবৃ? হাকিমের কাছে গিয়ে আমি কি বলব ? বলব যে, উনি আমায় ভালবাসেন না,—তোমরা উকে দিয়ে আমায় ভালবাসিয়ে দাও?—মরণ নেই আমার!—বলতে বলতে আবার সে মুথ ফিরিয়ে নিলে।

একটা যেন বা থেলে হ্নবোধ। তৎক্ষণাৎ তার মুখে কথা ফুটল না। উত্তেজনার যে লব চিচ্ছ তার চোধে-মুখে হুটে উঠেছিল তা ধীরে ধীরে মিলিয়ে মেতে লাগল। কিছুক্ষণ পর হাজার দিকে বেশ থানিকটা খুঁকে পড়ে সে অহুনয়ের স্বরে বললে, কতথানি যে আপনার লেগেছে তা আমি বেশ ব্রুভে পারি, হাজাদেবী। কিন্তু থে ক্ষক্ষার অভিযানে স্থান স্থায়ালে তো চনবে না। তুক্তুক সাহুদ্ধান্তর্যই হয়। ও হয়তো ভূল করে কি একটা কথা বলেছে,—আপনিও হয়তো ভূল করে তার একটা মানে ধরে নিয়েছেন। সেই ভূলের জন্ম এত বড় একটা সম্বন্ধ নষ্ট হয়ে যাবে!—

না, স্থবোধবাব্,—স্থভদ্রা গন্তীর স্বরে উত্তর দিলে,—ভূল আমাদের কারও হয় নি। তিনি স্পষ্টই বলেছেন, আমিও স্পষ্টই শুনেছি,—ভালবাসা তাঁর শেষ হয়ে গিয়েছে।

স্থবোধের ঠোটের কোণে অল্ল একটু হাসি ফুটে উঠন। সে বললে, শেষ হয়েছে বললেই আপনি তা নেনে নেবেন নাকি ? আপনার এত বড় একটা অধিকার মুখের কথার ছেড়ে দেবেন আপনি ?

অধিকার কি বলছেন !—তাড়াতাড়ি মুথ তুলে স্কভদ্রা যেন বিশ্বরের স্বরে বললে, এক জনের ভালবাসার উপর আর এক জনের অধিকার কথনও থাকতে পারে নাকি? পারে না?—স্কবোধ নিজেও বিশ্বিত হয়ে বললে।

স্থভদ্রা মাথা নেড়ে উত্তর দিলে, না, পারে না।—তার পর সোজাস্থজি স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে সে আবার বললে,— আপনি নিজেই কি তা জানেন না, স্থবোধবাবু?

আমি!— এমন ভাবে স্থবোধ কথাটা বললে ধেন সে আকাশ থেকে পড়েছে।
চোথ নামিয়ে মৃহ, গন্তীর স্বরে স্থভদ্রা উত্তর দিলে, হাা, আপনিই জানেন।
দাবী করলেই আর এক জনের ভালবাসা যে পাওয়া যায় না, এক জনের দাবী
মেটাবার জন্মই আর এক জন যে তাকে ভালবাসতে পারে না, এ কথা আপনার
চেয়ে বেশী আর কে জানবে, স্থবোধবারু?

চক্ষের পলকে স্থবোধের মুখখানা একবার লাল হয়ে উঠেই পরক্ষণেই একেবারে ছাইএর মত বিবর্ণ হয়ে গেল। তার বুকের যে জায়গাটাতে ব্যথা দব চেয়ে বেশী, কথাটা গিয়ে লাগল যেন ঠিক দেই জায়গায়। অনেকক্ষণ চুপ করে রইল দে; তার পর উদগত একটি দীঘনিশ্বাদ স্থত্নে চেপে বেথে শুক্ষ, প্রায় অফ্ট স্থরে দে বললে, আমার কথা এখন থাক্, স্থভদ্রাদেবী।

বেশ, থাক্,—স্ভদ্রা মুথ না তুলেই উত্তর দিলে,—কিন্তু নিজে আমি ভালবাদার জন্ম ফালোমি করে আর এক জনের উপর জ্লুম করতে যাব না।

স্থুবোধ বিব্রত ভাবে বলনে, কিন্তু ভালবাদা ছাড়াও তো আপনার **আরও অনেক** অধিকার ময়েছে ! হুভদ্রা অফুট স্বরে উত্তর দিলে, না, আর কোন অধিকার আমার নেই।

কি যে বলেন !—স্থবোধ কতকটা কৌতুকের স্বরেই বললে,—বিবাহিতা স্ত্রীর অধিকার নেই আপনার ?

স্বভদ্রা ঘাড় নেড়ে উত্তর দিলে. না।

স্থবোধ আবার যেন আকাশ থেকে পড়দ। কিছুক্ষণ তার মুথে কোন কথাই ফুটল না, তার পর হঠাৎ রুদ্ধনিশ্বাদে দে জিজ্ঞাদা করলে, নেই !—বিবাহিতা স্ত্রীব অধিকার নেই আপনার ?

তার পর সব চুপচাপ,—হজনের কারও নিখাসও যেন পড়ছে না। ঘরটা এত নিস্তব্ধ যে ঘরের মধ্যে একটা ছুঁচ পড়লেও সে শব্দ যেন শোনা যায়।

কিন্ত স্বভদ্রাই ঐ নিন্তরতা ভাঙ্গলে। একটু কেসে, গলাটাকে সাফ কবে নিযে সে স্পষ্ট করেই বললে, না, স্থবোধবাবু, নেই,—লোকে যাকে বিদ্যে বলে তা আমাদের হয় নি।

इम्न नि !—ञ्चरवांथ हमरक উঠে वनल,—विरम्न इम्न ने व्यापनांत्त्र ?

না, হয় নি,—স্নভদা মুথ নামিয়ে উত্তর দিলে,—সেদিন আপনাকে আমি মিথ্যে করে বলেছিশাম, স্থবোধবাবু। কিন্তু এক অসতর্ক মুহুর্ত্তেব মিথ্যাচারের সাজা আমি নিতান্ত কম পাই নি।

স্থবোধের মুথে উত্তর ফুটল না। কিন্তু তার চোথের সম্মুথ থেকে হঠাৎ যেন একথানা কালো পদ্দা তর তর করে উপরে উঠে গেল। এত দিন যা ছিল বহস্ত তার সম্পূর্ণ মর্ম্ম এথন এক নিমেষেই দিনের আলোকের মতই স্পষ্ট হয়ে উঠল। সভদার চোথের উপরকার সশস্ক সঙ্কোচের ছায়া, তাব অকারণ লজ্জা, তার অনাবস্তক উল্লাস, সকলের উপর অরুণাংশুর প্রসঙ্গাটকে নিয়ে ক্রমাগতই হেঁয়ালি বুনবার তার যে প্রবৃত্তি এত দিন স্থবোধের মনে কৌতুকের চেয়েও বেশী বিশ্বয়ের সঞ্চার করেছে, ওব কোনটাই এথন আব তার কাছে প্রহেলিকা রইল না। অরুণাংশুর ব্যবহারের যে দিকটা এত দিন তাকে বিশ্বিত, এমন কি, বিরক্ত পর্যান্ত করেছে, তা-ও এখন তার কাছে আর ফ্রেলিধ্য মনে হল না। এমন কি, তার নবলন্ধ জ্ঞানের আলোকে অরুণাংশুর সর্ব্বশেষ কীর্জিটিও যেন কালিমামুক্ত হয়ে সহজ ও স্বাভাবিক রূপেই প্রতিভাত হল। সব চেয়ে বড় কথা, তার নিজের মনটাই কি যেন একটা ভারী বোঝা ঝেড়ে ফেলে হঠাৎ হালকা এবং স্কৃষ্থ হয়ে উঠল।

একটি নিশ্বাস ফেলে সে শুধু বললে, আশ্চর্যা!---

স্কুভন্তা নড়ে বদল; তার পর বললে, না, আশ্চর্য্য আর কি!—বিয়ে হবার কথাও ছিল না আমাদের। তবু দে দিন কি যে হল,—পাছে আপনার কাছে থেলো হতে হয়, এই আশঙ্কায় ও কথাটা দেদিন ঝোঁকের মাথায় আপনাকে বলে ফেলেছিলাম। ব্যতে পারি নি যে, একটা কাল্লনিক লজ্জা গোপন করবার জন্ম আরও মারাত্মক একটা লজ্জা স্পষ্ট করছি। কিন্তু আজ্ঞ তো ভবিষ্যতের আশা আর নেই,—তাই আশক্ষাও কেটে গিয়েছে। গত এক মাসের মধ্যে অনেক বারই যে কথা আপনাকে বলবার জন্ম মন আমার উন্মুখ হয়ে উঠেছে, আজ্ঞ সেটা বলে ফেলে আমি বেঁচে গেলাম, স্থবোধবারু।

কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে স্থবোধ জিজ্ঞাদা করলে, অরুণাংশু তাব মত বদলাবে, এ আশা কি আপনার একেবারেই নেই !—

অত্যন্ত মান হাসির স্ক্রন্ম কয়েকটি রেখা স্থভদ্রার ঠোটের কোণে ফুটে উঠল।
চোথ নামিয়ে সে বললে, মতের কথা এ তো নয়,—বদলাবে কি ?

তবে কি সবই শেষ হয়ে গিয়েছে ?

স্কৃত্য। সম্মতির ভঙ্গীতে ঘাড় নাড়লে মাত্র,—কথা বললে না।

আবার একটু চুপ করে থেকে স্থবোধ কুন্তিত স্বরে আবার ব**ললে, স্থভ**দ্রাদেবী, আপনি এখন তাহলে মুক্ত ?

স্কৃত্যা চমকে উঠল; হঠাৎ তার মুখখানা বিবর্ণ হয়ে গেল; বিহ্বল স্বরে দে বললে, কি বলছেন, স্থবোধবাবু?

মানে,—স্থবোধ ঢোক গিলে উত্তর দিলে,—অরুণাংশু যথন চলে গিয়েছে,—বলেই যথন গিয়েছে আপনাকে,—মানে, অনুষ্ঠানের বা চুক্তির আর কোন দায়ই যথন তার কাছে আপনার নেই !—

স্থভদ্রা কুন্তিত হয়ে বললে, অনুষ্ঠান বা চুক্তির না হউক, দায় আমার আছে বই কি !—খুবই আছে।

মূথথানাকে হাসবার মত করে স্থবোধ বললে, কিন্তু সে তো আপনাকে মুক্তি দিয়ে গিয়েছে !—

স্বভন্তার ঠোটের কোণে আবার একটু মান হাসি কুটে উঠন; চোথ নামিয়ে মৃত্ খরে সে বললে, মুক্তি কি কেউ কাউকে দিতে পারে, স্থবোধবাবু ?— অগ্নিসংস্কার ২৫৬

না বাঁধতেই পারে এক জন আব এক জনকে ? মাহুষ বাঁধা যদি পড়ে তো সে তার নিজের জালে। আমিও আমার নিজের জালেই বাঁধা পড়ে আছি।

স্থবোধ রুদ্ধনিশ্বাদে বললে, কি বলছেন, স্থভদ্রাদেবী ? কিসের বন্ধন ? তবে যে বললেন যে, অরুণাংশু তার শেষ কথা আপনাকে বলে গিয়েছে,—তার ভালবাসা গিয়েছে শেষ হয়ে ? সে কি সত্যি নয় ?

স্কৃত্যা মূথ তুলে স্থবোধের মুখের দিকে তাকাল; তার পর শাস্ত কঠেই বললে, সত্যি বই কি! কিন্তু যা শেষ হয়ে গিয়েছে সে তো তাব ভালবাসা—আমার ভালবাসা তো নয়! আমি এখনও তাকেই ভালবাসি।

স্থবোধের বুকের মধ্যে হঠাৎ কেমন যেন করে উঠল, মাথার মধ্যে সব যেন গেল গুলিয়ে। হই হাতে মাথার চুলগুলিকে পিছনের দিকে সরিয়ে দিয়ে সে উদ্ভাৱের মত বললে, এ কি সম্ভব ় এখনও তাকেই ভালবাসেন আপনি ?—

স্থভদ্রা উত্তরে বললে, সম্ভব কি বলছেন, স্থবোধবাবু,—এ যে সভিয়।

স্থবোধ রুদ্ধনিশ্বাদে জিজ্ঞাসা করলে, যা **হ**যে সিয়েছে তার পরেও তারই প্রতীক্ষায় থাকবেন আপনি ?—

ছোট একটি নিশ্বাস ফেলে স্বভদ্রা উত্তব দিলে, না, প্রতীক্ষা আব কি ! তবে থাকতে হবে তো !—

কিন্তু সে কি তারই অক্স? কিসেব আশায়? কি নিয়ে থাকবেন আপনি?
স্থান্ত বিবর্ণ মুখখানা হঠাৎ নত হতে পড়ল। উত্তরে সে যা বললে, তার
কৈবল শব্দটকু ছাড়া আর কিছুই স্থবোধেব কানে গেল না।

কিন্তু শুনবার জক্ষ বা বোঝবার জক্ষ শ্ববোধ কোন চেষ্টাই কবলে না। হঠাৎ শ্বভদ্রার দিকে অনেকথানি ঝুঁকে পড়ে সে সনির্বন্ধ শ্বরে বললে, প্রভদ্রাদেবী, জীবনটা তো ছএক দিনের ব্যাপার নয়! যে প্রদীর্ঘ কাল এথনও আপনার সামনে রয়েছে, তা কি আপনি এমনি করেই কাটাতে চান? ভেবে দেখুন একবার,—আকাশের দিকে সুথ বাড়িয়ে যে লতা সবে মাত্র মাটি ফুঁড়ে বের হয়েছে, ভাতে ফুল ফুটবে না, ফল ফলবে না,—মক্ষভ্রমির ভপ্ত হাওয়া লেগে তা ভিল ভিল করে শুথিয়ে যাবে। যে জীবনের শ্বক্ষই এখনও হয় নি, তার সকল সভাবনার হবে শোচনীয় অপমৃত্য়। তাই হতে দেবেন আপনি?—

স্ভদ্রা মুথ তুললে না, কিন্তু গাঢ় স্বরে বললে, কি করব, বলুন,—ছর্ভাগ্য আমার যত্ত ভয়ক্ষরই হউক না কেন, তাকে আমি ঠেকাব কেমন করে ?

স্থবোধ উত্তেজ্ঞিত হয়ে বললে, ঠেকাতে আপনি পারেন,—ইচ্ছে করণেই।

না, পারি নে,—স্থভদ্রা কথার মাঝখানেই মাথা নেড়ে বলে উঠগ,— সংসারে আরও দশটি ছেলেমেয়ের মত চেয়েও না পাওয়ার বে হর্ভাগ্য তা আমাকেও নিজের মাথায়ই বইতে হবে।

উত্তরে স্থবোধও মাথা নেড়েই বহুলে, না, না, স্থভদ্রাদেবী,— সংসারের আর কোন মেয়ের সাথেই আপনার তুলনা হতে পারে না। পায়ে যাদের শিকল আঁটা থাকে, চলতে পারে না ভারাই। কিন্তু আপনি থমকে দাড়াবেন কেন?— আপনার পালে তো বন্ধন নেই! প্রতীক্ষা যারা করে তারা করে কিছু একটা পারার আশায়; সম্বল সকলেরই থাকে,—কিছু না কিছু। কিন্তু আপনি প্রতীক্ষা করবেন কেন? কি সম্বল নিয়ে?

স্কুভদ্রা মৃত্ন স্বরে বললে, সম্বল আমার আছে।

স্থাধের চোথ ছটি হঠাৎ যেন জলে উঠল; উত্তেজিত স্বরে সে বগলে, কি সম্বল আছে আপনার? ভবিষ্যতের আশা?—অফণাংশু নিজেই তো তা ভেম্বে দিয়ে গিয়েছে। অতীতের স্মৃতি?—সে তো কেবল মোহ আর সন্তোগের। প্রত্যাধ্যানের অপনানের বিষে বিষিয়ে ওঠে নি তা? তাই সম্বল নিয়ে আপনি মিথ্যাবৈধব্যের কুচ্ছসাধনা করবেন?

ধীরে ধীরে মুথ তুলে স্কভন্তা অসাধারণ রকমের শাস্ত, গন্তীর স্বরে বললে, আমার সম্বল আমার নিজের মধ্যেই আছে, স্থবোধবাবু,—বাইরে তাকে আমার খুজতে হবে না। কিন্তু এ সব কথা এখন থাক্,—রাত অনেক হয়েছে।

কিন্তু স্কভার মৃত, শাস্ত কণ্ঠের ঐ সংক্ষিপ্ত মস্তব্যটিই যেন চাবুকের একটি আঘাতের মত স্থবোধের মৃথের উপর এসে পড়ল। ব্যথার কালো হয়ে উঠল তার মৃথ; করেক সেকেণ্ড কাল স্তন্তিতের মত স্কভার মৃথের দিকে তাকিরে থেকে হঠাৎ সে মৃথ ফিরিয়ে গাঢ় স্বরে বললে, আমি আপনাকে ভালবাসি, স্কভারাদেবী।

স্থাভদ্রা চমকে উঠে বললে, কি !—কিন্তু পরক্ষণেই মুথ নামিয়ে কুষ্ঠিভ, মৃহ স্বরে সে আবার বললে, তা আমি কানি। অগ্নিসংস্থার ২৫৮

স্থবোধ বিহ্যাহেগে ফিরে তাকাল; রুদ্ধনিখাসে বললে, জানেন আপনি? বিখাস করেন যে আমি আপনাকে ভালবাসি ?

স্থভদ্রা কোন উত্তর দিলে না, কিন্তু তার সারা শরীরটাই থর থর করে কেঁপে উঠল

ঘবের মধ্যে কেমন যেন একটা অনৈসর্গিক গুরুতা। জানালা বন্ধ,—বাইরে থেকেও কোন আওয়াক আসছে না,—হাওয়াও নয়। ভিতরটা গরম হরে উঠেছে। মাথার উপরে টুপিঢাকা বিজ্ঞলীর আলো। সামনের দিকে অনেকথানি ঝুঁকে স্ববোধ গুরু হয়ে বসে রয়েছে,—তার সামনে একটু দূরে আনতম্থী স্কভ্রা।

— বিশৃদ্ধাল চুল, — গারের কাপড় এলোমেলো, — কথন যে কাঁধের উপর থেকে শাড়ীর আঁচলথানি কোলের উপর থেসে পড়েছে, সে তা জ্ঞানতেও পারে নি। বাঁ হাতটা একেবাবে খোলা; ঢিলা, বুক-খোলা ব্লাউজের ভিতর দিয়ে সে দিকের কঠের হাড় এবং তার নীচে পরিণত বুকের খানিকটা অফুট রকমে টোখে পড়ে; পিছনে অয়ত্ত্ররিত এলো খোপার বিশৃদ্ধাল একটু আভাষ। নত মুখ। রুক্ষ চুলের কয়েকটি গোছা কপালের উপর এসে পড়েছে। সম্পূর্ণ মুখখানা দেখা বায় না, — অনেকটা ছায়ায় ঢাকা পড়ে গিয়েছে। দেখা বায় শুর্থ আনত ছটি চোখ, নাকটি আর শুকনো, বিবর্ণ ঠোঁট ছটির খানিকটা অংশ, — অবরুদ্ধ আবেগে থর থর করে করেপছে। আর দেখা বায়, বাঁ পাশের গাল, — তার উপরে অম্পষ্ট আলোকে চিক চিক করে জ্বছে চোখের ক্ষলের অতি সুক্ষ একটি রেখা।

এক একটি মুহূর্ত্ত যেন এক একটি যুগ। স্নভদ্রার সেই কশ্রুকলঙ্কিত আনত মুখের দিকে তাকাতেই তার আর স্নভদ্রার সম্বন্ধের গোটা ইতিহাসটাই এক দলে স্ববোধের মনে পড়ে গেল,—তার নিজের প্রাণঢালা ভালবাদা আর ওরই শোচনীর ব্যর্থভার মর্মন্ত্রদ ইতিহাদ। মনে পড়তেই স্ববোধের মাধার মধ্যে হঠাৎ যেন আঞ্রন জলে উঠল,—মুখখানা হল যেন ক্ষুধার্ত্ত বাবের মত হিংঅ,—চোখ হটি থেকে আগুনের ফুশকি যেন ঠিকরে বের হতে লাগল,—দেহের পেশীগুলি হয়ে উঠল ইম্পাতের মত শক্ত। স্নভদ্রার দিকে আরও একটু ঝুঁকে দাঁতে দাঁত চেপে দে বললে, স্নভদ্রা, আমি ভোমার ভালবাদি,—আজ তুমি মুক্ত,—তোমার আমি চাই।

স্কৃত্যা চমকে মুথ তুলে তাকিয়েই বিহাৎস্পৃষ্টের মত উঠে দাঁড়াল; সশব্দে বসবার চৌকিথানাকে সরিয়ে দিয়ে, হুপা পিছনে হটে গিয়ে সে সম্ভ্রন্ত কঠে বললে, আপনি এখন যান, স্থবোধবাবু।

কিন্তু স্থবোধ তথন ক্ষেপে গিয়েছে; দে-ও তৎক্ষণাৎ উঠে দাঁড়িয়ে বললে, না, না, স্থভদ্রা,—আমি তোমার ভালবাসি,—চোথের সামনে তোমার নিজের জীবনটাকে এমন করে তোমার আমি নষ্ট করতে দেব না। তুমি অরুণাংশুর নও, তুমি অরুণাংশুর কথনও হও নি,—কথনও চাওনি তাকে তুমি। ভূল করে, ক্ষণিকের একটা নোহের বশে তুমি একটা জালের মধ্যে গিয়ে পড়েছিলে। কিন্তু আজ তুমি মুক্ত,—এবার আমারই হতে হবে তোমায়।

স্কৃত্যা অসহায়ের মত চারিদিকে এক বার চেয়ে দেখলে,—না, পথ থোলা নেই,—ঘরের একটি মাত্র দোর স্থবোধ নিজেই আড়াল করে দাঁড়িয়েছে। হঠাৎ হই হাতের মধ্যে মুথ ঢেকে দে অবরুদ্ধ স্বরে বললে, না, স্থবোধবাবু, না,—আমি মুক্ত নই।

স্থবোধের চোথ ঘটি আরও বেশী জ্বলে উঠন; স্থভদ্রার দিকে আরও এক পা এগিরে গিয়ে তীক্ষ্ণ কঠে সে বললে, না, তুমি মুক্ত,—তুমি আমার। মিথ্যাবৈধব্যের জালের মধ্যে তোমায় আমি জড়িয়ে পড়তে দেব না। দেবার নিজের অধিকার আমি পুরুষের মত প্রতিষ্ঠা করতে পারি নি বলেই তোমায় আমি হারিয়েছিলাম। কিন্তু এবার আর নয়,—পাহাড়ের গুহার আদিম অধিবাদীর মতই এবার তোমায় আমি জোর করে নিজের করে নেব।

মুথের উপর থেকে হাত সরিয়ে স্থভদ্র। আর্ত্ত কণ্ঠে বলে উঠল, স্থবোধবাব্—

কিন্তু বাকি কথাগুলি স্থবোধের ঠোটের নীচে চাপা পড়ে গেল। ক্ষিপ্তের মত ছুটে গিয়ে স্থবোধ স্থভদ্রাকে জড়িয়ে ধরলে; লোহার মত শক্ত ছটি বাহু দিয়ে টেনে তুললে তাকে নিজের বুকের উপর; উন্মত্ত আগ্রহে স্থভদ্রার মুথের উপর মুথ দিয়ে দে থেমে থেমে, কেটে কেটে বললে, না, তুমি আমার—আমারই হতে হবে তোমার।

কিন্ত ঐ একটি মুহূর্ত্ত মাত্র। পরক্ষণেই ক্রতার নিজের মুখের কথাটো শেষ হতে না হতেই ক্রনিজের ঐ উন্মন্ততার মধ্যেও স্তুবোধ র্ঝতে পারলে যে, মুজ্জার ঐ কোমল, তপ্ত দেহথানি তার বাছবন্ধনের মধ্যে হঠাৎ যেন প্রাথবের মত কঠিন, ব্রহ্নের মত ঠাণ্ডা হয়ে গিয়েছে,—গালের উপর স্থভদ্রার তপ্ত নিশ্বাস আর ক্রত তালে এসে পড়ছে না,—ম্পন্দিত বুকের উপর স্থভদ্রার বুকের ম্পন্দন আর অমুভূত হয় না। স্ববোধের নিজের মেরুদণ্ডের ভিতর দিয়েও হঠাৎ যেন একটা ভূষারশীতল শিহবশ থেলে:গেল; সঙ্গে সঙ্গেই তার বাহুর বন্ধনও আলগা হয়ে পড়ল।

ক্ষনিখানে স্ববোধ ডাকলে, স্বভদ্রা-

স্থোথিতের মত চমকে উঠল স্কৃত্যা; এক ঝটকায় নিজের মূথথানাকে সরিয়ে নিয়ে সে আবার আর্ত্ত কঠে বললে, স্থবোধবাব, আমার ছাড়ন,—আপনার হুটি পায়ে পড়ি,—ছেড়ে দিন শীগগির—

স্থবোধের তপ্ত নিখাদ আবার স্কভদ্রার গালের উপর গিয়ে পড়ল , গাচ স্বরে স্থবোধ বললে, আজও আমায় ফিবিয়ে দেবে, শুভা ?—আজ তো তুমি মুক্ত,—

না, স্থবোধবাব, না,—বলতে বলতে স্বভদ্রা তার অবসর, মুর্চ্ছিতপ্রায় দেহেব সকল শক্তি প্রয়োগ করে আর একবার নিজেকে ছাড়িয়ে নেবার চেষ্টা করলে, কিন্তু কোনই ফল হল না। তথন হঠাৎ ঝর ঝর করে কোঁদে ফেলে স্থবোধেবই বুকের মধ্যে মুথ লুকিয়ে ফুঁপিয়ে ফুঁপিয়ে দে বললে, আমি মুক্ত নই, স্থবোধবাব,—বন্ধন রয়েছে আমার নাড়ীতে নাড়ীতে,—

মিছে কথা,—সুবোধ আবাব তার মুথের কাছে মুথ নিয়ে গিয়ে বললে,—ভুল, করছ তুমি।

না, না, স্থবোধবাব্,—স্কুজ্রা সবেগে মাথা নেড়ে বললে,—মিথ্যে নয়, ভূল নয়, —আমারই মধ্যে তাঁর সন্তান রয়েছে,—আমার সন্তান,—

স্থবোধ চমকে উঠল,—এমন, যেন বাজ পড়েছে তার নিজের মাথার উপর।
চক্ষের পলকে তার মুথ কালো হয়ে গেল, হাত ছটি অসাড় হয়ে ঝুলে পড়ল
কাঠের পুতুলের আলগা হাত ছথানির মত। হঠাৎ অবলম্বন হারিয়ে স্কুভদার দেহটা
ছিটকে গিয়ে পড়ল মেঝের উপর।

কিছুক্ষণ কারও মুথেই কোন কথা নেই,—শব্দের মধ্যে কেবল ভুলুঠিতা প্রভদ্রাব চাপা কারার অফুট শব্দ।

অনেকক্ষণ পর—স্থবোধের নিজেরই মনে হল যেন এক ষ্গ,—স্থবোধ সশব্দে একটি নিশাস ফেলে বললে, উঠুন, স্বভন্তাদেবী,—মাপনার,কাছে ক্ষমা চাইবার মূথও আমার নেই,—ক্ষিত্র এ কথা আমায় আগে যলেম নি কেন ?— স্কুজা উঠল না, মুখও তুললে না; শুধু বললে, এ কি বলবার কথা, স্থবোধ-বাবু!—

স্থবোধ আবার চমকে উঠল ; রুজনিখাসে সে জিজ্ঞাসা করলে, অরুণাংশু জানে না এ কথা ?

এবারও মুখ না তুলেই স্বভন্তা উত্তর দিলে, না।

স্থবোধ কিছুক্ষণ শুরু হয়ে দাঁড়িয়ে রইল; তার পর ছোট্ট একটি নিশ্বাস ফেলে বললে, যাক্,—বাঁচা গেল। আপনি উঠুন, স্থভদ্রাদেবী। কোন ভাবনা নেই আপনার,—আমিই সব ঠিক করে দেব।

স্কৃত্যা হঠাৎ যেন বিত্যাৎস্পৃষ্টের মতই উঠে বসল; উর্দ্ধমুথে স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে ব্যাকুল কণ্ঠে সে বললে, কি বলছেন, স্থবোধবাব,—কি করবেন আপনি ?

স্থবোধ সান্তনাব স্বরে বললে, আপনি কিছু ভাববেন না, স্থভদ্রাদেবী। অরুণাংশু এ খবর জ্ঞানে না বলেই এ রকমটি হতে পেরেছে।

কিন্ত,—হুই চোথ বিক্ষারিত করে স্কৃত্যা বললে,—কিন্তু আপনি কি আমার এই অবস্থার কথা বলতে চান তাকে ?

স্থবোধ ঘাড় নেড়ে বললে, নিশ্চরই বলব ।

না, না, —স্থ ভদ্রা যেন আর্ত্তনাদ করে উঠল, — কিছু বলবেন না তাকে। কোন কথা বলতে পারবেন না আপনি, — আমার সম্বন্ধে একটি কথাও নয়। আপনার পায়ে পড়ি স্থবোধবাব, — একটি কথাও নয়। — বলতে বলতে স্থভদ্রা সত্যই স্থবোধের তৃটি পা-ই জড়িয়ে ধরে একেবারে তার তৃই পায়ের পাতার ফাঁকে মুথ গুঁকে দিলে।

স্থবোধ চমকে উঠল। নিজের পা ছাটকে সরিয়ে নেবার চেষ্টা করলে সে।
কিন্তু স্বভদ্রা এত শক্ত করে তাকে চেপে ধরেছে যে, সহজে সে পা নাড়তেই পারলে
না,—পাছে স্বভদ্রার মুখে আবাত লাগে, এই ভয়ে সে জোরও করতে পারলে না।
কিন্তু বেদনা ও সমবেদনায় তার বুকের ভিতরটা কাণায় কাণায় ভরে উঠল।
তৎক্ষণাৎ বদে পড়ে আলগোছে স্বভদ্রার মাণার উপর ডান হাতথানা রেখে নিয় কঠে
সে বললে, কেন, স্বভদ্রাদেবী—বারণ কেন করছেন?

স্কৃত্যা এবার স্বোধেব পায়ের উপরেই মুখ ধ্বতে ধ্বতে বললে, না,—বলতে পাবেন না আপনি। বলুন,—কথা দিন আমায়,— আমার সম্বন্ধে একটি কথাও ভাকে আপনি বলবেন না। নইলে এখনই আপনার পায়ের উপরেই মাথা খুঁড়ে মরব আমি। স্থবোধ বিহবল হয়ে পড়ল। ইট্রের নীচে হটি পারেই স্কভ্রার হই হাতের স্থান্ন বর্ষান,—পা'হটিকে শিকলের মত বেঁধে রেখেছে হইখানি হাত; স্কভ্রারই চোখের জলে তার পারের পাতাহটি ভেনে যাছে। জলন্ত করলার মত তপ্ত, আবার বরফের মত ঠাগু সেই স্পর্শ। স্থবোধের মাথার মধ্যে আবার কেমন যেন করে উঠল; পরনের জামা-কাপড থামে ভিজে গেল; হাত-পাগুলি অবল হয়ে আসতে লাগল; মুথের মধ্যে জিভ শুখিয়ে যেন কাঠের মত জড় ও শক্ত হয়ে গেল। কিছুক্ষণ সে একটি কথাও উচ্চারণ করতে পারলে না। তার পব সশকে একটি নিশ্বাস ফেলে শুষ্ক, জড়িতস্বরে সে বললে, বেশ, আমি কথা দিছি,—আপনার সম্বন্ধে কোন কথাই আমি অরুণাংশুকে বলব না। আপনি উঠন।

স্কুভদ্রা তার পা ছেড়ে দিলে, কিন্তু উঠে দাঁড়াল না, বসলও না; সামাস্ত একটু দূরে সরে গিয়ে মেঝের উপবেই উপুব হয়ে পড়ে সে ফুলে ফুলে কাঁদতে লাগল।

স্থাবাধ উঠে দাঁড়াল। তার অবস্থা তথনও অস্বাভাবিক। মাথার চুলগুলি থাড়া থাড়া; কপাল বেয়ে দর দর কবে দাম ঝড়ছে; চোথে কেমন যেন একটা বিহ্বল ভাব, পাছটি যেন টলছে। পাশের চৌকির পিঠটা বাঁ হাত দিয়ে চেপে ধবলে দে। তার পর সামনে তাকিয়ে দেথলে,—স্থভদ্রা তেমনি মেঝের উপর পড়ে ফুলে ফুলে কাঁদছে। সে কালার ধ্বনি নেই, আছে শুরু কম্পন। স্থবোধ অনেকক্ষণ পর্যন্ত একদৃষ্টে সেই দিকে চেয়ে রইল,—যেন সে ভূত দেখেছে। তার পব হঠাৎ মুথ ফিরিয়ে একটি কথাও না বলে দোর খুলে মাতালের মত টলতে টলতে বেব হয়ে গেল।

পরিচিত সোজা পথ গঙ্গার ধারে গিয়ে শেষ হয়েছে। একেবারে জলের ধারে গিয়ে বাধা পেয়েই স্থবোধ যেন থমকে দাড়াল। অন্ধকাবকে কেটে ত্ফাঁক করে ফাগার চিক্রণ, শুল্র একটি রেখা ঝক ঝক করে জলছে; তাছাড়া আর সবই অন্ধকার। গাছপালা, বাড়ীয়র যেন নীবিড়তর অন্ধকারের এক একটা স্তপ। মামুষের সাড়াশন্দ কোথাও নেই, কুলিব্যারাকগুলি নিশুক, নিরুম; নৈত্যের মত অতিকার, প্রান্তিক্লান্তিহীন অমন যে সব কার্যানা,—রাতের মরণ কাঠির স্পর্শে তারাও যেন মরে পড়ে রয়েছে। আলোর মধ্যে কেবল আকাশের মাক্রমকে নক্ষত্র আরু লীচে জলের মুকে তামেরই চঞ্চন, কলেনান প্রতিক্ষ্তিবি

আচ্ছন্ন, বিহ্বল চোথে চারিদিকে একবার তাকিয়ে নিম্নে স্থবোধ জ্ঞলের ধারে মাটির উপ্রেই ধপ করে বদে পড়ল।

তথনও তার মাথার মধ্যে ঝিম ঝিম করছে,—দেহ ক্লান্ত,—মন অবসর। মাত্র ঘণ্টা করেক আগেই তার দেহে ঐরাবতের শক্তি ছিল, চোথে ছিল স্থপ্ন, প্রাণে উৎসাহের অস্ত ছিল না,— অরুণাংশুকে হারিয়ে এথানকার ইয়্নিয়ন আবার সে জয় করে নেবে। অথচ এথন তার মনে হল যে জরা এসে তার দেহ ও মন সম্পূর্ণরূপে অধিকার করে বসেছে,—যযাতির মত পুন্ধীবন লাভ করবার সম্ভাবনাও আর নেই।

কোথা দিয়ে, কেমন করে, কি অঘটনই না ঘটে গেল! স্মৃতির পটে ঝাপসা হয়ে এক একটা ছবি ফুটে ওঠে ; টুকরা টুকরা স্বপ্নের মত মনে পড়ে— যা সে স্থনেছে, যা সে দেখেছে, যা সে নিজে করে ফেলেছে। বিশেষ করে তার নিজের ক্লতকর্ম্মের কথা স্মরণ করেই তার মনের সঙ্গে সঙ্গে শরীরটাও যেন শিউরে উঠতে লাগল। সত্য এত দিন মনের গংনে চাপা পড়ে ছিল,—দে ভালই ছিল। তার ও স্থভদ্রার মাঝখানে এত দিন ছিল রহস্তের অতল ও অপার মহাসমুদ্র,—কল্পনা আলো ফেলে ওর বুকে কত রামধনুব সৃষ্টি করতে পারত, জাল ফেলে ওর অন্তন্তন থেকে কত অমুল্য মণিমুক্তা আহবণ করে আনতে পারত। পাগল হয়ে কেন যে সেই সমুদ্রটাকে দে মন্থন করতে গেল,- -লাভ হল কেবল তীব্র হলাহল। কি কুন্মণেই স্নভদ্রাকে সে ব্রেরা করতে গিয়েছিল,—যা সে জানতে পেরেছে তার কোনটাই সে জানতে চায় নি। হউক না তা সত্য; কিন্তু তার প্রত্যেকটি সত্যই নির্মান, কুৎসিৎ, ভয়ন্কর ;—বিশেষ করে তার নিজের দম্বন্ধে যে সভাটা সে জানতে পেরেছে। স্বভদ্রাকে সে প্রায় প্রথম দেখার দিন থেকেই ভালবেদেছে,—এ কথাটা তার অজানা ছিল না। কিন্ত এত দিন সে জ্বানত যে, তার ঐ ভালবাসা তার নিজের গোপন হান্বেরই অমূল্য এক সম্পদ,—গভীর সরোবরের নিরাবিল জ্বলের মত স্নিগ্ধ, নির্মাল প্রভাতের প্রস্ফুটিত জুঁই ফুলটির মত আপনাতে আপনি সম্পূর্ণ, ন্বতপ্রদীপের অকম্পিত আলোকশিখাটির মতই আদক্তিহীন, প্রতিদানের আকামাহীন শাস্ত ও অনাড়ম্বর আত্মদানপ্রবৃত্তি; ভক্ত পূজারীর মুগ্ধ হৃদয়ের আত্মনিবেদনের মতই অনাবিশ তার অমুরাগ। কিন্তু আল সে জানতে পেরেছে যে, এত দিন বুকের মধ্যে অতি যত্নে যাকে সে লালন করে এসেছে, তা কলুষিত লালসা ছাড়া আর কিছুই নয়; সে এক হন্ধব ও হ্বার আত্মসাৎপ্রবৃত্তি,—বক্ত পশুর মত হিংস্র, কমিকীটের মত ক্লেদাক, উন্মন্ত নারীমাংস- লোল্পতা। স্থবোধের মনে হতে লাগল যে, একটা কুৎসিৎ, হ্যাংলা কুকুর তাব নিজের বুকের ভিতর থেকেই বাইরে এসে নোংড়া ছপাটি দাঁত বের করে অমার্জনীয় লোল্পতার সঙ্গে দেবতার ভোগে মুখ দিতে গিয়েছিল,—উপযুক্ত প্রাপ্য হিসাবেই লাখি থেয়ে অর্দ্ম্চিছতেব মত আবার তার বুকের মধ্যে গািয় লুকিয়েছে। তাব নিজেব হাতে-পায়ে সেই পরাজিত, পদাহত কুকুরটারই অবসন্ন দেহের বেদনা জড়িয়ে রয়েছে, আর বুকের মধ্যে রয়েছে তারই উপস্থিতির ছবপনের ক্লেদাক্ত উপলব্ধি।

সময় কেটে যেতে লাগল, কিন্তু স্থবোধের খেয়াল নেই।

জ্ঞান হল একটা প্রারোপ্রেনেব শব্দে। কদাকার, কালো, অতিকায় একটা পাধীর মত প্রকাশু একটি প্রাবোপ্রেন কোথা থেকে যেন উত্তে এসে তারই মাথাব উপর দিয়ে সোঁ। সোঁ করে কলিকাতার দিকে ছুটে গেল। স্থবাধ চমকে উঠল। দেখলে যে পূবের আকাশ কর্সা হয়ে এসেছে; এখানে এসেই যে তারাটাকে সে জল্ জল্ করে জলতে দেখেছিল, তার সে ওজ্জন্য আর নেই। সে পিছনে তাকিয়ে দেখলে যে তাদের কারখানার উচু, কালো চিমনিটা আরও যেন উচু, আরও যেন কালো হয়ে উঠেছে। ওর মাথার উপরে এক ঝাক জোনাকি,—ভাল করে তাকাতেই বোঝা গেল যে, জোনাকি নয়, আগুনের ফুলকি,—কারখানাব ইঞ্জিন ঘরে এরই মধ্যে কাজ স্কুক্ক হয়ে গিয়েছে। স্থবোধ আবার চমকে উঠল,—রাত আর বেশী নেই,—পূবের পাণ্ডুর আকাশ শীগগিরই রালা হয়ে উঠবে, পাণী ডাকবে, লোকজন সব বের হয়ে আসবে আব পরিচিত মজহরের কেউ কেউ হয় তো ঘাটেই এসে উপস্থিত হবে মুখহাত ধোবার জন্ত,—হয়তো স্বভ্রাও—

আবার স্থভদার সঙ্গে দেখা হবার কল্পনামাত্রেই স্থবোধের মেরুদণ্ডের ভিতর দিয়ে বল্পমের মত ঠাণ্ডা কেমন যেন একটা শিহরণ খেলে গেল। ঘণ্টা করেক আগের দেখা স্থভদ্রার মুখখানা হঠাৎ যেন স্পষ্ট হয়ে তার চোখের সামনে ফুটে উঠল,—একেবারে মরার মুখের মত বিবর্ণ সেই মুখ,—বিক্ষারিত চোখ হটিতে কি সন্ধন্ত, সকাত্তর দৃষ্টি! মনে পড়ে গেল যে তার নিজের ভিতরের কর্ম্য, ক্লেদাক্ত, লুক পশুটাকে বের হয়ে আগতে দেখেই স্থভ্জার সরলবিশ্বাসী মুখখানির শাভাবিক মাধ্র্য অত ক্রত রূপান্তরিত হয়ে গিয়েছিল। স্থভ্জার ক্লেদন্বিরুত কাত্তর কঠের মর্ম্মভেদী আর্ত্তনাদ সেই মৃহুর্জেই আবার বেন সে স্পষ্ট শুনতে পেলে,—স্ববোধনার—

স্থবোধ গা ঝাড়া দিয়ে উঠে দাঁড়াল। সেই মুহুর্বেই মর্ম্মে মর্মে দে অন্তরত্ব করলে নে, একটা রাত্রির মধ্যেই তার জীবনে একটা বিপর্যয় ঘটে গিয়েছে। স্থভদাকে দে জন্মের মতই হারিয়েছে,—তার দেহটা তে। বটেই, তার শ্রদাও। অপরিমেয় দে ক্ষতি,—হঃসহ তার বেদনা। কিন্তু ঐটুকুই সব নয়। স্থভদার চেয়েও মূল্যবান বা তার ছিল, সেই তার পরম সম্পদ,—তার আত্মর্মাণান, তার আত্মবিশ্বাস,—একটি রাত্রির মধ্যেই তারও সবটুকু হারিয়ে দে একেবারে নিঃস্থ ও নিঃসম্বল হয়ে পড়েছে; গত রাত্রে স্থভদার চোথের সন্তন্ত দৃষ্টির মধ্যেই দে তার নিজের কুৎসিৎ, বিরুত, ক্ষতহাই, জঘতা পশুসন্তাটাকে স্পাইই দেখতে পেয়েছে স্থলীর্ঘ দর্পনে প্রতিক্ষতির মত। দিনের আলোকে আবার সেই স্থভদার সঙ্গে মুথোমুখি দাঁড়াবার কল্পনামাত্রেই তার দেহের সমস্ত রক্ত যেন হিম হয়ে গেল। দে স্পাইই ব্যুলে যে, নিজের অন্তঃ সাংস্থা পদ্ধিল অন্তিজ্বটাকে নিয়ে স্থভদা দূরে থাক্, পরিচিত একটি লোকেরও মুথের দিকে আর দে মুথ তুলে তাকাতে পারবে না।

স্থবাধ আর দাঁড়াল না,—ছুটে চলল যেন ভূতের ভয়ে গে পালিয়ে বাচছে।
নদীর ধারে ধারেই অনেকটা এগিয়ে গিয়ে ঘুরপথে দে তাদের আন্তানায় গিয়ে উঠেশ।
দোর ভিতর থেকে বয়,—বিমল দোর বয় করে ঘুমিয়েছে বোঝা গেল। কিছ
ভিতরের লোককে না জাগিয়েও কৌশল করে বাইরে থেকেই দোর থোলা
যায়। নিশাচয়দের স্থবিধার জন্ম আগে থেকেই এ ব্যবস্থাটা করা আছে।
স্থবোধকে বিত্রত হতে হল না, বাইরে থেকে ডাকাডাকিও করতে হল না।
নিঃশন্দে দোর খুলে দে ভিতরে চুকল। বিমল অবোরে ঘুমোচেছ,—দে কিছুই
টের পেল না। স্থবোধ তাকে আর জাগালে না; নিজের টিনের হাতবায়
আর বিছানাটাকে হাতে নিয়ে সে আবার পা টিপে টিপে বের হয়ে গেল।

তার পর বড় রান্ডা ধরে দে এগিয়ে চলল ষ্টেশনের দিকে।

কিন্তু কারথানার ফটকের কাছে গিয়েই সে থমকে দাঁড়াল। অন্বের স্বভদার বাদাবাড়ী,—ভোরের আবছায়া আলোকেও বেশ স্পষ্ট দেখা যাচছে। স্থবোধের মনে হল যে, ঐ বাড়ীটার চেয়েও যেন বেশী স্পষ্ট দেখা যাচছে বিদায়ের দৃশ্রটি,—ভারই চোথের সামনে মাটিতে লুটিয়ে স্বভদা অবরুদ্ধ আবেগে ফ্লে ফুলে কাঁদছে। তুর্ভাগিনী স্বভদা,—একেবারেই হতভাগিনী। অরুণাংশুর স্থী দে

নয়; অরুণাংশুর ভালবাসাও সে হারিয়েছে। অথচ সে হতে যাছে ঐ অরুণাংশুরই সম্ভানের জননী। মাথার উপরে নিদারুণ হুর্ভাগ্যের হুর্বহ বোঝা আর বুকের মধ্যে বঞ্চনার বিষাক্ত স্মৃতি,—স্থানীর্ঘ জীবনপথে এই হল স্মৃতদার একমাত্র পাথেয়। ঝঞ্চাবিদ্ধস্ত উপবনের মত, বজ্রদগ্ম পুলিত লতাটির মত, মরুভূমিব বালির মধ্যে হারিয়ে যাওয়া প্রোত্তিনীর মত মুর্ত্তিমতী ব্যর্থতা এই স্মৃতদা,—লীলাচঞ্চল জীবনের পরিপূর্ণ প্রকাশের মধ্যে একা সে জীবনের এক জীবন্ত সমাধি। মনে হতেই স্থবোধের বুকের ভিতরটা হুলে উঠল, চোথ হুটি জালা করে জলে ভরে গেল;— হুপা সে এগিয়েও গেল স্মৃতদার ঐ বাসাব দিকে।

কিন্তু পরক্ষণেই মুখ ফিরিয়ে দে আগের চেয়েও ক্রতপদে টেশনের দিকে ছুটে চলল,—পিছনের দিকে আর একবারও সে ফিরে তাকাল না।

স্থবোধ চলে যাবার পরেও স্বভদ্রা আগের মতই মাটিতে পড়ে ফুলে ফুলে কাঁদতে লাগল। সে কালার আর বিরাম নেই, উপশমও নেই। হুই চোথে যেন অঞ্চর বক্সা এদেছে। কিন্তু ঐটুকুই সব নয়। বুকের মধ্যে যেন অনবরত টেকির পাড় পড়ছে,—রক্তাক্ত, ছিন্নভিন্ন হাদয়েরই যেন এক একটা টুকরা ছিটকে উঠে আগছে হিন্ধার সঙ্গে। অথচ ভারও নামছে না, ব্যথাও কমছে না,—গলার সরু নালীটার মধ্যেই সব আটকে যাছে। সহজ ভাবে নিশ্বাস নেবারও উপায় নেই। অলভ্রা চোথ হুটির মধ্যেও যেন আগুন জলছে দাউ দাউ করে,—অসহু তার জ্বালা।

এত দিন যে যন্ত্রনা ছিল, তাই ছিল অসহা। আজ তা শতগুনে বেড়ে গিয়েছে।
এত দিন সে তার প্রকাণ্ড ক্ষতিটার আভাষ মাত্রই পেয়ে এসেছিল; আজ সে
বুঝেছে যে, তার যা লোকসান হয়েছে তা অপরিমেয় ও অপুরণীয়। কেবল
অরুণাংশুকেই সে হারায় নি, দয়িতের সঙ্গে সঙ্গেই সে তার নিজের সম্প্রথ হারিয়েছে। অরুণাংশুর যে ভালবাসা সে হারিয়েছে সে তো তার মনের থোরাক
মাত্রই ছিল না, সে ছিল তার দেহের বর্ম্মও। সে রক্ষাকবচ আজ আর নেই।
সর্বশেষ আবরণটুকুও হারিয়ে প্রত্যাথাতা নারী আজ নগ্ন দেহে ধূসায় ল্টিয়ে
পড়েছে। আজ যে তাকে পরিহাস করবে না, সে করবে ক্রপা। বে-ওয়ারিস সম্পত্তির মতই তার যৌবনসমৃদ্ধ নারীদেহটা এখন থেকে পুরুষমাত্রেরই চোথে লালসার আগুন জালিয়ে তুলবে,—যেমন জালিয়ে তুলেছিল স্কবোধের চোথে,।
মার্মের ক্লপাভরা চোথের দৃষ্টি যদি তীক্ষধার ছুঁচের মত তার গায়ে এসে ফুটতে থাকে, পুরুষের লালসা যদি আগুনের হল্কার মত এসে নির্মান দহনে তার দেহটাকে ঝল্সেও দেয়, তবু অতি স্থক্ষা কোন আবরণের আড়াল তুলেও সে আর আগুরক্ষা করতে পারবে না।

আর কি লজা! এত ত্বংথের মধ্যেও গোপনতার যে আবরণটুকুর নীচে অনমুমোদিত মাতৃত্বের লজা এত দিন সে গোপন করে আসছিল, সে আবরণটুকুও এবার থসে পড়েছে। সুবোধ সব কথাই জেনে গিয়েছে,—তার নিজের মুথ থেকেই শুনে গিয়েছে তার দেহের মধ্যে অরুণাংশুর অজাত সন্তানের অভিত্বের কথা। কে জানে সংবাদটা এতক্ষণ মুথে মুথে ছড়িয়ে পড়েছে কি না! না-ও যদি পড়ে থাকে, আর কেউ এথনও কথাটা যদি না-ও জেনে থাকে তবু সুবোধের নিজের জানাটা তো আছেই। এর পর সেই জানাটাই শত রকমে প্রকাশ পেতে থাকবে,—মুথের কথায় না হউক, আলো হয়ে, অমুক্টারিত প্রশা হয়ে ফুটে উঠবে সুবোধের চোথের প্রত্যেক্টি দৃষ্টির মধ্যে। সেই স্কবোধের কাছে কেমন করে সে আবার মুথ দেখাবে, তাই তেবে স্কভন্তা আকুল হয়ে পড়ছিল।

উষার আভাষ মাত্র পেয়েই সে চমকে শিউরে উঠল,—আলো ফুটছে; একটু পরেই দিন হবে; অন্ধলারের যে আবরণটুকু এখনও তাকে আড়াল করে রয়েছে তা-ও আর থাকবে না। জ্ঞানালার ধারে দাঁড়িয়ে পূবের আকাশের দিকে চেয়ে তার মনে হল যে, স্থবোধের প্রশ্নভরা, কৌতুহলভরা, কৌতুকভরা, লালসাভরা চোথ ঘটিই যেন সেথানেও ফুটে রয়েছে,—কেবল স্থবোধের চোথই নয়, তার পরিচিত শত শত নরনারীর জোড়া জোড়া চোথ। সব তাকিয়ে রয়েছে প্রত্যাধ্যানের অপমান আর অনুস্থমোদিত মাতৃত্বের কালিমাথা নিরাবরণ তার দেহটার দিকে। শত শত বৃশ্চিকদংশনের ছর্বিসহ যন্ত্রণার ভিতর দিয়েই সে উপলব্ধি করলে যে, তার যে আবরণ এক বার খুলে পড়েছে, তাকেই আবার তুলে নিজেকে ঢাকা দেবার সাধ্য তার আর নেই;—স্থবোধ তার প্রতি দয়া করে চুপ করেও যদি থাকে, নিজের মুথে নিজে সত্য কথাটা আর কারও কাছে না-ও যদি সে প্রকাশ করে, তবু এখানে সে থাকলে এখানকার প্রত্যেকটি নরনারীই তার কলকের কথা জানতে

অগ্নিসংস্কার ২৬৮

পারবে,—স্বয়ং প্রকৃতিই আর অল কিছু দিনের মধ্যেই তাকে সকলের কাছে ধরিয়ে দেবে।

ভাবতেই ভয়ে এবং লজ্জায় স্থভদ্রার সারা শরীরটাই বেন অসাড় হয়ে গেন,—
দিদিমণি, বলে যারা তাকে ডাকে, বোনের মতন স্নেহ করে, শ্রেরা করে দেবীর মত,
সেই পরিচিত দশব্দনের কাছে কোন অন্তার না করেও কলন্ধিনী বলে ধরা পড়বার
নিদারণ হুর্ভাগ্যকে এখানে থেকে কিছুতেই সে ঠেকাতে পারবে না।

পূবের আকাশ ক্রমশঃই ফর্সা হয়ে আসছিল; কিন্তু আকাশ বা আলো কিছুই আর যেন তার চোথে পড়ল না। তার নিজের মনটাই তথন আবার গাঢ় অন্ধকারে ছেয়ে গিয়েছে,—অসাড একটা জড়পিণ্ডের মত সেই অতলম্পর্শ গহববটার নিক্য-কালো অন্ধকারের মধ্যে আবার যেন তলিয়ে যাচ্ছে সে।

কিন্তু কিছুক্ষণ পর তার মনের কালে। পটখানির উপব আলোব একটি রেথা বিশিক্ দিয়ে ফুটে উঠল,—মনের ঐ অবস্থাতেও তার আদিম আত্মরক্ষা প্রবৃত্তি জেগে উঠল মাথা নাড়া দিয়ে; বহার মত হুর্বার হয়ে সম্বল এল,—না, তার এত বড় সর্বানাশ সে কিছুতেই ঘটতে দেবে না,—মহারাণীর মতই সগৌরবে মাথা উচ্ কবে স্থদীঘকাল যেথানে সে রাজত্ব করে এসেছে, ঠিক সেই রাজ্যেই শত শত নরনারীর টিটকারিভবা দৃষ্টির সামনে হদশজন শুভামুধ্যায়ী বন্ধুব ক্লপার পাত্রী হয়ে বেঁচে থাকবার নিদাকণ হুর্ভাগ্যকে কেবল নিজের শক্তিতেই অবশ্রুই সে প্রতিরোধ করবে।

থুব জোরে শরীরটাকে নাড়া দিয়ে স্থভদ্রা সোজা হয়ে দাঁড়াল; মনে মনে তথনই সে ঠিক করলে যে, ধরা সে কিছুতেই পড়বে না,—যা ঘটে গিয়েছে তাকে নাকচ করবার সাধ্য যদি তার না-ও থাকে তবে অন্ততঃ ভবিষ্যতে ও রকম ভুল সে আব কিছুতেই করবে না,—তার হর্ষকতা, তার লজ্জা, তার জীবনের শোচনীয় ব্যর্থতা আর কারও কাছেই আভাষেও সে প্রকাশ হতে দেবে না।

ঝি আসবার আগেই খুব বেশী করে সাবান মেখে দে তার স্নান সেরে নিলে। চায়ের জল চাপিয়ে দিলে নিজের হাতে ষ্টোভ ধরিয়ে। বেশ একটু ঘটা করেই সে সাজগোজ করলে। মুথে সে ঘষে ঘষে পাউডার মাথলে বিবর্ণতা ঢাকবার জন্ত। চোথে মোটা করে স্বর্মা লাগালে চোথের নীচের কালিমাটুকু যাতে কারও চোথে না পড়ে। ঝি যথন এল, তথন তার চা খাওয়া প্রায় শেষ হয়ে এসেছে।

এত সকাল সকাল যে, দিদিমণি ?—ঝি বিশ্বিত হয়ে জ্বিজ্ঞাদা করলে।

স্বভদ্রা গম্ভীর স্বরে উত্তর দিলে, হাাঁ, ঝি,—কাজ আছে।

হাসপাতালে ডাঃ চৌধুরী আসতে না আসতেই স্থভদ্রা হাতের কাজ ফেলে তার ঘরে গিয়ে উপস্থিত হল; তিনি কোন প্রশ্ন করবার আগেই সে প্রায় মুখন্ডের মত বলে ফেললে, আপনি, স্থার, আমায় ছুটি দেবেন বলেছিলেন; ছুটি বলি এখনই আমি নিই, আপনি এদিকের কাজ চালিয়ে নিতে পাববেন তো?

ডাঃ চৌধুরী বিস্মিত হলেও তার চেমে বেশী খুশী হয়েই বললেন, হাঁা, বেশ চালিয়ে নিতে পারব,—কালও চাকরির থোঁজে এক জন নাদ আমার কাছে এদেছিল। কিন্ত ছুটি কি তুমি সত্যি নেবে ? কদিনের ছুটি ?

যত দিনের ছুটি আপনি দিতে পাবেন, স্থার—স্কুত্রা উত্তব দিলে,—আর ছুটি না
দিতে পারলেও আনায় ছেড়ে দিতে হবে, স্থার। আনি চাকরি ছেড়ে দিছি,—
দর্থান্তও আনি লিথেই এনেছি।—বলেই মুঠার ভিতর থেকে কাগজ্ঞথানি বের করে
সে দাথিল করে দিলে।

ডাক্তার চৌধুনী বিশ্বিত হয়ে বললেন, ব্যাপার কি, স্কভদ্রা ?

একবার ঢোক গিললে স্থভদ্রা; কিন্তু তার পর বেশ স্পষ্ট কবেই সে বললে, শরীরটা আমার থুবই থারাপ হয়েছে, স্থার—লম্বা বিশ্রাম দরকার। আর— তাছাড়া—চাকরি আর মোটে ভালই লাগছে না।

ডাক্তার চৌধুবী কিছুক্ষণ চুপ করে বদে রইলেন; তার পর শান্ত কণ্ঠে বললেন, যে চাকরি এথানকার,—ভাল লাগবার কথাও নয়। কিন্তু চাকরি ছেড়েকি করবে তুমি ?

প্রাকটিন্ করব, স্থার,—চোথ নামিয়ে স্কভন্তা উত্তর দিলে; কিন্তু তার পরেই আবার মুথ তুলে সে ক্সিজ্ঞাসা করলে, চাকরি করার চেয়ে প্র্যাকটিন্ করা ভাল নয় ? আপনিই তো অনেক দিন বলেছেন, স্থার, যে আজকাল প্র্যাকটিন্ করলে বেশ তুপয়সা পাওয়া বায়!—

তা যায়,—ডাক্তার চৌধুবী সায় দিয়ে বললেন,—নিশ্চয়ই যায়। আমি আগেও বলেছি এবং এখনও বলি বে, চাকরি করার চেয়ে, অস্ততঃ এ রকম প্রাইভেট আধা-হাসপাতালে চাকরি করার চেয়ে নিজে প্র্যাকটিস্ করা চের ভাল। কিন্তু,—বলতে বলতে তিনি হঠাৎ চুপ করে গেলেন; তার পব স্থভদ্রার মুখের দিকে চেয়ে আবার বললেন,—কিন্তু আমার মতে তোমাদেব মেয়েদের জন্ম প্র্যাকটিস্ করার চেয়েও চের বেশী ভাল আরও একটা কাজ. আছে। কথাটা ব্যতে না পেরে স্বভদ্রা বিহ্বলের মত ডাক্তারের মুথের দিকে চেয়ে রইল। দেথে অল একটু হেলে ডাক্তার চৌধুরী আবার বললেন, চাকরি এবং প্র্যাকটিস্ হুইই ছেড়ে বে-থা করে ছোট একটি সংসারের কর্ত্রী হয়ে বসতে পার না, স্বভদ্রা ?

চক্ষের পলকে স্থভদ্রার মুখখানি আরক্ত হয়ে উঠেই তথনই আবার বিবর্ণ হয়ে গেল। তাড়াতাড়ি মুখ নামিয়ে নিলে দে।

কিন্তু ডাক্তার চৌধুরী যেন পরম কৌতুক অন্তত্ত কবে শব্দ করে হেদে উঠে বললেন, বুড়োমান্থষের কথাটা বাসায় গিয়ে ভেবে দেখো, দিদি। কিন্তু যাক্ সেকথা। আপাততঃ তোমার পদত্যাগ-পত্র চাপা থাকবে,—এ বেন আমি পাইই নি—এমন। তোমার তিন মাসের ছুটি পাওনা আছে,—তা আমি পুরোপুরিই মঞুর করিয়ে দেব। কবে যেতে চাও তুমি ?

স্বভদ্রা মুথ না তুলেই কুন্তিত স্বরে বললে, কালই।

ডাক্তার চৌধুরী চমকে উঠে বললেন, কালই কি বলছ তুমি ? এত তাড়াতাড়ি কেমন করে হবে ?

স্থক্তরা উঠে দাঁড়াল; ডাক্তারের মুখের দিকে চেয়ে কাতর শ্বরে সে বললে, আমি আর কিছুতেই কাল করতে পারছি নে, স্থার। কাল যদি না-ই হয়, পরশু আমায় ছেড়ে দিন দয়া করে। পরশু সকালেই এখান থেকে আমি যেতে চাই,—আর যাবই।

প্রস্তাবটাকে মঞ্জুর করিয়ে তবে সে বাদায় ফিরল।

বৈকালে শ্রামাচরণ তার বাদার এদে উপস্থিত। স্বভন্তা কিছু বলবার আগেই নিজেই সে উদ্বিয় শ্বরে জিজ্ঞাদা করলে, স্থ্রোধবাবু কোথায়, দিদিমণি ?

স্কৃত্যার বুকটা কেঁপে উঠন। শ্রামাচরণের কথার প্রতিধ্বনির মত করেই শুষ্ক, স্পতিত স্বরে সে বললে, স্থবোধবার !—

ইা, দিদিমণি,—ভামাচরণ উত্তর দিলে,—তাকে থুঁজে পাচ্ছি নে। বাদায় তিনি নেই। বিমলবার বললেন যে, রাত্রেও তিনি বাদায় ফেরেন নি। তুমি জান না কিছু?

না তো,—বলে ঘাড় নাড়লে স্বভদ্র।।

মনটা তার কেমন যেন করে উঠল,—উদ্বেগ আর স্বস্তিতে মিলিয়ে দে এক ভারি

অত্ত মিশ্রিত অন্তভৃতি। অনেক সম্ভাবনার কথাই তার মনে উঠল, কিন্তু নিশ্চর করে কিছুই সে ঠিক করতে পারলে না। শ্রামাচরণ আর যা বললে তা সে মন দিয়ে শুনলেও না। অন্থমনম্বের মত কিছুক্ষণ চুপ করে থাকবার পর সোজা হয়ে বসে সে বললে, কি জানি,—কিছুই জানি নে তো আমি। কোথাও হয় তো গিয়েছেন। সময় হলেই নিজেই ফিরে আসবেন।

শ্রামাচরণ কিন্তু আশ্বন্ত হতে না পেরে উদ্বেগের স্বরেই বননে, ভারি অভূত তো! এমন তো কথনও হয় না!—

স্থভদ্রা আবার নড়ে বসল; তার পর বললে, থাক্ সে কথা; সময় হলে তিনি নিজেই ফিরে আসবেন। আমি এথানে কিন্তু তোমারই কথা ভাবছিলাম, শ্রামাচরণদা!—

শ্রামাচরণ বিস্মিত হল,—স্থবোধের কথাটা সাময়িক ভাবে সে যেন ভূলেই গেল; বললে, কেন, দিদিমণি ?

উত্তরে স্মৃভদ্রা বললে, আগে কথা দাও,—কাউকে কিছু বলতে পারবে না,— স্মুবোধবাবুকে না, বিমলবাবুকে না, এমন কি বৌদিকে পর্যান্ত না।

মন খুঁৎ খুঁৎ করতে থাকলেও নিছক কৌত্হলের জন্মই শ্রামাচরণ প্রতিশ্রুতি দিয়ে ফেললে।

সুভদ্রা তথন বললে, তোমায় একটু থাটিয়ে নেব, শ্রামাচরণদা। স্থামার হাতে হাতে আমার বাসার জিনিযগুলো কাল হপুরে এসে গুছিয়ে দিতে হবে; আর পরশু ভোরে লোকজন জাগবার আগেই একথানা গাড়ী এনে আমার দোরগোড়ায় হাজির করে দিতে হবে।

খ্রামাচরণ সবিস্ময়ে বললে, কেন, দিদিমণি ?

একবার ঢোক গিলে তবে স্কৃত্যা উত্তর দিলে, মাস্তিনেকের ছুটি নিয়েছি আমি,—একবার হাওয়া বদসাতে যাব।

ट्याथात्र याद्य, मिमिमि ?

তা ঠিক করি নি এখনও। আপাততঃ কলকাতাম গিয়েই ছদশ দিন থাকব ভেবে রেখেছি।

কলকাতার কোন জায়গায় ? তা বলব না তোমাকে,—বলতে বলতে স্বভন্তা একটু হাসলে। অগ্নিসংস্কার ২৭২

শ্রামাচরণ থ হয়ে গেল। ব্যাপারটা অসাধারণ। বৎসরের পর বৎসর সে এই স্থভদ্রাকে দেখে এসেছে,—কোন দিনই সে বাইরে যায় নি,—কদাচিৎ তুএক দিনের জন্ত ছাড়া সে ছুটিও নেয় নি। সেই স্থভদ্রাই এবার দীর্ঘ কালের ছুটি নিয়েছে, হাওয়া বদলাবার জন্ত বাইবে যাবার আয়োজন করছে, অথচ কথাটা সকলের কাছ থেকেই গোপন রাথতে চাচ্ছে,—এব প্রত্যেকটা ব্যাপারই এমনি অভিনব যে, কোনটাই শ্রামাচরণ তার সহজ বুদ্ধি দিয়ে বুঝতে পারলে না।

কিন্তু তার বিহবল কঠের এলোমেলো প্রশ্নের উত্তবে স্নভদ্রা তাকে ব্ঝিয়ে বললে যে, তাব শবীরটা ভিতবে ভিতবে একেবারে ভেঙ্গে পড়েছে,—সময় থাকতে সাবধান যদি সে না হয তবে হয় তো বা শীগগিবই সে একেবারে অকর্মণ্য হয়ে পড়বে; ডাক্তার স্থানীর বিশ্রামেব ব্যবস্থা দিয়েছেন বলেই সে অত দিনেব ছটি নিমেছে; এই সময়ে কোল্পানীর বাড়ীতে নৃতন লোক এসে বাস করবে,—তাই তার নিজেব জিনিযগুলি গোছগাছ করে বাখা দবকাব; আর কথাটা আপাততঃ সে গোপন রাখতে চায় এই জন্ম যে, জানাজানি হয়ে গেলেই চারিদিক থেকে এত বেশী অম্ববোধ-উপরোধ আসতে থাকরে যে, শেষ পর্যন্ত হয়তো তাব যাওয়াই হবে না।

যুক্তিগুলি অকাট্য,—শ্রামাচবণ উত্তর খুঁজে পেলে না। তাছাড়া স্থভদার প্রতি তাব নিজের মমতা এত বেশী যে, স্থভদাব কথা সে ঠেলতেও পাবলে না। বেমন স্থভদা বললে কতকটা যেন মন্ত্রমুগ্রেব মতই সে তেমনি কাজ করে গেল।

কাজ অবশ্র খ্ব বেশী নয়। বাসায় স্থভন্তার নিজের জিনিয় খ্ব বেশী ছিল না। আসবাব সবই বোল্পানীর, ঘটবাটি প্রভৃতি তৈজসপত্রেবও অধিকাংশই। তিন বছরের সংসারে তার নিজস্ব যে সব খ্টিনাটি জিনিষ জনে উঠেছিল, তাদের ব্যবহারিক মূল্য যথেষ্ট থাকলেও বিনিময় মূল্য একেবারেই নেই; অধিকাংশই অহ্যত্র নিমে যাবারও যোগ্য নয়। তার মধ্যে কেবল ষ্টোভের মত ত্চারটি মূল্যবান জিনিষ সঙ্গে নিয়ে যাবার উদ্দেশ্যে সে ছোট একটি কাঠের বাজ্যের মধ্যে গুছিয়ে তুললে। বাকি জিনিবের কতক সে বিকে দিয়ে দিলে, কতক দিলে শ্রামাচরণকে। শ্রামাচরণ কৃতিত হয়ে বললে, আমায় কেন দিছে, দিদিনণি । কি হবে এ সব দিয়ে ?

স্থভদ্রা মুচকি হেনে উত্তর দিলে, বৌদিকে জিজেন করো, শ্রামাচরণদা,— সে বলে দেবে। অধিকতর কৃষ্টিত হয়ে শ্রামাচরণ বললে, কিন্তু তুমি ফিরে এলে সাবার এ সবই তো দরকার হবে তোমার !—

হলে তথন কিনে নিতে পারব,—বলে একটা জ্বরুরি কাজের অছিশায় স্থভদ্রা অক্ত ঘরে চলে গেল।

ঘণ্টা তিনেকের মধ্যেই সব গোছগাত হয়ে গেল। অথচ হাসপাতালের বাইরে স্ভদ্রার ঝি আর শ্রামাচরণ ছাড়া একটি জনপ্রাণীও জানতে পারলে না যে, তানের দিদিমণি স্থদীর্ঘ কালের জন্ম অন্তত্ত চলে যাচ্ছে।

রাতের জক্ত ঝিকেই হুমুঠো চাল ফুটিয়ে রাথতে বলে স্বভদ্রা নিজে বন্তির দিকে চলে গেল। এ তার না বলে বিদার নেওয়া। সারাটা বন্তিই পুরে এল সে; সব কটি ব্যারাকও। চেনাজানা যার সঙ্গে তার দেখা হল, তারই সজে সে হেসে হুটি কথা বলে নিলে। পরিচিত যাদের সঙ্গে ইদানীং অনেক দিন তার দেখা হয় নি, তাদেরও অনেকের বাদায় গিয়েই তাদের সঙ্গে দেখা করে এল সে। কেবল বিমলের সঙ্গে সে দেখা করেল না; ইয়ুনিয়নের আপিসের ধার দিয়েও সে গেল না,—পাছে স্ববোধের সঙ্গে দেখা হয়ে যায়।

কত লোকের সঙ্গেই তার দেখা হল। সকলেই তার মুখে দেখলে হাসি। কেউ বুঝতে পারলে না যে, তার মুখের ঐ হাসির নীচে তার বুকফাটা অঞা বরফ হয়ে জমে রয়েছে।

কিন্তু গভীর রাত্রে নির্জ্জন বাসাবাড়ীর শোবার থরে তার চোথের জল আর বাধা মানল না। এ তার চাকরির জায়গাই কেবল নয়,—এ তার কর্মক্ষেত্র। এথানে প্রত্যেকটি নরনারীর সঙ্গেই তার আত্মীয়তার সম্বন্ধ,—এ জায়গার প্রত্যেকটি গাছের প্রত্যেকটি পাতাও যেন তার পরিচিত। কত যে কঠিন এই কর্মক্ষেত্রের আকর্ষণ, এত দিন সে তা এমন নীবিড় ভাবে অন্তত্ত্ব করে নি। আজ সে ব্রুক্তের যোটর বুকে বনস্পতির মতই এই জায়গাটা যেন তার বুকের মধ্যে শিকড় গেড়ে বসেছে; তাকে উপড়ে ফেলতে গেলে তার নিজের বুকের ভিতরটাই যেন ভেকে, ছিড়ে, ধান্ খান্ হয়ে যায়।

কিন্তু উপায় নেই! চোধের জল আবার চোধের মধ্যেই চেপে রেথে অমন যে তার অমুরক্ত ভক্ত শ্রামাচরণ, তাকেও শীগগিরই ফিরে আসবার মিথ্যা প্রক্রিশ্রতি দিয়ে পরদিন স্বভ্রোকে 'আসি' বলে নিরুদেশ যাত্রা করতে হল। অগ্নিসংস্কার ২ ৭৪

ভোরের আলো তথনও ভাল করে ফোটে নি,—স্থভদা তার গয়নার বাক্সটা হাতে নিয়ে গাড়ীতে গিয়ে উঠল।

শ্রামাচরণ গাড়ীর দরজার কাছে এসে গাঢ় স্বরে বললে, কোথায় যাচ্ছ, সে কথাটাও যদি ঠিক করে বলে যেতে দিদিমণি !—

স্কৃত্যা হাতের বাক্সটা খুলতে খুলতে অফুট স্বরে বললে, ঠিক তো এখনও হয় নি,—হলেই তোমাকে জানাব।

কাল থেকে শ্রামাচরণ এই একটি প্রশ্নই নানা রক্ষম ঘুরিয়ে ফিরিয়ে বার বার সভদ্রাকে জিজ্ঞাসা করেছে, কিন্তু সম্ভোষজনক কোন উত্তর পায় নি। এবারও সভদ্রা প্রশ্নটাকে এড়িয়ে গেল বুঝে নিরুপায় হয়ে সে হারই মেনে নিলে। কোঁচার খুঁটে চোঁথ মুছে সে বললে, বেশ, ভোমার ইচ্ছে হলেই থবর দিও। কিন্তু আজ টেশন পর্যন্ত যেতেও আমায় বারণ করছ কেন ?

স্কৃত্যা মুথ না তুলেই উত্তর দিলে, দরকার নেই, তাই।—কিন্তু তার পর স্থামাচরণের মুথের দিকে চেয়ে সে আবার বললে, কিন্তু তুমি আর একটু কাছে এস তো, স্থামাচরণদা,—দ্বিদিমণির দেওয়া আর একটা জ্বিনিষ তোমায় নিতে হবে। পাত তো হাত,—এই—

শ্রামাচরণের প্রসারিত ডান হাতের মধ্যে একটি জ্বিনিষ গুঁজে দিয়ে নিজেই সে তার হাতথানা মুড়ে বন্ধ করে দিলে।

জিনিষটা এক ছড়া সরু সোনার হার। শ্রামাচরণ ওর স্পর্শ থেকেই সেটা অনুমান করে নিয়েছিল, চোথের কাছে নিতেই সেটা সত্য বলে বুঝতে পেরে সে চমকে উঠে বললে, এ কি, দিদিনণি!

স্কৃত্যা হেসে উত্তর দিলে, তারার গলায় পরিয়ে দিও,—বলো যে তার পীসিমা তাকে দিয়েছে।

হৈ চৈ করে শ্রামাচরণ অনেক প্রতিবাদ করলে, কিন্তু স্থভদ্র। হারছড়াকে ফিরিয়ে নিলে না। হাল ছেড়ে দিয়ে শ্রামাচরণ কিছুক্ষণ হতভ্বের মত দাঁড়িয়ে রইল; তার পর হঠাৎ চমকে উঠে প্রায় আর্ত্তনাদের মত করে সে বললে, তুমি একেবারে আমাদের ছেড়ে যাছে না তো, দিদিমণি ?

পাগল !—বলে স্কুভ্রা মুখ ফিরিয়ে নিলে এবং পরক্ষণেই বিপরীত দিক দিরে মুখ বের করে গাড়োয়ানকে উদ্দেশ করে সে বললে, গাড়ী চালাও,—অলদি। কিন্তু গাড়ী চলতে সুরু করতেই আবার শ্রামাচরণের দিকে ফিরে তাকিয়ে অপেক্ষাক্বত উচ্চৈঃশ্বরে স্থভদ্রা বললে, কিছু মনে করো না, শ্রামাচরণদা;—ভুলচুক যা কিছু আমার হয়ে থাকে, সব মাফ করো তোমরা; যেমন কালকর্ম্ম করছিলে তেমনি করো, কিন্তু বউদির মনে কষ্ট দিয়ো না; আর,—বলতে বলতে হঠাৎ থেমে গেল সে।

ছুটে এল শ্রামাচরণ; চলন্ত গাড়ীর সঙ্গেই নিজেও সে ছুটতে ছুটতেই রুদ্ধ-নিখাসে জিজ্ঞানা করলে,—আর কি, দিদিমণি ?

আর,—স্কুজা চোথ নামিয়ে বললে,—আর স্থবোধবাবুকে একটু বত্ন করো তোমরা,—তার শরীর তো খুব ভাল নয়!—

বলেই আবার সে মূথ ফিরিয়ে নিলে; তার পর তাকে আর মোটে দেখাই গেল না।

বিবেকানদ রোডের উপর বেশ বড় তেতলা একটি বাড়ীতে দিপ্তার চারশীলার "নার্সেদ হোম"। নীচের তলার দোকান; বিতলে এবং ত্রিতলে মেয়েরা থাকে। কুড়ি-পাঁচিশাট মেয়ে। বয়দ, ধর্ম বা জাতির মিল নেই,—কেউ কেউ প্রৌচ্ছও পার হয়ে বার্দ্ধকোর কোঠায় পা দিয়েছে, কেউ আবার নিতান্তই তরুণী; ধর্মে কেউ খুপ্তান, কেউ হিন্দু; কেউ হিন্দুছানী, কেউ বাঙ্গালী, কেউ মাজানী। কিন্তু ছাট বিষয়ে তাদের চমৎকার মিল রয়েছে,—রূপ কারও নেই, আর নেই সৌভাগ্য। এ বাড়ীতে বারা বাদ করে তাদের অনেকেরই বিয়ে হয় নি; যাদের হয়েছিল তাদের ছামীরা বেঁচে নেই। অধিকাংশই পিত্মাত্হীনা। যে হএকলনের বাপ-মা এখনও বেঁচে আছে তারাও কোন না কোন কারণে বাপমায়ের সঙ্গে দমন্ত সম্বন্ধ চুকিয়ে দিয়ে তবে এখানে এসেছে। ভাগাবিড়ম্বিতা নিরাশ্রমা এই মেয়েগুলি মায়ামমতাহীন সংসারের অতল তলে ডুবে যেতে যেতে শুশ্রমাবিত্যারূপ ক্ষীণ তৃণথণ্ডের সন্ধান পেয়ে তাকেই আশ্রম্ব করে কোনও রকমে ভেদে চলেছে। ঘর এদের ভেলে গিয়েছে, সংসার এদের নেই, সমাজে থেকেও এয়া বেন দুমাজের বাইরের জীব। মাঝে মাঝে খবরের কাগজে বা প্রকাশ্র সভান্ত এদের সভান্ত ব্যক্তিব সমাজ ওর প্রতিবাদ করে না; প্রয়োজন হলে সমাজের সন্ত্রান্ত ব্যক্তিও অমুনয় করে এদের

বার্ড়ীতে ডেকে নিয়ে যায়;—কিন্তু ঐ পর্যন্তই। প্রয়োজনের অত্যন্ত সম্বীর্ণ ক্ষেত্রটিব বাইরে সমাজ এদের কোন মর্যাদাই দেয় না। সমাজের আওতার মধ্যেই অমন যে জাজ্জদ্যমান এদের অন্তিষ্টা, তা-ও যেন অস্বীকৃত্ই থেকে যায়।

কিন্তু স্ভেদ্রা এদেরই এক জন। হুগলীর আশ্রয় হারিয়ে আজ সে আশ্রয়ের জন্ম এদেরই দোরে এদে উপস্থিত হল।

দোরপোড়ার তার গাড়ী থামতেই কমলা উপর থেকে ছুটে নীচে নেমে এল, আনন্দের আতিশয়ে স্বভদ্রাকে একেথারে জড়িয়ে ধরে উৎফুল স্বরে সে বললে, এই যে,—এসেছ তুমি !—সত্যি !—আমি কিন্ত—

বিশ্বাসই করতে পার নি,—না ?—ন্তভ্রা হাসিম্থে বললে; কমলাব উচ্ছ্বিত বন্ধবাৎসলা সোজা গিয়ে তাব অন্তর স্পর্শ করলে; তার পাথবেব মত মনটাতেও হঠাৎ যেন দোলা লাগল। আশক্ষা ও ছশ্চিস্তাব যে কালো মেঘথানি তার মুথের উপর চেপে বসে ছিল, দমকা হাওয়ার ঘা খেয়ে তা যেন টুকরা টুকরা হয়ে উড়ে গেল,—যাক্, একেবারে অকুলে তাহলে সে ঝাঁপ দেয় নি,—আশ্র এখনও তাব আছে!—

কেন, বল তো ?—দৈ স্মিতমুখে বললে,—বিশাস হয় নি কেন ? চিঠিতে—

স্পাষ্টই লিখেছিলে, তা জানি,—কমলা উত্তর দিলে,—আচ্ছা, সে সব কথা পরে হবে'খন। এখন চল,—তোমার থাকবার ঘর তেতলায় ; কিন্তু আগে এস,— সিষ্টারের সাথে পরিচয়টা আগে হয়ে যাক।

সিষ্টার চারুশীলা তার নিজের মেদবছল বিপুল দেহথানি প্রকাণ্ড একথানি আরামচৌকির মধ্যে ঢেলে দিয়ে বাংলা থবরের কাগজ় পড়ছিল; কমলার সঙ্গে স্থেজাকে ধরে চুকতে দেথে বহু কষ্টে সোজা হরে বসে অভ্যর্থনা ও আপ্যায়নের স্বরে বললে, ও, তুমিই স্থভন্তা ?—তোমার কথা অনেক শুনেছি কমলার মুথে। কলকাতার এত জারগা থাকতে তুমি যে আমাদের এই প্রতিষ্ঠানে এসে উঠেছ, এ আমাদের বড় গৌরব, বড় আনন্দের কথা। কমলা তো তোমার বন্ধুই,—আমরাও তোমার স্থেমাছনেশ্যর জন্ত চেষ্টা ও বত্তের ক্রাট করব না। কিন্তু এ প্রতিষ্ঠানকে তোমার মনের মত করবার জন্ত তোমাকেও খাটতে হবে, মা। নিজের সংসারের মতই মনে করো একে,—মেস হলেও আসক্রে এই তো আমাদের মত মেরেদের কাড়ী।—বলতে বলঙে ভার গেলাকে কার্যা ক্রেট ভারণ ভারি আন্তর্ত একট ভারি ক্রিটে ভারিণ

বাইরে এসে কমলা কৈঞ্চিয়তের মত করে বললে, কিছু মনে করো না, ভাই,— ওর ধরণই এই; বড়ত রাশভারী স্থপারিন্টেণ্ডেন্ট উনি,—নমস্কারের প্রতিদানে প্রতিন্দমক্ষার করবেন না, কাছে গেলে বসতে বলবেন না, সব সময়েই মুখখানাকে করে রাখবেন যেন কালো একটি হাঁড়ি। তবে, জান, স্মৃভদ্রা,—আসলে উনি লোক খারাপ নন,—আমাদের সকলকেই উনি পেটের মেয়ের মত স্মেহ করেন, কেদ্ জোগার করে দেবার জন্ত যা থাটেন—

উনি বুঝি বিধবা ?—স্থভদ্রা কথার মাঝখানেই জিজ্ঞাসা করে বসল।

বিধবা কি বলছ,—বিয়েই তো হয় নি ওঁর! আর হবেই বা কি করে? ঐ তো দেখলে রূপ!—বলতে বলতে কমলা হাসি চাপবার চেষ্টায় মুখের মধ্যে কাপড়ের আঁচল ওঁজে দিলে।

কিন্তু ঘরে গিয়েই হাসি থামিয়ে কতকটা মাফ্ চাইবার মত করে সে বললে, তোমার একটা অসুরোধ আমি রাখতে পারি নি, ভাই। এক সীটের ঘর এ বাড়ীতে একটিও নেই; টাকা বেশী দিয়েও আপাততঃ পুরো একটি ঘর কারও পাবার উপায় নেই,—কারণ সব ঘরই ভর্তি রয়েছে। তবে একটা ঘর শীগগিরই খালি হবে। মিসেস মুদালিয়র যুদ্দের চাকরির জন্ত দরধাস্ত করেছেন,—হয়তো মাস্থানিকের মধ্যেই চলে যাবেন তিনি। থালি হলেই সেই ঘরটা তুমি পাবে। তত দিন তোমায় থাকতে হবে আমার ঘরেই,—পারবে না, ভাই?

স্থৃভদ্র। ক্ষু হল,—একটু বেন চিন্তিভও হয়ে উঠল। কিন্তু মনের ভাবটা গোপন করেই দে বললে, তা আর কি হয়েছে! তোমার সাথে একত্র এক বরে থাকব,—দে তো ভালই হবে!

থানিক পরে চা থেতে থেতে কমন। জিজ্ঞাদা করলে, ব্যাপার **কি,** স্থভ্যা ? ওথান থেকে চলে এলে কেন ?

চায়ের পেয়ালাটি নিঃশেষ করে তবে স্থভদা ওত্তর দিলে; অল একটু হেসে বললে, এলাম, কারণ জীবনটাকে একেবাবে ঢেগে সাজতে চাহ।

ঠোটের কোণে হাসি চেপে কনলা বনলে, তা আমি ব্ৰেছি।

স্থৃভদ্রা কুন্তিত হয়ে পড়ল; অপ্রতিভের মত সে বললে, কি আবার ব্ঝলে তুমি? আমি এসেছি স্বাধীনভাবে রোজগার করে বড়লোক হবার জন্স। সেবার গিয়ে বে লোভ তুমি দেখিয়ে এসেছ,—চাকরি আর ভাল লাগল না। আহা হা!—কমলার কঠে পরিহাস বেজে উঠন,—থুব ছলনা শিথেছ তো! কিছ আমার কাছে ও চালাকি চলবে না। আমি জানি কেন তুমি এসেছ,—বলব ?

স্বভদ্রার সম্মতির জন্ত সে অপেক্ষা করলে না। একটু থেমেই আগের চেয়েও তীক্ষ কঠে সে আবার বললে, পাশাপাশি হথানা ঘরের একথানা থেকে আর একথানায় গিয়ে ওঠাটা নিতান্তই গত হয়ে বেত,—না? তাই বিয়েটাকে রীতিমত পত্ত করবার জন্ত বিয়ের আগের কটা দিন তুমি বাইরে কাটাতে এসেছ। ভাবটা চমৎকার বটে! কিন্তু কার মাথা থেকে এটা বের হল,—বল তো ? তোমার?—না তোমার 'উনির'?

বিবর্ণ মুথে কোন রকমে একটু হাসি ফুটিয়ে তুলে স্কৃতন্ত্র। বললে, বাজে কথা ! কি যে ছাইপাশ ভাবতে পার তুমি !

কমলা শব্দ করে হেলে উঠে বললে, ছাইপাশ বই কি,—ঠিক তোমার মনেব কথাটি ধরে ফেলেছি কি না! আছো, আছো,—লজ্জাবতী লতাটিব মত আব চোথ বুজে এলিয়ে পড়তে হবে না। এখন চল তুমি। স্নান সেরে খাওয়া দাওয়া আগে কর। তার পর—

বৈকালে কথার কথার স্থভদ্র। কমলাকে বললে, চাকরি তো এক রকম ছেড়েই দিয়ে এলাম। এখন বল তো,—প্র্যাকটিন্ করে মোটা ভাত আর মোটা কাপড়েব সংস্থান করতে পারব ?

প্রথমে কথাটাকে পরিহাস ভেবেই উড়িয়ে দিতে চেষ্টা করলে কমলা; কিন্তু সভদার গান্তীর্য্য লক্ষ্য করে শেষ পর্যান্ত তার প্রশ্নটাকে সে আর উপেক্ষা করতে পারলে না। ঈষৎ কুন্তিত শ্বরে বললে, থুব জোর করে বলতে পারি নে, ভাই,—কলকাতা দেখছ না, কেমন থালি হয়ে ৠিয়েছে! পরে হয় তো অবস্থাব উন্নতি হতে পারে। কিন্তু আপাততঃ—মানে, কিছু দিন অন্ততঃ থুব চেষ্টা কবতে হবে।

একটু চূপ করে থেকে কমলা সহসা বলে উঠল, যুদ্ধের চাকরি নিলে কিন্ত খুব পরসা হতে পারে। নেবে যুদ্ধের চাকরি? আমাদের নার্সরা কিন্তু দলে দলে ঐদিকে ঝুকৈ পড়ছে। তাই নাকি !— স্থভদ্রা বিশ্বিত হয়ে বললে;— আমাদেব মেয়েবাও এ যুদ্ধকে 'জনযুদ্ধ' মনে করছে নাকি ?

'জনযুদ্ধ' না হাতী !— কমলা ব্যঙ্গ করে উঠল,—তোমার মত পাগল নাকি সবাই যে এই সব কথা নিয়ে মাতামাতি করবে ! এরা যুদ্ধে যাচ্ছে মোটা মাইনে পাবে বলে।

একটু থেমে মুচকি হেসে সে আবার বললে, আর নৃতনের আকর্ষণ ও আছে তো! তাব উপর কি অসীম সম্ভাবনা ঐ জীবনের,—কত নৃতন দেশ দেখা, কত দেশের,কত লোকের সাথে মেলামেশা, কত থ্রীল্, কত রোমান্স ! মন টানে না এতে! বিশেষতঃ কচি মেয়েদের!—

স্থভদ্রাও হেসে ফেলে বললে, টানেই যদি তবে তুমিও গেলে না কেন ? তুমি ঠিক কচি হয় তো নও,—কিন্তু বুড়ীও তো হও নি তুমি!—

কমলাও হেদেই উত্তর দিলে, হই-ই নি তো। আর লোভও কি আমার হয় নি ভেবেছ ? কচি কচি রাঙা মুথ চোথে আমার কম পড়ে নি ! তবে মুশকিল কি হল, জান ? কারও হুকুম মেনে আমি চলতে পারি নে,—ডিসিপ্লিনের নাম শুনলেই গায়ে আমার জর আসে। তাই স্থযোগ পেয়েও এই ভাঙ্গা বাড়ীতেই পড়ে রইলাম। কর্মভোগ আব কি !—

কিন্তু তথনই হাসি থামিয়ে গম্ভীর স্বরে সে আবার বললে, না ভাই, আমার মনে হয় যে চাকরি ছেড়ে কলকাতায় প্র্যাকটিদ্ করতে এসে তুমি ভাল কাজ কব নি !

সুভদ্রা উদ্বিগ্ন হয়ে বললে, কেন, ভাই ?

এ কি একটা ব্যবসা? — কমলা তিক্ত কঠে উত্তর দিলে, — না আছে এতে অর্থ, না মর্যাদা। লোকে মুথেই বলে, ফ্লোরেন্স নাইটিংগেল, — দায়ে পড়লে হাতে পায়ে ধরে সেধেও নিয়ে যায়! কিন্তু মর্যাদা দেয় না একটুও। বাড়ীর চাকরাণী লোকের কাছে যে মর্যাদাটুকু পায়, আমরা তা-ও পাই নে। উল্টো পাই বরং অপমান।

স্কৃত্যা বিশ্মিত হয়ে বললে, এ রকম মত তো তোমার আগে ছিল না, কমলা,— নার্দের ব্যবদাকে তুমি তো ত্রত বলেই গ্রহণ করেছিলে। এবার মত বদলাল কেন ?

বদলাল কি সাধে !—কমলা বেশ একটু উন্মার সঙ্গেই উত্তর দিলে,—পশ্চিমে হাসপাতালের কাজ আমার বেশ ছিল। হাউস্-সার্জ্জন আর ছাত্রবাবুরা কেউ কেউ সেথানেও এক আধটুকু ফষ্টি-নষ্টি করত বটে, কিন্তু চাধা-ভূষো গেঁরো রোগীরা সেথানে সবাই আমাদের মা বলেই ডাকত। কিন্তু এই কলকাতার প্র্যাকটিস্ করতে অগ্নিসংক্ষার ২৮০

এনে এই ত্নাসেই আমার বেরা ধরে গিরেছে। আমাদের মধ্যে থাদের গারের রঙ একটু ফর্মা আর বর্ষ একটু কম, তাদের তো কথাই নেই। আমার এই এত ব্য়স আর দাঁড়কাকের মত রঙ নিয়েও আমিই কি রেহাই পাই! এই ধব সেদিন,—বলতে বলতে কমলা হঠাৎ থেমে গেল।

কিন্তু স্থা আগ্রহের স্বরে বললে, থানলে কেন, কমলা? কি হয়েছিল সেদিন?
তানবে তুমি? — বলে কমলা স্থান্তার থাটেব উপব এনে বলল , তার পর বললে,
শোন ভবে। সেদিন সন্ধ্যার পর ভবানীপুর থেকে ফোণ এল,—এক ভদ্রলোকেব
কলিক্-পেইন উঠেছে,— দাবা রাত জাগতে পারে এই রকম শক্ত একটি নাস চাই।
সিষ্টার আমায় সেথানে পাঠালেন। গেলাম। ছোট ফ্র্যাট। লোকের মধ্যে
রোগী আর তার স্ত্রী। আহা,—মেয়েটির কথা মনে হলে এথনও চোথে আমাব জল
আসে। রোগা ফ্যাকাসে চেহারা—টি বি হয়তো ধরেছেই,—না ধরে থাকলেও
ধরবে নিশ্চরই। আমি যেতেই রোগী তাকে ততে যেতে বললে। আমার তো
চোথে জল আসে আর কি! ভাবলাম যে অমন বিবেচক স্বামী সংসারে আর
ছিতীরটি নেই। কিন্তু শীগগিবই ভূল ভেকে গেল। বোগীর লিয়বে বলে ঘুম
পারাবার জক্ত তার মাথায় হাত বুলিয়ে দিতে দিতে আমাব চোথেই ঘুমের আমেজ
এসে গিয়েছে,—হঠাৎ হাতথানাতে জোরে একটা টান পডল, আর কানে এল
গাচ স্বরেব তুটি কথা,—বুকে এদ। চমকে চোথ চেয়ে দেথি, কলিক্-পেইনের রোগী
ভ্যাবডেবে তুট চোথ তুলে আমার মুথের দিকে চেয়ে রয়েছে।

স্থভন্তা কন্ধনিখাসে বললে, তাব পর ?

কমলার ঠোটের কোণে অল্ল একটু হাসি কুটে উঠল; সে বললে, তার পবের ব্যাপারটা খুবই সোজা আর সংক্ষিপ্ত। রোগীর ভাগ্য ভাল, আমার পায়ে স্থাণ্ডাল ছিল না,—হীল্ভোলা জুভো পরে গিয়েছিলাম সেদিন। তাই বাঁ-হাতে তাব গালের উপর চুট্ চট্ কটা চড় মেরে ডান হাত টেনে নিয়ে উঠে দাড়ালাম,—আর ভার পরেই গট্ গট্ করে নীচে নেমে এলাম।

७त्र दोटक जूटन मिट्र क्टन ना ?

না,—সাহদ হল না। মনে পড়ে গেল মেরেটির ফ্যাকাদে, করুণ মুধধানি। ভাবলাম যে ও বাড়ীতে এরূপ ঘটনা নিশ্চরই দেদিন প্রথম ঘটে নি,—বৌট নিশ্চরই স্থানে কেন রাত্রে তার স্বামীর কলিক্-পেইন ওঠে, কেন শক্ত নার্সের দরকার হয় তার, আর নার্স এনে কেমন করে সারা রাত তার স্বামীর শুশ্রুষা করে। আমিও তো নার্স,—বৌটিকে মুখ দেখাতে লজ্জা করতে লাগুল আমার। তাই পালিয়ে এলাম। এর পর আলাপ আর তেমন জমল না। কমলারও বাইরে কাজ ছিল। একটু পরেই সে-ও উঠে দাঁড়াল। যাবার আগে স্বভ্রুতাকে সে বলে গেল, সম্ব্যের পরেই ফিরে আসব আমি। ততক্ষণ আর আর মার মেয়েদের সাথে গল্ল কর,—পরিচয় তো হরেছেই!—

যাদের সঙ্গে সকালে পরিচয় হয় নি তাদের সঙ্গেও পরিচয় হয়ে গেল। নবাগতাকে খুলী করণার জন্ম মেদের মেদের মেদেরা চেষ্টা বা যত্নের ক্রেটি করলে না। স্থভদ্রাকে তারাই ডেকে ছাদে নিয়ে গেল। কিন্তু স্থভদ্রার ভাল লাগদ না কিছুই। প্রতিবেশটা নৃতন। এমন ছোট বাড়ীতে এত বেলী লোকের সঙ্গে স্থভদ্রা যে কথনও বাদ করে নি, তা নয়। কিন্তু দে অনেক দিন আগের কথা। একাদিক্রমে বছর তিনেক হুগলীতে থেকে তার বাল্য ও ছাত্রজীবনের সে অভ্যাসটা ভেকে গিয়েছিল। হুগলীতে যে বাড়ীতে দে থাকত দেটা অবশ্য রাজপ্রাদাদ ছিল না, নানা রক্মের লোকও দেখানে আদত। তথাপি সেটা ছিল তার নিজের বাদ্য,—তার স্বাভদ্য ও ব্যক্তিগত জীবনের গোপনতাটুকু দেখানে এমন ক্ষুণ্ণ হত না। দেখানে যারা তার কাছে আদত, তারা পর হলেও নেন ছিল তার নিতান্ত আপনার জন। কিছু কলিকাতা সহরের বুকের উপর এ মেদবাড়ীটাকে তার মনে হতে লাগল যেন একটা বাজার। যাদের সঙ্গে তার আলাপ হল তারা দ্বাই শিক্ষিত, মার্জ্জিতক্রচি, সমবন্ধনী এবং সমব্যবদায়ী হলেও ভাব সে তাদের কারও সঙ্গেই জনাতে পারলে না। কেবল নৃতন পরিচয়ের সঙ্কোচই নয়,—এই স্ব জীবিকাসর্বস্বি, আত্মকেক্রিক, অস্বাভাবিক ও অসাধারণ মেরেদের বিক্রজে কেমন যেন একটা বিত্যকাও সে বোধ করতে লাগল।

মরুভূমির মধ্যে মরুতান কেবল ঐ কমলা। সে ফিরে এলে স্থভদ্রা থেন হাঁফ ছেড়ে বাঁচল।

রাতের থাওয়াটা সকাল সকাল সেরে নিয়ে ঘরে গিয়ে কমলা দোর বন্ধ করে দিলে। তার পর স্থভদ্রার থাটের উপর বসে তাকে ব্রুড়িয়ে ধরে বললে, এবার বল তো, ভাই,—বিয়ে তোমাদের কবে হবে ?

শঙ্জার, কুঠার সম্ভূচিত হয়ে স্থভদ্রা তাড়াতাড়ি নিজেকে ছাড়িয়ে নিয়ে প্রে সরে বসল, মুখে বসলে, কি যে বল তুমি !—

অগ্নিসংস্কার ২৮২

কমলা জ্রন্তকী করে বললে, কেন,—অক্তায়টা কি বলেছি? বিয়ের আয়োজন করবার জক্ত ছুটি নাও নি তুমি ?

পাগল।--

তবে এশে কেন এথানে?

বলেছি ভো,—ব্যবসা করতে।

কমলা অবাক হয়ে কিছুক্ষণ স্কুড্রার মুখের দিকে চেয়ে রইল , তার পর দলিগ্ধ স্বরে বললে, সত্যি বল তো, স্কুড্রা,— ঝগড়া হয়েছে তোমাদের? রাগ কবে পালিয়ে এসেছ তুমি?

স্তুদ্রা মুখ নামিরে কুন্তিত স্বরে বললে, কি বাজে বকছ তুমি ? রাগ কবব কার উপর ? ঝগড়া কার সঙ্গে হবে ?

কেন—তোমার 'উনি'র সঙ্গে।—

আমার কেউ 'উনি' নেই।

তবে এত দিন কার কথা বলছিলে তুমি?

অল্ল একটু হেসে স্কৃতনা উত্তর দিলে, কোন সত্যিকারের মান্নযের কথাই নয়, উদ্ভাস্ত মস্তিক্ষের কলনা আর কাঁচা হাত দিয়ে ছোটখাটো একটু সাহিত্য বচনা করবার চেষ্টা করছিলাম।

আহা হা!—কমলা বিজ্ঞাপের স্বরে বললে,—আমি কচি খুকীটি কি না যে তোমার এই কথার ভূলব।

কিন্তু তার পর স্বভন্তার আরও একটু কাছে সরে গিয়ে অন্নয়ের স্বরে সে আবার বললে, না, স্বভন্তা,—বল,—কি হয়েছে তোমাদের ^১

স্বভদ্রা মুথ ফিরিয়ে উত্তর দিলে, কিছু না।

তবে ওথান থেকে চলে এলে কেন?

বলেছি তো,—শীবনটাকে ঢেলে সাজতে চাই।

ক্ষলা এবার সত্য সতাই বিরক্ত হরে বললে, মেরের ফাকামি দেখ। আছো বেশ,—বলতে না চাও, না বললে। কিন্তু ঠিক জেনো, সত্য চিরদিন চাপা থাকবে না।

স্থভদ্রা চমকে উঠল; কিন্তু তৎক্ষণাৎ নিজকে সামলে নিয়ে গন্তীর স্বরে সে বললে, সন্তিয়,—মিছে কথা আমি বলি নি, কমলা। আমি এনেছি ব্যবদা করতে, টাকা ব্যোজগার করতে। তুমি দেখো---চোখ-মুখ বুজে আমি কেবল ব্যবদাই করব।

একটু চুপ করে থেকে সে আবার বললে, তবে স্থা,—এথানে ব্যবসার তেমন স্থবিধে যদি না হয়, তবে ইচ্ছে আছে আবার পশ্চিমে চলে যাবার। অসাধারণ যদি কিছু আমি করি তবে সেটা হবে বাংলাদেশ ছেড়ে আবার পশ্চিমে যাওয়া,—আর কিছু নয়।

কমলার বিশ্বাস হল না; কিন্তু স্থভদ্রার মুখের দিকে চেয়ে কথাগুলি সে অবিশ্বাসও করতে পারলে না। একটু চুপ করে থেকে সে বললে, আচ্ছা, বুঝাব হুচারদিনের মধ্যেই। নিজে যখন আমার কাছে থাকবে তখন চির দিন আর লুকোতে পারবে না নিশ্চয়ই।—

(9)

বৈকালের গাড়ীতে অরুণাংশু কলিকাতার চলে গেল। তা নিয়ে বাড়ীতে অপ্রীতিকর কিছু ঘটল না। রুমেনবাবু শান্ত ভাবেই তাকে বিদার দিলেন। মহামায়াদেবীও চোথের জল চোথের মধ্যেই চেপে রেথে মুথে শুধু বললেন, একেবারে ভূলে থাকিস নে, বাবা; গিয়েই চিঠি দিস, আর ডাকলে আসিস।

অরুণাংশু কথা দিয়ে তবে গাড়ীতে গিয়ে উঠল।

সেই রাত্রেই অনামিকা প্রতুলবাবুব বিছানার উপর তাঁর গা ঘেঁষে বসে বললে, এ দিকের গোলমাল তো মিটে গেল, বাবা, এবার চল, আমরাও বাই। আর বেশী দিন এখানে থাকা আমাদের উচিত হবে না।

কেন, মা ?—প্রতুলবাবু একটু যেন উদ্বিগ্ন হয়েই বললেন, —এ কথা কেন বলছ ?

ক্রভদী করে অনামিকা উত্তর দিলে, তুমি কিচ্ছু বোঝ না, বাবা। চির কাল তো
আর এথানে আমরা থাকতে পারব না, —িক দরকাব মারা বাড়িয়ে ? যত বেশী দিন
আমরা এথানে থাকব, বিদায় দিতে ওঁদেব তত বেশী কট হবে।

মনে মনে প্রতুগবাবুকে মানতে হল যে আশক্ষাটা অমূলক নয়। অনামিকার দ্রদর্শিতার প্রমাণ পেয়ে তিনি মুগ্ধ হয়ে গেলেন। সম্ভ্রমের চোখে মেয়ের মুখের দিকে টেরে তিনি বললেন, ঠিক বলেছ, মা,—কথাটা আমার মনেই প্রঠেননি। কিন্তু শোধার ঘানেই প্রঠেননি। কিন্তু

অনামিকা আবার দ্রভঙ্গী করে বললে, আবার ও কথা কেন জিজেন করছ? সেদিন তো ঠিকই হয়ে গেল যে সাবা পশ্চিমটা আমরা ঘুরে আসব,—একেবাবে ধারকা পর্যন্ত।

প্রতুলবাবু অপ্রতিভ হয়ে বললেন, ঠিক, মা,—ঠিক। বেশ, কালই এদের সামি বলব,—দেখি, পরশুই যদি বের হয়ে পড়া যায়।

কিন্ত আমার সামনে বলো না যেন,—অনামিকা তর্জ্জনী তুলে বাপকে দাবধান করে দিলে,—আর বলো না যেন যে, যাবার জন্ম আমিই উতলা হয়ে উঠেছি। তোমার তো আর কাণ্ডজ্ঞান নেই!—

তাতেই মুশাকল হল প্রতুলবাবুর। বলি বলি কবেও প্রবিদ্য কথাটা তিনি বলতে পারলেন না। তার পরের দিনও গ্রকালে ছতিনটি ছ্ববোগ নই হয়ে গেল। অবশেষে বৈকালে আবার রমেনবাবুকে একেলা পেরে, মনে মনে বেশ থানিকটা পায় তাবা ক্ষবার পর লোকে যেমন কবে কুইনাইন থায় কতকটা তেমনিভাবে কথাটা তিনি বলে ফেললেন, অনেক দিন তো হয়ে গেল, <মেনদা,—এবার আমাদেব থেতে হবে।

রমেনবারু চমকে উঠলেন; প্রতুলবার্র কথাটারই ষেন প্রতিধ্বনি করে তিনি বললেন, যেতে হবে !

চোথ নামিয়ে কৃষ্টিত স্বারে প্রতুলবাব উত্তর দিলেন, হাা, রমেনদা,—বেতে হবে বই কি,—অনেক দিন তো হয়ে গেল!—

রমেনবাবুর মুথে এবার আর কোন কথা ফুটশ না, এমন হল যেন তার সারা শরীরটাই পাথর হয়ে গিয়েছে।

প্রতুলবাবু অম্বন্তি বোধ করতে লাগলেন। রমেনবাবু সোজাস্থাজ নিষেধ করলে কি উত্তর দিতে হবে তা তিনি মনে মনে ঠিক করে রেথেছিলেন। কিন্তু এই যে কিছুই না বলে রমেনবাবু একেবারে চুপ করে গেলেন, এই অবস্থাটা তাঁর হিমাবের মধ্যে না থাকাতে ২ঠাৎ তিনি কর্ত্তব্য বা বক্তব্য কিছুই ভেবে পেলেন না।

কিন্তু তাঁকে উদ্ধার করণেন রমেনবাবুই। ছতিন মিনিট পর সশব্দে একটি নিখাদ ফেলে তিনি জিল্ঞাদা করলেন, কবে বেজে চাও ?

একটা খণ্ডির নিখাস ফেলেও কুষ্টিত খনেই প্রতুলবাব উত্তর দিলেন, কালই এমন কোন কথা নেই, রমেনদা। তবে যেতে হবে সেই কথাই বল তবে তোমাদের সম্মতি ছাড়া কি আর থাব। যেদিন খুশী হয়ে মত দেবে, থাব সেই দিন।

রমেনবাবৃব ঠোটের কোণে অন্তত এক রকমেব হাসি কুটে উঠল , বললেন, খুশী হয়ে কি আব মত দিতে পারব, ভাই,—অন্ত-মা চলে গেলে বাড়ী যে আমাব আঁধাব হয়ে যাবে। তবু আটকাতে তো আর পাবব না!—যেও যেদিন তোমাদের ইচ্ছে। কোথায় থাবে?

আমতা আমতা করে উত্তব দিলেন প্রতুলবার। পশ্চিমে যে সব জ্বান্থগায় যাবাব ন্যান তাঁদের তৈবি হয়ে আছে তাব একটা ফিবিস্তি রমেনবাবুকে তিনি শুনিয়ে দিলেন। অযাচিত প্রতিশ্রুতিও দিয়ে ফেললেন যে, মেয়ে যদি পশ্চিমেব সীমান্ত থেকে আবাব দক্ষিণে থাবাব বাবনা না ধবে তবে ফিরবার পথে আবাব দিনকয়েক এথানেই তিনি বিশ্রাম কবে যাবেন।

রমেনবাবু কতক শুনলেন, কতক শুনলেন না। প্রাতুলবাবুর কথা শেষ হলে খাবাব একটা নিশ্বাস ফেলে বললেন বেশ, যেও। তবে আবও দিনকয়েক যদি থেকে যেতে পাব, ভাই, তবে বড খুশী হব আনরা। অকণ এই সবে গেল।ক না,—
শেলটা এখনও বুকে বিঁধে রয়েছে।

৯ন্ত্রমতি যে পেয়ে গিয়েছেন তাবই আননো প্রতুলবাবু তথনই বাজী হয়ে গেলেন। বললেন, বেশ, এক সপ্তাহ পরেই আমবা যাব,—,বড়াতেই যথন যাওয়া।—

কিন্তু ব্যেন্বাব্ৰ মুখেব ভাবেৰ কোন পৰিবৰ্ত্তন হল না। কিছুক্ষণ চুপ কৰে বদে থাকবাৰ পৰ কুল্ল কঠে তিনি বললেন, তোমবা চলে গেলে খুবই কট হবে আমার। তোমাদেব দেখে কত সাধই তো আমাৰ মনে উঠেছিল। কিন্তু ভেবে দেখলাম খে, আমার সে সাধ মিটবার নব। একমাত্র ছেলেই বাব মাত্র্য হল না তাব আব কোন সাধ মিটবা, বল। ক্ট্রই যে এ অন্টেব লিখন।

কথাগুলি খুব প্পষ্ট নয়। প্রতুলবার অর্থটা ঠিক ঠিক ধবতে পাবলেন না।
কিন্তু স্থ্রটা বড ককণ,—ওব যা গিয়ে লাগা তাঁব মনেব বাঁণাব সমবেদনার
ভাবটিতে। রমেনবার্কে সাজ্বনা দেবার, তাঁকে খুলা করবার প্রাবল একটা
আগ্রং হঠাৎ যেন প্রতুলবার্কে ভ্তের মত পেয়ে বদল। একটু চুপ করে
থেকে উচ্চ দিত স্বরে তিনি বললেন, না, ব্যেনদা,—ছোট একটি কষ্টকে ভূমি
কল্পনায় বড় বেশী বাজিয়ে তেশি।

রমেনবার হাসলেন,—অত্যন্ত বিষণ্ণ, ক্ষীণ সেই হাসি। বললেন, ছোট্ট একট্ কট্ট বলছ, প্রতৃল! একমাত্র সস্তান মাহ্য না হলে মনে কি যে কট হয় তার তুমি কি বুঝবে! বুক যে তাতে ভেকে চৌচির হয়ে যায়। সে কি ছোট্ট কট !—

কুষ্ঠিত ভাবে একটু হেদে প্রাতুলবাবু উত্তর দিলেন, ছোট্ট কষ্ট তা নিশ্চয়ই নয়।
কিন্তু সন্তান মান্ত্য না হলে তবে তো কষ্ট হবে! দে অবস্থা তো তোমার
নয়! মান্ত্য না হবার অভিযোগ অরুণের বিরুদ্ধে কিছুতেই তো করা যায় না!—

कि य वन !--वल ब्रायनवाव मुथ कि ब्रिय निलन ।

প্রত্লবাবু জোরে জোরে মাথা নেড়ে দৃট স্বরে বললেন, না, রমেনদা, না,—
কিছুতেই সে অভিযোগ করা যায় না। অভিমানে অন্ধ হয়ে অরুণের প্রতি
তুমি অবিচার করছ। ভুলচুক হয়তো তার হয়েছে,—কোন মানুষেবই বা তা
না হয়! কিন্তু এমন কোন কাজ কোন দিনই সে নিশ্চয় করে নি যার জন্ম কেউ তাকে অমানুষ বলতে পারে।

রমেনবাবু চমকে ফিরে তাকালেন; তাঁব চোথমুথ হঠাৎ উচ্ছান হয়ে উঠল। কিন্তু দে উচ্ছান্য বিহাতের চকিত দীপ্তির মত। পরক্ষণেই মুখ মান কবে বিষয় স্বরে তিনি বললেন, তোমায় যদি আমার সত্যিকারের বন্ধু বলে আমি না জানতাম তবে বলতাম যে আমি আর আমার সন্তান,—হঙ্গনকেই তুমি বিজ্ঞাপ করছ। কিন্তু তা আমি বলব না,—বলব যে, রুথাই আমায় সাম্বনা দিচছ; তুমি নিজেই জান যে, অকুণ মাহুষ হয় নি,—কোন দিন হবেও না।

না, রমেনদা, না,—প্রতুলবাব্ আরও জোরে মাথা নেড়ে আরও দৃঢ় স্বরে বললেন,—আমি কক্ষনো এ কথা মানি নি,—মানবও না। মহয়ত্বের মাপে অরুণ এ যুগের কোন ছেলের চেয়ে থাটো নয়,—বরং সকলের সাথে দাড় করিয়ে দিলে তার মাথাটাই অনেককে ছাড়িয়ে উপরে উঠে যাবে।

মেবের নীচে বর্ধার সুর্য্যের উকিঝু কির মত রমেনবাবুর চোপেয়থে আবার দেই অস্বাভাবিক দীপ্তিটি ফুটে ফুটে উঠতে লাগদ। প্রতুলবাবুর মুথের দিকে তীক্ষ দৃষ্টিতে তাকিরে সংশয়ের স্বরে তিনি বললেন, দেথ, প্রতুল, আগেও অনেকবার এ রকম কথা তুমি আমার বলেছ। এ কি সত্যি তোমার মনের কথা? অফুণকে সত্যি কি তুমি অপদার্থ, অমাহুষ মনে কর না?

বিছুমাত্র ইতততঃ না করে প্রভুগবাবু হানির্থে উত্তর দিলেন; না, রমেনদা;—

না; অরুণকে সত্যি আমি খুব ভাল ছেলে মনে করি। আমার ছেলে সে যদি হত, তার জন্ম একটুও লজ্জা হত না আমার, বরং তাকে নিয়ে দশ জনের কাছে আমি গর্বই করতে পারতাম।

রমেনবাবুর চোথ ছটি যেন জলে উঠল; একবার নড়ে বসলেন তিনি; মুথ ফিরিয়ে থোলা জানালা দিয়ে কিছুক্ষণ তিনি বাইরের দিকে চেয়ে রইলেন; তার পর হঠাৎ ফিরে আবার প্রতুলবাবুব মুথের দিকে চেয়ে খপ্ করে ছই হাতে তাঁর ডান হাতথানা কোলের উপর টেনে এনে কন্পিত স্ববে তিনি বললেন, তবে,—ভাই প্রতুল,—অন্থ চলে গেলে ঘরের আলো আমার নিভে যাবে,—একে আমার দাও, ভাই,—আমার বুড়ো বয়সের মা করে, আমার ঘরের লক্ষ্মী করে, আমার পুত্রবধু করে অনুহকে আমার এই ঘরের মধ্যে আমি আটকে রাখতে চাই।

মেঘ নেই, ঝড় নেই,—হঠাৎ আকাশ থেকে বাজ পড়ল। প্রভুলবাবু চমকে উঠলেন। জাগরণে দূরে থাক্, কোন দিন স্বপ্নেও এ কথা তাঁর মনে ওঠে নি। অথচ সেই কথাই এল একেবারে প্রস্তাবের আকারে। তা-ও আবার সাদাসিধে প্রস্তাব মাত্র নয়,—একেবারে রমেনবাবুর মুথের অমুরোধ। প্রভুলবাবু এক বার ভাবলেন যে তিনি স্বপ্ন দেখেছেন; কিন্তু তথনই ভূল ভেঙ্গে গেল। তাঁর হাতের উপবে বমেনবাবুর হাতের চাপ ক্রমশংই যেন বাড়ছে,—সে হাত কাঁপছে থর থর করে, আব সেই কম্পন তার সারা গায়ে এদে ঝাঁপিয়ে পড়ছে উদ্ধত, উন্মন্ত তর্পন্থের মত; চোথের সামনেই রমেনবাবুর মুথ,—রুগ্ন, বিবর্ণ মুথথানি উত্তেজনায় লাল হয়ে উঠেছে,— অথচ বিক্যারিত চোথ ছটিতে ভিক্সকের দীনতা ও কাত্রতা।

প্রতুলবাবুর মাথাটা হঠাৎ ঘুরে উঠল,—মুথের মধ্যে এক ফোটাও রস রইল না। বিব্রতভাবে চোথ নামিয়ে শুক্ষ, জড়িত স্বরে তিনি বললেন, তা—সে তো—মানে—এ তো খুব ভাল কথাই—মানে,—তোমার সাথে আত্মীয়তা—
মানে, অরুণের মত ছেলে—হলে তো খুব ভালই হত;—তবে—মানে—ওরা কি
বলবে—মানে—এই অমু—

কথা নয়, কেবল কতকগুলি শব্দ,—তা-ও আবার স্পষ্ট নয়। থেমে থেমে, কেটে কেটে যা-তা কতকগুলি কথা বলতে বলতে এক সময়ে প্রতুলবাবু নিজেই বোধ করি নিজের চেষ্টার নির্থকতা উপলব্ধি করে হঠাৎ থেমে গেলেন। ঐ অগ্নিসংস্কার ২৮৮

শীতের অপরাক্তেও তাঁর নাকের ডগা ও কপালের উপর বেশ বড় বড়, মোটা মোটা কয়েক ফোঁটা ঘাম দেখা দিল।

কোনটাই রমেনবাবুর চোথ এড়াল না। হতাশ হয়ে প্রতুলবাবুর হাত ছেড়ে দিলেন তিনি এবং পরক্ষণেই পিছনের তাকিয়ার উপর শরীরটাকে এলিয়ে দিয়ে দশকে একটি নিশ্বাদ ফেলে তিনি বললেন, না, প্রতুল,—এ হবার নয়;—মানি আগে থেকেই জানি।

নত মুথথানাকে আরও একটু নত করে প্রতুলবাব শুধু বললেন, না, না, না;—কিন্তু সে যে কি আর্থে তা হুজনের কেউ ধরতে পাবলেন না।

কিছুক্ষণ পর রমেনবাবুই বললেন, তুমি সঙ্কুচিত হয়ো না, প্রতুল। আমারই মুথ নেই এ কথা তোমায় বলবার। তাই জিদ আমি করতেই পারি নে। তবু অনুরোধ আমার রইল,—ভিক্ষে চাওয়াও মনে করতে পার।

আমার অপরাধী করো না, রমেনদা,—প্রতুলবাবু কথার মাঝথানেই বলে উঠলেন; এবার মুথ তুলে অপেক্ষাকৃত স্পষ্ট করেই তিনি বললেন,—ভিক্ষে কি বলছ, তুমি ?—মানে, হয় য়ৃদি, সে তো হবে আমাদেরই সৌভাগ্য। তবে—মানে—হঠাৎ—

ঐ তিবে টাই তো ভাই আদল কথা !—বলতে বলতে রমেনবাবুর ঠোটের কোণে আবার দেই অন্ত হাদির একটা বেথা ফুটে উঠল; সোজা হয়ে উঠে বদে তিনি আবার বললেন, সেজন্ত তুমি কুন্তিত হয়ে। না মনের একটা ইচ্ছে হঠাৎ আমার মূথ দিয়ে বের হয়ে গিয়েছে। অন্তরোধ শুধু এইটুকু ইল যে, পার যদি, কগাটা একট ভেবে দেখো।

ভেবে দেশবার প্রয়োজন প্রতুগবাবু খুব তীব্র ভাবেই অনুভব করছিলেন।
যা ঘটে গিয়েছে, তা একেবারেই অপ্রত্যাশিত। কেঁচো খুঁড়তে একেবারে
যেন সাপ বের হয়ে পড়েছে। মনটাতে এত জোরে ধাকা লেগেছে যে, সেটার
অবস্থা হয়েছে মূর্চ্ছিতের মত। এখন তাঁর সব চেয়ে বেশী দরকার নির্জ্জনতার।
রমেনবাবুর কাছে বসে থাকাটাই তাঁর হঃসহ একটা যন্ত্রণা মনে হতে লাগল।
নিজের ঘরে পালিয়ে যাবার জন্ম তিনি উস্থুস করতে লাগলেন।

কিন্ত তাতেও বাধা পড়ল,—মুখ ফুটে কথাটা বলবার আগেই মহামায়াদেবী নেই ঘরের মধ্যে এনে উপস্থিত হলেন। গ্রন্থর কারও মুথের অবস্থাই স্বাভাবিক নয়,—গ্রন্থনেই চুপচাপ,—ঘরের মধ্যে কেমন যেন একটা থমথমে ভাব। মহামায়াদেবী মাঝপথেই থমকে দাঁড়িয়ে সন্দিগ্ধ স্বরে বললেন, কি হল ভোমাদের ?

হঙ্গনেই চমকে উঠলেন; প্রতুলবাবু শুকনো রকমের একটু হাসি হেদে বললেন, এই যে বৌদি,—আস্কন।

রমেনবাবৃত্ত নড়ে বদলেন; তিনিও মুখখানা হাদবার মত করে বললেন, প্রতুলকে বলছিলান,—দেই তুমি, আর আমি অনেক বার যে স্বপ্ন দেখেছি, তারই কথা। ওঁরা চলে যাবে বলছিল কি না,—তাই বললাম। দাবী তো করতে পারি নে,—ছেলেই আমাদের মান্তবের মত মান্তব যথন নয!—পারি শুধু ভিক্ষে চাইতে। তাই অন্তকে প্রতুল যদি অরুণের হাতে দিতে পারে দেই কণাটাই শুধু ভেবে দেখতে বললাম।

মহামায়াদেবীর মুথথানা উত্তেজনায় লাল হয়ে উঠে পরক্ষণেই আবাব বিবর্ণ হয়ে গেল। উদ্বেগ, আশক্ষা, সন্দেহ,—সব মিলে তার চোথেব দৃষ্টি অস্বাভাবিক রকমের তীক্ষ্ণ হয়ে উঠল, চোথের কোণে এবং ললাটের বাঁকা রেথায় বিরক্তিও বেশ স্পিট হয়েই ফুটে উঠল। অনামিকা আর অরুণাংশুব নাম একত্র মিলিয়ে স্থামীব সঙ্গে অবগ্রুই তাঁর অনেক কথা হয়েছে। অরুকে ঘরে আনবার স্থাতাঁর নিজের,—ওরা চলে যাবার আগেই প্রতুলবাবুর কাছে কথাটা তুলতে হয়ে, এ-ও তাঁরই প্রস্তাব। স্থামীর সঙ্গে গোপনে অনেক আলোচনার পর এ সিদ্ধান্তটা তিনি করে রেথেছিলেন। কিন্তু কথাটা যে তাঁর অসাক্ষাতে বলা হয়ে যাবে, এটা সেই সিদ্ধান্তের অন্তর্ভুক্ত ছিল না। সেই কারণেই স্থামীর মুখে সংবাদটা স্তনে তিনি কেবল চমকে উঠলেন না, রীতিমত ভয়ও পেয়ে গেলেন। রমেনবাবুর কাণ্ডজ্ঞান সম্বন্ধে তাঁর অন্তর্পের প্রদান্ত ব্যাহি হয়ে হলেও অরুণাংশুর সম্বন্ধে যে মত তিনি পোষণ করেন, তা নিয়ে সেই অরুণাংশুরই স্থপক্ষে ওকালতি যদিও বা করা যায়, ঘটকালি করা যায় না নিশ্চয়ই। কে জানে কি বলতে কি তিনি বলে ফেলেছেন—হিত করেতে গিয়ে বিপরীত করে ব্যাও তাঁর পক্ষে অসম্ভব তো কিছুই নয়!—

এক সঙ্গেই এত সব কথা তাঁর মনে পড়ে গেল। চকিতে স্বামীর মুণধানা একবার দেখে নিলেন তিনি,—সে দৃষ্টিতে জিজাসার চেয়ে ধিকারের অহুপাত বেশী। ফিরে প্রতুলবাব্র মুখের দিকে যথন তিনি তাকালেন তথন তাঁব চোথে ফুটে উঠল উদ্বেগ। কিন্তু তৎক্ষণাৎ নিজেকে সামলে নিলেন তিনি। চৌকি একথানা টেনে এনে থাটের গা ঘেঁষে বদে প্রতুলবাব্র মুথের দিকে চেয়ে হেসেই তিনি বললেন, তা, ঠাকুরপো,—ভেবে দেখুন যত আপনাব খুণী। কিন্তু আমরা বলে রাথছি,—অফুকে আমাদের চাইই;—বেয়াই সম্পর্ক আপনার সাথে আমরা পাতাবই পাতাব।

প্রতুলবাব্ আরও বিব্রত হযে পড়লেন। এতক্ষণ রমেনবাব্ ছিলেন একা। হাজাব হলেও তিনি পুরুষ মানুষ; তাঁর সঙ্গে প্রতুলবাবুর যে সম্বন্ধ তাতে শ্রদার মিশাল থাকলেও সেটা মুখ্যতঃ বন্ধুত্ব,—তাতে এক পক্ষে দাবী করবাব অধিকার যেমন আছে, তেমনি অপব পক্ষে আছে সে দাবীকে প্রত্যাখ্যান করবার অবিকাব। কিন্তু মহামায়াদেবীর দাবী বা অনুরোধ অত সহজে উড়িযে দেবাব মত নয়। তিনি নারী,—তাঁর সঙ্গে কথা বলতে গেলেই ধ্রণটোকে একেবারে বদলে দিতে হয়। প্রতুলবাবুর মনে হতে লাগল যে, তিনি হঠাৎ যেন অথই জলের মধ্যে পড়ে গিরেছেন।

তথাপি উত্তর তাঁকে দিতে হল; ঠোঁটের কোণে অল একটু কার্গ্নহাসি ফুটিয়ে তুলে তিনি বললেন, সে তো আমাবই সৌভাগ্য, বৌদি,—আপনাদের সাথে কুটুম্বিতা করা!—

না, ভাই,—তা বলতে পারি নে,—মহামায়াদেবী ঘাড নেড়ে উত্তর দিলেন; মুখ গন্তীর করে, কণ্ঠস্বর মোলায়েম, এমন কি বেশ একটু করুন করেই তিনি আবার বললেন, সৌভাগ্য হবে আমাদেরই অন্তর মত মেয়েকে ঘরেব লক্ষ্মী কবে যদি ঘবে আমতে পারি। কি মনতাই যে তার উপড় পড়ে গিয়েছে আমাদেব—দে চলে গিয়েছে মনে করলেই বুকের মধ্যে হুহু করতে থাকে। অনু এক দণ্ড চোথের আড়াল হলেই কি যে ওঁর অবস্থা হয়, সে তো এখানে থেকে নিজেব চোথেই আপনি দেখেছেন!—

প্রতুলবাবু নিরুত্র,—মনে মনেও কোন উত্তব তিনি ভেবে পেলেন না।

একটু পরে মহামায়াদেবীই আবার বললেন, কিন্তু আমাদের কথা আমি তত ভাবি নে, ঠাকুরপো, যত ভাবি ওদের ছঞ্জনের কথা। এক মাদেরও বেশী ছঞ্জনে এক সাথে ছিল,—যথনই ছঞ্জনকে একত্র দেখেছি তথনই মনে হয়েছে যে, ভগবান এদের ছঞ্জনকে এক করবার জন্তই যেন স্পষ্টি করেছেন। আর ওদের ছটিতে যে ভাব,—সে তো বেড়েই চলেছে। অরুণের মুখে 'অরু' ছাড়া তো কথাই নেই; আর,—আপনি তো এসব জানেন না, আর আপনার মত সদাশিব ভোলানাথের চোথে এসব পড়বার কথাও নয় : কিন্তু আমি দেখেছি, ঠাকুরপো,—মেয়েমায়্র্যের চোথ দিয়ে দেখেছি,—অরুণের ঘরটা নিজে গুছিয়ে না দিলে, অরুণের থাবার নিজের হাতে সাজিয়ে না দিলে অন্তর যেন তৃপ্তিই হয় না!—

এবারও প্রতুলবাবু নিরুত্তর,—তার চোথ ছটি মহামায়াদেবীর মুথের উপর পড়ে রয়েছে বটে, কিন্তু দেখছে সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র আর একটি জিনিষ,—ছোট ছোট ছএকটি কথা, ছএকটি চাহনী, ছএকটি অন্তরোধ, হাসি-গল্ল, পরিহাদ-বিদ্রূপ, অন্তনম-অভিমানের টুকরা টুকরা ছবি দিয়ে গড়া গত এক মাসের ইতিহাসের একথানা যেন সরল, সবাক ছায়াচিত্র।

কথা থামিয়ে মহামায়াদেবী তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে প্রতুলবাব্ব মুখের অবস্থাটা এক বার দেখে নিলেন,—মনেব ভাবটাও যেন মোটামুটি আচ কবে নিলেন। তার পর ভয়ে ভয়ে জিজ্ঞাসা করলেন, কি বলেন, ঠাকুবপো,—ওদের ছজনকে পাশাপাশি দেখলে মনে হয় না যে, ওদেব ছহাত এক যদি কবে দেওয়া যায় তো দে খুব ভাল হয় ?—

প্রতুলবাবু অন্তমনস্ক, কতকটা যেন স্বপ্রাবিষ্টের মতই বললেন, হাা,—বেশ হয় তাহলে।

মহামায়াদেবীর চোথমুথ উজ্জ্বল হয়ে উঠল; সামনেব দিকে একটু ঝুঁকে পড়ে সনির্ব্বন্ধ স্বরে তিনি বললেন, তাই আমরাও বলছি, ঠাকুরপো,—আর সেই জন্তই অমুকে আপনার কাছে ভিক্ষে চাচ্ছি আমরা।

কিন্তু এবার প্রতুলধাবু নড়ে চড়ে সোজা হয়ে বসলেন; এক বার মহামায়াদেবী ও এক বার রমেনবাবুর মুখখানা দেখে নিয়ে চোখ নামিয়ে কুন্তিত স্বরে তিনি বললেন, বার বার ও কথা বলে আমায় অপরাধী কববেন না, বৌদি,—আমার একার মতে কিছুই তো হবার নয়! ব্রতেই তো পাবেন,—মানে, অন্ত যখন বড় হয়েছে, লেখাপড়া শিথেছে,—তখন তার নিজের মত ছাড়া এ ব্যাপারে কিছুই তো হতে পারবে না!—

চোথে-মুথে একটা নিশ্চিন্ত বিশ্বাদেব ভাব ফুটিয়ে তুলে মহামায়াদেবী উত্তর দিলেন, অন্তর মত মেবে আপনার কথার অবাধ্য কিছুতেই হবে না, ঠাকুরপো !—

কিন্ত এরই উত্তরে সোজাস্থাজ মহামায়াদেবীর মুথের দিকে চেয়ে প্রতুশবার্
দৃঢ় স্বরেই বললেন, সেই জন্মই এ ব্যাপারে আমার কথায় কিছুই হবে না,—অমুর
নিজের সানন্দ সম্বতি ছাড়া আমি কিছুই করতে পারব না।

অগ্নিসংকার ২৯২

মহামান্ত্রাদেবী অপ্রতিভের মত মুখ নামিরে নিলেন; বললেন, তা তো ঠিকই,—
তার মত নিতে হবে বই কি! তার মত না নিয়েই কি আর আপনাকে আমরা কথা
দিতে বলছি!—ওকে জিজ্ঞাসা করেই আপনি কথা দেবেন।

মিনিট থানিক কাল চুপ করে থাকবার পর হঠাৎ আঁচল দিয়ে চোথের কোণ ছটি মুছে ফেলে মহামায়াদেবী গাঢ় স্বরে আবার বললেন, জোর করবার, দাবী করবার মুখ সত্যি আমাদের নেই, ঠাকুরপো। তবু আপনি নিজ গুণে দয়া করেই তো অরুণকে মাহ্য করবার ভার নিয়েছেন,—কাজেই তাকে সংসারী করবার ভারও আপনাকেই নিতে হবে।

থাক্, থাক্,—এবার কথা বললেন রমেনবাব,—এ সব কথা তুমি থামাও এখন। আমাদের যা বলবার ছিল তা আমরা ওর কাছে পেশ করে দিয়েছি। এখন যা করবার তা প্রতুশই করবে। বার বার অন্তরোধ উপরোধ করে উকে আব বিব্রত করো না তুমি।—

কিন্ত ক্ষতি যা হবার তা আগেই হয়ে গিয়েছে। প্রতুলবাবু শুধু বিব্রত নন, রীতিমত বিহবেল হয়ে পড়েছিলেন। কাজেই রমেনবাবুর অন্থরোধে তথনকার মত বাইরে অন্থরোধ-উপরোধের পালা সাক্ষ হলেও প্রতুলবাবুর আলোড়িত, বিক্ষুদ্ধ চিত্তে অশান্ত তরকের মাতামাতি পুরা দমেই চলতে লাগল।

অবস্থাটা অভ্তপূর্ব। যে সম্ভাবনার কথা ইতিপূর্ব্বে কোন দিন তিনি স্বপ্নেও চিন্তা করেন নি, তাই একেবারে বান্তব হরে সামনে এসে উপস্থিত হয়েছে,—চীৎকার করে ঘোষণা করেছে নিজের উপস্থিতি; কেবল মনোযোগ মাত্র নয়, সিদ্ধান্ত পর্যন্ত লাবী করেছে অপ্রতিরোধ্য অধিকারের জোরে,—অপরাধের অমুভূতিরিপ্তা মারের কাছে অশান্ত, রোক্ষত্রমান শিশু যেমন করে নিজের অধিকারের দাবী করে, ঠিক সেই রকমে। রমেনবাবু ও মহামারাদেবীর প্রস্তাব, তাঁদের কাতর কঠের সনির্বন্ধ অমুরোধ, তাঁর নিজের পিতৃত্ব ও তৎসঞ্চাত দায়্রিজবোধ, মাতৃহীনা কন্তার যৌবনপুশিত তম্বদেহ, অফুণাংশু, গত এক মানের ইতিহাস,—এদের প্রত্যেকটাই কঠিন, আজ্ঞলামান বান্তব;—চোথ বুজে অস্থীকার করবার বা তুড়ি মেরে উড়িয়ে দেবার মত একটিও নয়। এত দিন তিনি যেন ঘুমিয়ে ছিলেন; কথন যে এতগুলি শক্র

তাঁকে বিরে ফেলেছে তা তিনি জানতেও পাবেন নি; হঠাৎ জেগে উঠে নিজেকে সপ্তর্মীবেষ্টিত অভিমন্ত্যর অসহায় অবস্থায় দেখতে পেয়ে তিনি একেবাবে বিহ্বল হয়ে পডলেন।

আসল কথা এই যে, অরুণাংশুব সঙ্গে অনামিকার বিয়ের কথা দূরে থাক্, মেয়ের বিয়ের কথাই এপর্যান্ত ভাববার মত করে তিনি ভাবেন নি। বরে গুহিণী নেই, ঘবেব বাইবেও অভিভাবকস্থানীর এমন কোন আত্মীয় নেই ষে জোব করে তাঁকে একটি কথাও বলতে পারে। একটি মাত্র কন্থাকে নিয়ে স্ষ্টির মধ্যেও স্ষ্টিছাড়াব মতই এত কাল তিনি জীবন কাটিয়ে এসেছেন। সে কন্তা যে কি সমস্তা, তা কেউ তাঁকে বুঝিয়ে দেয় নি। বন্ধুবান্ধৰ বা দূৰ-সম্পর্কীয় কোন আত্মীয় কথাপ্রসঙ্গে অনামিকাব বিয়ের কথা তাঁব কাছে তুললে তিনি কেবল একটি বার স্মিত মুথে মেয়েব মুথের দিকে চেষে দেখেছেন, –কদাচিৎ কোন দিন হযতো একটি আদরের বা পরিহাসেব, কথা বলছেন,—থুব বেশী হলে 'তাইতো' বলে কুন্তিভাবে চোথ নানিষেছেন, তার পর লোকটি চলে গেলেই সব ভুলে গিয়ে আবার মেয়ের সঙ্গে নিতান্ত শিশুর মতই হাসিকৌতুক, মান-অভিমান, থেলাধুলায় মেতে উঠেছেন। মেয়েব বিয়ের ভাবনা কোন দিনই তাঁব মনেব গায়ে পাকাপাকি ভাবে কোন দাগ কাটতে পারে নি। স্নেহের মুখোশপরা একটা উদ্ধত স্বার্থপবতা, হয়তো বা অবচেতন চিত্তের একটা অতি-স্থক্ষ ঈর্ষা তাব প্রিয়তমা কন্সাব ভবিষ্যৎ সম্বন্ধেও এত দিন তাঁকে একেবারে অন্ধ করে রেথেছিল। স্বয়ং অনামিকাও তাঁর চোথ ফোটাবার জন্ম কিছুই করে নি। এক বাপ ছাড়া কোন পুরুষের সঙ্গেই সে তেমন মেশে নি,—সে যে মেয়ে এবং যুবতী, এই কথাটাও যেন কোন মতেই বাপকে সে বুঝতে দেয় নি।

কিন্তু আজ এক দিন, এক মুহুর্ত্তেই সমস্ত অবস্থাটা একেবারে বদলে গিয়েছে। গোটা সমস্থাটা থোলা একথানি পটের মত পূর্ণ ও স্পষ্ট হরে তাঁব চোথের সামনে ফুটে উঠেছে। উড়ো থবর নয়, কথার কথা নয়, পবিহাসতরল রিসকতা নয়,—আজ একেবারে জলজ্যান্ত পাত্রেব পক্ষ থেকে পাকাপাকি বিয়েব প্রস্তাব এসেছে। মেয়ে আছে, দে মেয়ের বিয়েব বয়স হয়েছে, বিয়ে তার দিতে হবে,—এই জাজ্জন্যমান সভাটাকে আজ আর উপেক্ষা করবার উপায় নেই।

কিন্তু মুশকিল হল ঐ প্রস্থাবটাকে নিয়ে। মেন্নের বিষে দিতে হবে,—এ কথা

মেনে নিলেও ঐ অরুণাংশুর সাথেই তাঁর বিয়ে দেবার প্রস্তাবে প্রতুলবাবুর মন বেন ঠিক সায় দেয় না। যে অবস্থাটা তাঁর হল তা উভয়সঙ্কটের। রমেনবাবুর কাছে এত দিন তিনি অরুণাংশুর প্রশংসাই করেছেন। সে যে অহেতুক স্ততিবাদ ছিল, তা অবশ্য নয়। তাঁর ঐ আচরণের মধ্যে কপটতাও ছিল না। অরুণাংশুকে তার ভাল লাগে নি, তা নয়। অরুণাংশুব রূপ উপেক্ষা করবার মত নয়। তার প্রগাঢ় পাণ্ডিত্যের পরিচয়ও তিনি যথেষ্ট পেথেছেন। তার সরল, অমায়িক ব্যবহার ও হাসিখুশী ভাব, দেশ ও জনদেবাপ্রবৃত্তি, তার আত্মত্যাগ, তার কট্ট-সহিষ্ণুতা, তার বিলাদবিমুথতা, তাব দৃঢ়তা এবং সকলের উপর, এত বড় পরিবারের সম্রম ও অতুল পৈতৃক সম্পত্তি সম্বন্ধে তাব পবিপূর্ণ উদাসীনতা লক্ষ্য করে প্রতুলবাবু মুগ্ধই হয়েছেন। সকল কথা ভাল করে জানার আগেই, সেই কলিকাতার বাড়ীতে থাকতেই অরুণাংশুকে তিনি বেশ একটু স্নেগ্ও করতে স্থক করেছিলেন। তবু রমেনবাবুব কাছে বরাবরই তিনি অরুণাংশুব যে উচ্ছু সিত প্রাণংসা করেছেন তার মধ্যে আতিশ্যা ছিল। রমেনবাবু তাঁর প্রিয় ও প্রদেয় বন্ধু। তিনি তাঁর শুভাকান্ধী। তাঁর একমাত্র পুত্রের সঙ্গে অকারণে বা সামান্ত কারণে তাঁর ছাড়াছাড়ি হবে, এই চিন্তাটা প্রতুলবাবু সইতে পারেন নি বলেই পিতা ও পুত্রেব মনোমালিক্য দূর কবে তাদের মিলন ঘটাবার জক্ত তিনি যথাসাধ্য চেষ্টা করেছেন। পিতার কাছে করেছেন পুত্রের প্রশংসা আর পুত্রের কাছে পিতার। বুদ্ধিমান ও বিচক্ষণ ব্যবহারজীবীর মত উভয় ক্ষেত্রেই বেশ একটু বাড়িয়ে বলেছেন। তাছাড়া, তথন তিনি অরুণাংশুকে দেখেছেন একেবারে নিস্পৃহ চোথে—নিঃদম্পর্কীয় বাইরেব এক জন লোক হিদাবে—বড় জোর, বন্ধুর পুত্র হিসাবে। কাজেই তাব দোষক্রটি সম্বন্ধে একটা সহিষ্ণু, এমন কি, উদার মনোভাব অবলম্বন করতে পেরে মনে মনে তিনি বরং বেশ একটু আত্মপ্রদাদই উপভোগ কবেছেন। কিন্তু এবার যে অবস্থার উদ্ভব হয়েছে তা একেবারেই আলাদা। আর এক জনের যে ছেলে বা জামাতা লেখাপড়া শিখেও শান্ত ও শিষ্ট হয়ে সংসারধম্ম প্রতিপালন না করে বড় বড় মহাপুরুষদের অতুকরণে মহত্তর কর্ত্তব্যের বেদীমূলে আত্মোৎদর্গ করে, দূরে দাঁড়িয়ে তাদের বাহবা দিয়ে স্বীয় গুণগ্রাহীতার পরিচয় দেওয়া এক কথা; আর তেমনি এক জন হবু-মহাপুরুষের ছাতে নিজের যথাসর্ববৈশ্বর নঙ্গে একমাত্র কন্তাকৈও নিঃসন্ধাতে সঁপে দেওয়া

একেবারে আর এক কথা। এই শেষের সমস্তাই বড় বেশী বাস্তব হয়ে অবিলম্বে প্রাকুলবাবুর কাছে সমাধান দাবী করতে লাগল।

এবার প্রতুলবাবুর ঘাড়ে দায় পড়ল নির্বাচন করবার। যে ছিল পর,— বন্ধুব পুত্র মাত্র, তাকেই ভাবতে হল নিজের একমাত্র কন্তাব পাত্র হিসাবে; প্রয়োজন উপস্থিত হল তার যোগ্যতা, তাব বিশ্বস্ততা অতি সুক্ষভাবে বিচাব কবে দেথবার। কাজেই তার চোথেব দৃষ্টিই গেল বদলে। ইতিপূর্ব্বে অরুণাংশুর দোযক্রটগুলি যেন তাঁর চোথেই পড়ে নি, বা যেগুলির কথা রমেনবাব উল্লেখ করলেও যুগধর্ম বা বয়োধর্মের দোহাই দিয়ে নিচ্চে তিনি হেসেই উড়িয়ে দিয়েছেন, আজ কল্পনায় অরুণাংশুকে অনামিকাব পাশে দাঁড় করিয়ে তার দিকে চাইতেই ঠিক সেইগুলিই কেবল বড় নয়, বীতিমত ভয়ঙ্কৰ প্রতীয়মান হতে লাগল,— বিশেষ করে, তার জীবনযাপনের প্রণালী এবং ধন্মা, নীতি ও সমাজব্যবস্থা সম্বন্ধে তার মতামত গুলি। ধনের ভাবনা এক বারও প্রতুলবাবুব মনে উঠল না; অরুণাংশু নিজে এক পয়সাও কোন দিন রোজগাব না কবলেও তার স্ত্রীহিসাবে অনামিকাকে কথনও যে অর্থকষ্ট সইতে হবে না, এ তিনি নির্বিবাদেই মেনে নিলেন। রূপ, স্বাস্থ্য বা বংশমর্যাদার সম্বন্ধেও তার কোন হর্ভাবনা হল না। ঠিক রমেনবাবুব মত অকণাংশুকে তিনি 'অমান্ত্য' আথ্যায় অভিহিত করে তাকে ছোট করেও তিনি দেখলেন না। তথাপি যে ছেলের সংসাবেব কোন আকর্ষণ নেই, জীবনের সব চেয়ে বিপদদ্ধুল পথটাই যে বিচার কবে বেছে নিয়েছে নিজের চলার পথ হিদাবে এবং ভগবানের অন্তিত্বকে পর্যান্ত অস্বীকার করে গোটা সমাজ্ঞটাকেই যে বিজাতীয় ছাঁচে চেলে নূতন কবে গড়বার জক্ম বন্ধপরিকর হয়ে উঠেছে, তারই হাতে নিজেব একমাত্র কন্তাকে সমর্পণ করবার প্রস্তাবের বিরুদ্ধে তাঁর মনটা ক্রমাগতই খুঁৎখুঁৎ করতে লাগন।

অথচ প্রস্তাবটাকে সড়াসড়ি অগ্র'ছ করবারও উপায় নেই। সমস্তাটা জটিল।
মন সায় দেয় না, কিন্তু মূথ ফুটে তা বলাও যায় না। গত এক মাস কাল ঐ
রমেনবাবুর কাছেই কারণে এবং অকারণেও অরুণাংশুর প্রশংসা করে নিজের
মূথে যে সব কথা তিনি বলেছেন তার কোনটাই প্রত্যাহার করা যায় না।
রমেনবাবুর যে সব যুক্তি তিনিই অত্যন্ত উৎসাহ সহকারে থণ্ডন করেছেন, আজ
রমেনবাবুর প্রস্তাবের বিরুদ্ধে নিজের মূথে সেই সব যুক্তি প্রয়োগ করতে মনের

মধ্যে কেনন যেন একটা সঙ্কোচ বোধ হয়। অবস্থাটা যেন স্বথাত সলিলে ডুবে মরবার মত। ওব মধ্যেই আবার রমেনবাবু ও মহামায়াদেবীর সনির্বন্ধ অমুরোধ বেড়াজালের মত তাকে চেপে ধরেছে। প্রস্তাবটা ঘটকের মারফতে এলে তিনি এমন বিব্রত হতেন না; প্রত্যোখ্যানের শক্ত কথাটাও তৃতীয় পক্ষের মুখের উপরেই হয়তো তিনি বলে দিতে পারতেন। কিন্তু যে অবস্থা হয়েছে তাতে উত্তরটা দিতে হবে হয় বমেনবাবুকে, নয় মহামায়াদেবীকে,— হয়তো বা তাঁদের ছজনকেই এক সঙ্গে। তাতেও মুশকিল হয়েছে আরও বেনী। মনটাকে শক্ত করে, মনে মনে বার বার মহড়া দিয়ে উত্তরটাকে ঠিক করলেও রমেনবাবুব দীন ভিক্লুকের মত সকাতর মুখের ভাব বা মহামায়াদেবীর চোথেব জলও তথনই মনে পড়ে যায়; আর সঙ্গে দক্ষেই মনের ভিতরের কঠিন সঙ্গল্ল আগুনেব আঁচে বরফের মত গলে জল হয়ে বায়,—অত যত্নে মহড়া দেওয়া 'না' কথাটা মুখে আর ফুটতে চার না।

কিন্তু প্রতুলবাবুব সব চেয়ে বেশী মুশকিল হল অনামিকাকে নিয়ে। সমস্তাটির যে ছবি এক বার তার চোথেব সামনে ফুটে উঠেছে, তাতে অনামিকা নিক্রিয় মোটেই নয়, বরং যেন বড় বেশী সক্রিয়। মহামায়াদেবী দেদিন প্রায় স্পষ্ট করেই বলেছেন যে, অনামিকার মন আক্রষ্ট হয়েছে অরুণাংগুব দিকে। ঐ প্রএকটি কথাই যেন প্রতুলবাবুর সাদা চোথে মায়াকাজল বুলিয়ে দিয়েছে,—গত এক মাদের ইতিহাসটাকে তিনি যেন নৃতন করে দেখেছেন নৃতন এক জোডা চোথ দিযে। আগে কিছুই ওঁর মনে হয় নি; কিন্তু আজ অতি তুচ্ছ ঘটনাটিকেও তিনি আর তুত্ত কংতে পারছেন না। সত্যই তো, অনামিকা অরুণাংশুব সঙ্গে খুবই ঘনিষ্ট ভাবে মিশেছে যেমন আগে আর কোন পুক্ষের সঙ্গেই সে মেশে নি। কেবল কলিকাতাৰ বাড়ীতে নয়, এই এলাহাবাদের বাড়ীতেও। অরুণাংশুকে অনামিকা সেবায়ত্ম করেছে, তার সঙ্গে হাস্তপরিহাস করেছে, গল্প করেছে, তার সম্বন্ধে অসাধারণ কৌতৃহল প্রকাশ করেছে; সকলের উপর, তার বাপের সঙ্গে তার একটা বোঝাপড়া করিয়ে দেবার জন্ম ঐ অনামিকাই সকলের আগে তাঁকে অমুরোধ করেছে, পরে তাগিদ দিয়েছে এবং সকল রকম অশান্তি ও বোব নৈরাখ্যের মধ্যেও নিজে শান্ত ও অটগ থেকে তাঁকে প্রেরণা ও পরামর্শ জুগিয়েছে। কে জ্ঞানে এ সব মনের টানের বাইরের অভিব্যক্তি কি না! নিজে নিজেই একটা দিকান্ত করে সম্পত্ত ব্যাপারটাকে তিনি সভাসজি উড়িয়েই বা দেবেন কেমন করে!

মেয়ের মনের কতটুকু থবরই বা তিনি রাথেন! এই যে এতথানি বয়স তার হয়েছে, সে থবরটাও তো নিজে তিনি রাথবার মত করে রাথেন নি! মাতৃহীনা, আত্মীয়স্বজনহীনা কস্তাকে সমাজ থেকেও বিচ্ছিন্ন করে নিজের বয়সী ছচারজন বন্ধবান্ধব ছাড়া আর সকল পুরুষের সাহচর্য্য থেকে বঞ্চিত করে বরাবর তাকে নিজের কাছেই তিনি বন্দী করে রেথেছেন,—বুকে তার কোন ক্ষুধা জেগেছে কি না, সে সম্বন্ধে তিনি কোন খোঁজও নেন নি। সেই মেয়ে এবার অরুণাংশুর মত ছেলের সাহচর্য্য এসে তাকে যদি ভালবেসে থাকে, তাতে আশ্চর্য হবার তো কিছু নেই! বরং সেটাই হবে তার পক্ষে স্বাভাবিক। অন্তত্য সে সম্ভাবনাটাকে অসম্ভব বলে তিনি উড়িয়ে দেবেন কোন অধিকারে!—

উড়িয়ে তিনি দিতেও পারলেন না। ঐ তো একটি মাত্র মেয়ে যাকে স্থাকী করা ছাড়া তাঁর নিজের জীবনের আর কোন উদ্দেশ্যই নেই! আর সেই মেয়েরই বিয়ের প্রস্তাব এলেছে। মেয়ের মনটাকে একেবারে উপেক্ষা করে সে প্রস্তাব সম্বন্ধে কি কোন সিদ্ধান্ত করা যায়! ফল হল এই যে, প্রতুলবাবুর মনের না'ইচ্ছাটা ঘা থেয়ে থেয়ে ক্ষীণ হয়ে পড়তে লাগল; অথচ 'হাা'ইচ্ছাটাও শক্ত কোন অবলম্বনের অভাবে থাড়া হয়ে দাঁড়াতে পারলে না। বিহ্বল মনের বিহ্বলতা বেড়েই চলল।

এমন কেউ নেই যার কাছে একটা পরামর্শ চাওয়া যায়। রমেনবাবু ও মহানায়াদেবী বরপক্ষের লোক; তার উপর নিজেরাই আবার প্রস্তাবক;—উাদের কাছে পরামর্শ চাওয়ার কোন অর্থই হয় না। বাকি থাকে ঐ অনামিকা। তাঁর কাছে পরামর্শ অবশু চাওয়া যায়,—মুথে কথা ফুটবার পর থেকে ঐ অত্থই তো সকল বিষয়েই তাঁর মন্ত্রীর কাজ করে এদেছে! আজ ঐ বিষয়ে পরামর্শ তারই সঙ্গে করবার প্রয়োজনও রয়েছে,—তার নিজের মত ছাড়া কিছুই যথন হবার নয়। কিছু ওতেও সঙ্কোচ এদে প্রতুলবাবুর মুথ চেপে ধরে। বাপ হয়ে বয়য়া মেয়ের সক্ষে তারই বিয়ের প্রস্তাব সম্বন্ধে তিনি আলাপ করবেন কেমন করে! তার যুবতীহালয়ের গোপন রহস্তাট সম্বন্ধে কেমন করে তাকে নিজের মুথে জেরা করবেন তিনি,—কোন মুথে তাকে ক্রিজাদা করবেন তার ভালবাসার কথা! এত কাল কত গুরুগন্তীর বিষয়, কত গুরুতর সমস্যা সম্বন্ধেই তার সঙ্গে তিনি আলাপ-আলোচনা করেছেন,—কোন দিন কিছুমাত্রও সঙ্কোচ বোধ হয় নি। কিন্তু

অগ্নিসংস্কার ২ ৯৮

এবার যে বিষয়টি সঙ্গন্ধে আলাপ করা দরকার, তা একেবারে ভিন্ন জাতের। মেয়েকে সামনে বসিয়ে গোজাস্থজি তাকে জিজাসা করতে হবে,—বিয়ে করতে সে রাজী আছে কিনা! ঐতো এক নিদারুল সমস্তা! অথচ ঐটুকুই কেবল নয়,—অরুণাংশুকে সে ভালবাসে কি না, তা-ও জিজাসা করে জেনে নিতে হবে। অবস্থাটা কল্পনা করতেও প্রতুলবাব্ব দেহ ও মন তুইই যেন সঙ্কুচিত হয়ে গেল। হঠাৎ তাঁর মনে পড়ে গেল তাঁর স্বর্গীয়া স্ত্রী লীলাকে; দেখতে দেখতে তুই চোথ তাঁর ছল ছল করে এল; মনে হল,—তিনি যদি আজ বেঁচে থাকতেন তবে এই সমস্তা নিয়ে আজ নিজেকে তাঁর একটুও ভাবতে হত না। তিনি নিজেই—হয়তো বা একটি প্রশ্নও জিজাসা না করেই—অনামিকার মনের কথাটি জেনে নিয়ে ঐ রমেনবাব্দের সঙ্গেও অনায়াসেই ব্যপারটা মিটিয়ে ফেন্ডে পারতেন।

এমনি সব আকাশ-পাতাল কত রকম ভাবনা ঠার মনে উঠতে লাগল। অথচ বাইরে সতর্ক থাকতে হল মনের দ্বন্দ বা হুর্ভাবনা মুখের ভাবেও যাতে প্রকাশ না হয়ে পড়ে। অনামিকাকে দব কথা খুলে বলতে যথন মন চাইছে না তথন তার কাছে ধরা পড়তে লজ্জা বোধ হয়। কিন্তু আত্মরক্ষা করা থুব দোজা কাজ নয়। ষ্মনামিকার চোথের দৃষ্টি স্নেহে কোমল বলেই সতর্কতায় বড় বেশী তীক্ষ। বাপের মুথের ভাবের সামান্ত ব্যতিক্রম হলেও তা-ও হয়তো তার চোথ এড়াবে না; আর চোথে পড়লেই জেরায় জেরায় সে তাকে অস্থির কবে তুলবে। বোগের ভান করেও নিস্তার নেই। শরীর ভাল নেই শুনলেই অনামিকা এমন উদ্বিগ্ন হয়ে উঠবে যে, হয় তো বা সারাটা রাতই সে তার মাথার কাছে ঠায় বদে কাটাবে! আসল ভাবনাটার সঙ্গে আত্মরক্ষার এই হর্ভাবনাটা মিলে প্রতুলবাবুকে আরও বেশী কাহিল করে ফেললে। অনামিকার চোথ এড়াবার উদ্দেশ্যে বৈকালে একা একাই বেড়াতে বের হয়ে সন্ধ্যার পর পর্যান্ত তিনি বাইরেই কাটিয়ে এলেন। এসেই নিজের ঘরে গিয়ে আরাম-চৌকিতে পা ছড়িয়ে ভয়ে পড়ে মাথার কাছে বাভিটি জ্বেলে একথানা বই খুলে এমন ভাবে সেটা মুখের কাছে তুলে ধরলেন যাতে কাছে এসে খুব অভিনিবেশ সহকারে না তাকালে তাঁর মুখখানা কারও চোখে না পড়ে। বিস্মিতা অনামিকা জিজ্ঞাসা করলে মিথ্যা করে তিনি বললেন যে, বইখানা তাঁর এত ভাল লেগেছে যে, ও খানা শেষ না করে আর কিছুতেই তিনি মন দিতে পারছেন না। অথচ ঘণ্টা থানিক পর থাওয়া হয়ে যেতেই ঘুম পেয়েছে বলে ঘরে গিয়েই তিনি আপাদমন্তক

লেপ মুড়ি দিয়ে শুয়ে পড়লেন। অনামিকার সঙ্গে সে রাত্রে ভাল করে তিনি কথাই বললেন না।

কিন্তু বই বা লেপের আড়ালে স্থার্নীর্ঘ কাল মুখ ঢাকা যায় না। গেলেও শিকারী অনবরত পিছন থেকে তাড়া করতে থাকলে উটপাথীর ঐ আত্মরক্ষাকৌশল অবলম্বন করে বিশেষ কিছু লাভ হয় না। কার্যাতঃ সমস্থার অন্তিন্তুটাকেই অম্বীকার করে প্রতুলবাবু ওর সমাধান করতে পারলেন না। পরদিন সকালেই রমেনবাবুর অসাক্ষাতে মহামায়াদেবী আবার তাকে জিজ্ঞাদা করে বদলেন, অনুর মতটা জিজ্ঞেদ করেছিলেন, ঠাকুরপো ?

তাঁর কণ্ঠস্বর সঙ্কোচে মৃত্র হয়ে ফুটলেও ওটাই প্রতুলবাবুর মনের গামে গিমে ফুটল তীক্ষধার একটি তীরের মত। তাড়াতাড়ি চোথ নামিয়ে কুন্ঠিত, স্মস্টুট স্বরে তিনি উত্তর দিলেন, না, বৌদি,—আজ জিজ্ঞেস করব'থন।—বলেই সম্ভন্ত হরিণশিশু বেমন করে শিকারীর সমুথ থেকে ছুটে পালায়, কতকটা সেই রকমেই তিনি নিজের ঘরে চলে গেলেন আর একটা প্রশ্নের আঘাত থেকে আত্মারক্ষা করবার জন্ম।

কিন্তু ঘরে গিয়েই মেয়ের কাছে তিনি ধরা পড়ে গেলেন।

প্রতুলবাবুর ভাবান্তরটা রাত্রেই অনামিকার চোথে পড়েছিল। তাতে সে বিশ্মিত হলেও তথন ততটা গা করে নি। কিন্তু সকালেও তাঁর অন্তমনস্কভাব, তাঁর মুথের উপর ছন্চিন্তার হাল্কা, কালো, একথানা ছায়া দেখতে পেয়ে ব্যাপারটাকে সে আর উপেক্ষা করতে পারে নি। নির্দিন্ত সময়ে রমেনবাবুর কাছে না গিয়ে সে বাপের ঘরে বসে অপেক্ষা করছিল নির্জ্জনে জিজ্ঞাসাবাদ করে অবস্থাটা ঠিক ঠিক বুঝে নেবার উদ্দেশ্যে।

অমনই যথন তার মনের অবস্থা ঠিক তথনই প্রতুলবাবু এক রকম ছুটতে ছুটতে ঘরের মধ্যে এসে প্রবেশ করলেন। বাপের মুখের দিকে চেয়ে অনামিকার মনের বিস্ময় এক নিমেষেই উৎকণ্ঠায় রূপাস্তরিত হয়ে গেল। তাড়াতাড়ি উঠে শাড়িয়ে সে জিজ্ঞানা করলে, কি হয়েছে, বাবা ?

প্রতুলবারু চমকে থমকে দাঁড়ালেন। ঠিক এই সময়ে অনামিকার কাছে ধরা ` পড়াটা তাঁর কাছে এক প্রথম শ্রেণীর হুর্দেব বিশেষ। তার বিবর্ণ মুথথানি আরও বেশী বিবর্ণ হয়ে গেল। তবু ওরই মধ্যে কোনও রকমে একটু হাসি ফুটিয়ে তুলে তিনি বললেন, এ কি,—অহু যে! এখানে কেন, মা? কখন এসেছ তুমি? আমি ভাবছিলাম—

অতগুলি প্রশ্নকে একেবারেই উপেক্ষা করে অনামিকা বাপের মূথের দিকে চেয়ে উদ্বিশ্ব স্বরে ক্রিজ্ঞাদা করলে, কি হয়েছে, বাবা ?

প্রতুশবাবুর বিত্রত ভাবটা আরও বেড়ে গেল; এক বার ঢোক গিলে তিনি বললেন, কৈ না,—কিছু হয়নি তো! অমনি রমেনদার সাথে কথা বলছিলাম। তা চলে এলাম কালকের সেই বইথানাকে শেষ করবার জন্ম। কৈ,—কোথায় গেল বইথানা?—বলতে বলতে এমন ভাবে বইথানাকে তিনি খুঁজতে আরম্ভ করলেন যেন সত্য সত্যই ঐ বইথানার জন্মই তিনি ঘরে এসে চুকেছেন,—যেন অনামিকার দিকে মনোযোগ দেবার সময় তাঁর একেবাবেই নেই।

অনামিকা স্থির হয়ে দাঁড়িয়ে দেখতে লাগল। কিন্তু প্রতুলবার্ বইখানা হাতে নিয়ে আরাম-চৌকিখানার উপর গিয়ে বসতেই অনামিকাও ঐ চৌকিরই হাতার উপর বদে পড়ে আবার জিজ্ঞানা করলে, বল না, বাবা,—তোমার কি হয়েছে ?—সঙ্গে সঙ্গেই ভুরু আর ঠোটের বিশেষ একটা ভঙ্গী করে প্রতুলবাবুকে দে বুঝিয়েও দিলে যে, তাঁর অভগুলি কথার অর্থ যে কিছুই নেই, ওগুলি যে বলা হয়েছে তাকেই ভোলাবার জন্ম, তা সে বেশ ব্রাতে পেরেছে।

প্রতুলবাবু কাজেই আরও বেশী বিত্রত হয়ে বললেন, কি বলছ, অনু ? কি আবার হবে ? কিছুই তো হয় নি !—

তোমার অন্তথ করেছে, বাবা ?—অনামিকা জিজাগা করলে।

কি মুশকিল !—প্রতুলবাবু কুন্তিত স্বরে বললেন,—অস্ত্রথ কেন করবে ! বেশ আছি আমি,—মানে, যেমন ছিলাম, ঠিক তেমনি।

অনামিকা এবার অধৈর্য্যভাবে মাঞ্চার একটা ঝাঁকানি দিয়ে ঝাঁজের স্বরে বললে, না, বাবা,—তেমন নিশ্চরই তুমি নেই। আমার চোথ নেই বুঝি,—দেখতে পাই নে আমি ?—নিশ্চরই তোমার কিছু হয়েছে। কি হয়েছে, বাবা ?—

প্রশ্নের পর প্রশ্ন। প্রত্ববাব্ যত বলেন যে তাঁর কিছু হয় নি তত্ই অনামিকা আরও জিদ করতে থাকে; ঘূরিয়ে ফিরিয়ে প্রশ্ন করে যেন মিথ্যাবাদী সাক্ষীকে সে জেরা করছে; রাগ করে, ধমক দের। অবশেষে ্সে অভিমান করে মুখ ফিরিয়ে নিলে; গলার স্বর তার এমন কেঁপে উঠল যে, প্রতুলবাবুর আশকা হল যে হয়তো আর একটু পরেই দে ঝর ঝর করে কেঁদে ফেলবে।

প্রতুলবাবু আর পারলেন না। সকল দিধা, সকল সঙ্কোচ মন থেকে ঝেড়ে ফেলে ডান হাতে মেয়ের কোমরটা জড়িয়ে ধরে তিনি বললেন, শোন্ তবে,—বলছি। কিন্তু শাস্ত হয়ে শুনতে পারবি তো? জবাব দিবি আমার সকল কথার?

অনামিকা বিশ্বিত হয়ে বললে, কি কথা, বাবা ?

একটু ইতস্ততঃ করলেন প্রকুলবাবু; সঙ্কোচে তাঁর চোথেব পাতাতটি একবার নত হয়েও পড়ল। কিন্তু শেষ পর্যান্ত অল্ল একটু হেসেই তিনি বললেন, মনটা আমার সত্যি থাবাপ হয়ে গিয়েছে, মা,—তোরই জন্ম বড়ুড বকুনি থেতে হয়েছে আমাকে।

অনামিকার মুথথানা দেখতে দেখতে বিবর্ণ হয়ে গেন; শুক্ষ, অফুট স্বরে সেবললে, আমাব জন্ত ? —বকুনি থেতে হথেছে তোমাকে ? কে বকেছে, বাবা ?—
কেন ?

প্রতুলবাবু মুথ ফিবিয়ে বললেন, স্থা, তোমারই জন্ম বই কি ! লোকে বলে যে, আমি তোমার কোন যত্ন করি নে,—তোমার কোন থোঁজ বাথি নে,—তোমার দিকে চেয়েও দেখি নে এক বার—

কে? কে বলেছে এ কথা ?—বলতে বলতে অনামিকার বিশ্মিত কণ্ঠস্বর হঠাৎ একেবারে উদ্ধৃত হয়ে উঠল; প্রতুলবাবুর বাহুর বেষ্টন থেকে নিজেকে মুক্ত করে নিম্নেও তাঁর আরও একটু কাছে ঘেঁষে বদে দে আবার বললে, এ যে অমার্জনীয় ধৃষ্টতা, বাবা,—এথানে কার এত সাহস হল তোমার এ কথা বলবার ?

কিন্তু প্রতুলবাবু মাথা নেড়ে গন্তীর স্বরে উত্তর দিলেন, না, মা,—রৃষ্টতা বলতে পারি নে। সত্য কথা বললে কি গ্রন্থতা করা হয়? সত্যি তো,—তোমার প্রতি পিতার কর্ত্তব্য পুরোপুরি পালন করি নি তো আমি!—তোমার বিষে তো দিই নি এখনও!—

ফণাতোলা সাপের মত ঘাড় উচিয়ে উঠেছিল অনামিকা প্রতিবাদ করবার জন্ত । কিন্তু শেষের কথাটা কানে বেতেই মন্ত্রমুগ্ন সাপেব মতই তার 'ন যথৌ ন ওছৌ' অবস্থা হয়ে গেল।

নেম্বের দেই বিব্রক মুখের দিকে তাকিয়ে প্রতুলবাবু এবার হেসে ফেললেন;

কৌতুকের স্বরে বললেন, দেশ জনকৈ আর আমি কথা বলবার স্থযোগ দেব না, মা;—
ঠিক করেছি যে এবার তোমার বিয়েই আমি দেব।

মূথ লাল করে, চোথ নামিয়ে অনামিকা শুধু বললে, ধেৎ;—এবং পরক্ষণেই তার উদ্ধৃত মাথাটা সঙ্কৃতিত হয়ে প্রতুলবাবুর মাথার পিছনে ঘাড়ের উপর ঢলে পড়ল।

প্রতুশবাবু নড়ে বদলেন; পরম স্নেহে মেরের মাথায় হাত বুলাতে বুলাতে বুলাতে কোমল প্ররে বললেন, সত্যি, মা,—ভারি অন্তায় হয়ে গিয়েছে আমার। অনেক আগেই এ কথাটা আমার ভাবা উচিত ছিল। কিন্তু এবার মন ঠিক করেছি আমি। যত তাড়াতাড়ি হয় তোমার বিয়ে দিয়ে তোমার নিজের সংসার পাতিয়ে দিতে হবে।

হাত দিয়ে বাপের হাতথানা মাথার উপর থেকে সরিয়ে দিরে অনামিকা নিজেও সরে একটু দূরে গিয়ে বক্ষা। তার পর তাকাল মুথ তুলে। বিচিত্র সে মুথ,—লজ্জা ও আনন্দের আভায় উজ্জ্ব গৌর বর্ণ টকটকে সিহুঁর দিয়ে মাজা কাঁচা সোনার মত ঝলমল কল্পে জলছে; হীরার মত ঝকঝকে চোথছটিতে সঙ্কোচের জ্ঞাভ্নিমা; কালো পক্ষের আড়ালে অর্জেকটা চোথ ঢাকা পড়ে গিয়েছে; সামনের রেশমের মত হাল্কা, কোমল, ছোট ছোট চুলগুলি বিশৃত্যল হয়ে উড়ে পড়েছে কপালের উপর; কানের হলের পাথর হথানা টলমল করে হলেই চলেছে; পাতলা ঠোট হথানিতেও অমনিকম্পনের আভাষ;—সমগ্র মুখখানিতে এক অন্থপম মাধুষ্য।

সেই মুথের দিকে সম্বেহ দৃষ্টিতে তাকিয়ে প্রতুলবাবু স্নিগ্ধ কঠে বললেন, কিন্তু তোমার মত ছাড়া কিছুই তো হবার; জো নেই, মা; তাই তোমাকেই জিজ্ঞেদ করছি, —তুমি কি বল ?

জনামিকা চোথ তুগলে না, কিন্তু ঠোঁট ফুলিয়ে বললে, তোমার কাছ থেকে আমায় তাড়িয়ে দিতে চাচ্ছ, বাবা ? বেশ তো,—সে জন্ত অত কথার কি দরকার ? বাড়ধাকা দিয়ে বের করে দাও না বাড়ী থেকে,—তার পর চলে যাব যেদিকে হুচোথ যায়।

শোন কথা !—প্রতুশবাবু অপ্রতিভের মত বগলেন,—তাই আমি বললাম নাকি !—কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই একটু এগিয়ে এসে অনামিকার একথানি হাত তিনি নিজের হাতের মধ্যে তুলে নিলেন,—টেনে আনুনলেন প্রায় বুকের কাছে ; তার পর সঙ্গেহ কঠে বললেন, হয় পাগলী, নয় তো একেবারে খুকী। তোকে নিয়ে আমি কি করি, বল্ তো!

তাড়িয়ে দাও,—চাচ্ছই তো তাড়িয়ে দিতে ;—বলতে বলতে অনামিকা মুখ ফিরিয়ে নিলে।

শোন কথা!—প্রতুলবার আবার বিত্রত হয়ে পড়লেন,—মেয়ের বিয়ে দিলে তাকে তাড়িয়ে দেওয়া হয় নাকি? সাধে কি বলি যে, তুই একেবারে পাগলী!

অনামিকা এবার আর কোন উত্তর দিলে না। একটু পরে প্রতুপবাবুই আবার বললেন, অন্ত, মা, ছেলেমান্থবি না করে ভেবেচিস্তে কথাটার উত্তর দাও তো, মা। সত্যি, অনেক দেরী হয়ে গিয়েছে—বিয়ে না দিয়ে আর তো নিজের কাছে ভোমায় আমি ধরে রাখতে পারি নে!—

অমামিকা মুথ ফিরালে না, কিন্তু মাথার একটা ঝাঁকানি দিয়ে বললে, না, বাবা,
—তোমায় ছেড়ে কোথাও যাব না আমি।

শোন কথা !—প্রতুলবাবু আবার অপ্রতিভের মত বললেন,—তুই ছেড়ে যাবি কেন ?—ছেড়ে তো থেতে হবে আমাকে। বাপ কি চির দিন মেয়ের কাছে থাকতে পারে! ওপারের ডাক এখন থেকেই তো শুনতে পাচ্ছি। তাই তো ভাবনা হচ্ছে তোকে এখানে কার কাছে রেথে যাব!—

বাবা!—বলে অনামিকা চমকে প্রতুলবাবুর মুখের দিকে তাকাল; স্থন্দর মুখের লজার মাধুর্ঘাটুকু চক্ষের নিমেষে অদৃগ্য হয়ে গেল; আধবোজা চোথছটিকে বিক্ষারিত করে প্রতুলবাবুর মুখের দিকে চেয়ে সে উদ্বিগ্ন স্থরে বললে, এ কি বলছ, বাবা? নিশ্চয় তোমার মন খুব খারাপ হয়ে গিয়েছে! বল তো,—কে তোমার মাথায় এই সব আজগুবি চিন্তা চুকিয়ে দিয়েছে? তিনি যে-ই হউন না কেন,—আমি আছো করে তাকে ত্কথা শুনিয়ে দিয়ে আসব।

প্রতুলবাবুর ঠোটের কোণে মান রকমের অল একটু হাসি ফুটে উঠল। চোথ নামিয়ে কুন্তিত স্বরে তিনি বললেন, না, না,—আর কারও কোন দোষ নেই। এ তো আমার নিজেরই কর্ত্তব্য,—নিজেই ব্যতে পারছি আমি,—আরও আগেই তো বোঝা উচিত ছিল!—

তার পর হাসি থামিয়ে গস্তীর স্বরে বললেন, আর কেউ তো আমাদের নেই,— থালি তুই আর আমি। আমার মনে কোন সমস্তা জাগলে তোর কাছেই আমায় অগ্নিসংস্কার ৩০৪

পরামর্শ চাইতে হয়। আর তোরও যা মনের কথা, তা-ও আমাকেই বলবি তুই— বলবি নে ?—

অনামিকা বিহ্বলের মত বাপের মুখের দিকে চেয়ে রইল। অবস্থাটা অসাধারণ, —বাপের মুখে এমন কথা আগে কোন দিনই সে শোনে নি। আজ শুনে কিছুই বুঝতে না পেরে সে একেবারে দিশাহারা হয়ে পড়ল।

কিন্ত তার উত্তরের জন্ম অপেক্ষা না করেই প্রভুলবাবৃই আবার জিজ্ঞাদা করলেন, কি বল, অনু?—তোমার বিয়ের কথাটা আর তো স্থগিত রাখা যায় না!—

এক বার ঢোক গিললে অনামিকা; তার পর টেনে টেনে বললে, ঠাট্টা করছ না তো, বাবা ?—সত্যি আমার বিয়ের জন্ম ভাবনা হয়েছে তোমার ?

প্রত্ববাব হাসবার চেষ্টা করে বললেন, হ্যা, মা, হয়েছে,— মেয়ের বাপ-মাত্রেরই তো হয়।

অনামিকা হতিন দেকেওকাল নিশ্চল হয়ে তার বাপের মুখের দিকে তাকিয়ে রইল; তার পর মহসা খুব জোরে মাথার একটা ঝাঁকানি দিয়ে মুথ ফিরিয়ে নিয়ে বললে, না, বাবা,—আমি বিয়ে করব না।

শোন কথা !—প্রতুলবাবু কতকটা যেন যন্ত্রচালিতের মতই আবার তাঁর পেটেণ্ট উত্তরটি উচ্চারণ করলেন। অসহায়ের মত করুণ চোথে কিছুক্ষণ মেয়ের মুথের দিকে চেয়ে রইলেন তিনি। তার পর সাগ্রহে তাঁর হাতথানাকে আবার বুকের কাছে টেনে এনে অমুনয়ের স্থরে বল্লেন, অমু, ছেলেমামুষি করো না, মা। তা কি হয় ? মেয়েদের কি বিয়ে না করলে চলে ?

হাা, চলে,—অনামিকা ঝাঁজের সঙ্গে উত্তর দিলে,—অন্ততঃ আমার চলবে।

পাগল !—প্রতুলবাবু বিত্রত কঠে বললেন,—সত্যি,—চির দিন তোমার কাছে তো থাকতে পারব না আমি! আমি চলে গেলে তুমি কার কাছে থাকবে ?

অনামিকা তৎক্ষণাৎ উত্তর দিলে না। তার সারা শরীরটাই হঠাৎ যেন থর থর করে কেঁপে উঠল। কিন্তু তথনই নিজেকে সামলে নিলে সে। বাঁ হাতে এলোমেলো চুল কগাছাকে মুথের উপর থেকে সক্সিয়ে দিয়ে বাপের মুথের দিকে স্থির দৃষ্টিতে চেয়ে সে শাস্ত, গন্তীর স্বরে বললে, সেজক্ত তুমি ভেবো না, বাবা। তোমায় হারাবার পরেও বেঁচেই যদি আমায় থাকতে হয়, তবে একাই আমি বেঁচে থাকতে পারব।

স্বর্গ থেকে তথন আমার দিকে চেয়ে দেখো তুমি,—আমার জন্ম দেখানে তোমার একটুও লজ্জা পেতে হবে না।

শোন কথা !—প্রতুশবাবু এবার একেবারেই দিশাহারা হয়ে পড়লেন; শুক্ষ, জড়িত স্বরে বললেন,—তাই আমি বলেছি নাকি!

কিন্তু সঙ্গে সংশ্বেই তাঁর ছই চোথ জ্বলে ভরে উঠল। ছই হাত বাড়িযে মেয়ের মাথাটাকে বুকের উপর টেনে এনে গাঢ় স্বরে তিনি আবার বললেন, কি যে ছেলেমান্থবি করিস ভূই! এ রকম করলে আমি কি করি, বল্ তো!—

অনামিকা বাপের বুকের মধ্যে মুথ লুকিয়ে অভিমানের স্বরে বললে, হাা,— মামি বৃঝি! তুমি কেন ও সব কথা বললে!—

বিত্রত মুখে প্রতুলবাবু অনেকক্ষণ পর্যস্ত চুপ করে বদে রইলেন, তার পর সশব্দে একটি নিশ্বাস ফেলে বললেন, ঠিক বলেছ, মা,—হয়তো কথাটা আমি ঠিক ঠিক বলতেই পারছি নে। তোমার মা যদি আজ বেঁচে থাকতেন!—

কি বলছ, বাবা!—অনামিকা বিহাৎস্পৃষ্টের মত সোজা হয়ে বসে রুদ্ধনিখাসে বললে।

আবার শুকনো রকমের একটু হাসি হেসে প্রতুলবার উত্তর দিলেন, ঠিকই বলেছি, মা। তোমাব মা আজ বেঁচে থাকলে সব কথাই থুব সোজা করে তোমায় ব্ঝিয়ে দিতে পারতেন। আর তাঁর কথা তুমি ঠেলতেও পারতে না।

কিছুক্ষণ অনামিকার মুথে কোন কথাই কটল না,—যেন বাক্শক্তিই তার নেই। তার পর হঠাৎ তার সারা মুথথানি হাসির আলোকে ঝলমল করে জলে উঠল। নিজেই এগিয়ে গিয়ে প্রতুলবাবুর গা ঘেঁষে বসে তাঁর একথানি হাত নিজের কোলের উপর টেনে এনে সে বললে, কি যে বল তুমি, বাবা!—তুমিই তো আমার মা-ও। তোমার কোন কথা কবে ঠেলেছি আমি? বল না,—কি করতে বলছ তুমি আমাকে?

প্রতুলবাব অক্সাৎ কন্তার এই ভাবান্তর দেখে আগের চেয়েও যেন বেশী বিব্রত হয়ে পড়লেন ; মুথথানি হাসবার মত করে ঢোক গিলতে গিলতে বললেন, করতে,— মানে, বিশেষ কিছু তো নয়,—মানে—এই—

বিয়ে করতে বলছ,—এই তো ?—অনামিকা বাধা দিয়ে হাসতে হাসতেই বললে,
—আমি বিয়ে করলে স্থী হবে তুমি ?

বাঃ রে !— প্রতুসবাবু অপ্রতিভ ভাবে বললেন,—মেশ্বের বিশ্বে দিয়ে সকল বাপই তো স্থা হয়।—

সকলের কথা ছাড়,—অনামিকা আবার বাধা দিয়ে বললে,—তুমি ছথী হবে কি না, তাই বল আগে।

প্রতুলবাবু আমতা আমতা করে উত্তর দিলেন, খুশী—মানে—হবই তো—মানে, তোমার সংসারী করতে পারলেই আমি নিশ্চিন্ত হব. মা।

আচ্ছা, বেশ,—অনামিকা বাপের কথার মাঝখানেই ঘাড়টা একটু কাৎ করে হাসিমুখে বললে,—সমর হলে বিয়ে করব'খন। তুমি তো আর রূপকথার রাজার মত ভোরে উঠে যার মুখ দেখবে সেই ঝাড়ালারের হাতেই আমার সঁপে দিতে চাও না,—বর জুটলে তবে তো বিয়ে দেবে ? বেশ,—তথন আমি অমত করব না। কেমন,—হল তো! তোমার কথা ঠেলগাম না তো আমি! এইবার শাস্ত হও দেখি,—হাস,—আগের মত করে হাস,—উর্লু—হল না বলছি—

পাগদী— একেবারে ক্ষেপা!—বলতে বলতে প্রতুলবার হাসিমুখে মেয়ের মাথাটাকে আবার বুকের মধ্যে চেপে ধরলেন।

ছুদ্র অভিমানের অস্বভাবিক স্থরে অনামিকা বললে, আবার রাগ কেন করছ? মেনেই তো নিলাম তোমার কথা !—

প্রতুলবাবু মাথা নামিয়ে অনামিকার প্রায় কানের কাছে মুথ নিয়ে গিয়ে বললেন, অহ, মা,—আসল কথাটা এখনও বলাই হয় নি। শান্ত হয়ে একটু শোন্তো—তোল,—মুথ তুলে চা আমার দিকে।—

অনছিই তো,—অনামিকা মুখ না তুলেই উত্তর দিলে,—বল না কি বলবে।

বিত্রত মুথে কিছুক্ষণ চূপ করে রইলেন প্রতুলবাবু; তাঁর মনের মধ্যে ইচ্ছার সঙ্গে সঙ্গোচের যে ছন্দ চলছিল, মুথের উপরেও তার আভাষ দেখা দিল। কিন্তু শেষ পর্যান্ত তিনি বলেই ফেললেন, অন্যু,—তোমার একটি সম্বন্ধ এসেছে, মা।

মুথ দিয়েই প্রতুলবাবুর বুকে একটু জোরেই ঠেলা দিয়ে অনামিকা বললে,
যাও!—

কিন্ত প্রতৃশবাব্র সঞ্চল ততক্ষণে স্থির হয়ে গিয়েছিল; মুথথানা আরও একটু নামিমে তিনি অনুনরের কোমল খারে বললেন, অনু,— লজ্জা করো না, মা; তোমার মত না নিয়ে আমি তো কোন কথা জিতে পারি নে,—তাই তোমায় জিজ্ঞেদ করছি। কিন্তু রমেনদা বললেন,—মানে, তুমি মুখ তোল তো, মা,—কথাটা আগে ভাল করে শোন।—বলতে বলতে এক রকম জোর করেই তিনি অনামিকাকে সোজা করে বসিয়ে দিলেন।

অনামিকা কুঠিত, একটু যেন সম্ভন্ত স্থরেই বললে, কি বলছ, বাবা ? আমায় কিছু না জানিয়ে কার সাথে যা-তা সব কথা বলছ তোমরা ?

প্রতুশবাব্ এক বার ঢোক গিলে বললেন, তোমায় জ্ঞানাতে দিচ্ছ কোথায় তুমি ? আর পাকা কথা কিছু তো এখনও হয় নি,—থালি কথাটা উঠেছে। রমেনদা বললেন,—মানে—ওঁদের ইচ্ছে,—মানে, অরুণের সাথে তোমার বিয়ে যদি হয়—

কি !— মনামিক। বিহাৎস্পষ্টের মতই চমকে উঠে অফুট স্বরে বললে।

প্রতুলবাবু আবার বার ছই ঢোক গিলে পরে বললেন,—মানে, এই রমেনদা'রা বলছিলেন, অরুণের সাথে তোমার বিয়ের কথা।

অনামিকার সব কটি ইন্দ্রিয় এক সঙ্গেই যেন বিক্ল হয়ে গেল,—মুথে কথা নেই, চোথে পলক নেই, নাকে নিশ্বাদও যেন নেই। কিন্তু দে মুহুর্ত্তেরই জক্ষ। পরক্ষণেই মুথ লাল কবে, চোথ নামিয়ে, অসাধারণ রকমের উত্তেজিত স্বরে সেবলনে, যাঃ!—এবং সঙ্গেই তার মাথাটা আবার প্রতুলবাব্র বুকের মধ্যে ঢলে পড়ল।

কিন্তু প্রতুলবাবু নেথের মাথায় হাত দিয়ে স্লিগ্ধ কণ্ঠে বহুলেন, কেন, মা?—
এমন ধর, এমন বর,—মানে—অক্লাকে তুমি তো ভাল করেই দেথেছ় আমার
তো মনে হয় যে—

না, বাবা,—অনামিকা ঐ অবস্থায়ই সজোরে মাথা ঝেঁকে বললে,—কক্ষনো না,—এ কিছুতেই হতে পারে না।

প্রতুলবাবুর মুখ শুথিয়ে গেল; শুষ্ক কণ্ঠে তিনি বললেন, কেন, মা ?

কেন আবার কি!—অনামিকা ঝাঁজের স্বরে উত্তর দিলে,—এ হবে না—

একটু চুপ করে রইলেন প্রতুলবাবু; তার পর আবার আনামিকার কানের কাছে মুখ নিমে গিয়ে কুন্তিত স্বরে বললেন, কেন, অহ ?—অরুণকে কি তুই ভা--ভাল—

্ৰভাগবাদা' কথাটা কিছুতেই তিনি মুথে উচ্চারণ করতে পারণেন না,—

করবার সময়ও হল না। অনামিকা আবার মাথা ঝেঁকে ঝাঁজের স্বরে বললে, থাম তুমি,—চুপ কর, বাবা।

শুকনো জিভ দিয়ে শুকনো ঠোট ছটিকে বার ছই লেহন করবার পর প্রভুলবার্ কোন রকমে বললেন, মানে,—আমি বলছিলাম—করণকে কি তোমার ভাল লাগে না, মা ?

অনামিকা আবার বাধা দিলে,—থাম তুমি।—কিন্ত পরক্ষণেই স্থর বদলে সে আবার বললে, তাই আমি বলেছি নাকি? কিন্তু তুমি বলো না এ কথা,—না, ছিঃ!—এ হবে না, বাবা,—কিছুতেই না।

কিছুই ব্রতে না পেরে প্রতুলবাব বিহবল স্বরে বললেন, কেন, মা ?

অনামিকা কোন উত্তর দিলে না। বিপন্ন মুথে কিছুক্ষণ চুপ করে বদে থাকবার পর প্রতুলবাবু ছই হাতে অনামিকার মুথথানি তুলে ধরবার চেষ্টা করতে করতে আবার বললেন, মুথ তোল্ তো, অফু,—চা' আমার দিকে। হবে না, কেন বলছিদ? ওঁরা যে বললেন,—মানে,—খুলে বল দেখি সব কথা,—লজ্জা করিস নে, মা।

অনেক টানাটানির পর অনামিকা মুখ তুললে; কুন্তিত চোথে বাপের মুখের দিকে চেয়ে বললে, এ কথা কে বলেছে, বাবা,—জ্যাঠামশায় ?

প্রতুলবাবু ঢোক গিলে উত্তর দিলেন, হ্যা,—আর বৌদিও বলছেন। বড় চেপে ধরেছেন ওঁরা। আর আমিও,—মানে, আমারও—

না,—অনামিকা আবার মাথা ঝেঁকে বললে,—বলো না। বলতে বলতে হঠাৎ হাত দিয়ে প্রতুলবাব্র মুথই চেপে ধরলে সে;—আর বলো না, বাবা,—এ কিছুতেই হবে না।

প্রতুপবাবু অনামিকার হাতথানা নিজের মুথের উপর থেকে সরিয়ে দেবার চেষ্টা করতে করতে অবরুদ্ধ স্বরে বললেন, ছাড়, ছাড়,—কি মুশকিল! শোনই না আগে কথাটা,—না হয়—

অনামিকা হাত সরিয়ে নিলে; কিন্তু সঙ্গে সঙ্গেই নিজেও সে উঠে দূরে সরে গেল বেথানে হাত বাড়িরেও প্রতুলবাবু তার নাগাল না পান। প্রতুলবাবু বিশ্বিত হরে দেখলেন যে, অনামিকার মুথখানা সিহঁরের মত লাল হয়ে উঠেছে; ক্রেখেও অভাতাবিক উজ্জন্য; ঠোট ছটি থর খন্ন করে কাঁপচছ; নিখান

পড়ছে জোরে জোরে, আর ওরই তালে তালে তার বুক উঠছে আব নামছে। উদ্বিগ্ন স্বরে তিনি বললেন, এ কি, অন্ত,—কি হল তোমার ?

প্রতুশবাবর চোথেব সঙ্গে চোথ মিলতেই অনামিকা চোথ নামিয়ে নিলে, আব একবার মাথার একটা ঝাঁকানি দিয়ে তীক্ষ কণ্ঠে বললে, না, বাবা,—এ হতেই পারে না,— কিছুতেই না।

পরক্ষণেই মুখ ফিবিয়ে এক রকম ছুটতে ছুটতেই সে বর থেকে বের হয়ে গেল। প্রক্রেবাবুব ব্যাকুল কঠের পুনঃ পুনঃ আহ্বানেব উত্তরে এক বার সে ফিবেও তাকাল না।

রোজই এ সনয়তাতে অনামিকা রমেনবাবুব বাছে বসে তাঁব সঙ্গে গল্প করে। কিন্তু আদ্ধ্র সে দিক দিয়েও গেল না। মহামান্নাদেবী উপরে কি কাজ করছিলেন দেখে তাঁকেও এডিয়ে সে নীচে রান্নাবরে চলে গেল। স্নানেব ঘবে সে অক্যান্ত দিনের চেয়ে তের বেশী সময় কাটাল। খাওয়ার সময় বোজ নিজের হাতে পরিবেশন না কবলে তাব তৃপ্তি হয় না। কিন্তু আল কিদেব অলুহাত দেখিয়ে বমেনবাবুদের সঙ্গেই সে খেতে বসে গেল। খাওয়ার সময় কথা সে এক বকম বললেই না। খাওয়া শেষ হতেই সে নিজের ঘরে গিয়ে দেবি বন্ধ কবে দিলে।

কতটুকুই বা সময়,—সকালে বাপের দক্ষে তার ঘণ্টাথানিকেব বেশী কথা হয় নি। অথচ ওবই মধ্যেই তার জীবনে যেন একটা বিপর্যয় ঘটে গিয়েছে, —হয়েছে তাই যা সে কোন দিনই ভাবে নি। বাপের মুখে ভাবনাব ছারা দেখে তার ঘ্রভাবনা হয়েছিল; কিন্তু সেটা বাপের জন্ত ;—তাব নিজের জন্ত নয়। তার আশক্ষা হয়েছিল, কোন বডলোক মকেল হয়তো তাঁকে ছেড়ে গিয়েছে, হয়তো তাঁর ব্যাক্ষ ফেল হয়েছে, অথবা হয়তো তাঁর কোন অহথ করেছে। বাপেব ভাবনার দক্ষে তার নিজের যে কোন সম্পক থাকতে পারে তা সে ভাবে নি বলেই আশক্ষার সঙ্গে অনেকথানি ওৎ ছক্ নিম্নেই সে তাকে জেরা করতে গিয়েছিল। কিন্তু ওরই ফলে যা বেব হয়ে পড়েছে তা একেবারে অপ্রত্যাশিত। এ-ও যেন কেঁচো থুড়তে সাপ বের হয়ে পড়া। সাপটা আচমকা ফেবল বের ছয়েই আসে নি, ফোঁস করে ফলা ভুলে তার ছাতের প্রভাম দাতও

স্কৃটিন্নে দিয়েছে ;— এথন তার সারা গায়ে সেই বিষেত্রই মারাত্মক ক্রিয়া চলেছে,— শিরা-উপশিরাগুলির ভিতর দিয়ে যেন গরম সীসার স্রোত বয়ে চলেছে।

অরুণাংশুর সঙ্গে তার বিষের কথা উঠেছে; তার বাপ নিজের মুথে তাকে জিজ্ঞানা করেছেন, দে অরুণাংশুকে ভালবাদে কি না। তপুরে কথাটা তার মনে উঠতেই তার নারা গায়ে কাঁটা দিয়ে উঠল, বুকের মধ্যে ছান্যন্তা লাফালাফি স্কের্ক করে দিলে, নাক-কান-মুথের রক্ষ দিয়ে আগুনের হল্কা যেন ছুটে বের হতে লাগল। ছিঃ ছিঃ ছিঃ !—ছোট ঐ প্রশ্লটির পিছনে কতথানি অন্তভ্তিই না লুকানো রয়েছে! আর কত শ্বতি! দেই কলিকাতার বাড়ীতে প্রথম রাত থেকে স্ক্রুক করে দেদিন কলিকাতার যাত্রী অরুণাংশুকে গাড়ীতে তুলে দেওয়া পর্যন্ত নিজে দে অরুণাংশুর সঙ্গে যেমন মিশেছে, যেমন ব্যবহার করেছে,—দেই সব সরণ করে, তাদের উপর বিশেষ একটা অর্থ আরোপ করে তাদের প্রত্যেকটি শ্বতম্ম ঘটনাকেই বিশিষ্ট একটি মনোবৃত্তির বাহ্যিক অভিব্যক্তি মনেকরেই না তার বাপ ভাকে ঐ প্রশ্ন করেছেন,—মনে মনে আরও বেশী এগিয়ে গিয়েই না বিবাহবন্ধনের মধ্যে তাদের ছজনের মিলন পর্যন্ত কল্পনা করেছেন! অথ্য আসলে কিছুই হয় নি;—অরুণাংশুকে একান্ত ভাবে লাভ করবার কোন ইচ্ছা, কৈ, তার মনের কোন কোণেই তো একবারও উকি দেয় নি!—

প্রথমে এই রকমই মনে হল অনামিকার।

অপেকারত শাস্ত হয়ে অবস্থাটাকে সে ব্রতে চেন্টা করলে। তার বাপের ইলিত অনুসরণ করেই নিজের মনের মধ্যে তাকিয়ে দেখলে সে। কিন্তু যত দূর দৃষ্টি চলে তত দূর কোথাও সে অরুণাংশুকে দেখতে পেলে না। পিছনের দিকে তাকিয়ে গত এক মাসের ইতিহাসও সে তয় তয় করে খুঁজে দেখলে; কিন্তু সেখানেও এমন কিছু তার চোথে পড়ল না, অনুরাগ বা আসক্তির সঙ্গে যার কোন রকমের সাদৃশ্য আছে। নিজের কৃতকর্মের ব্যাখ্যা নিজেই সে করতে লাগল। অরুণাংশুর সঙ্গে সে মিশেছে,—কিন্তু সে তো একই পরিবারের ঘটি ছেলেমেয়ের মত! অরুণাংশুকে সে একটু আদর্যত্ম করেছে,—কিন্তু তা না করে উপায়ও তো তার ছিল না! কলিকাতার বাড়ীতে অরুণাংশু ছিল তারে কিরেও এ বাড়ীর গৃহিণীই সংসারের খানিকটা ভার তার উপর। এ বাড়ীতে জ্বাসবার পরেও এ বাড়ীর গৃহিণীই সংসারের খানিকটা ভার তার উপর।

ছেড়ে দিরেছিলেন; সে ভার নিয়েছিল নিজের ক্তিষ্টুক্ জাহির করবার জন্ম; তাই এ বাড়ীতেও অরুণাংশুর থোঁজখবর একআধটুকু নিতে হয়েছে তাকে। যা ওর মধ্যে ছিল তা নিছকই কর্ত্ত্যাপরায়ণতার অতিরিক্ত আরু কিছু নয়। সত্য বটে, অরুণাংশুর অতীত, বর্ত্তমান ও ভবিদ্যুৎ সম্বন্ধে সে খুটিয়ে খুটিয়ে তাকে নানা প্রশ্ন করেছে,—কিন্তু সে ও তো নিছক কৌতৃহ্ন। ঐ কৌতৃহলের পরিভৃপ্তির জন্মই সে তার কাছে গিয়ে বদে গল্ল কবেছে; তার কথা মন দিয়ে শুনেছে, পরে ঘরে এসে সে সম্বন্ধে হয় তো এক মাধটুকু হিন্তাও করেছে। কিন্তু অরুণাংশুকে সে ভালবেসেছে, এ কথা, কৈ, এক বারও তো তার মনে হয় নি! আব কেউ যে তার ঐটুকু আগ্রহকেই ভালবাসা মনে করতে পাবে, এ সম্ভাবনার কথাও কোন দিন তার মনে ওঠে নি।

অকণাংশুকে তাব ভাল হয় তো লেগেছে,—এ কথা অনামিকা নিজের কাছে নিজে অম্বীকাব কবতে পারলে না,—সকালে বাপের কাছেও তো অম্বীকার করতে পাবে নি সে! কিন্তু ঐ ভাল লাগাই তো ভালবাদা নয়। নিজের অমুভূতি আর উপলব্বিকে বিশ্লেষণ কৰে এখন দে এই দিদ্ধান্তেই গিয়ে উপস্থিত হল। স্বাদশংশুকে দে মন্দ্র ভারতে পাবে নি। কথনও তাকে তার উদ্ভট মনে হয়েছে, আবার কথনও মনে হয়েছে ভয়ক্ষর। কিন্তু মন্দ তাকে দে এক বাবও মনে করে নি; এমন কি, অরুণাংশুৰ কথা শুনে তার নিঞ্চেব বিশ্বাস ও সংস্কার লজ্জা বা ঘুণায় যথন বি রি কৰে উঠেছে, তথনও অরুণাংশুকে মন্দেব পর্যায়ে ফেলে মনে মনেও তাকে সে ধিকার দিতে পারে নি। তাকে তাব মনে হয়েছে সংসারেব আর দশ জন লোক থেকে স্বতন্ত্র সম্পূর্ণ অসাধারণ এক জীব যাকে সাধারণের মাপকাঠি দিয়ে মোটে মাপাই যায় না। সেই কলিকাণাব বাড়ীতেই শ্মশানচারী শিবের সঙ্গে অরুণাংশুর তুলনা করেছিল দে। আঙ্গও তাব দে মতের পরিবর্ত্তন হয় নি। জীবনসমুদ্র মন্থন করে যতটুকু অমৃত দে পেণেছে ভাব সবটুকুই দে অপবকে বিলিম্নে দিয়েছে,—নিজে নিয়েছে কেবল বিষট্কু। এ রকম লোককে সেট্রমন্দ কেমন করে বলবে ৷ তাঁর জীবনের মতীত ইতিহাস আর তার ভবিষ্যতের অপ্লের কথা শুনে তাঁকে তার ভালই লেগেছে বই কি !—

কিন্তু ঐ ভাগ লাগাই বে ভালবাদা, তা আগেও তার মনে হয় নি, আঞ্চও মনে হল না। নিজের মনের মধ্যে সে বার বার তাকিয়ে দেখলে,—সেখানে কৌতূহল অগ্নিসংস্কার ৩১২

আছে, বিশ্বর আছে, শ্রেদ্ধা আছে, কিন্তু ভাগবাসা আছে বলে এক বারও তার মনে হল না। বার বার কেবলই তার মনে হতে লাগল যে, অরুণাংশু এক অসাধারণ জীব,—একেবারেই যেন আর এক জগতের মানুষ;—আকাশের জল্জলে তারাটির মতই স্পূরের বিশ্বর, মনের ভিতরকার আপনার জন সে নয়;—দূর থেকে মুগ্ধ চোথে তার দিকে তাকিয়ে তার প্রশংসা করা যায়, কিন্তু একান্ত ভাবে নিজের বলে তাকে চাওয়া যায় না।

হঠাৎ এক সময়ে কথাটা অনামিকার মনে পড়ে গেল। অরুণাংশু কিছুই গোপন করে নি। দে-ও অনামিকাকে আর এক জগতের জীব বলেই মনে করেছে,—মনের ভাব ভাষায় প্রকাশ করে তাকে বিজ্ঞাপ করেছে, উপহাস করেছে;
—সে সব কযাঘাতের মতই তীত্র। ঠিক ঘুণা না করলেও সে তাকে অবজ্ঞা করেছে,—শেবের দিকে উদ্ধারেরও অযোগ্য মনে করে করেছে রূপা যা কাটা ঘায়ে মনের ছিটার মতই অসহা। আর সকলের চেয়ে বড় কথা,—তারই মুথের উপর অরুণাংশু তারই সঙ্গে তুলনা করে আর একটি মেয়ের প্রেষ্ঠত্ব ঘোষণা করেছে,—সে মেয়ে স্থভদা।

অন্ধকারে বিজ্ঞান ঝিলিকের মতই স্থভদার কথাটা অনামিকার মনে পড়ে গেল।
মনে পড়ল, মহামায়াদেবীর কথা যে, স্থভদাকে তিনি নিজেই অরুণাংশুর ঘরে দেখে
এগেছেন; মনে পড়ল, তার নিজের চোথে দেখা বিচ্ছেদকাতর অরুণাংশুর মুথের
উপর তার যন্ত্রণারিষ্ট হাদরের অমন স্থাপ্ট প্রতিচ্ছবি; মনে পড়ল, অরুণাংশুর
নিজের মুথের অমন সরল, অমন স্থতঃস্কৃতি, অমন উচ্ছ, সিত স্বীকারোক্তি,—স্থভদাকে
দে ভালবাদে। মনে পড়তেই অনামিকার সারা গায়ে কাঁটা দিয়ে উঠল।
যে অরুণাংশু আর একটি মেয়েকে অত গভীর ভাবে ভালবাদে যে তার সঙ্গে তুলনা
না করে আর কোন মেয়ের কথা সে ভাবতেই পারে না, তারই সঙ্গে হবে তার
বিষ্ণে ভালবি ঘরের মধ্যেই অনামিকা সবেগে মাথা নেড়ে একা একাই স্পাষ্ট করে
উচ্চারণ করলে,—না, ছিঃ।—এ হতেই পারে না।

কথন বিকেশ হরে গিয়েছে, অনামিকা তা জানতেও পারলে না। অস্তাস্ত দিন ছপুরে ঘন্টাথানিক মাত্র বিশ্রাম করেই সে রমেনবাব্র ঘরে যায়; তাঁর ঘুম তথনও না ভাঙ্গলেও নিজেই তাঁকে ডেকে তোলে, তার পর হয় তাঁকে কোন একটা বই পড়ে শোনায়, নয় তো তাঁর কাছে বদে তাঁর সঙ্গে গল্ল করে। কিন্তু প্রাত্যহিক

এই কর্ত্তব্য কর্মাটির কথা আজ ভার মোটে মনেই পড়ল না। জগৎসংসারকে বিশ্বত হয়েই যেন কন্ধদার ঘরেব মধ্যে একটি মাত্র চিস্তায় ভন্মর হয়ে সে বিছানাব উপব বসে রইল।

তার ধ্যান ভাঙ্গল বাইরে থেকে বদ্ধ দাবে মৃত্ করাঘাতের শব্দে। চমকে উঠে বসতেই মহামায়াদেবীর উদ্বিগ্ন কণ্ঠস্বর তাব কানে এল,—অন্ত—ও মা, অনু ! কত ঘুমোচ্ছ আন্ত [—বেলা যে পড়ে এল, মা।—

নিশ্বাস ফেলে অনামিকা উঠে দাড়াল, তাডাতাডি আঁচল দিয়ে ঘধে ঘধে বারকদেক মুথ মুছে ওবই মধ্যে মাথার চুল আব পবনের কাপড়থানাকে একটু ঠিকঁ ঠাক করে নিয়ে কম্পিত হস্তে সে দোর থুলে দিলে।

এত দেবী কেন, মা ?—মহামাধাদেবী ঈষৎ শক্ষিত স্ববেই জিজ্ঞাদা কবলেন,— কোন অস্থুথ কবে নি তো?

না, জেঠিমা,—অনামিকা কৃষ্টিত স্ববে উত্তর দিলে,— অমনি যুমিয়ে পড়েছিলাম ; মুখটা ধুযে আদি আগে ,—বলেই মহামায়াদেবীকে আব কোন প্রশ্ন জিজ্ঞাদা কববার স্কুরোগ না দিয়েই ফুতপদে সে স্লানেব ঘবে চলে গেল।

বমেনবাবৃব সঙ্গে তার দেখা হল একেবা ব চাষেব টেয়েলে। তাকে আসতে দেখেই বমেনবাবৃও উদ্বিম স্ববে জিজাসা কবলেন, ব্যাপার কি, অন্ত,—শ্বীবটা তোমাব থাবাপ হয় নি তো, মা ?

না, জ্যাঠানশায়,—অনানিকা তাব দৃষ্টি এডিযে উত্তব দিলে,—বড্ড বেশী ঘুমিয়েছি কি না,—তাই।

গ্রনে অনামিকার কণ্ঠস্ববই নয়। তাব ঠোটেব কোণে যে গাসিটুকু ফুটে উঠল তাতেও মাধুর্যোব লেশ মাত্রও নেই। বিস্মিত চোণ সরিয়ে নিয়ে বমেনবাবু প্রতুলবাব্ব মুখেব দিকে তাকালেন,—তাঁব চোথছটি পজে রয়েছে থাবারের থালার উপর। তার পরেই বমেনবাবুব বিহ্বল চোথ ছটি গিয়ে মিলল মহামায়াদেবীব চোথের সঙ্গে। চোথে চোথে কি যেন কথা হয়ে গেল। রমেনবাবু আর কোন কথা বলনেন না। মহামায়াদেবীই অনামিকাব মুখেব দিকে চেয়ে বললেন, দাও তো, মা,—তোমার জ্যাঠামশায়ের হাল্কা চাটুকু আগে চেলে দাও।

চায়েব আসর ভাল জমল না, তাব পরেব সান্ধ্য বৈঠকও নয়। দিন থাকতেই বাড়ীতে যেন আধাব ঘনিয়ে এস; সন্ধ্যাব পব বিজলীব আলোও সে অন্ধকার দূর করতে পারলে না। তার পরেও ছতিন দিন অমনি অবস্থা চলল। সেই সব আছে, অথচ কিছুই যেন নেই। এক রাত্রির মধ্যেই অনামিকা অবশু নিজেকে সামলে নিয়েছিল,—পরের দিন তার কর্ত্তব্য কর্ম্মের ক্রটে হল না। তথাপি সবাই ব্রলে যে, আগের সে অনামিকা আর নেই। তার চঞ্চল গতি পলকে পলকে আর সেই আগের মত বিজ্ঞলীর ঝলক ফুটিয়ে তোলে না; মুক্ত ফোরারার উজ্জল জলবারার মত কথার কথার তার অকুন্তিত কঠের কলহান্ত তীরবেগে উর্দ্ধে উঠে চ্র্ল হয়ে চারিদিকে ছড়িয়ে পড়ে না। তার গতিতে কেমন যেন একটা মন্থবতা এসেছে, কথারও তাই। সে এখনও হাসে, কিন্তু তা নিঃশব্দ হাসি,—কেমন যেন নিপ্তাভ ও নিপ্তাণ। তার মুথের উপর এমন একটা গান্তীর্য নেমে এসেছে যা ম্মির্যুও নয়, শান্তও নয়। তার চঞ্চল চোথে আগের সে ক্রেরার তীক্ষতা আর নেই,—আধ্যোটা সেথ ছটিতে সর্বাদাই কেমন যেন একটা বিষয়তা, কেমন যেন একটা উন্মনা ভাব হাল্কা মেঘের মত চেপে বসে থাকে। কথা বলবার সময় সাধারণতঃ কারও মুথের দিকে সে মোটে তাকারই না,—কদাচিৎ রমেনবাবু বা মহামায়াদেবীর সঙ্গে চোথাচোথি হলেই সে ক্রিত ভাবে চোথ নামিয়ে নেয়।

একটি মাত্র হুর্য্য মেঘের নীচে ঢাকা পড়লে অত বড় জগংটার যে অবস্থা হয় তেমনি হল রমেনবাব্র বাড়ীর অবস্থা। একা অনামিকার মুথ কালো হতেই সারা বাড়ীটাই যেন অন্ধকার হয়ে গেল। প্রতুলবাব্র মুথের হাদি তো হুদিন আগেই নিভে গিয়েছিল; এবার রমেনবাব্ ও মহামায়াদেবারও সেই অবস্থা হল। হাদি আর তাঁদের কারও মুথেই ফোটে না; কথা বলেন, তা-ও যেন ফিদ্ ফিদ্ করে। হজনেরই মুথে কেমন যেন একটা উল্লিয়, সম্ভন্ত ভাব,—প্রতুলবাব্ বা অনামিকার মুথের দিকে হজনের এক জনও সোজামুজি তাকাতেই যেন সাহস পান না,—পরম্পরের মুথের দিকে তাকাতেও যেন তাঁদের হজনেরই সঙ্কোচ বোধ হয়।,তেমনি অবস্থা প্রতুল বাব্ ও অনামিকারও,—তারাও হজন যেন হজনকে এড়িয়ে চলবার চেষ্টা করছে। আবের মত অকারণে বাড়ীর সকলে আর একত্র হয় না। প্রয়োজনে বা অক্সাৎ একের সঙ্গে অপরের দেখা হলেই পরস্পার পরস্পরের মুথের দিকে চায়,—হই জোড়া চোথেই এক সঙ্গেই আশা ও উল্লেগ ফুটে ওঠে,—কিন্তু চোথাচোথি হওয়া মাত্রই হেই জোড়া চোথই অপরিসীম কুণ্ঠাভরে আবার নত হয়ে পড়ে। সকলের মনেই একই ভাব, একই রকমের উধ্বা; প্রভ্যেকেই জানে অপর প্রত্যেকটি

লোক কি ভাবছে; অথচ আর এক জনকে প্রশ্ন করবার দাহদ কারও নেই।

বাড়ীতে মরণাপন্ন রোগা থাকলে বাড়ীর লোকের যে অবস্থা হয়, কতকটা তেমনি এদের সকলের অবস্থা হল, —প্রতি মুহুর্ত্তেই কি যেন একটা নিদারুণ হর্ঘটনার আশঙ্কা করে প্রত্যেকেই তটস্থ হয়ে রয়েছে। গোটা বাড়ীটার অবস্থাই তাই,—কেমন যেন একটা থমথমে ভাব। বাড়ীর ঝি-চাকরেরা পগ্যন্ত বুঝতে পারলে যে, বাড়ীতে অসাধারণ কোন একটা ঘটনা ঘটে গিয়েছে।

প্রতুলবাবু নিজে দব চেয়ে বেশী বিপন্ন হয়ে পড়লেন।

এ বাড়ীর বাতাসই যেন তাঁর কাছে এত ভারী হয়ে উঠেছে যে সহজ্ব ভাবে তিনি নিখাসও নিতে পারেন না.—এথান থেকে পালিয়ে যেতে পারলেই যেন তিনি বাঁচেন, এমনি তাঁর মনের অবস্থা। অথচ যাবার উপায় নেই। স্বভাবতঃই তিনি হর্মল প্রকৃতির লোক,—জোর করে কাউকে কিছু বলবার সাধ্য নেই, বিশেষতঃ বক্তব্য বিষয়টি যদি অপ্রীতিকর হয়। সেদিন রমেনবাবুকে তিনি নিজের মুথে প্রতিশ্রুতি দিয়েছিলেন যে, আরও কিছু দিন এখানে তিনি থেকে যাবেন। সে প্রতিশ্রুতিটাকে ভাঙ্গবার সাহস তাঁর নেই। তার পর যাবার আগে রমেনবাবু ও মহামায়াদেবীব মুথের উপর তাঁদের প্রশ্নের উত্তর দিয়ে যেতে হবে,—সেই অবস্থাটা কল্পনা করলেই তাঁর গায়ে যেন জর আগে। উত্তরটা দেবার পর এখানে আর থাকা যাবে না বলেই কোনও রকমে কথাটা বলে ফেলেই দায়মুক্ত হবার উপায় তাঁর নেই। কাজেই শেষের সেদিনের বিভীষিকার মতই মস্ত একটা ভয় সব সময়েই তাঁর মনের মধ্যে জেগেই থাকে। সব মিলে অবস্থাটা তাঁর হঃসহ হয়ে উঠিল।

আরও মুশকিল হল এই যে, কোনও রকমে উত্তরটা রমেনবাবুকে শুনিয়ে দিয়ে এখান থেকে বিদায় হতে পারলেই যে তাঁর সকল যন্ত্রণার অবসান হবে, সে সম্বন্ধেও তিনি নিশ্চিষ্ণ হতে পারলেন না। পুকুরের জলে টিল ছুঁড়লে টিলটি তথনই তলিয়ে যায় বটে, কিন্তু জলের বুকে যে তরঙ্গের চাঞ্চল্য জাগে, তা তথনই শাস্ত হয় না। অরুণাংশুর সঙ্গে অনামিকার বিয়ের প্রস্তাবটাকে অন্বীকৃতির ভিতর দিয়ে থতন করে দিতে পারলেই যে অনামিকার বিয়ের সমস্রাটির সমাধান হয়ে যাবে না, এ সত্য এবার তিনি মর্ম্মে মর্ম্মে উপলব্ধি করেছেন। তাই অনামিকার মুথের 'না' কথাটি তাঁর নিঞ্চের অন্তরের 'না'টির সঙ্গে মিলে গিয়ে থাকলেও মোটের উপর তিনি খুশী হতে

অগ্নিসংস্কার ৩১৬

পারেন নি। বরং যে মুহুর্ত্তে তিনি বুঝতে পেরেছেন যে, অরুণাংশুর সঙ্গে অনামিকার বিষ্ণে হবে না, ঠিক সেই মুহুর্জেই তাঁব নিজের মনটি হঠাৎ বেঁকে গিয়ে ভাবতে স্থক করেছে যে, এই নিয়েটি হলেই বেশ হত,--এমন ঘর, এমন শ্বন্তর-শ্বাশুরী, এত ঐশ্বধ্য, এমন একাধিপত্য,—সকলের উপরে ঐ অরুণাংশুর মত বর ় সে তো তার ছন্নছাড়া জীবনযাত্রাপ্রণালীকে বর্জন করবারই প্রতিশ্রুতি দিয়েছে,—রাজী হয়েছে কলিকাতায় গ্র্যাকটিস করতে ! প্রতুলবাবুর মনে হতে থাকে যে, অরুণাংশুর সঙ্গেই অনামিকার বিয়ে হলে বেশ হত,—জামাই কলিকাতায় থাকত নিজের তত্তাবধানে, মেয়ে সব সময়েই তাঁর চোথের সামনে থাকত,—তাদের ছটি সংসাব স্বতম্ব হয়েও হত এক। এমনি সব এলোমেলে! চিন্তা থেকে থেকে তাঁর মনে উঠতে থাকে, কল্পনার চোথের সামনে ছায়ার মত অরুণাংশু ও অনামিকার যুগলমর্ত্তি ফুটে ওঠে, আবার পরক্ষণেই তা মিলিয়ে বায়। কত বাস্তবেব কঠিন আঘাতে স্বপ্নাবিষ্ট চিত্ত সজাগ হয়ে ওঠে; মনে পড়ে যে, অরুণাংশুর সঙ্গে অনামিকার বিয়ে হবে না, অথচ অনামিকার বিয়ে দিতেট হবে,—থুব বেশী দিন তা আর ফেলে রাখা চলবে না। চিন্তা তথন আবার এক স্বতন্ত্র পথে ছুটতে থাকে। কোথায়, কেমন করে পাত্রের সন্ধান করা হবে, মনের মত স্থপাত্র পাওয়া যাবে কি না, পেলেও অনামিকা তাকে পছন্দ করবে কি না, বিষের পর জামাই অনামিকাকে কোথায়, কোন দূব দেশে নিয়ে যাবে,—এই সব ভাবনায় তিনি বিহ্বল হয়ে পড়েন। ঘুরে ফিরে মন আবার সেই আদি বিন্দুতে গিয়ে উপস্থিত হয়; মনে হয় যে, না চাইতেই হাতের কাছে যাকে পাওয়া গিয়েছিল, সেই অরুণাংশুর সঙ্গে অনামিকার বিয়ে হলেই হয়তো বেশ হত,—রমেনবাবুর কাছেও কোন সঙ্কোচ থাকত না, ভবিষ্যতের হুর্ভাবনা থেকেও মুক্তি পাওয়া যেত।

একটা কঠিন রোগ থেকে সেরে উঠবার পর রোগীর যে অবস্থা হয়,—রোগ নেই, অথচ দেহ ও মনের প্রাণি ও তুর্বলিতাও দূর হয় নি,—তেমনি অবস্থা হল প্রতুল-বাবুর। যে বিশেষ সমস্থাটি থেকে তাঁর ছন্চিন্তা ও মানসিক অস্বন্ধির স্থক হরেছিল, তার সমাধান হয়ে যাওয়া সক্তেও মনের শাভি তিনি ফিরে পেলেন না। তাঁর মুখের উপরের কালো মেঘথানি আরও যেন ঘন হয়ে জমে উঠতে লাগল।

এ-ও অনামিকার চোথ এড়াল না। এবার আর ভূল করলে না সে; বরং আরে ভূল করেছিল বলেচ বাপের ভাবান্তরের সঙ্গে নিজের কাধ্যকারণ সম্বন্ধের যাধার্যাকে এবার সে গোড়া থেকেই সর্বাস্থাকরণে মেনে নিলে। কোন কথা ক্লিপ্রাসা না করেও সে নিঃসংশয়েই ধরে নিলে যে, অরুণাং শুর সঙ্গে বিয়ের প্রস্তাবে নিজে সেরাজী হয় নি বলেই তার বাবা অত ক্ষুণ্ণ হয়েছেন,—হয়তো মনে গুরুতর একটা আবাতও পেয়েছেন। এই মনগড়া ব্যাখ্যাটির সঙ্গে সঙ্গতি রেখে মনে মনে সে একটা গল্লও খাড়া করে ফেললে; তার পর সবিস্থয়ে সে উপলব্ধি করলে যে, মহামায়াদেবীর কলিকা তায় বাওয়া থেকে স্কুক্ত করে এই সেদিন প্রয়ন্ত যত ঘটনা বটেছে, তার সবগুলিকেই ঐ গল্লের সঙ্গে জুড়ে দিলে কোথাও কোন অসঙ্গতি হয় না। তার মনে হতে লাগল যে, অরুণাংশুর সঙ্গে তার বিয়ে দেবার ইচ্ছাটা তার বাপের নিজের,—শুর্ ইচ্ছা নয়, সম্পূর্ণ একটা পরিকল্পনাও গোড়াতেই তিনি ঠিক করে নিয়েছিলেন; কলিকা তায় এবং এলাহাবাদে গত এক মাসের মধ্যে যত সব ঘটনা ঘটেছে, তাব প্রত্যকটিই অরুণাংশুর সঙ্গে তার মিলন ঘটাবার সমগ্র ও স্কুত্ব একটি পবিকল্পনার প্র্রিনির্দিষ্ট বিপুল একটি আয়োজনেবই ছোট-বড় এক একটি অংশ মাত্র। ঐ বিয়ের প্রস্তাব নিজে সে সরাসরি অগ্রাহ্য করাতে তার বাপের অমন পরিকল্পনা, অত আরোজন,—সব ব্যর্থ হয়ে গিয়েছে।

প্রতুলবাবুর নিপ্তাভ চোথ আর বিষয় মুথে অনামিকা ঐ ব্যর্থ তার বেদনাই যেন আঁকো দেখতে পেলে।

সঙ্গে সঙ্গেই অনামিকার নিজের বুক্টাও ব্যথায় টন টন কবে উঠল। ঐ তো তাব বাপ,—দ্বী নেই, পুত্র নেই, আত্মান্ত-স্বজন নেই, বন্ধুবান্ধব পর্যন্ত নেই,—সংসারে একা সে ছাড়া তার বাপেব আর কেউ নেই। তাঁর চিত্তের সকল নমতা, সকল ভালবাসা নীবিড় আবেগে কেন্দ্রীভূত হয়ে একা তারই উপরে এদে পড়েছে; তাঁর সকল আশা লতিয়ে উঠেছে একা তাকেই অবলম্বন করে। অতীতের দিকে তাকিয়ে দেখলে অনামিকা,—ছ এক দিন নয়, ছ এক বংসরও নয়,—য়দ্বীর্ঘলালের অবিশ্ববণীয় ইতিহাস,—সে বেন রঙে রঙীন, রসে মধুর অতুলনীয় এক শিল্পন্তী। কথা বখন তার মুখে কোটে নি তখনই সে মা হারিয়ে একেবারে নিঃস্ব, একেবারে অসহায়, একেবারে একা হয়ে পড়েছিল। সেই দিন থেকে তার এই বাপই কোন আত্মান্ত সাহায়ার সাহায়া না নিয়ে, ঝি বা গভর্গেরের হাতে তাকে ফেলে না দিয়ে নিজেই বুকে করে তাকে মাহুর করেছেন —সেহের শক্তি এবং ননেব মধু অকাতরে তার মধ্যে ডেলে দিয়ে তার দেহ ও মনকে রূপ দিয়ে, পোণ দিয়ে অম্প্রণ্ম মাধুর্য্যে মণ্ডিত করে তিল তিল করে গড়ে পুলেছেন,—পায়ে তার কাটাটি পথ্যন্ত ফুটেডে মেন নি,—বুক দিয়ে

অগ্নিসংস্কার ৩১৮

আড়াল কয়ে সংসাবের তপ্ত হাওয়ার স্পর্শ থেকে স্বর্থে তাকে রক্ষা করে এসেছেন। কি সেই সেবা, কি ধৈর্যা, কি একান্তিকতা, কি ব্যাকুল আগ্রহ! তাব মুথে সামায় একটু হাসি ফোটাবাব জক্ত সর্বস্থ পণ করে কি সেই আন্তরিক প্রচেষ্টা! মায়ের অভাব এক দিন, এক মুহুর্ত্তেব জক্তও সে অন্তর্ভব করে নি, ভাই-বোনহীন নিঃসঙ্গ সংসারে শৈশবের উদ্দেশ্রহীন অলস দিনগুলিতেও থেলাঘ্রের সাথীর অভাব পর্যন্ত নয়। একা এই বাপই তাব দেহ ও মনের সকল অভাব মিটিয়ে সকল ক্ষ্যাব পরিত্তি সাধন করেছেন। আজ্ঞও তাই। আজ্ঞও সে-ই তাঁর সব। সে ছাডা জীবনে তাঁর আর কোন আকর্ষণ নেই, তার মঙ্গল ছাডা তাঁর আর কোন কামনা নেই; তার স্থেমাছেন্দ্যের বিধান কবা, তাব সন্ত্তি সাধন কবা ছাডা তাঁব জীবনেব আর কোন উদ্দেশ্যই যেন নেই। তাঁর ধ্যান, জ্ঞান, স্বপ্ন, আননদ সব সে নিজে, — একা সে-ই তার ঘথাসর্ব্বন্থ। যত ভাল তিনি ভাকে বাসেন, তত কোন বাপই তাব মেয়েকে ভালবাসতে পারে না।

অথচ অত ভালবাদাব প্রতিদানে অমন তাব বাপকে এবাব দে আয়াত দিয়েছে।

চির কাল যিনি তাকে কেবল দিয়েই এসেছেন, প্রতিদানে কিছুই চান নি বোধ কবি

কিছু আশাও করেন নি, তিনিই এবার মূথ ফুটে একটি সম্মতি মাত্র যাচঞা
করেছিলেন। তাও তার নিজের জক্ত নয়, তারহ জক্ত,—তারই বিয়ে দিয়ে তাকে
সংসারে প্রতিষ্ঠিত করে যাবাব জক্ত। অথচ তার কাছে তাঁর সেই একটি মাত্র
প্রার্থনাকেও সে সরাদরি অগ্রাহ্থ করে দিয়েছে। তাতে কত শক্ত আঘাতই
যে তার বাপের বুকে গিয়ে শেগেছে, তাই অনামিকা কল্পনা করতে থাকে আর
সঙ্গে সঙ্গে তার নিজের বুকটাও তল পর্যান্ত আলোড়িত হয়ে ওঠে,—নিজেকে অত বড়
অপকর্মের কর্ত্তা মনে করে লজ্জা ও অমুতাপে সে দয় হতে থাকে। সোজাস্থিজ
বাপের মুথেব দিকে চোথ তুলে সে তাকাতেও পাবে না।

অথচ না তাকিয়েও থাকতে পারে না সে। স্থােগ হলেই সে আড়েচােথে বা পিছন থেকে প্রতুলবাব্র চিন্তাঞ্জিষ্ট, বিষণ্ণ মূথের দিকে তাকিনে থাকে,—চোথ আর যেন সে ফিরিয়ে নিতে পারে না। বাপের এ মূর্ত্তি আগে সে কোন দিনহ দেথে নি। ছেলেবেলা থেকেই তাকে সে দেথে এসেছে আপনভালা সদানন্দ মানুষ,—মুথের বিরাম নেই, ঠোঁটে হাসিটি লেগেই রয়েছে। তার সঙ্গে তিনি মিশেছেন থেন সমবয়সী বছু; তার মূথের ভাবে কোন দিনহ কতুগ্তের কঠাের ভা, পাণ্ডিত্যের

অভিমান, এমন কি, বয়সেব সহজ গান্তীর্ঘ্য পর্যান্ত প্রকাশ পায় নি। কিন্তু আজকের প্রতুলবাবুকে তার মনে হয় যেন আর এক মানুষ। গতির চাঞ্চল্য আর হাসিব ঔজ্জলেব নীচে এত দিন যা চাপা পড়ে ছিল, আজ তা প্রকাশ হয়ে পড়েছে। অনামিকা দূব থেকে তাকিষে দেখে যে তার বাপের কানের কাছে মাণাব চুলে পাক ধবেছে, লগাটের কুঞ্চনরেখায় ব্যসেব হিদাব লেখা রয়েছে, চোথের নীচে ফুটে উঠেছে কালের কদাকার পদচিহ্ন। সে ব্রুতে পারে যে, তার বাপের বয়দ হয়েছে; তার মনে পড়ে যে, তাঁর হাদযন্ত্রটা খুব স্কুস্থ বা সবল নয়,—ইতিমধ্যেই তা একাধিক বার বিকল হবার ভয় দেখিয়েছে; তার উপর এবার তিনি মনে অত বড় কঠিন আঘাত পেয়েছেন। ভাবতেই ভয়ে অনামিকার বুকটা গুড় গুড় করে কাঁপতে থাকে,—এই দেদিনও তো তিনি নিজের মুখেই তাকে ছেড়ে যাবার কথা বলেছিলেন। যদি সত্যি সত্যি তাঁর কিছু হয়,—বুকের মধ্যে অপ্রত্যাশিত আঘাতের বেদনা আর নীরব অভিমান নিয়েই যদি তিনি চোথ বোজেন! তেমন একটা গুৰ্ঘটনা যদি ঘটে তবে চির কাল চোথের জল ফেলেও একটি দিনেব জন্মও তাঁকে সে আর ফিরিয়ে পারবে না.—নিজে সে সারা জীবন অনুতাপে দগ্ধ হলেও বাপের বুকের ব্যথা একটও দে লাঘ্য করতে পারবে না,—নিঙ্গেব হাতে নিজেব শরীবটাকে কৃটি কুটি করে কেটেও সে দিন সে তার ক্বতকর্ম্মেব প্রায়শ্চিত্ত করতে পারবে না।

ভাবতে ভাবতে অনামিকার বুকটা এমন করে ওঠে বে, সে আর দাঁড়িরে থাকতে পারে না, – ছুটে নিজের ঘরে পালিয়ে যায়।

এক একটা মিনিট তার মনে হয় যেন এক একটা যুগ। পরের দিনটা কেবলই সে ছটফট করে কাটাল। কি যে সে চায়, নিজেই তা সে বুঝতে পারলে না। মনটা সশান্ত, উদ্দাম। বাপের কাছে গিয়ে বসতে ইচ্ছা খুবই হয়, কিন্তু কাছে যেতে সাহস হয় না। অথচ কাছে না গিয়েও নিস্তার নেই। নিজের ঘরের দোর বন্ধ করে চোথ বুজে বসে থাকলেও চোথের সামনে যেন বাপের বিষণ্ণ মুথখানি ভেসে ওঠে,—বুকের মধ্যে তথন কেমন যেন করতে থাকে,—জেগে ওঠে একটা অনির্বাচনীয় কোমল মমতার ভাব,—ছুটে গিয়ে ঘাপের মন থেকে সকল তৃংথ, সকল অভিমান নিঃশেষে মুছে ফেলবার জন্ম তার সমস্ত অন্তরাত্যা অধীর আগ্রহে চঞ্চল হয়ে ওঠে।

গ্রাপ্ত কার ৩২০

কিন্তু শরীরটা পাথরের মত অচল,—টেনে, ঠেলে কিছুতেই তাকে নড়ানো যার না।

বৈকালে চা থাবার পর রোজই ঐ টেবেলে বদেই থানিকটা গল্পগুলব হয়।
এত দিন ঐ আসরে সব চেয়ে বেশী কথা বলেছে অনামিকা; প্রতুলবাবু স্থরটা
ধরিয়ে দিয়ে কেবল তাল রেথে চলেছেন মাত্র। কিন্তু এখন তারা ছল্ডনেই নারব,—
কাজেই আসর আর জনে না। তবু অনিচ্ছা আর অস্থান্তি সন্থেও দিতীয় দিন
অনামিকা শেষ পর্যন্ত ঐ আসরেই বসে ছিল, ছএকটি কথাও বলেছিল। কিন্তু
তৃতীয় দিন চা থাওয়া হয়ে বেতেই সে একটা অছিলা করে উঠে গেল।
নিজের ঘরে গিয়ে কিছুক্ষণ চুপ কবে বসে রইল সে; তার পর অসময়েই গা
ধোবার অজ্হাতে সে মানের ঘরে চলে গেল। ঐ তার একটা নিরাপদ আশ্রয়।
সে নিজের ঘরে থাকলে তার ডাক পড়তে পারে, কিন্তু সে মানের ঘরে আছে
জানলে নিতান্ত প্রয়োজনেও কেউ তাকে ডাকতে সাহস পাবে না।

আধবন্টাথানিক পর সে যথন স্নান সেরে বের হয়ে এল তথন চায়ের আসের ভেকে গিয়েছে। কারও সঙ্গেই তার দেখা হল না। কাউকেও খুঁজলেও না সে। রনেনবাবুর ঘবের সমুথ দিয়ে পা টিপে টিপে সে প্রতুলবাবুর ঘবের দিকে চলে গেল। এই সময়টাতে বোজই প্রতুলবাবু রমেনবাবুর ঘরে থাকেন, কোন দিন গল্ল করেন, কোন দিন বা বসেন দাবা থেলতে। অনামিকা ধরেই নিলে যে আজও তার বাবা রমেনবাবুর ঘরেই রয়েছেন। সে ভাবলে যে এই অবসরে তার ঘরখানাকে সে গুছিয়ে দিয়ে আসবে; তাতে ওঁদের ছলনেবই সালিধ্য এড়ানো যাবে, অন্থপস্থিতির কৈফিয়তের জন্মও ঝুড়ি ঝুড়ে মিথ্যা বলতে হবেনা।

কিন্তু পদি। ঠেলে ঘরে গিয়ে চুকেই দোরের কাছেই সে থমকে দাঁড়াল। ঘর থালি নয়,—প্রতুলবাবু ঘরেই রয়েছেন।

অনামিকা চমকে উঠন,—সেই বিষণ্ণ মুথ, সেই অক্সমনস্ক ভাব। জানালার ধারের বড় আরাম চৌকিথানাতে না-শোয়া না-বদা তাঁর অবস্থা। কোলের উপর কি একথানা বই খোলা পড়ে রয়েছে, কিন্তু চোথ ছটি খোলা জানালা দিয়ে কোথায় যে চলে গিয়েছে, তা বলা যায় না। অনামিকার উপস্থিতি তিনি টেরও পেলেন না; কিন্তু এই অসময়ে ঘ্রের মধ্যে তাঁকে ঐ অবস্থায় দেখে অনামিকার বুকের ভিতরটা হলে উঠল। ১১ স্বর পলকে ঘর-বাড়ী, জগৎ-সংসার সব যেন তাব টোথের সম্থ থেকে অদৃগ্র হয়ে গেল; আবেগের প্রচণ্ড, হুর্বার এক বস্থা এসে তার মন থেকে অতীতের সকল স্মৃতি এবং ভবিষ্যতের সকল ভাবনা একটি মাত্র তরঙ্গের মূথে কোথায় যেন ভাসিয়ে নিরে গেল। আর কিছুই তার চোথে পড়ল না কেবল অস্তমনস্ক বাপের বিষয়, গন্তীব ঐ মূথথানি ছাড়া; আর কোন ভাবনা তার মনে এল না,—শুধু মনে হতে লাগল যে, ঐ তাব সেহণীল বাপের এই যে আজ শোচনীয় হ্ববহা,—এ তো তারই অপকীর্ত্তি!—

অপরাধের অন্তভৃতি অনানিকার মনেব মধ্যে প্রবল হয়ে উঠল, আর ওরই সঙ্গে এল ক্তকর্নের প্রাথশিচত্ত করবার আকান্ধা। উন্চল দিয়ে চোথেব কোণ ছটি মুছে ফেলে ধীব পদবিক্ষেপে সে প্রভুলবাবুর কাছে এগিনে গেল; আলগোছে তার মাথাব উপর ডান হাতথানি রেখে সে শান্ত, গন্তীব কঠে ডাকলে, বাবা!—

প্রত্যুবাবু চনকে উঠলেন: তাড়াতাড়ি পা গুটিয়ে সোজা হয়ে বসে বলনেন, এ কি-অনু !—কথন এলে ম. !--

অনামিকা নিজেই চৌকিব প্রশস্ত হ।তাব উপর জেঁকে বসল, বললে, এই তো এখন।

তাব মুথের দিকে তাকিয়ে প্রতুলবাবু উদিগ্ন স্বরে প্রশ্ন করলেন, তোমার মুথথানা বড়্ড শুকনো দেখছি যে, মা !—কোন অস্থুথ কবে নি তো !—

অনামিকা খুব সংক্ষেপে উত্তর দিলে, না। তার পরেই সোজাস্কজি প্রতুলবাব্ব মুখের দিকে চেম্নে বেশ স্পষ্ট করেই সে বললে, তুমি সে দিন সেই যে বলেছিলে না, বাবা,—আমি বলেছিলাম, ভেবে দেথব ,—তা যা তুমি বলেছিলে তাই হবে; আমি মন ঠিক করেছি, বাবা,—আমার কিছু অমত নেই।

প্রথমে প্রত্লবাব্র শরীরটা যেন পাথর হয়ে গেল; কিন্তু তার পরেই এমন নড়ে উঠল যেন প্রচণ্ড একটা ভূমিকম্প নীচে থেকে তাঁকে ঠেলা দিয়েছে। মাটি থেকে পা তথানিকে চৌকির উপর টেনে তুলে সঙ্গে সঙ্গেই তিনি বিত্যাহেগে অনামিকার দিকে মুথ করে ঘুরে বসলেন এবং তার মুখের দিকে চেয়ে রুদ্ধনিখাসে বললেন, কি, কি বলছ, মা,—কিসে অমত নেই তোমার?

এই তুমি যা বলেছিলে, তাই,—বলতে বলতে বার হুই ঢোক গিললে অনামিকা,
—মানে, এই বাড়ীতেই আমার যদি বিয়ে হয় তাতে কোন অমত নেই আমার।

প্রতুলবার বিহবল স্বরে বললেন, কি বলছ, অনু ? তুমি যে সেদিন বললে যে এ বিয়ে কিছুতেই হতে পারে না !

অনামিকা চোথ নামিরে উত্তব দিলে, না, বাবা,—তা বলিনি আমি; তুমি বোধ হয় তুল শুনেছিলে;—আমি বলেছিলাম, ভেবে পরে জানাব তোমায়; তাই বলতে এলাম।

কথাটা সত্য নয়,—প্রতুলবাবুর বিশ্বাগও হল না। সে দিনের ঘটনা আগাগোড়া তাঁর মনে পড়ে গেল,—অনামিকার প্রত্যেকটি কথা, মুথের প্রত্যেকটি ভঙ্গী পর্যান্ত। অনিশ্চিত চিত্তের ইতন্ততঃ ভাব তাতে একেবারেই ছিল না,—ছিল স্থাপ্ত অস্বীকৃতি। কিন্তু তা যেমন সত্য ছিল, অনামিকার আছকের এই ভাব, এই কথা,—এ-ও তেমনি সত্য। একেও মিথা বলে, ছলনা বলে উড়িয়ে দিতে না পেরে কিংকর্ত্ব্যবিম্টের মত তিনি মেয়ের মুথের দিকে চেয়ে রইলেন।

অনামিকা বিব্রত হয়ে পড়ল; আর এক বার ঢোক গিলে মুখখানা হাসবার মত করে সে বললে, তোমার কথা কি আমি ঠেলতে পারি, বাবা ?

প্রতুলবাব চমকে উঠলেন,—অনামিকার মুখের ঐ অভ্ত হাসির আলোকেই এতক্ষণ পর সতাটাকে যৈন আবছায়া রকমে দেখতে পেলেন তিনি। তাড়াতাড়ি ডান হাত বাড়িয়ে মেয়েকে ভার কোমরের কাছ দিয়ে জড়িয়ে ধবে গাঢ় স্বরে তিনি বললেন, তাই বল,—তোমার বুড়ো ছেলের মন রাখতে এসেছ, মা! কিন্তু সে জন্ম তোমার নিজের মনটাকে ফাঁসি দিয়ে মারতে পাবে না তুমি,—তা আমি তোমায় কিছতেই বরতে দেব না, মা।

ঈষৎ আরক্ত হয়ে উঠে অনামিকা বললে, না, বাবা,—তা নয়। আমি কি আর তোমার চেয়ে বেশী বৃঝি! তুনি নিজে কি আর সব দিক না ভেবে এ সব ঠিক করেছ!—

ঠিক করেছি!—প্রতুলবাবু বিত্রত হয়ে বললেন,—ঠিক তো কিছুই করি নি আমি! কথাটা ওঁরা তুললেন,—তাই তোমায় আমি জিজ্ঞেদ করেছিলাম।

অনামিকা চমকে বাপের মুখের দিকে তাকিয়ে দেখলে; তার পর নিজেই উঠে দাঁড়িয়ে বললে, বেশ তো,—আমার উত্তরও তো এখন তুমি শুনলে! এবার ওঁদের তুমি কথা দিয়ে দাও,—সব ঠিক হয়ে যাক্। প্রতুলবাবু নিজেও নড়ে বদলেন; বিহ্বল শ্বরে বললেন, ঠিক হয়ে যাবে, কি বলছ অমু ? সত্যি বল তো, মা,—এই কি তোমার মনের কথা ?

একটু হাসবার চেষ্টা করে অনামিকা উত্তর দিলে, তা নয় তো কি !—বলেই সে মুথ ফিরিয়ে নিলে।

প্রতুলবাব্ আরও বেশী বিহ্বল হয়ে পড়লেন। অনামিকার মুথের কথা বিশ্বাস করতে তাঁর প্রবৃত্তি হল না,—দে দিনের দেই ফুস্পেই অস্বীকৃতি তাঁর মনে পড়ে গেল। কিন্তু সঙ্গে সংক্ষেই আবার মনে পড়ল আরও আগের কথা,—মহামায়ানেবীর সেই অর্থপূর্ণ ইন্ধিত—অনামিকার নিজের সব কায়্যকলাপ। প্রথম দিনের যে সন্দেহটা অনামিকাব দে দিনের অনন ঝাঝালো উত্তরের তাপে ঝলদে গিয়ে ডালপানা গুটিয়ে সক্ষৃতিত হয়ে পড়েছিল, সেটাই এখন বেন নববর্ধার ধাঝারাত চারাব মত আবার সঞ্জীবিত হয়ে উঠল,—কি জানি, হয়তো অনামিক। অরুণাংশুকে ভালই বেদে ফেলেছে,—দে দিন সন্ধোচে মনেব কথা প্রকাশ করতে পারে নি,—মান্ধ আর থাকতে না পেরে নিজেই বলতে এসেছে। কিন্তু বিপরীত সন্দেহটাও নিতান্ত হর্বল নয়; তাঁরই নিজের অনিছোর সমর্থন পেয়ে দেটা আবার রীতিমত প্রবল হয়ে উঠেছে। স্কৃতরাং কোনটাকে অগ্রাহ্থ করে কোনটাকে যে তিনি সত্য বলে গ্রহণ করবেন, তা তিনি তখনই ঠিক করতে পারলেন না। অনামিকার মুথের দিকে তাকিরেও নিশ্চিত কিছু বুরতে না পেরে অবশেবে হতাশ হয়ে অনামিকার একখানা হাত নিজের কোলের উপর টেনে এনে আবার তাকেই তিনি জিজ্ঞানা করলেন, ঠিক করে বলছিদ তো, মা,—আমি যে কিছুই বুরতে পারছি নে!—

অনামিকা বাপের দৃষ্টি এড়িয়ে উত্তর দিলে, ঠিকই বলেছি, বাবা,—আমার কিচ্ছু অমত নেই ।

ক্ষণকাল চুপ করে রইলেন প্রভুলবার্; আকাশ-পাতাল কত কি ভাবনা যে তাঁর মনে উঠতে লাগল তার লেথাজোথা নেই। তার পর সহসা অনামিকার হাতেছ উপর বেশ জোরে একটু চাপ দিয়ে মাথা নেড়ে গম্ভীর স্বরে তিনি বললেন, না, মা, না,—এত তাড়াতাড়ি কিছু ঠিক করবার দরকার নেই। বিষয়টি গুরুগম্ভীর,—তুমি খুব ভাল করে এ সম্বন্ধে ভেবে দেখ।

অনামিকা মৃত্ স্বরে বললে,আমি ভেবেছি, বাবা,—খুবই ভেবেছি। তাহলেও আরও ভাবা দরকার,—প্রতুলবাবু কণ্ঠম্বরে আরও বেশী জোর দিয়ে

বললেন,—ঘরোয়া ব্যাপারের বা-তা একটা কথা এ তো নয়;—এ হল গিয়ে বিষের কথা,—জীবনের সব চেয়ে বড়, সব চেয়ে গুরুত্বপূর্ণ ঘটনা।

একটু থেমে হঠাৎ অত্যন্ত গন্তীর হয়ে গিয়ে প্রতুশবাব আবার বললেন,বিয়ে তো একটা থেলা নয়, মা,—এক দিনের একটা উৎসবও নয়, মাম্লি একটা সামাজিক অনুষ্ঠানও নয়। আমাদের দেশে, আমাদের কাছে বিয়ে তো ধর্ম।

চোথ নামিয়ে উত্তর দিলে অনামিকা, তা আমি জানি।

আরও যেন গঞ্জীর হয়ে গিয়ে প্রতুলবার বললেন, সেই জন্তই তোমায় আমি আরও ভাল করে ভেবে দেখতে বলছি। তুমি হয়তো বললে ছোট্ট একটি 'হাা'; কিন্তু সারা জীবন ঐটুকু কথারই জের টানতে হবে তোমাকে। এক দিনের সামান্ত একটু অমুষ্ঠানের উপর তোমার জীবনের সকল স্থ-ছঃখ, মঙ্গল-অমঙ্গল, বার্থতা-সার্থকতা নির্ভর করবে। ঝোঁকের মাথায় বা প্রবৃত্তির তাড়নায় এমন একটা গুরুতর বিধয়ে কোন সিদ্ধান্ত করো না তুমি,—সাময়িক একটা আবেগের বশবর্তী হয়েও নয়,—তা সে আবেগ ষত মহৎই হউক না কেন। বিয়ে জিনিষটা ভাবালুতার বিষয় মোটেই নয়, মা,—ছেলেখেলা তো নিশ্চয়ই নয়।

অনামিকা কোন উত্তর দিলে না, মুখও ফিরালে না। প্রতুলবাবৃও কিছুক্ষণ চুপ করেই বদে রইলেন। এক সঙ্গে অনেকগুলি কথা বলে ফেলে তিনি বোধ করি ক্লাস্ত হয়ে পড়েছিলেন। ঐ অবদন্ধ ভাবটা কাটিয়ে উঠবার পর আবার যখন তিনি মুখ তুললেন তখন ঘরের ভিতরটা অন্ধকার হয়ে এসেছে। অনামিকা তখনও মুখ ফিরিয়ে মাটির দিকে চেয়ে দাঁড়িয়ে ছিল,—অম্পষ্ট আলোকে তার মুখখানা ভাল দেখতে না পেয়ে প্রতুলবাব্ সিশ্ধ কঠে বললেন, মা, অমু,—এক বার চাও তো, আমার দিকে।

কিন্তু অনামিকা মূথ ফিরালে না। করেক সেকেণ্ড কাল সভ্ন্ন চোথে তার আনত মূথের দিকে চেয়ে থাকবার পর সশব্দে একটি নিশ্বাস ফেলে প্রতুলবাবুই আনার বললেন, তোমার মা যদি আন্ধ বেঁচে থাকতেন, অন্ত, তবে কি আর ভোমার বিয়ের জন্ত আমার মাথা থামাতে হত! তিনি নেই বলেই আমার দায়িত্ব এত বেশী বেড়েছে আর ওরই সঙ্গে বেড়েছে ভাবনা,—পাছে আমার একটা ভূলের জন্ত তোমার জীবনটা ব্যর্থ হয়ে বায়। তাই বায় বায় তোমায় বলছি,—আমার কথা ভূমি ভেবো না; যায় সাথে তোমার বিয়ের কথা উঠেছে তাকে নিজে তৃমি চির জীবনের সাথী বলে

গ্রহণ করতে পারবে কি না, কেবল সেই কথাই তুমি ভাল করে বিবেচনা করে দেখ।

অনামিকার সারা শরীরটাই এক বার থর থর করে কেঁপে উঠল। কিন্তু তৎক্ষণাৎ আঁচল দিয়ে মুখথানা মুছে নিলে সে; তার পর বাপের মুখের দিকে চেয়ে শাস্ত, গন্তীব স্ববে সে বললে, বাবা,—আমার মাকে তো আমার মনে নেই; কিন্তু তোমার তো সবই মনে থাকবার কথা। তোমার কি মনে হয় যে খুব হাল্কা একটা মনোবৃত্তি নিয়ে এ রকম ব্যাপারে তিনি একটা মত দিতে পারতেন ?

প্রতুলবাবু বিহ্বলের মত বললেন, এ কথা কেন বলছ, মা ?

প্রশ্নটাকে সম্পূর্ণ উপেক্ষা করেই অনামিকা বললে, আমি তো তাঁরই মেযে,— হাল্কা মনোবৃত্তি নিয়ে আমি কিছু করছি নে, বাবা। যা বলেছি তা আমি বেশ ভেবেই বলেছি। তুমি আমার জন্ম যা ঠিক করেছ তাতে আমার সম্পূর্ণ মত আছে।

এ কি বলছ, মা ?—প্রতুলবাবু ব্যাকুল স্বরে বলে উচলেন,—এই তো মস্ত ভূল করছ তুমি। ঠিক তো আমি কিছুই করি নি,— ওঁবাই আমায় ধবেছেন। আমি শুধু বলেছি যে, প্রস্তাবটা সম্বন্ধে আমি বিবেচনা করব।

সেতৃবে তুমি করো, বাবা,—বলতে বলতে অনামিকা হাত ছাড়িয়ে নিলে,— আমার যা বলবার তা আমি তোমায় বলেছি,—আব কোন কথা জিজ্ঞেদ করে তুমি আমার অপরাধ বাড়িযো না । থালি আশীর্কান কবো থে, তোমার অবাধ্য হবার হুর্মাতি কোন দিন যেন আমার না হয়।

কথা শেষ করেই ধীর পদবিক্ষেপে সে বের হয়ে গেল। প্রাক্তনবাব্র মুথে আর কোন কথা ফুটল না।

প্রতুলবাবুর মনের মধ্যে দব আবার ওলটপালট হয়ে গেল। যা হউক একটা দিদ্ধান্ত তিনি করেছিলেন; তাতে আর কিছু না থাকলেও নিশ্চয়তা ছিল। এবার তা গেল ভেকে; মনের মধ্যে যে জড় শান্তিটুকু এদেছিল তা-ও দক্ষে দঙ্গেই নই হয়ে গেল। নৃতন করে কোন দিদ্ধান্ত তিনি ঠিক করতে পারনেন না। নিজের মনের অনিচ্ছা তো আছেই,—তার শিকড় যে নীচের দিকে কত দূর পধ্যন্ত ছড়িয়ে পড়েছে তা ভাল বরে বোঝাই যায় না। কিন্তু দব চেয়ে বেশী নুশকিল তাঁর হল ঐ অনামিকার ইচ্ছাটাকে নিয়ে। সেটা তিনি ঠিক ধরতে পারলেন না। অনামিকা যদি নির্দিষ্ট কোন একটা মত খুব জোর করে প্রকাশ করত, তবে নিজের ইচ্ছা বা অনিচ্ছাকে দাবিয়ে রেথে মেয়ের মতেই তিনি মত দিতে পারতেন। কিন্তু তা সেকরে নি;—সে একবার বলেছে "না", আর একবার বলেছে বিপরীত। 'হাা' কথাটা সে বেশ জোর দিয়ে বললেও ওরই সঙ্গে সে আবার একটা লেজুরও জুড়ে দিয়েছে,—বাপের অবাধ্য সে কিছুতেই হবে না। কাজেই তার ঐ সম্মতির মধ্যে কত্টুকু যে তার নিজের মত আর কতটুকু যে বাপের প্রতি কর্ত্তব্যবাধ গিয়ে চুকে পড়েছে, তা তিনি বুঝতে পারছেন না। সম্পূর্ণ নিঃসংশয়ে কেবল এইটুকু তিনি বুঝে নিয়েছেন যে, দায়িস্থটা সম্পূর্ণ তাঁরই ঘাড়ের উপর এসে পড়েছে। ওরই গুকভাবের নীচে তাঁর হর্মকা মনটা ক্রিষ্ট ও অবসর হয়ে ক্রমেই যেন পাঁকের মধ্যে ডুবে যেতে লাগল।

এমনি যথন তাঁর অবস্থা তথন আবার তাগিদ এল,—রমেনবাবুর কাছ থেকে নয়, থোদ মহামায়াদেবার কাছ থেকে। প্রতুলবাবু নিজে থেকে কিছুই বলছেন না দেখে ধৈঘ্য আর রাখতে না পেরে স্থোগ খুঁজে নিজেই দেদিন তিনি প্রতুলবাবুর ঘরে এদে উপস্থিত হলেন। ছএকটি অবাস্তর কথা বলবার পরেই দোজাস্থজি জিজ্ঞাদা করে বদলেন, কি হল, ঠাকুরপো—অন্তর দাথে কোন কথা হল আপনার?

প্রতুশবাবু নিজেকে আর সামলাতে পারলেন না। যে কথাটা অনবরতই তাঁর মনের মধ্যে তোলপাড় করছিল, অথচ মুথ ফুটে কাউকেই তিনি বলতে পারছিলেন না, তা-ই এবার প্রকাশ হয়ে পড়ল। অসহায়ের মত মহামায়াদেবীর মুথের দিকে তাকিয়ে গাঢ়, কম্পিত স্বরে তিনি বললেন, কিছুই ঠিক করতে পারছি নে, বৌদি,—অন্তর মনের আসল কথাটা যে কি তা আমি মোটে ধরতেই পারছি নে।

মহামায়াদেবীর মুখখানা আশঙ্কায় কালো হয়ে গেল; উদ্বিগ্ন স্থারে তিনি বললেন, কেন, ঠাকুরপো,—কি বলেছে দে?

প্রতুলবার্ অসহায়ের মত উত্তর দিলেন, ঠিক করে সে কিছুই বলে নি; তাতেই তো আমি মুশকিলে পড়ে গিয়েছি।

একটু চুপ করে থেকে বিষয় কণ্ঠে তিনি আবার বলসেন, এ আমার কর্মই

নয়, বৌদি;— ওর মা যদি আজ বেঁচে থাকতেন তবে ওর মনের কথা টেনে বের করতে পারতেন তিনি।

মহামায়াদেবীর য়ান মুখ দেখতে দেখতে উজ্জল হয়ে উঠল,—হঠাৎ য়েন অকুল দাগরে কুল দেখতে পেয়েছেন তিনি। কিন্তু উৎফুল ভাবটাকে গোপন করে, কণ্ঠস্বরে সমবেদনার আমেজ দিয়ে তিনি বললেন, আপনি ঠিকই বলেছেন, ঠাকুর-পো,—এ আপনার কাজই নয়,—কোন পুরুষেরই কাজ নয় এ। মেয়েমায়্রষের কাছে ছাড়া মেয়েদের মুখ খোলে না।

একটু থেমে কৃষ্ঠিত ভাবে প্রতুলগাব্র মুথের দিকে চেয়ে একটু যেন ভয়ে ভবেই তিনি আবার বললেন, তা, ঠাকুরপো,—আপনি যদি বলেন,—মানে, আপনার অমত যদি না হয়,—তবে আমিই অহুকে একবার বলে দেখতে পারি;—বলব ?

আপনি !— প্রতুলবাবু বিহবল স্বরে বললেন,—আপনি অনুকে জিজ্ঞেদ করবেন ?
তা কেন করব না, ঠাকুরপো! বলতে বলতে মহামাগ্নদেবীর মুথে-চোথে
সম্ভূত এক রকমের হাসি ফুটে উঠল,—অন্থ তো আমার মেগ্নের মত,—মানে,
মেয়েই তো তাকে আমি করতে চাচ্ছি। আর,—তাছাড়া,—গরজ্ঞও তো
আমারই বেশী।

প্রতুলবাবু আবার বিহ্বল হয়ে পড়লেন। এ আবার আর একটা অপ্রত্যাশিত অবস্থা। এ কদিন ধরেই এমনি হচ্ছে। যার সম্ভাবনার কথাও কোন দিন তাঁর মনে ওঠে নি, তাই উপস্থিত হচ্ছে একেবারে বান্তব হয়ে। একটার পর আর একটা অপ্রত্যাশিত ঘটনার ঘাতপ্রতিঘাতে মনটা তার বিকল হয়েই ছিল,—মহামায়াদেবীর প্রস্তাব শুনে তা আরও বিকল হয়ে গেল। এক বার তিনি ভাবলেন যে, মহামায়াদেবীর প্রস্তাবে সম্মতি দেওয়া হবে না,—উনি নিজে গিয়ে অমুরোধ করলে অনামিকা হয় তো আরও বিত্রত, আরও বিহ্বল হয়ে সম্পূর্ণ একটা ভুল সিদ্ধান্ত করে বসবে। কিন্তু পরক্ষণেই তাঁর মনে হল যে, মহামায়াদেবীর কথাই ঠিক,—মেয়েদের কাছে ছাড়া মেয়েদের মুধ ফোটে না,—মহামায়াদেবী চেষ্টা করলে হয় তো অনামিকার মনের আসল কণাটা জেনে আসতে পারবেন।

কিন্তু তিনি কিছু ঠিক করবার আগেই মহামায়াদেবী আবার জিজাসা করলেন, কি বলেন, ঠাকুবপো ? অনুর সাথে নিজেই আমি একবার কথা বলি!—

প্রতুলবাবু আর ভাবতে পারলেন না,—মনেও হাল ছেড়ে দিলেন, মুথেও

তাই। সশব্দে একটি নিশ্বাদ ফেলে মুথ ফিরিয়ে নিয়ে বললেন, কি জানি,— আমি আর কিছু ভাবতে পারছি নে, বৌদি; দব ভার আপনাদের উপরেই ছেড়ে দিলাম আমি,—যা করবার আপনাবাই করুন।

মহামায়াদেবীর উবিগ্ন মুথ উজ্জ্বল হয়ে উঠল। কিন্তু এবারও সে ভাবটা গোপন করে কোমল আখাদের স্বরে তিনি বললেন, তাই ভাল, ঠাকুরপো। আপনি কিচ্ছু ভাববেন না। মেগ্নে করে, মা করে যাকে আমবা ঘরে আনতে চাচ্ছি, তার কোন অমঙ্গল আমবা হতে দেব না। আর তার অমতেও কিছুই আমরা করব না।

সেদিন যিকেলেই চুল বাঁধবার নাম করে অনা মিকাকে তিনি এক রকম জোর করেই নিজের ঘরে টেনে নিয়ে গেলেন। কিন্তু কাজটা উপলক্ষ মাত্র,—আসল উদ্দেশ্য কথা বলা। তার খুব স্থবিধা হয়ে গেল। অনা মিকাকে তিনি পেলেন প্রায় তাঁর কোলের উপরে; অথচ মুখোন্থি বসতে হল না; চোথের দিকে চেয়ে কথা বলবার যে সঙ্কোচ কাটিয়ে উঠতে অনেক মহারথীকেও গলদ্যর্ম হতে হয়, তার দৌরাত্ম্য আর তাকে ভুগতে হল না। আঙ্গুল দিয়ে চুলের জট ভেঙ্গে কিয়ে চিজনি চালাতে স্থক করেই নিজের দেহের থানিকটা ভার অনা মিকার উপর চেলে দিয়ে অকমাৎ উচ্ছ্বিত স্বরে তিনি বলে উঠলেন, আর তিনটি দিন পরেই তুমি চলে যেতে চাচ্ছ, মা,—আমার বুকটা এখন থেকেই হু হু করছে।

শুনে অনামিকার নিজের বুকটাই হু হু করে কেঁপে উঠন। এ কথা যে কিসের ভূমিকা তা এক রকম সে আন্দাজ করে নিলে। কিন্তু মুথে সে কোন উত্তর দিলে না।

মহামান্নাদেবী উত্তরের জন্ম অপেক্ষাও করলেন না, একটু পরেই আবার বললেন, কিন্তু তোমান্ন ছেড়ে বেশী দিন আমরা থাকতে পারব না, অহ। আমাদের ঘরেই আবার তোমান্ন আমরা ফিরিন্নে নিম্নে আদব, দে বার আর পর বলে ছেড়ে যেতে পারবে না।

এবারও অনামিকা উত্তর দিলে না। কথাটা যে সে শুনতে পেয়েছে এমন কোন লক্ষণও তার ব্যবহারে প্রকাশ পেল না।

একটু পরে মহামায়াদেবীই আবার বললেন, তোমার বাবাকে উনিই সব কথা বলেছেন। তাঁর কাছে শোন নি তুমি ? অনামিকা এবারও নিরুত্তর। দেখে মহামায়াদেবী একটু যেন বিব্রত হয়ে পড়লেন। একটু চুপ কবে থেকে গলাব স্থর একেবাবে বদলে দিয়ে তিনি আবার বললেন, জোব করমার মুখ আমাদের নেই, মা; তোমাকে লোভ দেখাবারও আমাদের কিছুই নেই,—ভগবান নিজেই তো তোমার ছহাত ভরে দিয়েছেন! যার হাত ধরে আমাদের ঘবে তোমার আসতে বলছি, সেই আমাদের ছেলেই যখন মারুষেব মন্ত মারুষ নয় তথন তোমাকে আর কিদেব লোভ দেখাব আমরা!

এবাবও অনামিকা উত্তব দিলে না, — কিন্তু একটু নড়ে বসল সে।

ঐ অতটুকু সাড়া পেরেই উৎসাহিত হয়ে মহামাগদেবী আবার বললেন, তবু ঐ ছেলেব জন্তই তোমার বাবার কাছে তোমায় আমরা ভিক্ষে চেয়েছি, মা। ঐ তো লক্ষীছাড়া ছেলে,—কিন্তু লক্ষী ছাড়া আব কেউ তো তাকে লক্ষীমন্ত করতে] পারবেও না! তোনার মধ্যে সেই লক্ষীকে আমরা দেখতে পেয়েছি, তাই তোমার উপব আমাদের এত লোভ।

এবারও উত্তবে অনামিকা একটি কথাও বললে না। উত্তরেব জক্ত কিছুক্ষণ অপেক্ষা করবার পর মহামায়াদেবী হাতের কাজ বন্ধ করে অনামিকার ঘাড়ের উপর দিয়ে ঝুঁকে তার মুথের দিকে চেয়ে সনির্বন্ধ শ্বরে বললেন, কি বল, অফু?—তোমায় না হলে আমাদের চলবেই না। শুনেছই তো দব,—আর নিজের চোথেই অনেক কিছু তুমি দেখেও নিয়েছ। কত টানলাম, কত দড়িদড়া দিয়ে বাঁধলাম,—কিন্তু ছেলেকে ঘবে রাখতে পারলাম না। কি হঃখে যে দিন আমাদের যাছে তা এক ভগবানই জানেন। এবাব তোমায় দেখে একটু আশা হয়েছে,—বিশ্বাস হয়েছে যে, আমবা যা পাবি নি, তুমি তা পারবে। আমাদের সকলের অমুরোধ ঠেলতে পারবে না তুমি,—আমার ঘরছাড়া ছেলেকে ঘরে এনে বেঁধে দিতে হবে, মা।

এবার উত্তর দিলে অনামিকা; মহামায়াদেবীব মুখের কথা শেষ হতে না হতেই সবেগে মাথা নেড়ে সে বললে, না,—তা আমি পারব না।

এমন একটা উত্তর মহামায়াদেবী আশা করেন নি,—ধরণটা নিশ্চয়ই নয়। তাঁর মুথ শুথিয়ে গেল। উদ্বিগ্ন খারে তিনি বললেন, কেন, মা ?

মুখ নামিয়ে অস্ট স্বরে অনামিকা উত্তর দিলে, আকাশের তারাকে কি কেউ বাঁধতে পারে, স্বেঠিমা!— এ কথাটা মহামায়াদেবীর কানে গেলেও মাথায় চুকল না; বিহ্বল স্বরে তিনি বললেন, কি বলছ, মা?

আরও একটু মুথ নামিয়ে আগের চেয়েও মৃত্ স্বরে অনামিকা বললে, না, জেঠিমা,—আমি বলছিলাম যে, আমার গুণ তো কিছুই নেই!—

এই কথা!—মহামায়াদেবী আশ্বন্ত হয়ে বললেন। তাঁর মুখের উপর যে কালো মেঘথানা ভেনে এফেছিল তা দেখতে দেখতে কেটে গেল, ঠোটের কোণে অল একটু হাসিও ফুটে উঠল। হাতের চিক্রনিখানা মাটতে নামিয়ে রেখে ডান হাতে অনামিকার গাল ছটি টিপে দিয়ে তিনি কৌতুকের স্বরে বললেন, তোমার গুণ আছে কি নেই, তা তো তোমার জানবার কথা নয়, মা,—জানি আমরা। দে জন্ত তোমায় ভাবতে হবে না, কয়তেও হবে না কিছু। তুমি কেবল আমায় ঘরের লক্ষ্মী হয়ে আমার ঘরে এস,—পরশমণির মত তোমার একটু ছোঁয়া লাগলেই আমার ঘরের সব লোহা সোনা হয়ে উঠবে।

অমনি করেই মহামায়াদেবীর সঙ্কোচের বাঁধ ভেকে গেল, ছুটল সভোমুক্ত কলোলিত জলধারার মত। একটি মাত্র সন্তানের জননী তিনি। অথচ ঘটনাচক্রে সেই সম্ভানের সঙ্গেও তাঁর ছাড়াছাড়ি হয়েছে। বৎসরের পর বৎসর প্রার হয়ে গিয়েছে,—ছেলেকে তিনি চোথেও দেখেন নি, রাজ্বসংসারের অপরিমেয় সম্পদের অধিকারিণী হয়েও অভাবগ্রস্ত সন্তানকে এক কপর্দক দিয়েও তিনি সাহায্য করতে পারেন নি। সে কি কম কণ্ট! কি যে ছর্ভাগ্য তাঁর,—বার বার তিনি আলো জালতে চেষ্টা করেছেন, কিন্তু জলতে না জলতেই তানিতে গিয়েছে। ছই হাত দিয়ে ব্যাকুল আগ্রহে যা তিনি আঁকড়ে ধরতে চেয়েছেন, তা-ই হাত থেকে কদকে গিয়েছে। স্থদীর্ঘ কালের সাধনা ও চেষ্টায় পিতৃপরিত্যক্ত সন্তানের খরে ফিরবার এ দিকের বাধাটাকে যদিও এত দিন পর তিনি অপসারিত করতে পেরেছেন তবু ছেলে নিজেই এখন আর ঘরে আসতে চাচ্ছে না,—সব থাকতেও সব ছেড়ে সে হয়েছে সন্মাসী,—কত মান্নাবী-মান্নাবিনীরাই যে তাকে থাত্ করেছে,— मुक्क रुष्य, अक रुष्य मत्रीिक त्र शिक्ट शिक्ट शिक्ट कुरि क्य दि प्र पत्र रिश्क महात्र शिक्ट शिक्ट कि स्वर्ग रिश्व स्वर्ग स्वरंग থেকে দুরে চলে যাচ্ছে। চারিদিকের নীবিড় অন্ধকারের মধ্যে ভগ্নস্থা জননী আৰু যে আলোটুকু দেখতে পেয়েছেন, তা ঐ অনামিকা। আৰু দেই তাঁর এক মাত্র ভরদা, একমাত্র নির্ভর; ভাকেই অবলম্বন করে তাঁর শুথিয়ে যাওয়া,

এলিয়ে- পড়া আশার লতাটি আবার খাড়া হয়ে দাঁড়াবার চেষ্টা করছে। সে অবলম্বনটুকুও সরে গেলে তাঁর জীবনের আর কোন লক্ষ্যও থাকবে না, আশ্রয়ও নয়।—

এমনই সব কথা,—তাঁর কোভ, তাঁব হঃথ, তাঁর আশা, তাঁর পরিকল্পনার কথা মহামায়াদেবী অনর্গল বলে যেতে লাগলেন। কিন্তু অনেকক্ষণ পর হঠাৎ এক সময়ে তাঁর মনে হল যে, যাকে উদ্দেশ করে তিনি এত সব কথা বলে যাছেন, সেই অনামিকার শরীবটা যেন কাঠের মত নিথব ও কঠিন হয়ে গিয়েছে; মনে পড়ল যে, তাঁর এত সব কথার প্রত্যুত্তরে অনামিকা একটি কথাও উচ্চারণ করে নি। মনে হতেই থেমে গেলেন তিনি; তাঁব চোথেমুথে আবার উদ্বেগের ছায়া ঘনিয়ে এল; একটু চুপ করে থাকবাব পর ভয়ে ভয়ে তিনি জিঞাসা করলেন, কি বল, মা পতোমার কাছে আমি যে অনেক আশা করেছি,—নিরাশ হতে হবে না তো ?

অনামিকা এ প্রশ্নেরও উত্তর দিলে না দেথে মহামায়াদেবীর মূথের উপরকার কালো ছায়াথানি আবও যেন কালো হয়ে উঠল। কিন্তু চেষ্টা করে নিজেকে দামলে নিলেন তিনি। একটু চুপ কবে থেকে আবাব গলার স্বর একেবারে বদলে দিযে তিনি বললেন, মা অনু,—কত লেখাপড়াই তুমি শিথেছ,—আমি তোমায় আর কি শেথাতে পারি ? তবু কি চোথেই য়ে তোমায় আমি দেখেছি—মনে হচ্ছে যে তুমি যেন আমাবই মেয়ে। তাই তোমাব নিজের মা বেঁচে থাকলে আজ যে কথা তিনি তোমায় নিশ্চয়ই বলতেন, সেই কথাটাই আমিও তোমায় না বলে পাবছি নে, মা।

একটু থেমে গন্তীব স্ববে তিনি আবার বললেন, সীতা-সাবিত্রীর দেশের মেরে তুমি,—আর অমন সতীলক্ষীর গর্ভে তোমার জন্ম। নিজেই তো তুমি জান, মা, যে, নিজেব স্থপ্রবিধাব কথা এ দেশের মেরেবা কোন দিনই ভাবেন নি। নিজেকে নিঃশেষে বিলিয়ে দিয়েই তারা সংসারকে থক্ত করেছেন, নিজেরাও পেষেছেন নারীজন্মের চরম সার্থকতা। সংসার হল এ দেশের মেষেদের ধন্ম,—বিদ্নে তাদের একটা ব্রত। লক্ষীর অংশে জন্ম তাদের,—তাদেরই সেবা, ত্যাগ আর পূণ্যে সংসারের সব কাচ হীরা হয়ে উঠেছে,—শৃক্ত হয়ে উঠেছে এক এক টুকরো স্বর্গ। মেয়েরা ছেলেদের দোষগুণের চুলচেরা বিচার করতে স্থক্ষ করলে সংসার কি এক দিনও টিকতে পারে, মা ?

অনামিকার পাথরের মত শব্ধ দেহটা এবার নড়ে উঠল; দেখে মহামায়াদেবী কাতর শ্বরে বললেন, কি বল, মা? তুমি ছাড়া আমার অরুণকে আর কেউ বরে ফিরিয়ে আনতে পারবে না। তাই আমাদের হুটি বুড়োবুড়ীর সব আশা গিয়ে পড়েছে তোমার উপর। আমাদের তুমি নিরাশ করবে না তো?

বামে অনামিকার সারা শরীর ভিজে গিয়েছিল, নিশ্বাস আসছিল বন্ধ হয়ে। অনেক চেষ্টায় শক্তি সঞ্চয় করে অস্ফুট স্বরে সে বললে, এ সব কথা আমায় কেন বলছেন, জেঠিমা?—বাবাকে বলুন।

উত্তরটা পাুওয়া গেল অনেক সাধ্যসাধনার পর। কিন্তু মহামায়াদেবী যে উত্তর আশা করেছিলেন তা এ নয়। কাজেই মনের মধ্যে সংশয় থেকেই গেল। হাতের কাজ বন্ধ করে একটু চুপ করে থাকবার পর মান মুথে কোনও রকমে একটু হাসি ফুটিয়ে তুলে তিনি বললেন, কিন্তু তোমার মত ছাড়। কিছুই তো হতে পারবে না, মা!

উত্তরে অনামিকা বললে, আমার যা বলবার তা আমি বাবাকেই বলেছি। মহামায়াদেবী চমকে উঠলেন, রুক্তনিখাদে বললেন, বলেছ,—কি বলেছ, মা ? অনামিকা মৃত্ব খবে বললে, আপনি বাবাকেই জিজ্ঞেদ করবেন।

একটু থেমে, মহামায়াদেবীর মুথে কোন উত্তর ফুটবার আগেই, নিজে থেকেই দে আবার বললে, বাবার যা মত, আমারও তাই। তাঁর কথা আমি কিছুতেই অমান্ত করব না।

মহামায়াদেবী বিপদে, পড়ে গেলেন। প্রতুলবাবু থোলাখুলি ভাবে তাঁকে কিছুই বলেন নি; মেরের সঙ্গে কি সব কথা তাঁর হয়েছে তা তিনি আন্দাজ করতে পারলেন না। বিত্রত মুখে কিছুক্ষণ শুক্ত হয়ে বসে থাকবার পর তিনি কুগ কঠে বললেন, কিছু, মা,—তোমার নিজের মতটাই হল গিয়ে আসল। সেটাই যদি—

হঠাৎ থেমে গেলেন তিনি,—মুখের কথা মুখেই আটকে গেল। তাঁর চোণ ছটি গিয়ে মিলল একেবারে অনামিকার চোখের সঙ্গে। অনেকক্ষণ চেষ্টা করেও যে অনামিকার মুখ তিনি দেখতে পান নি, সেই অনামিকাই হঠাৎ ঘাড় ফিরিয়ে পূর্ণ দৃষ্টিতে মহামায়াদেবীর মুখের দিকে তাকিয়ে অকম্পিত, গভীর ধরে বললে, আমার মতের কথা অত বেশী ভাবছেন কেন আপনারা? বাবার সামাস্ত একটু অমত থাকলেও আমার পুরোপুরি মতেও ধিছুই হবে না,—তাঁর অবাধ্য কোন কারণেই হব না আমি।

वलहे आवात दम मूथ फित्रिय नित्न।

মহামায়াদেবী অপ্রস্তুতের মত চুপ করে গিয়েছিলেন; অনামিকার কথা শুনে শুকনো রকমের একটু হেদে তিনি বললেন, ঠিক বলহ তো, মা? তোমার বাবার মত হলেই তোমার মত হবে তো?

মূথ না ফিরিষেই কুন্ঠিত, মৃহ স্বরে অনামিকা উর্ত্তর দিলে, হলেও লাভ কি হবে ? আমাদের ত্রন্তরে মতই তো সব নয়। আরও এক জনের সম্মতি তো চাই,—আর সেটাই হল আসল।

মহামায়াদেবী বিহ্বল হয়ে পড়লেন। এমন অবস্থা তাঁর হল প্রেন অতর্কিতে প্রকাণ্ড একটা টেউ ছুটে এসে তাঁর উপরে আছাড় খেয়ে পড়েছিল, আঘাতটা সামলে নেবার আগেই তিনি আবার ভাটার টানে ধরা পড়ে গিয়েছেন। তাঁর মাথার মধ্যে অনেকগুলি চিন্তা এক সঙ্গে উঠে পরস্পরের সঙ্গে জড়াজড়ি কবে কেমন যেন তাল প্রকিয়ে গেল; বিহ্বল চোখের দৃষ্টিতে ফুটে উঠল সেই সংঘাত আর বিশৃত্যলার প্রতিচ্ছবি। ছতিন মিনিট কাল তাঁর মুথে কোন কথাই ফুটল না; কিন্তু তার পরেই হাসির আলোকে তাঁর সারা মুথখানা ঝলমল কবে জলে উঠল। অনামিকার ঘাড়ের উপর দিয়ে হেট হয়ে তার মুথের দিকে তাকিয়ে ডান হাতের তিনটি আঙ্গুল দিয়ে তার চিবুক ছুঁয়ে সিয় কণ্ঠে তিনি বললেন, তার জন্ত তোমায় একটুও ভাবতে হবে না, মা। তুমি নিজে আমাদের নিরাশ করো না, তার পর যা করবার তা আমরাই করব।

চুল বাঁধা ততক্ষণে প্রায় শেষ হয়ে এসেছিল, বাকিটুকু মহামায়াদেবী খুব তাড়াতাড়িই শেষ করলেন! তার পর অনামিকাকে ঘুরিয়ে মুখোমুখি বদিয়ে নিজের আঁচল
ভিজিয়ে তার মুখ মুছে দিলেন; চোথের পাতায় খুব সরু করে কাজল এঁকে দিলেন;
কপালে ছোট একটি সিঁজুরের ফোটা দিয়ে তার নীচে সেঁটে দিলেন ঝকঝকে কালো,
একটি টিপ! প্রসাধন শেষ করে, আর এক বার চিবুক ধরে অনামিকার মুখখানি
নিজের মুখের কাছে তুলে অল্ল একটু হেসে তিনি বলগেন, এ মুখ দেখেও রণ্মুর মত
খিদি না হয় তো তার মত অভাগা সংসারে আর দ্বিতীয় নেহ।

চক্ষের পলকে অনামিকার মুখথানি সিঁত্রের মত লাল হয়ে উঠল; চোথ বুজে অক্ট কিন্তু তীব্র ঝাঝালো স্বরে সে বললে, যাঃ,—এবং সঙ্গে সঙ্গেই ঝটকা দিয়ে মুখখানা মুক্ত করে নিয়েই সে উঠে দাড়াল।

অগ্নিসংশ্বার ৩৩৪

হাসিমুথে তার বিচিত্র মুথথানার দিকে চেয়ে মহামায়াদেবী স্লিগ্ধ কঠে বললেন, যাও মা, শীগগির গা ধুয়ে এস গে; উনি আবার এক্ষুনি ডাকাডাকি স্থরু করে দেবেন।

কিন্তু যাবার জক্য পা বাড়িয়েও অনামিকা হঠাৎ থমকে দাঁড়াল। একটু ধেন ইতস্ততঃ করলে দে; কিন্তু তার পরেই আবার মুথ ফিরিয়ে কুন্তিত চোথে এক বার মহামায়াদেবীর মুথের দিকে তাকিয়ে নিয়েই তাঁর পায়ের কাছে হাটু গেড়ে বদে তাঁর পা ছুঁয়ে তাঁকে দে প্রণাম করলে এবং বিস্মিতা মহামায়াদেরীর মুথে বিস্ময় বা আশীর্কাদের কোন কথা ফুটবার আগেই বিত্যান্বেগে উঠে দাঁড়িয়ে বিত্যতের জীবস্ত একটি শিথার মতই দে ছুটে বের হয়ে গেল।

মহামান্নাদেবীর মূথে সকল কথা শুনে রমেনবাবু গম্ভীর স্বরে বললেন, অন্ন ঠিকই বলেছে; অরুণের মত না জেনে এ ব্যাপারে আর কিছুই করা যাবে না।

উত্তরে মহামায়াদেবী বল্লেন, তার মত আমি জানি। তুমি কানা বলেই আমিও কানা হই নি। রুণুর মত আমি তার মুখের ভাবেই পড়ে নিয়েছি।

কিন্ত রমেনবাবু জোরে জোরে মাথা নেড়ে আগের চেয়েও গন্তীর শ্বরে বললেন, না, —অনুমানের উপর নির্ভির করে এ ব্যাপারে কোন কাজই করা যায় না। আর তাড়াহুড়ো করে করবার মত কাজও এ নয়। অরুণ কলকাতায় প্র্যাকটিস্করবে বলেছে,—হুচার ছমাস তার আচারব্যবহার না দেখে আর একটা কচি জীবনকে ওর জীবনের সাথে গেঁথে দিতে পারি নে।

মহামায়াদেবীর চোথহটি পলেকের জন্ম নিম্প্রভ হয়েও হঠাৎ ধক্ধক্ করে জনে উঠল। ভুক্ন হটি বেকিয়ে তীক্ষ্ণ স্বরে তিনি বললেন, থাম তুমি,—তোমার যা বৃদ্ধি তা সব আমি দেখে নিয়েছি। এবার আমার হাতে সব ছেড়ে দাও। আমার মাথা থাও,—এ ব্যাপারে একটি কথাও বলতে পাবে না তুমি। যা করবার সব আমিই করব।

সেই দিনই প্রতুলবাব্র কাছে গিয়ে তিনি বললেন, আপনার কিছু ভাবনা নেই, ঠাকুরপো। আমি আগে যা বলেছিলান তাই ঠিক,—এ বিয়েতে অ্যুর মত আছে যোল আনা।

প্রতুলবাব্ চমকে উঠলেন; রুদ্ধনিশ্বাদে বললেন, মত আছে ? — স্পষ্ট করে এ কথা সে বলেছে ?

মহামায়াদেবী অল্ল একটু হেদে উত্তর দিলেন, যা বলেছে তার চেয়ে বেশী কোন মেয়েই মুথ ফুটে বলতে পারে না।

ভাবে প্রভুলবাবুর মুথখানা কেমন যেন হয়ে গেল,—থুশী হবার কোন লক্ষণই তাতে প্রকাশ পেল না। মহামায়াদেবীকে দেখেই উদ্বেগ ও আশস্কায় তাঁর মুথখানা কালো হয়ে গিয়েছিল। তবু ওবই মধ্যে ছিল একটা সজীবতার চাঞ্চল্য— সক্রিয় কৌতূহলের বিশিষ্ট একটা তীক্ষতা। কৌতূহলের পরিভৃপ্তিব সঙ্গে সঙ্গেই সেই গতি গেল থেমে, অথচ ছায়া যেমন ছিল তেমনি থেকে গেল। প্রভুলবাবু কথাও বললেন না, মুথও ফিরিয়ে নিলেন না,— অভিভূতের মত মহামায়াদেবীর মুখের দিকে চেয়ে শুক্ত হয়ে বসে রইলেন।

এটা মহামায়াদেবী আশা করেন নি,—ভিতরে ভিতবে তিনি মুষড়ে পড়লেন। তবু মুথের হাসিটুকু বজায় রেথেই একটু:পবে তিনি সোজাস্থাঞ্জিই জিজ্ঞাসা করলেন, তাহলে, ঠাকুবপো,—অনুর মত তো জানাই গেল। এবাব আপনার আর কোন আপত্তি নেই তো!—

প্রতুলবাবু স্থপ্তোথিতের মত চমকে উঠে বললেন, না, আপত্তি আর কি !—
বলতে বলতে একটি নিশ্বাসও পড়ল তাঁর। শরীরটাকে বেশ জোরে একবাব নাড়া
দিয়ে বাইরের দিকে চেযে বিষয় স্থরে তিনি বললেন, ওর যা ইচ্ছে আমারও তাই।
ভর স্থথ ছাড়া সংসাবে আমার কাম্য ভো আর কিছুই নেই!—

মহামায়াদেবী রুদ্ধনিশ্বাদে জিজ্ঞাদা করলেন, তবে কথা পাকা হয়ে গেল তো ?

প্রতুলবাবু আবার চমকে উঠলেন; কুন্তিত, বিপন্ন মুথে কোন ও রকমে একটু হাসি ফুটিয়ে তুলে ক্ষীণ স্বরে তিনি বললেন, সেটা এথন থাক্, বৌদি,—এ রকম গুরুতর একটা ব্যাপার,—মানে, কলকাতার গিরে ছদশন্তন বারা আছেন, তাদের সাথে একটু পরামর্শ করে পরে আপনাকে আমি চিঠি লিথব।

মহামায়াদেবীর মুখখানা স্লান হয়ে গেল;—নানা রকম আশস্কা জাগল তাঁর মনে।
কিন্তু হাল ছাড়বার পাত্র তিনি নন। কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে প্রতুসবাবুর
কথাটাকে মেনে নিয়েই যেন তিনি বললেন, তাই হবে, ঠাকুরপো,—তাড়াহুড়ো
আমাদেরও নেই। এখনই পাকাপাকি কিছু আমরাও ঠিক করতে চাই নে,—

করবার উপায়ও তো নেই। অন্তকে আমরা তার নিজের বাড়ীতে গিয়েই আশীর্কাদ করব,—পাকা কথাও হবে সেথানেই। তবে কি জানেন? তপক্ষেরই মনটা ঠিক হয়ে গেলে অনেক ত্রভাবনা থেকে অব্যাহতি পাওয়া যায়। শুভকর্মে অনেক রকমের বিল্ল ঘটবার আশক্ষা থাকে কি না,—তাই।

প্রতুলবাবু কুষ্টিতম্বরে বললেন, তা তো ঠিকই।

মহামায়াদেবী সায় দেয়ার মত করে বশলেন, সেই জন্মই যা হর্ভাবনা আমাদের।
নইলে ভাড়াহুড়ো আর কি !—বর বা কনে কেউ তো আর হাতছাড়া হয়ে যাচ্ছে না !—

প্রতুলবাবু নীরব; একটু পরে মহামায়াদেবীই আবার বললেন, আমি আপনাকে পাকা কথা দিতে বলছি নে, ঠাকুরপো,—আমাদের তরফেও তো সব ঠিক হয় নি এখনও,—মানে, কথাটা আপনাকে তাহলে খুলেই বলি।

বলতে বলতে মহামায়াদেবী বদবার চৌকিথানাকে প্রতুলবাবুর আরও একটু কাছে দরিয়ে নিয়ে গেলেন; গলার স্বর ত্পদি। নীচে নামিয়ে অদাধারণ গান্তীর্ঘ্যের দক্ষে তিনি আবার বললেন, আমাদের অরুণের মতটাও ভাল করে জানা দরকার—এথানে আদবার জন্ম তাকে আমরা আজই দকালে 'তার' করে দিয়েছি। উদ্দেশ্য যে, দে এলে আমিও কথাটা তাকে জিজ্ঞেদ করতে পারব, আর ওদের ত্রজনেরও পরস্পরের দক্ষে একটা বোঝাপড়া হতে পারবে। ওরা একালের ছেলে-মেয়ে কি না,—এ জিনিষটা দরকার।

প্রতুলবাবু কোন উত্তর দিলেন না, শুধু চোথ ছটিকে অদাধারণ রকমের বড় করে মহামান্নাদেবীর মুথের দিকে তাকিয়ে রইলেন।

একটু চুপ করে থেকে মহামায়াদেবীই আবার বললেন, কাজেই ব্রতে পারছেন, ঠাকুরপো,—অরুণের নিজের মত আগে না জেনে আপনাকে পাকা কথা দিতে বলব না আমি। তবে, ব্রতেই তো পারছেন,—আর কটা দিন এথানেই আপনাকে থেকে যেতে হবে। অরুণ আহ্রক,—ওদের হজনের কথাবার্তা হউক, ওরাই ওদের সম্বন্ধ ঠিক করুক,—এই আমি চাই। আমাদের বাপ-মান্তের কাজ তো কেবল আশীর্কাদ করা,—দেটা ধীরেস্কুস্থে ছপক্ষেরই স্থবিধে মত কলকাতাতেই হবে।

প্রতুলবাব নীরব। আবার আর একটি সঙ্কটে পড়ে গেলেন তিনি। কিন্তু আগেও বেমন হয়েছে, এখনও তাই হল,—মনটা জোরে জোরে মাথা নেড়ে প্রতিবাদ করতে থাকলেও না' কথাটা মুথে তিনি উচ্চারণ করতে পারলেন না। কিছুক্ষণ পর মহামায়াদেবীই আবার তাঁকে সোজাস্থজি ভিজ্ঞাসা করলেন, কি বলেন, ঠাকুরপো,—অরুণ যখন আসছে তখন আর কটা দিন এখানেই থেকে যাবেন তো আপনারা ?

প্রতুলবাব্র মাথ।টা গুলিয়ে গেল; গুছিয়ে আর ভাবতে পারলেন না তিনি; অসহায়েব মত মহামায়াদেবীর মুথের দিকে তাকিয়ে শুষ্ক, মৃত্ন খবে তিনি বললেন, বেশ,—আপনি যথন বলছেন,—তাই হবে।

মহামায়াদেবী প্রতুলবাবৃকে একটি মিথ্যা কথা বলেছিলেন,—সকালে অরুণাংশুকে কোন 'তার' করা হয় নি। কিন্তু প্রতুলবাবৃব মুখ থেকে প্রতিশ্রুতি আদায় কবে নিয়েই আর কালবিলন্থ না করে, স্থামীকেও কিছু না জানিয়ে নিজেব নামেই অকণাংশুকে তিনি 'তাব' কবে দিলেন।

(**b**)

সারাটা দিন কলিকাতায় উদ্দেশুহীনের মত এখানে সেথানে ঘুরে বেড়িয়ে সন্ধার একটু আগে স্থবোধ ঠিক করলে যে সে দেশে যাবে,—কত দিন দেশে যায় নি সে!—

গাড়ীতে দারণ ভীড়। তৃতীয় শ্রেণীর কামবায় কেবল চুকবার চেষ্টাতেই ম্বোধের গায়ের হ্লামা ছতিন জায়গায় ছিড়ে গেল। জুতোর ভিতরেও একটা পা গেল থেংলে। প্রাণটা এদে যেন উঠল প্রায় ঠোটেব কাছে। ভিতবে যে মবস্থার মধ্যে দে গিয়ে পড়ল তা বর্ণনার অতীত। আলো যা আছে তা না থাকবার মত। অসহু গরম; হাওয়া নেই,— মাছে কেবল দিগারেট আর বিড়ির ধোঁয়া আর ঘামেভজা মান্ত্রের লারীরের উৎকট ছর্গন্ধ,— নিশ্বাদ নিত্তেও কষ্ট হয়; চোথ চাইলে চোথের ভিতরে জালা করতে থাকে। ছইঞ্চি হ্লায়গা বা এক নিশ্বাদ হাওয়ার জ্বন্ত তুমূল কাণ্ড চলছে। চেচামেচির অন্ত নেই; চীৎকার, ভর্ৎদনা ও অভিশাপবর্ষণের সঙ্গে অসহায় কঠের কাতর আবেদন আর শিশুকঠের করণ ক্রেন্দনধ্বনি একত্র মিলে যে কলরবের স্পৃষ্টি হয়েছে, তাতে কানে তো তালা লাগেই, মনটাও ভূতগ্রন্তের মত দিশাহারা হয়ে পড়ে। মান্ত্রগুলিকে মনে হয় যেন প্রেতমূর্ভি,—কামরাশানিকে মনে হয় যেন লান্তে কি মিন্টনের নরকর্তু।

এক হাতে বাঙ্কের একটা শিকল এবং আর এক হাতে ছাদের একটা লোহার ছক চেপে ধরে তথানা বেঞ্চের মাঝখানে স্থবোধ কতকটা বাত্রের মত ঝুলে এবং কতকটা বানরের মত বেকে দাঁড়িয়ে নিজের জন্ম একটু আশ্রয় করে নিলে। ত্রপাশের সহ্যাত্রীদের দিকে চেয়ে করুণ স্বরে সে বললে, আ্পানাদের অস্থবিধে করব না আমি, দাঁডিয়েই যাব।

তার অবস্থা দেখে জ্বনন্ত চোখগুলিও কোমল হয়ে এল ; এক জন যাত্রী নিশ্বাস ফেলে বললে, তাই যেতে হবে। কি আর করবেন,— যুদ্ধের বাজার!—

সতাই যুদ্ধের বাজার। সেটা স্থবোধ মর্ম্মে মর্মে অনুভব করছিল,—দেশের সাধারণ ও স্বাভাবিক অবস্থায় এ রকম কথনও হয় না। গাড়ীর মধ্যে অত যে অস্বন্ধি, অত যে তাদের ব্যক্তিগত অভিযোগ, তবু সকলের মুথেই ঐ যুদ্ধের কথা,—ব্যক্তিগত জীবনের ভালমন্দ, লাভক্ষতি সবই যেন কার্য্যকারণস্ত্তে ঐ যুদ্ধের সঙ্গে যুক্ত হয়ে রয়েছে। অনিচ্ছাসত্ত্বেও লোকের কথা স্থবোধের কানে এসে চুকতে লাগল।

ইভাকুয়েশনের হিড়িকে কলিকাতার নারী ও শিশু বেশীর ভাগই শহর ছেড়ে পালিয়েছে। পুরুষেরা যারা রয়েছে তাদের কটের সীমা নেই। হাত পুড়িয়ে রেঁধে থাওয়া ভো আছেই, তার উপর আবার কি যে থাবে তার ঠিক নেই। থাওয়া তো নয়, যেন টাকা চিবানো। তা-ও টাকা দিলেই কি সব জিনিষ পাওয়া যায়! বাজারে আটা নেই, চিনি নেই, স্থন নেই,—চালের দাম হু হু করে বেড়ে যাছেছে। তার উপর রেলগাড়ীতে নরক্ষম্থণা সয়ে মাঝে মাঝেই পরিবারের তত্ত্বাবধান করতে দেশে যেতে হয়। আপিস আর পারিবারিক সমস্রা ছাড়া নৈতিক সমস্রাও আছে। কারও হয় তো উড়স্ক ছেলে বিয়ের পর বৌএর শিকলে ঘরের কোণে বাঁধা পড়েছিল; বোমার ভয়ে বৌ পালাতেই ছেলেও আবার উড়তে স্থক করেছে। বুড়ো বাপ সেই কাহিনী এক জন সহাম্বভৃতিশীল সহধাত্রীকে শোনাতে শোনাতে শেষ পর্যন্ত কেঁদেই ফোলনে। শ্রোভাটি অনুকম্পায় গলে গিয়ে বললে, রাজায় রাজায় য়ৢয় হয়, উল্থড়ের প্রোণ যায়,—ঝিয়া কি আর মিছে কথা বলেছেন!

যুদ্ধের কথা ছাড়া আর কথাই নেই। কেউ বোমার বর্ণনা দিচ্ছে, কেউ বিষাক্ত গ্যাসের। একজন এমন জাকিয়ে রেঙ্গুনে বোমা পড়ার বর্ণনা দিলে থেন নিজে সে সেথানে উপস্থিত ছিল। জয়পরাজ্বের হিসাব নিয়ে এক জায়গায় বাজী থেলা চলেছে। ছটি ছোকরা সামাজ্যবাদী যুদ্ধ আর জনমুদ্ধের তর্ক নিয়ে মেতে উঠেছে,— সেখানে প্রায় হাতাহাতি হবার অবস্থা। এক জন মফস্বলের ব্যবসায়ী কলিকাতায় এসেছিল মালপত্র কিনতে। তার মুথে কলিকাতার বর্ণনা প্রায় সাহিত্য হয়ে উঠেছে আর কি!—রাত্রে আলকাতরার মত কালো অন্ধকার, দিনের বেলাতেও চোর-ডাকাত; আট আনার কমে রিক্দাওয়ালা হুপা যেতে চায় না, হোটেলে খাবার যা মিলে, তা অথান্ত, চার আনার জলথাবার থেলেও পেটের একটা কোণও ভরতে চায় না,—এই সব। বর্ণনা শেষ করে হঠাৎ সে প্রশ্ন করে বসল, হ্যা, মশায়,—যুদ্ধটা হঠাৎ থেমে যাবে না তো!—

বসতবাড়ীথানাকে পর্যন্ত বাঁধা রেথে টাকা ধার করে সে অনেক মাল কিনে ফেলেছে,—এখন জ্বমিয়ে রেথে চড়া দামের বাজাবে বেচে বড়লোক হবে সে। তার আশস্কা, পাছে যুদ্ধটা হঠাৎ শেষ হয়ে গেলে বাজার মাটি হয়ে যায়।

যুদ্ধ, যুদ্ধ,—সকলের মুখেই ঐ এক কথা। স্থবোধেব অবসন্ধ মনটা অন্তভৃতি হারিয়ে ফেললে। তার তন্দ্রাচ্ছন্ন চোথের সামনে সব যথন একাকাব হয়ে গেল, তথনও তার কানের কাছে ঐ একটি মাত্র শব্দই যেন বেজে বেজে উঠতে লাগল,—গাড়ীর চাকাই যেন ক্রমাগত আর্ত্তনাদ কবে বলে চলেছে,—যুদ্ধ যুদ্ধ, যুদ্ধ—

ভোরে গোরালন। ট্রেণ থেকে নেমে স্থবোধ ষ্টিমারে গিয়ে চাপল। পূর্ব্বক্ষের বিপজ্জনক এলাকার মধ্যে ভোট একটি গাঁয়ে তার বাড়ী। গোয়ালন থেকে অনেকটা পথ ষ্টিমারে যেতে হয়; তার পর নৌকায়, তার পর আবার থানিকটা হাটা পথ।

সন্ধ্যার একটু আগে ষ্টিমার তাকে তার নিজের জিলার সীমানার মধ্যে নামিয়ে দিয়ে গর্জন করে চলে গেল।

অবস্থা দেখে সুবোধ অবাক হয়ে গেল। এটা এ অঞ্চলের বেশ বড় বন্দর; ঘাটে সব সময়েই এত নৌকা বাঁধা থাকে যে, জল পর্যান্ত চোথে পড়ে না। কিন্ত এবার বড় নৌকা একথানাও তার চোথে পড়ল না। যে ছএকথানা ছোট ডিক্সি পাওয়া গেল তারা এমন চড়া ভাড়া হেঁকে বদল যে, উত্তরে সুবোধের মূথে কথাই ফুটল না। কারণ ব্যতে সময় লাগল তাব। এও যুদ্ধের দলেই কার্ধাকারণস্ত্রে সংশ্লিষ্ট। আসম জাপানী আক্রমণের আশহায় শক্রকে বঞ্চিত করবার উদ্দেশ্যে এ অঞ্চলের সব বড় নৌকা সরকার থেকে ক্ষতিপূরণ দিয়ে কিনে নেওয়া হয়েছে। কাজেই ছোট ডিক্সি যে কথানা আছে তার ভাড়া তো বাড়বেই। এক জন মাঝিই তাকে ব্রিয়ে

দিলে। নৌকার বদলে নৌকাওয়ালারা বেশ টাকা পেয়েছে; বেশী নৌকা যাদের ছিল, জেলেদের কাছে নৌকা ভাড়া দেওয়াই ছিল যাদের ব্যবসা, তারা সব নৌকা বেচে দিয়ে এক এক জন হাজার হাজার টাকা পেয়েছে; সেই টাকা দিয়ে এখন অহ্য ব্যবসা করছে তারা। ঐ মাঝিই স্থবোধকে পরামর্শ দিলে,—রাতটা ষ্টেশনে কাটালে পরদিন ভোরে হয় তো অপেকারত সন্থায় সে কোন একটা ভাগের নৌকা পেয়ে যেতে পারে।

বেশী ভাড়া দেবার সাধ্য স্থবোধের ছিল না। বাধ্য হয়েই তাকে থেকে যেতে হল।

ষ্টেশনে বিশ্রামাগার বলতে যা পাওয়া গেল তা একথানা থড়ের চালাঘর। ধরও ঠিক বলা যায় না, কারণ মাত্র ছদিকে বেড়া আছে; তাই থেকেই ধরে নিতে হয় বে, কোন কালে হয় তো অপর হুদিকেও বেড়া ছিল। মেঝে কাঁচা; কোন দিন যে ওতে গোবরজলের ছিটা পড়েছে তা বোঝা যায় না। তবু ঐ ঘরেই আরও ক্ষেক জন লোক রাভ কাটাবার ব্যবস্থা ঠিক করে নিয়েছিল,—কেউ হয় তো নিঃস্ব ভিখারী, কেউ কেউ হয় তোঁ ভোরের ষ্টিমার ধরতে এদেছে। স্থবোধ নিরুৎস্তক চোথে তাকিয়ে দেখলে,—কেউ একটা মাত্র, কেউ বা একটা ছেঁড়া কাঁথা বিছিয়ে শোবার আয়োজন করছে। বেশীর ভাগই পুরুষ, মেয়ে যে কটি, ভাদের কেউ যুবতী নয়। সকলেই ছোট জাতের লোক, সকলেই গরীব,—মুথের দিকে চাইলেই বোঝা যায়। কেউ বোধ করি বেশী দূরের যাত্রী নয়, —লাটবহরের বালাই কারও বড় একটা নেই; যার আছে তাও ষৎসামান্ত। সবই সাধারণ। স্থবোধের চোথে অসাধারণ প্রতীয়মান হল কেবল এক বুড়ী। কোণের দিকে একা বদে রয়েছে দে। তার পাশে মেছুনীদের ঝুড়ির মত বেশ বড় একটা ঝুড়ি,—ওরই মধ্যে কাঁথা দিয়ে জড়ানো বড় একটা পুটুলি, একটি পিতলের ঘড়া, গুটি হুই মুখ-বাঁধা মাটির হাড়ি, একথানা থালা, টিনের ছোট একটি তোরঙ্গ এবং সংগারের টুকি-টাকি আরও হুচারটি জিনিষ,—একটা গোটা সংসারই যেন ঝুড়ির মধ্যে। একটু পরেই বড় একটি ঠোন্সা হাতে নিয়ে ঐ বুড়ীর কাছে এল একটি আধা-বয়সী পুরুষ। বুড়ির ভিতর থেকে থালা বের করে ওর উপর ঠোন্ধা উদ্ধার করে ঢেলে দিলে नाना तकरमत्र थारात्र,-कहुती, क्रिलिशि, क्रिट्ट-शक्षा, এमनि प्रत दिन्दि । ৰুড়ী ফোক্লা মুথে এক গাল হেলে মাথা নেড়ে বার বার যেন প্রতিবাদ করতে

লাগল, আর পুরুষটি হাত জোড় করে তাকে অন্নরোধ করতে লাগল বোধ করি ঐ সব মিঠাই-মণ্ডা থাবার জন্মই। স্থবোধ ভাবলে, পুরুষটি বোধ করি ঐ বৃড়ীর ছেলে, নয় তো ওর জামাই। ভাবতে ভাবতে ঘুমিয়ে পড়ল সে।

সকালে তার বুম ভাঙ্গল তুমুল একটা কোলাহলের মধ্যে। জাহাজ এসেছে। ওর ইঞ্জিনটা ক্রন্ধ অন্ত্যারের মত ফোঁাস ফোঁাস করছে, যাত্রী এসে জুটেছে শোঁথানিক—টিকেট ঘরের সামনে তাদের কোলাহলে কান আর পাতা যায় না; সকলের উপরে কে এক জন তারস্বরে মবা কারা স্থক্ষ করে দিয়েছে। বিশেষ করে ঐ আওয়াজটাতেই স্থবোধেব খুম ভেঙ্গে গেল।

সেই বুড়ী, কিন্তু মুথে আর কালকেব দেই হাসি নেই। বৃক চাপড়ে, চুল ছিড়ে, কথনও বা মাটিতে লুটিয়ে পড়ে পাগলের মত চীৎকার করে কাঁদছে দে। পদ অনেক, কিন্তু ধ্যা মাত্র একটি,—আমার অমন পুঁটি মাছের মত চক্চকে ঝক্ঝকে টাকা কোথায় উড়ে গেল গো—

অনেক জিল্ঞানাবাদ করবার পব স্থাবোধ বৃঝলে। যুদ্ধের প্রায়েজনে এ অঞ্চলে বে-সামরিক অধিবাদীদের উচ্ছেদ চলেছে। গাঁয়ের ছোট বড় আবত অনেকের সঙ্গে বুড়ীও ঘরছাড়া হয়েছে। কিন্তু ছোট জীর্ণ কুড়ে ঘরখানার বদলে দে নগদ আশীটি টাকা পেয়েছিল। দেই টাকা আর সংসারেব জিনিষপত্র সঙ্গে নিয়ে দে চলেছিল তার জানাই বাড়ীতে। পথে এক জন অপরিচিত লোক যেচে তার সঙ্গে আলাপ জমিয়ে নেয়, নিজের পরিচয় দেয় বুড়ীর জানাইএর গাঁয়ের লোক বলে। বুড়ী বিশ্বাস করে তাকে তার সব কথা বলেছিল,—টাকার কথা পর্যান্ত। তার পরেই লোকটি বুড়ীকে একেবারে না ডেকে বদে, গাটের পয়সা থরচ করে বাজার থেকে থাবার কিনে এনে থাওয়ায়। সেই থাবার থেয়েই বুড়ী ঘুমিয়ে পড়েছিল। সকালে উঠে ঐ লোকটির দেখা আর দে পায় নি, গাটের চার কুড়ি টাকারও নয়।

স্থবোধ বুঝলে সবই। একটি নিশ্বাস ফেলে নিজের পয়সায় টিকেট কিনে বুড়ীকে সে ষ্টিমারে তুলে দিলে।

এতক্ষণ তার চোথে পড়েনি, বুড়ীর হ্যাঙ্গান চুকিয়ে উপরে উঠে আসবার পর চোথে পড়ল,—একটা চাণের দোকান। ঠিক দোকান নয়,—ছোট একটি কাঠের টেবেল, একটি তোলা উনোন, একটি লোহার কেটলি ও ক্ষেকটি পেয়ালা-পিরিচ নিয়ে ভ্রাম্যনান ক্ষেরিওরালার সানাগু একটু আয়োজন মাত্র। এ জিনিয় আগে এ অঞ্চলে একেবারেই ছিল না। স্থবোধ চা খেতে থেতে খোঁজ নিয়ে জানলে যে দোকানটি নৃতন হয়েছে। কত ফোঁজের লোক যাতায়াত করে,—ওদের কাছে চা বেচে লোকটির বেশ ছপরদা হচ্ছে আজকাল। পথে যেতে যেতে আরও অনেক নৃতনত্ব স্থবোধের চোথে পড়ল। অভাবনীয় পরিবর্ত্তন। আগে যেখানে গ্রাম ছিল এখন হয় তো দেখানে কিছুই নেই,—হয় তো মরা গাঁরের কন্ধাল পড়ে রয়েছে। যেখানে কিছুই ছিল না, দেখানে হয় তো নৃতন গাঁরের পত্তন হয়েছে,—তার গঠন ও সংগঠন একেবারে আলাদা। অনেকটা দূর পর্যন্ত কোন মানুষই তার চোথে পড়ল না। তার পর যাদের দেখতে পেলে তারা এ দেশের চেনা মানুষ নয়। যারা এ দেশেরই লোক, তাদেরও চেনা মানুষ বলে আর যেন চেনাই যায় না।

এ সতাই তার আবাল্যের পরিচিত জন্মভূমি কি না, সে সম্বন্ধে মাঝে মাঝে প্রবোধের দলেহ হতে লাগন। মাঠের ভামশোভা আছে, সমৃদ্ধি নেই . ক্ষেতে ক্ষেতে ফদলের চেয়ে আগাছার সংখ্যা বেণী কোন কোন জায়গায় পল্লীপ্রকৃতির অনাবিল শান্তির ত্রুড় ও উদ্ধৃত প্রতিবাদের মত কাঁটা-তারের বেড়া উঠেছে,— কালো, তীক্ষ্ণ, দর্পিল লোহার তার সবুজ মাঠকে ঘিরে বিরে অষ্টেপ্রপ্তে বেঁধে রেখেছে. —কোথায় যে ওর আরম্ভ আর কোথায় শেষ, তা বোঝাই যায় না। বড় বড় অনেক গাঁরে জনমান্থবের সাড়াশন্দ নেই,—উঠানে স্তপীকৃত জঞ্জাল, খড়ের চাল ভেক্ষে পড়েছে, কঞ্চালদার ত্রকটি কুকুর ছাড়া গৃহপালিত আর কোন পশু চোথে পড়েনা। অথচ এই ধ্বংশস্তপের পাশেই হয় তো নৃতন এক লোকালয়ের পত্তন হয়েছে। গাঁ হলেও দে যেন এক একটা শহর। স্থন্দর ও স্বাস্থ্যকর বড় বড় ঘর আলোয় উজ্জ্বন, হাওয়ায় স্থ্নীতল, ছায়ায় স্নিগ্ন; সামনে প্রশস্ত প্রাক্তণ, দূরে রন্ধনশালা ও সানাগার। স্থশৃত্থল বিক্রাস, স্থমার্জ্জিত পরিচ্ছন্নতা ও জলনিকাশের সর্ব্বাঙ্গীন স্থব্যবস্থার মধ্যে বৈজ্ঞানিকের মন্তিক আর শিল্পীর স্থপ্ন যেন এক সঙ্গে রূপ পরিগ্রহ করেছে। মাঠ ভেঙ্গে, মাটি কেটে, জনা ভরিয়ে পাকা, চওড়া, শক্ত রাজপথ তৈরি হয়েছে,—দেই পথে ফৌল আর রসদ বোঝাই মোটর লরি চলেছে। ক্ষেতের আল ছাড়া কোন পথ যে দেশে কোন দিনই ছিল না, দেই দেশেই এত সব বিস্ময়কর পরিবর্ত্তন দেখতে পেয়ে ফুবোধ অবাক হয়ে চেয়ে রইল,— এ যেন কোন এক অভূতকর্মা বিশ্বকর্মার অপরূপ এক একটি বিস্ময়সৃষ্টি।

একটি গোরা দৈনিকের সঙ্গে কিছু কথাও হল তার। ধান বোঝাই মোটর-

লরিথানা কি জানি কেন বিগড়ে গিয়েছিল। মিন্ত্রী গাড়ীর ওলায় চিৎ হয়ে শুয়ে গাড়ীথানাকে মেরামৎ করছিল, কাছে দাঁড়িয়ে গোরা দৈনিকটি টানছিল সিগারেট। স্থবোধকে দেথেই কি জানি কেন 'হাালো' বলে তাকে সে সম্ভাষণ করলে।

দৈনিকটি খুব ভদ্র না হলেও অভদ্র নয়। স্থাবোধ অনেকক্ষণ পর্যান্ত তার সঙ্গে কথা বললে। স্থাবোধের প্রশ্নের উত্তরে সে খুলেই বললে যে লরিতে ধান আছে, গভর্ণমেন্ট উদ্বৃত্ত ধান কিনে এ অঞ্চল থেকে সরিয়ে ফেলছে পাছে এ জিনিষ জাপানীদের হাতে পড়ে।

সরকারী পরিকল্পনাটাব কথা স্থবোধ আগেই শুনেছিল, আর শুনেছিল বিরুদ্ধ সমালোচনাও। একটু উত্তেজিত হয়েই সে জিজ্ঞাসা করলে, এ সব ধান তোমরা জুলুম করে কেড়ে নিচ্ছ, না চাষীরা স্বেচ্ছায় বেচছে ?

দৈনিকটি একটু যেন বিস্মিত হয়েই বললে, বেচবে না কেন ? ওরা দাম পাচ্ছে অনেক বেশী।

দে তো আরও খারাপ। বেশী দামের লোভে সব ধানই যদি তারা বেচে দেয়?

তাহলে তাবা আরও বেশী টাকা পাবে।

কিন্তু তার পর তারা থাবে কি?

চালই থাবে,-- আবাব টাকা দিয়ে বাজাব থেকে কিনবে।

কিন্তু পাবে কোথায় ?— সব ধানই তো তোমরা সরিযে ফেলছ !—

দৈনিকটি কিছুক্ষণ সন্দিগ্ধ চোথে স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে রইল, তার পর
মুচকি হেসে বললে, তুমি বুঝি গান্ধীর লোক?

হাসি বা কথার স্থুরে গোঁচা ছিল না; তাই স্থুবোধও হেসে ফেলেই বললে, হতেও পারি।

ঠোটের হাসিটুকুকে কান পর্যান্ত ছড়িয়ে দিয়ে দৈনিকটি সকৌতুক কঠে উত্তর দিলে, হতে পাবে না, তুমি ঠিক গান্ধীর লোক। কিন্তু সাবধান, বেশী বাড়াবাড়ি করো না যেন,—দেশটা পুলিশের চরে ছেয়ে গিয়েছে।

মনটা স্থবোধের থারাপ হয়ে গেল, পুলিশের ভয়ে নয়, দেশের যে সমস্থাটি এমন জীবস্ত হয়ে তার চোথে পড়ল তারই সমাধানের কোন পথ ভেবে না পেয়ে। বাকি পথটা সে পার হয়ে গেল কতকটা স্থগাবিষ্টের মত।

গাঁরে পৌছতে রাত হয়ে গেল। খুব বেশী অবশ্য নয়, তবু স্থবোধের মনে হল যেন গভীর রাত। কলিকাতা অঞ্চলে সে ব্লাক্-আউট দেখেছে,— সেথানে আঁধার করা হয়েছে আইন করে। গাঁরে আলো নিভাবার জন্ম আদেশ জারি হয় নি,—তবু আঁধার এখানে গাঢ়তর। তথাকটি মাত্র বাড়ীতে আলো জলছে। শব্দও বড় একটা নেই। নিজের বাড়ীর কাছে এসে সে থমকে দাঁড়াল। গা যেন ছম্ ছম্ করতে লাগল তার।

কত দিন সে বাড়ীতে আসে নি। আগের বারেই ঠাকুরমার অবস্থা দেখে তার মনে হয়েছিল যে বুড়ী পরপারের যাত্রী হয়ে বৈতরণীর তীরে এসে দাঁড়িয়েছে,—এত দিনে কি তার হয়েছে কে জানে! চোথ বড় করে তাকিয়ে দেখলে সে; কিন্তু আলোর ক্ষীণতম একটি রেখাও তার চোথে পড়ল না,—দেখা গেল শুধু জন্ধকার। বড় বড় গাছ আর ঝোপঝাড়ের নীচে রুষ্ণপক্ষের অন্ধকার আরও যেন ঘন, আরও যেন কালো মনে হয়; পুরানো দালানগুলি চোথে পড়ে নীবিড়তর অন্ধকারেরই স্বতম্ব এক একটি স্তপের মত। পায়ের নীচে মাটি পর্যান্ত চোথে দেখা যায় না।

আলো নেই, আওয়ার্জ নেই,—স্থবোধের বুকটা কেঁপে উঠল। বাইরের উঠানে দাঁড়িয়েই সে কম্পিত স্বরে ডাকলে, ঠাকুমা !—

পরের মৃহুর্ত্তে তার মনে হল যে অন্ধকার ও গুরুতা তুইই যেন আরও বেশী গভীর হয়ে উঠেছে। নিশ্বাস বন্ধ করে সে আবার ডাকলে, ঠাকুমা:—

এবার উত্তরে কে যেন ভিতর থেকে বললে, কে গো,—কে ?

মেরে-মান্থবের আওয়াজ, কিন্তু তার ঠাকুরমার আওয়াজ নয় বুঝে স্থবোধের বৃক্টা আবার ছাৎ করে উঠল। তাড়াতাড়ি বাড়ীর মধ্যে চুকে পড়ল সে; গলার স্বর উচু করে বলতে বলতে গেল সে, ঠাকুমা, ঠাকুমা,—ও ঠাকুমা।—

কে ? কে রে ?—এবার আর একটি নারীকণ্ঠ ব্যাকুল হয়ে সাড়া দিলে,—ও মরণের মা, দেখ তো কে ? এ ফেন—

স্থবোধ স্বন্ধির নিশ্বাদ ফৈলে বাঁচল,—এ তার ঠাকুরমার গলার আওয়াজ। রোয়াকের কাছে এগিয়ে এদে দে উৎফুল্ল স্বরে বললে, আমি ঠাকুমা,—আমি স্থবোধ।

এঁ্যা—ছঃখু!—তুই এসেছিস! বাড়ীর কথা, বুড়ীর কথা আবার মনে পড়েছে তুোর?—বলতে বলতে জগদ্ধাত্রীদেবী আল্থালু হয়ে উঠানে নেমে এসে অন্ধকারেই স্থবোধকে জড়িয়ে ধরলেন। তাঁর অন্তরের স্নেহ চোথের জলের বড় বড় ফোটায় স্বোধের মাথায়, মুখে, গায়ে ঝড়ে পড়তে লাগল।

স্নেহের এই উচ্ছৃদিত অভিব্যক্তি স্থবোধ প্রাণ ভরে উপভোগ করলে গ্রীমের মধ্যাহে গঙ্গাম্বানের মত। কিন্তু ঐ দঙ্গে একটু লজ্জাও বোধ হল ভার। কুন্তি হ স্বরে সে বললে, হ্যা, ঠাকুমা, আমি হঃখু। কিন্তু এই অন্ধকারে ভোমরা ভূতের মত চুপ করে বদেছিলে কেন? যা ভয় আমাকে পাইয়ে দিয়েছিলে! কেন,—আলোজাল নি কেন?

আর আলো, দাদা!—কেরোসিন তেল কি দেশে আছে যে আলো আলব!—
জগদ্ধাত্রীদেবী থেদের স্বরে বললেন; কিন্তু আলো আলবার ভুকুমণ্ড দিলেন সঙ্গে
সঙ্গেই,—ও মরণের মা,—আলোট। জাল না শীগগির। দাদার আমার মুখথানি
একবার দেখি।

মুথ দেখে তিনি শিউরে উঠলেন; প্রায় আর্ত্ত কণ্ঠে বললেন, এ কি চেহারা
হয়েছে তোর !—

স্থবোধ চোথ নামিয়ে লজ্জিত স্বরে বললে, অনেকটা পথ হেটে আসতে হয়েছে কি না!—

কি থেয়েছিস ?

কাল ভাত থেয়েছিলাম,—আজ চিড়ে।

চিড়ে !—জগদ্ধাত্রীদেবী কিছুক্ষণ হা করে স্থবোপের মুখের দিকে চেয়ে রইলেন ; তার পর মুথ ফিরিরে ব্যাকুল স্বরে বললেন, ও মরণের মা,—তুমি তো তাহলে এখনই যেতে পাবে না। দাহ যে আমার দারা দিন চিড়ে খেয়ে আছে !—উনোন জেলে আমার রান্নার আয়োজন না করে দিলে তোমায় আমি কিছুতেই যেতে দেব

মরণের মা কিছুমাত্র ইতস্ততঃ না করে বললে, তা আর কি হয়েছে, মা-ঠাকরুণ,
—একুনি আমি সব ঠিক করে দিচ্ছি।

কিন্তু বৃদ্ধা ঠাকুরমার জরাজীর্ণ দেহটার দিকে চেয়ে স্থবোধ নিজে কুষ্ঠিত হয়ে পড়ল; বললে, কিছু দরকার নেই ঠাকুমা,—থিনে আমার একটুও নেই।

তৃই থাম্,—জগজাত্তীদেবী ধমক দিয়ে বললেন,—সারা দিনটা কেটেছে চিড়ে থেয়ে,—জাবার বলছে দরকার নেই!—

স্থবোধ আরও বেশী কুঠিত হয়ে বললে, সত্যি বলছি, ঠাকুমা,— কিচ্ছু দরকার নেই। এত রাতে তোমার ঐ শরীর নিয়ে রাখাবাড়ার হাঙ্গাম করতে থেয়ো না তুমি।

জগদ্ধাত্রীদেবী হাদলেন; স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে বললেন, হাঁ রে, ছঃখু,—তুই আমায় কি ভাবিদ, বল তো? শরীর তো শরীর,—আমার চিতের গিয়ে উঠবার ঠিক আগের সময়টাতেও তুই যদি না থেয়ে আমার সামনে এসে উপস্থিত হোদ, তথনও তোকে রেঁধে না থাইয়ে আমি কি চিতের গিয়ে উঠতে পারব?

থাওয়া-দাওয়া দেরে শুতে অনেক রাত হয়ে গেল। কথা বলতে বলতেই জগদ্ধাত্রীদেবী এক সময়ে ঘুমিয়ে পড়লেন। কিন্ত হ্ববোধের চোথে ঘুম এল না। অতুকুল অবস্থার অভাব অবশ্র ছিল না। শরীরটা ক্লাস্ত। সারা দিন অনাহারের পর গুরুভোজনের ফলে তাতে আবার কেমন যেন একটা নেশার আবেশ এসেছে। চারিদিক নিস্তব্ধ, নিঝুম; কেবল ঝিঁঝি পোকার এক টানা ঝিঁ ঝিঁরব ছাড়া আর কোন শব্দ নেই। সে শব্দেও ঘুম-পাড়ানো গানের স্কর ঘরে ও বাইরে স্থচিভেত্য অন্ধকার। তথাপি সম্পূর্ণ শান্ত এই পরিবেশের মধ্যে । স্থবোধের শান্তিপিয়াদী মনটা হঠ। থেন বড় বেশী অশান্ত হয়ে উঠন। গত হাদিন তার বাইরের ইন্দ্রিগুলি মোটেই অবসর পায় নি,—তারা প্রতি মুহুর্তেই অসংখ্য উপাদান আহরণ করে সব তার মনের কাছে পৌছে দিয়েছে। ওদের নীচে যা চাপা পড়ে গিয়েছিল তাই এই অন্ধকার অবস্বের রাত্রে আবার তার মনের উপর তলায় উঠে এসে লাফালাফি স্থক করে দিলে। এ চিন্তা তার স্থভদাকে নিয়ে। তাকে আবার মনে পড়ল তার। মনে হতে লাগন যে, ঠিক দেই মুহুর্ত্তেও তার চোথের সামনে মাটিতে লুটিয়ে পড়ে স্কভ্রা যেন ক্রমাগ্রই ফুঁপিয়ে ফুঁপিয়ে কাঁদছে। কল্পার চোথে হতভাগিনী স্বভদার সেই ভুনুষ্ঠিত মূর্ত্তিটি দেখতে দেখতে এক সময়ে তার নিদ্রাহীন খোলা চোথ ছটিও জলে ভরে উঠগ।

পরদিন সকালে মুজ্-মুজ্কির ফলার সেরেই স্থবোধ বেরিয়ে পড়ল,—গ্রাম্থানা
এক বার ঘুরে দেখতে হবে।

ব**ছর হই আগে বেমন সে দেখে গিয়েছিল তেমন আর নেই।** ছোটরা বড় **হয়েছে; বড়রা অনেকে** এ সংসার থেকে একেবারে বিদায় নিয়ে চলে গিয়েছে, কেউ গ্রাম ছেড়ে গিয়েছে জীবিকার অমুসন্ধানে। অনেক বাড়ীর দোরেই তালা ঝুনছে দেখা গেল; দেয়ালে পুরু হয়ে শ্যাওলা অমেছে, প্রাঙ্গণে গজিয়েছে ঘাস। মালিকেরা যুদ্ধের বাজারে নূতন নূতন চাকরি পেয়ে দেশদেশান্তরে চলে গিয়েছে; কেউ কেউ গিয়েছে চাকরির থোঁজে। গাঁয়ের কৈবর্ত্ত-বাগদীদের পাড়ায় পুরুষ মাত্র্য এক রকম নেই বললেই চলে,—বিমানগাঁটি বা সামরিক রাস্তা তৈরি করবার জন্ম অনেকে নাকি আসাম পর্যান্ত ধাওয়া করেছে। এদের কেউ কেউ ছতিন সপ্তাহ পর ত্রক দিনের জন্ম বাড়ীতে আদে, কেউ হয়তো একেবারেই আদে না; কেউ কেউ মানে মানে মনি-অর্ডার করে মোটা টাকা বাড়ীতে পাঠায়, কেউ হয় তো একথানা চিঠি পর্যান্ত লিথে না। স্থবোধের মনে হল যে, তার এই স্বাবাল্যের পবিচিত জন্মভূমির জীবনেব ধারাটাই কেমন যেন জমকালো রকমে বদলে গিয়েছে। থরস্রোতা নদা হঠাৎ তার গতি বদলালে যেনন হয়, —ঊষ্ব প্রান্তর স্থামল হয়ে ওঠে আর জনবহুল শস্তানমূক অঞ্চা শাশানে পরিণত হযে যান,—এ-ও যেন কতকটা তেমনি। ধ্বংস আর সমৃদ্ধি চলেছে তুই সমান্তবাল বেখায়। জীবনে কেমন থেন একটা নূতন ছন্দ এগেছে। ওবই সঙ্গে সমান তালে প। ফেলে চলবাব শক্তি যার নেই, সে চলমান জনতার পায়ের তলে পড়ে আর্ত্তনাদ করে মরছে। যুদ্ধের নৃতন যুগ নৃতন জীবিকা নিযে এদেছে, — এনেছে নৃতন শিল্প, নৃতন ব্যবসা। স্তার অভাবে তাঁতি ও জোলার তাঁত বন্ধ হয়েছে; অথ্য এই গাঁয়েই কলের স্থতা দিয়ে জাল তৈরি হচ্ছে,—মাছ ধরবার জাল নয়, ফৌজের ব্যবহারের জন্ম ঢাকনী জাল। শোলার টুপী তৈরি করবার একেবারে নূতন এক শিল্ল ফেঁপে উঠেছে,—বহু লোকের অন্নণংস্থান হচ্ছে তাতে। ব্যব্দার ক্ষেত্রেও নূতন প্রতি আর নূতন কৌশলের আবির্ভাব হয়েছে। দোকানবারী আছে, কিন্তু ওর ধারাটি গিয়েছে বদলে। আগে মাল বেচে তবে লাভ করতে হত; এখন লাভ করতে হয় না বেচে। দোকানদারী থেকে শতগুণে বেশী আয় হয় কন্ট্রাকটবের ব্যবসাতে। আগে যারা হাটে হাটে কাপড় বা মনোহারি জিনিষ বেচে কায়ক্লেশে পেটের ভাতের সংস্থান করত, তাদের অনেকেই এখন ইট, শাক সৰজী বা ঢাকনী জালের কন্ট্রাক্ট নিয়ে রাতারাতিই বড়লোক হয়ে গিয়েছে। অনেকের আবার পুরানো লাভজনক ব্যবদার যায় যায় অবস্থা,—বাজারে মাল নেই; থাকলেও এই স্থদ্র পল্লীতে তার আমদানি নেই। বেচারা ব্যবসা করবে ফি দিরে !—

পরিবর্ত্তন হয়েছে বৈপ্লবিক। জীবন্যাত্রার গতানুগতিক ধারাটি শুথিয়ে গিয়েছে; স্রোত চলেছে নৃতন পথে। সে পথে পা বাড়াবার সাহস বা শক্তিয়াদের নেই, তাদের শোচনীয় হর্দশা স্থবোধের চোথে পড়ল। কৈবর্ত্ত-বাগ্দীদের মধ্যে যারা ভিটা ও বৌএর মাগ্য ছেড়ে দ্রে কাঞ্চ করতে যেতে পারে নি, তারা ভিটের পড়ে অনাহারে মরছে; আর মরছে তথাকথিত সম্রান্ত, গ্রাম্য পরশ্রম-জীবীর দল,—পুরোহিত ব্রাহ্মণ, দশ ঘর প্রজার ক্ষ্মদে জমিদার, মাতৃবক্ষাশ্রিত অর্জনিক ব্রামণনার মামলা-মোকদ্দমায় পুরুষামুক্রমিক পরামর্শনাতা, পাঠশালার শিক্ষক আর উত্তমহীন, মন্তিক্ষহীন ছোট ছোট দোকানদার। এদের কেউ কেউ পরিবার নিয়ে গাঁ থেকে উঠেই গিয়েছে।

এই গাঁরেরই সন্ত্রান্ত খরের ছেলে স্থবোধ। পথে বের হতেই প্রায় সকলেই তাকে চিনতে পারলে। অনেকেই থেচে তার সঙ্গে আলাপ করলে। কেউ শোনালে তার হর্ভাগ্যের করুণ কাহিনী, কেউ বা সৌভাগ্যের ইতিহাদ। যুক্ত আর মহাত্মা গান্ধীর থবর সকলেই তাকে জিজ্ঞাদা করলে।

বৃদ্ধ হলধর দত্ত গ্রামসম্পর্কে স্কবোধের ঠাকুরদাদা। স্থতার ফ্রেমে আঁটা কাচের চশমার উপর দিয়ে অনেকক্ষণ তার দিকে চেয়ে থাকবার পর তাকে নিঃসংশয়ে চিনতে পেরে সে উল্লাসের স্বরে বললে, তাই তো,—হঃথুই তো! কবে এলে? বোস, দাদা,—বোস।

স্থবোধ হাসিমুথে উত্তর দিলে, কালই রাত্রে এসেছি, ঠাকুরদা। তার পর ? থবর সব ভাল তো ?—

আর ভাল, দাদা,—যা দিনকাল পড়েছে,—কোন রকমে টিকে আছি আর কি! কিন্ত তোমার নিজের খবর আগে বল। চাকরি-বাকরি কিছু হল ?

প্রশানীর জন্ম হবোধ তৈরি হয়েই ছিল,—পথে আসতে আসতে আরও কত জন তাকে ঠিক এই প্রশ্নই জিজাসা করেছে। আত্মরকার জন্ম একটা উত্তরও মনে মনে সে ঠিক করে রেথেছিল। তাই মুখখানা মান করে সে বললে, কৈ আর হল, ঠাকুরদা!—

হলধর বিশ্মিত, ঈষৎ উদ্বিগ্ন হয়েই বললে, কেন দাদা, কেন? এত লোকের চাকরি জুটে যাজেহ আঞ্চকাল!—

নে তে৷ সবই যুদ্ধের চাকরি,—স্থবোধ তৎকণাৎ উত্তর-নিলে,—চাকরি তো

নম্ব,—মাথাটা দেবার নেমন্তর। সে রকম চাকরি আপনি নিতে বলেন ঠাকুরদা?

রাম রাম !—হলধর দত্ত হঠাৎ যেন শিউরে উঠল; মাথাটা খুব জোরে জোরে নাড়তে নাড়তে বললে ,—দে রকম উপদেশ কি দিতে পারি আমি? আর তা-ও তোমাকে? সকলকেই আমি বরং পই পই করে বারণ করছি।

একটু থেমে, স্থরটা একটু নামিয়ে দত্ত আবার বললে, যুদ্ধের চাকবি তো দূরের কথা, চাকরিই বা কেন করতে যাবে তুমি? এত বড় বংশেব ছেলে,—তুমি যাবে চাকরি করতে? কেন,—কোন ছঃথে? আমি বলি যে, ব্যবসা কর, দাহ। সদরে গিয়ে যা হয একটা সাব্-কন্টাক্ট নিয়ে এস,—হ্লিনে লাল হয়ে যাবে।

মুথ নামিয়ে কুন্তিত স্বরে স্থবোধ বললে, ভেবে দেখি, ঠাকুরদা। জনেক খুবে ফিরে ক্লান্ত হবে বাড়ীতে এসেছি। আগে ছদিন বিশ্রাম করে নি।

তা কর, দাদা,—তা তো করবেই,—দত্ত আবার মাথা নেড়ে আপ্যায়নের স্বরে বললে,—তাড়াহুড়ো কিছুই নেই। তোমাব ঘরে তো আব থাবাবের অভাব নেই,—অনেক গিয়েও মা-লক্ষীব সংসাব। তা বেশ, ছদিন বিশ্রাম কর,—থাও দাও; তার পর—

কিন্তু কথাটা হঠাৎ যেন তার গলায় আটকে গেল। কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে সশকে একটি নিশ্বাস ফেলে বিষয় স্বরে সে আবার বললে, কিন্তু স্থ্য নেই, দাদা,—থাওয়া-দাওয়ার স্থ্য আজকাল একেবারে নেই। মাছ-ছধ তরি-তরকারি সব যাচ্ছে ঐ নন্দত্লালদের পেটে। পয়সা দিয়েও কিছু পাবার জো নেই।

নেই যে তা স্থবোধ তুপুরে থেতে বদেই বুঝতে পারলে। মাছ নেই,—জগদ্ধাত্রী দেবী চোথের জল ফেলতে ফেলতে তাকে শুনিয়ে দিলেন যে, অনেক চেষ্টা করেও মাছ তিনি সংগ্রহ করতে পারেন নি,—বোধ কবি হাটের দিনের আগে মাছ আর পাওয়াই যাবে না। তথে জল,—এ অঞ্চলেব ক্রেতা বা বিক্রেতা আগে যা কোন দিন কল্পনাও করতে পারে নি, সেই অসম্ভবই আজ কেবল সম্ভব নয়, এক মাত্র সত্য হয়ে দাঁড়িয়েছে। ঘটার পব ঘটা জ্বাল দিলেও তথের জল মরে না। তরি-তরকারির অবস্থাও তেমনি। বাজারে দাম দিয়েও জিনিষ পাওয়া যায় না; বাড়ীর গাছে যা ফলে তা-ই এক মাত্র সম্বল।

তবু তুতিন প্রাস খাবার পরেই স্থােধ তৃপ্তির স্থারে বললে, বাজারে কিছু

না পেয়েও যা তুমি আমার পাতে দিয়েছ, ঠাকুমা, এর দশ ভাগের এক ভাগও বহু দিনই আমার ভাগ্যে জোটে নি। এ তো আমার রাজভোগ।

কিছুক্ষণ জগদ্ধাত্রীদেবী চুপ করে তার থাওয়া দেওলেন; তার পর হঠাৎ জিজ্ঞাসা করে বসলেন, হাঁা রে, তঃখু,—তোর চাকরি-বাকরি কিছু-হল ?

স্থবোধ চমকে উচল; তার পর হেদে ফেলে বললে, না, ঠাকুমা, হয় নি; চাকরির জন্ম কোন চেষ্টাও করি নি।

তবে কি করছিস আজকান ?

চির কাল যা করেছি, তাই!

त्महे चामि वृति ?

এক গ্রাদ ভাত মূথের মধ্যে পুরে দিয়ে স্থবোধ থুব সংক্ষেপে উত্তর দিলে, হুঁ।

জগদ্ধাত্রীদেবী কিছুক্ষণ শুক হয়ে বসে রইলেন; তার পর একটি নিশ্বাস ফেলেবলনে, তা ঐ স্থানেশী করেও তো শুনেছি যে কত জানের কত রকম হিল্লে হয়ে যায়। ঐ যে কত রকমের সমিতি না কি,—বোর্ড, মুন্সিপাল, লাটের সভা,—এই সব জায়-গায় চাকরি পায়, টাকা পায়, কত নাম হয়!—

এ-সব কথা তুমি কার কাছে শুনলে, ঠাকুমা ?— স্থবোধ বাধা দিয়ে বিস্ময়ের স্বরে বললে; তার পরেই হো হো করে হেদে উঠল দে।

জগন্ধাত্রীদেবী অপ্রতিভ ভাবে মুখ নামিয়ে নিলেন, কিন্তু হার মানলেন না। লজ্জিত হলেও প্রতিবাদের স্বরেই বললেন, যার কাছেই শুনে থাকি নে কেন, তুই বল না, এ রকম হয় কি না!—

স্থবোধ স্মিত মুখে উত্তর দিলে, হয়।

তবে তোর হল না কেন ?

একটু ইতন্ততঃ করে শেষ পর্যন্ত স্থবোধ আবার হেসে ফেলেই বললে, যে পথে গেলে ঐ দব চাকরি বা প্রতিষ্ঠা পাওয়া যায় দে পথেই আমি যাইনি, ঠাকুমা; আমি যে পথে চলেছি দে পথে থালি কাঁটা আর কাঁকর; দে পথে চলতে গেলে অনেক দিন পেটের ভাত বা মুথে দেবার জনটুকু প্যান্ত জোটে না; দে পথে জেলে যাওয়া যায়, গুলি বা লাঠি থেয়ে মরা যায়, কিন্তু চাকরি পাওয়া যায় না।

জগন্ধাত্রী কৈছুক্ষণ অবাক হরে তার মুখের দিকে চেয়ে রইলেন, তার পর নড়ে চড়ে দোলা হয়ে বসে বললেন, থাক্, দালা, থাক্,—চাকরি তোমায় করতে হবে না!

ঘরের ছেলে ঘরে যথন কিবে এসেছ তথন এবাব স্থির হয়ে ঘরেই বোদ তুমি। তোমার বাপ-দাদা যা রেখে গিয়েছেন তা-ই তোমার মোটা ভাত আর মোটা কাপড়ের জন্ম যথেষ্ট। কি দরকার তোমাব দেশে দেশে বেড়াবার ?

বৈকালে স্থবোধ বের হবার উপক্রম করতেই জগন্ধাত্রীদেনী জিজ্ঞাদা করলেন, হ্যাবে, তঃখু,—রজনীর বাড়ীতে গিয়েছিলি ?

স্থবোধ সবিস্ময়ে বললে, কোন রজনী ঠাকুমা ?

জগদ্ধাত্রীদেবী বেশ যেন একটু বিরক্ত হয়েই বললেন, রক্ষনী আবার কোন রন্ধনী হবে ?—এ গাঁয়ে রন্ধনী তো মোটে এক জন—তোর জ্যাঠামশায়।

স্থবোধ লজ্জিত হয়ে বললে, না, ঠাকুমা; যাওয়া হয় নি।

একবার যাস সেখানে,—জগন্ধাত্রীদবী এবার শাস্ত, ঈষৎ করুণ কঠে বললেন,— না হয় সে তোর বাপের সাথে কেবল ঝগড়াই করেছে,— তবু জ্ঞাতি তো! আর, তাছাড়া, বেচারারা বড় তুঃথে পড়েছে আজকাল।

কেন ঠাকুমা ?—স্থবোধ উদ্বিগ্ন হয়ে বিজ্ঞাদা করলে।

জগদ্ধাতীদেবী একটি নিশ্বাস ফেলে উত্তব দিলেন, কর্মফল দাদা,—পাপের ফল আর কি। রজনা তো উড়িয়েই দিলে সব,—গাজাগুলির অভ্যাস ছাড়তে পারলে না তো! ছেলেটাও বাপের মনই। এত দিন তো বাড়াতেই বসে ছিল,—মাস ক্ষেক আগে কলকাতার যাবার নাম করে কোথার বে চলে গিয়েছে, কেউ জানে না। সব এংথের সেরা হংথ, —হগ্গা মেয়েটা বিথে হবার ছমাসের মধ্যেই শাখাসিহুঁর ঘুহিয়ে বাপের বাড়ীতে ফিরে এসেছে। আহা!—হতভাগীর মুথের দিকে চাইলেও হংথে বুক ফেটে যার!—

স্থবোধ স্তব্ধ হয়ে গুনলে; তার পর একটি নিশ্বাস ফেলে বললে, যাব, ঠাকুমা,— আজই যাব।

রজনী বাড়ুজ্জের বাড়ীতে সে দিন স্থবোধের যাওয়া হল না।

পথে হালদারদের বাড়ী,—সুনোধের রাজেনদার। গাঁরে যথন সুবোধ থাকত তথন রাজেন্দ্র ছিল তার বন্ধু, দাদা এবং গুরু। মড়া পোড়াতে ধেমন, কংগ্রেদের সভাসমিতিতেও তেমনি রাজেন্দ্রই ছিল এ অঞ্চলের সকল ছেলের পাণ্ডা। কিন্ধু

পাড়াগাঁরে বেশীর ভাগ য্বকের মতই রাজেন্ত্রও অল্ল বয়সেই বে-থা করে সংসারে জড়িয়ে পড়ে। স্ববোধও দেশ ছেড়ে চলে যায়। তার পর দেখা আর তাদের হয় নি। সে বার দেশে এসে স্ববোধ শুনেছিল যে রাজেন্ত্র কি একটা চাকরি নিয়ে ডিছিড়িতে চলে গিয়েছে। আজ তাদের বাড়ীটা চোথে পড়তেই স্ববোধ মনের মধ্যে অনেকথানি কৌতুহল আর আগ্রহ নিয়ে সেথানে চুকে পড়ল।

কাঁচা বাড়ী। একথানা টিনের আর থান ছই থড়ের ঘর। অন্সরের আক্র রক্ষা করছে একথানা পাকাটির বেড়া। সেই বেড়ার কাছে এসে স্থবোধ থমকে দাঁড়াল,—ভিতরে নিতাস্ত বে-আক্র আর অপ্রীতি কর রকমের কি যেন একটা কলছ চলেছে।

করি নি ?—বেশ করেছি ;—যুবতী নারীর কোমল কঠে কঠিন ঝঞ্চার বেজে উঠন,—পারব না,—পারব না আমি এত খাটতে। এত করেও পান থেকে চুন থদলেই যদি এত গঞ্জনা আমায় সইতে হয়, আমি গলায় দড়ি দিয়ে মরব।

ওমা!—গঞ্জনা আবার আমি কোথায় দিলাম, বৌমা !—বিষিয়দী নারীর কঠে উত্তর হল; সে শ্বরও অভিমানে ক্লুর, বিরক্তিতে কঠিন;—বেলা পড়ে এল অথচ কাঞ্চকর্ম সব রইল পড়ে। সেই কথাটাই বলেছি বই তো নয়!—

তা অমন মুথঝামটা দিয়ে না বললেও চলত। আমি কারও কেনা বাঁদী নই !—
ওমা আমি কোথায় মুথঝামটা দিয়েছি? মুথঝামটা দিছে তে। তুমি। আর
তা-ও কি কথায় কি কথা! নিজের সংসারের কাজ নিজে করলে সে কি বাঁদীগিরি
করা হয়?

আমার আবার সংসার কিসের? স্থানী নেই, সম্ভান নেই। ত্থানা চালাঘর আর ত্হাত জমি,—তাই নিয়ে মেয়েমানুষের সংসার হয় নাকি?

স্থবোধের বৃক্টা ছাৎ করে উঠদ। কণ্ঠস্বর শুনেই হুটি স্ত্রীলোককেই সে চিনতে পেরেছে;—একটি তার রাজেনদার মা, আর একটি তারই স্ত্রী। একটা ভয়ন্বর রকমের হুর্ঘটনার আশক্ষা স্থবোধের মনে জেগে উঠল।

কিন্তু ভিতরে যুবতী মেরেটি কণ্ঠশ্বর আরও এক পরদা উপরে চড়িয়ে বলেই
সেল,—পরিচর্যা তো করছি মাটির; সেবা করে ঘি ঢালছি ভল্মের উপর; বেঁচে
আছি পশুর মত ছবেলা হুমুঠো ভাত থাবার জক্ত। আমার আবার সংসার কি?
শান্তব না আমি আর এই বিভ্ন্মনা সইভে। চলে যাব ষেদিকে ছচোথ যার।

বৃদ্ধাও এবার স্থর চড়িয়েই উত্তর দিলে, ওমা !—কোথার যাব আমি ! মেরেমারুষ হয়ে নিজের স্থামী, নিজের সন্থানের সম্বন্ধে এমন অসক্ষণে কথা তুমি বলতে পারলে, বৌনা ? জিভে আটকাল না তোমার ? কেন,—কি নেই তোমার ? যা যা নিয়ে মেরেমার্মের জীবন সার্থক হয়, তোমার তার কিসের অভাব ? কাছেই না হয় তারা নেই; কিস্ক—

স্থবোধ একটি স্বস্তির নিশ্বাস ফেললে,—যাক, তার অশক্ষা তাহলে অমূলক,
—-রাজেনদার কিছু হয় নি!—

কি যে হয়েছে তা ধীরে ধীরে স্পষ্ট হতে লাগল। রাজেন্দ্রর মারের মুখের কথা শেষ হতে না হতেই তার দ্রী বলে উঠল, তাই তো আমার হঃথ; সেই জন্মই তো আমার বুক ফেটে যায়। কিছু যদি না থাকত, বুকে আমি পাষাণ দিয়ে পড়ে থাকতে পারতাম। কিন্তু সব থাকতেও বঞ্চিত হয়ে পড়ে মাছি। স্বামী পাই নে, সন্তান পাই নে; দিন কাটে মাটির ঢেলা আর আতুরের সেবা নিয়ে। এ আমার বাদীগিরি নয় তো কি? এর চেয়ে ছেলেবয়সে আমার বাপ-মা যদি ময়ে যেত, বিয়ে না হত আমার, পেটের জ্বালার পরের বাড়ী গিয়ে ঝি হতাম, কি গুরুতর লোকদান হত তাতে? সংসাব!—বললেই শ্রু সংসার হয়ে ওঠে নাকি?

থাম বলছি,—গৃহিনী এবার তেলেবেগুনে জ্বলে উঠে বললেন—আমার সোনার সংসারকে শৃত্য তো করেছেই,—বেটুকু আছে তা-ও উৎদন্ন করতে চাও নাকি? ওমা!—কর্ত্তা কি যে হাগরের মেয়ে ঘরে এনেছিলেন! এমন তো জ্বন্মেও দেখি নি। সর্ব্বনাশী হতচ্ছারী স্বামীর ভরা সংসারকে বলে কি না শৃত্য!—

বলি কি সাধে? যা চোথে দেখি, তাই; বুকের মধ্যে রাতদিন যা অন্তত্তব করি, তাই মুখের কথার ফুটে বের হয়। স্থানীর সংসার আমার গড়ে উঠতে দিলেন কই? স্থানীর কাছ থেকে আমার ছিনিয়ে নিয়ে বেঁশে রাথলেন চালাবরের খুঁটির সাথে নিজের একরোথা জিদ বজার রাথতে; চাঁদের হাট আমার ভেকে দিলেন ঠিক বসবার মুখেই। স্থানী ছেড়ে পড়ে রইলাম পাড়াগাঁয়ে আতুর শান্তরীর সেবা করতে,—তব্ যদি সত্যিকারের আতুর হত, মনে মনে সাস্থনা পেতাম বে, পরকালের কাজ করছি। কিন্তু এ যে আমার ত্রিশন্ত্র অবস্থা,—না মাটি, না স্বর্গ। আমার সোনার সংসার ত্রপারে মাড়িয়ে ভেকে দিয়ে এখন আমারই থাড়ে আবার দোষ চাপানো!—আমি ষা

করেছি তা দেখেছে গাঁরের লোক; আর দেখছেন ভগবান। স্বামী ছেড়ে, সম্ভান ছেড়ে জঙ্গলের মধ্যে পড়ে আহি কেবল আপনারই মুথের দিকে চেয়ে। তব্ যদি—

্রার বার ও কথা তুমি আমায় শুনিয়ো না, বৌমা। আমি তোমায় বেঁধে রাথি নি। আমার স্বামী-শুশুরের ভিটায় আমি পড়ে আছি; আর তাই আমি থাকব যে কটা দিন ভগবান দেহে আমার প্রাণ রাথেন। আর কাউকে আমি থাকতে বলি নে,—বেঁধে রাথা তো দ্রের কথা। আমার নিজের পেটের ছেলে পর হয়ে গেল,—আমায় ছেড়ে চলে গেল কোথায় কোন দূর দেশে। তাকে ছেড়ে আমি যথন থাকতে পেরেছি, তুমি পরের মেয়ে কাছে আমার না থাকলেও আমার দিন কাটবে। চাই নে আমি তোমার হাতের দেবা। তুমি যাও,—যেদিন, যথন খুদী, তথনই তুমি থেয়ো। বলেই তো রেথেছি সে কথা। ছেলেকেও স্পষ্ট করেই সে কথা বলে দিরেছি। কিন্তু আসল গুড়েই যে বালি!—ভোমার স্বামীই তো ভোমায় কাছে নিতে চায় না।

—তাতেই না যাওয়ার কথা যখন তখন মুখে আদে আপনার!— বধু গলার খর আরও এক পরদা উপরে তুলে বললে,—আপনাকে খালি বাড়ীতে একা ফেলে রেখে উনি আমায় কিছুতেই নিয়ে যাবেন না জেনেই না কথায় কথায় এত উদারতা দেখানো হয়!—কিছু এটা কি খালি আমারই কথা, একা আমারই স্থগতঃথের বিষয়? এই যে বাড়ীতে পড়ে থাকবার গোঁ আপনার, এতে একা আমারই উপর কি অবিচার হচ্ছে? অমন বে আপনার ছেলে, সে-ই কি স্থবিচার পেয়েছে আপনার কাছে? তাকেও ঘরছাড়া, বনবাসা করেন নি আপনি? আনার যেমন, তারও তো তেমনি স্ত্রী-সন্তান থাকতেও কেউ নেই। কি কষ্টে তিনি আছেন তা আমি জানি। অমন যে মা-অস্ত প্রাণ ছেলে, খুব পুরস্কার দিয়েছেন তাকে। রামের মত ছেলে বলেই বনবাদে তাকে পাঠাতে পেয়েছেন।—

আমি বনবাদে পাঠিয়েছি ভাকে ?

তা নম্ন তো কি ? রামের তবু সীতা সাথে ছিল ;—ওঁর সীতাকেও তো কেড়ে নিম্নে ধরে রেখেছেন আপনি।

মিছে কথা,—গৃহিনী আবার তেলেৰেগুনে জলে উঠে বললে,—এই মিছে কথার লক্ত কিত তোমার খনে পড়বে, বৌমা। আমি অভিশাপ দিরে বাচ্ছি,— আমার কথা ব্যর্থ হবে না। আর বনবাসে যদি পাঠিয়েও থাকি,—বেশ করেছি। তুমি তার হয়ে কথা বলবার কে ? সে আমার পেটের সম্ভান।

— আমারও তিনি স্বামী যেমন আপনার তিনি সন্তান। হাজার বার তাঁর হয়ে আমি কথা বলব। তাঁর মনের কথা জানি বলেই আমি বলি। আর আপনিও কি জানেন না, কি তুষেব আগুন তাঁর বুকের মধ্যে আপনি জালিয়ে দিয়েছেন ? কেন ? —সে বার আপনার সামনেই নিজের হাতে বাড়ীতে তিনি আগুন লাগাতে যান নি ? তবু বাড়ী ছেড়ে না যাবার জিদ একটুও কি টলেছে আপনার ?

— টলেই নি তো,—আর টলবেও না। আমাব স্থামীর ভিটা ছেড়ে এক পা-ও নড়ব না আমি। কেন যাব ? স্থামীর ভিটা ছেড়ে ছেলের বাদাবাড়ীতে থাকতে যাব দিনরাত তোমার মুথঝামটা সইতে ?—এক মুঠা ভাতের জন্ম ছেলের কাছে হাত পাততে? তার চেয়ে এই গাঁয়ে থালি বাড়ীতেই না থেয়ে মরব আমি। নরবার সময়ে এক ফোটা জলও যদি না পাই—

কথা ছুটল আগ্নেয়গিরির তপ্ত প্রস্রবণের মত, —বোধ করি ঐ সঙ্গে সোথের জলও। কোন পঞ্চেরই ক্লান্তি নেই। পাকাটির বেড়ার আড়ালে দাঁড়িয়ে স্থবোধ বিত্রত হয়ে পড়ল। সে ব্রালে যে এক দিনের আক্মিক ব্যাপার এটা নয়; খাশুরী-বউএর এমন কলহ প্রায়ই হয়ে থাকে। গোড়াব কথাটাও সে মোটামুটি আন্দাক্ত করে নিলে,—মুগ্রুগের স্মৃতিপবিত্র প্রতিষ্ঠান পরিয়ারের বিরুদ্ধে কালের হর্ষার অভিযান চলেছে; যা ছিল পাকা ইমারৎ, তারই এক এক থানা ইট প্রচণ্ড তরক্ষের নির্মাম আঘাতে থেসে পড়ে কোথায় ভেসে যাচ্ছে, তার ঠিকঠিকানা নেই। সেই প্রলয়লীলারই এ এক থণ্ড চিত্র,—প্রবল আক্রমণের মুথে ধ্বংশোল্যুথ পরিবারের ক্ষীণ প্রতিক্রিয়ার আক্ষেপ মাত্র।

স্থবোধ এক বার ভাবলে যে এ সময়ে তার মত এক জন বাইরের লোকের ওথানে না যাওয়াই ভাল। কিন্তু তখনই আবার তার মনে হল যে, সে কাছে গিরে উপস্থিত হলে অন্ততঃ সাময়িক ভাবে এই জ্বপ্রীতিকর ব্যাপারটার অবসান হয়ে যেতে পারে। শেষ পধ্যস্ত জেঠিমা বলে একটা হাঁক দিয়ে সে ভিতরেই চুকে গেল।

কলহও সৈক্ষে সঙ্গে, থেনে গেল। অপরিচিত এক জন পুরুষকে হঠাৎ ৰাজীর ভিতরে দেখতে পেয়ে বধু তাড়াতাড়ি ঘোমটা টেনে ঘরের মধ্যে অদৃশ্য হয়ে গেল; খাওরীও কথা থামিরে স্থবোধের মুথের দিকে ফ্যাল্ ফ্যাল্ করে চেরে রইল— যেন হঠাৎ সে ভূত দেখেছে।

কৃষ্টিত মুথে হাসি ফুটিরে স্থবোধ বললে, আমার চিনতে পারছেন না, জেঠিমা ? আমি স্থবোধ। রাজেনদার সাথে কত দিন যে আমার কাছে বসিয়ে কত খাইরেছেন আপনি !—

ও হরি!—গৃহিণী হঠাৎ চঞ্চদ হয়ে উঠে অধীর স্বরে বললে,—স্থবাধ কি বলছিদ তুই ?—তুই যে আমাদের ছঃখু! আয়, বাবা, আয়,। বাড়ীতে কবে এলি তুই ? কৈ,—আমি তো কিছুই শুনি নি! বোদ্, বাবা, বোদ্। ও আমার পোড়াকপাল,—বদবার যে কিছুই নেই এখানে! বলি ও বৌমা,—শীগগির একখানা আসন নিয়ে এদ তো!—

থাক্, থাক্, জেঠিমা,—স্থামি এই মাটিতেই বসছি,—এ তো আমার নিজের বাড়ীই। কিন্তু আপনাকে প্রণাম করি আগে।

প্রণাম শেষ করে দে সত্য সত্যই গৃহিণীর কাছে মাটিতেই বসে পড়ল।

ওতে সে আরও চঞ্চল হয়ে উঠল; গলার ত্বর আরও কয়েক পরদা চড়িয়ে বললে, বলি, ও বৌমা,—কোথায় গেলে আবার তুমি? এ তো পর কেউ নয়,— এ আমাদের হঃখু;—ঘরের ছেলের মত। এর কাছে তোমার আবার লজ্জা কি? আসন নিয়ে এল একথানা,—শীগগির।

কথা শেষ হবার আগেই বধু হাতে একথানা পিড়ি নিয়ে দোর খুলে বারান্দায় নেমে এসেছিল। তার মাথার কাপড় মাত্র কপাল পর্যন্ত টানা, ব্যবহারে ব্যক্তসমস্ত ভাব নেই, অনাবশ্যক সক্ষোচের জড়িমাও নেই। সহজ ভাবেই স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে শাস্ত কঠে সে বললে, ওঠ, ঠাকুরপো,—পিড়িখানা আগে পেতে দিই। কবে এলে তুমি? ভাল আছ তো!

আগের মুহূর্ত্তেই বাড়ীতে যে একটা লঙ্কাকাণ্ড ঘটে গিয়েছে, বধুর ব্যবহারে বা কথার হারে তার আভাষ মাত্রও প্রকাশ পেল না।

সম্রদ্ধ চোথে তার মুথের দিকে চেয়ে স্থবোধ উঠে দাঁড়াল; চিপ করে তার পারের কাছেও একটা প্রণাম করে হাসিমুথে বললে, বেশ ভাল আছি, বৌদি;—এসেছি সবে কাল রাতে। আপনি ভাল আছেন তো?

প্রশামটা বোধ করি বধু প্রভ্যাশা করে নি,—লজ্জার মুথ লাল করে ছপা

সরে গেল সে। কিন্তু পরক্ষণেই নিজেকে সামলে নিয়ে সে-ও হাসিম্থেই উত্তর দিলে, ভালই আছি, ঠাকুরপো। দেশের ভাগ্য যে দেশকে তোমার মনে পড়েছে। আমাদের কথাটা আর না-ই বললাম।

মুখ নামিয়ে কুন্তিত স্বরে স্থবোধ বললে, দেশ আর দেশের লোককে বরাবরই মনে পড়েছে, বোদি; কিন্তু আসবার স্থবিধে এর আগে আর হয় নি।

একটু থেমে গৃহিণীর মুখের দিকে চেয়ে দে আবার বললে, আপনার শরীরটা বড়ড ভেকে পড়েছে, জেঠিমা,—চেনাই যেন যাচ্ছে না।

আমার কথা আর বলো না, বাবা,—গৃহিণী মুখখানাকে কালো করে উত্তর দিলেন,— আমি এখন যেতে পাবলেই বাঁচি। সকলের পথে কণ্টক হয়ে আছি আমি,—এখন গেলে আমারও হাড় জুড়োয়, অপব সকলেও নিশ্বাস ফেলে বাঁচতে পারে।

স্থবোধ কৃষ্টিত স্ববে বললে, কি ৰে বলেন আপনি!—তার ভয় হল পাছে যে প্রদক্ষটি তার আসাতে চাপা পড়ে গিয়েছিল, সেটাই এই উপলক্ষে আবাব উঠে পড়ে।

হলও তাই। গৃহিণী ফোঁদ করে একটি নিশ্বাদ ছেড়ে বললে,—মিছে কথা নয়, বাবা,—বেঁচে থেকে আর কি স্থথ আছে আমার? তিনি তো স্বর্গেই গিয়েছেন; একটি মাত্র ছেলে,—দেও আমায় পরিত্যাগ করে গিয়েছে।

স্থবোধ চমকে উঠে বললে, দে কি কথা জেঠিমা? বাজেনদা ডিহিড়িতে চাক্ত্রিকরেন না এখন ?

গৃহিণী মুথ ফিরিবে বললে, চাকরি দেখানেই করে, তবে বাডীতে আব আদে না। আদবেই বাকেন? আমি তো আব তার কেউ নই!—

কথাটা বুঝতে না পেরে স্থবোধ বিহুবলের মত বধুর মুখেব দিকে তাকাতেই দেলজিত ভাবে মুখ নামিয়ে নিলে; কুন্তিত স্বরে বললে, বাড়ীতে আসবার স্থবিধে হয় না, ঠাকুরপো। দ্রের পথ,—আসা-যাওয়ায় অনেক টাকা খরচ। মাইনে তো মোটে ষাটটি টাকা। ও থেকে পথখবচ আর বাচে না। খবচ তো কম নয়,— আলাদা আলাদা তিনটি সংসার।

স্থবোধ সবিস্ময়ে বললে, তিনটি সংসার !—

হাঁন, ঠাকুরপো,—বধু শ্উত্তর দিলে,—তিনটিই ধনতে হবে কই কি! ডিহিড়িতে

অগ্রিসংস্কার

O66

তাঁর নিজের থরচ আছে, এখানে আমাদের থরচ আছে, তার উপর আবার ছেলের আলাদা থরচ।

দে আবাব কেন?

হবে না ? সে যে সদরে ইস্কুলে পড়ে,- -বোর্ডিং এ থাকে।

স্থবোধ আরও বেশী বিশ্বিত হয়ে বললে, সে কি কথা, বৌদি? ঐটুকু ছেলে বোর্ডিংএ থাকে ?

গৃহিণী এতক্ষণ চুপ করে ছিল, আর যেন থাকতে না পেরেই এবার সে বলে উঠল, তাই দেথ, বাবা,—দেথ তোমরা। এম্ন কথা আর শুনেছ কথনও? হথের ছেলেকে বাড়ী থেকে নিয়ে গিয়ে বার্ডিং এ রাথে কেউ কোন দিন? অথচ ও ঠিক তাই করলে,— মামার উপব রাগ করে শোধ নেবার জন্ত। ছেলেটা কত কাঁদলে,—ঠাকুমা, ঠাকুমা, বলে তই হাতে আমার কোমব জড়িয়ে ধরে রইল। কিম্ব সে লক্ষীছাড়ার প্রাণ গলল না তাতেও। হিড় হিড় করে বাছাকে আমার টেনে নিয়ে গেল। আহা হা—দে কথা মনে পড়লে—বলতে বলতে বুড়ী ঝর ঝর করে কেনে কেললে।

স্থবোধ কতকটা বিব্রত, কতকটা বিহ্বলের মত আবার বধুর মুথের দিকে তাকাল। কিন্তু বধু শান্ত, গন্তীর স্থরে বললে, না, ঠাকুরপো, তেমন ছোট দে নয়। বছর দশেক বয়স হয়েছে তো!—

তবু---

বোর্ডিংএ না পাঠিয়ে উপায় ছিল না, ঠাকুরপো। গাঁয়ে তো ইস্কুল নেই,— পাড়ার মূর্থ, অসভ্য ছেলেদের সাথে মিশে গোল্লায় যাচ্ছিল দে। তাই তারই ভবিষ্যতের কথা ভেবে বোর্ডিংএই দিতে হল তাকে।

স্থবোধ তথাপি অবস্থাটাকে মেনে নিতে পারলে না; কুন্তিত হলেও প্রতিবাদের স্বরেই সে বললে, কিন্তু, বৌদি,—রাজেনদা থোকাকে নিজের কাছে নিয়ে গেলেন না কেন?

বধু এবারও গম্ভীর স্বরে উত্তর দিলে, তা হয় না, ঠাকুরপো। কারথানার চাকরি, সকাল-বিকেল কাজে থেতে হয়। খোকার তদ্বির করবার সময় কোঝায় তার ?

সমস্তাটা স্থবোধের কাছে আরও ম্পাই হয়ে উঠতে লাগন। কিন্তু ঐ সঙ্গে আরও একটা কথা মনে পড়ে ধেন তার। অস্তুসন্ধানী, উন্থিয় দৃষ্টিতে চারিদিকে একবার তাকিয়ে দেখে সে কুন্তিত স্বরে জিজ্ঞাসা করলে, কিন্তু খুকীকে দেখছি নে কেন, বৌদি? সেই সে বার যেটকে আপনার কোলে দেখে গিয়েছিলাম ?

বধু চঞ্চল হয়ে উঠল; তাড়াতাড়ি মুখ ফিরিয়ে নিলে সে। স্থাধের প্রশ্নের উত্তর দিলে গৃহিণী; হঠাৎ ভেউ তেউ করে কেঁদে ফেলে সে বললে, সে কি আর আছে, বাবা ? ঠাকুর যে তাকে কাছে ডেকে নিয়েছেন।—

স্থবোধের মুথ কালো হযে গেল। শুদ্ধ কণ্ঠে সে বললে, কি হয়েছিল, জেঠিমা? ঐ যে ম্যালোয়ারি না কি, তাই। কত চিকিৎসা করা হল, কিন্তু জ্বর আর সারল না।

কিছুক্ষণ কারও ম্থেই কোন কথা ফুটল না। তার পর গৃহিণীই চোথের জল মুছে করুণ অরে আবার বললে, তাই দেখ, বাবা,—দেখে যাও কি স্থথে আমি আছি। অথচ কত সাধই না আমার ছিল! বাপেব এক সোনার সংসার থেকে শশুরের আর এক সোনার সংসারে এসেছিলাম,—লোকজন, ছেলে-মেরে, গরু-বাছুর নিয়ে জমজমাট সংসার। ভেবেছিলাম,—ধনে-পুত্রে তা আমার আরও বাড়বে,—স্বামী, সস্তান পুত্র-বধু, নাতি-নাতিনী, নাত-বৌ, নাত-জানাই নিয়ে কুড়ে বরের সংসারই আমার হবে ইন্দের রাজপুরী। অথচ দেথ কি হয়ে গেল সব! বুড়ো বয়দে পেটের সন্তান, আমার ছেড়ে চলে গেল,—বারণ মানলে না।

যেন অনুপত্তিত স্বামীকে সমর্থন করবার জত্ত বধু এক রকম বাধা দিয়ে বললে, না গিয়ে উপায় ছিল না, ঠাকুরপো,—পোড়া পেটের যা জালা।—

স্থান মুখে কিছুক্ষণ চুপ কবে বদে থাকবাব পর স্থাবোধ কুঞ্জীত স্থারে বললে, তা জোঠিমা, আপনারাও সেই ডিহিড়িতে যান না কেন? বেশ স্থাস্থ্যকর জায়গা সেটা। স্বাই একত্র এক জায়গায়—

কথাটা সে শেষ করতে পারলে না, চোথের ইঙ্গিতে তাকে থামিয়ে দিয়ে বধু তার কথার মাঝথানেই বলে উঠল, অনেক দিন পরে এসেছ, ঠাকুরপো,—গরীবের বাড়ীতে একটু জল মুথে দিতে হবে।

স্থােধ বাধা পেয়ে থেমে গিয়েছিল; নিবস্ত আগুনে ফুঁ দিয়েছে বুঝে সে মনে মনে অত্বতপ্তও হয়ে উঠেছিল। কিন্তু কিছুতেই কিছু হল না। গৃহিণী বধুর কথাটাকে সম্পূর্ব উপেক্ষা করেই আগগুনের মতই জ্বলে উঠে বললে, তোমারও মূথে এ কথা! সেই শক্ষীছাড়াটাই তোমার পাঠিয়েছে ব্ঝি? তা বেশ,—ভেকে দিয়ে যাও,—

অগ্নিসংস্কার ৩৬০

যেটুক্ আছে তারও সর্বনাশ করে দিয়ে যাও,—মামি কাউকেই বেঁধে রাথব না। পেটের ছেলেকেই পারি নি, আর এ তো পরের মেয়ে। কিন্তু আমি যাব না,—স্বামীর ভিটা ছেড়ে এক পা-ও নড়ব না আমি,—না থেরে, একফোটা জল না পেয়ে শুথিরে মরে গেলেও না।

মাটির দিকে চেয়ে কুন্তিত থারে স্থাবোধ বললে, না, জ্বেসিমা, তেমন কথা আমি বলি নি। শুধু—

গৃহিণী এ কথাটাকেও উপেক্ষা করে গলার শ্বর আরও এক পরদা চড়িয়ে বলে চলল, জানি মামি যে, দব যাবে। দব তো গিয়েছেই,—য়েটুকু আছে তা-ও আমার দক্ষে দক্ষেই যাবে। কিন্তু বেঁচে থেকে শেষ দর্বনাশটুকু আমি হতে দেব না। এ আমার দংসার,—আমার শ্বামী-শশুরের সংসার। আমার এই সাত পুরুষের ভিটায় সন্দো বেলায় প্রদীপ জলবে না, শেয়াল-কুকুর এসে বাসা বাঁধবে,—এ আমি বেঁচে থেকে কিছুতেই সইতে পারব না। যার ইচ্ছা হয় সে যাক্। কিন্তু আমি যাব না। যত ষড়যক্ষই তোমরা কর না কেন, আমাকে এখান থেকে তোমরা কেউ নড়াতে পারবে না।

বধু এতক্ষণ মুখ নামিয়ে চুপ করে বদে ছিল, কিন্তু এবার উঠে দাঁড়াল দে।
শাস্ত কিন্তু দৃট় খরে বললে, কেউ কোন ষড়যন্ত্র করে নি মা আপনাকে ভিটাছাড়া
করবার জন্তা। আর যাকে ঠেদ দিয়ে বার বার এই যাওয়ার কথা আপনি বলছেন,
সবাই জানে যে, তার যাবার পথ খোলা থাকলেও দে যায় নি; আর মরে না গেলে
আপনাকে খালি বাড়ীতে একেলা ফেলে রেখে দে যেতেও পারবে না। আপনার
জিদের নীচে তার ইচ্ছে চিরদিনই চাপা পড়ে আছে, আর ভবিষ্যতেও তাই থাকবে।
আপনি যথন খাগুরী,—মায়ের মত—

গৃহিণী হঠাৎ যেন ক্ষেপে গেল; প্রায় চীৎকার করে বললে, শুনলে, বাবা, ছঃখু,—শুনলে?

বধু জ্রাক্ষেপও কংলে না; যেন কিছুই হয় নি, এমনি ভাবে স্থবোধের মুথের দিকে চেয়ে অল একটু হেসে ব্ললে, একটু বসতে হবে, ঠাকুরপো,—একটু জ্বল মুথে না দিয়ে ষেতে পাবে না তুমি। আমি এক্ষ্নি আসছি। আমার মাথার দিব্যি রইল, কারও উপর রাগ করে চলে যেয়ো না যেন।

বধু রান্নাবরের দিকে চলে গেল। যতক্ষন দেখা গেল ততক্ষণ পর্যান্ত খাশুরী তার দিকে চেয়ে রইল; তার পর ফিরে অংশধের দিকে চেয়ে বল্লে, শুনলে তো,

বাবা,--শুনলে তো বউএর কথা ? অথচ এই-ই আমার সংসার। এত করেও কারও মন েলাম না। সকলের কাছেই আমি অপরাধী হয়ে রয়েছি। অথচ কি আমার অপরাধ, বল তো ? সকলকে আমি এক সঙ্গে রাখতে চাচ্ছি,—এই তো ? কিন্তু ছেড়ে কি যাওয়া যায় বাবা ? বল.—তুমিই বল।—

মনের কথাটা চীৎকার করে গৃহিণীকে শুনিয়ে দেবার ইচ্ছা হল স্প্রোধেব,— যাওয়া নিশ্চয়ই যায় এবং যাওয়াই তার কর্ত্তব্য,—একটি ভিটা আর তুথানি চালাববের চেয়ে মাম্ববেব মনের মূল্য চের বেশী,—তিনি মা আর খাশুরী বলেই ছেলে আর বৌএর জীবন ও যৌবনকে ব্যর্থ করে দেবার অধিকার তার নেই,— তার অন্ধ স্বার্থপরতা আর অন্তঃসারশৃক্ত আত্মন্তরিতাই স্নেহের ছলবেশে তার অম্বরকে অধিকার করে বদে আদল মাতৃত্রেহকেই গলা টিপে হত্যা ক.রছে। কিন্তু গৃহিণীর মুখের দিকে চেয়ে কথাগুলি দে বলতে পারলে না,—নিদারুণ একটা বিত্যার সঙ্গে সঙ্গে বৃদ্ধার জন্ম বেশ একটু অন্তকম্পাও দে বোধ করলে। এবার দে নিঃসংশয়েই বুঝলে যে, স্বার্থান্ধ শ্বাশুবী আর ব্যর্থযৌবনা বধুর কলহের ভিতর দিয়ে যে ছবি তার চোথের সামনে ফুটে উঠেছে, ত। যুগের সঙ্গে যুগেব সংঘর্ষের ছবি। বুড়ী তথনও cotথের জল মুছতে মুছতে তার হঃখ, তার নৈরাগ্রের কথা অনর্গন বলে যাচ্ছিল ;— কিন্ত সুবোধের মনে হল যে, স্বপনপুরীব রাজকন্তার জন্ত জাগ্রত শিশু অধীর হয়ে বিলাপ করতে। সামন্ত যুগের যে স্বয়ংসম্পূর্ণ পরিবার স্রোতেব টানে ভেসে যাচ্ছে, তাকেই হুই হুর্বল হাতে আঁকড়ে ধরে বুড়ী হায় হায় করে কাঁদহে। অতীতের কথা স্থবোধের মনে পড়ে গেল। সে যুগেব অর্থনীতি ছিল সরল, জীবনধাতা ছিল অনাড়ম্বর। জীবিকার জগ্র দে যুগে কাউকেই বিদেশে যেতে হত না। স্বামী, খশুর, পুত্র, পুত্রবধু, পৌত্রপৌত্রী নিয়ে পাড়াগাঁয়ের গৃহস্থের সংসার হয় তো বা দোনার সংসারই হয়ে উঠত। সেই যুগেরই মেয়ে এবং বধু ঐ গৃহিণী। অতীতের স্বপ্ন আঞ্জও তার চোথে লেগে রয়েছে। যুগের যে পরিবর্ত্তন হয়েছে, তা বুঝবার শক্তি তার নেই। তার চোথের সামনেই প্রমন্ত নটরাজের পায়ের নীচে তার নিজের সংসারই ভেকে থান্ থান্ হয়ে গিয়েছে, তবু আঞ্জ তার স্বপ্নের ঘোর কাটে নি,— প্রাণহীন সংসারের শবদেহটাকে হুহাতে আঁকড়ে ধরে ভেউ ভেউ করে কেঁদেই চলেছে সে |--

সান্তনা বা পরাদর্শের কোন কথাই স্কবোধের মুথে এশ না।

তাকে বাঁচিয়ে দিলে বধু। একটু পরেই থালায় করে জন্ধ একটু থাবার আর এক মাস জল এনে স্থবোধের সামনে স্বষ্ঠু ভাবে সাজিয়ে দিয়ে কুন্তিত স্থরে সে বললে, বারে কিছুই নেই, ঠাকুরপো,—এমন দিনে তুমি এলে—

বেশ একটু আগ্রহের সঙ্গেই থালাথানিকে কাছে টেনে নিরে স্থবোধ উত্তর দিলে, বাঃ ব্লে—এ কি কম? তবু যদি আপনার মনের মধ্যে আফশোষ থেকে যার, বৌদি, তবে আর এক দিন,—বেদিন ঘরে অনেক জিনিষ থাকবে,—আমায় থবর দেবেন। আগে থেকে তৈরি হয়ে এসে এমন থেরে যাব যে—

খবর দেওয়াই রইল,—বধু বাধা দিয়ে হেসে বললে,—যে কদিন বাড়ীতে থাকবে, রোজ বৈকালে আমায় এখানে ভোমার নিমন্ত্রণ। তবে অনেক জিনিষ ভোমায় আমি কোন দিনই দিতে পারব না, ভাই,—তা-ও আগেই বলে রাথছি। ভোমার গরীব বৌদির বাড়ীতে কোন দিনই ক্ষুবকুড়ার বেশী পাবে না তুমি।

কিন্তু সে তো বিহুরের ক্ষুদকুড়া,—মুবোধও হেসে উত্তর দিলে,—মণ্ডা-মিঠাই কোথায় লাগে তার কাছে! ওর লোভে আমি রোজই আসব, বৌদি,—ঠিক কানেন, মোজই।

গৃহিণী হঠাৎ উঠে দাঁড়িয়ে বললে, তুমি থাও, বাছা।

তার অত কথার উত্তরে যে স্থবোধ একটি কথাও বলে নি সেই স্থবোধই যে বধুর সঙ্গে রহস্তালাপে অমন মেতে উঠস, এটা খেন সে বরদান্ত করতে পারলে না। মুখখানা অন্ধকার করে সে আবার বললে, আমি যাই,—কত কাজ পড়ে রয়েছে। আমার সংসারের কাজ আমি না করণে আর কে করবে।—

শুধু কথায় নয়, চোথেও বধুর দিকে একটি কটাক্ষ করে গৃহিণী নাচে নেমে

শ্বোধ অপ্রতিভ ভাবে চুপ করে গিয়েছিল, গৃহিণী একটু সরে যেতেই বধু কৃষ্টিত ছরে বলগে, কিছু মনে করো না, ঠাকুরপো,—অনর্থক তোমাকেও অনেকগুলি কথা শুনতে হল।

স্থবোধ কৃষ্টিত স্বরে বশশে, না, বৌদি,—আমার আর কি ! স্বাপনাকেই তো বেশী কথা শুনতে হয়েছে।

সুথথানি হাসবার মত করে বধু উত্তর দিলে, ও কিছু নয়,—ও আমাকে রোজই ক্রতে হয়।

একটু চুপ করে থেকে সে আবার বললে, কি যে ওঁর হয়েছে আঞ্চকাল,—সব কথাতেই রাগ।

ञ्चरवाथ वलरन, वयम हरन मवाबहे এ बक्स हथ ।

উনি আবার সকলকেই ছাড়িয়ে গিয়েছেন,—বধু উত্তব দিলে,—কি থে ওঁর ধারণা হয়েছে,—থেন বিশ্বশুদ্ধ লোক ওঁকে বাড়ীছাড়া করবার জক্ম ওঁর বিরুদ্ধে চক্রান্ত করতে লেগেছে। অথচ আসল ব্যাপার তা মোটেই নয়। সে বার দেশে এসে তিনি এক বার ডিহিড়ী ঘাঁবার কথা তুলেছিলেন; কিন্তু ওঁর মত নেই বুঝে আমরা সে ইচ্ছে একেবারেই ছেড়ে দিয়েছি। তবু ওঁর আশঙ্কা ঘোচে নি,—এখনও কথার কথার কেবল সেই কথাই উনি তুলবেন। আজও,—এই তুমি আসবার একটু আগেও, সেই কথাই উঠেছিল। তাতেই তো এত কথা তোমার শুনতে হল!—

মুথ নামিয়ে কিছুক্ষণ চুণ করে রইল স্থবোধ; তাব পর হঠাৎ মুথ তুলো বললে, আদি সব শুনেছি, বৌদি,—ঐ বেড়াটির আড়ালে দাড়িয়ে। বড়ড কট্ট হচ্ছে আপনার.—না ?

বধুর মুখথানি লাল হয়ে উঠল; তাড়াতাড়ি মুখ নামিয়ে কুঠিত, অফুট খরে নে বললে, না, না,—তা নয়। শুধু ছেলেটাব জন্ত,—তাকেও কাছছাড়া করতে হল কি না!—

মবোধ আবার কিছুক্ষণ চুপ করে রইল; তার পর সশব্দে একটি নিশ্বাস ছেড়ে বললে, এটা যুগের অভিশাপ বৌদি,—যুগদন্ধিব কালে এই রকমই হয়। একটা যুগ কেটে গিয়েছে, আর একটা যুগেব আবির্ভাব এখনও সম্পূর্ণ হয় নি। বিগত যুগটার ছায়া এসে পড়েছে নৃতন যুগের উপর,—তাকে ঠিক ফুটতে দিচ্ছে না,—শেষ রাত্রির অন্ধকার উষাকে বেমন ফুটতে দেয় না। আপনাদেব মত মাঝথানে যারা পড়ে গিয়েছে, বিগতপ্রায় যুগের কালে। ছায়ার নীচে নিশ্বাস তো তাদের বন্ধ হয়ে আসবেই!—

পরদিন সুবোধ রজনী বাড়ুজের বাড়ীতে গিরে সকলের সঙ্গে দেখা করে এল।
দিন সাতেকও লাগল না, গাঁরের প্রত্যেকটি লোক, প্রত্যেকটি অলিগলি পর্যন্ত দেখা হয়ে গেল;—কেবল নিজেদের গাঁ নয়, আশপাশের আরও কয়েকখানা গা পর্যান্ত। নৃতনত্বের মোহ গেল কেটে; যে উত্তেজনাটুকু এগেছিল, ইন্ধন ফুরাতেই তা নিভে ছাই হয়ে গেল। তার পর এল অবসাদ,—প্রাণহীন পাড়াগাঁয়ে কর্মহীন অবস দিনগুলির প্রত্যেকটি মুহূর্ত্ত গুণে গুণে কাটাবার ফ্রংসহ বিভ্ন্থনা।

একেবারে অফ পাড়াগাঁ। সুল নেই, পোষ্ট-মাপিদ নেই, থানা নেই,—
দৈনিক হাট পর্যন্ত বদে না! চারিদিকে ঝোপ-ঝাড়; যেথানে-দেখানে জলা বা ডোবা; গায়ের বাইরে এত বড় মাঠ যে ওর শৃক্তার মধ্যে মন দিশাহারা হয়ে পড়ে। হুগলীর তুলনায় এ যেন একেবারে বিপরীত সীমান্ত। আধুনিক সভ্যতার কোন উপকরণই এধানে নেই। রেল বা মোটরগাড়ী দুরে থাক্, এই ফুদ্ধের দিনেও এখানে আকাশে একখানা এগারোপ্লেন পর্যন্ত দেখা যায় না।

পরিচিত লোক নেই, তা নয়। খ্রী-পুরুষ কত জনকেই সে দেখতে পেলে যাবা তাকে সত্যিকারের সেং করে। এমন ত্এক জনেব সঙ্গেও দেখা তার হল যাবা বাল্যে তার নিজেরই অন্তরঙ্গ বন্ধু ছিল। তবু কারও সঙ্গেই সে মোটেই কোন আত্মীয়তা বোধ করলে না। এরা যেন আর এক জগতের মান্তব,—এদের ভাষা পর্যান্ত আলাকা। নিজেদের ছোটখাটো প্রথহঃখ নিমে নিতান্তই আত্মকেন্দ্রিক এদের জীবন,—বৃহত্তর জীবনস্রোতের সঙ্গে তার কোন সম্বন্ধই নাই। সে জীবনের কোন সম্বা এরা বোঝে না, ব্রবার চেষ্টাও করে না। এমন যে যুক্ধ,—যা এরই মধ্যে তাদেরও জীবনটাকে গোড়া পর্যান্ত নেড়ে দিয়েছে, বক্যার মত ছুটে আসছে তাদেব সকলকে ডুবিরে, ভাসিয়ে নেবার জন্ম, তার সম্বন্ধও এদের কেমন যেন নিজ্ঞিয়, উদাসীন ভাব। কুপমপুকত্বের অতিরিক্ত আর কোন অন্তিত্ব যদি এদের থাকে, তার মধ্যে মান্তবের সক্রিয় সচেতনতা নেই, আছে কেবল ভীতিবিহ্বল পশুর পশায়নপরতা।

কদিনের মধ্যেই স্থবোধ হাঁফিয়ে উঠল। এমন একটা লোক এখানে নেই যার সঙ্গে প্রাণ খুলে ছটি কথা বলতে পারে দে। কাজও কিছুই নেই। এই স্থান্ত পলীতে নিঃসঙ্গ, নির্বান্ধন, কর্মহীন দিনগুলিকে নিয়ে সে এক সমস্থায় পড়ে গেল। তার মনে হতে লাগল যে সংসার ছেড়ে, কর্মক্ষেত্র ছেড়ে সে যেন বনবাদে এসেছে,— স্থ্যালোকের সংস্পর্শহীন জলাভূমির আর্জ্র, দুর্গন্ধনয় বিষাক্ত বায়ু নিখাদে টেনে টেনে পলে পলে আত্মহত্যা করছে সে।

ছপদী থেকে দে পালিয়ে এদেছিল শান্তির জন্ত। কিন্তু পল্লীর প্রতিবেশের মধ্যে

শান্তির প্রাচ্র্য্য থাকলেও মনে দে শান্তি পেলে না। হুগলীতে দেই স্মরণীয় রাতটিতে মনটা তার একেবারেই বিকল হয়ে গিয়েছিল। তার নিঞ্জের জীবনের অভিজ্ঞতা, তার নিজেরই বহু সাধনার উপলব্ধির কথাও তথন তার মনে পড়ে নি। দে ভূলেই গিয়েছিল যে, চিরকাল কাঙ্গের মধ্যেই দে শান্তি পেয়েছে, অলদ দিন্যাপনের মধ্যে নয়। এত বড় অভিজ্ঞতাটা ভূলে যাওয়া কি যে মারাত্মক ভূল তা এখন ক্রমশঃই দে বুঝতে লাগল। এখানে কাজ একেবারেই নেই; পড়বার একখানা ভাল বই পর্যান্ত নেই যার মধ্যে অন্থির মনটা হুএক ঘটা ভূলে থাকতে পারে। একটানা অবসরের প্রকাশু ফাঁকা মাঠেব মধ্যে সেটা ছাড়া পেয়ে লাগামছাড়া ঘোড়ার মতই উদ্ধান হয়ে উঠল,—অন্ধ একটা আবেগের তাড়নায় স্ক্রোধ যেখানে থেকে পালিয়ে এদেছিল, স্থান আর কালের ব্যবধান ডিন্ধিয়ে দেখানেই আবার ছুটে গিয়ে তাবই অলতে গলিতে ঘুবে বেড়াতে লাগল।

আদল কথা স্থভদ্রাকে স্থবোধ ভূলতে পারলে না। সে রাত্রে সব চেয়ে বড় যে আশক্ষা স্থবোধের মনে জেগে উঠেছিল দেটা ঐ স্থভদ্রার সঙ্গে দেখা হবার আশক্ষা। ঐ ভরেই সে এত দূরে পালিয়ে এসেছিল। অথচ এখানে তাব মনে হতে লাগল যে, তাকে অনুসরণ করেই স্থভদ্রা গেন এখানেও এদে উপস্থিত হয়েছে। নিজে সে হগলীতে থাকলে বহু দিনই হয় তো দিনে এক বারও তার সঙ্গে স্থভদ্রার দেখা হত না,—আগেও তো অমনি হয়েছে,— দিনেব পর দিন কেটে গিয়েছে, অথচ স্থভদ্রাকে একবার সে চোথের দেখাও দেখে নি। কিন্তু স্থভদ্রার শারিরীক সামিধ্য থেকে শত শত জোশ দূরের এই অন্ধ পাড়াগায়ে এখন সেই স্থভ্দ্রাই বেন তার অলস জীবনের প্রত্যেকটি মুহুর্ত্তেরই একমাত্র সাথী হয়ে উঠল।

এমনি যথন তার মনের অবস্থা তথন এক দিন সে থবর পেলে যে ক্রোশ হই দুবের এক গ্রামের সব কজন গৃহস্থের উপর উৎথাতের নোটিশ হয়েছে। অবস্থাটা স্বচক্ষে দেথবার জন্ম স্থাবোধ পরের দিন সকালে সেই গাঁয়ে গিয়ে উপস্থিত হল।

যা সে দেখলে সে এক হান্যবিদারক দৃশ্য,—শুরু দৈহিক হর্দণারই নয়, চরম মানসিক অধোগতিরও পোচনীয় এক জীবন্ত চিত্র। পচিশ-ত্রিশ ঘর সাধু, শ্রমনীল, নির্বিরোধী চাষী পরিবার কেবল এক সালের ক্ষেত্রের ফদল আর মাধা গুঁজবার খানকরেক জীর্ণ চালাঘরই হারায় নি, সঙ্গে সঙ্গে হারিয়েছে তাদের অভ্যন্ত জীবনথাত্রা-প্রণালী, আপ্রমের পরিচিত বন্ধবান্ধব, পারিবারিক জীবনের সহজ আনন্দ এবং সব

চেয়ে যা বেলী দামী, সেই নৈতিক চরিত্রও,—আশা, আত্মর্য্যাদা ও আত্মবিশ্বাসের সঙ্গে সঙ্গে স্বিচার দাবী করবার সাহস্টুকুকে পর্যন্ত হারিয়ে সত্যই একেবারে সর্বস্বান্ত হয়ে পড়েছে। অবিচারকে তীব্র ভাবে অন্তভব করবার শক্তিই যেন তাদের আর নেই, স্থবিচার বলে গ্রহণ করবার মত বৃদ্ধি আর বিশিষ্ঠ ত্যাগপ্রবৃত্তিও নয়। প্রতিবাদ করবার শক্তি তাদের নেই, অথচ কর্ত্তব্যপালনের উন্মাদনাভরা পরিতৃত্তিও তারা লাভ করে নি। মানুষই যেন তারা নয়; নৈরাশ্রের পঙ্ককুতে আকণ্ঠ নিমজ্জমান, ভাষাহীন, বোধশক্তিহীন, মনুষ্ত্রহীন জড়পিও কয়েকটি পুতুলনাচের পুতুসের মত অদৃশ্র কোন এক থেলোয়ারের নির্দেশে জীবনের একটা প্রহদন বঙ্গায় রেথেছে মাত্র।

নোটিশ ছিল সাত দিনের। কয়েক ঘর লোক এরই মধ্যে চলে গিয়েছে; কয়েক জন আজ যাড়েছ; অবশিষ্ট কয়েক জন যাবার জন্ম তৈরি হচ্ছে। সকলের গন্তব্য স্থান এক নয়,—তাদের সকলের জক্ত বিশেষ কোন বাসস্থান কেউ নির্দ্দেশ করে দেয় নি, ঘরবাড়া তৈরি করে দেওয়া তো দ্রের কথা। ক্ষতিপুরণ হিদাবে কিছু টাকা অবশ্র দকলেই পেয়েছে, কিন্তু তার পরের ব্যবস্থা করবার ভার যার যার নিজের। স্থযোগ আর সাধ্য মত স্বাই যার যার ব্যবস্থা করেও নিয়েছে,—কেউ দপরিবারে কাছাকাছি কোন আত্মীয়ের বাড়ীতে গিয়ে আশ্রয় নেবে, কেউ বা যাবে দূরে। কেউ স্ত্রী-পুত্রকে আত্মীয়ের বাড়ীতে রেখে নিজে বেরিয়ে যাবে জীবিকার অনুসন্ধানে,—হয়তো বা কাছাকাছিই কোন জায়গায় সামরিক রাস্তা বা বিমান-ঘাট তৈরি করবার কাজে গিয়ে যোগ দেবে দিনমজুর হিদাবে, না হয় তো জিলার সদরে বা কলিকাতাতেই চলে যাবে কাজের সন্ধানে। পরিচিত সমাজ, সাত পুরুষের ভিটা আর প্রাণের চেয়েও প্রিয় চাষের জমি তারা পিছনে ফেলে চলে যাচ্ছে, আর ওরই সঙ্গে গৃহস্থানীয় কত কি খুটিনাটি জিনিব যার প্রধ্যেজন-মূল্য গৃহস্থ পরিবারের কাছে অপরিনের কিন্ত বিনিময়-भूना किछूरे त्नरे। मदक नित्र योखनों मखन नम्न वतनरे এ मन खिनिय এখানেই পড়ে থাকবে। এই দক্ষে নিয়ে যাওয়ার সমস্তার জন্তই অনেকে তালের এক মাত্র मृत्यम होन जवर शक् छ जब है मर्पाहे ८वट उक्त एक । निर्द्धात मार्था छ जवाब ঠাই যাদের নেই, ভারা গরুবাছুর নিয়ে গিয়ে কোথার রাথবে !—

স্থবোধ শুনলে সবই। গাঁরের সামনের ঝোলা জায়গাটতে বেশ একটু ভীড়

জ্ঞামে উঠেছিল। যারা আজই চলে যাবে তারা ঘর ছেড়ে বাইরে এনে দাঁড়িয়েছে। মেয়েদের সোথে জ্ঞল। পুরুষদের চোথও একেবারে শুকনো নয়। কেবল ছোট ছোট ছেলেমেয়েরাই লাফালাফি চেঁচামেচি করে বিদায়ের করুণ স্থরের মধ্যে নিতাস্ত থাপছাড়া রকমেব নূতন এক উল্লাদের স্থর জুড়ে দিয়েছে। কোন দিনই যারা গাঁ ছেড়ে বাইরে যায় নি, এই যাওয়ার ব্যাপারটা তাদের কাছে যেন একটা উৎসব।

প্রাঙ্গণে শুধু মান্ত্রই নয়,—ওদের পাশেই ছোট ছোট স্তপে জড় হয়েছে তাদের ভাবী যাযাবব জীবনের সর্বস্থা,—ছেড়া কাথা, ছেড়া মাত্র, ছেড়া কাপড়, বেতের ধামা, বাঁশেব ডালা, মাটির হাঁড়ি ও সান্কী, পিতল-কাঁসার ত্রকথানা বাসনও। গরুহাগলও কয়েকটি আছে। যাত্রী নয়, এমন লোকও কয়েক জন এসেছে। তাদের কেউ সমব্যথী, কেউ বা কোতৃহলী দর্শক। জমিদার, মহাজন এবং অক্যান্ত পাওনাদারের লোকও এসেছে বকেয়া বাকি আদায় করবার জন্ত এক বার শেষ চেষ্টা করতে। এ অঞ্চলের চৌকীদারও এসেছে,—তার উদ্দেশ্ত শান্তিরক্ষা করা। সেই লোকটিই স্থবোধকে দেখে জিজ্ঞাসা করলে, বাবু ব্যানি—

স্থবোধ নিজের পরিচয় দিলে। পিতাব পরিচয়ে সবাই তাকে চিনতে পারলে।

ওদের সঙ্গে কথা বলে স্থবোধেব মনটা আরও দমে গেল। এক জনও আবস্থাটাকে ভাল বুঝতে পারে নি। ঘরবাড়ী ছেড়ে যেতে হজে বলে কেউ বা কেঁদে ভানিয়ে দিচ্ছে, কেউ বা আবার মুঠা মুঠা নগদ টাকা পেয়ে আহলাদে আটখানা হয়ে উঠেছে। কেউ দোষ দিচ্ছে অদৃষ্টকে, কেউ গাল দিচ্ছে ইংরাজকে। এক জন গলা খাটো করে স্থবোধকে জিল্লাসাই করলে, জাপানীরা কবে আসবে ঠাকুরমশার,—এ পাষ্ডদের ভরাড়বি কবে হবে?

কিন্তু ঐ পর্যস্তই। পাষ্ঠদের বিরুদ্ধে বিদ্বেষ ওদের যত তীব্রই হউক না কেন, তাদের কোন কাজের প্রতিবাদ করবার সাহস কারও নেই। উৎথাতের ব্যাপারটাকে স্বাই মেনে নিয়েছে প্রাকৃতিক একটা বিপর্যায়ের মত। এক জন ভিটার নাম করে কেবলই চোথের জল ফেলছে দেখে স্থবোধ বেশ একটু বিরক্ত হুরেই বল্লে, জিটে তো পিরেছেই; এবার তোমরা কোথায় যাবে? অগ্নিসংস্কার ৩৬৮

লোকটি কান্না থামিয়ে হতাশ স্বরে বললে, যার যেথানে স্থবিধে হয়, সে লেখানেই যাবে। স্মামি যাব আমার ভায়রা-ভাইএর বাড়ীতে।

স্থবোধ ব্রিজ্ঞাদা করলে, তোমাদের যাবার জান্নগা এরা ঠিক করে দেন নি ? কারা, দাদাঠাকুর ?—লোকটি বিহুবলের মত বললে।

স্থবোধ বললে, এই যারা ঘর ছাড়বার নোটিশ ভোমাদের উপর জারি করে গেল ?

লোকটি অভিভূতের মত কিছুক্ষণ স্থবোধের মুখের দিকে চেয়ে রইল,—থেন কথাটা মোটে সে ব্রতেই পাবে নি। তার পর অভূত এক রকমের হাসি হেসে সে উত্তর দিলে, কি যে বলেন, আপনি! কোথায় আমরা যাব সে কথা এক বার কেউ আমাদের জিজ্ঞেদও করে নি। থাকবার যায়গা আবার কে ঠিক করে দেবে ?

হঠাৎ স্থবোধের মনে পড়ে গেল পথে আসতে আসতে যা সে দেখে এসেছে,—
নৈনিকদের বসবাসের জন্স সেই সব নৃতন গড়া ব্যারাক— পাকা বাড়ী, কলের
জল, বৈজ্ঞানিক জ্ঞল-নিক্ষাযণের ব্যবস্থা,—যেন আরব্য উপস্থাসের দৈত্যের হাতে
অভিনব এক একটি নগর এক রাত্রির মধ্যেই গড়ে উঠেছে। তার মনে হতে
লাগল যে, অমনি সব ঘরবাড়ী এই সব গৃহহারা হতভাগ্যদের জন্মও তৈরি হতে
পারত। ভুক্ক কুঁচকে ভীক্ষ কঠে সে বললে, চাইতে পার নি? দাবী করতে
পার নি যে, তোমাদের জন্মও নিরাপদ জায়গায় নৃতন ঘর বেঁধে দিতে হবে ?

দেখতে দেখতে লোকটির মুখথানি শুখিরে একেবারে ছোট হয়ে গেল। সম্ভন্ত চোখে চারিদিকে এক বার তাকিয়ে নিয়ে স্থবোধের মুখের কাছে মুখ এনে ফিস্ফিস্ করে সে বললে, চুপ, দাদাঠাকুর, চুপ,—চৌকিদার শুনতে পেলে আমাদের আর রক্ষে থাকবে না।

একটু পরে সশব্দে একটি নিশ্বাস ফেলে সে আবার বললে, আমরা গরীব মাহ্য, দাদাঠাকুর,—আমাদের কি সাধ্য যে রাজার হুকুম অমান্ত করি। ভগবান আছেন,—তিনি দেখছেন সবই। তিনিই বিচার করবেন। রাবণ রাজার মত যার পাপ, রাবন রাজার মতই তার ভরাভূবি হবে।

স্থবোধের মনটা আগে থেকেই থারাপ ছিল, আরও থারাপ হয়ে গেল। হগনী ছেড়ে আসা অবধিই এমনি সব দৃশ্য তার চোধে পড়ছে, কানে আগছে কেবল এমনি সব কথা,—এমনি সকরুশ দীর্ঘাদ, এমনি মর্ম্মডেদী আর্দ্তনাদ, এমনি

অক্তাব্বের প্রত্যুত্তরে অভিশাপবর্ষণ। নপুংসকের পুত্রকামনার মতই করুণ আর হাস্তাম্পদ এদের কামনা। জাতির নৈতিক মেরুদণ্ডটিই যেন ভেলে গিয়েছে। জাপানী আক্রমণের পটভূমিকায় কি শোচনীয়, কি মর্মন্ত্রদ এই নৈতিক অপমৃত্যুর দৃশ্য। খুশী হবার, নিজেকে অভিনন্দন জানাবার কারণ কারও নেই,—যারা যুদ্ধের আমোজন করছে তাদেরও নয়, যারা যুদ্ধকে সামাজ্যবাদী যুদ্ধ বলে ওকে প্রতিরোধ করতে চাচ্ছে, তাদেরও নয়,—না সরকারের, না কংগ্রেসের। কেমন যেন আগোছাল ও অস্পষ্ট রকমে স্থবোধের মনে হতে লাগল যে কারও কোন চেষ্টাই যেন সার্থক হচ্ছে না,—নিজ্রিয়, জড় জাতি কি যেন একটা অপ্রতিরোধ্য আকর্ষণে গড়িয়ে চলেছে নিশ্চিত ধ্বংশের দিকে। বিধ্বয়োন্মন্ত শত্রুর উদ্ধত আক্রমণকে প্রতিরোধ করবার উদ্দেশ্যে শাদকশক্তির সতর্ক আয়োজনের কত আড়ম্বরই তার চোথে পড়েছে ; কিন্তু জ্বাতির মনটাও তো তার দৃষ্টি এড়ায় নি ৷ অত বড় উর্বর ক্ষেত্রটা একেবারেই বেন ফ কা পড়ে আছে,—বেশবানে না আছে প্রতিরোধের সকল, না আছে শাসক-শক্তির প্রতি মমত্ববোধ,—প্রকৃত সমস্তাটির উপলব্ধি পর্যান্ত সেধানে নেই। ভিত্তিটাকেই এমন কাঁচা রেখে ওর উপর প্রতিরোধের যে বিরাট ইমারৎ তৈরি হয়েছে, কি ওর মৃশ্য ? কতটুকু ওর শক্তি ? স্থবোধের মনে হতে লাগল যে, শক্রকে প্রতিরোধ করবারী জন্ম দেশের শাসকশক্তির এই যে এত সব সাড়ম্বর আয়োজন,— এই দৈক্সদমাবেশ, এই সমরদন্তারের আমদানী, এই লোকাপদারণ,—এ সব তাদের ঘরের মতই ভেকে পড়বে শত্রু যদি প্রবল বিক্রমে এ দেশ আক্রমণ করে বসে।

পথ চলতে চলতে কেবলই স্থাধের মনে হতে লাগদ যে, কেবল সরকারের প্রচেষ্টাই নয়, কংগ্রেসের চেষ্টাও বার্থ হয়েছে,—দেশের শাসনশক্তি যদি বেকুবের স্বর্গ তৈরি করে তাতেই আশ্রম নিয়ে থাকে তবে কংগ্রেসও শক্ত মাটির উপরে দূঢ়তর আবাসন্থান তৈরি করতে পারে নি। যুদ্ধ স্থক হবার পর থেকে কংগ্রেস যা বলেছে, যা করেছে, সবই একে একে স্থবোধের মনে পড়ে গেল। এ নাটকের অভিনয় নিস্পৃহ দর্শকের মত দ্র থেকে সে কেবল চেয়ে দেখে নি, নাটকের অভিনেতা হিসাবেই নিজে সে অভিনয় করেছে। কংগ্রেসের নীতি অমুসারে নিজে সে প্রচার করেছে যে, এ যুদ্ধ ভারতবাসীর যুদ্ধ নয়, এ নিশ্চয়ই সামাজ্যবাদী যুদ্ধ,—ইংরাজদের নিজম্ব একটা ব্যাপার যার সঙ্গে এ দেশের লোকের কোন সম্বন্ধই নেই। সত্যাগ্রহী হিসাবে যুদ্ধবিরোধী প্রচার করে নিজে সে বেশ কিছু দিন কেলও থেটে

এসেছে। কংগ্রেসের ঐ যুদ্ধবিরোধী নীতিরই প্রতিধ্বনি আজ সে শুনতে পাচ্ছে দেশের শিক্ষিত্-মশিক্ষিত, ধনী-দরিদ্র, প্রাজ্ঞ-অজ্ঞ, প্রত্যেকটি লোকের মুথে। এই একটু আগেই হিন্দলঘাট গাঁরের লোকেরাও ঐ কথাই তাকে শুনিয়ে দিয়েছে,— যুদ্ধকে এরা নিজেদের যুদ্ধ মনে করে না,— ইংরাজের প্রতি বিন্দু মাত্র অন্তরাগও এদের নেই। কিন্তু তাই বলেই এ কি তাদের,—কংগ্রেসের,—সার্থকতার নিদর্শন? দেশব্যাপী এই বে ইংরাজবিরোধী, যুদ্ধবিরোধী মনোবুত্তি,— এ কি খুশী হবার মত কিছু ? স্থবোধের মন সায় দিলে না। তার মনে হতে লাগল যে, লোকের মনের যে ভাব তাদের কথায় প্রকাশ পাচ্ছে তা নিছকই নেতিমূলক মনোবৃত্তি,—অন্তস্থ চিত্তের কেমন বেন একটা বিকার। এ মনোবৃত্তির ইতির দিকটা একেবারে খালি, — স্থাসর স্থাপানী স্থাক্রমণের পটভূমিকায় এ যেন সর্বতোভাবেই বান্তবতার সঙ্গে সম্পর্কলেশহীন, নিরর্থক, এমন কি, অনিষ্টকর। ইংরাজবিদেষ লোকের মনে বাড়ছে, এ কথা সত্য। কিন্তু দেশের ও জগতের বর্ত্তমান অবস্থায় কি এর সার্থকতা ? এই যে যুদ্ধবিরোধী মনোবৃত্তি,—এ তো নিছকই কাপুরুষতা, কেবলই পলায়নপরতা,— সহজ, আদিম, আত্মরক্ষাপ্রবৃত্তির অমাজ্জিত, কুৎসিৎ রূপ। নূতন এক বৈদেশিক আক্রমণের স্থচনাতেই ইংরাজবিদ্বেষের সঙ্গে এই যে যুদ্ধবিরোধী মনোবুতির সংযোগ,—এর অবশুভাবী ফল স্বরূপ সমগ্র জাতিটাই আক্রমণকারীর পায়ের তলে লুটিয়ে পড়বে না কি ?—

ভবিশ্বতের কর্মনা করে স্থবাধ ক্রমাগতই বেন শিউরে উঠতে শাগল। মূক্ত, স্বাধীন ভারতবর্ধের গৌরবোজ্জন রূপ তার চোথে পড়ল না; তার কেবলই মনে হতে লাগল যে, দেড় শত বছর আগে ভারতের যে পরাধীনতা স্কুক্র হয়েছিল, যুদ্ধের পরেও তা-ই চলতে থাকবে। জাপান ভারতবর্ধ আক্রমণ করলে পরাধীন ভারতের পরাজ্ম অবশুক্তাবী। আর কোনও কারণে জাপান যদি এ দেশ আক্রমণ না করে তবে ইংরাজ য়াজ্বই এ দেশে অব্যাহ্ত থাকবে। হয় বৃটিশ ভারত, নয় জাপানী ভারতের আবির্ভাবের সভাবনা সে কিছুতেই কল্পনা করতে পারশে না।

হঠাৎ অরুণাংশুকে তার মনে পড়ে গেল। মনে পড়ল ক্য়ানিষ্টদের ন্তন জিগির,—এ যুদ্ধ অন্যুদ্ধ,—প্রতিরোধ নর, সহধোগিতাই হবে ভারতীয় অনগনের শালনীয় নীতি। মনে পড়তেই তার মনটা বিভ্যন্তর বেকে গেল। কিন্ত সংস সন্দেই ঐ মনেরই নিভ্ত একটা কোণে তীক্ষ একটা সংশয় কাঁটার মত থাড়া হয়ে উঠল,—যে নীতি ও যে কর্ম্মপদ্ধতিকে আঁকড়ে ধরে কংগ্রেসের সঙ্গে সঙ্গে নিজেও সে নিজের হয়ে পড়ে আছে, সেই নীতি ও কর্ম্মপদ্ধতিই কি অপ্রান্ত ?—তাই কি সর্বতোভাবে সম্পূর্ণ ? আদর বৈদেশিক আক্রমণের যে সম্ভাবনা ইতিমধ্যে প্রায় নিশ্চরতা হয়ে উঠেছে, ওরই আলোকে তাদের পুরাতন নীতি ও কর্ম্মপদ্ধতিকে নৃতন করে পরীক্ষা করবার প্রয়োজন উপস্থিত হয় নি কি ? নিজ্জিয় র্টিশ-বিদ্বেষকে সক্রিয় স্বাধীনতার আকান্ধায় রূপান্তরিত করবার জন্ম তাদের কর্মাস্টির আমূল পরিবর্ত্তন করতে হবে না কি ?

হঃখু, ও হঃখু—বলি, ও হঃখু—

ভাক শুনে স্থবোধ স্থপ্তোখিতের মত চমকে উঠল। মাঠ পার হয়ে কথন যে সোঁয়ে এসে চুকেছে, সে তা জানতেও পারে নি। ভান দিকে চোথ ফিরাতেই হলধর দত্তের বৈঠকথানা তাব চোথে পড়ল। ফোক্লা মুথে এক গাল হেসে দত্ত রসিকতা করে বললে, দাহ কি চলতে চলতেই ঘুমিয়ে পড়েছিলে? এত বার ডাকছি—

ঘরে চুকে কুন্তিত স্বরে স্থবোধ বললে, শুনতে পাই নি, ঠাকুদ্দা,—একটা কথা ভাবভিলাম।

সে কথাটা সম্পর্কে দত্ত কোন ঔৎস্কা প্রকাশ করলে না; আদর করে স্থাবাধকে কাছে বসিয়ে বললে, এস, দাদা, এস;—তোমার কথাই ভাবছিলাম। কাগজ্ঞধানা সন্থ এসেছে কি না!—

কাগৰ !--স্ববোধ বিস্মিত হয়ে বললে।

হাঁ রে, হাঁা,—বুড়ো মাথা ছলিয়ে গর্কের স্বরে উত্তর দিলে,—থবরের কাগল। আমি রাখি যে—সাপ্তাহিক "বস্থমতী।" পিয়ন সবে কাল বিকেলে দিয়ে গিয়েছে। দেই থেকেই ভোমার কথা মনে উঠছিল। ভাবছিলাম—

সত্যই খবরের কাগজ। স্থবোধ সাগ্রহে সেধানা কাছে টেনে নিলে। এথানে এদে অবধি সে খবরের কাগজ পড়ে নি। এ গাঁরে কেউ ধে গাঁটের পরসা খরচ করে খবরের কাগজ কিনতে পারে তা সে ভাবতেও পারে নি,—কাজেই খোঁজও করে নি। আজ নিতান্ত অপ্রত্যাশিত ভাবে এমন একটা জিনিই হাতে পেরে সেরীতিমত খুণী হরে উঠগ। ইউক না সাপ্তাহিক,—তবু খবরের কাগজ তো!

অগ্নিসংক্ষার ৩৭২

ছাপার অক্ষরের উপর তার চোথ গিয়ে পড়তেই মনটা তৎক্ষণাৎ ওর মধ্যে যেন ভূবে গেল। হলধর দত্তের বাকি কথাগুলি তার কানেও গেল না।

থবর তো বটেই,—থবরের সেরা থবর। যেমন চমকপ্রান, তেমনি গুক্তপূর্ণ। স্তার ষ্ট্যাফোর্ড ক্রীপ দের শাদন-সংস্কারের প্রস্তাব কংগ্রেদ অগ্রাহ্য করেছে,—মুদলীম শীগও তাই। প্রায় সমস্ত কাগঙ্গথানিই ঐ সংবাদ দিয়ে ভরা। স্থার ষ্ট্যাফোর্ডের মূল প্রস্তাব এবং ও সম্বন্ধে তার নিজের ভাষ্য ; তৎসম্বন্ধে কংগ্রেস ওয়ার্কিং কমিটির প্রস্তাব, কংগ্রেদ নেতাদের বিবৃতি, স্থার ষ্ট্রাফোর্ডের উত্তর, মৌলানা আঞ্চাদ ও পণ্ডিত জওহরলালের প্রত্যুত্তর, অক্যাক্ত নেতৃরুন্দের বিবৃতি,—এ সব কাগজখানিব এ সংখ্যায় সম্পূর্ণ ছাপা হয়েছে। প্রত্যেকটি সংবাদ স্থবোধ যেন বুখুকুব মত গিলতে লাগল,—বিশেষ করে নেতাদের বিবৃতিগুলি। ওদেব প্রত্যেকটিই তার মনে হতে শাগদ যেন এক একটি জীবন্ত প্রেরণা। জালামন্ত্রী ভাষার অন্তরের জলন্ত বিশ্বাদ প্রকাশ পেয়েছে। আপোষের প্রস্তাব অগ্রাহ্ম হয়েছে, পূর্ণ স্বাধীনতা অর্জ্জনেব অনমনীয় সকল পুনরায় ঘোষণা করা হয়েছে, নেতারা এবজোট হয়ে দাবী করেছেন বে ভারতের সর্বাদীন মৃক্তির প্রতিশ্রতিই আজ আর যথেষ্ট নয়, সে মুক্তি আঞ্চই চাই; চাই ভারতবাসীর আত্মনিয়ন্ত্রণের অধিকার, আসম বৈদেশিক আক্রমণকে শাফল্যের সঙ্গে প্রতিরোধ করবার জন্ম চাই সমর আর দেশরক্ষা বিভাগের উপর দেশবাসীর অপ্রতিহত কর্তৃত্ব। নিছক ভাবাসুতা নয়, বস্তুনিরপেক্ষ ভাবময় আদর্শ মাত্রের জন্ম হাদয়ভিত্তিক উচ্ছাদ মাত্র নয়,—বস্তানিষ্ঠ, যুক্তিবাদী চিত্তের স্কন্ম বিশ্লেষণ ভারতের স্বাধীনতার অপরিহার্য্যতাকে নিঃদংশয়ে প্রমাণ করে দিয়েছে,— আর কিছুর জন্ম না হউক, গোটা জ্বাতিটাকে দেশরক্ষার মত্রে উব্বুদ্ধ করে জাপানকে প্রতিরোধ করবার কাজে নিয়োগ করবার জন্তই অবিলম্বেই ভারতবর্ষের স্বাধীনতা ध्रु हो

অকাট্য যুক্তি, অবিসংবাদিত সিদ্ধান্ত, অনমনীয় দাবী। দেশরক্ষার অধিকারের দাবী পূর্ণ হয় নি বলেই কংগ্রেসের নরম ও গরম দল এক হয়ে আপোষের প্রভাব প্রত্যাখ্যান করেছে; পড়তে পড়তে স্থবোধের শিরায় শিরায় রক্তের প্রত্যেকটি কণাই বেন চঞ্চল হয়ে উঠল। তার মনে হতে লাগল বে, তারই অন্তরের সকল আশা, আকাঝা ও সঙ্কয়ই বেন ঐ লব বিবৃতির মধ্যে জীবস্ত হয়ে উঠেছে,—বেন এতক্ষণ, পর্যন্ত বে কঠিন সমস্ভার সমাধান খুঁজে না পেরে অন্তরের সে ক্লান্ত ও ক্লিষ্ট হয়ে পড়েছিল

এদেরই মধ্যে রয়েছে তারও সস্তোষজ্পনক মীমাংসার ইঙ্গিত,—যেন এদেরই ভিতর দিয়ে সে শুনতে পাচ্ছে অনেক দূরে রণদামামার উন্মাদনাভরা গন্তীর নির্ঘোষ আর দেখতে পাচ্ছে স্তদ্র দিগস্তের কোলে নৈরাশ্যের ঘন অন্ধকারের গায়েও উষার প্রথম আলোকরশ্মির মত সফল স্বপ্নেব ক্ষীণ হলেও গোলাপী একটু আভাষ।—

আশার ও আনন্দে স্থবোধের চোথ হাট ধেন জলে উঠন,—অন্ধের মত, মূর্থের মত বাইরের যে জগৎ থেকে পালিয়ে এসে নিজে দে এই অন্ধক্পের মধ্যে আশ্রয় নিয়েছে, সেই বিরাট, চলমান,কর্মকোলাহলমূথর জগৎটার সবাক একথানি চলচ্চিত্রই সে যেন চোথের সামনে স্পষ্ট দেখতে পাছে। একটার পর আর একটা থবর পভতে পড়তে তার মনে হতে লাগল যে, অন্ধক্পের বন্ধ বাতায়ন হঠাৎ যেন মন্ত্রবলে থুলে গিয়েছে,—কূবে, অনেক দূবে দেখা যাছে জীবনেব বিপুল, বিচিত্র শোভাযাত্রা, মহাসাগরেব জলদগন্তীব সঙ্গীতেব মত কানে আসছে দামামার গন্তীর নির্ঘোষ, মুক্ত আকাশের আলোকোজ্বল নীলিমাব মধ্যে থেকে থেকে যেন কৃটে উঠছে কম্মম্থব বৃহত্তব জগতের সাদব নিমন্ত্রণ।—

কিন্তু তাল কেটে গোল। কিছুক্ষণ অপেক্ষা কববাব পর দত্ত আর যেন থাকতে না পেরেই বললে, কি থবর আছে কাগজে ?—ও হঃখু?—

স্থবোধ ধেন ঘুম ভেঙ্গে জেগে উঠল ; একটু বিরক্ত হয়েই বললে, কি বলছেন ?

যুদ্ধের অবস্থা কেমন মনে হয় ?—দত্ত ভূক নাচিয়ে বললে,—আমাদের একটু
বুঝিয়ে দাও, দাদা,—পাড়াগেঁযে মুখ্যু মান্ত্ৰ আমরা !—

স্থবোধ কুন্তিত হয়ে বললে, সবটা এখনও পড়া হয় নি, ঠাকুদ্দা। ,

তার পরেই স্থব বদলে সে আবার বললে, কাগজথানা আমি নিয়ে যাই, ঠাকুদ্দা,— স্বটা পড়া হয় নি আমাব,—হলেই ফেরৎ দিয়ে যাব।

বিব্রতের এত একটু চুপ কবে থেকে দত্ত উত্তর দিলে, তা নিয়ে যাও তাহলে।
কিন্তু বৈকালেই আবার নিয়ে এসো। তথন গাঁরের লোক আরও হদশজন এসে
জুটবে। স্বাইকে স্ব খবর তথন খুব ভাগ করে বুঝিয়ে দিতে হবে,—মনে থাকে
থেন।

শেষ পর্যান্ত না শুনেই স্থবোধ কাগজগুলি হাতে নিয়ে বেরিয়ে পড়ল। পথে আদতেই আবার তার মনে হতে লাগল যে, বাইরের বড় জগৎটার ডাক আবার যেন সে স্পষ্ট শুনতে পাছেছ। দিন সাতেক পরের কথা। স্থবোধ অভ্যাসমত মাঠে মাঠে ঘুরে বেড়িয়ে অনেক বেলায় বাড়ীতে ফিরতেই জগদ্ধাত্রীদেবী হায় হায় করে উঠলেন,—সর্বনাশ হয়েছে রে, তুঃখু,—সর্বনাশ হয়েছে।

স্থবোধের মুথ শুধিয়ে গেল; উঠানের মাঝখানেই থমকে দাঁড়িয়ে সে বললে, কি হয়েছে, ঠাকুমা ?

সর্বনাশ হয়েছে। হতভাগী সর্বনাশ করেছে,—নিজে তো গিয়েছেই, আর সকলকেও ডুবিয়ে গিয়েছে।

কে ?—কে কাকে ডুবিয়ে গিয়েছে ?

ঐ (য—ওমা!—ছধ দিয়ে কি কালদাপ পুষেছিল ওরা! ঐটুকু মেয়ে,—দাত চড়ে কথা কয় না,—দেখলে মনে হয় ডান-বাঁ চেনে না এখনও। অথচ তারই পেটে পেটে এত কি না শগ্নতানী বৃদ্ধি!—ওমা—কোথায় যাব আমি—

কার কথা ৰঙ্গছ, ঠাকুমা?—স্থবোধ এবার ধৈর্ঘ হারিয়ে তীক্ষ কণ্ঠে বললে,—কার মেয়ে কি সর্বানা করেছে ?

জগদ্ধাত্রীদেবী একটু কাছে এগিয়ে এনেন; কিন্তু কথা যা বললেন তা উত্তর
নম্ন,—সে কি বলবার কথা, দাদা ? চোথে যা দেখে এসেছি,—হাত-পা পেটের
মধ্যে চুকে গিয়েছে আমার। ওমা—কি মেয়ে !—নেয়ে তো নম্ন, মিটমিটে ডাইনী।
মান-প্রাণ হুইই খুইয়েছে হারামজাদী।

কিন্ত কে?

ঐ যে—ঐ আমাদের—ও মা—নিজে তো গিরেছেই,—এখন বাড়ীশুর সকলের হাতে দড়ি পড়বার অবস্থা!—

কি বিপদ!—স্থবোধ অসহিষ্ণুর মত বললে,—কথাটা খুলেই বল না, ঠাকুমা,— কার মেয়ের কথা বলছ তুমি ?

কার মেরে আবার ? ঐ রজনীর মেয়ে—এ আমাদের হুগ্গীর কথা, দাদা— কি করেছে দে ?

८म कि वनवांत्र कथा, मामा ?—८म (ध—

কিন্ত বৰতে হল। স্থবোধের জেরার উত্তরে অনেক অবাস্তর কথা, অনেক নির্মম

সমালোচনার সঙ্গে জ্বগদ্ধাত্রীদেবী যা বর্ণনা করলেন তা এক ভাগ্যবিভৃষিতা কিশোরীর জীবনের মর্ম্মস্পর্ণী এক সকরণ কাহিণী।

কুশীনের মেয়ে দুর্গা; বয়দ হবে কুড়ির কাছাকাছি। অনেক খোঁজাখুঁজির পর বিয়ে যদিও বা হল, স্থানীর ঘর স্থার তার করা হল না। বিয়ের পর ছটি মাদ যেতে না যেতেই নোয়া-দিঁদুর খুলে দে আবার তার বাপের ঘরে ফিরে এল। দে আজ বছর দেড়েকের কথা।

কিন্ত হুর্গা যা হারিয়েছিল সে তার সোভাগ্য আর সাধব্য, জীবন নয়;— সিঁথির সিহুঁরই সে মৃছে এদেছিল, যৌবন নয়। লাল পাড়ের রঙীণ শাড়ী আর গায়ের অল্ল দামের কথানা গয়না শ্বন্থরবাড়ীতে ছেড়ে এলেও প্রকৃতির নিজের দেওয়া নারীদেহের সকল আভরণই সে সাথে নিয়ে এসেছিল; বুকের মধ্যে এনেছিল উল্লিম্নযৌবনা নারীর অপরিতৃপ্ত আকাজ্জার ছন্দোময় কল্লোলিত উচ্ছাদ, আর শিরার মধ্যে অপরাজ্য়ের প্রাণের উদ্দাম, অবিরাম প্রবাহ। যে আকাজ্জার বীজ প্রকৃতি নিজের হাতে রক্তের মধ্যে ছড়িয়ে দিয়েছেন, বৈধব্যের ক্রন্থসাধনা তাকে পুড়ে ভয় করতে পারে নি । জীবনের কঠিন, অনমনীয় দাবীর কাছে দুর্গার শিক্ষা হার মেনেছিল; প্রবাহ আকাজ্জার হুর্বার আকর্ষণে নিজে সে ভেসে গিয়েছিল হুর্বল, হালকা একটি তৃণথণ্ডের মত।

ঠিক কি যে হয়েছিল তা কেউ বলতে পারে না। তবে এইটুকু বোঝা গিয়েছে যে, দে মা হতে যাচ্ছিল, কিন্তু হতে চায় নি। অবাঞ্ছিত সন্তানকে জন্মের আগেই সংসার থেকে বিদায় করে নিজের সতী নানটার সঙ্গে সঙ্গেল পরিবারের মান বাঁচাবার জন্ম পাড়াগায়ের অশিক্ষিতা ধাত্রীর সাহায্য নিয়েছিল দে। দে বুড়ীর অভিজ্ঞতা হয় তো ছিল. কিন্তু কৃতিত্ব ছিল না। অত্যন্ত সুল যন্ত্রের সাহায্যে সেকালের অবৈজ্ঞানিক নিয়মে বিধবা দুর্গার জরায়্র ভিতর থেকে জ্রণটিকে সে বের করে আনতে পারলেও পরে রক্তপাত দে বন্ধ করতে পারে নি,—সারা রাত অজন্ম রক্তপাতের ফলে অনেক যন্ত্রণা ভোগ করে দুর্গা সকালে মরে শান্তি লাভ করেছে। অপরিণত ও অজাত শিশু মাতগর্ভেই প্রাণ হারালেও প্রতিশোধ নিতে ছাড়ে নি,— যে মা মা হয়েও অবলীলাক্রমে গর্ভন্থ সন্তানের প্রাণ নাশ করতে পারে, যেন তার উপর প্রতিশোধ নেবার উদ্দেশ্যেই তাকেও সঙ্গে নিয়ে গিয়েছে সে। এদিকে মেয়ের জ্বলাম্ব্যুতেই রক্ষনী বাড়জ্জের হ্রভাগ্যের অবসান হয় নি। লজ্জা তো ঢাকা

পড়েই নি, বরং আরও বীভৎস হয়ে পাড়াপ্রভিবেশী সকলের কাছে প্রকাশ হয়ে পড়েছে। এমন কি, কার কাছ থেকে যেন খবর পেয়ে এ মৌজার দফাদার পর্যান্ত রজনীর বাড়ীতে গিয়ে হাজির হয়েছে। রজনী এবং তার হয়ে ছএকজন দরিদ্র প্রতিবেশী সাধ্যসাধনা করতে কহার করে নি; কিন্তু দফাদার গোঁ ধরে বসেছে যে, দারোগার হকুম না পাওয়া পর্যান্ত শব সে শাশান্বাটে নিয়ে যেতে দেবে নাঁ।

সব কথা শুনে স্থবোধ শুদ্ধ হয়ে গেল। রঙ্গনীর হুর্ভাগ্যের কথা তত সে ভাবলে না, কেবল তুর্গাকেই তার মনে পড়তে লাগল। ছেলেবেলায় মেয়েটিকে সে কত বার দেখেছে; এবার এদেও দেখেছে হুতিন বার,—এই তো হুদিন আগেও কত কথা তাদের হয়েছে। সত্যই দূর্গা নাম তার সার্থক হয়েছিল,— দূর্গাপ্রতিমার মতই রূপবতী দে। গরীব, গ্রাম্য ব্রাহ্মণের বিধবা মেয়ে ঐ দুর্গা,—হয় তো বা এক বেলার হবিষ্যান্নও সব দিন ভরপেট সে থেতে পায় নি। নিরাভরণ দেহ, চুলে তেল নেই, অমাৰ্জ্জিত দেহের গৌর বর্ণ এই বয়দেই রুক্ষ হয়ে উঠেছে। একখানা ময়লা, মোটা, থানকাপড়ে কোনও রকমে লজ্জা ঢেকে অত্যন্ত সন্ধৃচিত ভাবে সেই প্রথম দিন তার সামনে এগৈ দাঁড়িয়েছিল সে। তবু স্থবোধের মনে হয়েছিল যে, সে যেন আগুনের জনন্ত একটি শিখা,—অপরাব্ধিত জীবনের লীলায়িত একটি ছন্দ। প্রথম দেখার সঙ্কোচ কেটে যাবার পর সে তার কাছে আবার অভীতের দেই চঞ্চনা বালিকাটির মতই প্রগল্ভা হয়ে উঠেছিল; এক দিন বলেই ফেলেছিল, বৌ আনবে না, ছঃখুনা ? চিরদিন বুঝি এমন সন্ন্যাদীই থাকবে ?—হুবোধ ছেসে উত্তর দিয়েছিল, কি দরকার? বেশ তো দিন কেটে যাচ্ছে।—কিন্ত দুর্গা ছেলেমামুষের মত মাথা ঝেঁকে স্নেহমন্ত্রী ভগ্নীর মতই আবদার করে বর্লেছিল, না, ছংখুদা, তা হবে না,—এবার বিষে তোমায় করতেই হবে ।—হতভাগিনী নারী !—প্রবোধের চোথে জল আসবার উপক্রম হল,—ভাগ্যবিড়ম্বিতার কি পরিণাম !--

একটি নিশ্বাদ ফেলে স্থবোধ বললে, কি করতে হবে, ঠাকুমা ?

তুই একবার চল্ সেথানে,—জগদ্ধাত্রীদেবী চোথ মুছে উত্তর দিলেন,—রজনী কেবলই তোর কথা বলছে; দফাদারকে তুই যদি ব্ঝিয়ে-স্থঝিয়ে—

সেই রাত্রে হর্কোধ্য কার্য্যকারণহত্তে স্কভদ্রাকে স্থবোধের মনে পড়ে গেল। এই দুর্গার মতই হতভাগিনী সে,—হয় তো বা ওর চেয়েও বেশী। স্কভদ্রার জীবনের

সমস্থা বরং আরও বেশী জটিল,—স্থামী পাবার আগেই সে মা হয়েছে। যে সমাজে দুর্গাব ঠাই হল না, স্কুড্রাও তো দেই সমাজেরই মেয়ে,—অনমুমোদিত মাতৃত্বের সমস্তা নিয়ে কি করবে সে? সমাজের রক্তচক্ষু, শত্রুর বিজ্ঞাপ, বন্ধুদের নির্দ্মম পরিহাদ কল্পনা করে এই দুর্গার মতই দে নিজের জীবন বিপন্ন করবে না তো? অথবা সকল লজ্জা, সকল যন্ত্রণা থেকে মুক্তি পাবার উদ্দেশ্যে সে নিজেই গিয়ে মৃত্যুর শরণাপন হবে না তো ? হঃথ তো সে কম পায় নি ! প্রাণঢালা ভালবাসার বিনিময়ে দে পেয়েছে প্রতারণা,—জীবনের প্রারম্ভেই জীবনটা তার ব্যর্থ হয়ে গিয়েছে। তার উপর ভবিষ্যতের এই সমস্তা,—পিতৃপরিচয়হীন সম্ভানের জননী হয়ে হুদয়হীন, প্রতিহিংসাপবায়ণ এক সমাজের মধ্যে স্থথহীন, আশাহীন একক জীবন যাপন করবার সন্তাবনা ছাড়া তার সামনে আর কিছুই নেই। এই অবস্থায় ধৈষ্য ও বিচারবুদ্ধি হারিয়ে মরিয়ার মত ভয়ঙ্কর রকমের কোন একটা কাব্দ করে ফেলা তার মত অসাধারণ মেয়ের পক্ষেও অসম্ভব তো না-ও হতে পারে !—তাকে উপদেশ দেবার, সান্ত্না দেবাব কেউ তো আর নেই! যে ছিল, সে নির্ম্ম সত্য কথাটা তাকে শুনিয়ে দিয়েই চলে গিয়েছে,—মরে গেলেও স্কভন্তা হয় তো তার কাছে আর কিছুই চাইবে না। কিন্তু কি করবে সে? আজই বা সে কি করছে? অথবা এই দুর্গার মতই ভয়ঙ্কর কোন একটা কাজ এবই মধ্যে সে করেই ফেলে নি তো ?—ভাবতেই স্থবোধেব বুকটা কেঁপে উঠন। স্নভদ্ৰার জীবনের এত বড় একটা সঙ্কটের সময়ে তাকে একা ফেলে নিজে সে এত দূবে চলে এসেছে বলে হঠাৎ নিজের কাছেই নিজেকে তার অপবাধী মনে হতে লাগল।

সেই রাত্রে হুগলীর গঙ্গার ধারে নিজের কাছে নিজেকে তার অপরাধী মনে হয়েছিল; কিন্তু আঞ্চকের এই অপরাধবোধ আর এক রকমের জিনিয়। সে রাত্রে তার ভাল ঘুম হল না।

পরের দিন স্থবোধের জর এল কম্প দিয়ে। গাঁয়ের কবিরাজ নাড়ী টিপে,
নিদানের শ্লোক আওড়ে, বায়ুপিত্তকদ সম্বন্ধে অনেক বৃকনি ঝেড়ে হুচার রকমের
গুলি আর অনেক রকম অমুপানের ব্যবস্থা দিয়ে গেল। কিন্তু স্থবোধ নিচ্ছে বৃঝলে
যে তার জর ম্যালেরিয়া। জিলার সদরে লোক পাঠিয়ে সে জোলাপের ওয়্ধ আর
কুইনাইন আনিয়ে নিলে। জর বন্ধ হল সাত দিন পর। জগদাত্তী দেবী খুসী
হয়ে গাঁয়ের অশ্বথ গাছের গোড়ায় অনেকথানি হধ ঢেলে পূজা দিয়ে এলেন;

স্থবোধের কপালে সিঁদ্রের একটা টিপ দিয়ে বলসেন, মা পূজা নিয়েছেন,—জর আর হবে না।

স্থবোধ উত্তর দিলে না। জগন্ধাত্রীদেবী বের হয়ে যাবার পর কুইনাইনের দিশিটা আর এক বার সে পরীক্ষা করে দেখলে,— অনেক চেষ্টায় সামাস্থ একট্ কুইনাইন পাওয়া গিয়েছে; যেটুকু অবশিষ্ট আছে ভাতে জরের আর একটা ধাকা সামলানো হয় তো যাবে। কিন্তু তার পর ? স্থবোধের মনটা থারাপ হয়ে গেল। যে দেশের জল আর বাতাসে ম্যালেরিয়ার বীজ ছড়ানো রয়েছে, সে দেশে কুইনাইন পেলেও জরকে সে ঠেকাবে কেমন করে ?

দিন ছই পর গাঁরের চৌকিদার স্থবোধের কাছে এসে খুব বিনীত ভাবেই তাকে খবর দিলে, দারোগা পাশের গাঁরে ইয়্নিয়ন বোর্ডের প্রেসিডেন্টের বাড়ীতে এসে বংগছেন,—স্থবোধেকে একটি বার সেখানে যেতে হবে।

স্থবোধ বিশ্বিত হল ; এক বার তার সন্দেহ হল যে এটা দূর্গার অপমৃত্যুর জের। কিন্তু দারোগার কাছে যেতেই তার ভুল ভেঙ্গে গেল।

ত্একটা অবান্তর কথা বলরার পরেই দারোগা জিজ্ঞাসা করলে, আপনি কি এখন গাঁয়েই থাকবেন ?

স্থবোধ বিশ্মিত হয়ে বললে, কেন, বলুন তো ?

দারোগা অল্ল একটু হেসে উত্তর দিলে, আগে তো এখানে থাকেন নি আপনি,—ন্তন এসেছেন। কি বৃত্তান্ত, কদিন থাকবেন,—সে থবরটা রাখতে হয় আমাদের। বুঝতেই তো পারছেন!—

স্থবোধ মৃচকি ছেসে বললে, তা পারছি। কিন্তু যদি বলি যে আমি এগানে থাকব তাহলে কি করবেন আপনি?

আমি আর কি করব !—দারোগা কুন্তিত স্বরে উত্তর দিলে,—কেবল উপরে একটা রিপোর্ট করতে হবে। আপনার বিরুদ্ধে এরই মধ্যে একটা রিপোর্ট পাওয়া গিয়েছে কি না !—

রিপোর্ট !—স্থবোধ বিশ্মিত হয়ে বললে,—কি রিপোর্ট পেলেন আপনি ?—

দারোগা এবারও কুঠিত স্বরেই উত্তর দিলে, ইাা, রিপোর্ট এসেছে একটা। সে দিন হিজলঘাটি গাঁয়ে লোকাপদারণের বিরুদ্ধে গাঁয়ের লোকদের উত্তেজিত করেছিলেন আপনি। চক্ষের প**লকে** সে দিনের ঘটনাটা আগাগোড়া স্থবোধের মনে পড়ে গেল। ত**ংক্ষণাৎ** মুথে তার উত্তর ফুটল না।

মিনিট থানিক পর দারোগাই আবার বললে, তবে জানেন, স্থবোধবাবু,—
কোন ভদ্রসন্তানের ক্ষতি করবার ইচ্ছে আমার একেবারে নেই। আপনি যদি
এ গাঁয়ে না থাকেন তবে ও রিপোর্ট আমি চেপে যেতে পারি।

স্থবোধ চমকে উঠে বললে, না, দারোগাসাহেব,—আপনার ইচ্ছে হলে ও রিপোর্ট আপনি স্বচ্ছন্দে উপরে পাঠাতে পারেন। তবে আমার নিজের কথা এই যে, এথানে থাকবার জন্ম আমি আসি নি। আমার কর্মক্ষেত্র আর এক জায়গায়। লোক ক্ষেপাতে হলে সেথানে গিয়েই ক্ষেপাব,—এথানে নয়।

একটু চুপ করে থেকে অপেক্ষাকৃত শান্ত কঠে সে আবার বগলে, আপনার কোন ভাবনা নেই, দারোগাদাহেব,—আমি শীগগিরই চলে যাব।

দারোগা চোথের দৃষ্টি তীক্ষ্ণ করে জিজাদা করলে, করে?

স্থবোধ হেলে ফেলে উত্তর দিলে, ঐ জায়গায় আপনাকে এক্ষ্ নি খুদী করতে পারছি নে, দারোগাদাহেব। শরীরটা একটু শক্ত না হলে বেতে পারব না। তাছাড়া,—জানেন তো,—সংসারে আমার থাকবার মধ্যে আছেন এক বুড়ী ঠাকুরমা। তাঁর কাছ থেকে ছুটি নেওয়া খুব সোজা কাজ নয়।

কিন্তু তারও স্থােগ খুব তাড়াতাড়িই এদে গেন। দিন ছই পরেই জগদ্ধাত্রীদেবী খুব ঘটা করে স্থাবাধকে কাছে বসিয়ে খুব বড় রকমের একটা গৌরচন্দ্রিকার পর বেশ মোলায়েম করে বললেন, তোর জন্ম একটা সম্বন্ধ এদেছে, ছঃখু।

স্থবোধ চমকে সোজা হয়ে বদে বললে, কি?

জগন্ধাত্রীদেবী মৃচকি হেসে বললেন, তোর বিষের সম্বন্ধ এসেছে, দাদা।
মূলগাঁওয়ের মুখুজ্জেদের বড় সাধ তোর কাছে মেয়ে দেবার। ঘর ভাল,—
দেবে-থোবেও বেশ। আর মেয়েটিও শুনেছি খুব স্থলারী,—একেবারে লক্ষীর প্রতিমা।

এটুকু ভূমিকা। তার পর মূলগাঁওয়ের মুখুজ্জুদের খ্যাতি, বিত্ত আর প্রতি-পত্তির বর্ণনা চলাল; যে মেয়েটিকে কোন দিনই তিনি দেখেন নি, তারই রূপগুণের বর্ণনা করতে গিয়ে জ্ঞান্ধাত্তীদেবী হঠাৎ যেন কবি হয়ে উঠলেন আর স্থবোধের ভবিষাৎ সম্বন্ধে তার স্বর্গীয় মাতাপিতার স্বপ্নের কথা বলতে বলতে সত্য সত্যই তিনি কেঁদে ফেগলেন। সকলের শেষে তিনি বললেন তাঁর নিজের কথা,— তাঁর বয়দ হয়েছে, আর বেশী দিন তিনি বাঁচবেন না; কিন্তু মরবার আগে নাত-বৌকে যদি তিনি বয়ণ করে ঘরে তুগতে না পারেন, এই এত বড় অভিজাতবংশের রাজপ্রাসাদকে লক্ষীহীন রেখেই তাকে যদি প্রাণত্যাগ করতে হয়, তবে মরেও তিনি শাস্তি পাবেন না।

সব কথা স্থবোধের কানে গেল না। কিন্তু মনটা তার মুগ্ধ হয়ে গেল আর চোথ হাট অনভূ হয়ে জ্ঞগদ্ধাত্রীদেবীর মুখের উপর পড়ে রইল। সে মুখে অরপম মাধুর্ঘ্য, আর দে মাধুর্ঘ্য জরাজীর্ণা বৃদ্ধার চিরন্বীন অন্তরেরই অবিকল প্রতিচ্ছবি। দেই মনের বলিষ্ঠ প্রাণশক্তি, অনম্য অধ্যবদায় আর বিচিত্র স্পষ্টকুশলতার কথা ভেবে স্মবোধ অবাক হয়ে গেল। আইশশবের বঞ্চিতা হতভাগিনী তার এই ঠাকুরমা। গরীবের ঘরে তাঁর জন্ম। বাপকে তিনি শৈশবেই হারিয়েছিলেন। স্বামীকে তিনি পেয়েছিলেন না পাওয়ার মত। সন্তান তিনি একেবারেই পান নি। পরের যে সংসারকে তিনি নিঞ্চের করবার জন্ম আঁকড়ে ধরেছিলেন, তা-ও তাঁর চোথের সামনেই ভেক্ষে থানু থানু হয়ে গিয়েছে। সারাটা জীবনই তাঁর কেটেছে মরীচিকার অমুসন্ধানে। ব্যগ্র, ব্যাকুল ছুটি বাহু মেলে যাকে তিনি বুকে টেনে আনতে চেয়েছেন, সে-ই তাকে ফাঁকি দিয়ে দূরে পাগিয়ে গিয়েছে। তথাপি আঞ্জও তাঁরবোঁ। জা শেষ হয় নি। জীবনের কাঁটাভরা দীর্ঘ পথ হেটে এসে রক্তাক্ত চরণে বৈতরণীর তীরে সহস্র আশা ও আকান্দার ভগন্তপের উপর দাড়িয়েও আজও তিনি ভবিষ্যতের স্থম্বপ্লের জাল বুনে চলেছেন,—স্থবোধের কাছ থেকে কোন উৎসাহ, এমন কি, একটা ইকিত পৰ্য্যন্ত না পেয়েও আজও তিনি সেই স্মবোধেরই বিষে দিয়ে নৃতন করে আবার সংসার পাতবার কলনায় বিভোর হয়ে রয়েছেন। ভেবে স্থবোধের চোধে জল আসবার উপক্রম হল।

তার মৌনতাকে জগদ্ধাজীদেবী সম্মতির লক্ষণ বলে ভূল করে বসলেন। মনে মনে বেশ একটু খুদী হয়েই তিনি বললেন, তাহলে, ছঃখু,—মেয়েটিকে না হয় তুই নিজেই গিয়ে এক বার দেখে আয়.—কেমন ?

স্থবোধের স্বপ্ন ভেঙ্গে গেল; চমকে সোজা হয়ে বদল সে। মনটাকে তৎক্ষণাৎ সে শক্তও করে নিলে,—না, আর না; ব্যাপারটাকে আর বেশী দূর গড়াতে দেওয়া হবে না; আঘাত বখন দিতেই হবে তখন আর দেরী করা নয়। জগন্ধাত্রীদেবীর মুথের দিকে চেয়ে সে এক নিশ্বাদেই বলে ফেললে, তুএকদিনের মধ্যেই আমি চলে যাব, ঠাকুমা,—আমার কাজ আছে।

উত্তরটা জগদ্ধাত্রীদেবীর কাছে এতই অপ্রত্যাশিত যে হঠাৎ যেন তার সারা শরীরটাই পাথর হয়ে গেল। তাঁর চোথে পলক পড়ল না, মুথে কথাও ফুটল না।

কিন্তু মুখ দেখেই তাঁর মনের ভাবটা আন্দাক্ত করে নিয়ে চোখ নামিয়ে কুঠিত স্ববে স্থবোধ বললে, কালই যাব না, ঠাকুমা,—যাব তিন-চার দিন পর। আজ কেবল কথাটা তোমায় জানিয়ে রাখলাম।

কিন্ত এতে কোন ফল ২ল না; জগদ্ধাত্রীদেনী গাঢ় স্বরে বললেন, চলে যাবি তুই ? বাড়ীতে থাকবি নে ?

অধিকতর কুঠিত স্বরে স্থবোধ বললে, কাজ আছে কি না !—

কিন্তু আমি যে—

কথাটা তিনি শেষ করলেন না। চোথের জল ইতিমধ্যে বাধ ভেঙ্গে গালের উপর ঝড়ে পড়েছিল; আঁচলের কোণ দিযে চোথ ছটি মুছে ফেলে তিনি আবার বললেন, কবে ফিরবি ?

ঠিক বলতে পারি নে, ঠাকুমা।

কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে জগদ্ধাত্রীদেবী সশব্দে একটি নিশ্বাস ফেলে বললেন, চিরটা কালই এমন লক্ষ্মীছাড়ার মতই ঘুরে বেড়াবি, ছঃখু? বে-থা করবি নে? সংসারী হবি নে?

স্থবোধ হাসবার চেষ্টা করলে, কিন্তু তাতে তার মূথথানি হবে উঠল কুৎসিৎ; আর জগদ্ধাত্রীদেবীর কানে যা গেল তা শুষ্ক, কর্কাপ, ফাঁপা, অছুত এক রকমের অফুট একটু শব্দ।

তবু জগন্ধাত্রী আশা ছাড়তে পারলেন না; বললেন কিন্তু এঁরা যে বিষের সম্বন্ধ নিম্নে এসেছেন,—কি বলব এঁদের ? অপেক্ষা কবতে বলব ?

স্থবোধ উত্তরে শুধু বললে, কি দবকার!

তবে নিষেধ করে দিই ?

তাই ভাগ।

জগদ্ধাত্রীদেবী আবার কিছুক্ষণ চুপ করে রইলেন; তার পব সহসা মূথ ফিরিয়ে গাঢ় স্বরে বললেন, আমার কথা শুনবি কেন তুই !—আমি তো আর তোর মা নই!— অভিমান করলেন তিনি; অনেক চোথের জল ফেললেন, রাগও করলেন। তাঁরই প্রেরোচনায় গাঁরের স্ত্রী-পুরুষ অনেকেও স্থবোধকে অনেক অমুরোধ করলে। কিন্তু স্থবোধের সঙ্কল্ল টলল না। যাবার দিনটাও ঠিক করে নির্মান ভাবে সে থবরটাও জগন্ধাত্রীদেবীকে সে শুনিয়ে দিলে। কাজেই শেষ পর্যন্ত তাঁকেই হাল ছাড়তে হল।

যাবার আগের দিন জগন্ধাত্রীদেবী স্থবোধের সামনেই সিন্দুক খুলে পুরানো কিন্তু ভারি স্থন্দর কাজ করা কাঠের ছোট একটি বাক্স স্থবোধের সামনে রেথে বললেন, এই নে।

স্থবোধ দবিশ্বয়ে বললে, কি, ঠাকুমা,—কি আছে এতে ?

সঙ্গে সংস্ক চাবি দিয়ে বাক্সটি সে খুলেই ফেললে। চোথে পড়ল সোনার এক জোড়া বালা,—স্তুপীকৃত সিঁতুরের মধ্যে ঝক্ঝক্ করছে। চমকে জ্ঞান্দ্রীর মুথের দিকে চেয়ে সে বললে, কি ঠাকুমা? এ বালা কার?

জগৰাতীদেবী বললেন, তোমার মায়ের।

মাধ্যের ?

হাা, দাদা,—তোমার মায়ের,—জগদ্ধাত্রীদেবী একটি নিশ্বাস ছেড়ে পরে উত্তর দিলেন,—তোমার মা মরবার আগে আমার হাতে তুলে দিয়ে পিয়েছিল; বলেছিল তোমার বউ এলে তার হাতে পরিয়ে দিতে।

কতকটা কুন্তিত, কতকটা বিহ্বল স্বরে স্থবোধ বললে, কিন্তু এ বালা আমায় কেন দিছে, ঠাকুমা ?

জগদ্ধাত্রীদেবী মুথ ফিরিয়ে উত্তর দিলেন, তোমার বৌকে বরণ করে ঘরে তুলবার ভাগ্য তো আর আমার হল না,—তাই ভোমাকেই দিয়ে যাচছি। তুমিই পরিয়ে দিয়ো বৌকে; বলো ভোমার মায়ের কথা। আর,—আর আমার কথাও বলো,— আমার আশীর্কাদ দিয়ো তাকে।

স্থবোধ স্থানকক্ষণ শুক্ত হয়ে রসে রইল; তার পর নিঃশব্দে একটি নিশ্বাস ফেলে বললে, এ বালা তোমার কাছেই থাক্, ঠাকুমা।

কিন্তু উত্তরে জগদ্ধাত্রীদেবী মাথা নেড়ে বললেন, না, দাহ,—দিন-কাল ভাল নয়; কথন কি হয় বলা যায় না।

কি যে বল তুমি, ঠাকুমা !—ছবোধ একটু বিরক্ত হয়েই বললে,—এত দিন এটা তোমার কাছে রইল,—কিছু হল ; না—আর আজ— না,—না,—ও তুই নিয়ে নে ছঃখু,—জগদ্ধাত্রীদেবী একটু দূরেই সরে গিয়ে বললেন,—চোর-ডাকাত আছে, আরও কত কি আছে;—ও জিনিষ আমি আর রাখতে চাই নে।

স্থাবোধ বললে, চোর-ডাকাতের কথাটা কথাই নয়; আর কি আছে তাই কা।
একটু চুপ করে থেকে জগদ্ধাত্রীদেবী মৃত্বরে বললেন,—আমার দিন তো কুরিয়ে
এসেছে, দাহ,—এখন কবে যাই ঠিক নেই। তাই তোর জিনিষ তোব হাতে তুলে
দিশান,—বৌ এলে তাকে দিস।

স্থবোধ হুগঙ্গীতেই ফিরে গেল।

রেলের ষ্টেশন থেকে কারথানার বস্তি পর্যন্ত এলাকাটা তার নিজের রাজ্যের মত। এক কালে সে ছিল এ রাজ্যের মুকুটহীন সম্রাট। কিন্তু এবার এথানে এসে তার বিস্ময়ের সীমা রইল না।

সে বার জেল থেকে ফিরে এসেও সে বিশ্বিত হয়েছিল,—লোকে তাকে চিনতেই পারে নি। তবে দে বিশ্বর ছিল আর এক রকমের; আদলে তা ছিল ক্ষোভ। তথাপি নিজেকে সে সাস্থনা দিতে পেরেছিল এই ভেবে যে, প্রায় একটি বৎসর এ অঞ্চলের অধিবাদীরা তাকে দেখতে পায় নি। এবার তার অন্তপস্থিতির কাল হুমাসের বেশী হয় নি; লোকে তাকে চিনতে পারলে না, তা-ও নয়। তবু অবস্থা দেখে সে যেন ঘাবড়ে গেল।

বেশীর ভাগ লোকই এমন ভাবে তার দিকে তাকাল থেন এথানে আবার তাকে দিথবার আশা কেউ করে নি। স্থবোধের মনে হল বে, ছএক জন থেন তাকে দেথে মুখ টিপে হাসলে; কেউ কেউ যেন ইচ্ছে করেই তাকে এড়িয়ে গেল; ছএক জন যারা কথা বললে, তাদের ব্যবহারেও কোন আন্তরিকতা প্রকাশ পেল না।

মঞ্জুর ইয়্নিয়নের আপিদের কাছে গিয়ে স্থবোধ থ হয়ে গেল,—আপিদ দেখানে নেই, ভিতরে মুদীর দোকান, দোকানদারও বিদেশী; এখানে নৃতন এসে দোকান খুলে বসেছে।

পাশের দোকানের লোকটি স্থবোধকে থবর দিলে যে মঙ্গুছর ইয়্নিয়ন বড় রাস্তার উপরে একটা বড় বাড়ীতে উঠে গিয়েছে। সেই লোকটিই শ্রামাচরণের থবরও অগ্নিসংস্কার ৩৮৪

দিলে,—স্ত্রী-পুত্র নিয়ে কারখানা এলাকা ছেড়ে গেরস্ত এলাকার একটা ছোট বাড়ীতে উঠে গিয়েছে সে।

শ্রামাচরণের থবর পেয়ে স্থবোধ যেন হাঁফ ছেড়ে বাঁচল।

কিন্তু শ্রামাচরণ তাকে দেখে প্রথমে বিশ্বয়ে একেবারে নির্ব্বাক হয়ে গেল,— যেন সে ভূত দেখেছে অথবা নিজের চোথকেই নিজে সে বিশ্বাস করতে পারছে না। কিন্তু তার পরেই সে ছেলেমাস্থয়ের মত হৈ চৈ করে উঠল,—এ কি,—স্থবোধবাবু যে! কথন এলেন আপনি? কোথা থেকে এলেন?—গিয়েছিলেনই বা কোথায়?

কিন্তু স্থবোধ উত্তরে বললে, আমার নিজের কথা পরে হবে, শ্রামাচরণদা—
এখানকার খবর আগে বল,—আমি যে কিছুই বুঝতে পারছি নে।

শ্রামান্রবের উৎফুল্ল মুথ চক্ষের পলকে গন্তীর হয়ে গেল; সে সংশয়ের স্বরে বললে, আপনি বুঝি কিছুই জানেন না? শোনেন নি কিছুই?

স্থবোধ ঘাড় নেড়ে অস্ফুট স্বরে বললে, না।

শ্রামাচরণ উত্তর দিলে মিনিট থানিক পর। একটি নিশ্বাস ফেলে মৃত্ স্বরে সে বললে, তেমন কিছু নয়; ইয়্নিয়নের নির্বাচন হয়ে গেল; বিমলবাব এবার হলেন সেক্রেটারি। তার পর স্বাপিস তিনি ওথান থেকে তুলে নিয়ে গিয়েছেন।

একটু থেমে অভ্ত এক রকমের হাসি হেসে শ্রামাচরণ আবার বললে, শুধু আপনি নন,—আমিও এবার বাদ পড়ে গিয়েছি, স্থবোধবাবু,—কার্য্যকরী সমিতিতেও ওরা আমার নেয় নি।

স্থবোধ নড়ে বসল ; ভূ রুহটি কুঁচকে জিজ্ঞাসা করলে, কিন্তু এত তাড়াতাড়ি নির্ব্বাচন হল যে? অরুণাংশু বলেছিল আমায় প্রতিদন্দিতা করবার সব রকম স্থযোগ দেবে?

শ্রামাচরণের ভুরু জোড়াও একটু যেন বেঁকে গেল; করেক সেকেও কাল তীক্ষ দৃষ্টিতে স্থবোধের মুখের দিকে তাকিরে রইল সে; তার পর হঠাৎ মুখ ফিরিয়ে নিয়ে বললে, সে কথা এখনও আপনার মনে আছে নাকি, স্থবোধবাবু? আমি তো ভেবেছিলাম অস্ত রকম। ওদের উপর রাগ আমি যতই করি না কেন, দোষ দিতে পারি নে ওদের। অরুণবাবু দেরী করতেই বলেছিলেন; কিন্তু বিমলবাবু বললেন যে, স্থবোধবাবু নিজেই যখন কাল ছেড়ে দিয়ে চলে গেলেন তথন দেরী করবার আর স্থাবের মুথ চুন হয়ে গেল। অভিযোগ মর্মান্তিক, কিন্তু মিধ্যা নয়। এথানে থাকাই উচিত ছিল তার। মনে মনে মানতে হল তাকে যে, অরুণাংশুর সঙ্গে ও রকম একটা সর্ত্ত করবার পর এথান থেকে চলে যাওয়া, বিশেষতঃ কাউকে কিছু না বলে চলে যাওয়া তার উচিত হয় নি; ওতে নিজের কর্ত্তবাচ়াতি তো হয়েছেই অরুচরদের প্রতিও বিশাস্বাতকতা করা হয়েছে।

একটু মোলায়েম করে হলেও শ্রামাচরণও ঐ কথাটাই তাকে শুনিয়ে দিলে,— আপনার জন্তই এ রকম হল, স্থবোধবাবু,—আমাদের দলের এক জন লোককেও ওরা কমিটিতে থেতে দেয় নি।

কুন্তিত চোপে শ্রামাচরণের মুখের দিকে চেয়ে স্থবোধ উত্তর দিলে, সত্যি, আমার অক্সায় হয়ে গিয়েছে, শ্রামাচরণনা,—কিন্তু আর হবে না।

শ্রামাচরণ বিস্মিত হয়ে বল'ল, কি হবে না ?

স্থবোধ অল্ল একটু হেদে উত্তর দিলে, হঠাৎ এথান থেকে চলে গিন্নে যে অস্থায় আমি করে ফেলেছি তাব প্রায়শ্চিত্ত আমি করব,—এমন করে করব যে ভবিষ্যতে কেউ আর বলতে পারবে না যে, কাজের সময় স্থবোধকে তার নিজের কর্মাক্ষেত্রে পাঙ্যা যায় না।

শ্রামাচরণ কথাটা যেন ঠিক ঠিক ব্যতে পারলে না, অথবা যা ব্যলে তা সে ঠিক ঠিক বিশ্বাদ করতে পারলে না। মূঢ়ের মত কিছুক্ষণ স্থবোধের মূথের দিকে চেয়ে থাকবার পর অফুট স্বরে দে বললে, কি করবেন, স্থবোধবার ?

স্থবোধ দৃঢ় স্বরে উত্তর দিলে, এখানেই আবার আমি নৃতন করে ইয়্নিয়ন গড়ব। নৃতন ইয়্নিয়ন ?

হ্যা,—একেবারে স্থান্কোরা নূতন। এক দিন স্থানিই তো এখানে নূতন ইযুনিয়ন গড়েছিলাম।—

শ্রামাচরণ বিশ্বরে আবার নির্বাক হয়ে গেল। একটু পরে স্থবোধই অল্প একটু হেলে আবার বললে, কি, শ্রামাচরণনা.—আমার কথা বিশ্বাস হচ্ছে না ?

না,—তা ঠিক নয়,—বলতে বলতে আমাচরণ কুষ্ঠিত ভাবে চোথ নামিয়ে নিলে,—কিন্তু—মানে—ন্তন ইয়্নিয়ন সভিয় করবেন আপনি ?

করব না ?—স্থবোধ দৃশু কঠে উত্তর দিলে,—এ দেহের সমস্ত শক্তি, মনের সমস্ত অনুবাগ তিল তিল করে ঢেলে দিয়ে মজহুর ইয়ুনিয়ন গড়েছিলাম। ভেবেছিলাম অগ্নিসংস্কার ৩৮৬

মে, এ হবে একথানি শাণিত অন্ত্র যা দেশের স্বাধীনতার যুদ্ধে তার কার্য্যকারিত। আর তীক্ষতার প্রমাণ দেবে। অথচ স্বাধীনতার যুদ্ধ যথন আসম্ম হয়ে এসেছে তথনই আমার সেই অন্ত্র চেশে গ্রেকি প্রতিক্রিয়ার হাতে। আমারই হাতে-গড়া অস্ত্রের অপপ্রয়োগ আজ আমি অক্ষমের মত চেয়ে দেখব নাকি ?

শ্রামাচরণ সবিস্ময়ে শক্ষ্য করলে যে, কথা বলতে বলতে অবরুদ্ধ আবেগে স্থবোধের ঠোঁট ছটি কেঁপে কেঁপে উঠছে,—মুখের উপরে ফুটে উঠেছে একটা অনমনীয় দৃঢ়তার ভাব,—সঙ্করের দীপ্তি চোথ ছটিতে জলে উঠেছে আগুনের প্রদীপ্ত ছটি শিখার মত। বিস্ময়ে শ্রামাচরণের মুখে কথাই ফুটল না।

কিন্ধ একটু থেমে স্থবোধই আবার বললে, না, শ্রামাচরণদা,— ওরা যা নিয়েছে নিক,—আমি এখানে নৃতন করেই আবার ইয়্নিয়ন গড়ব,— এমন লোক নিয়ে ইয়্নিয়ন গড়ব যারা জিগিরের মোহে ভুলবে না, সোভিয়েট রুশিয়ার দালালী করাকেই সাম্যবাদের রাজ্পথ বলে চালাতে চাইবে না, রুশিয়ার আর্থের চেয়ে দেশের আর্থ যারা বড় করে দেখতে পাংবে আর দেশের আধীনতার জন্য প্রাণ দিতেও যারা কুন্তিত হবে না। তুমি আমার এই ইয়্নিয়নে আসবে, শ্রামাচরণদা ?

শ্রামাচরণ নিজেকে আর সামলাতে পারলে না, উৎদূল স্বরে বললে, নিশ্চয়্নই আসব, স্থবোধবাবু; আর আমি ঠিক জানি যে, আপনি ডাক দিলে এ কারখানার প্রত্যেকটি মজত্বরই আপনার ইয়ুনিয়নে এসে যোগ দেবে।

কিন্তু উচ্ছ্বাসটা থিতিয়ে আসবার পর শ্রামাচরণের চোথেমুথে আবার সংশয়ের ছায়া দেখা দিল। কুন্তিত স্বরে সে বললে, কিন্তু স্থবোধবার, আপনি নিজে এখানে থাকবেন তো?

বোধ করি বা ভবিষ্যতের কি একটা স্থপ্ন দেখেই স্থবোধ নিজেও তথন খুব উৎফুল্ল হয়ে উঠেছিল; সে মুচকি হেলে বললে, শুধু এথানে নয়, শ্রামাচরপদা,— আমি থাকব ভোমার এই বাসায়,—বারান্দায় একথানা চারপাই পেতে পড়ে থাকব।

এর উত্তরে ভামাচরণের মুথে কথাই ফুটল না।

বেশ একটু কৌতুক জন্মভব করে স্থবোধই জাবার বললে, বৌ রাগ করবে ভেবে ভাবনায় পড়ে গেলে, শ্রামাচরণদা ? কিন্তু কোন ভাবনা নেই তোমার। তাকে বলে-করে আমিই সব ঠিক করে নেব। কিন্তু এ ভাবনা শ্রামাচরণের মনে ওঠে নি। সে ভাবছিল আর একটা কথা। স্থবোধকে দেখামাত্রই যে প্রশ্নটা তার মনে জেগে উঠেছিল অপচ সঙ্কোচবশতঃ এতক্ষণ সে জিজ্ঞাসা করতে পারে নি, সেটা এবার আর সে চেপে রাখতে পারলে না। একটু ইতন্ততঃ করে সে বলেই ফেললে, আর দিদিমণি? তিনি কোথার থাকবেন?

স্থবোধ চমকে উঠল। চক্ষের পলকে তার কৌতৃকোজ্জল, সহাস্ত মুখথানি একেবারে ছাইএর মত বিবর্ণ হয়ে গেল। বিহ্বল চোথে শ্রামাচরণের মুখের দিকে চেয়ে অফুট স্বরে সে বললে, দিদিমণি !—কেন—এখানে নেই তিনি ?

এবার খ্রামাচরণও চমকে উঠে বললে, আপনি জানেন না ? না তো!—

দিদিমণির থবর জানেন না আপনি ? কিছুই জানেন না ?

এবার 'না' কথাটাও স্থবোধ মূথে উচ্চারণ করতে পারণে না; শুধু ঘাড় নেড়ে সে জানালে যে সে কিছুই জানে না।

আরও কিছুক্ষণ অবাক হয়ে বদে থাকবার পর শ্রামাচরণ হঠাৎ আগুনের মতই জ্বলে উঠে বললে, আমি জানতাম, আপনি জানেন না,—আমি জানতাম যে, এ সব ঐ ব্যাটাদের সয়তানী। উঃ—দলাদলির ঝোঁকে কি ভয়ন্ধর কাজই না ওরা করতে পারে,—কত বড় মিথ্যে অপবাদই না রটাতে পারে!—

অনেক চেষ্টায় কথা বলবার মত শক্তি সংগ্রহ করে স্থবোধ বললে, কি অপবাদ শ্রামাচরণদা ? কে কি অপবাদ রটিয়েছে ?

বিশ্রী, জঘক্ত অপবাদ,—আপনাব আর দিদিমণির নাম একত্র জড়িয়ে ঐ বিমলবাবুরা ঘরে ঘরে কুৎসা রটিয়েছে। অথচ কত বড় মিথ্যে কথা এ!—একটা বিশ্রী গালি দিয়ে শ্রামাচরণ কথাটা শেষ করলে।

সুবোধ কতক শুনলে, কতক অনুমান করে নিলে। প্রথমে লজ্জায় মাথাটা তার নীচের দিকে ঝুঁকে পড়ল; কিন্তু তার পরেই তার বুকটা হাল্কা হয়ে গেল,—
যাক্, ভয়ন্তর রকমের কোন তুর্ঘটনা তাহলে এখানে ঘটে নি! শেষ পর্যান্ত অল্ল একটু হেসেই সে বললে, থাক্, শ্রামাচরণদা,—বদনামটা যথন মিথ্যে তথন ওটার জন্তু আমাদের ত্জনের কারও কোন স্তিত্যকারের ক্ষৃতি হবে না।

তার পর খুটিয়ে খুটিয়ে দে প্রশ্ন ঞিজ্ঞাসা করতে লাগল। ভামাচরণও সকল

কথাই খুলে বললে; স্কুজার শেষের কথাটাও স্থবেংখকে সে শুনিয়ে দিলে,—বাবার সময় দিদিমণি আপনায় কথাই বলে গেলেন, স্থবোধবাবু,—বললেন, আপনি ফিরে এলে আপনার যেন অযত্ন না হয়।

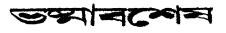
সুবোধ অনেকক্ষণ শুদ্ধ হয়ে বদে বইল; তার পর একটি নিখাস ফেলে পুরানো প্রশ্নটাই আর একবার নৃতন করে সে জিজ্ঞাসা করলে,—কাউকেই কিছু বলে যান নি ভিনি? এখানে কেউ তাঁর ঠিকানা জানে না ?

শ্রামাচরণ ক্ষুর কঠে উত্তর দিলে, আমরা কেউ জানি নে। তবে হাসপাতালের ডাক্তারবাব্বে আপনি এক বার জিজ্ঞেদ করে দেখতে পারেন,—যদি তাঁর কিছু জানা থাকে!—

স্থবোধ আর কোন প্রশ্ন জিজাসা করলে না; উঠে দাড়িয়ে বললে, আমি একটু ঘুরে আসি, শ্রামাচরণদা,—ফিরতে রাতও হতে পারে।

CMT

অগ্নিসংস্কার (ছিত্রীয় পর্ব্ব)



(यञ्चन्य)